

LIETUVOS YPATINGASIS ARCHYVAS

LITHUANIAN SPECIAL ARCHIVES

FONDAS:  
FONDS

◀ K-1

APYRAŠAS:  
INVENTORY

58 58

APSKAITOS VIENETAS:  
FILE

47684/3 T.29



VALSTYBĖS SAUGUMO KOMITETAS prie LIETUVOS TSR MINISTRŲ TARYBOS  
КОМИТЕТ ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛССР

РЕВИЗИЯ  
1982 - 1983 г.

VAUDŽIAMOJI BYLA **№ 423**  
УГОЛОВНОЕ ДЕЛО

Kaltinam  
По обвинению

Ковалева Сергея Адамо-  
вича в совершении преступ-  
ления, предусмотренного ч. 1.  
ст. 70 УК РСФСР.

**30** tomuose Tomas **№ 29**  
в томах Том

Pradėta 19 74 m. декабрь mėn. 2 d.  
Начато г. мес. д.  
Baigta 19 75 m. сентябрь mėn. 26 d.  
Окончено г. мес. д.

Arch. № **47684**  
Арх.

VSK prie Lietuvos TSR MT 10 skyriaus  
Archyvas  
Архив 10 отдела КГБ при СМ Литовской ССР

11812

.....  
archyvo pavadinimas

**SSSR VALSTYBĖS SAUGUMO KOMITETO (KGB) LIETUVOS SSR PADALINYS**

.....  
skyriaus pavadinimas

Kovaliov Sergej Adamovič  
bylos antraštė

Baudžiamoji byla t. 29

Pradėta ..... 1974 12 27 .....

Baigta ..... 1975 09 26 .....

Lapų skaičius ..... 522 .....

F. Nr.	K-1
Ap. Nr.	
B. Nr.	47684/3

Saugoti neterminuotai



19

Baudžiamosios bylos Nr. \_\_\_\_\_ dokumentų

**SAŖAŠAS—ОПИСЬ**

423 том №29  
документов, находящихся в уголовном деле № \_\_\_\_\_

Eilės Nr. № п/п	Dokumentų pavadinimas Наименование документов	Lapų Nr. Nr. №№ листов
1.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 18.X.74 года на 6 листах.	I-6
2.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 19.X-74года на 6 листах.	7-12
3.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 20-X-74года на 6 листах.	13-18
4.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 24/X-74 года на 6 листах.	19-24
5.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 26/X-74года на 5 листах	25-29
6.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 28/X-74 года на 6 листах	30-35
7.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 31/X-74года на 6 листах	36-41
8.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 1/XI-74года на 7 листах	42-48
9.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 2/XI-74 года на 7 листах	49-55
10.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 21/XI-74года на 7 листах	56-62



18

Eilės Nr. № п/п	Dokumentų pavadinimas Наименование документов	Lapų Nr. Nr. №№ листов
I1.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 22/XI-74 года на 5 листах	63-67
I2.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 23/XI-74 года на 6 листах	68-73
I3.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке от 24/XI-74 года на 5 листах	74-78
I4.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 28/XI-74 года на 6 листах.	79-84
I5.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 29/XI-74 года на 6 листах	85-90
I6.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 30/XI-74 года на 6 листах	91-96
I7.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке от I/I2-74 года на 6 листах	97-102
I8.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке от 5/XII-74г. на 7 листах	103-109
I9.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 6.I2.74 года на 7 листах	110-116
20.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 7.I2.74 года на 7 листах	117-123
21.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке от 8.XII.74г. на 8 листах	124-131
22.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке от 12.I2.74г. на 6 листах	132-137

Baudžiamosios bylos Nr. \_\_\_\_\_ dokumentų

**SARAŠAS—ОПИСЬ**

документов, находящихся в уголовном деле № 423 том 29

Eilės Nr. № п/п	Dokumentų pavadinimas Наименование документов	Lapų Nr. Nr. №№ листов
23.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Свобода" на русском языке" от 13.I2.74 года на 7 листах	I38-I44
24.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио Свобода" на русском языке от 14.XII.74 года на 6 листах	I45-I50
25.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке" от 15.I2.74 года на 7 листах	I51-I57
26.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке" от 19.I2.74 года на 8 листах	I58-I65
27.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке " от 30.I2.74 года на I листе.	I66
28.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке" от 31.I.75 года на I листе	I67
29.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке" от 31.I.75 года на I листе	I68
30.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на белорусском языке " от 5.2.75 года на 2 листах	169-I70
31.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке " от 22.2.75 года на 7 листах	I71-I77
32.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке от 23.2.75 года на 2 листах	I78-I79
33.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке от 23.2.75 года на 2 листах	I80-181



SAŖAŠAS—ОПИСЬ

документов, находящихся в уголовном деле № 423 том 29

18 atv.

Elės Nr. № p/p	Dokumentų pavadinimas Наименование документов	Lapų Nr. Nr. №№ листов
34.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке от 27.2.75года на 6 листах	182-187
35.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода/ на русском языке от 27.2.75года на 3 листах	188-190
36.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке" от 27 февраля 1975 года на 3 листах	191-193
37.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке от 28 февраля 1975 года на 6 листах	194-199
38.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке" от 2.Ш.75года на 4 листах	200-203
39.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке"от 5.Ш.75года на 7 листах	204-210
40.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке " от 7. Ш.75года на 7 листах	211-217
41.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке " от 7 марта 1975г. на 7 листах	218-224
42.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке" от 8 марта 1975 года на 6 листах	225-230
43.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке " от 8.Ш.75года на 2 листах	231-232
44.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке" от 13.Ш.75года на 3 листах	233-235
45.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке от 13.Ш.75года на 4 листах	236-240

Elės Nr. № p/p	Dokumentų pavadinimas Наименование документов	Lapų Nr. Nr. №№ листов
46.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на украинском языке" от 13.Ш.75г. на 3 листах.	241-243
47.	Документ под названием "Выписка из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на русском языке от 13.Ш.75года на 5 листах	244-248
48.	Протокол осмотра от 7 июля 1975 года г.Москва и приложение к нему, всего на 12 листах.	249-260
49.	Протокол осмотра от 28 июля 1975г. гор.Москва на 4 листах	261-264
50.	Отношение № 41045/48-75 от 19.08.75г. и приложение к нему на 12 листах.	265 -276
51.	Отношение № 5/9-10226 от 29 июля 1975 года на одном листе и приложение к нему на I листе.	277-278
52.	Машинописный документ, начинающийся словами: "Ущерб нанесен больным - кто ответит за это?" и заканчивается: "...научный обозреватель АПН" с приложением на трех листах, всего на 7 листах	279-285
53.	Отношение от 5 февраля 1975 года	286
54.	Машинописный документ, начинающийся словами: "Перевод с литовского.Виноваты хроника." и заканчивается: "...его жена и ребенок содержатся заложниками." На 2 листах	287-288
55.	Вырезка из газеты "Литовец Европы" на I листе	289
56.	Машинописный документ, начинающийся словами: "Перевод с литовского.Перевод сделан из газеты "Дирва"("Нива")..." и заканчивается словами: "З.Малышко" и приложение из газеты, всего на 5 листах.	290-294
57.	Машинописный документ, начинающийся словами: "Перевод с литовского..." и заканчивается вырезкой из газеты, всего на 5 листах	295-299



1d

Baudžiamosios bylos Nr. \_\_\_\_\_ dokumentų

SAŖAŠAS—ОПИСЬ

423 том 29  
документов, находящихся в уголовном деле № \_\_\_\_\_

eilės Nr. № п/п	Dokumentų pavadinimas Наименование документов	Lapų Nr. Nr. №№ листов
58.	Машинописный документ, начинающийся словами: "Перевод с литовского..." и заканчивается вырезкой из газеты, всего на 5 листах.	300-304
59.	Отношение №01/843 от 25 августа 1975 года и приложения - вырезки из газет, всего на 32 листах.	305-336
60.	Отношение №8/616 от 29 апреля 1975 года и приложение № 8/420 от 27 марта 1975г., на 2 листах	337-338
61.	Отношение № 945/оп от 23 апреля 1975 года и приложение - фотокопии учетных карточек, всего на 12 листах	339-350
62.	Копия отношения № 8/814 от 5 июня 1975 года	351
63.	Отношение № 132/19/64-2116 от 23 июня 1975г. на 4 листах.	352-355
64.	Отношение №166/оп от 10 июня 1975года на 2 листах	356-357
65.	Отношение № 5/10-9593 от 4 июля 1975 года и приложение - справка о некоторых зарубежных а/с издательствах, всего на 4 листах	358-361
66.	Отношение № 6/2476 от 4 июня 1975 года и приложение № 645с от 3.УІ.75г., всего на 2 листах.	362-363
67.	Копия отношения № 8/589 от 23 апреля 1975 года и приложение, всего на 2-х листах.	364-365
68.	Машинописный документ под названием: "О книге А.Солженицына "Архипелаг ГУЛаг" на 4-х листах	366-369
69.	Машинописный документ под названием: "О книге А.Солженицына "Архипелаг ГУЛаг" ч,Ш,ІУ,Париж, 1974", на 2 листах	370-371
70.	Машинописный документ под названием "Отзыв. о рукописи ананимного автора "О положении литовцев в Белорусской республике"(Вильнюс,1972, стр.53, на русском яз.)", всего на 4 листах	372-375
71.	Машинописный документ на литовском языке на 4 листах.	376-379
72.	Машинописный документ под названием: "Перевод с литовского. Рецензия книги В.Чалидзе "Права человека в Советский Союз", изданной на русском языке в	

eilės Nr. № п/п	Dokumentų pavadinimas Наименование документов	Lapų Nr. Nr. №№ листов
	Нью-Йорке в 1974 году" и приложение на литовском языке, всего на 10 листах	380-389
73.	Постановление (о производстве выемки) от 16 апреля 1975года на 2 листах	390-391
74.	Протокол выемки от 16 апреля 1975года на 2х-листах и приложение на 11 листах, всего на 13 листах.	392-404
75.	Отношение № 4/506 от 6 марта 1975года и приложение, всего на трех листах.	405-407
76.	Телеграмма	408
77.	Отношение № 4/І-4026 от 12 июня 1975г. и приложение, всего на 6 листах.	409-414
78.	Постановление о наложении ареста на почтовую корреспонденцию и ее выемке от 10 апреля 1975г.	415-416
79.	Постановление о наложении ареста на почтовую корреспонденцию и ее выемке от 11 апреля 1975г. и приложение - протокол осмотра и выемки почтовой корреспонденции от 4 июля 1975г., всего на 15 листах.	417-431
80.	Постановление о выделении материалов из уголовного дела от 2 июля 1975 года	432
81.	Постановление о выделении материалов из уголовного дела от 10 июля 1975г.	433
82.	Постановление о выделении материалов из уголовного дела от 22 июля 1975 года на 5 листах	434-438
83.	Копия Постановления о возбуждении ходатайства о продлении срока следствия и содержания обвиняемой под стражей от 14 февраля 1975 года на четырех листах.	439-442
84.	Постановление о продлении срока содержания обвиняемого под стражей от 25 февраля 1975г. на трех листах	443-445



SAŖAŠAS—ОПИСЬ

документов, находящихся в уголовном деле № 423 том 29

Eilės Nr. № n/p	Dokumentų pavadinimas Наименование документов	Lapų Nr. Nr. №№ листов
85.	Постановление о продлении срока следствия и содержания обвиняемого под стражей от 24 апреля 1975 года на 3 листах.	446-448
86.	Постановление о продлении срока следствия и содержания обвиняемого под стражей от 2 июня 1975 года на 4 листах	449-452
87.	Постановление о назначении переводчика от " " января 1975 года на 1 листе.	453
88.	Постановление о назначении переводчика от " " января 1975 года	454
89.	Постановление от " " августа 1975 года гор.Вильнюс на 3 листах и приложение, всего на 7 листах.	455-461
90.	Отношение № 6/543 от 3 февраля 1975 года	462
91.	Отношение № 12/638 от 14 мая 1975 года и приложение-заявление, всего на 2 листах	463-464
92.	Копия отношения № 8/820 от 6 июня 1975г.	465
93.	Отношение № 15/5416 от 13 июня 1975 года на двух листах	466-467
94.	Копия отношения № 8/588 от 22 апреля 1975г.	468
95.	Отношение № 15/3268с от 22 апреля 1975 года	469
96.	Копия отношения № 4/1930 от 28 июля 1975года	470
97.	Отношение № 15/6975с от 29 июля 1975 года	471
98.	Отношение № 15/6976 от 29 июля 1975 года	472
99.	Отношение № 15/6978с от 29 июля 1975 года	473
100.	Отношение № 15/6977 от 29 июля 1975 года	474
101.	Отношение № 15/6974с от 29 июля 1975 года	475
102.	Копия отношения № 4/2831 от 22 августа 1975г.	476
103.	Отношение № 920 от 26 августа 1975 года	477
104.	Отношение № 138 от 22.08.75года	478
105.	Копия отношения № 4/2832 от 22 августа 1975г.	479
106.	Справка от августа месяца 1975 года	480
107.	Копия отношения № 8/815 от 5 июня 1975года	481
108.	Копия отношения № 8/808 от 4 июня 1975 года	482
109.	Отношение № 4/4-2244с от 12 июня 1975года	483

Eilės Nr. № n/p	Dokumentų pavadinimas Наименование документов	Lapų Nr. Nr. №№ листов
110.	Отношение № 15/4799 от 4 июня 1975 года	484
111.	Отношение № 4/и-2377с от 23 июня 1975 года	485
112.	Срочная телеграмма на имя КГБ при СМ ЛССР	486
113.	Отношение № 2820 от 4/УП-75года	487
114.	Отношение № 5/9-10310 от 26 августа 1975 года	488
115.	Отношение № 10/10-616 от 26 августа 1975 года	489
116.	Справка уч.№1925, на трех листах	490-492
117.	Справка уч. №1926, на одном листе	493
118.	Справка о состоянии здоровья заключенного Ковалева Сергея Адамовича от 27.УШ-75года	494
119.	Справка по следственному делу № 345 о вызове свидетелей от 29 августа 1975 года	495
120.	Протокол обвинения обвиняемому по окончании предварительного следствия от 29 августа 1975г.	496
121.	Протокол от 2 сентября 1975г. гор.Вильнюс	497
122.	Ордер № 043020/834 адвокату Рожанскому А.И.	498
123.	Справка адвокату Рожанскому А.И. № 188 от 1 сентября 1975 года.	499
124.	Конверт (заказное № 0536) на имя Ковалева С.А.	500
125.	Отношение № 1147 от 8 сентября 1975 года	501
126.	Протокол предъявления всего производства по делу для ознакомления от 26 сентября 1975 года на двух листах.	502-503
127.	График ознакомления обвиняемого Ковалева С.А. с материалами уголовного дела № 423 на 5 листах.	504-508
128.	Ходатайство адвоката Рожанского А.И. в защиту Ковалева С.А. с приложением, всего на 12 листах.	509-520
129.	Постановление (о результатах рассмотрения ходатайства) от 26 сентября 1975 года на 2-х листах.	521-522

Старший следователь по особо важным делам  
Следотдела КГБ при Совете Министров ЛССР  
подполковник *В.Линяускас*  
В.Линяускас



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

18/X-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

Продолжение чтения материалов из 30 выпуска журнала "Хроника текущих событий". Среди материалов, чтение которых мы будем сегодня передавать, "Сообщения об использовании психиатрических больниц в Советском Союзе для политических репрессий", "События в Литве" и другие.

Более 4 лет находились в Ленинградской психиатрической тюрьме Виктор Файнберг ("Хроника" № 24, 27, 28) и Владимир Борисов ("Хроника" № 24 по 28-ой). Их мужественная борьба с изнурительными голодовками хорошо известна. В декабре 1972 года центральная судебная психиатрическая экспертная комиссия вынесла заключение о возможности перевода Файнберга на принудительное лечение в больницу общего типа. В феврале 1973 года суд утвердил это решение, и 14 февраля Виктор Файнберг был переведен в психиатрическую больницу № 5 города Ленинграда. В августе 1973 года Файнберг был еще раз освидетельствован экспертной комиссией. Комиссия вынесла решение об отмене принудительного лечения и о его выписке из больницы домой. Суд утвердил это решение. 11 ноября Виктор Файнберг был отпущен домой под опеку родителей. При выписке из больницы он получил вторую группу инвалидности с пометкой "нетрудоспособен" и "недееспособен", и не получил паспорта.

Летом 1973 года Владимира Борисова также перевели на принудительное лечение в больницу общего типа. Его поместили в психиатрическую больницу № 3 города Ленинграда, в то самое отделение, откуда он пытался бежать летом 1969 года, что и послужило тогда предлогом для его перевода в спецбольницу на Арсенальной. В больнице ему стали вводить галлоперетол. Заведующая отделением Животовская заявила матери, что его колот потому, что он остался таким, каким был. У нас нет таких решеток и сигнализаций, как на Арсенальной, а от Борисова всего можно ожидать, добавила она. Прекратить инъекции можно, по ее словам, только с санкции горпсихиатра Боляева. В это время он был в отпуске. Через неделю после начала инъекций, Борисов объявил голодовку. В тот же день его перевели в психиатрическую больницу № 2 и немедленно отменили всякое "лечение".



02.30 мск.

"СВОБОДА"

18/X-74 года.

2  
 -2-

Через полтора месяца вопрос об окончательной выписке Борисова рассматривала комиссия под председательством Светлановой, которая, в частности, задала Борисову вопрос: "Солидарен ли он с позицией Солженицына?" Ответ был утвердительным и Борисов выписан не был.

До сих пор в Орловской специальной психиатрической больнице находится Владимир Львович Гершуни ("Хроника" № 10, 11, 13, 14, 17), арестованный в октябре 1969 года. Статья 190/1 УК РСФСР. В декабре 1973 года экспертная комиссия вынесла решение о переводе Владимира Гершуни на принудительное лечение в психиатрическую больницу общего типа. По сведениям на 31 декабря суда еще не было.

25 июня Генеральному секретарю ООН Курту Вальдхайму были направлены открытые обращения Сахарова и Подъяпольского, и работа Татьяны Ходорович "Наказание безумием". Авторы обращения призывают Вальдхайма вступить в защиту двух членов инициативной группы, осужденных на заключение в спецпсихбольницы — Владимира Борисова и Леонида Плюща. Общественности известна героическая борьба Борисова, длительные политические голодовки вместе с Виктором Файнбергом за право предстать перед судом. Сейчас у нас вызывает особую тревогу судьба киевского математика Леонида Плюща. В его деле характерно необычное, даже в наших условиях, стремление к изоляции, которая заставляет предполагать желание скрыть еще более серьезные нарушения закона. Суд над Плющом проходил в пустом зале, без обвиняемого и его представителя. Адвокату только раз дали короткое свидание с его подзащитным. Суд, основываясь на незачитанной на заседании экспертизе, направил его в больницу специального типа.

В работе Т. Ходорович подробно излагается дело Л. Плюща и содержится просьба к западным юристам и психиатрам беспристрастно рассмотреть те материалы, которые ей с величайшими трудностями удалось собрать. Ввиду того, что, как заявил судья Бисель перед началом судебного заседания, рассмотрение дела Плюща является государственной тайной, а поэтому суд закрытый.

10 августа "Известия" опубликовали беседу корреспондента ТАСС с профессором Наджаровым по поводу публикаций на Западе, рассказывающих о психиатрических репрессиях инакомыслящих. /Цитируем/.

"Совершенно очевидно, что попытки использовать в антисоветских целях именно психиатрию, одной из наиболее деликатных отраслей медицины, лишь подчеркивает антигуманный и глубоко аморальный характер этой клеветнической кампании. Абсурдные утверждения об использовании советской психиатрии для оказания какого-то давления на инакомыслящих не имеют ничего общего с действительностью.



02.30 мек.

"СВОБОДА"

18/X-74 года.

3  
 -3-

А сама пропагандистская шумиха, которую пытаются раздуть вокруг этого мифического вопроса, а противоречат интересам борьбы психиатров за здоровье людей и благородным целям медицинской науки в целом, и интересам расширения международного сотрудничества и укрепления мира.

"События в Литве".

14 мая 1973 года в годовщину самоожжения Каланты ("Хроника" № 26,27) Каунас патрулировали усиленные наряды милиции, вооруженные резиновыми дубинками и снабженные рацией. Для поддержания порядка были выделены также сотрудники учреждений и учащиеся. На аллее Свободы, где подверг себя самоожжению Каланта, было многолюдно. Милиция не разрешала останавливаться, учеников ... под разными предлогами вывезли из города. В некоторых школах занятия в эти дни длились с 8 до 22 часов. Некоторые пытались положить цветы на могилу Каланты или место его самоожжения. Все они были задержаны. Число задержанных неизвестно.

В августе 1973 года вышел 7-ой выпуск "Хроники литовской католической церкви" ("Хроника ЛКЦ"). "Хроника литовской католической церкви", выпуск №7 сообщает об обысках и допросах, в связи со сбором подписей под заявлениями о религиозной литературе в комитет по делам религии и о дискриминации верующих школьников в министерство просвещения Литовской ССР ("Хроника" №29).

6 апреля 1973 года в семье Юлиуса Рудиса ... района под угрозой обыска были отобраны листы с адреса подписями под заявлениями. Жена Рудиса неоднократно вызывалась на допросы. Были допрошены также дочь Рудиса, ученица II класса, многие из подписавших заявление и даже II-летний сын Рудиса. 23 мая следователь по особо важным делам прокуратуры Литовской ССР Вилутис провел обыск в доме Рудиса. Во время допросов следователи угрожали жене Рудиса арестом, лишением родительских прав, исключением дочери из школы или плохой школьной характеристикой. Следствие добивалось показаний о связях с священниками, о подписавших заявление ..., о сборщиках подписей.

24 мая 1973 года были проведены обыски у Свильвины /?/ - город Поневежес - дома и на работе. На следующий день в санатории в Друскининкай, где она отдыхала, были допрошены Свильвине и ее дочь. Следователь угрожал увольнением с работы и возбуждением уголовного дела.

В конце марта-апреля 1973 года была пригнана обыскана Гринцовичуте (Каунас). Разыскивали текст заявления, который она, по утверждению следствия, показывала нескольким лицам. Санкция прокурора на обыск не была предъявлена.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

18/X-74 года.

4  
 -4-

11 мая были проведены обыски на квартире Гринцевичуте и на месте ее работы. На этот раз с санкции прокурора. Обысками руководил Вилутис. Гринцевичуте была многократно допрошена, о заявлениях, а также о многих лицах. Во время допросов угрожали возбуждением уголовного дела. На всех упомянутых обысках изымалась религиозная литература.

По сообщению "Хроники ЛКЦ", выпуск 7, 13 мая 1973 года группа студентов Вильнюсского университета возложила цветы и памятник великому князю Литвы Витаутасу (поселок Первое, район Кваяни). После обыска и допросов, трое: Евгениус Паниц, Ренигнус Каяцкас и Пранас Елигас исключены из университета за грубое нарушение дисциплины. Проректор Судавичус расценил возложение цветов, как замаскированные поминки годовщины самосожжения Каланты. В ЦК ЛКЦ, куда обратились пострадавшие, одобрили исключение. Возложение цветов к памятнику феодала и захватчика было сочтено несовместимо с советским патриотизмом и принципиальностью.

8 мая 1973 года вновь назначенный уполномоченный комитета по делам религии Туменес ознакомился с епископами и другими влиятельными представителями церкви ("Хроника литовской католической церкви" №7). Пообещав помощь, в частности, в издании церковной литературы, он отметил некоторые отрицательные стороны жизни литовской католической церкви. Он назвал "Хронику литовской католической церкви", показав ее 5 выпуск, предназначенным для заграницы очернительным изданием, за которое кое-кто понесет ответственность. В качестве другого отрицательного явления он отметил собрание подписей под заявлениями верующих. В 7 выпуске "Хроники ЛКЦ" опубликовано заявление 540 верующих, посланное в августе 1973 года в Президиум Верховного Совета Литовской ССР. Упадок нравственности в обществе авторы связывают с насильственным воспитанием. Они просят Президиум Верховного Совета пресечь дискриминацию верующих, в том числе учащихся. Разрешить беспрепятственную публикацию религиозной литературы. Создание общественных организаций верующих. Не ограничивать число кандидатов, поступающих в духовную семинарию. В пояснении, подписанном "Католики Литвы", указано, что оригинал заявления с подписями не будет передан в Верховный Совет поскольку подписавшие подобное заявление преследуются органами КГБ.

7 выпуск "Хроники ЛКЦ" сообщает также о вмешательстве властей в дела церкви в Селале, Оланте, Висейсе, Ратиче. О нарушении прав родителей и дискриминации верующих учеников в приходе Цейтиняй. О преследовании священников в Кейне, Лисисе, Давидайтисе.

В декабре 1973 года вышел 8 выпуск "Хроники ЛКЦ". Как сообщает "Хроника литовской католической церкви" (выпуск 8), 20 ноября 1973



02.30 мск.

"СВОБОДА"

18/X-74 года.

-5-5

года в Литве были проведены массовые обыски по делу № 345 "Об изготовлении религиозной и порочащей советский строй литературы". Можно думать, что одна из главных целей обысков — поиски издателей "Хроники литовской католической церкви". Обыску подверглись: ксенз Бабраускас — настоятель прихода Свирьбяй. Обыск проводился и в храме.

Ксенз Буляускас — поселок Причинас, Гавенейте — Каунас, Качергис Капсукас, ксенз Кейн — настоятель прихода в Аркининкей, Капустас Цевелискес, Краучунайте — Поневежес, ксенз Лаурюнас — настоятель прихода Каделяйт, Лапинис — Вильнюс, Мачикене — Куанас, Маостюнайте — Каунас, Мицкилюнайте Норкуте — Поневежес, ксенз Прокофьев — Вильнюс, Разминайте — Поневежес, Разминайте — Шауляй, Ракевичус — Посылавец, Речкявичус — Каунас, Страшинскене — деревня Вершудерис, Скрипкус — Шауляй, Туленайте — Куанас, Траускас — Каунас, Урбанас — Каунас, Урбон — Вильнюс, Чукчинайте — Каунас, Естинос — Вильнюс, ... — Каунас, Ёжюкилас Петронис — после обысков врестованы.

4 декабря, работниками из КГБ арестован Ёзеф Спристайкис .... также подвергнуты обыску Знября. Как полагает "Хроника литовской католической церкви", многие обыски остались пока неизвестными. На обысках были изъяты: религиозная литература, в том числе издания довоенного времени, пишущие машинки, в некоторых случаях взяты выпуски "Хроники литовской католической церкви", иногда изымалось священное писание, у Цицинайте и Мажачукине советское издание 1972 года. Были изъяты самодельный печатный станок и матрицы молитвенника у Урбона, восковка у Яуялиса, переплетенный станок у Ясеноса. Почти все подвергнутые обыску вызывались на допросы. Многие неоднократно. Допрашивали о занкомствах и источниках литературы. Во время допросов некоторым угрожали арестом.

Уволены с работы: Паткевичуйте — кандидат педагогических наук, Гаилюшийте — педагог, Фляускайте — старший лобарант ЗТУ. Все трое обвиняются в принадлежности к католическому монашеству. Как сообщает "Хроника литовской католической церкви", 19 мая 1973 года верующая молодежь города Шауляй по старой традиции отнесла крест на курган Мискуйчай, называемый "Гора крестов". В связи с этим Юревичус, Ивановас, Нокаутас неоднократно подвергались допросам. В последствии Ивановас был исключен из музыкальной школы. В 8 выпуске "Хроники литовской католической церкви" опубликованы также сообщения о преследовании священников Сниктуса, Лауринаучиса, ... верующих. 24 декабря 1973 года газета "Каунокмеусас" опубликовала следующую заметку. "В прокуратуре Литовской ССР". Республиканские следственные органы арестовали и привлекли к уголовной ответственности Петраса Клюкломпу, проживающего с фиктивными документами, Повинаса Петрониса, не имеющего постоянного места жительства и занятия, Йёнаса Стамай-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

18/X-74 года.

-6-

тиса - жителя Талининкай, Вильнюсского района, которые, нарушая установленные законом порядки, изготовляли и размножали разные издания, в том числе материалы реакционного содержания, которые распространяли среди жителей республики. Для этих целей они использовали незаконно приобретенные множительные аппараты. Следствие продолжается.

20 ноября, допрашивая после проведенного обыска сотрудника Каунасского института физико-технических проблем энергетики, кандидата технических наук Рашкиниса (смотрите выше), сотрудники КГБ неоднократно прибегали к грубым угрозам. Ему угрожали не только уголовным преследованием за отказ от дачи показаний, но и увольнением с работы, арестом и долгим сроком в заключении. Хотели уволить с работы и его жену, если она не будет отвечать на вопросы следователя. Можно думать, что были предприняты первые шаги к реализации этой угрозы.

В Каунасском филиале Ленинского государственного университета ... поставлен вопрос об увольнении Рашкинини, в связи с тем, что она открыто исповедует религию и потому не может новым образом воспитывать студентов. Окончательное решение собрание не приняло.



Копия верна:  
ПОДПОЛКОВНИК

*Филиппов*

ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



В Ы П И С К А

Копия 7

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

19/X-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

Среди материалов, чтение которых мы будем сегодня передавать, содержание интервью академика Сахарова шведскому корреспонденту Стенкольму. Советская пресса и самиздат о Сахарове. Материал под заголовком "Выступления советских евреев" и другие.

"Интервью Андрея Дмитриевича Сахарова, советская пресса  
и самиздат о нем"

В середине июля академик Сахаров дал интервью шведскому корреспонденту Стенкольму. Сахаров говорит: "В нашей стране социализм выразил себя в неслыханной концентрации экономической и политической власти, в исключительной степени монополизации". Он говорит о глубоком неравенстве нашего общества, бюрократизации руководства, антидемократичности, обязательной для всех идеологий, об изоляции советского общества от внешнего мира. Он считает иллюзорными социальные достижения советского общества, общества максимальной несвободы и приводит пример. Люди Запада часто говорят: "У вас много недостатков, зато бесплатная медицинская помощь". Она небесплатна для налогоплательщика. Она ему обходится существенно дороже, чем в большинстве западных стран, а по своему уровню очень низкая. Сахаров называет себя приверженцем постепенной демократизации общества. Вскоре после этого ТАСС распространил статью Корнилова о Сахарове: "Поставщик клеветы".

16 августа заместитель главного прокурора СССР Смоляров провел с Сахаровым беседу-предупреждение. Он охарактеризовал позицию Сахарова как антисоветскую и подрывную. Кроме того Смоляров заявил, что, встречаясь с иностранцами, Сахаров сообщает им сведения, которые могут представить интерес для зарубежных разведок. Сахаров категорически отверг эти обвинения.

21 августа на пресс-конференции у себя на квартире Сахаров расценил предупреждение прокуратуры как попытку запретить отклонения от предписанной линии, основанной на растяжимом понятии о праве государства на самозащиту. Отвечая на вопросы, Сахаров заявил, что разрядка международной напряженности без демократизации советского общества на условиях, диктуемых Советским Союзом, была бы опасна и не решила бы стоящих перед миром проблем. Освободившись от экономи-



02.30 мск,

"СВОБОДА"

19/X-74 года.

8 -2-

ческих трудностей, которые он сам не в состоянии разрешить, Советский Союз смог бы накапливать силы, и разоруженный мир оказался бы лицом к лицу с мощным госудаерством, где все скрыто от посторонних глаз под маской миролюбия. Разрядка должна сопровождаться отказом социалистических стран от изоляции.

24 августа "Юманите" и 27 августа "Фольксштимме" публикуют статьи, осуждающие позицию Сахарова. В те же дни "Правда" и "Известия" их перепечатали.

28 августа в советской прессе появилось письмо о Сахарове ... .. Сахарова за выступления против политики Советского Союза за разрядку международной напряженности. Они возмущены его деятельностью, порочащей честь и достоинство советского ученого. Среди подписавших Басов, Марков, Несмеянов, Семенов, ... , ... .. На протяжении следующей недели откликнулись все творческие союзы и академии наук. Кроме того, в центральной и местной прессе ежедневно печатались индивидуальные письма. Характер и тон кампании осуждения отражают набор заголовков статей: "Грязная попытка", "Недостойные действия", "Заодно с врагами", "На руку силам реакции", "Оторвался от народа", "С другого полюса", "Отповедь клеветнику", "Возмущены" ("Правда" август-сентябрь), "Предел падения" ("Известия" сентябрь), "Гневно осуждаем" ("Литературная газета" сентябрь).

В дальнейшем кампания осуждения несколько стихла. Однако после обращения Галича, Максимова, Сахарова 18 сентября к чилийскому правительству в защиту Пабло Неруды она вспыхнула вновь. В обращении сказано: "Славное имя неразрывно связано с борьбой народов Латинской Америки за свое духовное и национальное освобождение. Гибель этого большого человека надолго бы омрачила объявленную вашим правительством эпоху возрождения и консолидации Чили". Советская пресса обвинила Сахарова в поддержке военного правительства Чили. Так, в переданной статье журнала "Коммунист" говорится: "... .. личного послания Сахарова военной хунте Чили, в котором он лебезит перед узурпаторами власти, тиранами чилийского народа, называя установленный ими варварский режим эпохой возрождения и консолидации.

8 сентября Сахаров выступил с заявлением, в котором указал, что газетная кампания направлена на сознательное искажение его позиции, что он представлен в ней чуть ли не сторонником войны. "Это бессовестная спекуляция на антивоенных чувствах народа, перенесшего величайшие страдания во второй мировой войне". Сахаров считает, что его многократные выступления против ядерных испытаний в атмосфере внесли свой вклад в заключенный в 1963 году Московский Договор о прекращении испытаний. В заключение Сахаров сказал: "Кампания ..., в которую вовлечены сотни людей, очень огорчает меня, как еще одно



02.30 мск.

"СВОБОДА"

19/X-74 года.

--3-- 9

проявление жестокого насилия ... добавил ... . . . . . неразумная и жестокая по отношению к ее участникам газетная кампания может нанести ущерб международной разрядке".

1 сентября выступил с открытым письмом доктор физико-математических наук Турчин. Отмечая, что общественная деятельность Сахарова всегда была направлена на защиту прав человека, на разрядку международной напряженности, он говорит о вреде, который нанесла газетная кампания к международному престижу Советского Союза.

В начале сентября член московского комитета прав человека, член-корреспондент Академии Наук СССР Игорь Шифаревич выступил в защиту Сахарова. Шифаревич выразил серьезные опасения за судьбу Сахарова.

7 сентября Лидия Чуковская опубликовала статью "Гнев народа". Она пишет: "Преследование самиздата, "Хроники текущих событий", Сахарова, Солженицына, сотен других — это не назовешь ищейкой борьбой, это есть попытка тюрьмами и лагерями снова загнать голоса в немоту! И далее о Сахарове: "Он может нарушить главный закон нашей жизни, не тот, который записан в Конституции, а главный, ненаписанный — закон сохранения немоты".

В своей статье "Мир и насилие" 11 сентября Александр Солженицын выдвинул Сахарова кандидатом на Нобелевскую премию мира. С тем же предложением выступил Владимир Максимов, Александр Галич и Игорь Шифаревич.

14 сентября в письме в газету "Монд" кандидатуру Сахарова поддержал Андрей Синявский.

В середине сентября Литвинов и Шрагин указали на голословность обвинений, обрушенных печатью на Сахарова. "Осуждение академика Сахарова, — пишут они, — не стало доказательнее от того, что подкреплено сотнями подписей и грубожестами! Авторы заявляют, что при современном состоянии международных связей скрыть истинное положение вещей в нашей стране не удастся. Статья оканчивается словами Сахарова: "Уважение к правам человека стало сейчас насущной потребностью нашего общества".

В сентябре Рой Медведев опубликовал работу, в которой он полемизирует с точкой зрения Сахарова на разрядку международной напряженности. Медведев считает, что разрядка сама по себе способствует развитию демократических тенденций в СССР.

Морес Медведев изложил в английских газетах аналогичную точку зрения.

17 сентября Сахаров дал интервью ливанскому корреспонденту, в котором, в частности, заявил: "Эта война, начавшаяся одновременно действиями крупного масштаба со стороны Египта и Сирии, — огромная трагедия для арабов и евреев. Но для Израиля в этой войне,



02.30 мек.

"СВОБОДА"

19/X-74 года.

-4- 10

также как и в войнах 1949, 1956 и 1967 годов, речь идет о самом существовании государства, о праве на жизнь. Для арабов же эта война, как я считаю, в основном результат политической игры внутренних и внешних сил, престижных соображений, националистических предрассудков. Я ее считаю, что такое различие существует и его необходимо учитывать при оценке этих ~~событий~~ "событий".

22 октября двое, назвавшиеся представителями пресловутого "Черного сентября", посетили Сахарова и угрожали ему расправой. По поводу посещения Сахарова арабскими террористами стали известны письмо Солженицына, обращение Галича, Светов, Максимова. В письме Ковалева, Великановой, Литвинова, Ходорович по этому поводу говорится: "Кого бы не представляли посетители Сахарова, расправа, которой они угрожали, возможна только в случае попустительства или, по меньшей мере, небрежности соответствующих государственных учреждений". Как сообщает "Хроника защиты прав человека", 4 выпуск, западные выступления в защиту Сахарова и Солженицына в связи с кампанией их осуждения в советской прессе не поддаются исчислению.

"Письма политзаключенных Пермских лагерей."

"Мы приветствуем борьбу академика Сахарова за гражданские права и свободу в Советском Союзе. ... .. человеку свое глубокое уважение. Пусть знают все, кто подписал протесты против Сахарова, что с помощью их имен тюремщикам легче травить и давить нас. Мы пользуемся драгоценным случаем, чтобы опровергнуть клеветничес... .. ложь предателя Петра Якира, об отсутствии в СССР демократического движения. Сотни политзаключенных - живые участники этого движения - не изменили своих демократических убеждений. Мы верим, что дело демократизации советской системы - дело Сахарова, Солженицына, Буковского, Григоренко - победит."

Платонов - востоковед, срок 7 лет; Узлов - техник, срок 4 года; Чесноков - бывший военнослужащий, срок 10 лет; Садо - востоковед, срок 13 лет; Правов-Латвий /?/ - поэт, 7 лет ... 3 года ссылки; ... - рабочий, 7 плюс 3; Федоров - бывший капитан милиции, 6; Черноглаз - агроном, 5; Кудирка - бывший матрос, радист, 10; Шилин-кас - рабочий, 5; Милихин - инженер-экономист, 4; Василян - техник, 7 лет; Лукьяненко - юрист, бывший прокурор, 15 лет; Макаренко - художник-реставратор, бывший директор картинной галереи Сибирского отделения Академии наук СССР, 8; Сусленский - учитель, 7; Пономарев - учитель, 5 лет.

Станция Висюабская /?/, Пермской области, сентябрь 1973 года.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

19/X-74 года.

-5-11

"Из интервью А. Солженицына корреспондентам агентства Ассошиейтед Пресс и в газеты "Монд" в Москве 1973 года".

Сахаров теперь объявлен поставщиком клеветы, невеждой, наивным проектором, и, главное, критиком злопыхательским ненавидящим свою страну и неконструктивностью. Трудно солгать к ряду более неудачно; что ни обвинение, то промах. Тот, кто следил несколько лет за статьями Сахарова, его социальными предложениями, его поисками путей спасения планеты, его письмами правительству, его дружелюбными угрозами, не может не увидеть его глубокой осведомленности процессов советской жизни, его боли за свою страну, его ... .. позиции приемлемой для весьма противоположных группировок.

"Выступления советских евреев".

10 июня 1973 года на квартире у Александра Лунца: Москва, улица Гарибальди 15, корпус 2, кв. 76 началась многодневная голодовка протеста 7 московских ученых против мотивов запрещения выезда из СССР. ... /мд/ ... .. В заявлении, которое было опубликовано участниками голодовки, полностью отвергалась применимость такого мотива при решении судеб людей. Ученые объявили о своей готовности скорее умерить себя голодом, и тем доказать свою принадлежность только самим себе, чем примириться с тем, что они могут рассматриваться как собственность государства. Голодовка была прекращена через две недели, 24 июня; после того как ряд научных обществ, западных государственных деятелей и лидеров еврейских организаций заверили<sup>6</sup> участников, что мировая общественность солидарна с ними. ... .. проблемы и их решимость, и, следовательно, цель голодовки достигнута. Трое участников голодовки Бень Либговер, Недаманский /?/ и Ракитский /?/ вскоре получили разрешение на выезд из Советского Союза и сейчас проживают в Израиле. Четверо ... .. Азбель и Воронель продолжают удерживаться властями в СССР.

С октября 1972 года в СССР выходит неофициальный сборник материалов, посвященных истории ... .. евреев Советского Союза под названием "Евреи в СССР". Первые два номера этого сборника были выпущены Воронелем, Якотом, следующие два номера, номер 3-й и 4-й, Воронелем и Киперманом. В общем разделе сборника публикуются статьи, посвященные проблеме национальной интенсификации евреев в СССР. В первом номере был рассмотрен социологический аспект этого вопроса. Во втором и третьем номерах — психологический и культурологический. В четвертом рассмотрена история потери советскими евреями своего языка. В разделе "Вопросы права" (1-й и 3-й номера) рассматривают пра-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

19/Х-74 года.

-6-

новое положение еврея, желающего переселиться в Израиль в связи с отсутствием в СССР опубликованных законов, гарантирующих его права. Во втором номере собран материал о преследовании евреев и других граждан в СССР за так называемый паразитический образ жизни. В разделе "Кто я?" публикуются высказывания по поводу национального самосознания евреев, основанные на личном опыте авторов. Один из них осознает себя вполне русским по культуре, но воспринимает свое еврейство как расовый признак или социальную ... . Другие остро ощущают свою принадлежность к национальному меньшинству в России. В этом разделе публикуются также художественные произведения, характеризующие мироощущение евреев в СССР.

В сборниках есть также разделы "История", "Воспоминания", "Культурная жизнь". Даты выпуска журнала "Евреи в СССР": I-ый - октябрь 1972 года, второй - декабрь 1972 года, третий - июнь-июль 1973 года, четвертый - сентябрь 1973 года.



Копия верна:

Подполковник

*Филиппов*

ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

20/X-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" вы услышите продолжение чтения материалов из 30-го выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Среди материалов, чтение которых мы будем сегодня передавать, неопубликованный указ Президиума Верховного Совета СССР, краткие сообщения, новости самиздата и другие.

"Указ Президиума Верховного Совета СССР".

25 декабря 1972 года Президиум Верховного Совета СССР принял указ № 1707 или 7707 (версии расходятся) "О мерах предупреждения преступлений". Одна из предусмотренных указом профилактических мер — предупреждение. Быть может в тексте употреблен термин "Предостережение" лиц, действия которых граничат с преступлением, органами государственной безопасности. О сделанном предупреждении извещается прокуратура. В случае, если предупрежденный совершит преступление, протокол предупреждения приобщается к делу. Органами ГБ предоставлено право привода лиц, подлежащих предупреждению, но не явившихся по вызову. До настоящего времени этот указ Президиума Верховного Совета СССР не опубликован в открытой печати.

14 августа 1973 года Эрист Семенович Орловский был предупрежден сотрудниками УКНБ по Ленинградской области капитаном Хухаревым. Присутствовал еще один человек, отказавшийся назвать себя. Как сказано в протоколе предупреждения, Орловский хранил не подлежащие распространению в СССР документы, изъятые у него во время обыска 15 января 1972 года, в связи с уголовным делом № 24 по обвинению Петра Якира. Что эти документы содержали подобранные определенным образом клеветнические измышления, замаскированные под правдоподобие так, чтобы дезориентировать общественное мнение и бросить тень на советский государственный строй. Кроме того, криминалистической экспертизой установлено, что изъятый у арестованного Шихановича (см. "Хронику" № 27 и настоящий выпуск) клеветнический документ Колоковского "Я скажу, что такое социализм" отпечатан на машинке Орловского. В соответствии с указом гражданин Орловский предупрежден, что в случае продолжения им подобных действий, нарушающих



02.30 мск.

"СВОБОДА"

20/X-74 года.

-2-

14

интересы государственной безопасности СССР, он может ... к совершению преступления. Капитан Хухарев заявил, что в этом случае приобретенный к делу протокол будет рассматриваться как отягчающее обстоятельство. Удостоверив подписью ознакомление с протоколом, Орловский записал под протоколом протест в связи с тем, что:

1. Протокол содержит ссылку на указ, который не был опубликован в установленном порядке, а просьба об ознакомлении с текстом была отклонена.

2. В протоколе содержится ничем необоснованная оценка изъятых на обыске документов, причем указано даже, к каким именно документам эта оценка относится.

3. Документ Колоковского безосновательно назван клеветническим.

4. Просьба сообщить, каким органом вынесены эти оценки и в каком порядке их можно оспорить отклонена.

5. Просьба сообщить, в каком порядке можно обжаловать содержащиеся в протоколе утверждения, будто действия Орловского нарушают интересы государственной безопасности СССР отклонена.

18 октября 1973 года Ирина Якир была вызвана в приемную КГБ. С ней беседовал подполковник Кислых (следователь Петра Якира) и полковник Буранов. Полковник Буранов предложил прочитать и подписать официальное предупреждение. В этом предупреждении перечислялись все просутки, граничащие с преступлением, как-то: подписание различных писем протеста, хранение и распространение различных антисоветских материалов, участие в сборе материалов для "Хроники текущих событий", контакты с западными корреспондентами и передача информации на Запад. Ирина Якир была ознакомлена с текстом указа, который лежал в папке с грифом "секретно". Ирина Якир подписала протокол предупреждения. Предложение написать заявление об отказе от деятельности она не приняла.

18 декабря 1973 года Марбе Нойевне Ланда в помещении Люблинского райкома КПСС, Москва, куда она была вызвана повесткой КГБ, был объявлен протокол предупреждения сотрудником КГБ Ковалевым в присутствии еще одного не назвавшего себя человека. Основанием для предупреждения послужили напечатанные на машинке клеветнические документы - "Технология власти" Авторханова, статья Мороза, "Хроники" № 19, 21 и некоторые другие материалы, изъяты на обысках у самой Ланда, у Красовского (Ленинград), у Рубина (Москва) и других.

Кроме того были указаны документы, автором которых является Ланда: "Преступление и наказание", о суде над Леонидом Плющом и открытое письмо о Буковском. Эти документы были опубликованы на Западе. В ответ на вопрос Ланда сотрудник КГБ заявил, что не знает, где опубли-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

20/X-74 года.

-375

кован указ, в соответствии с которым сделано предупреждение. Д. Ланда записал, что не считает перечисленные в протоколе документы и материалы клеветническими.

18 или 19 декабря 1973 года протокол предупреждения объявлен Юлию Чесановичу /?/ Киму. В протоколе перечислены проступки Кима, граничащие с преступной деятельностью.

1. Систематическое изготовление "Хроники текущих событий".
2. Встречи с иностранными корреспондентами для передачи им клеветнических, антисоветских материалов.
3. Исполнение песен, носящих антисоветский характер в частных домах, а также в эстрады нескольких городов.
4. Осведомленность об антисоветской деятельности жена Ирины Якир.

Известно, что предупреждения были объявлены также Кристи, Цетману /?/ (Киев), Анатолию Марченко.

"Краткие сообщения".

1. Борис Ширкрод, об аресте которого сообщалось в "Хронике" № 29, осужден на полтора года в лагере строгого режима за нарушение паспортного режима. В 1969 году Ширкрод был осужден на 3 года лишения свободы по статье 70 УК РСФСР ("Хроника" № 17,22). Последние полтора года сидел во Владимирской тюрьме. Освобожден 12 августа 1972 года. По отбытию срока поселился в городе Луга Ленинградской области. 7 декабря 1972 поставлен под гласный надзор сроком на 1 год. Зафиксировано 3 нарушения Ширкродом режима поднадзорного. В марте 1973 года один раз не ночевал дома. Оштрафован на 10 рублей. В апреле явился на проверку на день позже, чем полагалось. Штраф 15 рублей. В июне явился домой и на 20 минут позже установленного срока. Суд состоялся 17 августа 1973 года. Начальник надзорной службы Баранов — один из основных свидетелей. Ширкрод отбывает свой <sup>срок</sup> по адресу: Кировская область, учреждение 216/1,.

2. В Харькове состоялся суд над Борисом Здоровцем (см. "Хронику" № 7), обвинявшимся по статье 187/прим, соответствующей статье 190/прим УК РСФСР. Об аресте Здоровца сообщалось в предыдущем выпуске. Здоровец инвалид, у него нет руки. В Харьков он приехал из Сибири, где отбывал 3-летнюю ссылку после Мордовских лагерей. Под Харьковом, кажется в Мерефе, живут его жена и трое детей.

3. 8 августа 1973 года лишен советского гражданства Морес Медведев (см. "Хронику" № 6, 14, 22), биолог, специалист по генетике и геронтологии, автор известных публицистических работ: "История генетической дискуссии", "Международное сотрудничество ученых и



02.30 мск.

"СВОБОДА"

20/X-74 года.

-4-  
16

национальные границы", "Тайна переписки охраняется законом", "Десять лет после "Одного дня Ивана Денисовича", "Кто оумаспедный" совместно с братом Роем Медведевым. Зимой 1973 года Морес Медведев с разрешения советских властей выехал в Лондон с научными целями.

4. В начале августа 1973 года писатель Андрей Синявский, бывший политзаключенный, воспользовался разрешением поехать с семьей во Францию на длительный срок для устройства своих евдетей. дел. Синявский, известный на Западе также как Абрам Терц, был арестован в сентябре 1965 года и осужден на 7 лет лагерей строгого режима. Освобожден досрочно в июне 71 года.

5. В июле 1973 года Сергей Тергивич Мюге (см. "Хронику" №22 и 24), находившийся с октября 71 года под следствием по статье 190/1 УК РСФСР, получил разрешение на выезд. Мюге покинул СССР в первые числа сентября 73 года.

6. В начале сентября 1973 года Анатолий Якобсон с семьей выехал из СССР в Израиль. Анатолий Якобсон (см. "Хронику" № 4 и 8) — поэт-переводчик, литературовед. На Западе недавно выпущена его книга о Блоке "Конец трагедии". Весной 73 года избран членом международного Пенклуба. Его публицистические статьи имели широкое ... в самиздате. Якобсон член ~~и~~ инициативной группы.

7. 1 сентября Альбрехт, Архангельский, Корнеев и Твердохлебов объявили об учреждении "Группы-73". Цель "Группы-73" — изыскание культурных форм помощи лицам, репрессированным вследствие реализации общепринятых прав и свобод.

8. 28 октября 73 года Твердохлебов обратился с письмом к начальнику Днепропетровской психбольницы Прусову. В этом письме он выражает озабоченность судьбой Леонида Плюща. Твердохлебов, приводя нормы продовольственных передач, спрашивает: "Можно ли лечить людей в таких условиях?" Он поднимает вопрос о законности содержания Леонида Плюща в этой спецпсихбольнице.

9. В конце ноября 73 года Верховный суд РСФСР рассмотрел кассационную жалобу по делу Андрея Амальрика (см. "Хронику" № 17 и 29). Суд признал приговор Магаданского облсуда правильным, но учитывая состояние здоровья Амальрика, заменил ему 3 года лагерей строгого режима 3 годами ссылки. Так как Амальрик пробыл под стражей 4 месяца, а день заключения засчитывается за 3 дня ссылки, то фактически ему осталось отбывать 2 года ссылки. Местом ссылки Амальрика определен город Магадан. Когда Амальрик был освобожден из-под стражи, выяснилось, что после суда он объявил голодовку, протестуя против приговора и держал ее до освобождения, т.е. более 3 месяце.

10. Горольд Брит, Драйзнер, Богуславский, осужденные по ленин-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

20/X-74 года.

-5-17

градскому процессу (см. "Хронику" № 20), вышли на свободу.

"Новости самиздата".

В третьем выпуске "Международная амнистия" сообщается о намерениях сделать издание периодическим. "Хроника" приводит оглавления первых трех выпусков.

Первый выпуск.

Составители: Твердохлебов, Архангельский.

От составителей.

Часть первая.

1. "Амнистия".
2. Статут "Международной амнистии".
3. Резолюции международной сессии 1972 года.
4. Из опубликованных работ "Амнистии":
  - а) Доклад о миссии в Загребе (2 - 8 августа 1972 года.)
  - б) Проблемы изучения практического опыта и традиции "Амнистии".

Часть вторая.

1. О понятии "политзаключенный". (Записка Валерия Чалидзе "Комитету прав человека").
2. Об опеке политзаключенных. (Заявление Твердохлебова в Союз обществ Красного Креста и Красного Полумесяца.)
3. Об отмене смертной казни.
  - а) Заявление Лапина в Верховный Совет СССР.
  - б) Заявление Сахарова и других в Верховный Совет СССР.
4. Об амнистии политзаключенных. (Заявление Сахарова и других в Верховный Совет СССР.)

Приложение.

1. Правила-минимум содержания заключенных.
2. Факультативный протокол.
3. Статут "Международной амнистии". (Английский.)

Дополнительный выпуск.

Составители: Твердохлебов, Архангельский.

Часть первая.

Хил - "Некоторые философские проблемы прав человека".  
Архангельский - "Право на объединение".

Часть вторая.

О свободе распространения информации. ....

Третий выпуск.

Составитель Твердохлебов.

Часть первая.

Рудольф Герек - "Борьба за ...".



02.30 мак.

"СВОБОДА"

20/X-74 года.

—6—

Часть вторая.

"Эмнисти интернейшнл" — ньюс лебер". Что может сделать "Амнистия".

Часть третья.

Казус Мюге, казус Хауцела, казус Григоренко, казус Буковского. Твердохлебов — "Письмо доктору Бернарду Диксону". Автор пытается привлечь внимание западной научной общественности к судьбе известного киевского знакомящегося, по профессии математика, Леонида Плюца, приводя письма его жены Житниковой начальнику управления ИТУ Макашону. Она просит перевести ее мужа в другое учреждение, так как в Днепронетровской спецпсихбольнице Плюц поставлен в нечеловеческие условия. Комментируя письмо Житниковой, Твердохлебов отмечает, что Днепронетровская спецпсихбольница держит пальму первенства в дурной славе подобных учреждений, как самая страшная.

Никипелов: "Нас хотят судить. За что?" Автор начинает статью рассказом о следствии по делу, в котором Мюге, Валиканова, Ланда и он сам подозреваются в распространении клеветнической литературы. Стоя перед неотвратимостью процесса, не может же такое грузное колесо, как Мосгорпрокуратура, работать больше года вхолостую, Никипелов заранее выражает свою точку зрения на него. Он говорит, что его друзья не совершали никаких преступлений против порядка управления, не распространяли никаких ложных сведений. Суд за чтение и хранение литературы — "охота за ведьмами" —, говорит автор. Заявив об антиконституционности статьи 70 и статьи 190/1 УК РСФСР, он отказывается от участия в предстоящем судебном процессе. Никипелов пишет: "Когда я буду арестован, прошу моих родных и друзей твердо знать, что я не стану давать следствию и суду никаких показаний". Статья заканчивается словами: "Верю, что Россия очистится, прозреет, переживет страх и навсегда отымет у правителей своих вековую привычку питаться в книжках и умах".



Копия верна:  
ПОДПОЛКОВНИК

*Филиппов*

ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

24/X-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" вы услышите продолжение чтения материалов из 30 выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Среди материалов, чтение которых мы сегодня будем передавать, "Новости самиздата", "По материалам прессы" и другие.

Лидия Чуковская "Гнев народа".

Автор проводит аналогию между нынешней всенародной кампанией против академика Сахарова и писателя Солженицына и травлей Бориса Пастернака в 1958-59 годах. Лидия Чуковская анализирует технологию формирования народного гнева, проводя при этом четкое различие между участвующими в кампании представителями интеллигенции и теми, кого принято называть "простым народом". Выступление Лидии Чуковской обращено именно к последним, что представляет собой довольно редкое явление в публицистике самиздата.

Семен Телегин "Как быть".

Статья посвящена анализу нравственной позиции, которую заняло, по мнению автора, население России по отношению к государственной идеологии и действиям врага.

Дмитрий Милликов "Идиократическое сознание и личность".

Работа посвящена анализу принципов и механизма воздействия советской идеологии на личность. Этот анализ формально построен на полемике с тезисами статьи Житникова "Закат демократического движения". Автор считает, что сопоставление форм демократического движения с государственными реформами эпохи десталинизации является чисто внешним и не затрагивающим сути проблемы. Проблемы заключаются в том, что демократические движения самим фактом своего существования выявили два типа сознания. Сознание, сформировавшееся под идеологическим давлением, автор называет идиократическим и сознание, в известной мере освободившееся от этого давления. На этом строится конкретный анализ идеологии, который определяется как отчужденное сознание, усваиваемое потребителем в виде закодированных знаний, эмоций, импульсов. Поэтому нельзя говорить об



02.30 мск.

"СВОБОДА"

24/X-74 года.

-2-  
20

убеждениях, на чем в определенной степени строится аргументация Митникова. Следует говорить лишь о том, что на языке психиатров и социологов называется "Культурой социальной адаптации". Эту культуру можно определить как воспитанную определенным образом систему условных рефлексов на соответствующей системе идеологических сигналов. Она становится практически неотделимой от личности, которой называется некий сложившийся социальный образ-манекен, обладающий определенным стереотипом чувств: мышление, поведение. При внутреннем наложении социального образа на личность возникает феномен двоемыслия — результат добровольного подчинения себя заданному манекену. Вот это проникновение, — пишет автор, — ваш разум и волю отчужденного от вас разума и воли, ваше приспособление к ним, подыгрывание им, ваш отказ от собственного духовного выбора и ответственности за него от собственных ваших мыслей и веры, нельзя назвать иначе как попранием человеческой сущности дегуманизации.

О любой форме общественного протеста (назовем мы его демократическим движением или как-то иначе) можно говорить в контексте той "культуры социальной адаптации" или двоемыслия, которые возникают в любой тоталитарной системе. Дело тут не в убеждениях, а в том, подчиняется ли человек тому бессознательному рефлексорному слову, который пронизывает все общество или отказывается участвовать в нем. Формой такого отказа может служить неожиданный, незапланированный протест. Та или иная защита прав человека или же просто свидетельство об узниках совести, ради которого существует "Хроника текущих событий". Против нормы двоемыслия, шизофренической расколотости души выдвигается своя норма человека, его психической полноценности. Весь смысл политического протеста демократического движения состоял в том, что она показала иную норму человеческого здоровья, которая оказалась невиновной для общества, зараженного духовной эпидемией. Оно освобождало людей от особого идиократического страха, привитого тоталитаризмом. Исходя из всего сказанного, автор выдвигает против схемы Митникова два основных возражения. Во-первых, между идиократическим и сознанием и любым осознанным волевым протестом против него, несмотря на возможность сходства их фразеологических форм, не может быть ничего общего. Во-вторых, движение сознательно не выдвигало проблемы свободы на первый план, оно сформулировало ... поставила тему права и правовых гарантий личности. Борьба за право позволила осознать суверенность человека в тех условиях, где его подлинная сущность была поставлена под угрозу.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

24/X-74 года.

-3- 21

Александр Солженицын "Мир и насилие".

В этой статье (сентябрь 1973 год) Солженицын выдвигает противопоставление — мир-насилие вместо более узкого и ограниченного противопоставления — мир-война. Он говорит, что любое насилие нарушает весь мир: и война, и терроризм, и захват одного заложника, а партизанство, и бандитизм, и систематическое государственное насилие. Между всеми формами насилия существуют плавные переходы и причинная связь. Этому не видят те, кто не хочет видеть и не знают, потому что спокойнее и беззаботнее жить не замечая наиболее грозных и могущественных форм насилия и потому, что легче противостоять злу, когда оно менее вооружено и менее популярно, когда есть надежда на безжертвенную победу над ним. Однако такая малкая расчетливая борьба с насилием не есть истинная борьба за мир, за справедливость. В нашей стране жертвенную, самоотверженную борьбу за справедливость против могущественного государственного насилия, тем самым за мир, ведет Сахаров. Солженицын выдвигает его кандидатом на Нобелевскую премию мира за 1973 год.

"Незапланированный комментарий".

"Анонимный памфлет о травле Андрея Сахарова осенью 1973 года".

Автор говорит о готовности массы советских граждан, от академиков до плотников, включиться в любую травлю, санкционированную властями. О недалёковидности политического расчета западных государственных деятелей. Об аморальности сотрудничества западной интеллигенции с властями, нарушающими права человека.

Анатолий Марченко "Обращение к прогрессивным общественным организациям и общественным деятелям Западной Европы".

Накануне Женевского совещания, Марченко призывает общественность Западной Европы оказать давление на свои правительства, чтобы они настаивали на свободном культурном обмене и обмене информацией. Он напоминает, что национальной традицией у нас стало подавление духовной и физической свободы человека и призывает выступить против сотрудничества, с учетом таких национальных традиций и обычаев. Эти обычаи превращают любое сотрудничество в фикцию.

"Новости тамиздата".

В этом разделе аннотируются западные публикации на русском языке произведений и документов, которые не были опубликованы в советской печати по причинам идеологического порядка.

Третий выпуск "Хроники защиты прав человека" датирован июнем-августом 73 года. Объем, рубрикация и цена — прежние. На обороте



титула кроме редактора Питера Реддуэя и Кляйна впервые указан главный редактор — Валерий Чалидзе. В выпуске: "Обзор правозащитной деятельности Петра Якира" (вне рубрик), "Арест Суперфина", "Осуждение Андрея Амальрика", "Судебный процесс над Якиром и Красиным", "Комиссия экспертов признала Шихановича невменяемым", "Беседа Сахарова с заместителем Генерального прокурора СССР", "Жорес Медведев лишен советского гражданства", "Заявление Комитета прав человека от 9 июля 73 года об отказе Международного съезда психотерапевтов в Осло обсудить психокарательную политику советских органов, дабы не помешать наиболее прогрессивному сейчас процессу сближения со странами Восточной Европы", "Сенатор Макговерн и конгрессмен Айкорт выступили в защиту Амальрика и Максимова", "Закон о народном образовании". Дополнительно о содержании постоянных разделов. Цифрами указаны номера разделов (журн. "Хронику" № 29).

1. "Осуждение Савинкина, Егорова, Кузина", "Аресты Никепелова и Пирогова", "Обыски у Твердохлебова, Абрамовича, Долгова, Великановой, Пахмина, Житниковой, Некрасова", "Письмо Максимова в секретариат Московской писательской организации Союза писателей РСФСР", "Письмо Солженицына министру внутренних дел СССР".

2. "Перевод Кузнецова и Федорова в следственную тюрьму", "Перевод Любарского в БУР (барак усиленного режима)", "Письмо Чалидзе Любарскому", "Болезнь Мороза, Антошка, Антеса", "В ФРГ издана книга Пименова "Один политический процесс". (Пименов получил работу в Коми филиале Академии Наук СССР), "Опыт Скулаева в Тобольске по делам Хаустова, Кузина и других", "Ляхатнюк направлен в Днепропетровскую спецпсихбольницу".

3. "Коржавин исключен из Союза писателей СССР", "У Александра Галича не приняли документы на выезд", "Синявский и Волконский покинули СССР", "Мюге и Якобсон получили разрешение на выезд", "Шнайдер и Вронский бежали в ФРГ", "Феордия, получивший ранее убежище в Греции, вернулся в СССР", "Янин бежал в Турцию", "Готьтур бежал с советского судна, получил убежище в посольстве Израиля в Токио, после чего прибыл в Израиль".

6. "Письмо Осипова прокурору города Москвы".

7. "Письмо Есенина-Вольпина в Нью-Йорк тайме" в защиту Григоренко", "Письмо Чалидзе Микояну в защиту Суперфина", "Письмо архиепископа Еремея Никсону о преследованиях религии в СССР", "Письмо Левина в "Тайме" о злоупотреблениях психиатрией в СССР" и другие.

Аннотируется содержание следующего выпуска "Хроники и защиты".

"СССР ратифицировал пакты о правах человека", "Продолжение кампании осуждения Сахарова в советской прессе", "Новые заявления Сахарова", "Турчин, Шифаревич, Галич, Максимова, Солженицын, Чукар-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

24/X-74 года.

-5-23

вская выступили в защиту Сахарова", "Допросы по делу Суперфина", "... Барабанова", "Обращение Литвинова и Шерагина", "Твердохлебов, Архангельский, Корнеев и Альберх создали группу для изучения проблем помощи осужденным", "Западные выступления в защиту Сахарова и других советских интеллигентов".

Эдуард Кузнецов "Дневники". Объединенное издательство.  
Париж. 1973. 374 страницы.

Автор — один из главных обвиняемых на ленинградском "самолетном процессе" 1970 года ("Хроника" 17). Дневники описывают пребывание автора в Ленинградской следственной тюрьме, октябрь 1970 года — май 1971 года и в спецлагере для политзаключенных в Мордовской АССР июнь — ноябрь 1971 года, где он находится и в настоящее время. К книге приложено описание "самолетного процесса". В текст дневников включен ряд писем автора и его товарищей по процессу и заключению в различные советские и международные организации. В предисловии к книге, в частности, говорится: "Впервые за историю Советской власти произошло прямое вмешательство западных правительств, а не только общественности и отступление режима — отмена расстрела. Неделя в смертной камере, возвращение на свет на 15 лет, а тем временем по логике поражения власти пришлось отпустить из Союза около 50 тысяч человек евреев и неевреев. У многих из нас, обязанных Кузнецову свободой, еще велик этот страх. Он рискует Владимиром, а мы здесь не решаемся подписать предисловие к его книге. Но кому это не понять, как самому Эдику. Он очень тщательно в своих записях обходит любое имя, любой факт, могущий скомпрометировать". В издательском послесловии говорится, что дневниками Кузнецова открывается новая серия свидетельств, посвященная злободневным вопросам. Написанные по свежему следу свидетельства неизбежно будут носить на себе отпечаток субъективности и страстности. Объединяющая их черта — искренность и подлинность. Они будут исходить от людей, запечатлевших свое свидетельство жертвой. Я верю в только тем свидетелям, которым рубят головы, — говорил Паскаль. Именно эти обстоятельства определяют уникальный характер этой частично погибшей на тюремных обочинах книги.

Абрам Терц (Андрей Синявский) "Голос из хора". "Записки, воспоминания, размышления о русской литературе".

Написана в период пребывания автора в Мордовских лагерях в 1966—71 годах. Книга составлена большей частью из писем Синявского жене.



02.30 мак.

"СВОБОДА"

24/X-74 года.

-6-

Александр Солженицын "Архипелаг Гулаг". Опыт художественного исследования. Части: Т. 2. 1918-1956. Инкоправа. Париж. 1973.

"По материалам советской прессы".

В начале ноября 73 года в газете "Литературная Украина" было опубликовано заявление критика Ивана Дзюбы. Во введении редакции газеты сообщает, что Президиум Верховного Совета УССР учитывает чистосердечные признания Дзюбы ... /мд/ ... . Дзюба был арестован в апреле 72 года, в марте 73 года судим и приговорен к 5 годам лагерей (см. "Хронику" № 29). Основное место в заявлении Дзюбы уделено истории создания работы "Интернационализм или русификация". В настоящий момент автор оценивает ее как выступление против национальной политики партии. Дзюба пишет, что, распространяя эту работу и некоторые другие документы, он совершал вредные поступки. Факты, ставшие известными Дзюбе на следствии, заставили его навсегда покончить с тем ошибочным, что было в прошлом. В этом свете для него стал вопрос не о мере наказания, а о выборе на всю жизнь — или смириться с клеймом недруга своего социалистического отечества или <sup>на</sup> допустить этого. Автор выбрал последнее. Еще находясь под следствием, Дзюба начал работу, являющуюся критическим анализом "Интернационализма или русификации". Эта работа должна стать изложением его настоящих взглядов. Автор хочет со всей принципиальностью выступить против идеологии украинского буржуазного национализма. Дзюба пишет, что понял необходимость быть гражданином СССР, пролетарским интернационалистом. Заявление заканчивается словами: "Хочу осуществить свое давнее намерение и длительное время поработать по специальности на каком-нибудь индустриальном предприятии, чтобы ощутить атмосферу рабочего коллектива, войти в его жизнь".



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Душинский*

ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА  
из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

26/X-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

Продолжение чтения материалов из 31-го выпуска журнала "Хроника текущих событий". Среди материалов, чтение которых мы будем передавать, "Судебный процесс Гришата Джамилева", "Положение крымских татар в Крыму", "Заявление Талии Тухлу Генеральному секретарю ООН" и другие материалы.

2. "Судебный процесс Гришата Джамилева".

Ташкентский облсуд 12 апреля 1973 года. Статьи: 190-ая с примечанием 3 УК РСФСР и соответствующая статья УК Узбекской ССР. Приговор - 3 года лагерей.

12 июля 1972 года на квартире Джамилева в Ташкенте был сделан обыск; один из 17-ти обысков, проведенных в тот день в Узбекистане. Гришата и его жену Зеру не вызвали домой с работы, а потребовали ключи ... когда ключей не оказалось, сломали окна. На обыске изъято 47 предметов. Копия обращения к правительству, книги и фотоконии книг советского издательства, отрывки из Энциклопедии, очерки Крыма Маркова и другие вещи. Детей заставили подписать протокол. Джамилев в заявлении к Генеральному прокурору СССР потребовал привлечь к уголовной ответственности исполнителей обыска за нарушение закона. Среди изъятых у него вещей нет ничего запрещенного. Джамилев тщательно это аргументирует. Привлечение детей к следственным действиям закон допускает только при участии родителей или педагогов, и наконец, запротоколировав изъятие 65-ти рублей, на самом деле изъяли 178 рублей. 12 октября 1972 года Джамилев был арестован. Следствие вел Березовский. По делу допрашивались не только крымские татары, проживающие в Узбекистане, но и жители многих других мест: Гришат Аюманов /Краснодарский край/, Инвер Аметов /Херсонская область/, Ринис Семитулаев /Запорожская область/, другие. Несколько человек Березовский допрашивал в Москве, в частности, об участии Гришата Джамилева за сбор денег "За права человека" поддержка письма "Инициативной группы" в ООН в 1969 году.

Следствие закончилось обвинением по статье 190/прим. и 190 с примечанием 3 УК РСФСР и соответствующей статье УК Узбекской ССР.



02.30 мск.

"СВОБОДЕ"

26/X-74 года.

-2- 26

В составлении документов, порочащих советский строй<sup>II</sup> в нарушении общественного порядка /Участие в демонстрации 6 июня 1969 года на площади Маяковского ("Хроника" № 8), где Джамилев держал плакат "Свободу генералу Н Григоренко - другу крымских татар". Суд начал 12 апреля в тайне от родственников и друзей обвиняемого. Джамилев, отказавшись от адвоката, заявил отвод суду, сославшись на предвзятое расследование и несправедливые приговоры Ташкентского облсуда в делах крымских татар. Отвод не был принят, и Джамилев отказался давать показания. Отказались отвечать суду и многие свидетели крымские татары. В июле 1973 года инициативная группа крымских татар города Ташкента выпустила обращение, которое описывает деятельность Джамилева и протестует против его осуждения. Он участник многих заявлений, протестов крымских татар, несколько раз ездил как представитель народа в Москву. В июне 1967 года он был среди 20-ти представителей крымских татар, принятых Андроповым, Руденко, Щелоковым и Георгадзе. Обращение сообщает, что Гришат Джамилев открыто обвинил тогда Георгадзе во лжи и потребовал скорейшего решения крымско-татарского вопроса.

Осенью 1967 года Джамилев был арестован как один из организаторов многочисленных демонстраций в Ташкенте, 27 августа приговорен к I году принудительных работ. Обращение характеризует Джамилева как одного из всех активистов национального движения, которые поняли, что решение национального вопроса крымских татар неразрывно связано с вопросами демократии в стране и что трагедия крымско-татарского народа - это не только результат злодеяний отдельных личностей, вроде Сталина, Берия, Ворошилова, а порождение тоталитарной системы вообще. В этой связи упоминается участие Джамилева в протестах против заключения демонстрантов 25 августа 1968 года - Яхимовича и Григоренко. В обращениях к Советанию компартий, поддержка обращения "Инициативной группы" в ООН в мае 1969 года. Обращение сообщает адрес Джамилева: Красноярский край, Емельяновский район, п/о Элита, п/я 288/7 отряд третий и призывает оказывать помощь жене Зере Джамилевой с тремя детьми от 5 до 15 лет. ЕЕ адрес: Ташкент, улица Беш-Агат /?/, тупик Шарк 15. Обращение содержит просьбу размножить и распространить заявления и статьи Джамилева, фотографии демонстрации 6 июня 1969 года и заканчивается словами: "Народ должен знать своих секретных сынов".

В 1956 году с крымских татар сняли комендантский надзор. Указ от 5 сентября ... О гражданах татарской национальности, проживавших в Крыму, отменил для них ограничения в выборе места жительства. Заодно отменили как нацию своим названием. После Указа, как сообщают



02.30 мск.

"СВОБОДА"

26/X-74-года.

-327

от обращение к XXIV съезду КПСС, 12 документ ... тысячи семей по-  
 ехали в Крым, но только сотни там могли остаться. Согласно другому  
 документу национального движения крымских татар, неопровержимые  
 факты из жизни крымских татар в период с 1967 по 1973 год ...  
 Далее ... в 1968 по 1969 год в Крыму поселились около 900 ... и  
 250 по оргнабору, прекратившемуся для крымских татар к концу 1969  
 года ... некоторые пройдя через одно или несколько выселений. В 1967  
 -1969 годах ... выгонялись пять раз, семью Асана Чабанова, 9 человек,  
 20 ... кто вернулся на Родину, стоит глухая стена оформлений: про-  
 писка, работа ... /забито/ ... за уклонение от прописки. О массовых  
 выселениях в мае-июне 1968 года ... Чабанова, документ 6 ... семья  
 ... приехала в Москву, чтобы обратиться в ЦК КПСС ... а остальных  
 членов семьи отправили в Среднюю Азию. В последствии семье сообще-  
 ли, что ... умер. Обстоятельства его смерти остались неизвестными.  
 В неопровержимых фактах сообщается также о выселении 30 ноября 1972  
 года ... ныне село Донское, село Спокойное, трех семей живущих в  
 купленных или домах, покупка которых не оформлена. Гамилия Курцеи-  
 това с женой и двумя детьми ... с женой ... с четырьмя детьми, ее  
 муж Е.Губанов находился в заключении. Эта акция вызвала письмо прот-  
 еста первому секретарю Крымского обкома партии Кириченко, 585 под-  
 писей, озаглавленное "Сюрприз крымским татарам к Дню Конституции".  
 Она описана также в письме Курцеитовой, документ седьмой ... их  
 52-х человек: милиция и дружинники, судебные исполнители. В письме  
 протеста говорится, что несмотря на возмущения и молибы жителей  
 деревни, блюстители порядка продолжали швырять в машины детей,  
 женщин, стариков. Жестокому обращению подверглись даже беременная  
 Курцеитова и лежавшая с давлением 280 Губанова. Ей сделали укол  
 и поволокли в автобус. К ночи выселенных привезли на станцию Пар-  
 тизаны, Херсонская область, жители которой приютили их и собравшись  
 утром на площади, возмущались действиями властей. Благодаря этому,  
 как сообщает Курцеитова, на следующий день их все же вернули домой.  
 Представитель обкома Шабалов признал незаконность акции /неграмотные  
 люди сделали/ и предложил снова подавать на оформление домов. Одна-  
 ко, как показывает судьба Курцеитова, гонения на этом не прекратились.

Судебные процессы по документам неопровержимых фактов. В 1958  
 году кроме М.Чабанова осуждены Измайловы - 6 месяцев - и Юунов.  
 В апреле Гомербаев - два года по статье 190/прим. ("Хроника" №7).  
 В июле Эизар Шабанов - 2 года высылки из Крыма по статье 196-ой УК  
 УССР "Уклонение от профессии (см. документ 4# 4-ий в настоящем вы-  
 пуске). Джафар Асанов, статья 196-ая. В 1972 году 18 апреля осужден  
 Усикн Асанов, статья 196 на год лишения свободы, 20 августа Мамзят



02.30 мск.

"СВОБОДА"

26/X-74 года.

-4-  
28

Иногда ... на год лишения свободы осужден Е. Губанов на крымской та-  
 тарке женат., русский. 9 октября Ахмед Тохлу, статья 196 - 2 года  
 высылки из Крыма. (см. ниже документ 5). О суде над Джамилем Курцай-  
 товым, Эйвазом Мустафаевым и Редваном Чаруховым, обвиненными в хули-  
 ганством избитыми, пишет жена Курцаитова (Документ 7 в настоя-  
 щем выпуске). Н.Ф., как и другие заявления крымских татар, сообща-  
 ет об антитатарской пропаганде в Крыму. Приводятся, в частности,  
 такие факты ... 1967 год, названы все Герои Советского Союза  
 из Крыма, кроме героев крымских татар. Исключение сделано только  
 для С. Султана, дважды героя. Известно причем, что все хлопоты об  
 открытии мемориального музея ... в бывшем доме в Алупке (см. докумен-  
 т 15 в настоящем выпуске), оказались безуспешными. В июле 1972 года  
 в Симферополе судили 4 крымских татар в соучастии зверств оккупан-  
 тов. На суде, невзирая на официальную реабилитацию нацизм, государст-  
 венный обвинитель Мазленко говорил о массовой измене крымских татар.  
 и угрожал: "Пусть помнят предатели родину ... .." в колодези броса-  
 ли. Н.Ф. сообщает, что положение крымских татар, переезжающих из  
 мест ссылки на юг Украины, главным образом в Херсонскую область,  
 аналогично и положению в Крыму, в частности, названо 13 семей, ко-  
 торым незаконно отказывают в прописке<sup>II</sup> в работе.

"Заявление крымских татар из Крыма".

4. "Жалоба Эльдара Шабанова Генеральному секретарю ООН".

Шабанов сообщает, что 2 июля 1969 года народный суд Белогорского  
 района осудил его по статье 196-ой УК СССР к высылке на 2 года из  
 Крыма. (Об этом сообщалось в "Хронике" № 13). Позднее такой же  
 приговор был вынесен его жене Ере Шабабановой. Попытки добиться  
 отмены приговора не дали результата. В 1944 году Шабанову было 4  
 года его отец погиб на фронте. 14 февраля 1969 года Шабанов вернул-  
 ся в Крым и начал хлопоты об устройстве в Белгородском Карасубоаз  
 районе с посещения милиции, где ему сообщили, что пропущут при на-  
 личии санитарной нормы 13,65 кв.м. на человека. Дом, который про-  
 давался в селе, он не смог купить, т.к. председатель колхоза не дал  
 ему необходимой справки. Он купил дом в городе Белогорске 48 кв.м.  
 и поселился в нем с женой, матерью и ребенком. Нотариус Левина от-  
 казалась оформить покупку дома, требуя сперва получить прописку.  
 Шабанов не смог опротестовать этот незаконный отказ. На все свои жалобы  
 он получал, например, такие ответы: "На ваше письмо разъясняем сле-  
 дующее: при наличии всех необходимых документов, нотариальная конте-  
 ра оформляет документы купли-продажи домов" 12 мая 1969 года.

Зампред крымского облсуда Панченко.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

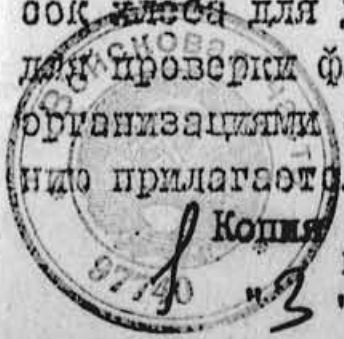
26/X-74 года.

-5- 29

25 апреля несколько крымских татар, добивавшихся прописки, в том числе и Шабанов, были арестованы ... тюрьме в нарушение закона ему не дали возможности письменно подготовить свое выступление на суде. Шабанов пишет, что обвинение в уклонении от прописки бессмысленно в отношении человека, настойчиво ее добивающегося. Сама реабилитация моего народа дает мне полное право не только на возвращение на родную землю, но и на максимальную заботу и большие льготы, если в нашей стране действительно существует человечность и право. Подробно описав действия руксводителей ... и белогорской милиции, Колича, Новикова, Самака и других официальных лиц, Шабанов называет их поведение наглым посягательством на его элементарные человеческие права. Шабанов сообщает также, что в аналогичном положении находятся еще 53 семьи в Крыму, в десятки семей выброшены из Крыма. Он просит Генерального секретаря ООН уполномочить комиссии по расследованию действий крымских властей в отношении крымских татар.

5. "Заявление С.Тажлу Н Генеральному секретарю ООН".

В январе 1972 года С.Тажлу с мужем и II-ю детьми, старший сейчас служит в армии, приехали в Крым и купили дом в селе Араматное Белогорского района. Сельсоветы и нотариальные конторы не оформляют крымским татарам куплю дома. Милиция, запугивая судом и тюрьмой, требует выезда. Не дают работы. 9 октября моего мужа Тажлу Ахмеда судили по статье 196 УК УССР за уклонение от прописки. Муж спрашивают на какие средства мы живем, т.к. он не работал более 8 месяцев, намекают на тунеядство. Мужу дали 2 года ссылки за пределы Крымской области. Мы жили до сих пор случайными заработками у людей, сбором диких фруктов, послеуборочных остатков, помощью соседей, пишет жена Ахмеда Тажлу. Супруги Тажлу написали десятки заявлений во многие инстанции вплоть до ЦК КПСС, добиваясь прописки, работы и помощи, полагающихся по закону многодетным семьям. Семья Тажлу не получила также наград, которыми принято отмечать многодетных матерей. Она пишет: "Я, муж и II наших детей, 9 из которых несовершеннолетние, все мы вне закона. Ни один орган власти в СССР нас не защищает ... осуществляется полный произвол со стороны властей и пожаловаться в СССР нам некому ... поэтому нам осталось обратиться за помощью только в международную организацию и к международной общественности. Защитите наши человеческие права ... работу и кусок хлеба для детей". Тажлу просит секретаря ООН прислать комиссию для проверки фактов ... перед Красным Крестом или перед другими организациями о международной материальной помощи ее детям. К заявлению прилагается фотоснимок семьи.



Копия верна:  
 Подполковник  
 "3" июня 1973 г.

*Филищев*  
 ФИЛИЩЕВ



из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

27/Х-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

Продолжение чтения 31-го выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Среди материалов, чтение которых мы будем сегодня передавать, заявление Мамада Чабанова Генеральному секретарю ООН Вальдхайму. Суд над Эскандером Куртумеровым и Абазером Халлиловым, Реадом Рамазовым и другие материалы.

6. "Заявление Мамада Абдуракмановича Чабанова Генеральному секретарю ООН Вальдхайму" (Написано в сентябре или октябре 1973г.)

Чабанов пишет, что с тех пор как двадцати дней от роду он был выслан с родителями на северный Урал, он еще никогда не был полноправным гражданином. Он вспоминает о тюремных условиях, свое детство, смерть отца и сестры (21-го года), о своей матери, передавшей ему любовь к родному Крыму. После XX съезда крымские татары 11-летней борьбой добились Указа 1967 года. И тогда весной 1968 года Чабанов приехал в Крым. Несмотря на потребности в рабочей силе, взяли переселенцев с Украины, из России, ему всюду отказывали в работе и жилье. Подполковник милиции Пазин, пишет Чабанов, публично на площади заявил, что Указ вышел не для вас, а для иностранной прессы, чтобы они много не кричали про вас. 26 июня 68 года 20 крымских татар, в том числе Чабанов, пришли в облисполком. Председатель Чемазуров отказался принять их, но они не уходили из приемной. Наряд милиции во главе с начальником облимилиции Захаровым выкручивал руки, арестовал всех 20 человек. 10 были отправлены самолетом в Среднюю Азию. 9 получили по 15 суток ареста, а Чабанов, обвиненный в сопротивлении милиции с помощью ложных свидетельств, был осужден на 3 года. Пока он отбывал этот срок, после многих страданий в Крым смогла приехать его мать и два брата. В 1971 году Чабанов, после окончания срока заключения, приехал к ним и 11 месяцев добивался права жить со своей семьей. Затем он был снова арестован и через полтора месяца осужден на год лишения свободы в лагерях строгого режима за проживание без прописки. Суд прошел в тайне от его родных в здании милиции. ходатайство о вызове в суд родных и свидетелей суд отклонил. Отсидев второй срок, за это время умер его 32-летний брат,



02.30 мск.

"СВОБОДА"

27/X-74 года.

-2-31

Чабанов вернулся в семью. И вот уже три месяца не может получить паспорт. Чабанов просит Генерального секретаря ООН ознакомить как можно больше людей с судьбой его и его народа, и пригласить комиссию для проверки сообщенных им фактов.

7. "Письмо Урис Заировны Курцейтовой Генеральному секретарю Международной Федерации борьбы за права человека Мишелю Блюму."

27 ноября 1973 года в Симферополе начался суд над Джемилем Курцейтовым, Эйвазом Мустафаевым и Редваном Чаруховым, обвиненными по статье 206 — хулиганское избиение. Из-за неявки одного из потерпевших суд был отложен на 20 декабря. Результаты и ход этого суда еще были неизвестны Курцейтовой в момент написания письма. Она рассказывает о мытарствах семьи Курцейтовых после возвращения в Крым и историю дела об избиении. Джемиль Курцейтов родился в Карасу-базаре в 1938 году. В 1944 году его семья была сослана в город Пап /Узбекистан/. Отец погиб на фронте. Мать не могла прокормить детей, и Джемиль попал в детский дом. С 1954 года он работал шофером в Душанбе, потом служил в армии. После Указа 1967 года семья Курцейтова решила переехать в Крым и нашла для этого квартирный обмен. Поверив заявлению начальника паспортного отдела областного управления милиции о том, что милиция не будет препятствовать обмену, семья приехала в Крым. Но обменное бюро отказало в выдаче ордера, не скрывая, что дело здесь в национальности. Пройдя всевозможные инстанции, Курцейтовы не смогли преодолеть это беззаконие и в конце августа 72 года купили дом в селе Спокойном. Теперь под запретом оказался договор о купле, прописка, поступление на воинский учет, а значит и устройство на работу. Более того, и об этом Курцейтова пишет с особой горечью, ее детей не пускают в школу. Суд Симферопольского района 18 сентября вынес решение о недействительности купли дома и это решение было затем подтверждено облсудом. Курцейтова пишет: "Народный судья Миронова потребовала, чтобы крымские татары убирались из Крыма и жили там, куда их выслали, в противном случае к ним будут применены самые жестокие меры". Угроза не была пустой. 30 ноября 1972 года последовало выселение (см. документ 3 в настоящем выпуске). Даже после возвращения выселенных и обещания работника обкома Шаблаева, Курцейтовы не смогли добиться оформления владения купленным домом. 27 августа произошел спровоцированный, как полагает Курцейтова, инцидент приведший к суду. У них ночью украли овец. Курцейтов немедленно позвал на помощь Эйваза Мустафаева и Редвана Чарухова и вместе они смогли, после драки, схватить воров и сдать их в милицию. На следующий день милиция обвинила их в хулиганстве, а воров объявила потерпевшими. У Курцейтовых трое детей, младшему 6 месяцев.



02.30 мск.

ЗСВОБОДА"

27/X-74 года.

-32

У Мустафаева двое, у Чарухова четверо. Курцейтова пишет, что в СССР она не может найти защиты и сомнясь на то, что власти нарушили не только Конституцию, но и статьи 3, 9, 10, 13, 23, 26, "Всеобщую декларацию прав человека", просит вмешательства международных организаций. Ее адрес: Симферопольский район, почтовое отделение Донское, село Спокойное.

8. "Если ты крымский татарин". Письмо Нафеев Статеева, адресованное в редакции советских газет и журналов ... ..

... .. СССР 14 октября 73 года. Джанкой. Нафеев родился в селе Янесели /?/ и сейчас живет в Узбекистане, город Кулистан, улица Энгельса 33. Работает шофером. Женат. Имеет троих детей. Нафеев пишет, что в отличие от многих соотечественников, он не считает Указ 1967 пустой бумажкой, рассчитанной на обман советской и зарубежной общественности, а рассматривает его как первый шаг на пути решения национального вопроса. В сентябре 73 года он приехал с семьей в Крым и остановился в совхозе Маяк Джанкойского района у своего двоюродного брата, приехавшего в 68 году по оргнабору. После посещения райисполкома, где секретарь сказал ему, что крымские татары могут жить в Крыму. Нафеев отправился к директору совхоза Новогряде. Но тот потребовал письменного разрешения райисполкома. "У меня тоже семья и дети" - сказал он Нафееву. Нафеев рассказывает историю бухгалтера совхоза, крымского татарина, женатого на русской. На эту историю Новогряде сослался, чтобы отговорить Нафеева от безнадёжной затеи. В течение месяца Нафеев бьёшь обивал пороги советский и крымской милициских учреждений, где его то отсылали в другую инстанцию, а то и откровенно прогоняли. Начальник отдела в военкомате, по правилам военный учет должен предшествовать прописке, прямо говорил - "Кто ты по нации? Татарин? Да? Уезжай откуда приехал!" Хотя в сельской местности прописывают сельсоветы, крымскому татарину без милиции прописаться нельзя. Это сообщил Нафееву председатель Раскошнинского сельсовета. Нас на каждом собрании предупреждают, чтобы мы самовольно не прописывали крымских татар. Пройдя все инстанции, которые по законам, известным гражданам, должны вестись пропиской, Нафеев идет в джанкойское городское отделение милиции. Начальник принимал людей группами. Вместе с Нафеевым в кабинет вошли еще 8 человек. Почти всем прописка была разрешена, в том числе и рецидивисту-уголовнику. На заявлении Нафеева начальник молча написал - отказать и оставил заявление у себя, не удостоив ответом на вопрос - на каком основании?" Еще было отказано таджикцу, прописанному в Крыму, в про-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

27/х-74 года.

-4-33

писке его жены, крымской татарки. 8 октября Нафеев обратился с жалобой к председателю Джанкойского райисполкома, где получил совет уехать пока не колдуют и к прокурору Шабанову, который снова отослал его в милицию, заявив, что Крым, как всесоюзная здравница на особом паспортном режиме. Но я ответил Нафеев, пришел к вам с жалобой на действия начальника милиции и горисполкома. Я уже 30 лет живу в местах ссылки. Сколько же мне надо отбывать еще, чтобы жить у себя на Родине? "Да хоть 100 лет живи в ссылке, мне то что" — ответил прокурор. Изложив конец беседы Нафеев пишет: "Но я верю, что все же буду жить у себя на Родине вместе со своим народом. Я сожалею только о том, что до настоящего времени не принимал достаточно активного участия в национальном движении всего народа",.

9. "Суд над Эскандером Куртумеровым, Абазером Халиловым, Рамазаном Рамазановым".

Куртумеров инженер, 38-и лет, отец двух детей. 14 апреля 73 год у него на квартире был первый обыск. Перед обыском сотрудники КГБ забрали из школы 10-летнюю дочь Куртумерова и по дороге домой допрашивали ее. Второй обыск состоялся 15 мая. 17 мая Куртумеров был арестован.

Халилов 34-лет. 25 августа его после обыска вызвали на допрос и арестовали.

Рамазанов был арестован 5 сентября 1973 года.

По делу Куртумерова Запорожская облпрокуратура произвела также обыски 28 июня в городе Геническе (Херсонская область) у Энвера Сефарова, обыск проводил подполковник Павел Петрович Попов и в Ново-Алексеевске Генического района у Энвера Амедова. Изъята литература и по некоторым сообщениям, многожильная техника, скорее всего пишущая машинка.

Суд состоялся 28 ноября 1973 года в городе Запорожье. Обвинение по статье 187 Уголовного Кодекса УССР (соответствует статье 190 прим Уголовного Кодекса РСФСР).

Приговор! Куртумерову 2 года. Халилову 2,5. Рамазанову 2,5 года лагерей общего режима.

Адвокаты: Куртумерова — Довженко. Рамазанова — Кравцова Нелли Леонидовна. Халилова — Кошельная Владлена Дмитриевна. Жовтенская юридическая консультация.

Суд фактически был закрытым. Родственников не известили о дате суда. Только после суда Кошельная позвонила жене Халилова и попросила ее передать жене Рамазанова, чтобы та привезла деньги. После суда все трое обвиняемых имели свидание с женами.



"Документы крымско-татарского движения в 1966 по 1973 год"

13. Заявление крымско-татарского народа по крымскому вопросу в связи с XXIV съездом КПСС. 1971 год. 9 страниц.

Нынешнее национальное движение восходит к борьбе крымских татар еще против царской колонизаторской политики. "Благословенна та минута", - цитирует заявление "Русский вестник" за декабрь 1860 года - "когда Крым расстанется с туземцами-татарами и заселится более одобренной породой". Этот стон шовинизма загудит торжественным набатом 84 года спустя. Приводятся данные об участии крымских татар в Отечественной войне и особенно в партизанском движении. Далее говорится, что штаб руководства партизанским движением Крыма во главе с С. Мокроусовым и Мартыновым фабриковал и провоцировал доказательства измены Родине и что это был предательский удар по партизанскому движению и населению партизанских деревень. Акция 18 мая застала народ врасплох, хотя подготовка к выселению была известна. Большинство мужчин было на фронте. Остальных мобилизовали в трудовую армию, на самом деле сослали в трудовые лагеря. Выселение крымских татар планировали и немцы, цитируется речь советского обвинителя на Нюрнбергском процессе и книга Краля "Преступление против Европы" ("Прозвешение" 1968 год.) Кроме обвинения в измене, для оправдания изгнания крымских татар фальсифицируется и более давняя история. Здесь заявление цитирует очерки по истории Крыма под редакцией А. Натинского. Крым никак нельзя причислить к разряду колоний, ибо крымская земля являлась русской землей и присоединение Крыма к России не было захватом чужой земли. Заявление говорит об уничтожении книг, памятников, кладбищ, переименованиях. Деревня Уюг Отен-Баш, более тысячи дворов, как база партизанского движения, была сравнена с землей фашистскими вандалами. В 1945 году пепелищу привоили имя "Счастлиное". Действительно можно представить большое счастье для шовиниста-черносотенца. Выше приводились примеры преков гитлеровского идеолога Роденберга по переименованию городов Крыма на немецкий лад.

Заявление подводит итог национального движения, формулирует четыре истины в ряд наивысшим органам, удерживающим на высылке наш народ. Выселение малых народов, во-первых, продуманное преступление врагов социализма. Во-вторых, растоптало гарантии революции. В-третьих, выгодный способ к конфискации национального состояния и личного имущества, форма уничтожения памятников культуры. В-четвертых, растоптало принципы международного права и "Декларации прав человека", являются тяжчайшим преступлением против человечества,



02.30 мск.

"СВОБОДА"

27/X-74 года.

-6-

не имеющим срока давности. Эти истины, говорится в заявлении, зафиксированы в 160-ти томах материалов нашей борьбы.

Таким образом национальное движение создало условия для решения проблемы.

Выдвинуты три неотъемлемых требования:

- а) Организованное возвращение на Родину;
- б) Компактное заселение, обеспечивающее национальное существование и суверенитет;
- в) Восстановление Крымской АССР;

Неорганизованное возвращение, происходящее после Указа 1967 года, встречает враждебное отношение местных властей. Зверскими методами совершаются акции повторного выселения. Заявление резко критикует также переселение по оргнабору, который имеет целью обмануть, обнадекить народ, увести от коренного решения. Заявление отвергает наличие каких-либо объективных препятствий, в частности, правовых или идеологических для восстановления довоенного статуса Крыма и предупреждается в неизбежности возмездия за захват Родины, достоинство и прав народа.

Заявление с приложениями (смотри документ 15-ый в настоящем выпуске) подписали 55 тысяч человек, и оно было одано в ЦК.



Копия верна:  
подполковник Филиппов

"3" июня 1975 г.



В П И С К А

Копия 36

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

31/X-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" вы услышите продолжение чтения материалов из 31 выпуска журнала "Хроника текущих событий". Этот журнал появляется в СССР в самиздате и переиздается типографским способом в издательстве "Хроника прессы" в Нью-Йорке.

Среди материалов, чтение которых мы будем сегодня передавать, "Обращение крымско-татарского народа к XXIII съезду КПСС".

"Документы крымско-татарского движения с 1966 по 1973 г."

Тексты с 21 по 25 и 26 приведены целиком. Тексты с 10 по 12 и 18 в выдержках, но без каких-либо изменений. Немногочисленные примечания составителей вынесены в сноски. Остальные тексты с большей или меньшей степенью подробности законспектированы. Объем всюду указывается в страницах машинописи через полтора интервала.

10. "Обращение крымско-татарского народа к XXIII съезду КПСС"  
Март 1966 года, 33 страницы.

Великая партия Ленина! Ум и совесть народов СССР!  
XXIII съезд нашей родной партии!

К тебе сегодня обращается единственный неравноправный в нашей стране крымско-татарский народ, у которого отнята родина, доброе имя и все конституционные права. Известно, что в 1944 году крымских татар, в числе других малых народов, клеветнически обвинили в измене Родине, и всех без исключения выслали из родных мест в Среднюю Азию и на Урал. Более 46,2 % крымских татар погибло в 1944-45 годах. С тех пор прошло 22 года. Только для нас, крымских татар, все осталось по-прежнему. Мы и поныне живем в местах насильственного поселения. XX съезд воодушевил наш народ на более широкую и последовательную борьбу за восстановление своих законных прав. Делегаты крымских татар месяцами сидели в Москве добиваясь приема у Хрущева. В адрес ЦК КПСС в 1957 году было направлено письмо, заверенное тысячами подписей крымских татар и десятки тысяч индивидуальных писем. 17 марта 1958 года Микоян принимает наших представителей и заверяет, что крымско-татарский вопрос решится, и что он лично доложит обо всем Хрущеву. Ответом на эти письма и результатом приема на высшем уровне явились репрессии проти



02.30 мск.

"СВОБОДА"

31/X-74 года.

-2- 37

коммунистов, побывавших в Москве в качестве представителей. В Крыму усмиряется разнузданная клеветническая кампания против мужиков нашего народа. По всей стране о крымских татарах с еще большим цинизмом, чем раньше, говорят как об изменниках. Дело доходит до того, что нас вычеркивают из списков народов СССР, а цензура до сих пор не разрешает писать слова "крымский татарин". Но народ, вооруженный марксистско-ленинской теорией и решениями XX съезда, продолжает добиваться восстановления справедливости. Наши представители выехали в Москву, где вручили подготовительной комиссии XXII съезда КПСС письмо с 8 тысячами подписей. наших представителей вышвырнули из Москвы как раз в тот день, когда на съезде провозглашалась программа коммунистической партии, провозглашалось равенство и братство народов. Сразу же после октябрьского Пленума ЦК КПСС 1964 года, представители нашего народа снова выехали в Москву, и вот уже в течение 16 месяцев ежедневно ходят в приемные ЦК КПСС, Верховного Совета СССР и Совета Министров СССР. В адрес Президиума ЦК КПСС в течение этого сравнительно небольшого срока сдано уже 24 тома писем и документов, скрепленные более чем 100 тысячами подписей. В адрес ЦК КПСС и Верховного Совета СССР за эти полтора года отправлено сотни тысяч индивидуальных писем. От имени Президиума ЦК КПСС наших представителей в Москве снова, спустя 7 лет, принял Михаил. Он обещал доложить о чаяниях народа Президиуму ЦК КПСС.

Как видно из всего выше изложенного, вопрос о судьбе нашего народа, вопрос большой политической и государственной важности, остается неразрешенным. Но поскольку необходимость его решения целиком исходит из ленинских принципов нашей политики, из решений съездов, из программы нашей партии, мы вынуждены обратиться к XXIII съезду КПСС. Любой мало-мальски образованный человек знает, что Крым это национальная родина татар, что крымские татары это нация, сформировавшаяся в Крыму ... /мд/ ... Крым без крымских же татар, такова сущность политики царского самодержавия. Крымско-татарский народ ясно себе представлял, что в его трагической судьбе виноваты царизм и буржуазия. В русском же народе он увидел могучего и верного друга, сильного и честного союзника в борьбе за своей освобождение.

Далее следует подробный документированный рассказ о роли крымских татар в революции, в гражданской войне, в предвоенном культурном хозяйстве, в войне 1941-45 годов и в партизанском движении.

Оценивая международное значение предоставления автономии коренному населению Крыма, Ленин в беседе с представителем Крымревкома Гавенем в январе 1919 года сказал: "Национальный вопрос требует самого вдумчивого и осторожного отношения. Имейте в виду, что именно в этом



№2.30 мск.

"СВОБОДА"

31/X-74 года.

-3-38

вопросе многие из нас, большевиков, чаще всего сбиваются с правильного пути. Пусть маленькая Крымская республика станет одним из факелов, бросающих свет пролетарской революции Восток". Газета "Красный Крым", номер 93/1011 от 23 апреля 1924 года. 6 Молодая Советская республика приняла историческое обращение ко всем мусульманам России Востока. (цитируется в II документе настоящего сборника). Но не прошло и 30 лет, как в 1944 году, у ряда малых народов, к которым было направлено это обращение, насильственно отняли Родину и национальное равноправие. Революционная клятва партии была грубо растоптана. Торжественно обращаясь к XIII съезду, мы спрашиваем: "На каком основании растоптали ленинское учение о национальном вопросе, принципы рабочей демократии?" 1944 год был тяжелым годом для всего советского народа, а для высланных, ограбленных народов был годом массового вымирания. Была продумана и осуществлялась целая система уничтожения десятков тысяч людей.

Вот что пишет Абраимова Танзиле, проживающая в городе Чирчике по улице Ордженикидзе 38. Письмо приводим дословно.

"Нас выселили из Файдорского района, из деревни Аджидмак /?/ 18 мая 1944 года. Выселение проходило очень жестоко. В три часа утра, когда дети еще спали, вошли солдаты и чтобы мы за 5 минут собрались, и вышли из дому. Нам не разрешили брать с собой ни вещей, ни продуктов. С нами так грубо обращались, мы думали, что нас на расстрел. Выгнав из деревни, нас продержали голодными целые сутки, голодали, но из дому ничего не разрешали брать, стоял сплошной плач голодных детей. Муж сражался на фронте, я была с тремя детьми. Наконец-то нас погрузили на одну машину и повезли в Евпаторию, а оттуда погрузили в товарные вагоны битком набитые, как скот. Привезли на 24 сутки в Самаркандскую область, на станцию Зера-гулаг /?/, оттуда вывезли в Хатырчинский район, в колхоз "Правда". Нас заставили ремонтировать частные кибитки. Мы работали, голодали. Многие от голода с ног валились. Из нашей деревни вывезли 30 семей, из которых осталось в живых неполных 5 семей, и в этих семьях осталось по одному— два человека, остальные погибли от голода и болезней. Моя племянница Шихислямова Минуде с 8—10 детьми была выслана с нами, а муж ее с первых дней войны в Советской Ирии и там погиб, в семье погибшего война погибла в ссылке в Узбекистане голодной смертью, только одна девочка по имени ... осталась в живых, но от перенесенного ужаса и голода стала калекой. Наши мужья были на фронте и некому было хоронить умерших, трупы лежали несколько суток вместе с живыми. У Аджиманбетовой Аджимульсим мужа скватили фашисты, с ней осталось трое детей, одна девочка и два мальчика. Семья и тоже голо-



023/0 мек.

"СВОБОДА"

31/X-74 года.

-4- 39

дала, как и мы. Никто не помогал, ни материально, ни морально. В результате от голода вначале умерла девочка, а потом в один день оба мальчика. Мать не могла двигаться от голода, тогда хозяин дома выбросил два детских трупика на улицу, на берег арыка. Тогда дети, крымские татары, выкопали могилки и похоронили несчастных мальчиков. Разве можно рассказать, какая тяжесть на сердце, трудно вспомнить. Скажите мне, почему допустили до таких ужасов?" — Доммоховая-ка Абраимова Танзиле.

Трудно описать словами, что творилось на местах спецпереселения. Крымские татары на первых порах не имели даже жилья в человеческом понимании этого слова. Но самое страшное было все же то, что мы не имели средств к существованию.

Далее следуют подробные данные о числе и составе выселенных и смертности, вошедшие в более позднюю историческую справку, имеющуюся в настоящем выпуске, 14 документ.

И пусть задумаются над этими фактами все сознательные участники вдохновители и покровители этого варварского акта. И пусть оценят свои подлые творения писатели-историки и ученые, ставшие на путь оправдания этого преступления против человечества. И пусть оценят циничность своего глумления над правами малых народов все те, кто заявлял и заявляет, что, якобы, резервации, выделенные для нашего народа, являются для нас второй родиной. Все средства пропаганды, печатное слово, радио, все авантюсты гуманитарных наук, вся устная агитация от институтских кафедр до школ и детских садов, от лекторов ЦК КПСС до культурников и затейников домов отдыха, все рычаги, действующие на умы людей, были направлены на отравление сознания народов СССР шовинистическим угаром.

Подведем некоторые итоги. Было сделано все, чтобы:

1. Уничтожить государственность крымских татар.
2. Уничтожить как можно больше самих крымских татар.
3. Сначала очернить народ и оправдать тем самым антиленинский акт произвола, а затем никогда не упоминать о крымских татарах, чтобы народы СССР и всего мира забыли о существовании таковых.
4. Уничтожить культуру, искусство и литературу Крымских татар.
5. Уничтожить историю этого народа.
6. Уничтожить его язык.
7. Уничтожить его обычаи.
8. Сделать все, чтобы каждый крымский татарин смущился называть себя крымским татаринном.



02.30 мак.

"СВОБОДА"

31/X-74 года.

-5-40

9. Доказать каждому представителю этой нации, что ни у него самого, ни у его детей, ни у тех его потомков, которые еще не родились, нет будущего.

И когда решили, что все это уже сделано, крымских татар объявили несуществующей нацией. нас вычеркнули из списков народов СССР, объединив с казанскими и уфимскими татарами, но на всякий случай оставили в паспорте каждого крымского татарина подлую отметочку, по которой органы милиции все же узнают, что вы не казанский, и не прописывают в Крыму. Теперь можно хлопать в ладоши и кричать на всех углах о неизбежном, добровольном слиянии наций. И вот, когда казалось, что дело сделано, что крымских татар не стало, остатки, когда-то большого многомиллионного народа направили в Москву своих первых представителей. В городе Иприкобаде, Ташкентской области были необоснованно обвинены в хулиганстве и осуждены к тюремному заключению до одного года трое крымских татар, за то, что они осмелились как представители народа обратиться в верховные партийные и государственные органы по своему национальному вопросу.

Один из этих представителей Хайретдинова Хадкийдже была на приеме у Председателя Президиума Верховного Совета СССР товарища Микояна. Очемилев Эскандер ездил в ЦК КПСС. Недавно в Ташкенте происходило собрание партийного актива республики. Когда повестка дня была исчерпана, слово неожиданно предоставили секретарю ЦК КП Узбекистана Нешанову. Предупредив stenografistok чтобы его речь не записывали, он обрушился на крымских татар, как на несознательный народ. "Они хотят в Крым" — сказал Нешанов — "но там их никто не ждет. Если хотят уезжать, то пусть катятся к себе в Казань". Далее он призвал к прямой расправе над теми крымскими татарами, которые ездят в ЦК КПСС, добиваются восстановления своего национального равноправия. Провакационная вылазка Нешанова до сих пор остается безнаказанной. Более того, его указание на местах претворяется в жизнь. Далее приводятся многочисленные факты дискриминации крымских татар и разбирается аргументация противников их возвращения в Крым, ввиду его перенаселенности и тому подобное.

Наши требования сводятся к следующему:

1. Организованное возвращение нашего народа в родной край и компактное заселение его в Крыму.
2. Полное восстановление его национального и политического равноправия.
3. Возвращение, восстановление нашему народу всего того, что ему было дано Великой Октябрьской Революцией, ленинской партией, Лениным.



02.30 мек.

"СВОБОДА"

31/X-74 года.

-6-

Попытки предоставления ... национальной автономии или же любое решение вопроса без возвращения в родной край, есть стремление создать видимость разрешения нашего вопроса, а по существу явится прямым отходом от ленинского принципа решения данного вопроса. В последствии Указ от 5 сентября 1967 как раз такое решение и провозгласил, рекомендуя местным органам, ввиду укоренения крымских татар, содействовать их культурному национальному развитию ("Хроника" №2). Мы верим, что 50-летие советской власти наш народ будет встречать на родной земле как равный среди равных братских народов. Искренне желаем XXIII съезду нашей родной партии успешного разрешения стоящих перед ним задач. Верим, что съезд явится новой вехой в строительстве коммунизма в нашей стране.

Для вручения XXIII съезду КПСС нашего настоящего обращения и получения соответствующего ответа крымско-татарский народ выделяет ниже приведенных представителей. Срок полномочия представителей устанавливается до полного положительного решения вопроса о национальной судьбе крымско-татарского народа. Следуют подписи 650 человек, в том числе трех активистов движения, осужденных за кулиганство, о них упоминалось выше, трех героев Советского Союза (один дважды Герой), представителей интеллигенции, рабочих, крестьян, военнослужащих.



Копия верна:

подполковник

*Душевский* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

Копия

42

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

I/XI-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

Продолжение чтения материалов из 31-го выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Среди материалов, которые сегодня мы будем передавать "Информация №5 о встрече представителей "Инициативной группы" от татарского народа Узбекской и Таджикской республик", "Обращение крымско-татарского народа к XXIV съезду КПСС" и другие материалы.

"Информация №5 о встрече представителей "Инициативной группы" Узбекской и Таджикской республик крымско-татарского народа, от 16 сентября 1967 года". Ленинград, 20 септ.

"Все собрания организованные на местах партийными и государственными органами и КГБ по разъяснению Указа Президиума Верховного Совета СССР от 5 сентября 1967 года носили характер шантажа, давления, обмана и запугивания членов "Инициативной группы" городов, областей и населенных пунктов".

Эта фраза процитирована в обвинительном заключении по делу Акимова (см. документ I настоящего выпуска), как политическое измышление. По адресу народа ... клеветнические измышления и обман.

Говоря о гуманности Указа и снятии огульного обвинения для всего народа, товарищи, разъяснявшие Указ, всячески обливали грязью наш народ. Так например, на собрании в Самаркандском медицинском институте представитель ЦК Вишневецкий привел ряд фактов и цифр, говорящих о массовом предательстве крымско-татарского народа. Тот же товарищ Вишневецкий прямо заявил товарищу Бутиримову, что в случае несогласия с Указом, он будет исключен из партии. Это является ни чем иным, как провокацией по отношению не только к отдельно взятым товарищам, но и против всего крымско-татарского народа.

Жительнице города Ферганы, работающей на текстильном комбинате Бишневой Нарым директор предлагал оштукатурить ее строящийся дом, взамен нескольких строчек в газете, в которых она публично бы отказалась вернуться на родину. И подобные факты не единичны. Наш народ в первые же дни после опубликования Указа в массовом порядке начал выезд на свою родину ... и неотвратимо.



02.30 мек.

"СВОБОДА"

I/XI-74 года.

-2-43

Крымско-татарский народ по-прежнему полон сил и энергии продолжать борьбу до полного решения своего национального вопроса и поможет партии и правительству в его осуществлении. Наш народ глубоко уверен, что 50-летие Великой Октябрьской социалистической революции он встретит в Крыму, как равноправный член великой семьи народов СССР.

12. "Обращение крымско-татарского народа к XXIV съезду КПСС, советской печати, всем коммунистам!"

Март 1971 года. ЦК КПСС хорошо известно о существовании в СССР движения крымско-татарского народа за возвращение на родину в Крым и восстановление ленинского декрета о крымской автономии. В этом движении участвуют сотни тысяч советских граждан. Народ направляет в Москву, в центральные органы тысячи своих представителей и ходяков из народа. Они сдали в ЦК КПСС сотни тысяч одних только индивидуальных писем и 163 тома различных документов, под которыми собралось в общей сложности более 3 миллионов подписей. и все без→результатно. Народ обращался в XXIII съезду КПСС. В президиум съезда было передано обращение, под которым подписалось более 130 тысяч человек. Однако на съезде наш вопрос не был заслушан. Наше положение как нации неопределимо, а ведь мы не ... Мы верим, что партия решит этот вопрос. Именно эта глубокая вера в партию Ленина и заставляет нас обратиться к XXIV съезду партии, к этому великому форуму коммунистов нашей страны, верными сынами которой являемся мы. Огромное значение для победы и закрепления завоеваний Октябрьской революции имело принятое на заседании Совета народных комиссаров обращение ко всем трудящимся мусульманам И России Востока. Мусульмане России, татары Поволжья и Крыма, киргизы и ... Туркестана, турки и татары Закавказья, ... горцы Кавказа стинно ваши верования и обычаи, ваши национальные и культурные учреждения объявляются свободными, неприкосновенными. Устраивайте свою национальную жизнь свободно и беспрепятственно, вы имеете на это право. Знайте, что ваши права, как и права всех народов России, охраняются всей мощью революции и ее органов, — Советов рабочих солдатских и крестьянских депутатов.

18 октября 1921 года навсегда останется в памяти крымско-татарского народа. В этот незабываемый день вождь революции, великий Ленин подписал декрет о создании Крымской Автономной Советской Социалистической Республики. Крымская республика за достигнутые успехи была одна из первых среди братских республик удостоена высокой награды — ордена Ленина ... крымско-татарскому народу ... зарабо-



щения, политическое бесправие, экономическую разруху... .. Страшная национальная трагедия обрушилась на голову крымско-татарского народа в ночь с 17 на 18 мая 1944 года. В то время, как основное боееспособное население крымских татар воевало на фронтах Великой Отечественной войны, в тылу ... старжки и дети, женщины ... все без исключения были вышвырнуты из домов, загнаны в эшелон и вывезены в отдаленные районы страны. Для маскировки сущности варварского акта выселения крымских татар с родины, враги ленинской национальной политики и дружба народов злодейски приписали ничем не обоснованное обвинение - измена родине ... .. ЦК и Советское правительство приняли необходимые меры по реабилитации ряда репрессированных народностей и восстановления их национальных автономий. Однако до сих пор еще не репретирован произвол, допущенный в отношении крымских татар и восстановлены их законные права.

Указ Президиума Верховного Совета СССР от 5 сентября 1967 года хотя и не признает законодательно огульно предъявленного народу в целом обвинения и об измене, однако не удовлетворяет основные требования народов. Сразу же после выхода стали предприниматься всевозможные меры, чтобы навильственно закрепить, укоренить крымских татар, отрицая самое существование нам, как самостоятельного народа, как нации.

Довод об укоренении и нежелании большинства крымских татар возвращаться на родину, опровергается десятками тысяч подписей под обращениями народа в адрес ЦК КПСС, массовым выездом крымских татар и результатами специально проведенного частичного опроса населения. Так, чтолько в Ташкентской области из 18 тысяч человек опрошенного взрослого населения, чтолько 9 крымских татар высказались против возвращения на родину и восстановления ленинской автономии. 11 человек воздержалось от ответа на эти вопросы. Чего же стоят после этого разговоры о том, что этот народ якобы укоренился на местах, что якобы небольшая группа националистов будоражит весь народ. Наш вопрос из вопроса подлежащего рассмотрению и решению в партийными законодательными органами, превращен в вопрос деятельности органов безопасности внутренних дел. Можно подумать, что наше национальное движение в какой-то мере угрожает безопасности страны и противоречит интересам партии и государства. Даже при беглом осмотре прилагаемых документов, вы, товарищи делегаты XIII съезда, убедитесь, что сегодня в Крыму совершается страшное преступление против малого советского народа. В в Крыму столько свободного места. Мы не просим, чтобы оттуда кого-нибудь выселяли. Мы живем и будем жить в дружбе и мире со всеми народами.



02.30 мек.

"СВОБОДА"

I/XI-74 года.

-4-

45

Сегодня весь наш народ вновь направляет свои взоры к великой ленинской партии, ее XXIV съезду. Обращаясь к великому форуму коммунистов нашей страны мы просим:

1. ... /мы/ ... развития как народа, как нации.
2. Восстановить силу ленинского декрета от 18 октября 1921 года о создании Крымской Автономной республики.
3. Восстановить в ряды партии всех исключенных из нее за участия в нашем национальном движении.
4. Освободить и реабилитировать всех наших представителей, осужденных за участия в нашем национальном движении.
5. Привлечь к ответственности фальсификаторов истории крымско-татарского народа.

Положительное решение вопроса о возвращении на родину малого крымско-татарского народа и восстановление равноправия на земле своих предков еще раз продемонстрирует верность победному знамени пролетарского интернационализма, знамени марксизма-ленинизма.

14. "Историческая справка, составленная крымско-татарским народом" (приложение к заявлению 13 1971 года, 6 страниц плюс 5 таблиц).

Перепись проводилась по населению, живущему до изгнания в 9 деревнях различных районов Крыма и дополняет перепись 1966 в XXIII съезду КПСС, охватывающую 21 деревню. Результаты двух переписей к справке предоставлены. Справка содержит 5 таблиц и текст, разбитый на 3 раздела.

#### Раздел первый.

Крымско-татарский народ в Отечественной войне, Вот некоторые из сообщаемых фактов.

В 9 деревнях жило к началу войны 11647 человек. Мужчин призывного возраста 24 2428. Воевало в армии 1830 человек. В партизанах, в подполье более 286 человек. Погибло 1107 участников войны. Из деревни Кулуш, сожженной немцами, 215 человек партизаны. Всего за поддержку партизан немецкое командование сожгло 80 горных деревень.

Таблица 3 сопоставляет данные по крымско-татарскому народу в целом, полученные на основе материалов переписи 1966 года и данные по 9 деревням. Существенного расхождения, то есть занижающего показатели участия в войне по сравнению с данными 1966 года, относительных показаний нет. Например, указано, что из общего числа в 302 тысячи человек, мужчины старше 18 лет перед войной было 95 тысяч, в армии 53 тысячи, партизан и подпольщиков 12 тысяч, погибло 30 тысяч участников войны. Формулируя выводы из данной переписки, справка выдвигает обвинение в обмане советского народа печатью или другими формами пропаганды, замалчивающими участие крымских татар в войне и



02.30 мск.

"СВОБОДА"

1/XI-74 года.

-5\* 46

подвиги, 40 % награждены орденами и медалями, 9 Героев Советского Союза, и жертвами.

Раздел второй. Озаглавлен: "Барварское выселение крымско-татарского народа в 1944 году как вероломная враждебная акция, направленная на подрыв устоев советской власти в национальном вопросе".

Здесь приведены в частности такие данные. Всего выселено 238 тысяч человек из них 112 тысяч детей до 18 лет, 93 тысячи женщин. Из 9 деревень, перепись 1971 года, выселено 9494 человека. В их числе 5078 детей, 3280 женщин, 532 партизана и подпольщика, 347 больных и инвалидов. В конце раздела вскрывается планомерность аннексии национальной территории и захвата национального достоинства.

Раздел третий. Называется: "Крымско-татарский народ в тисках позорного режима комендантского надзора".

Режим комендантского надзора — преднамеренная враждебная акция против высланных народов. Это режим голода и эпидемий, политического, экономического и морального давления, который неизбежно должен был привести и действительно привел к высокой смертности, отставанию в просвещении и грации языка и культуры.

В таблице 5 приводятся данные о смертности за полтора года май 1944 года-декабрь 1945. Общие: из ... умерло 110 тысяч человек — 46 % и по переписи 1971 для 2 деревень. Из деревни Уркуста выселено 1647 человек. Умерло 951 — 58 %. Из деревни Бага выселено 673 человека. Умерло 267 — 40 %. В заключительной части справки отмечено, что в миллионах экземпляров книг распространяется клевета на крымско-татарский народ, и что партийные и государственные органы располагают всеми средствами, чтобы преградить этот поток. Сформулированы требования о возвращении, компактном заселении, восстановлении Крымской АССР, об изъятии клеветнической литературы и наконец, о привлечение к уголовной ответственности лиц, виновных в создании режима комендантского надзора.

15. "Информация № 103.0 работе, проделанной представителями крымско-татарского народа в Москве 6 ноября 1971 года по 10 января 1972 года". 5 страниц.

Информация сообщает о деятельности движения в 1971 году. XXIV съезду направлено заявление, подписанное 60 тысячами человек (настывающий выпуск).

Приложение к заявлению.

Номер первый. 6 томов и 2 фотосальбома с материалами из газет



02.30 мак.

"СВОБОДА"

I/XI-74 года.

--6 47

о подвигах крымских татар на фронте. Их участие в партизанском движении с исторической справкой, основанной на данных о населении 30 деревень. (смотри настоящий выпуск, документ I4).

Номер второй. В двух томах: "О гонениях и репрессиях на местах спецпоселений."

Номер третий. В двух томах: "Об издевательствах над крымскими татарами, возвратившимися на Родину".

После съезда представители получили от заведующего приемной ЦК КПСС Тихомирова заверение в том, что документы изучаются и ответ последует в ближайшее время. Однако не получив ответа, народ направил в июле 71 года всенародный запрос с 12 тысячами подписей и с требованием ответа на заявление XXIV съезду.

В октябре было отправлено письмо в ЦК КПСС в связи с 50-летием образования Крымской АССР. Этот юбилей отмечался в Фергане, Маргелане, Декабате и других местах возложением цветов к памятникам Ленину.

5200 человек подписали заявление о протесте против вычеркивания крымско-татарского народа из результатов переписи 1970 года, опубликованных в 1971 году. Уверь Успешным был 6 коллективный протест по поводу книги Сегаидбаева "300 дней в тылу врага". Книжное обозрение его остро критиковало.

В марте 1971 года заявление-протест, 3000 подписей, по поводу украинских и крымских газетных публикаций о пресс-конференции в Симферополе о злодеяниях фашистов в совхозе "Красный", в которых крымско-татарский народ изображается как пособники этих преступлений.

В ноябре 1971 года 1500 крымских татар родоотвенников и земляков дважды Героя Советского Союза, лауреата Государственной премии, летчика испытателя ... Султана, погибшего при исполнении задания, обратились в Президиум Верховного Совета СССР с ходатайством об открытии мемориального музея на его родине в Алушке. Кроме того, в 1971 году в высшие органы было направлено более 5000 тысяч индивидуальных и коллективных писем от крымских татар. В январе 1972 года представители крымско-татарского народа единогласно сдали в ЦК КПСС заявление "Положить конец политическому террору в национальной дискриминации крымско-татарского народа" с 6374 подписями (том 190 документов "Движения"). и протест 350 человек по поводу суда в Ташкенте над ташкентской аспиранткой Айше Сеймуратовой, симферопольским учителем Синуром Ибрагимовым ("Хроника" № 23) за активное участие в движении за возвращение на родину в Крым. Информация разослана в 34 учреждения. Ее подписали: Джабат Акимов (Декабат),



02.30 мск.

"СВОБОДА"

I/XI-74 года.

-7-

Инвер Гулбахметов (Маргелан), Ульжане Колаева (Милитопиль), Иомет Муратов (Наманган), Сейдамет Меметов (Маргелан), Идье Мурадошилова /?/ (Ташкент), Баркис Хайнова (Ташкент), Зуре Меметова (Маргелан).



Копия верна:  
ПОДПОЛКОВНИК

*Тусишинов* ФИЛИНОВ

3" июня 1975 г.



В Ы П И С К А

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

2/XI-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" вы услышите продолжение чтения материалов из 31 выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Среди материалов, чтение которых мы будем сегодня передавать, "Письмо-обращение крымско-татарского народа в Политбюро ЦК КПСС", "Всенародный запрос крымско-татарского народа в Политбюро ЦК КПСС" и другие материалы.

16. "Информация № 25 о встрече представителей крымско-татарского народа, прибывших из областей, районов, городов Узбекистана, Таджикистана, Казахстана, а также из Краснодарского края, Закавказья, юга Украины и Крыма, с 7 по 8 мая 1972 года". Брод Маргелан. 3 страницы.

Крымско-татарские трудящиеся, считая, что партия не может не решить положительно их национальный вопрос, ибо неизбежность его решения диктуется принципами ленинской национальной политики, на протяжении многих лет обращается в высшие партийные советские органы. Упомянуты сотни тысяч индивидуальных писем, перечислены многие массовые обращения к XXII съезду, к XXIII съезду, в связи с юбилеями. Новые надежды возлагаются на 50-летие СССР. Сформулированы три основных требования (смотри в настоящем выпуске). Выказано негодование поведением отщепенцев, упомянуто некое письмо 17. Информацию подписали 57 человек: Акимов, Джемилев, Облаев, Цветаев, Меметов, Шабанов и другие.

17. "Письмо-обращение крымско-татарского народа в связи с 50-летием образования СССР в Политбюро ЦК КПСС" 1972 г. 8 страниц.

После упоминания о большом подъеме и небывалом расцвете экономики и культуры СССР и описании жизни крымских татар в период существования Крымской АССР, в письме говорится, что трагедия поголовного выселения и реквизиция всего имущества оторвала крымско-татарский народ далеко назад. То, что предпринимается после XX съезда и Указа 1967 года в духе укоренения, имеет единственную цель — лишить проявлению заботы о национальном развитии нашего народа, отвлечь его внимание от постановки коренного принципиального вопроса — восстановления его национального равноправия на его национальной Родине.



Перечисляются укоренительские мероприятия властей, репрессии против авторов индивидуальных и коллективных писем. Восстановление права репрессированных народов не распространилось на крымских татар. А Указы 1956 и 67 годов не отменили ссылки статуса, узаконенного в 1946 году. Кроме того, Указ 1967 года о гражданах татарской национальности, проживавших в Крыму, самой своей формулировкой пытается отменить существование крымско-татарского народа и недопустить обсуждения вопроса о попрании конституционных прав этого народа. Между тем, наш народ, поставленный в униженные условия национального неравноправия, в положении пасынков в большой семье равноправных народов, тем не менее добросовестно трудится во имя строительства коммунизма. Письмо заканчивается заверением, что крымско-татарский народ будет настойчив в борьбе за удовлетворение трех основных требований своего национального движения. (смотри документ в настоящем выпуске).

18. "Запрос-требование крымско-татарского народа о своей национальной судьбе в связи с 50-летием СССР в Политбюро ЦК КПСС". Сентябрь 1972 года. Текст ...

Крымско-татарский народ опирается на непреложный и никогда неприходящий характер великого Октября, как части мировой пролетарской революции. Должным образом оценивает тот факт, что нынешнее руководство партии до сих пор не оценило его волю и законные чаяния восстановить то, что изначально принадлежало им. Продолжается терроризирование народа, подлое, трусливое репрессирование его лучших представителей. Национальный вопрос крымских татар становится предметом судебных разбирательств, чтобы таким неконституционным путем запугать и поставить национальное движение на колени. Из всех изданий накануне 50-летнего юбилея СССР вновь хлынуло шовинистическое отребье, политические мертвецы типа Козлова, Югова, Бергасова, Мартынова, клеветующие на наш народ. Из всех изданий тщательно изымаются все упоминания о самом факте возникновения Крымской Автономной Советской Республики. Национальное движение крымских татар вызывает у вдохновителей 28-летней дискриминации истую ненависть. Этим объясняется стремление антисоциалистических сил блокировать постановку вопроса о национальной судьбе крымских татар через партию и общественное мнение. И Руководству КПСС рано или поздно придется:

I. Расследовать и передать суду всех вдохновителей-организаторов и рьяных исполнителей выселения и содержания нашего народа в особых условиях концлагерного режима и их наследников. Разоблачить и разгромить империалистическую сущность террористической концепции



02.30 мск.

"СВОБОДА"

2/XI-74 года.

51  
-3-

Навинского, Шульца, Лохабова /?/.

2. Отменить указы, законы и нормативные акты 1944, 45, 46 и 54, 56, 67 годов, отрицающие конституционные права и узаконивающие захват родины крымских татар.

3. Осуществить организованное возвращение крымско-татарского народа на свой родной Крым, обеспечить компактное заселение в пунктах исторического проживания крымских татар, восстановить Крымскую АССР.

4. Разработать и осуществить комплекс мер, гарантирующих полную ликвидацию последствий варварского выселения в сферах экономики, культуры и просвещения.

5. Пересмотреть все уголовные и партийные дела и реабилитировать репрессированных за участие в национальном движении.

Борьба против нации крымских татар вынесена на мировую арену. Фальсификация истории Крыма материалами государственных переписей, в которых вообще отсутствует национальность крымский татарин, провокационной возней вокруг захоронений вконец в совхозе "Красный" речь идет о возобновлении в советской печати обвинений крымских татар в массовой измене и в службе немцам. Ход событий объективно вынуждает крымско-татарский народ для защиты своих жизненных прав и революционных завоеваний в полной мере использовать свои права как нации, обратиться ко всем международным организациям на той платформе, которую СССР отстаивает обратиться к мировому коммунистическому движению.

19. "По поводу очередной волны гонений май-июль 1972 года Узбекской ССР, Президиуму Верховного Совета СССР, советской общественности". 3 страницы.

Сообщается, что 18 мая в день национального траура крымско-татарского народа на многих кладбищах в Узбекистане был объявлен карантин и выставлены наряды милиции.

В Москве такая мера была применена единожды — на Новодевичьем кладбище в день похорон Хрущева.

В Биссабаде /?/ приходящих на кладбище крымских татар задерживали, подвергали унижительным допросам. Несколько человек: Рефиде Абхаирову, Кадира Ахметова арестовали на 15 суток. На следующий день были произведены обыски на квартирах Джифара Акимова, Рамазана Муратова, Халила Ибраимова, Седметова, братьев Шугу. Изъяты копии писем национального движения руководящим органам. У Акимова взята подписка о невыезде.

12 июля в Узбекистане проведено 17 обысков: В Ташкенте — у



02.30 мск.

"СВОБОДА"

2/XI-74 года.

-4-52

инженеров Решата Джемилева, Изета Хаирова, Челябин Чилибиева, у аспиранта Сабри Умерова, у пенсионера Мустафы Халиева; в Самарканде — у Нурфета Мурахаа, Факе Мулаевой, Мухсина Асманова, Фейрана Уоинова; в Андрее — у Амета Абдураманова, Ренмара Тезикова; в Янголе — у Амзы Аблаева; в в Маргелане — у Сидомета Меметова, Ситара Абдувилиева; в совхозе "Имени Пятилетия Узбекской ССР" — у бухгалтера Абди Мухтаремова и Ильяса Юрдаман. Некоторые обыски проводились в отсутствии хозяев квартиры, подписывать протокол принуждали детей. На обыске у Чилибиева и Умерова не было санкций прокурора. За обысками последовали массовые вызовы на допросы. В заявлении говорится, что целью этих акций было сорвать сбор подписей под обращением к Политбюро и Президиуму Верховного Совета СССР (см. 17 и 18 документ настоящего выпуска). Мы требуем пресечь попытки административных органов превратить национальный вопрос в уголовный.

20. "Всенародный запрос крымско-татарского народа в Политбюро ЦК КПСС". 1973 год. 5 страниц.

В предыдущих запросах (1967-1973 годы) отразился рост и углубление крымско-татарского национального движения и расширение акций по его подавлению. Захват национальной родины и удушение национального существования крымских татар квалифицируется настоящим запросом как деятельностью империализма и шовинизма, использующих ее для своих целей органы Советской власти. Ставится вопрос. Когда партия реализует на международной арене программу мира? Крымско-татарский народ спрашивает у руководства КПСС. Когда оно ликвидирует для него состояние второй мировой войны? Национальное движение проделало огромную работу, поставив национальный вопрос и осветив ее перед всеми звеньями партийно-государственного аппарата. За 1956-1973 годы в высшие инстанции направлено 66 общенациональных документов с 4 миллионами подписей, охвативших все взрослое население крымских татар. Запрос напоминает об обещаниях, данных на приемах делегатов Андроповым, Микояном (1965 год), Георгадзе (1966 год) всего было 14 приемов, но, говорится далее, ответом на эту помощь руководству в осуществлении курса XX съезда были только репрессии: 33 исключения из партии и около 100 — из комсомола, несколько тысяч обысков, десятки тысяч допросов и бесед в КГБ, более 20 крупных побоев силами милиции и войск с применением брасспойтов, дымовых шашек, дубинок, 8 крупных облав и конвоируемых в отделение представителей крымских татар из Москвы, 32 крупных конвоируемых в отделение всего около 6 тысяч человек из Крыма, антитатарская травля в Крыму, более 50 судебных процессов, выше 200 осужденных. Говорится о произволе



№ 30 МК.

"СВОБОДА"

2/ХІ74 года

-5-  
53

административных органов, которые становятся над государственной силой, посягающей на международное право. Работоптаны и заменены осмысленным статусом международные клятвы революции о правах народов России, провозглашенные обращением Совнаркома к мусульманам России и Востока. А Высказывается предупреждение руководству Узбекистана об ответственности перед узбекским народом за превращение его национальной территории в резервации для целых народов. Далее. Стремление выделить великие нации, которые как субъект национальной политики обладали бы правом распоряжаться судьбой остальных народов, отнесенных к малым, равносильно сведению национальных отношений к системе националистических иерархий в каждой республике, в каждой зоне, в каждой группе государств и во всем мире, подменяющей равноправие правом на анексию, приводящую к подавлению малых народов. Народам ясно, что такая позиция в национальном вопросе не ~~никак~~ разделима на внутригосударственную и международную. Народам ясно, что такая позиция не несет им ничего доброго. Запрос заканчивается требованием ликвидировать осмысленный статус, восстановить Крымскую АССР, вынести на съезд КПСС вопрос о Крыме, крымских татарах и национальном равноправии в СССР.

1 декабря 1972 года этот запрос был сдан в ЦК с 6508 подписями. (Информация номер II2). В январе 1974 года дополнительно сданы еще 300 подписей. (Информация номер II3. В настоящем выпуске документ 24).

21. "Письмо. Генеральному секретарю ООН господину Ваджай-му, Комитету защиты гражданских прав человека при ООН, советскому Комитету прав человека, всем коммунистам мира, ко всей прогрессивной общественности".

"Совершивший несправедливость несчастной несправедливо страдающего". Демокрит.

Крымские татары до 18 мая 1944 года проживали на своей родине в Крыму. В 1783 году Крымское государство было захвачено Российской империей. От 4 миллионов крымских татар к 1917 году сохранились 120 тысяч человек. В 1921 году Крым вошел в состав РСФСР на правах автономной республики. В 1934 году Крымская Автономная республика за успехи, достигнутые в народном хозяйстве, награждена орденом Ленина. В 1941 году Крым оккупирован гитлеровскими войсками. В 42 году аборигенное население Крыма — крымские татары — подлежали уничтожению. Операция по уничтожению крымских татар была отложена ввиду неблагоприятно сложившихся для гитлеровцев условий на фронтах войны. В 44 году Крым был освобожден от гитлеровцев, вскоре после освобождения мужское население призывного возраста было мобилизовано



02.30 мск.

"СВОБОДА"

2/XI-74 года.

-5-54

якобы в действующую армию, но впоследствии оказалось - в трудовые лагеря.

А 18 мая 1944 года аборигенное население Крыма - крымские татары - до единого выселены из Крыма, имущество конфисковано. На местах поселения - в резервациях - были созданы условия для физической и национальной гибели народа. Уже в 1946 году ко дню публикации Указа Верховного Совета СССР - документа, обвиняющего крымских татар в измене в пользу гитлеровцев в годы войны, погибло 46,2% всей нации. Для закрытия невиданного по подлости акта вандализма при крымиздате под общим руководством Павленко была сколочена целая группа клеветников, называющая себя историками, писателями, поэтами, такими как Козлов, Пергасов, Первенцев, Дегтяров, Вульф, Полканов, Крупняков, Нагинский, Чирва, Ветлина, Югов, Шевров, Сыгинбаев, Вахабов и так далее. Создана специальная школа по извращению прошлого и настоящего крымских татар. Изданы сотни художественных произведений, исторических очерков, общий тираж которых доходит до 30 миллионов экземпляров. Правительство высоко оценило ... клеветников. Первенцев за художественную клевету - "Честь с молодю" отхватил Сталинскую премию. От общей численности, достигшей к 41 году 238 тысяч человек, крымские татары на защиту родины выставили 52,5 тысячи воинов из которых более 40% награждены медалями и орденами Советского Союза. Заслуги 22 воинов крымских татар отмечены высоким званием - Герой Советского Союза. Один из них этой высокой честью удостоен дважды. Не прибегая к перечислению десятков фактов злодеяний, достаточно будет сказать, что семьи 11 героев Советского Союза 18 мая 1944 года были выселены из Крыма и до сих пор находятся в изгнании, имущество их конфисковано. Указом Верховного Совета СССР от 5 сентября 1967 года крымские татары получили политическую реабилитацию, но вопреки желаниям народа Указ гласит, что крымские татары укоренились на местах поселения и не хотят возвращаться на родину в Крым. Обращаясь о данном письмом к прогрессивному человечеству, к Комитету защиты гражданских прав при ООН и лично к Вам, господин Вальдхайм, мы надеемся и рассчитываем на вашу помощь в решении нашего национального вопроса. Наши письма и обращения в ЦК КПСС, Верховный Совет СССР, в Совет Министров СССР ничего, кроме горя и слез народу не принесли. Прилагаем:

1. Неопровержимые факты из жизни крымских татар в период с 1967 по 73 год.

2. Обращение крымско-татарского народа к XXIII съезду КПСС.

3. Обращение крымско-татарского народа к XXIV съезду КПСС, советской печати, всем коммунистам. К обращению прилагаются:



02.30 мск.

"СВОБОДА"

2/XI-74 года.

-7-

а) Заявление крымско-татарского народа по крымскому вопросу в связи с XXIV съездом КПСС.

б) Историческая справка.

4.

а) Обвинительное заключение по уголовному делу по обвинению Акимова, Джанара Акимовича.

б) Приговор.

5. Информация номер 25.

6. Протест Первому секретарю Крымского обкома партии.

7. В Политбюро ЦК КПСС - запрос-требование крымско-татарского народа о своей национальной судьбе в связи с 50-летием СССР, 68 подписей.



Копия верна:

Подполковник

*Гусетинский*  
ГУСЕТИНСКИЙ

3 " июня 1975 г.



ВЫПИСКА  
из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

21/XI-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" вы услышите чтение материалов из 32-го выпуска журнала "Хроника текущих событий". Некоторые факты, о которых говорится в 32-ом выпуске "Хроники текущих событий", уже известны международной общественности, и сообщения о них мы включали в наши программы "Письма и документы".

Сегодня мы передадим чтение помещенного в этом журнале материала под заголовком "Высылка Солженицына", а также сообщение о суде над Виктором Хаустовым.

"Хроника текущих событий". выпуск 32-ой, 17 июля 1974 года.

С о д е р ж а н и е:

1. Высылка Солженицына.
2. Процессы Хаустова, Суперфина, Некипелова, Пирогова.
3. Дело номер 15 в Ленинграде.
4. Пятидесятники намерены уехать из СССР.
5. Советские немцы хотят уехать в ФРГ.
6. Преследование крымских татар.
7. События в Литве.
8. Дело . . . .
9. В тюрьмах и лагерях.
10. В психиатрических больницах.
11. Неопубликованный указ Президиума Верховного Совета СССР.
12. Неофициальный международный семинар в Москве.
13. О журнале "Вече".
14. В московской писательской организации.
15. Внесудебные преследования.
16. По страницам советской прессы.
17. Краткие сообщения.
18. Новости самиздата.
19. Письма и заявления.
20. Исправления и дополнения.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

21/XI-74 года.

-257

"Высылка Солженицына".

13 февраля после длительной и обильной газетной травли из Советского Союза был выслан Александр Исаевич Солженицын. Причиной тому послужила публикация в издательстве "Инкопресс" романа "Архипелаг Гулаг" ("Хроника", выпуск 30). Обстоятельства, сопутствующие выпуску этой книги, а также события, развернувшиеся вслед за этим, подробно описаны в самиздатовском сборнике "Жить не по лжи". Этот сборник получил достаточно широкое хождение и поэтому "Хроника" ограничивается изложением основного хода событий.

В конце августа 1973 года после пяти дней допросов в Ленинградском УКГБ 70-летняя Воронянская выдала место, где хранился экземпляр романа Солженицына "Архипелаг Гулаг". Если верить справке КГБ по делу профессора Эткинда (см. настоящий выпуск), Воронянская показала также, что два экземпляра рукописи "Архипелага" Солженицын передал ей через Эткинда. Вскоре Воронянская покончила с собой.

"Со стеснением в сердце я годами удерживался от печатания этой уже готовой книги. Долг перед еще живыми перевешивал долг перед умершими. Но теперь, когда госбезопасность все равно взяла эту книгу, мне ничего не остается, как немедленно опубликовать ее". Сентябрь 1973 года, А. Солженицын.

В декабре 1973 года роман вышел в Париже в издательстве "Инкопресс". В интервью, данном 25 июня 1974 года американскому телевидению, Солженицын рассказал, в частности, о торге, затеянном властями. Солженицыну обещали напечатать в СССР "Раковый корпус" в обмен на отказ от публикации "Архипелага" в течение 20 лет.

С начала января в советских газетах появились первые публикации посвященные выпуску романа. Вначале это были выдержки из иностранной прессы и выступления ТАСС. Угрозы телеграфного агентства обеспокоили многих. 5 января Войнович, Галич, Максимов, Сахаров, Шифаревич, обратились с призывом защитить Солженицына. 13 января в газете "Правда" была напечатана статья Соловьева "Путь предательства". Она стала руководящим документом. Статью перепечатали практически все центральные и местные газеты. В дальнейшем газеты печатали отклики на статью Соловьева. 18 января 1974 года Солженицын сделал заявление, в котором с присущей ему страстностью указывал на подтасовки фактов и натяжки, совершаемые советскими органами печати. Среди прочего Солженицын писал: "На какие страницы они будут указывать? Из какой книги? Ведь "Литературная газета" попала на мародерстве, на разведении трупа. Она цитирует захваченный экземпляр, 4-ю, 5-ю часть "Архипелага", которые еще не напечатаны. Именно в госбезопасности делал выписки подозрительный литератор".



02.30 мск.

"СВОБОДА"

21/XI-74 года.

-3-

58

Тем временем в самиздате появились первые отклики на роман и первые возмущения по поводу газетной травли. Появилась статья ... "Надо идти дальше", посвященная факту публикации романа. Появилась обширная рецензия Роя Медведева. С письмами протеста индивидуально и коллективно выступили Михайлов, Барабанов, Борисов, Шрагин, Чуковская, Долгий, Гусакова, Зайцев, Овчинников, Осипов, Репников, Родионов, Огурский. 8 февраля жене Солженицына Наталье Светловой пытались вручить <sup>повестку</sup> вызовом ее мужа в прокуратуру СССР. Светлова отказалась взять повестку. 11 февраля вызов был повторен.

"Прокуратуре Союза ССР в ответ на ее повторный вызов."

"В обстановке непроходимого всеобщего беззакония, многолетне царящего в нашей стране, а лично ко мне и 8-летней кампании клеветы и преследований, я отказываюсь признать законность вашего вызова и не явлюсь на допрос ни в какое государственное учреждение. Прежде чем спрашивать закон с граждан, научитесь выполнять его сами. Освободите невинных из заключения. Накажите виновников массовых истреблений и ложных доносов. Накажите администраторов и спецотряды, производившие геноцид, высылку народов. Лишите сегодня местных и отраслевых сотрапезников их беспредельной власти над гражданами, помывками, судами и психиатрами. Удовлетворите миллионы законных, но подавленных жалоб. 11 февраля 1974 года, А. Солженицын."

12 февраля в 5 часов вечера в квартиру Солженицына ворвалось 8 человек во главе со старшим советником юстиции Зверевым. Солженицыну было предъявлено постановление о приводе в прокуратуру. Один из участников операции уверял его жену, что Александр Исаевич скоро вернется. Солженицына увели, но в квартире осталось двое "гостей", которые заняли посты у двери и телефона и пробыли там около получаса. От дома Солженицына до прокуратуры СССР не больше 10 минут ходьбы. Уже тогда у семьи писателя появилось подозрение, что его повезли не прокуратуру.

Заявление Александра Солженицына, написанное им заранее на случай ареста.

"Я заранее объявляю неправомочным любой уголовный суд над русской литературой, над единой книгой ее, над любым русским автором. Если такой суд будет назначен надо мной, я не пойду на него своими ногами, меня доставят со скрученными руками и в "воронке". Такому суду я не отвечу ни на один его вопрос. Приговоренный к заключению, не подчинюсь приговору иначе, как в наручниках. В самом заключении, уже отдав свои лучшие 8 лет принудительной казенной работе и заработав там рак, я не буду работать на угнетателей больше



02.30 мск.

"СВОБОДА"

21/XI-74 года.

-4-  
59

ни получаса. Таким образом я оставляю за ними простую возможность открытых насильников - в "коротке" убить меня за то, что я пишу правду о русской истории".

В 9 часов вечера стало известно, что Александр Солженицын арестован.

Наступило 5 действие драмы. "Позор стране, которая допускает, чтобы оскорбили ее величие и ее славу! Беда стране, у которой щипцами вырывают язык! Несчастье народу, который обманывают! Благословление и поддержка человеку, который сейчас грубо разлученный с семьей и друзьями, оболганный перед своим народом, вот сейчас, одну минуту ведёт свой беззвучный поединок с беззаконным насилием!" 12 февраля 1974 года, 23 часа, Москва, Лидия Чуковская".

Вечером 12 февраля в Лефортовской тюрьме Солженицыну предъявляется в измене родине (статья 64 УК РСФСР). Обвинение подписал старший советник юстиции Зверев. При предъявлении обвинения присутствовал заместитель генерального прокурора СССР Мамяров. На следующий день после ареста 13 февраля появилось московское обращение, где его авторы: Сахаров, Боннер, Максимов, Огурский, Шрагин, И. Литвинов, Орловский, священник Желудков, Марченко, Богораз требовали:

1. Опубликовать "Архипелаг Гулаг" в СССР и сделать его доступным каждому соотечественнику.
2. Опубликовать архивные и иные материалы, которые дали бы полную картину деятельности НКВД, ГПУ, НКВД, МГБ.
3. Создать международный общественный трибунал по расследованию совершенных преступлений.
4. Оградить Солженицына от преследований и дать ему возможность работать на родине.

Авторы московского обращения призывали к созданию в разных странах национальных комитетов по сбору подписей под обращением.

13 февраля в 13 часов в одиночной камере Лефортовской тюрьмы Мамяров прочел Солженицыну указ, лишивший его гражданства СССР. В тот же день он был насильно выслан из Советского Союза. в ФРГ. После высылки газетная кампания в советской прессе вспыхнула с новой силой и длилась еще неделю.

14 февраля с поддержкой московского обращения выступила Ланда. 17 февраля письмо о присоединении к московскому обращению опубликовали Барабанов, Великанова, Ковалев, Татьяна Ходарович. Указав на попытки советских газет представить западных комментаторов и некоторых известных людей Запада сторонниками Солженицына, авторы пишут: "Неужели свободный мир с очередной фальсификацией его мнения перед обманутым и жки запуганным народом? В том, о чем рассказано в книге Солже-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

21/XI-74 года.

-5-

60

нищина, есть также и доля вины Запада. Не пора ли осознать со всей ответственностью, что, пользуясь разобщенностью наших миров, пользуясь нашей взаимной неосведомленностью, вас превращают в соучастников?

Солидарность людей не может быть ограничиваться словами, она действительна. В этом наша надежда".

Позднее в московском обращении присоединились: Андреева, Аптекарь, Бахин, Н. Йоффе, О. Йоффе, Каплун, Лавут, Левитин-Краснов, Подьяпольский, Сергей Ходарович, Димчук.

По словам писателя Владимира Максимова, в ФРГ и Западном Берлине к московскому обращению присоединилось 50 тысяч человек.

30 марта СССР покинула семья Солженицына. Известно письмо его жены. Прощаясь письмом с друзьями, она уверенно говорит, что Александр Исаевич, она сама и дети вернутся.

#### "Суд над Виктором Хаустовым"

С 4 по 6 марта в Орловском городском суде состоялся процесс по делу Виктора Александровича Хаустова. Судья Новиков, прокурор Пономарев, защитник Немиллинская, адвокат из Ворошиловграда. Основные обвинения, предъявленные Хаустову, передача <sup>для</sup> "Хроники" информации об орловской подпольной группе Кузина и других ("Хроника" № 29). Участие в размножении и передаче на Запад дневников Эдуарда Кузнецова. Подписание писем в защиту Буковского и Якира. Хранение и распространение антисоветской литературы, выпусков "Хроники", сборника "Памяти Кастерина", двух листовок в защиту Петра Григоренко, журнала "Новый град", книги Шуба "Политические деятели России 1895-1920-е годы", устные клеветнические высказывания о советском строе и советской избирательной системе. В обвинении указано, что освободившись в 1970 году после 3-летнего заключения, Хаустов остался на своих антисоветских позициях и поддерживал преступную связь с Якиром, Красиным, Белогородской, Боннер, Кузиным, Суперфиним. Хаустов признал себя виновным, хотя в ходе судебного разбирательства оспаривал некоторые пункты обвинения. Он сказал, что после освобождения остался при своих прежних антисоветских убеждениях, однако антисоветскую деятельность считал бесполезной, бессмысленной, не приносящей ничего кроме вреда тем людям, которые ею занимаются. Он продолжал интересоваться философией, особенно религиозно-философскими работами, и доставая интересующую его литературу, знакомился с Кузиным. Получив от Кузина его программу, Хаустов передал ее Тельникову. Однако категорически возражал против аннотирования программы в "Хронике" и против упоминания о созданной в Орле подпольной группе. Этому единичному эпизоду Хаустов не придавал значения антисоветской деятельности.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

21/XI-74 года.

-6-

61

Выступивший на суде свидетелем Кузин показал, что Хаустов привозил ему в Орел от Тельникова антисоветскую литературу "Хроники", книгу Шуба, сборник "Памяти Кастерина" и другие. Интересуясь политическими взглядами Кузина, Хаустов получил от него программу для ознакомления. Кузин сказал, что Хаустов произвел на него впечатление человека, который втянут в эту деятельность против своей воли. Хаустов показал, что рукописи дневников Эдуарда Кузнецова он получил от Боннер в пакете с надписью "Только для Виктора". Хаустов обращался с просьбой о размножении рукописи к Якиру; хотел размножить его сам, но не смог. Тогда он ей же обратился за помощью к Суперфину. Суперфин переписал рукопись в 3 экземплярах и взял на себя ее передачу на Запад. Второй экземпляр машинописи Хаустов отдал Боннер, третий оставил себе, предполагая распространить в самиздате. Как он узнал на следствии из показаний Суперфина, тот передал на Запад машинописный экземпляр и рукопись. Из тех же показаний Хаустов узнал, что Боннер передала свой экземпляр в Италию.

Вызванный на суд в качестве свидетеля Суперфин сделал заявление об отказе от своих показаний, данных на следствии, и отказался давать показания на суде (подробней см. этот выпуск "Хроники" "Дело Габриэля Суперфина"). Судья заявил, что в таком случае будут зачитаны показания Суперфина, данные им на предварительном следствии. Защитник Хаустова адвокат Немилинская внесла протест, считая такое решение незаконным. К Уголовно-процессуальный кодекс предусматривает возможность зачитать показания в случае неявки свидетеля на суд или в случае резкого расхождения показаний, данных на следствии и судебном заседании, но не в случае отказа от дачи показаний. Суд назначил перерыв, во время которого Немилинская с разрешения судьи беседовала с Суперфином. После перерыва Суперфин согласился ответить на некоторые вопросы, не касающиеся третьих лиц. Он дал показания относительно переписки и передачи дневников, отметив значительную роль Хаустова. После этих показаний Хаустов выступил снова, в свою очередь принимая на себя особую долю участия.

О письмах в защиту арестованных Хаустов показал, что он не считает их антисоветскими. Его подпись под этими письмами вызвана личными дружескими мотивами. Он сказал, в частности, что его удивляли перемены в судьбе Буковского: то его признавали шизофреником, то здоровым. В ответ на это судья спросил: "Почему Хаустов не написал, чтобы судили больного?" Хаустов ответил, что не считал Буковского больным. Кроме двух основных свидетелей, приведенных в зал суда под охраной, выступили также несколько человек с завода электровакуумных приборов, где работал Хаустов до ареста, и с избирательного участка.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

21/XI-74 года.

-7-

Они показали, что Хаустов отказался участвовать в выборах, не ходил на демонстрации, рассказывал о том, как отбывал наказание, однако антисоветских разговоров не вел и по собственной инициативе в разговорах на политические темы не участвовал. На вопрос суда о том, раскаивается ли он, Хаустов сказал, что раскаяния у него нет, но есть сожаление, что он остается и, видимо, останется на антисоветских позициях. ... сказал Хаустов, антисоветскую деятельность он продолжать не намерен. Прокурор потребовал для Хаустова 5 лет лагерей и 3 года ссылки. Адвокат в 6 части пунктов: антисоветские высказывания, подписание писем, полностью отрицала вину Хаустова, в отношении остальных сделала ряд поправок. Адвокат обратила внимание суда на трагизм судьбы Хаустова, на его стремление к справедливости, выражающейся, в частности, в том, что он, оспаривая незначительные моменты обвинения, признает гораздо более тяжелые. Она просила применить к Хаустову минимальные наказания.

В последнем слове Хаустов сказал, что обвинение и защита полностью и разносторонне охарактеризовали его деятельность и его личность. Он сказал, что идет от суда не милости или снисхождения, но только справедливости. Суд приговорил Хаустова к 4 годам лагерей и 2 годам ссылки.

Верховный суд РСФСР в кассационном заседании 16 апреля признал приговор Орловского городского суда полностью законным и обоснованным.

27 мая Виктор Хаустов был отправлен из Орловской тюрьмы и 4 июля прибыл этапом в Пермские лагеря.

Его адрес: Пермская область, Чусовской район, поселок Кучино, учреждение ВС 339/36.



*Филиппов*  
 ФИЛИПОВ



В Ы П И С К А  
из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

22/XI-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" вы услышите чтение материалов из 32-го выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Сегодня мы передадим чтение помещенного в этом журнале материала под заголовком "Суд над Некипеловым".

"Суд над Некипеловым".

В мае 1974 года во Владимирском областном суде рассматривалось дело Некипелова, обвиненного по статье 190/ прим. 9 УК РСФСР. (Об обысках и допросах Некипелова по делу Мюге и об его аресте смотри "Хронике" № 29).

Виктор Александрович Некипелов родился в 1928 году. Имеет высшее фармацевтическое образование. В конце 60 годов заочно окончил Литературный институт им. Горького. Печатал в различных газетах и журналах свои стихи и переводы. В середине 60-х годов был издан сборник стихов Некипелова "Между Марсом и Венерой". С 1970 года Некипелов работал в городе Солнечногорске Московской области, имея временную прописку. Осенью 1971 года, когда он уже получил разрешение на постоянную и ордер на квартиру, и то и другое было у него внезапно без объяснения причин отнято, и он был вынужден уволиться. С весны 1972 года Некипелов жил в городе Камешково, Владимирская область, где работал заведующим аптекой. У Некипелова двое детей, рождения 1967 года и 1972 года. Некипелов был арестован 11 июля 1973 года. Следствие вел старший следователь Владимирской областной прокуратуры, младший советник юстиции Дмитриевский. Некипелов был подвергнут психиатрической экспертизе в институте имени Сербского и признан вменяемым. Известны выступления в защиту Некипелова. 9 октября 1973 года в заявлении Антропову Мюге ("Хроника" №30), незадолго до этого выехавший из СССР, напоминает, что он, Великанова и Некипелов проходили подозреваемыми по одному уголовному делу, в котором главная тяжесть обвинения лежала на Мюге. Теперь Мюге разрешили выехать, а Некипелов арестован. Мюге надеется, что руководство КГБ найдет возможным освободить Некипелова из тюрьмы, чтобы он смог в дальнейшем выехать за границу. Текст заявления опубликован в "Хронике защиты", выпуск 4.

В январе 1974 года группа защиты прав человека в СССР опублико-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

22/XI-74 года.

-2- 64

вала заявление, подписанное Великановой, Ковалевым, Красновым-Левитиным, Подъяпольским, Ходарович. В нем, в частности, говорится: "И свою судьбу, и свою затравленность, и свою душу и лицо мира, в котором он жил, Виктор Некипелов отразил в своих стихах, и стихи были найдены у него на обыске. Истинную причину ареста Виктора Некипелова вряд ли нужно долго искать. Некоторые миры не могут терпеть своим отражения. Но поскольку поэзия не входит в число преступлений, предусмотренных нашим Уголовным кодексом, естественно спросить, в чем формальная вина Виктора Некипелова? И на этот вопрос можно, по-видимому, дать единственный и странный ответ, ни в чем, даже в том, за что обычно судят у нас в стране".

Авторы выражают опасение, что Некипелову грозит самое страшное из возможных наказаний — психиатрическая больница. Заявление опубликовано в "Хронике защиты", выпуск номер 7.

Суд проходил 16, 17 и 21 мая. Прокурор Образцов, адвокат Немиринокская, фамилии судьи и заседателей "Хронике" неизвестны. Друзей Некипелова в зал суда не пускали, а когда они во время перерыва вошли в зал и заняли свободные места, их грубо выпроводила милиция. Их не пустили даже на слушание приговора. В обвинительном заключении Некипелову инкриминировалось следующее:

1. Он распространил, передав для ознакомления свидетелю Дворцину 19 выпуск "Хроники текущих событий". Это утверждение доказывается показаниями Дворцина.

2. Он написал и имел намерение распространить письмо-обращение под названием "Нас хотят судить, за что?" Это намерение доказывается тем, что письмо напечатано на машинке, и тем, что в его тексте есть обращение к родным и друзьям.

3. Он написал и распространил 8 стихотворений. Утверждение доказывается во-первых тем, что некоторые из этих стихотворений напечатаны на пишущей машинке. во-вторых, показаниями жены Некипелова, что она занюхала с этими стихотворениями, в-третьих, показаниями свидетеля Афанасьева, что Некипелов прислал ему 3 стихотворения, два теперь из них инкриминируют Некипелову.

4. Он сделал рукописные наброски, на основании которых намеревался написать книгу гнева и статью о психиатрических больницах специального типа, с целью дальнейшего самиздата и распространения. В устной форме распространял заведомо ложные измышления, порочащие советский государственный и общественный строй. Доказывается показаниями свидетеля А. Воропаева и свидетелей Серкова и Уланова, сидевших в одной камере с Некипеловым во время предварительного заключения.

Некипелов виновным себя не признал, поскольку он высказывал



02.30 мск.

"СВОБОДА"

22/XI-74 года.

-3-

65

свои мысли и убеждения, и тем самым его произведения не являются заведомо ложными. Некипелов отрицал передачу "Хроники" Дворцину. Он заявил, что даже не был знаком с 19 выпуском "Хроники" до ареста. Некипелов отрицал также намерение распространять статью "Нас хотят судить, за что?". Вместе с тем он выразил сожаление по поводу последних строк этой статьи. По поводу 8 его стихотворений Некипелов заявил, что 7 из них некриминальны. Два стихотворения он даже послал рецензенту своей напечатанной книги стихов Афанасьеву, чтобы получить от него критические замечания. Лишь по поводу стихотворения "Не совсем экономическая ода" Некипелов выразил сожаление, что написал его, но отметил, что напечатал его только в одном экземпляре. О своих рукописных набросках Некипелов заявил, что в первом из них всего 10 строк, содержащих отдельные фразы, а не план книги, и что обвинение присвоило название несуществующей книги. Во втором наброске всего 8 строк, сделанных, кажется, в связи с помещением Петра Григоренко в психиатрическую больницу и не содержащих никакой клеветы. Наконец, по поводу устного распространения Некипелов заявил, что никакой клеветы его разговоры с Воропаевым, Сековым и Улановым не содержали. Показания Уланова на предварительном следствии о том, что он якобы хвалил "Архипелаг Гулаг", легко опровергаются, он сидел с Улановым в одной камере задолго до выхода в свет "Архипелага".

Некипелов выразил протест против использования в качестве свидетелей его сокамерников, так как на подсудимых легко оказать давление. Некипелов сказал, что следователь Дмитриевский оказывал на него давление, угрожая переквалификацией по статье 70 УК РСФСР. Трое из вызванных в зал свидетелей Комарова, жена Некипелова, Великанова и Ланда, отказались от дачи показаний, мотивируя отказ Комарова тем, что ее муж не совершил никакого преступления, Великанова — неконкретностью обвинения, Ланда — противозаконностью уголовных преследований за литературу. Свидетель Серков заявил, что кк его допрос на следствии продолжался 15 минут, а в протоколе допроса записаны очень длинные показания, и что он подписал протокол не читая, так как не имел очков. Свидетель Манахов, заместитель Некипелова по работе в аптеке, рассказал, что он однажды обнаружил в ящике стола Некипелова открытое письмо Сталину Раскольникову и сразу же позвонил в горсовет. Свидетель Афанасьев показал, что Некипелов постоянно консультировался с ним по вопросам поэзии. Те два стихотворения из присланных ему, которые теперь инкриминируются Некипелову, он считает хорошими, не усматривает в них клеветы и в свое время посоветовал Некипелову опубликовать их в составе исторического цикла, так как в них пишется о временах Ивана Грозного.



02.30 мек.

"СВОБОДА"

22/XI-74 года.

-4-66

Государственный обвинитель, старший помощник прокурора А. Владимировой области, старший советник юстиции Образцов в своей речи заявил, что претензии Некипелова на свободу слова и свободу печати являются необоснованными и клеветническими, поскольку в действительности статья 125 Конституции гарантирует эти свободы только в тех случаях, когда они используются в интересах трудящихся.

Из перечисленных выше обвинений прокурор снял устное распространение, так как в судебном заседании оно показаниями свидетелей не подтвердилось. В заключении прокурор сказал, что поскольку Некипелов частично раскаялся, сожалеет, что написал некоторые из своих стихов, наказание ему можно ограничить 2 годами лишения свободы.

Защитник Немиринская, сославшись на комментарии к статье 190 прим, комментарии к Уголовному Кодексу РСФСР (Москва, юридическая литература, 1971 год), которым, по ее мнению, даже юристы нередко не придают должного значения, отметила, что высказывания выражающие критические или даже отрицательные отношения к тем или иным сторонам нашего строя не являются преступлением. Преступлением является только заведомо ложная информация. Убеждения, каковы бы они ни были, преступлением являются. Убеждения, высказанные вслух или изложенные на бумаге, продолжают оставаться убеждениями. Немиринская рассматривает как оговорку реплику прокурора, что убеждения определенного сорта, будучи выраженными устно или письменно, превращаются в клевету. Однако ознакомление с делом Некипелова, сказала она, позволяет утверждать, что именно высказывания Некипеловым своих взглядов и убеждений, пусть в ряде случаев ошибочных, инкриминируются ему как клевета на советский государственный и общественный строй. Адвокат заявила, что обвинение сформулировано слишком общо и не конкретно. В обвинительном заключении просто перечислены названия клеветнических произведений. Неизвестно какие именно сведения и обстоятельства изложенные в этих произведениях обвинение рассматривает как клевету. Из-за неконкретности обвинения, сказала адвокат, ей придется сделать предположение о том, какие фразы могли восприниматься обвинением в качестве клеветнических.

Рассмотрев возможные предположения относительно криминальности статьи "Нас хотят судить, за что?" и 7 стихотворений, адвокат пришла к выводу о несостоятельности обвинений в клевете. По поводу стихотворения "Не совсем клеветническая ода" Немиринская сказала, что его не следовало писать, но и в этом стихотворении нет состава преступления, предусмотренного статьей 190 прим. В нем содержится лишь оскорбительные выражения в адрес Брежнева и Гусака. Однако измышления, о которых говорится в статье 190 прим., должны касаться



Копия 67

02.30 мск.

"СВОБОДА"

22/XI-74 года.

-5-

государственного и общественного строя, а не отдельных государствен-  
ных руководителей. Обвинение расширительно толкует объект преступ-  
ления по статье 190 прим. Адвокат привела эпизод из письма Зорина  
"Большевики", где некую девушку арестовали за оскорбительную надпись  
на портрете Ленина. Ленин потребовал ее освободить. Некипелов никого  
не знакомил с одой. Немиринская заявила, что юридически недопусти-  
мо строить обвинение исключительно на предположениях, предписывая  
Некипелову на основании двух небольших рукописных набросков, намере-  
ние написать книгу и статью клеветнического характера. Эпизод с пере-  
дачей "Хроники" Дворцину, адвокат сочла недосказанным, так как он  
подтверждается только показаниями самого Дворцина, который мог ото-  
ворить Некипелова, чтобы, например, окрыть тех, от кого он ее полу-  
чил. Немиринская заключила, что Некипелов не виновен в инкриминиру-  
емых ему преступлениях.

В качестве последнего слова Некипелов прочитал стихотворение,  
в котором, в частности, говорится, что в своих произведениях он нико-  
гда не называл несвободу свободой и надеется, что он является одной  
из маленьких путеводных звездочек России.

В приговоре суд ~~юридиками~~ повторил все перечисленные обвинения  
за исключением устного распространения, признал Некипелова виновным  
и приговорил его к 2 годам лишения свободы в исправительно-трудовой  
колонии общего режима. Кроме того суд постановил удержать с Некипе-  
лова судебные издержки в сумме \$ 199 рублей. В приговоре также име-  
ется замечание о процессуальных нарушениях, допущенных на следствии  
при ~~ири~~ допросе свидетелей устного распространения.

10 июля Верховный суд РСФСР рассмотрел кассационную жалобу и  
оставил приговор без изменения.



Копия верна:  
ПОДПОЛКОВНИК  
"3" ИЮНЯ 1975 г.

*Душинский*  
ФИЛИПОВ



В Ы П И С К А

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
 на русском языке.

02.30 мск.

23/XI-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" вы услышите чтение материалов из 32 выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Сегодня мы передадим чтение помещенного в этом журнале материала под заголовком "Дело Сергея Пирогова".

"Дело Пирогова".

В мае 74 года в Архангельске слушалось дело Сергея Кузьмича Пирогова, об аресте которого сообщалось в "Хронике" № 30. Стали известны более точные сведения о Пирогове и о некоторых обстоятельствах предварительного следствия.

После осмотра следователем архангельской прокуратуры Ланской тела и вещей покойившего с собой 16 февраля 73 года Вадима Николаевича Соколова, ошибочно названного в "Хронике" № 30 Владимиром, некоторые вещи покойного: пиджак, записная книжка, оказались на овалке. Здесь записную книжку подобрал шофер спецавтохозяйства по уборке города Косточка. В апреле он отдал записную книжку, в которой обнаружил предсмертное письмо Соколова к сыну и просьбу передать ему эту книжку, Пирогову, взявшему на себя розыски сына Соколова. Пирогов ~~завязал~~ завязал переписку с сестрой покойного. Эта переписка стала известна архангельской прокуратуре. Во время обысков следователь Ланская по делу<sup>о</sup> самоубийстве помимо названных ранее ("Хроника" №30) вещей и литературы, у Пирогова были изъяты, в частности, записная книжка Соколова, некоторые выпуски "Хроники текущих событий", "Общественные проблемы", "Всеобщая декларация прав человека", публикации комитета прав человека, стихи Ахматовой, песни Галича. Пирогов был задержан 11 июля 73 года. 12 против него возбуждено уголовное дело по статье 190 прим УК РСФСР. Однако на обыске 3 июля в квартире матери Пирогова ей заявили, что сын арестован за соучастие<sup>в</sup> убийстве. 14 июля была определена мера наказания пресечения — содержание под стражей. 21 июля Пирогову предъявлено обвинение.

Сергей Кузьмич Пирогов родился в 31 году. Имеет высшее образование — экономист. У него две дочери — 5 и 7 лет. До ареста работал инженером строительного управления. 12 февраля 58 года архангельский областной суд приговорил Пирогова по статье 58/10, римское 2, УК РСФСР



02.30 мск.

"СВОБОДА"

23/XI-74 года.

-2-<sup>69</sup>

к 8 годам лишения свободы. 7 июля 65 года, а не в 64 году, как сообщалось в "Хронике" № 30, он был освобожден по помилованию.

Следствие вели следователи УКГБ Ромашенко, Беляев, ("Хроника" 30), Каратоев. Было допрошено более 120 человек в Архангельске, Москве, Ленинграде, Новосибирске, Ашхабаде, Омске, Киеве, Вильнюсе, Куаунаесе и других городах. На допросах некоторым свидетелям говорилось, что дело, возможно, будет переквалифицировано на статью 70 УК РСФСР. Говорил также о существовании некой организации, возглавляемой Пироговым, и свидетелям предлагалось признать свое участие в ней.

С 11 ноября 73 года Пирогов был подвергнут судебнопсихиатрической экспертизе в институте имени Сербского. В январе 74 года комиссия в составе директора института Морозова, доктора медицинских наук Тальца и кандидата медицинских наук Герасимовой признала его вменяемым.

Зимой 74 года мать обвиняемого Пирогова дважды обращалась к Подгорному с заявлениями, в которых содержались наряду с прочим жалобы на методы ведения следствия, давление оказываемое на свидетелей, локья к которой прибегают следователи. Пирогова сообщила, в частности, что свидетель Скворцов, один раз бывший в гостях у ее сына, после вызова в КГБ не был допущен в заграничное плавание и вынужден был добровольно уволиться, что у его жены, после двух вызовов на допросы, произошли преждевременные роды, что допрашиваемых свидетелей пытались заставить признаться в существовании заведомо несуществующей организации, прибегая для этого к демагогической формулировке — "организация без организации". Архангельская областная прокуратура, которой были переадресованы заявления Пироговой, уведомила ее о беспочвенности ее ее жалоб.

24 марта 1974 года Пирогов направил Подгорному письмо, в котором, в частности, писал: "Во имя гуманности к инакомыслию и его проявлениям, в порядке помилования не допустите надо мною приговора, который по шаблону может признать меня виновным в том, в чем я не могу быть виновным по своему характеру и убеждениям. Если уж мой образ жизни и мои честные поступки признаются вредными для окружающих, то честнее, гуманнее и справедливее <sup>лично</sup> моего гражданства и дать мне возможность спокойно покинуть страну. Любое наказание лишением свободы или ссылкой было бы бессмысленной репрессией за естественные и логические проявления инакомыслия, которое сложилось у меня уже давно в систему честных и прогрессивных убеждений в духе югославского марксизма — официальной идеологии югославских коммунистов — Союз коммунистов Югославии".

15 апреля мера пресечения была заменена на подписку о невыезде.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

23/XI-74 года

-3-70

Это было сделано в связи с тем, что согласно статьи 97 Уголовно-процессуального кодекса РСФСР предельный срок содержания под стражей в качестве меры пресечения при расследовании дела установлен в 9 месяцев. Впрочем, на практике следственные органы всегда, когда желают получить от Президиума Верховного Совета разрешение на дальнейшее содержание под стражей.

17 апреля старший следователь прокуратуры Архангельской области младший советник юстиции Лебедев подписал и направил в суд обвинительное заключение, в котором Пирогов обвинялся по статье 190 прим УК РСФСР в распространении записной книжки Соколова и "Хроники текущих событий". В обвинительном заключении, в частности, говорится: "Пирогов лично и через знакомого ему Гофмана (выехал из СССР) получил от Тельникова (тоже выехал из СССР) ("Хроника" 22). Из экземпляров различных сборников "Хроники текущих событий", изготовленных осужденными в сентябре 1973 года Якиром и Красиным. Вотушившим в законную силу приговором Московского городского суда от 1 сентября 1973 года "Хроника текущих событий" признана литературой, содержащей заведомо ложные измышления, порочащие советский государственный и общественный строй. Клеветническая направленность "Хроники текущих событий" подтверждается протоколом осмотра этих сборников от 22 ноября 1973 года. В частности, в сборнике излагаются в клеветнической форме вопросы касающиеся внутренней политики советского государства. С искажением изложены сведения об арестах, судебных процессах по уголовным делам на лиц, совершивших особо опасные государственные и иные преступления. В клеветническом духе описаны условия содержания заключенных в места лишения свободы и душевнобольных в психиатрических лечебницах. А так же пропагандируется антисоветская литература и другие материалы клеветнического характера, полученные из-за границы и нелегально изготовленные в СССР. В записной книжке, ранее принадлежавшей гражданину Соколову, содержатся клеветнические измышления о том, что в СССР отсутствуют гарантированные Конституцией свободы, отсутствует демократическая избирательная система и тому подобное".

При подписании статьи 201 Уголовно-процессуального Кодекса РСФСР, Пирогов обратился с рядом ходатайств. В частности, он ходатайствовал о возвращении тех изъятых у него материалов, которые не упомянуты в предъявленном ему обвинении, например, Всеобщей декларации прав человека и имеется в деле более чем в одном экземпляре. Все его ходатайства были отклонены.

10 мая Пирогов обратился с письмом к Брежневу, в котором в частности писал: "Закон предусматривает право главы государства амнистировать гражданина до рассмотрения дела в суде. Такой великодушный жест был бы актом доброй воли по отношению к естественным и логическим



02.30 мск.

"СВОБОДА"

23/XI-74 года.

-4-  
71

проявлением инакомыслия. Уж лучше лишите меня гражданства, чем судить меня за заведомую ложь, в чем я не могу быть виновным по убеждениям и по характеру. Жизнь в СССР для меня стала невозможной по морально-этическим причинам".

Ответ на это письмо пришел уже после суда над Пироговым. В письме от 24 мая 74 года на имя начальника следственного изолятора, председателя Архангельского областного суда Явкин написал: "Объявить осужденному Пирогову, что выезд за границу СССР лишен практического смысла, так как он по закону осужден к отбытию наказания и должен по закону отбыть срок лишения свободы".

С 15 по 22 мая 74 года судебная коллегия Архангельского областного суда в составе председательствующего Семенова и народных заседателей Борисова и Кулешова рассматривала дело Пирогова. Обвинение поддерживал прокурор Богданов. Защиту осуществлял адвокат Лезько. Ходатайство Пирогова, поданное ранее, о назначении на слушание его дела в качестве народных заседателей беспартийных было удовлетворено. Суд был по-настоящему открыт. Пирогов полностью отверг предъявленные ему обвинения как ложные и недоказанные и виновным себя не признал. Он выразил свою уверенность в достоверности информации содержащейся в "Хронике текущих событий" и пользе этого издания, обеспечивающего гласность. При этом он отметил возможность появления в "Хронике", как и во всяком другом издании, непреднамеренных фактических ошибок, однако указал, что это обстоятельство еще не дает основания признать информацию, содержащуюся в "Хронике", клеветнической. Пирогов высказал предположение, что его судят не за изъятую у него литературу, а за рецедив — это легче. Я вижу ~~каждый~~ это по ~~себе~~ себе, Косточку не судят за передачу книжки. Манскую не судят.

Свидетели Рислинг, Цизман и Крецькова вызванные для подтверждения распространения Пироговым "Хроники", никогда не получали "Хроники" от Пирогова и не видели, чтобы он передавал ее другим лицам. Цизман, сестра эмигрировавшего в ФРГ Гофмана, слышала от жены Гофмана, что последний привозил иногда по просьбе Пирогова какую-то литературу из Москвы. Она видела у Гофмана эти бумаги, думает, что нехорошо так как про них спрашивали на следствии и теперь на суде. Рислинг, муж Цизман, показал, что однажды Гофман приносил материалы самиздата, сказав, что взял их у Пирогова. Тот же Гофман сказал ему, что Пирогов получал материалы от членов комитета Сахарова. Крецькова отрицала свое знакомство с "Хроникой". По поводу отпечатка ее пальцев на оборотной стороне листа экземпляра "Хроники", изъятого у Пирогова, Крецькова предположила, что могла случайно каснуться этого листа, если "Хроника" лежала среди книг Пирогова, которые она иногда брала.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

23/XI-74 года.

72  
 -5-

Из пяти свидетелей, вызванных для подтверждения распространения Пироговым записной книжки Соколова, двое Куболовский и Мышакин отрицали, что Пирогов давал им ее на прочтение. Трое, Подлуков, Фурман и Бачурин, подтвердили, что читали ее, причем Подлуков и Фурман показали, что сами заинтересовались психологией убийцы, попросили у Пирогова ее почитать, а Бачурин показала, что Пирогов передал ей через Мышакина записную книжку, чтобы она сказала, действительно ли записи в ней сделаны Соколовым? Бачурин работала вместе с Соколовым и знала его под черк.

На суде среди прочих документов был зачитан протокол осмотра уголовного дела номер 63 Якира и Красина, в котором, в частности, содержится горькое раскаяние, обещание воздействия на сообщников и обещание прямой помощи КГБ в дальнейшем. А последнее утверждение представляется не совсем обычным для юридического документа. Возможно, оно было неверно понято, речью могла идти, например, об обещании и в дальнейшем содействовать следствию, (примечание "Хроники"). Перед прениями сторон, Пирогов, подержанный адвокатом, обратился к суду с письменным ходатайством о возвращении ему той части изъятой у него литературы, которая не упомянута в обвинительном заключении и имеется в деле более чем в одном экземпляре. Прокурор просил, учитывая личность подсудимого и общественную опасность совершенного им преступления, дать Пирогову 3 года лишения свободы в исправительно-трудовой колонии строгого режима. Заслуживает упоминания утверждение прокурора. Субъективная сторона, то есть, с какой целью Пирогов знакомил других с записной книжкой Соколова, не имеет правового значения. Защитник в своей речи, в частности, заявил: "Материалов для обвинения Пирогова по статье 190 прим Уголовного Кодекса собрано недостаточно. Считаю, что в судебном следствии обвинение не нашло подтверждения и подсудимый Пирогов должен быть оправдан. При обмене репликами прокурор сказал: "Я возражаю против мнения защиты, что только прямой умысел дает состав преступления по статье 190 прим. Косвенный умысел, как создание возможности для ознакомления также дает состав преступления".

В ответ адвокат сослался на комментарии к статье 190 прим в четвертом томе курса "Уголовное право".

Свое последнее слово Пирогов закончил словами: "Я прошу оправдать меня от обвинения по справедливости. Я другой, но я не совершил никакого преступления".

Судебная коллегия повторила в приговоре все, что было в обвинительном заключении, учтя с одной стороны, что Пирогов в прошлом был осужден за особо опасное государственное преступление с другой стороны,



02.30 мек.

"СВОБОДА"

23/XI.4 года.

-6-

что Пирогов на своем индивидууми имеет двух несовершеннолетних детей, по работе характеризуется положительно, к труду относится добросовестно, суд приговорил Пирогова к 2 годам лишения свободы в исправительно-трудовой колонии строгого режима. Суд постановил взыскать с Пирогова судебные издержки в сумме 270 рублей 95 копеек. Кроме того суд вынес определение по ходатайству Пирогова о возвращении ему части изъятой у него литературы. Судебная коллегия не нашла оснований для его удовлетворения, поскольку изъятые у Пирогова документы имеют значение для дела. В ходатайстве отказать. Это определение не было оглашено в судебном заседании, и 3 копия его не была вручена подсудимому. В соответствии с приговором, после его оглашения, Пирогов был взят под стражу в зале суда.

24 мая 1974 года Пирогов направил письмо президенту ассоциации советских юристов Смирнову, в котором просил его ознакомить ассоциацию со своим делом на предмет доказательности и процессуальности приговора.

29 мая 74 года Пирогов направил в Верховный их суд РСФСР кассационную жалобу. Дополнение к этой жалобе от 17 июля кончается словами: "Если предположение о моей невиновности не будет опровергнуто фактами, в чем я уверен, то прошу вынести определение об отмене обвинительного приговора за недоказанностью ... и за отсутствием состава преступления по записной книжке".



Копия верна:

подполковник

*Филиппов* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



В Ы П И С К А

Копия 74

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

2.30 мек.

24/XI-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" вы услышите чтение материалов из 32 выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Сегодня мы передадим чтение помещенного в этом журнале материала под заголовком "Дело Габриэля Суперфина", а также сообщение из Ленинграда "О деле номер 15".

"Дело Габриэля Суперфина".

Габриэль Суперфин 1943 года рождения, автор ряда публикаций и подготовленных к печати работ по истории русской литературы и культуры, был арестован в Москве 3 июня 1973 года ("Хроника" № ...) .../мд/ ... предъявленное ему обвинение - передача на Запад дневников Эдуарда Кузнецова, давало повод объединить его дело с делом Виктора Хаустова ("Хроника" № 29). Впоследствии однако дело Суперфина было выделено.

На нескольких допросах осенью 1973 года и на многих допросах, произведенных в январе ... 1974 года в Москве, Ленинграде, Таллине, Тарту, Риге свидетелям предъявили показания Суперфина об участии различных людей в передаче дневников в издании "Хроники текущих событий" и тому подобное. ... /мд/ ... Суперфин действительно дал показания, но уже 5 ноября 73 года он заявил следствию, что показания, данные им между 22 июля и 5 ноября, являются ложью. Мотивы, которые привели к даче ложных показаний, Суперфин определил как подлые и ... Это же заявление Суперфин публично повторил 5 марта 1974 года на суде над Виктором Хаустовым, куда был доставлен как свидетель (см. настоящий выпуск). Он отказался давать на этом процессе свидетельские показания, считая свой отказ единственной доступной ему формой как средство против изгнания из страны Солженицына.

Дело Суперфина - статья 70 часть I УК РСФСР - слушалось 12-14 мая Орловским городским судом под председательством Новикова. Он же председательствовал на суде над Хаустовым. Обвинитель - заместитель прокурора Орловской области Штейман. Защищал ... /мд/ ... московского адвоката Юдовича. Основные обвинения, предъявленные Суперфину на суде, - перепечатка и передача на Запад дневников Эдуарда Кузнецова подготовка материалов для "Хроники" и редактирование его выпусков, передача материалов ... .., в том числе свои рецензии на трех-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

24/XI-74 года.

-2-<sup>75</sup>

томник Мандельштама, редактирование книги Питера Реддюза "Неподцензурная Россия" (пометки, сделанные на экземпляре книги), распространение статьи Лещика Колоковского "Тезисы о надежде и безнадежности", подписание в 1968 году письма в защиту Галанскова и Гинзбурга, клеветнические высказывания о Горьком и Шолохове. Известно, что в 1973 году показания о редактировании Суперфиным книги Реддюза ... /мд/ ... Суперфин не признал себя виновным. Он подтвердил фактическую сторону большинства предъявленных ему обвинений и ... /мд/ ... и антисоветских. Он охарактеризовал дневники Кузнецова как ... /мд/ ... человеческий документ ... приговоренного к высшей мере наказания, как произведение большого художественного значения, а их автора как мужественного человека, пожертвовавшего собой ради права евреев на эмиграцию в Израиль.

Ссылаясь на материалы "Хроники", подготовленные ... /мд/ ... ("Хроника" № 14 и 19) Суперфин утверждал, что цель и содержание "Хроники" правдивая, достоверная информация, а не антисоветская клевета. По мнению Суперфина, "Хроника", сообщая о тех мерах наказания, которым подверглись определенные люди за свои действия, например, сообщение о деле В С Х С П Л ("Хроника" 19) для многих читателей играла предупредительную роль: могла удержать их от решения ... /мд/ ... Суперфин опроверг антисоветский характер ... .., указав, что это независимый журнал, религиозный, литературный и ... .. что издается трудами рук всего одного человека, а не на деньги ЦРУ, НТС и тому подобное. Он отметил существование ссылок на этот журнал в советской печати.

На суде были зачитаны оценки, которые Суперфин давал ... /мд/ ... до 5 января, когда он признавал ... /мд/ ... эти оценки, как и ряд отвергнутых им позднее показаний того же периода, также записанных на суде, Суперфин объяснил страхом и стремлением переложить свою ответственность на других людей. Суперфин заявил, что за свое поведение на следствии он готов ответить ... /мд/ ... На процессе выступили ... Виктор Хаустов ... /мд/ ... размножение дневников Кузнецова и передача рукописей на Запад (см. настоящий выпуск). Эти показания в основном совпадают с показаниями Суперфина. ... /мд/ ... и также как Хаустов, приведенный на суд под стражей, подтвердил, что по просьбе Суперфина он перевел статью Колоковского. ... /мд/ ... выпускник ... университета высоко оценил Суперфина как человека и ученого, подтвердил, что подробно рассказывал ему о своем увольнении с работы. Фодо заявил, что в разговорах с Суперфином именно он, Фодо, поднимал тематику, связанную с национальным вопросом, ... /мд/ ... приведению как примера всего родному народу ... /мд/ ...



02.30 мск.

"СВОБОДА"

24/XI-74 года.

-3-76

В суд не были вызваны свидетели, ссылками на показания которых подкреплены итоги обвинения, вошедшие впоследствии ... /мд/ ... доказательства участия Суперфина в сборе информации для "Хроники". Известно между тем, что ... /мд/ ... в том числе может быть и Суперфин. Учитывая слабое здоровье подсудимого, прокурор Штейман запросил для него 6 лет лагерей ... /мд/ ... строгого режима и к 2 годам ссылки. 9 июля в Верховном суде РСФСР состоялось кассационное разбирательство. Председатель суда ... прокурор ... /мд/ ... московский адвокат Юдович, который был с самого начала выбран родственниками Суперфина, но допущен к защите только с кассационным ... /мд/ ... защитников, председатель ... долго не давал адвокату командировку в Орел. Защитник просил приговора и направления дела на новое судебное разбирательство. Основным долгом защиты была личная заинтересованность к судье Новикова. Уже в приговоре по делу Хаустова ... /мд/ ... Новикова определили степень участия Суперфина в передаче дневников Кузнецова. Этот довод не был даже упомянут ни в ответной речи прокурора, ни в определении суда. Суд отверг и доводы кассационной жалобы по частным пунктам обвинения, признав доказательствами вины Суперфина показания отсутствовавших на суде свидетелей Либенщикова /?/ и Лингсона /?/. Не были исключены из приговора также показания ... /мд/ ... свидетелей Барабановой и Боннер также ... , хотя показания Барабанова были с разрешения прокуратуры ... /мд/ ... приговор Орловского городского суда законным и полностью обоснованным.

В СССР и за рубежом многие выступили в защиту Суперфина. 12 июля 1973 года Чалидзе призвал ... помочь ... /мд/ ... Солженицын в интервью, данном им корреспондентам, сообщил, что Суперфин много помог ему в его архивных изысканиях. По мнению Солженицына, это может отяготить участь Суперфина. В декабре 73 года в США был создан Комитет защиты Габриэля Суперфина. Декларацию об образовании Комитета подписали Липман Берс, Роберт Бруштейн, Виктор Эрлих, Дональд Ханге, Питер Вей /?/, ... Вектор /?/, Октавио Банз /?/, Мелер Шапиро, Винстон Скали, Роберт Тенор /?/.

По сообщению "Хроники защиты прав человека в СССР" (выпуск 8), 25 апреля от имени Комитета защиты Суперфина направлена телеграмма Подгорному, подписанная профессором Липманом Берсом, Виктором Эрлихом, Винстоном Скали. Там сообщается, что телеграмму в защиту Суперфина направила Подгорному в конце марта ассоциация американских издателей.

17 марта Твердохлебов обратился к Подгорному с призывом помиловать Суперфина. 18 марта Твердохлебов и Мария Слоним направили письмо



02.30 мск.

"СВОБОДА"

24/XI-74 года. -4-77

в Международную ассоциацию юристов. В письме сообщаются подробности следствия по делу Суперфина. (О письме 44 друзей и знакомых Суперфина смотри настоящий выпуск), раздел "Письма и заявления".)

"Дело номер 15 в Ленинграде".

1 апреля 1974 года в Ленинграде был произведен ряд обысков по делу номер 15. Дело это было возбуждено УКГВ Ленинграда по факту кончины в городе Ленинграде антисоветской литературы. В качестве примера такой литературы следователи назвали: Мои показания" Марченко, "Архипелаг Гулаг" Солженицына, книгу Колококовского; "Хронику текущих событий". Обыски были произведены, в частности, у литераторов Михаила Хейфица и Владимира Марамзина, у врача Владимира Загребы. Эти люди входят в круг знакомых Иосифа Бродского, покинувшего СССР 2 года назад.

На обыске у Михаила Хейфица изъяты три экземпляра его вступительной статьи к самиздатовскому сборнику стихов Бродского, кроме того письмо Хейфица к историку Яковлеву - автору ... .. о Солженицыне и Сахарове, опубликованной в одном из советских изданий для заграницы. Часть этой статьи, касающаяся Солженицына, напечатана под названием "Продавшийся" в "Литературной газете" 20 февраля 1974 года.

22 апреля Хейфиц был арестован. Ему предъявлено обвинение по статье 70 УК РСФСР. Следствие ведут следователи: старший лейтенант Егоров и майор Сверчук. На допросы вызывались - жена Хейфица Раиса Глаголева, Марамзин, Загреба. Был допрошен также литературовед Эткинд (см. настоящий выпуск). Следствие больше всего интересуется вышеупомянутой статьей Хейфица о Бродском. Кроме того ... интересуется какой то папкой, якобы находившейся у Хейфица перед обыском, в которой лежала ... .. Жена Хейфица подтвердила существование папки, но что в ней лежало и куда она делась не знает. Загребе, в частности, показывали фотографии в статье Амальрика на его письменном столе. В мае обыск по делу номер 15 был проведен у кандидата геологических наук Якова Никовецка /?/. По делу номер 15 допрашивался Игорь Буравчик, аспирант ... /мд/ ... "Хроника защиты прав человека в СССР", выпуск 8, сообщает также об ... обысках у Буравчика ... .. Рухиним и у его жены Елены Варгах. Валерий ... на допросе показал, что он читал вступительную статью Хейфица к сборнику Бродского, а также читал у Хейфица работу Амальрика. Впоследствии Воскобойников признался жене Хейфица, что он на самом деле Амальрика у Хейфица не читал. Допрошены также Карл Левитин из Москвы, писатели Мая Данине /?/ и Борис Стругацкий. На допросе Стругацкого следователь Рябчук попросил у него автограф на заранее заготовленной книге. Левитин и Стругацкий отрицали знакомство со статьей Хейфица о Бродском. Им были устроены очные ставки с Хейфицем и ... .. Однако Левитин и Стругацкий



02.30 мск.

"СВОБОДА"

24/XI-74 года.

-5-

по-прежнему отрицали знакомство со статьей.

Известны два заявления Владимира Марамзина в связи с делом номер 15. В первом из них, датированном 3 апреля 1974 года, Марамзин сообщает о произведенном у него обыске. На обыске изъято более 10 тысяч листов рукописи его, все стихи Бродского, изъята пишущая машинка.

... майор Рябчук угрожал Марамзину переводом в обвиняемые. Во втором заявлении от 30 мая Марамзин пишет, что Хейфиц не причастен к собиранию стихов Бродского и что в течение 3 лет стихи Бродского собирал он, Марамзин. Он заявляет: "Я ... предпринял еще один шаг, чтобы сохранить с таким трудом собранные тексты. Отправил за границу, где сейчас живет их автор. Мною двигала лишь забота о русской культуре". Марамзин сообщает также, что после обыска 1 апреля он вновь собрал сохранившиеся экземпляры изъятых у него собственных рукописей и тоже послал их за рубеж. "Если какие-либо издательства или журналы заинтересованы моими рассказами или повестями, пусть знают, мое согласие на печатание теперь вполне обдуманно", - говорится в заявлении.

Марамзин призывает оказать помощь семье Хейфица. Биографическая справка о Хейфице и адрес его семьи следуют дальше.

Михаил Рувимович /?/ Хейфиц родился в 1934 году. В 1955 году он окончил педагогический институт имени Герцена в Ленинграде по специальности русский язык и литература. Работал учителем в школе. В 1965 году ему была объявлена благодарность за успехи в учебно-воспитательной работе и участие в общественной жизни школы. ... /мд/ ... .. в издательстве "Молодая Гвардия" вышла книга ... тайной полиции Хейфица. Впоследствии эта книга была переведена на немецкий и чешский языки. Хейфиц активно сотрудничал в журналах "Аврора", "Звезда" и "Знание-сила". Сейчас семья Хейфица - жена Раиса Владимировна Глаголева, две дочери: Оля 5 лет и Наташа 7 лет - остались без средств существования. Их адрес: Ленинград, улица Новороссийская, дом 22, корпус ..., квартира 45.



Копия верна:

подполковник

*Душинский*  
Филиппов

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА  
из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

28/XI-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" вы услышите продолжение чтения материалов из 32 выпуска "Хроника текущих событий".

В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите чтение таких документов: "Пятидесятники намерены уехать из СССР", "Советские немцы хотят уехать в ФРГ", "Преследования крымских татар".

"Пятидесятники намерены уехать из СССР".

Секта христиан веры евангельской, более известна под названием пятидесятников, до 1963 года считалась в СССР официально запрещенной. С 1963 года запрет на деятельность секты снят. Формально пятидесятники объединены с баптистами. Общины пятидесятников существуют в Советском Союзе в нескольких городах Сибири и Дальнего Востока: Камск, Черногорск, Барнаул, Находка и другие, а также в Крыму и на Северном Кавказе. С весны прошлого года многие члены общин городов Находка и Черногорск пытаются добиться разрешения на выезд из СССР. Можно предположить, что их стремление покинуть страну объясняется не только постоянными преследованиями властей, но также и убеждением, что в день страшного суда все эти единоверующие должны находиться близ гроба господня. До сих пор власти отказывались рассматривать заявления пятидесятников о выезде, мотивируя это отсутствием вызовов от родственников или правительств тех стран, куда они стремятся выехать.

Так, начальник паспортного стола города Находка майор Морозкин заявил: "Давайте нам вызов от ваших родственников, и тогда мы будем оформлять документы на выезд". Морозкин сказал также, что у него есть инструкция от начальства — не давать письменного ответа на заявления о выезде.

5 февраля 1974 года 20 членов секты из городов Находка и Черногорск обратились в ООН и в Комитет по правам человека при ООН с просьбой помочь им выехать в Израиль и Австралию (в Австралии живет много их единоверцев).

18 февраля пятидесятник Евгений Бресенден был принят работником МВД СССР полковником Даниловым, который подтвердил, что ОБИР не может оформить им документы на выезд, так как у них нет ни государ-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

28/XI-74 года.

-2-80

ственных, ни личных вызовов. Полковник Данилов не возражал против намерения Бресендена написать письмо в Комитет по правам человека при ООН с просьбой помочь договориться с правительством Израиля или другой страны. Полковник Данилов заверил Бресендена, что такое письмо дойдет до адресата.

В заявлении от 25 февраля 1974 года, написанном от имени 80 пятидесятников Бресенденом и старшим проповедником Григорием Ващенко и адресованном в Комитет по правам человека при ООН, говорится в частности: "Наших священнослужителей освободили из мест лишения свободы, сняли официальный запрет на деятельность нашей секты, но неофициальный запрет так и остался. Нам по-прежнему запрещают мирные молитвенные собрания, штрафуют, угрожают лишить свободы с ведома представителей по делам религии при Совете 6 Министров СССР (товарища Шландкова в городе Находка Приморского края) и представителей власти в городе Черногорске Красноярского края".

По словам авторов заявления, заместитель горисполкома города Находка назвал желающих выехать из СССР предателями и изменниками Родины и угрожал им судом и лишением родительских прав.

Когда же мы стали говорить, что советское правительство ратифицировало пакт о правах человека, то прокурор города Находка Бахан сказал по этому поводу: "Чихали мы на международные законы. У нас есть инструкция министра и ею мы руководствуемся".

Факт, что мы не можем добиться разрешения на выезд по религиозным убеждениям, доказывает, что прокурор города Находка Бахан прав.

5 мая Ващенко и Бресенден от имени пятидесятников Советского Союза обратились к христианам всего мира. Обращение призывает зарубежных христиан всех направлений ходатайствовать перед своими правительствами о том, чтобы те согласились принять пятидесятников на жительство в свои страны. Причиной эмиграции, говорится в обращении, является религиозная нетерпимость в СССР. Авторы считают, что с 1938 по 1945 годы были запрещены все христианские богослужения и закрыты все церкви. О нынешнем положении христиан веры евангельской сказано: "Священнослужители не имеют права посещать паству и собираться вместе для решения религиозных вопросов. Если это делается, то делается подпольно с большим риском, который нередко заканчивается арестом. Так, например, только в городе Черногорске за последние годы и до настоящего времени были осуждены за религиозные убеждения около 30 мужчин и женщин и приговорены к различным срокам (от 3 до 10 лет) тюремного заключения лагерей и ссылок. Мы не имеем права и возможности быть искренне верующими в нашей стране, воспитывать своих детей в религиозном убеждении, проповедовать евангелие другим. Мы



02.30 мск.

"СВОБОДА"

28/XI-74 года. /3 81

не имеем духовной литературы, так как она в эти годы почти всюду была изъята у нас (библии, евангелие, сборники духовных песен),.

7 мая 188 пятидесятников обратились с открытым письмом к президенту США. В письме говорится: "С 16 апреля 1973 года по настоящее время мы безрезультатно ходатайствуем об эмиграции. Все должностные лица нам отвечают, что они не могут разрешить нам выезд, поскольку мы не имеем приглашения ни от родственников ни от правительства. У нас нет родственников за границей и потому мы обращаемся непосредственно к вам, господин президент, с просьбой о принятии наших семей на постоянное жительство в вашу страну".

Тогда же 7 мая Ващенко и Бресенден встретились с корреспондентами зарубежных газет и ответили на их вопросы. Ващенко и Бресенден рассказали о вмешательстве властей в дела общины, об угрозах и преследованиях, которым подвергаются верующие.

Так, капитан УКГБ города Черногорска Иконников и прокурор по надзору города Красноярска говорили им: "Вас скоро не будет. Мы вас сотрем в порошок, сошлем на крайний север к белым медведям. Там для вас строят зоны. Там на вас испытают атомную бомбу."

За проведение богослужебных собраний на участников накладываются штрафы в размере 30-50 рублей. Руководителей общин часто арестовывают. Верующие пятидесятники практически не имеют возможности получить образование.

Заместитель начальника ИТК 27 Приморского края Богданович сказал Евгению Бресендену: "Мастер или инженер - прежде всего воспитатель. Воспитатели имеющие религиозные убеждения, воспитатели пятидесятники, нам не нужны."

Ващенко и Бресенден отвергли обвинения в том, что обряды секты вредны для здоровья. Они сообщили, что при обвинениях пятидесятников в изуверстве приводятся три пункта:

1. В их молитвенных домах тесно, темно и душно. Однако арендовать или построить молитвенные дома необходимых размеров им не разрешают.

2. По мнению обвинителей, здоровью наносит вред обычай пятидесятников приветствовать друг друга целованием. Это соображение встречается в судебных обвинительных актах.

3. Обряды секты, по утверждению медиков, изнурительны для человеческой психики. Их молитвы приводят к неврозам. Их религиозные переживания вызывают гипертонию.

По этому поводу Бресенден и Ващенко заявили: "Врачи, медицинские выводы которых служат основанием для запрещения наших общин и для нашего заключения в тюрьмы, либо выполняют приказания, либо из-за своего материализма заранее убеждены, что всякая искренняя вера в



02.30 мск.

"СВОБОДА"

28/XI-74 года.

-4-82

бога — это психическая болезнь. Пусть к нам приилют не врачей-воинствующих атеистов и работающих по заданию органов, а комиссию из международного Красного Креста и тогда весь мир узнает, что подрывает наше здоровье — наши молитвенные собрания или непрерывные изматывающие преследования и годы заключения в лагерях и тюрьмах с их жестоким и бесчеловечным режимом".

"Советские немцы хотят уехать в ФРГ".

Многие немцы, живущие в СССР, добиваются разрешения на выезд в ФРГ. Полагают, что о выезде просят около 40 тысяч советских немцев. Вышел сборник "Репатрия", ставящий своей целью освещение проблемы движения на выезд. Создана ассоциация объединяющая немцев Эстонии, желающих эмигрировать.

11 февраля 1974 года в Москве у здания ЦК КПСС состоялась демонстрация немцев, добивающихся разрешения на выезд. Людмила Ольденбургер со своими несовершеннолетними сыновьями приковала себя к вышке светофорному столбу возле здания ЦК.

17 февраля в Таллине состоялась аналогичная демонстрация.

В связи с этими демонстрациями возбуждено уголовное дело против председателя ассоциации эстонских немцев Петера Беркмана и членов президиума ассоциации Вальдемара Шульца, Герхарда Фаста и Людмилы Ольденбургер. Они обвиняются по статьям, соответствующим статьям 190 при и 210, (вовлечение несовершеннолетних, преступная деятельность) Уголовного Кодекса РСФСР.

Издатели сборника "Репатрия" Виталкос Григос, Лили Бауэр и Фридрих Рундэль в мае-июне 74 года выпущены из Советского Союза.

Суд в городе Джамбуле (Казахская ССР) приговорил Фридриха Шнара к 2 годам лишения свободы по статье, соответствующей статье 190 при Уголовного Кодекса РСФСР. Фридрих Шнар 1937 года рождения, шофер, пытается получить разрешение на выезд с семьей в ФРГ. На допросах Шнара водили в наручниках. В камере следственного изолятора его сокамерники ежедневно на протяжении 3 месяцев мучили и избивали его. Следователь знал об этом, но не пресекал бесчинств, угрожающих Шнару смертью. Адрес семьи Шнара: Джамбульская область, Свердловский район, село Михайловка. Джамбульская улица, дом 15. Состав семьи: жена Амалия Шнар и трое детей — 1962, 1964 и 1972 года рождения.

ПРЕСЛЕДОВАНИЯ КРЫМСКИХ ТАТАР.

"Арест и голодовка Мустафы Джемилева".

В городе Гулистане (Узбекская ССР) 22 июня арестован Мустафа Джемилев. 6 июля инициативная группа национального движения крымских



02.30 мск.

"СВОБОДА"

28/XI-74 года.

-5-  
85

татар по Сырдарьинской области Узбекской ССР обратилась к Подгорному, Вальджайму, к Международной ассоциации юристов-демократов и мировой общественности с заявлением - "Жизнь Мустафы Джемилева в опасности". Как видно из этого обращения, 13 мая, за несколько дней до 30 годовщины выселения крымских татар, ... /мл/ ... .. осужден за хулиганство на 15 суток. Джемилев объявил голодовку и на 9 сутки его в тяжелом состоянии выпустили. Через месяц, когда Джемилев еще не вполне поправился, его вызвали на военные сборы. Медкомиссия признала его годным, хотя для этого на одного из врачей, терапевта, было, как сообщает инициативная группа, оказано давление. Джемилеву не разрешили пройти повторный осмотр в Ташкенте и предъявить справки из ташкентской поликлиники, где он лечился. Ему приказали явиться с вещами через 2 часа. Он не выполнил этого приказа и на следующий день был арестован как уклоняющийся от сборов. В тот же день Джемилев снова начал голодовку. В заявлении говорится: "Над жизнью Мустафы нависла угроза. Как нам стало известно, 27 июня из-за тяжелого состояния здоровья тюрьма города Хаваста отказалась принять доставленного туда Джемилева, и он был вновь ввержен в КПЗ города Гулистан. Страхась, по-видимому, последствий в случае смерти, органы попытались воздействовать на Мустафу через его родителей, пытались уговорить его прекратить голодовку. Однако Мустафа категорически отказался сделать это, заявив, что лучше примет смерть, чем терпеть повседневные издевательства. 30 июня он доставлен в следственную тюрьму города Ташкента, где подвергается насильственному кормлению. Инициативная группа просит немедленного вмешательства Подгорного, чтобы спасти жизнь Джемилева и поддерживает просьбу его родителей выпустить его из СССР. Мать Джемилева 3 июля написала Подгорному письмо, обращенное также к матерям и отцам, братьям и сестрам, правительствам и парламентам всех стран мира. Когда в 1944 году ее семью в нечеловеческих условиях увозили из Крыма, Мустафе не было и года, пишет она. Уже в ранней юности он говорил, что не примирится с бесправным положением своего народа. Мустафа дважды высказывал желание уехать в другую страну. Она противилась этому, но сейчас, особенно после беспричинных арестов в мае и июне и отъездом для него жизни голодовки, они с мужем решили благословить его на отъезд. Мы просим отпустить за границу сына нашего. Дайте нам умереть спокойно. Не по силам нам муки сыновьи. Обращаясь к правительствам других стран, мать Джемилева просит прислать сыну вызов и дать ему убежище".

Адрес родителей: Джемилева абду Джемиля и Махфизы Мустафаевич - город Гулистан, Октябрьская улица 16. Отцу 77 лет, матери 64 года.

Мустафа Джемилев активный участник национального движения



02.30 мск.

"СВОБОДА"

28/XI-74 года.

--6--

с 1966 года. В этом же году его осудили на полтора года. В мае 1969 года он вошел в "инициативную группу защиты прав человека в СССР". Летом был арестован. В январе 70 года его осудили на 3 года в Ташкенте вместе с московским поэтом и педагогом Ильей Табаем ("Хроника" 12). Андрей Сахаров и "инициативная группа прав человека" — Великанова, Ковалев, Краснов-Левитин, Подъяпольский, Ходорович — направили в Лигу защиты прав человека, в Международный Красный Крест и Курту Вальдхайму упомянутые выше два документа с Джемилеве, сопроводив их призывом — как можно скорее вмешаться в его судьбу. В ее середине июля состоялся суд над Джемилевым, который приговорил его к одному году лишения свободы.



Копия верна:

подполковник

*Душинский* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

29/XI-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжим чтение материалов из 32 выпуска журнала "Хроника текущих событий".

В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите чтение документов "Хроники" "О преследованиях крымских татар".

И еще о процессе Куртумерова, Халикова и Рамазанова. (В других документах Халиков - он же Халилов, "Хроника" 31), (точное написание фамилии "Хронике" не известно). В "Хронике" 31 уже сообщалось, что Запорожский областной суд - председатель Селиванов, заседатели Ярун и Капустина, прокурор Демьяненко, адвокаты Долженко, Кравцова и Кашельная - приговорил 28 ноября 73 года Куртумерова к 2 годам, а Халикова и Рамазанова в 2,5 годам лагерей общего режима. Кроме того с каждого взыскивается по 35 рублей в пользу юридических консультаций. Приговор, за исключением эпизода выступления Халикова 18 марта 1973 года, сочтенного недостаточно доказанным, воспроизводит формулировки обвинительного заключения, текст которого приводится здесь почти полностью.

Утверждаю. Прокурор Запорожской области, старший советник юстиции подполковник Светличный. 19 октября 1973 года. Обвинительное заключение по уголовному делу по обвинению Куртумерова Эскандера, Халикова Абазера и Рамазанова Ретаза по статье 187/прим УК УССР. Расследованием установлено. Обвиняемые: Куртумеров, Халиков и Рамазанов после предупреждения органом государственной власти в нераспространении заведомо ложных измышлений, порочащих советский государственный строй и общественный строй, должных выводов не сделали и систематически продолжали свои преступные деяния.

Из текста приговора по этому уголовному делу видно, что обвиняемые предупреждались не названными органами власти в 1968 и 71 годах, то есть до вступления в силу неопубликованного Указа Президиума Верховного Совета СССР от 25 декабря 1972 года.

Так, 4 марта 73 года в доме по улице Цюлковского в городе Мелитополе приняли активное участие в собрании молодежи, где в присутствии 25 человек, извращая национальную политику СССР распространяли заведомо ложные измышления, порочащие советский государственный



02.30 мск.

"СВОБОДА"

29/XI-74 года.

-2  
86

ный и общественный строй. 18 марта 73 года на втором собрании молодежи в доме номер 36 по улице Цюруны в городе Мелитополе, на котором присутствовало 20 человек, Куртумеров, Халиков и Рамазанов в своих выступлениях также клеветали на советскую действительность. Кроме этого, обвиняемый Куртумеров изготовил письменные произведения "История", "Крым" и другие, которые содержат ложные измышления, порочащие советский государственный и общественный строй, а также на брошюрах Ойвермана /?/ "Марксистское или понимание свободы", Кулагина "Поколение оптимистов" и на журнале "Вопросы истории" učinил явно клеветнические надписи.

Обвиняемый Халиков изготовил рукописные тексты, записку Председателю Совета Национальностей Верховного Совета СССР, протест "Преступники торжествуют" и другие, которые содержат клевету на советский государственный и общественный строй.

Обвиняемый Рамазанов также изготовил ряд рукописных текстов - "Людям доброй воли" и тому подобное, адресованные в различные партийно-советские органы, в которых клеветает на политику КПСС, государственный и общественный строй.

Привлеченные и допрошенные в качестве обвиняемых Куртумеров и Халиков виновными себя полностью не признали и пояснили, что они действительно принимали участие в собраниях молодежи, но на советскую действительность не клеветали. Эти утверждения Куртумерова и Халикова опровергаются и их вина полностью подтверждаются показаниями свидетелей Мустафаевой, Эльминовой /?/, Катаева, Облязова, Щукурова, Ситумерова, Джевялова, Хатунского, изъятыми при обысках текстами стихотворений "История", "Крым", рукописными текстами, протест "Преступники торжествуют", запиской в адрес Председателя Национальностей Верховного совета СССР, заметками на полях брошюры Ойвермана "Марксистско-ленинское понимание свободы", на обложке брошюры Кулагина "Поколение оптимистов", журнала "Вопросы истории", другими рукописными произведениями в изъятых тетрадях, а также заключениями подчёрковедческих экспертиз, том I, лист дела I69-I73, 223-229. Привлеченный и допрошенный в качестве <sup>обвиняемого</sup> Рамазанов виновным себя не признал и пояснил, что он не помнит своего присутствия на молодежных собраниях, так как часто посещал татарские семьи и вел с ними разговоры по татарскому вопросу. Вина Рамазанова доказана свидетельскими показаниями граждан, присутствовавших на собраниях 4 и 18 марта 73 года, и, в частности, показаниями Щукурова, Катаева, Облязова и других, рукописными текстами писем в различные партийно-советские органы, людям доброй воли, а также заключениями графической экспертизы. Таким образом виновность Куртумерова, Халикова и Рамазанова в систематическом распространении заведомо ложных измыш-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

29/XI-74 года.

-3-  
87

лений, порочащих советский государственный и общественный строй, а также в изготовлении и распространении в письменной и печатной формах произведений такого же содержания полностью доказано собранными по делу доказательствами.

На основании изложенного обвиняются:

Куртумеров Эскандер — 8 августа 1938 года рождения, уроженец села Кое Судакского района, Крымской области, гражданин СССР, татарин, беспартийный, образование II классов, женат, временно работавший на различных работах в колхозе "Украина" Мелитопольского района, Запорожской области, проживающий в городе Мелитополе по бульвару Котовского, дом 18, квартира 35, не судим. В том, что он, будучи ранее предупрежденный органами государственной власти о прекращении распространения заведомо ложных измышлений, порочащих советский государственный и общественный строй, должных выводов не сделал и продолжал свою преступную деятельность. Так, 4 марта 1973 года в доме номер 29 по улице Циолковского в городе Мелитополе принимал активное участие в сборе молодежи, где в присутствии 25 человек распространял заведомо ложные измышления, порочащие советский государственный и общественный строй, организовал проведение учета молодежи от 15 до 25-летнего возраста. 18 марта 1973 года он выступил на втором собрании в доме номер 36 по улице Цюрупы в городе Мелитополе, на котором присутствовало 20 человек. Как и на предыдущем собрании он клеветал на советскую действительность. При обыске на квартире Куртумерова была изъята литература с клеветническими записями, а также рукописные тексты, порочащие советский государственный и общественный строй. Кроме того в городе Нежен, Черниговской области у гражданина Ибрагимова были отпечатаны на машинке два текста, содержащие клеветнические измышления в адрес советско-партийных и государственных работников; пересланные ему Куртумеровым, то есть совершил преступление, предусмотренное статьей 187/прим УК УССР.

Халиков Абазер — 22 декабря 1932 года рождения, уроженец деревни Быторкой /?/, Куйбышевского района, Крымской области, гражданин СССР, беспартийный, татарин, образование высшее — Ташкентский политехнический институт, женат, работающий в специализированной, механизированной колонии номер 557, треста Мелитопольстрой, прорабом, проживающий в городе Мелитополе, улица Гризодубовой, дом 64, квартира 9, не судим. В том что он (далее следует 4 абзаца, текст которых буквально повторяет текст обвинения против Куртумерова) совершил преступление, предусмотренное статьей 187/прим УК УССР.

Рамазанов Регат — 15 марта 1936 года рождения, уроженец деревни Димирджи /?/, Алуштинского района, Крымской области, гражданин СССР, татарин, беспартийный, образование 10 классов, женат, работаю-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

29/XI-74 года.

-4-88

ний в ателье номер 9 мелитопольской фабрики швейных и ремонта одежды в должности закройщика, проживающий в городе Мелитополе по улице Гризодубовой 55, квартира 78, не судим. В том, что у него 12 сентября 1968 года при обыске в квартире были изъяты рукописные тексты с содержанием заведомо ложных измышлений, порочащих советский государственный и общественный строй. Однако Рамазанов на предупреждение со стороны органов государственной власти о распространении заведомо ложных измышлений, порочащих советскую действительность, должных выводов не сделал и продолжал свою преступную деятельность. (далее следует два абзаца, текст которых повторяет формулировки обвинений против Куртумерова). 8 июля 1973 года Рамазанов изготовил рукописный текст с клеветническим содержанием, порочащий советский государственный и общественный строй, который печатал на пишущей машинке в нескольких экземплярах и разослал в советско-партийные органы. Своими действиями совершил преступление, предусмотренное статьей 187/прим УК УССР.

Обвинительное заключение составлено 17-19 октября 1973 года в городе Запорожье.

Старший следователь Лубейко.

"Заявление Розы Джемилевой".

Жена Решата Джемилева (о суде над ним смотри "Хронику" 31) Роза Зера /?/ Джемилева адрес: Ташкент, улица Беш-Агачь /?/, тупик Шарк 15, обратилась 23 апреля сего года со следующим заявлением в Министерство внутренних дел СССР.

"Мой муж, Джемилев Решат, был осужден Ташкентским городским судом 21 апреля 73 года к 3 годам лишения свободы в лагерях строгого режима по обвинению в нарушении статьи 191 с примечанием 4 УК Узбекской ССР, и статьи 190/прим, 190 с примечанием 3 УК РСФСР. Для отбывания срока он направлен в лагерь: почтовый ящик УЯ 288/7 в Красноярском крае. Это создает большие трудности для его семьи. Мы не можем воспользоваться предусмотренным законом правом на 3-разовое в течение года свидания с осужденным родственником. Лишь одна поездка в этот отдаленный лагерь обходится в две месячные зарплаты, а у меня трое детей и моей сторублевой зарплате не хватает для того, чтобы прокормить семью. Его 72-летняя мать не может выехать к нему на свидание в Красноярский край не только в силу экономических причин, но и по состоянию своего здоровья. Это не первый случай, когда граждане, осужденные за участие в национальном движении крымско-татарского народа за возвращение на свою родину в Крым, преднамеренно отправляются в отделенные лагеря, в результате чего право на трехразовое свидание с осужденным превращается в издевательское лицемерие. Я прошу перевести моего мужа для отбывания оставшегося срока в один из лаге-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

29/XI-74 года. -5

рей, расположенных на территории Узбекской ССР, то есть республик, на территории которой он был осужден. Прошу ответить мне в предусмотренные законом сроки".

"Заявление Курту Вальдхайму".

апрель 1974 года, 10 страниц.

Напоминая о репрессиях, которым подвергается и подвергался крымско-татарский народ за последние 30 лет, авторы заявления сообщают о более чем 200 томах писем, обращений, заявлений, петиций, адресованных во все инстанции Советского государства. Поскольку все эти обращения вызвали лишь новые репрессии, единственный путь спасения — это обращение к мировой общественности, а также в ООН. Сообщается о массовом возвращении крымских татар в Крым после Указа 1967 года и, по-видимому, впервые описываются две стадии официального отношения к этому со стороны советских властей. Вначале были разосланы инструкции о всяческом содействии возвращению, но буквально через несколько дней последовали циркуляры и директивы, поясняющие изменение обстановки и предписывающие бороться с теми, кто хочет и кто уже успел вернуться в Крым. Далее перечисляются факты преследований и гонений. Сообщается, что 150 из возвратившихся семей не прописаны до сих пор. Приводится список 30 семей.

Учитель Шескиркафаров /?/ в сентябре 1973 года получил направление Симферопольского района на работу в школу села Скворцова. Когда он подал документы на прописку, выяснилось, что он крымский татарин. Угрозами, оскорблениями, шантажом его вынудили подать заявление об увольнении.

4 апреля 1974 года супругов Зенендиновых село Заветное, Советского района вызвали в милицию после чего Ремиру Зенендинову насильно вывезли в Херсонскую область. Муж и 5 детей остались в Крыму.

Той же машиной вывезен Казим Сейдалшев отец двух детей. Мать 4-х детей больную Сульлене Музинову, город Чернополье, Белогородского района, выслали из Крыма на 2 года, угрожая в случае задержания отъезда сослать в Иркутскую область. Приговорены к высылке супруги Казырови, город Бедогорск, двое детей которых служат в армии.

Мамбет Динагли, село Новонавловка, Краснопереконского района дважды приговаривался к полутора годам заключения, в 69 и 71 годах.

Узбеку Ратиму Исматову осенью 73 года начальник отдела кадров Донуславского птицеводхоза Черноморский район, заявил: "Не пропущу и не приму на работу, у тебя жена татарка".

Детей непрописанных татар не принимают в школу, многие, но далеко не все, ходят на уроки, но в классные журналы их не вписывают.

У Сеит Османова ... Ибрагима, село Чернополье Белогородского



02.30 мск.

"СВОБОДА"

29/XI-74 года.

--6--

района, двое детей вот уже 7-ой месяц не посещают школу. Директор Чернопольской 8-летней школы Липак дважды выволакивал 6-классника Сейт Османа Сейт Османова из класса, сопровождая при этом пинками, а затем в течение недели караулили спортплощадку, чтобы ни одна нога крымско-татарских детей не вступала на этот заповедный участок, покрикивая при этом каждый раз: "Эй, татары, убирайтесь".

Приводится текст документа номер 232, 7 октября 73 года.

Директору Чернопольской средней школы. Из рапорта инспектора Белогорского райотдела внутренних дел старшего лейтенанта Язько стало известно, что вы приняли в школу не имеющую прописки в селе Курском Ибрагимову Беляру, 63 года рождения. Прошу дать письменное объяснение по этому поводу для доклада председателю райисполкома товарищу Кровец. Инспектор Белогорского района. Подпись.



Копия верна:

Подполковник

*Филиппов* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



В Ы П И С К А

Копия 91

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

30/XI-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжим чтение материалов из 32 выпуска журнала "Хроника текущих событий". Вы услышите чтение документов "Хроники" о преследованиях крымских татар, а также сообщения о событиях в Литве.

Сообщается о фактах конфискации, очевидно, принудительной продажи в пользу государства домов, хозяева которых собирались продать их крымским татарам.

ЗАГСы отказываются регистрировать браки крымских татар без разрешения милиции: Мурад Бередженов и Зейнеб Джемальдинова, село Донское, Емф Симферопольского района, 1972 года; умер Чобанов и Емерсалиева, город Белогорск; Иньязи Даки и Эльмира Сеферова, деревня Сенюкское, Раздольнинского района, 1974 год.

Описываются подробности процесса над Джамилем Курцейтовым, Эйвазом Мустафаевым и Рейтватом Чаруховым, спровоцированными на драку Болдиным и Мудрым, укравшими ночью у Курцейтова двух баранов ("Хроника" 31).

Судья Шмелев и государственный обвинитель ИONOVA беззастенчиво выгораживали провокаторов Болдина и Мудрого и жестоко расправились с Курцейтовым и его товарищами для устрашения других крымских татар, желающих жить на родной земле. Шмелев и ИONOVA игнорировали свидетеля из того села, не вызвали его в суд, так как все его показания были в пользу Курцейтова и его товарищей. Мустафаев потребовал, чтобы в суд был вызван председатель сельсовета товарищ Морозенко, который заранее предупредил Курцейтова о готовящейся провокации. Суд отказал в ходатайстве. Судья и прокурор полностью игнорировали тот факт, что из судебных материалов исчез протокол, составленный на месте происшествия. Даже исчез нож бандита Болдина. Более того, это спровоцированное дело превратили в политический процесс, без всякого основания обвинив их в антисоветской пропаганде и в антиобщественном образе жизни. До суда Курцейтова и Чарухова в доме произвели обыск, рылись среди тетрадей, бумаг, но ничего против обвиняемых не нашли. Курцейтова приговорили к 7 годам лагерей. Мустафаева и Чарухова к 5 годам.

Рассказывается о суде над Куртумеровым, Халиковым и Емазановым.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

30/XI-74 года.

-2- 92

(смотри "Хронику" № 31). Приводятся тексты обвинительного заключения и приговора (см. настоящий выпуск).

Заявление заканчивается словами: "Мы просим ООН и комиссию по правам человека взять наш бесправный народ под свою защиту. Мы понимаем, что ООН не является мировым правительством, диктующим свою волю государствам, но ООН может потребовать соблюдения своих конвенций всеми государствами, ратифицировавшими их. По отношению к крымским татарам нарушены и продолжают нарушаться вторая, седьмая, одиннадцатая статьи Всеобщей декларации прав человека и 123 статья Конституции СССР. Мы со всей ответственностью заявляем, что в СССР процветает ужаснейшая форма дискриминации по отношению к крымским татарам, по вопиющим результатам не уступающая геноциду".

"Отдельные сообщения".

18 мая в Джанкойский район привезли по орнабору 18 семей крымских татар. В ... 31 сообщалось, что многих крымских татар не прописывают не только в Крыму, но и в близлежащих районах Украины. В настоящее время все крымские татары, проживающие в Херсонской области, прописаны. В Новоалексеевке Генического района проживает сейчас около 400 семей, примерно 2000 тысяч человек. За несколько дней до 18 мая - годовщина выселения крымских татар из Крыма - в Маргелани был арестован на 2 Ю сувок Сейдомет Меметов. В Новоалексеевке Эиверу Аметову ("Хроника" 31) военкомат приказал явиться 18 мая на медицинскую комиссию якобы для предстоящего призыва на краткосрочную службу. В назначенный день оказалось, что ни врачи, ни работники военкомата о комиссии не знают. 25 мая военком потребовал от Аметова изменить место и характер работы, обещая за это освободить от призыва. Аметов высказал возмущение обманом и вмешательством в его личные дела, заявив, что откажется от военной службы. В 1959-62 годах он проходил действительную службу. Он повторил это в беседе с работниками УКГБ Херсонской области Поповым, который не скрывал, что действия властей вызваны участием Аметова в национальном движении. Попов обещал похлопотать за Аметова перед военкомом, если он прекратит это участие.

В Бакобазе (Узбекская ССР) 18 мая был вывешен траурный флаг на высоковольтной линии.

"События в Литве".

В 1974 году вышли в свет 9 и 10 выпуски "Хроники литовской католической церкви". Материалы настоящего раздела основаны главным образом на сообщениях этих выпусков. (Краткие аннотации 9 и 10 выпусков "Хроники ЛКЦ" смотреть в разделе "Новости самиздата").

Процесс пяти. Как сообщает "Хроника ЛКЦ", выпуск 10 и 18 февра-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

30/XI-74 года.

-3-93

ля по 5 марта 1974 года, Верховный суд Литовской ССР слушал дело Жукаускаса, Сакалаускаса, Рудайтиса, Павилониса, арестованных в конце марта 1973 года ("Хроника" 29). Мацкевичус, арестован, по-видимому, 23 октября 1973 года, обвинявшийся в антисоветской деятельности, в частности, в агитации. Статья 68 УК Литовской ССР - хищениях, валютных операциях.

Обвинительное заключение упоминает также о сборе средств для помощи семье Кудирки (см. "Хронику" № 20).

Председатель суда - Игнатов. Народные заседатели - Кавалюскайте и Тамулионис. Обвинение поддержал заместитель главного прокурора республики Бакучионис. Адвокаты - Кудабя защитил Жукаускаса, Цурвайнис - Сакалаускаса, Гавронскис - Рудайтиса, Матишайтини же защитила Павилониса, Вайцкишкаускас - Мацкевичуса. Помимо специально собранной публики в зал суда были допущены только ближайшие родственники подсудимых.

Шарунасу Жукаускасу, родившемуся в 1950 году, студенту 6 курса Каунасского медицинского института были предъявлены обвинения в создании антисоветской подпольной организации, участником которой принимал присягу и собирали членские взносы и в руководстве этой организации; в авторстве воззвания, посвященного Дню независимости Литвы 16 февраля; в размножении (в 2-х экземплярах) 15 тома литовской энциклопедии, по-видимому, изданной до 1940 года; в распространении антисоветской литературы; в том, что он приобрел части для множительного аппарата "Эра"; в попытках завербовать в подпольную организацию Мацкевичуса; в том, что он помог Сакалаускасу украсть 4 пишущих машинки; в соучастии, по-видимому, выразившемся в подстрекательстве, в предпринятых Мацкевичусом хищениях народной деревянной скульптуры и церковной утвари. Как полагают, последние обвинения целиком основаны на противоречивых показаниях Мацкевичуса. В судебном следствии Жукаускас не отрицал, что руководил организацией, цель которой - сбор литературы и самообразование. Действуя в рамках законности, он стремился способствовать исправлению ошибок, допущенных властями. Он признал, что распространял официально неизданные произведения, например, "Судебный процесс Кудирки", которые не содержат измышлений и не являются антисоветскими. Он был убежден, что инкриминируемые ему хищения пишущих машинок никому не нанесли материального ущерба, так как они списаны. Жукаускас категорически отрицал участие в кражах церковного имущества и произведений народного искусства. Он не намерен нести ответственность за преступления Мацкевичуса.

Антонас Сакалаускас, родившийся в 1938 году, преподаватель немецкого языка в Каунасском политехническом институте, приговоренный



02.30 мск

"Свобода"

30.XI.74 г.

- 4.

94

в 1957 году к двум годам лишения свободы за попытку бежать на байдарке за границу, обвинялся: в принадлежности к подпольной организации; в хранении антисоветской литературы, в том числе двух номеров "Хроники ЛКЦ", "Кто сумасшедший" Жореса Медведева, "Майн кампф" Гитлера и др.; в намерении переслать на Запад сборник своих стихотворений; в организации похищения пишущих машинок. В суде Сикалаускас подтвердил свою принадлежность к организации и уплате членских взносов. Он подчеркнул, что цель организации - самообразование.

Иридурус Рудайтис, родившийся в 19133 году, врач, обвинялся: в поддержке, в частности, материальной, подпольной организации; в содействии к размножению и распространению антисоветской литературы и воззвания от 16 февраля; в подготовке издания подпольного журнала-сборника "Науечус варбас" (?) - "Новый колокол", редактором которого он должен был стать; в валютных спекуляциях.

В ходе судебного следствия заявил, что ничего не знал о какой-либо подпольной организации или предполагаемом подпольном издании. Что касается изъятых у него при обыске материалов, не опубликованных в официальной печати, то образованному человеку надлежит знать и разные мнения, в том числе и критические. Рудайтис показал, что приобрел заграничную валюту случайно.

Видмантасу Павилонису, родившемуся в 1947 году, инженеру-технологу, были предъявлены обвинения: в принадлежности к подпольной организации; в хранении и распространении антисоветской литературы, в частности воззвания от 16 февраля; соучастие в подготовке издания "Новый колокол". Павилонис отрицал свою причастность к распространению каких бы то ни было произведений, заявив, что ничего не знает о проекте "Нового колокола" и об организации. С Жукаускасом его связывал только общий интерес к краеведению.

Алоиз Мацкевичус, родившийся в 1949 году, бывший кандидат в члены КПСС, мастер дорожного управления, обвинялся в том, что подстрекаемый Жукаускасом воровал произведения народного искусства, ограбил церковь в Киркяляй и отвез украденные вещи Жукаускасу, примкнул к подпольной организации. Мацкевичус признал себя виновным в кражах и ограблении церкви. Мотивы - любит красиво одеваться. Он показал, что Жукаускас являлся его соучастником. Однако в ходе судебного следствия Мацкевичус частично изменил показания и сказал, что церковь ограбил один, желая доказать Жукаускасу, что способен



02.30 мск.

"СВОБОДА"

30.XI-74 г.

- 5 -

95

действовать самостоятельно. В суде были допрошены около 90 свидетелей. Однако суд не исследовал содержания инкриминируемых подсудимым текстов, чтобы проверить, содержатся ли в них клеветнические измышления.

Прокурор Бакучионис выделил в своей речи Мацкевичуса, сожалея, что он оказался жертвой обмана.

В продолжительном последнем слове Жукаускас сказал, что не является врагом социализма, но не считает советскую власть в Литве народной, поскольку она была насильственно внедрена извне в 1918 и в 1940 годах. Он говорил о терроре, раскулачивании, арестах, массовых высылках, партизанских боях, стоивших Литве около 300 тысяч человеческих жизней, о русификации Литвы. Жукаускас заявил, что не считает свои действия преступлением перед народом. Он не просит смягчить наказания, а требует оправдания.

Суд приговорил:

Жукаускаса к 6 годам лагерей строгого режима с конфискацией имущества.

Сакалаускаса к пяти годам строгого режима.

Павилониса к двум годам строгого режима.

Рудайтиса к трем годам строгого режима с конфискацией имущества.

Мацкевичуса к двум года общего режима.

Мацкевичус отбывает наказание в Провинцишас/Литва/, остальные в Пермской области. Жукаускас пока оставлен в тюрьме госбезопасности, как говорят, до осени.

17 марта 1974 года сообщение о процессе опубликовано в газете "Тiesa/?" /Правда/ в статье "Чьим именем?" Газета сообщает, что подсудимые издали и распространили листовки антисоветского характера. Сообщается также, что Рудайтис распространял записи зарубежных радиопередач. Содержание приговоров в статье не указано.

20 ноября 1973 года после обыска арестован Патрубавичус-житель Эжеревис/?. У него изъяли электрографический копировальный аппарат "Эра" и пишущую машинку. Одновременно с ним обыску был подвергнут его сосед Зарецкий.

В конце 1973 года во Львове арестован украинский католический священник Владимир Прокопьев, родившийся в 1914 году, житель города Вильнюса. Прокопьев получил высшее образование в Риме. Был священником на Украине, высылался в Казахстан. Вернувшись из ссылки, поселился в Литве и занимался физическим трудом. Как сообщает "Хроника ЛКЦ" выпуск №-9, отец Владимир Прокопьев тайно занимался пасторской деятельностью среди верующих Литвы и Украины. Незадолго до ареста Владимир Прокопьев ездил в Москву вместе с представителями украинских



02.30 мск. "СВОБОДА" 30.XI-74 г. - 6 -.

католиков Львовской области, которые ходатайствуют об открытии католической церкви. Просьбу об открытии церкви подписали около 1200 человек. Вернувшись в Вильнюс, отец Владимир Прокопьев обнаружил следы обысков в своей квартире. По-видимому, были обысканы и квартиры украинцев, возивших заявления в Москву.

Как сообщают, примерно в то же время был арестован украинский священник Мицкевич, работавший в городе Стрынь/?/.

9 апреля 1974 года в Каунасе арестован Виргилиус Югявис/?/ /"Хроника" №-30/. 18 января его допрашивал следователь Лазаревичус. Следствие интересовало - от кого Югявис получил материалы для ротора. Югявис отказался отвечать, поскольку Конституция гарантирует свободу печати и изъятие матриц незаконно. Во время допроса на следующий день у него взяли образцы почерка е и отпечатки пальцев. В дни ареста в квартире Югявиса был проведен обыск, руководил которым капитан Пилявис. Югявису предъявлено обвинение по статье 68 Уголовного Кодекса ЛССР (соответствует статье 70 Уголовного Кодекса РСФСР). Сейчас он содержится в Вильнюсской тюрьме КГБ.



Копия верна:

подполковник

*Гусилов* ГИЛЕНШОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

Копия 97

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

I-12-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из этого цикла мы продолжим чтение материалов из 32 выпуска журнала "Хроника текущих событий".

В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите чтение таких документов:

- "События в Литве";
- "Дело Пайлодзе" ;
- "В тюрьмах и лагерях".

24 апреля 1974 года в Каунасе после обыска, в ходе которого были найдены детали множительного аппарата "Эра", бумага и несколько экземпляров книги "А всё-таки священное писание право", был арестован Иозеф Грашес.

Ниже приводятся дополнительные сведения об обысках в конце ноября 1973 года /"Хроника-30"/. Обыскам подверглись :

19 ноября Виталскас Вайчуйнес /Каунас/, сотрудник каунасского исполкома. Изъяты: книги и статьи религиозного содержания на тему морали, молитвенники, Новый завет, журналы, вырезки из газет, записные книжки, схемы и технические описания блоков "Эры" и другое. Обыск продолжался два дня. Руководил им майор Лимаускас. В начале обыска в квартире Вайчуйнеса был арестован находившийся там Овелос Петронис /"Хроника-30"/. Вайчуйнес заявил, что изъятые у него вещи принадлежат Петронису. После обыска Вайчуйнес допрашивался в течение четырёх дней.

19 ноября Казимирас Кудес, деревня Шлёново, Каунасский район. Изъяты 2500 неперефлетённых молитвенников, неоконченный самодельный аппарат "Эра" и другое. Во время обыска Кудес был избит.

19 ноября Янина Лундели /Каунас/. Изъяты: пишущая машинка, стихотворение о Каланте, копия "Меморандума Генеральному секретарю ООН" с 17-ю тысячами подписей /"Хроника"-25/. После обыска вызвана на допрос.

20 ноября Ионес Гуделис /Каунас/. Изъяты: религиозная литература, записи "Хроники литовской католической церкви". После обыска - допросы в Каунасе и Вильнюсе.

21 ноября Марине Вилькуте /Каунас/. Изъяты книги.

19 и 21 ноября в Каунасе ещё на двух квартирах были



02.30 мск.

"СВОБОДА"

I-12-74 года. -2- 98

произведены обыски, во время которых изъяты 280 кг. шрифта, самодельный печатный станок, тысячу неперефлетенных молитвенников, приспособления для обрезки и другое.

Известно о нескольких обысках по делу № 345. Дело об издании "Хроники ЛКЦ" и религиозной литературы. Обыски проведены в марте и апреле 1974 года. Обыскам были подвергнуты :

20 марта украинский священник Владислав Фиголь.

20 марта Броня Кудилияйке, Каунас. Изъято около 400 экземпляров молитвенников.

20 марта священник Демкявичус в ... Изъяты: два выпуска "Хроники ЛКЦ", религиозные сочинения, магнитофонные ленты .

4 апреля Матулионис, Вильнюс. Обыски проводились в Друскининкай, где он лечился и на квартире в Вильнюсе. Изъята религиозная литература. На допросе Матулионис подтвердил показания сотрудников отдела репродукции республиканской библиотеки Подсульскиса, Чудакова и Тишиса о том, что он заказал им изготовить ~~2000~~ тысячи экземпляров катехизиса на русском языке. Эти книги были найдены КГБ в библиотеке. Матулионис объяснил, что заказал их для подарков.

8 апреля Она Вольскенис, Каунас. Изъята же пишущая машинка.

9 апреля, а затем 10 и 11 апреля Соломия Мекшите, Каунас. Изъяты: пишущая машинка и религиозные книги. Обыскивали комнату снимаемую Мекшите в Кулавутуле/?/.

24 апреля Валюс Семашко, Каунас. Изъяты религиозные и другие ценные довоенные книги. Обыскивающие утверждали, что в одной комнате этого дома прежде кто-то работал на "Эре". Семашко и хозяев квартиры, где он живёт, три дня допрашивали в Вильнюсе.

В январе-апреле 1974 года по делу № 345 были допрошены многие жители Литвы. Спрашивали об арестованных по этому делу /"Хроника"-30/, о "Хронике ЛКЦ", о самодельных изданиях религиозной литературы, о подпольной семинарии, о священнике Здевкисе /"Хроника" №№ 21-24, 27, 29/, которого, как полагают, КГБ считает одним из руководителей <sup>и</sup> независимых литовских католиков, и другое.

Здевкиса допрашивали в течение двух дней. По слухам, некоторые следователи считают, что следствие по делу № 345 продлится около года.

В Литве по-прежнему нередки случаи внесудебных преследований верующих. Ниже приведены некоторые из них.

Отдел народного образования в Вильнюсе принудил уволиться по собственному желанию служащую детских яслей Алдону Матусовичене, подозреваемую в принадлежности к католическому монашеству.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

I-12-74 года. -3- 99

Уволена 13 октября 1973 года.

По той же причине из издательства Швеса .... в Каунасе уволена Моника Гавинайте, также по "собственному желанию".

Подозреваемая в монашестве, Марите Медаускайте, машинистка флотдела в городе Панивежис уволена с работы в апреле 1974 года.

Заведующая аптекой Вигналине Альбина Мешкинайте и врач Виталия Юдинайте 30 октября 1973 года присутствовали на похоронах священника Винцентоса Мишкиниса, настоятеля прихода Милочиной.

После разбирательства в райисполкоме, председатель исполкома Кудукина говорила, что люди с некоммунистической идеологией не могут быть руководителями учреждений. Ссылаясь на недостаточность политической работы в аптеке, Мешкинайте была уволена 13 ноября главным фармацевтическим управлением. Ей сказали, что она не получит работы по специальности в Игнальинском районе. Врач Юдинайте получила выговор.

Заведующая домом культуры в Якудискан Лайма Откудинайте, теперь Старкениц, уволена с работы летом 1973 года после того, как венчалась в церкви. 10 января 1974 года Укмерская районная газета "Родная земля" упрекнула её в предательстве по отношению к комсомолу.

Отложена на год защита диплома Зеноноса Мештаутаса, студента Шауляйского политехникума. Он лишён стипендии. В январе 1974 года приказом директора техникума Зуммера ему снижена оценка по поведению за невыполнение взятых на себя общественных обязанностей и провал атеистической лекции. Мештаутас отказался читать атеистическую лекцию на стройке, где проходил преддипломную практику.

Министр высшего и среднего специального образования Литовской ССР Забулис, к которому Мештаутас обратился с просьбой разрешить ему защиту диплома, оставил в силе решение педагогического совета. Как полагают, столь энергичные воспитательные меры педагогов и самого министра связаны с тем, что Мештаутас подвергался допросам по поводу креста, отнесённого молодёжью Шауляя 19 мая 1973 года на гору Мешкуйкяй /"Хроника"-30/.

#### Дело Пайлодзе.

Уголовное дело Пайлодзе начато, как указано в обвинительном заключении, 23 марта 1974 года на основании материалов, полученных из КГБ при Совете министров СССР. 23 марта 1974 года Пайлодзе вызвали через участкового в милицию по квартирному вопросу и отвели оттуда больную, с температурой 38, в первый следственный изолятор города Тбилиси. Ей было предъявлено обвинение по статье 206, часть I Уголовного кодекса СССР /Соответствует статье 190 прим Уголовного



02.30 мск.

"СВОБОДА"

I-12-74 года. -4-

100

кодекса РСФСР/ и статье 233<sup>3</sup>, часть вторая Уголовного кодекса СССР /Соответствует статье 227, часть вторая Уголовного кодекса РСФСР/.

Валентина Сербионовна Пайлодзе руководила хорами церкви в ..... , "Святого Дода" .... и Троицкой церкви в Тбилиси.

В обвинительном заключении, подписанном прокурором Заводского района города Тбилиси, советником юстиции Джабаридзе, утверждается, что в 1970-74 годах Пайлодзе написала и распространила 136 анонимных писем в различные организации Грузии - ЦК, Совет министров, МВД, Академию наук, Союз писателей, суды, военкоматы, райкомы, сельсоветы, учебные заведения, телевидение и ряду деятелей культуры, в которых она оскорбляет создателя советской компартии и государства, оскорбляет также ведущих партийных работников советских органов. Призывает членов партии, комсомола порвать партийные и комсомольские билеты. Призывает ответственных работников самовольно оставить свои посты, в противном случае она угрожала уничтожением. В другом месте обвинительного заключения сказано "в противном случае, именем господа она угрожала гибелью". Предлагала педагогам прервать воспитание студенческой молодежи, прервать учёбу, не участвовать в демонстрации 7 ноября, не выносить на торжественный парад портреты Ленина и других руководителей. Те же анонимные письма клеветали на советский общественный строй и народ, призывали общество к пассивному сопротивлению, призывали молодежь не служить в Красной армии. Утверждается также, что выдающихся работников науки она призывала прервать творческую работу. Кроме того, Пайлодзе систематически посягала на личность и права граждан /Статья 233<sup>3</sup> Уголовного кодекса СССР/, а именно, систематически вела религиозную пропаганду, исполнение религиозных обрядов. Единственный раз в тексте обвинительного заключения встречается ссылка на показания свидетелей. Утверждается, что Пайлодзе с 5 по 16 ноября 1973 года распространила два анонимных письма в Тбилиском политехническом институте. Эти письма обнаружили студенты Гульнара Харбидия 5 ноября и Омар Болашвили 6 ноября. Утверждая авторское право Пайлодзе в инкриминируемых ей письмах, обвинительное заключение ссылается только на результаты графологической экспертизы. В приложенной к обвинительному заключению справке, подписанной прокурором Джабаридзе, сказано: " 5. Вещественных доказательств нет".

В суде председательствовал Кухарешвили/?/. Судебное заседание дважды, 12 и 18 июня, откладывалось. Первый раз - в связи с протестом Пайлодзе по поводу нарушения следствия, в частности, давления оказываемого Джабаридзе, бесчеловечных условий содержания в тюрьме и



02.30 мск.

"СВОБОДА"

1.12-74 года.

-5-

101

и недопущение избранного ею адвоката Бокрадзе. Второй раз - в связи с болезнью Пайлодзе (в суде она упала в обморок). Пайлодзе не признала себя виновной. Также как и на предварительном следствии, она отрицала, что писала какие-либо анонимные письма или распространяла ложные сведения. Упомянутые выше свидетели студенты не знакомы с Пайлодзе и никогда её не видели. Они показали лишь, что нашли письма в институте. В суд не был вызван ни один эксперт, и заключения экспертов не могли быть проверены в судебном следствии.

Вопреки справке, приложенной к обвинительному заключению, государственный обвинитель представил суду одно вещественное доказательство - письмо, в котором он утверждал, что оно подписано Пайлодзе и изъято у неё на обыске. Пайлодзе не признала подлинность подписи. Следует заметить, что это письмо не значится в протоколе обыска. Пайлодзе заявила суду, что к ней применялись незаконные методы следствия - неоднократное помещение в карцер, угрозы избитием, попытки использовать доносы сокамерниц-наседок. Пайлодзе заявила также, что подлинная причина её ареста - стремление КГБ дискредитировать её, как опасную свидетельницу. Она считает суд над ней - следствие того, что она не раз разоблачала сотрудников КГБ и близких к ним священнослужителей, участвовавших в ограблении патриархии в 1972 году и в других нарушениях закона. Многие называют Пайлодзе возможным свидетелем в расследовании положения дел в грузинской патриархии, которое ведёт прокуратура. Адвокат Пайлодзе так и не был допущен на суд. Защитой ту вел Неквидзе. Суд приговорил Пайлодзе к полутора годам лагерей общего режима.

В самиздате распространились несколько текстов о положении православной церкви в Грузии, о её эволюции и упадке, о специфических формах давления на неё со стороны местных властей и органов госбезопасности, о преступлениях совершенных грузинской патриархией. В числе изобличающих свидетелей описываемых событий названа Пайлодзе.

#### В ТЮРЬМАХ И ЛАГЕРЯХ.

Мордовие. Лесное. Учреждение ЖХ-385/19.

В августе 1973 года большая группа политзаключенных 19 ЛП пыталась переправить на волю письмо в "Комитет прав человека". Эта попытка окончилась неудачей. Письмо было изъято у освободившегося Ивара Луковскиса. После этого отправлены в ШИТ на шесть месяцев: Кронид Любарский ("Хроника" № 24,28), Алексес Пашилис - арестован в 1970 году в городе Клайпеда за листовки, срок четыре года, Николай Буду-



02.30 мск

"Свобода"

I.XII.74 г.

- 6.

102

лок-Шарыгин, в войну в возрасте 14 лет оказался за границей, принял английское подданство, арестован в 1968 году во время поездки в СССР по делам фирмы, в которой служил.. Десять лет за невозвращение, Шакиров, осенью Будулок-Шарыгина и Шакирова отправили во Владимирскую тюрьму на три года.

В годовщину смерти Юрия Галанскова многие заключенные написали письма-протесты в официальные инстанции. Вот ответ прокурора учреждения ЖХ-385 Ганичева на одно из таких писем:

"Романову объявить, что смерть Галанскова причиной .... с незаконными действиями администрации в местах лишения свободы не находится. Протест Романова не обоснован".

10 декабря 1973 года в годовщину принятия Всеобщей декларации прав человека в лагерях состоялись традиционные однодневные голодовки. На 19 лагерном пункте в голодовке участвовало 10 человек. Также были отправлены протесты в различные официальные инстанции. Ответы стандартны: "Советские люди пользуются полной свободой и демократией. Оснований для протестов нет".

12 января политзаключенные украинцы провели однодневную голодовку в связи со второй годовщиной массовых арестов на Украине ("Хроника" № 24).

Политзаключенные евреи Борис Озерников и Анатолий Гольцшелд поддержали протест украинцев, направив по этому поводу заявление в Президиум Верховного Совета СССР.



Копия верна:

подполковник

*Душинский*

Филиппов

"3" июня 1975 г.



**ВЫПИСКА**  
из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке

02.30 мск

5. XII. 74 г.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжим чтение материалов из 32-го выпуска "Хроника текущих событий". В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите продолжение чтения документов о тюрьмах и лагерях.

В ТЮРЬМАХ И ЛАГЕРЯХ.

**МОРДОВИЯ.** На 19 лагпункте с 17 по 24 июня держали голодовку Борис Озерников, Кронид Любарский, Борис Пенсон (самолетный процесс, срок 10 лет, "Хроника" № 17). Голодавшие протестовали против нерегулярности в доставке и отправке корреспонденции, произвольных конфискации и исчезновения писем, в особенности из-за рубежа. После голодовки они получили сразу много писем разного времени отправки.

**ОЗЕРНЫЙ.** Учреждение ИХ-385/17. Сюда привезли Александра Болонкина, осужденного в Москве на четыре года лагерей и два года ссылки ("Хроника" № 30). На этапе Болонкина избили и после этого у него сильно болел бок. Однако ему отказались сделать рентген, как он того требовал. Болонкин написал жалобу на конвой в прокуратуру. Если верить ответу, дело о его избиении передано в Сокольнический районный суд города Москвы.

**БАРАШЕВО.** Учреждение ИХ-385/3-4. Женская политзона. Строкатова (Срок четыре года, "Хроника" № 25, 28) около семи месяцев добивалась направления на медицинское освидетельствование по поводу опухоли грудной железы. В 1973 году наконец была направлена в специальную больницу МВД в Ростове-на-Дону. Теперь Строкатова поставлена на онкологический учет и периодически, раз в полгода, проходит обследование в той же больнице. Недавно, во второй раз, вернулась из Ростова. Состояние ее здоровья хорошее.

Ирина Стасиф-Колонец (Срок шесть лет и три года ссылки, "Хроника" № 24 и 28) в очень тяжелом состоянии перевезена в Больницу. Точный диагноз не установлен. Предположительно - заболевание печени.

Стефания Шабатура (Срок пять лет и три года ссылки, "Хроника"



02.30 мск

"Свобода"

5.XII.74 г.

-- 2.

104

№ 24,28) с января по апрель была в ПКТ видимо за зимний голодовки.

БАРАШЕВО. Учреждение ЖХ-385/3-3. Больница. Здесь содержится арестованный в апреле 1958 года Альгимантас Жепре (?). Жепре родился в конце двадцатых годов (1927-1930). Принимал активное участие в партизанском движении в Литве в 40 годах, вышел из леса в 1956 году, поверив амнистии. Арестован полтора года спустя. Верховный суд Литовской ССР приговорил его по статьям 58/прим "а", 58/прим-8, 58/прим-II к 25 годам лагерей. Сам Жепре считал, что он приговорен к 15 годам, так как к этому времени максимальный срок заключения был снижен до 15 лет. Однако Верховный суд Литовской ССР еще не принял в тот момент соответствующего постановления и в апреле 1973 года Жепре узнал, что ему предстоит отбыть еще 10 лет лагерей. Этапирован из Пермских лагерей в больницу с диагнозом - психическое заболевание.

#### ПЕРМСКИЕ ЛАГЕРЯ

КУЧИНО. Учреждение 389/36. Первого мая семь или восемь политзаключенных провели однодневную голодовку, требуя отмены приказа № 20 от 14 января 1972 года. Текст приказа № 20 "Хронике" неизвестен. Известно только, что этот приказ накладывает на заключенных новые ограничения и требования, непредусмотренные ИТК РСФСР.

Заявили об отказе от советского гражданства:

Алексей Сафронов, 21-ый год, срок 12 лет. Виктор Абанькин, 25 лет, срок 12 лет. Виталий Коломин, 22 года, срок 6 лет. Виталий Колинченко, 28 лет, срок 10 лет. Григорий Бабищев, 43 года, срок 25 лет. Осталось сидеть 10 месяцев. Они рассматривают свой отказ от советского гражданства как протест против произвола. Они требуют, чтобы после отбытия срока им дали возможность оставить пределы СССР.

Заключенный 36-го лагпункта Макаренко (статьи 70-ая, 162-ая, 173-я УК РСФСР, срок 3 лет, "Хроника" № 16) отправил ряд жалоб и обращений в различные советские партийные и общественные организации. Вот различные варианты ответов.

"Правление Союза писателей СССР и Московская писательская организация сообщают, что некомпетентны заниматься происходящим в лагерях и впредь на подобные заявления отвечать не будут" (это ответ на обращение к Барто, Шолохову, Симонову).

"Практика перевода в тюрьмы судопроизводством по упрощенной



02.30 мск

"Свобода"

5. XII. 74 г.

- 3.

105

процедуре рассмотрена и признана правильной". Ответы от комиссии по делам молодежи при Верховном Совете СССР, от ЦК КПСС, от комиссии Верховного Совета СССР по законодательным предложениям.

По жалобам Макаренко проведена проверка пермским прокурором Мякишевым и чусовским прокурором Голдоровым. Из всех заявленных пунктов удовлетворен только один — "Впредь каратели и полицейские заключенные по красным датам не будут патрулировать в красных повязках". Все остальное признано клеветой. Администрации лагеря предложено строго привлечь за это Макаренко.

Обыск с целью изъятия у заключенных лишних теплых вещей, обуви и другого проводился 15 февраля. Всех согнали в столовую, заявили, что не положено иметь более одной пары теплого белья. Нельзя, по режиму, иметь валенки, теплые брюки, две пары ботинок или сапог. Нельзя иметь спецовку. Надо работать в том, в чем ходишь повседневно. Несколько сот вещей отобрали без расписок, квитанций и тому подобное. Топтали ногами оставшиеся у ЗК продукты, уничтожали книги, журналы. Искали даже в снегу. Шунами выгребали из снега спрячанные валенки и другие вещи. Обыск проводился ночью. Руководили обыском начальник лагеря майор Котов, майор Федоров, капитан Журавков в присутствии сотрудников спецотдела Пермского УВД начальника отдела подполковника Микова и главного по группе КГБ майора Апанасова.

ВСЕСВЯТСКОЕ. Учреждение БС-389/35. В "Хронике" № 30 сообщалось, что после смерти ЗК Куркиса в больнице побывали две комиссии, которые ничего не изменили. Это не совсем так. После первой комиссии, точнее это была экспертиза для подписания акта о смерти, заключенные неоднократно протестовали. Были даже короткие голодовки. Вторая комиссия сняла с должности начальника санчасти зоны. Заключенным восстановили инвалидность. Многие получили лечение, в котором им раньше отказывали.

20 февраля был отправлен на три месяца в ПКТ Владимир Буковский. В ПКТ Буковского держали на режиме шизо: горячая пища через день (новшество, введенное администрацией 35 лагпункта). Помещение Буковского в ПКТ и режим содержания вызвали многочисленные протесты среди заключенных. После этих протестов были лишены свиданий Павленков и Светличный. На воле в защиту Буковского выступили: его мать Буковская, Твердохлебов, Найденович, а также Левитин-Краснов, Сахаров, Ходарович, Великанова, Ковалев, Лютвинов, священник Желудков, Подъяпольский, Файнберг. Последний, полу-



чив известия, пока не удалось проверить их достоверность, о том, что Буковский и его друзья в зоне объявили голодовку, начал в Москве голодовку в их поддержку. 9 мая на 11 дней раньше срока Буковский был выпущен из ПКТ в связи с ремонтом помещения.

12 мая был лишен свидания с женой политзаключенный Проник ("Хроника" № 30). 13 мая в лагере вспыхнула массовая, около 30 человек, голодовка. Голодовка длилась месяц. Подробности пока неизвестны, однако понятно, что это одно из самых крупных выступлений политзаключенных за последнее десятилетие. Голодовка прекратилась после того, как администрация пошла навстречу некоторым требованиям голодающих. В частности, было уточнено, что такие наказания, как лишение свидания или посылки действует в течение месяца с момента их наложения, т.е. через месяц осужденный может получить отобранное свидание или посылку. 27 мая Владимира Буковского, принимавшего участие в голодовке, отправили на три года во Владимирскую тюрьму. По этому поводу известен протест Ланда и Левитина-Краснова.

Пятеро заключенных отказались принимать участие в строительстве штрафного изолятора. Двое из них - Альбе Лейб Шнох (самолетный процесс, срок 10 лет, "Хроника" № 17) и Гиля Бутман (ленинградский околосамолетный процесс, срок 10 лет, "Хроника" № 20) - помещены за это в ПКТ.

#### ВЛАДИМИРСКАЯ ТЮРЬМА. Учреждение ОД-1/СТ-2.

Около четырех лет во Владимирской тюрьме содержится Валентин Мороз, украинский историк и публицист, осужденный повторно по статье 62-ой УК СССР (статья 7 УК РСФСР) за четыре его статьи: "Репортаж из заповедника имени Берия" (написан во время первого заключения в Мордовских лагерях), "Среди снегов", "Хроника сопротивления" и "Литературно критический анализ стихов Евдокии Лось", белорусской поэтессы. Мороз приговорен к шести годам тюрьмы, трем годам лагерей, пяти годам ссылки. До этого он был в заключении четыре года с 1965 по 69 год ("Хроника" № 7, 14, 17, 27).

Во Владимирской тюрьме сокамерниками Мороза оказались уголовные перстунники. Они изводили его, не давали ему спать ночью, а один из них порезал ему живот отточенным как нож черенком ложки, так что Мороза были вынуждены отправить в больницу и наложить швы. После этого случая, по просьбе самого Мороза и его жены, его поместили в одиночку. В одиночке он сидит уже два года. По действующему законодательству после половины назначенного судом срока тюремный режим может быть заменен лагерем, при условии соблюдения заключен-



ным правил (смотри статью 33 Основ ИТЗ, статью 51 ИТК РСФСР). Мороз не имеет нарушений, кроме одного. Во время свидания с женой он говорил с ней по-украински и отказался перейти на русскую речь, за что был лишен свидания. Правда, после жалобы жены в высшие инстанции, поведение Мороза было признано законопослушным и свидание ему дали. Но в тюремном деле за ним числится этот эпизод как нарушение режима. И вот на этом основании ему отказывают в переводе из тюрьмы в лагерь. Более существенно, видимо, то, что в 1972 году привезенный из Владимира в Киев свидетелем по делу украинских националистов, Мороз отказался участвовать в следствии. Но администрация не может выдвинуть это обстоятельство как формальный повод для продолжения тюремного режима. Валентин Мороз тяжело переносит содержание в одиночке, он близок к нервному заболеванию. Он сообщил жене, что намерен с первого июля объявить голодовку и держать ее до перевода в лагерь, либо до смерти. В первых числах июля Раиса Мороз ездила во Владимир и беседовала с начальником тюрьмы полковником Завьялкиным. Тот отказался отвечать на вопрос, держит ли Мороз голодовку. Однако упорно повторял, что голодовка является нарушением режима. Присутствующий тут же начальник медчасти, видимо Бутова, на вопросы жены о здоровье мужа сказала: "Здоровье в полном порядке. Когда я сегодня утром осматривала его, сердце работало нормально". Затем добавила: "Мы каждое утро осматриваем всех заключенных". У меня нет уже никаких надежд на жалобы и заявления, — сказала Раиса Мороз в своем интервью иностранным корреспондентам 4 июля. — Мне остается одно — обратиться ко всем добрым и гуманным людям на земле: Помогите моему мужу Валентину Морозу! Не дайте ему погибнуть! Позднее Раиса Мороз передала открытое письмо председателю Пенклуба. Она напоминает там, в частности, о роли Генриха Бёля в спасении жизни Андрея Амальрика. По имеющимся на 15 июля сведениям, Валентин Мороз не собирается прекращать голодовку.

#### КИРОВСКАЯ ОБЛАСТЬ

Во время второго следствия в Кировской тюрьме Ханциса ("Хроника" № 23) держали в подвале на карцерном режиме. Когда кончился срок санкции прокурора и Ханцис, стуча в дверь, стал требовать освобождения, шесть надзирателей во главе с офицером избили его в камере до потери сознания. Колотили головой о дверь, приговаривая: "Вот так, жидяра, надо стучать". Результат избиения — травма черепа и позвоночника, частичный паралич ног. На суд (март 1972



года) Ханциса принесли на руках. Приговор суда - два года строгого режима. (Документы по делу Ханциса смотри в "Хронике защиты", выпуск первый).

В учреждении ОР-216/16, куда Ханцис был направлен на психиатрическую экспертизу, его скрутили мокрым полотенцем и пытались силой выпрямить полусогнутые парализованные ноги, видимо, предполагая симуляцию. При этом порвали связки в области колен. Ханцис отбивал наказание по новому сроку в учреждении ОР-216/10. В начале содержался в карцере. Когда его вели в баню, он повернул в зону на костылях. Офицер вырвал у него из рук костыли, Ханцис упал и пополз в зону. Офицер наступил ему на ноги. Но вокруг собрались заключенные, раздались возгласы возмущения. После этого случая Ханцис был переведен из карцера в зону, а затем в другой лагерь ОС-216/1. Яков Лейлович Ханцис освобожден по концу срока 6 марта 1974 года. Получил разрешение на выезд и выехал в Израиль.

#### У К Р А И Н А

Александр Фельдман (Киев) так называемая "История с тортом", статья 206, часть II, срок 3,5 года, "Хроника" № 30) в середине января привезен в лагерь усиленного режима. Его адрес: СССР, Хмельницкая область, Шепетовский район, село Климетовичи, учреждение МХ-324/98. 19 января ему дали часовое свидание с братом и невестой. Директор производства Мовчан и начальник цеха железобетонных изделий Дрочук в первые же дни пребывания Фельдмана в лагере третировали его как еврея. "Работаешь как жид" и так далее. В знак протеста Фельдман в начале февраля отказался выходить на работу. За это 9 февраля он получил 15 суток шизо. Через два дня после выхода Фельдмана из шизо, лагерная администрация (начальник лагеря Куцак, замначальника по режиму капитан Полищук) вновь отправляет его в карцер. На этот раз Фельдман отсидел в шизо двойной срок с 26 февраля по 29 марта. В конце этого срока он был избит соседом по камере, уголовником. Московский адвокат Третьякова, с которой родственники Фельдмана заключили договор для подачи надзорной жалобы (прежний защитник киевский адвокат Ежов, потребовавший в суде оправдательного приговора, был вскоре отправлен на пенсию) не была допущена даже к ознакомлению с делом осужденного. 24 марта Третьякова приехала в лагерь для свидания со своим подзащитным. Администрация лагеря в свидании отказала, сославшись на то, что Фельдман находится



02.30 мск

"Свобода"

5.XII.74 г.

- 7.

в штрафном изоляторе. Позже московская коллегия адвокатов отказалась дать Третьяковой командировку в Киев. 24 апреля Фельдманав четвертый раз поместили в шизо сроком на 15 суток. Непосредственно за этим 14 мая его на полгода перевели в ИКТ. В тот же день 14 мая Александр Фельдман объявляет голодовку, протестуя против произвола администрации. По имеющимся сведениям, голодовка длилась до 25 мая.



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Филиппов* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



## ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

06.12-74 года.

02.30 мск.

### ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжим чтение материалов из 32-го выпуска журнала "Хроника текущих событий".

В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите чтение документов "О перемещении и освобождении из тюрем и лагерей". После чего мы перейдем к чтению материалов "О психиатрических больницах".

### ПЕРЕМЕЩЕНИЯ.

В начале 1973 года во Владимирскую тюрьму с 36 лагпункта Пермских лагерей переведен сроком на три года Юрий Бутка. (Саратовско-Рязанское дело, срок 7 лет, "Хроника" номер 12,14). Позднее, летом-осенью 1973 года во Владимирскую тюрьму отправлены заключенные с той же зоны Юрий Федоров (дело "Союза коммунистов в Ленинграде в 1969 году, срок 6 лет, "Хроника" номер 12) до конца срока. Сергей Мальчевский (дело Мальчевского и Брауна, срок 7 лет и 3 года ссылки, "Хроника" номер 9) до конца срока. Яков Сусленский (дело Сусленского и Печенера в Бендерах, срок 7 лет, "Хроника" номер 27) на три года.

С этой же зоны 15 июля 1974 года за нарушения лагерного режима отправлены во Владимирскую тюрьму:

Давид Черноглаз (Кишиневский околосамолетный процесс, срок 5 лет, "Хроника" номер 20) до конца срока. Еще два заключенных, о которых "Хронике" пока ничего не известно.

Во Владимирскую тюрьму до конца срока переведен Березин (попытка побега из Армии за границу в 50-60 годах, срок 15 лет). Во Владимирской тюрьме не первый раз.

О переводе во Владимирскую тюрьму Будулаг-Шаригина, Шапирова, Буковского смотри выше.

Положение больного туберкулезом украинского политзаключенного Александра Сергиенко, переведенного во Владимирскую тюрьму из Пермских лагерей 28 декабря 1973 года ("Хроника" №-30), без изменений к лучшему.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

06.12-74 года. -2- 111

В декабре 1973 года из Владимирской тюрьмы прибыл на I9 лагпункт Дубровлага Петров-Агатов. Петров-Агатов был отправлен во Владимирскую тюрьму в 1970 году вскоре после публикации на Западе его книги "Арестантские встречи".

В сентябре на I9 лагпункт прибыл из Владимирской тюрьмы Александр Романов (Саратовско-Грязанское дело, срок 6 лет, "Хроника" № 12, 17, отправлен на тюремный режим в 1971 году). Видимо, 2 года Владимира не прошли ему даром. 19 мая 1974 года Романов прыгнул голым на запретку с криком "сатана". 21 мая увезен в больницу зону в Барашево.

У Игоря Огурцова, лидера ПСХесоновцев/?, приговоренного к 15 годам лишения свободы и 5 годам ссылки, исполнился весной этого года первые 7 лет заключения, которые он по приговору суда должен был отбывать в тюрьме. В начале марта Огурцова отправили из Владимирской тюрьмы на 35 лагпункт Пермских лагерей. Однако в лагере он пробыл меньше трех недель, 4 апреля Огурцов переведен в Пермский тюремный изолятор для психической экспертизы по рекомендации врача Рогова от 8 февраля 1974 года. В действительности психиатр Рогов, назвавшийся тогда другой фамилией, под видом ларинголога осмотрел Огурцова ещё в мае 1973 года. Рогов объявил Огурцову, что ознакомился с его делом и перепиской и что у него ревматизм мозга. Огурцов тогда же написал протест на имя начальника санчасти Бутовой, которая присутствовала при осмотре. Вскоре Рогов был назначен штатным психоневрологом Владимирской тюрьмы и в этом качестве вызвал Огурцова 8 февраля 1974 года на осмотр. Огурцов от осмотра отказался, так как не было ни жалоб с его стороны, ни постановления администрации. В июне с диагнозом ревматизм мозга перевели в больницу зону в Мордовию, учреждение ЖХ-385/3.

Владимир Соколов 1914 года рождения был этапирован 7 декабря 1973 года с I9 лагпункта на больницу зону Дубровлага. Через 3 дня после этапа умер. По словам Соколова, он был офицером разведки военно-морских сил США. Арестован, видимо, в 1951-52 годах.

В июне переведен с I9 зоны на 3 зону Белыхов. Ранее заключенные добились от Белохова признания в том, что он сотрудничает с КГБ.

С I лагпункта Дубровлага, поселок Сосновка, особо строгий режим, переведены на строгий режим на I9 лагпункт Лыдабицас Симутис 1935 года рождения ("Хроника" № 18), арестован в 1954 году за то, что в 40 годах принимал участие в партизанском движении в Литве. Приговорен к смертной казни, замененной 25 годами.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

6/XII-74 г. -3- 112

Тяжело болен, туберкулез позвоночника. Ещё в 1958 году медкомиссия ставила вопрос о его активировании.

Пятрас Паулайтис 1904 года рождения, конец срока в 1933 году ("Хроника" № 27). В сообщении о Паулайтисе в "Хронике" № 27 была допущена ошибка. Предполагалось, что после отмены 25-летних сроков срок Паулайтиса был заменен на 15-летний. На самом деле срок Паулайтиса, как и большинство других заключенных 25-летников, не изменился. Паулайтис был переведен на особый режим сроком на 6 месяцев в 1961 году за вредные контакты с молодежью. Однако продержали его на особом режиме более 12 лет. В 1963 году майор МВД Святкин предлагал Паулайтису написать в литовскую газету статью "Отпор клеветникам Эпшада", обещая за это облегчить его участь. Паулайтис отказался. И тогда Святкин заявил: "Вы здесь сгниёте, вы никогда не увидите на свободу, можете мне поверить".

Сергей Бабич 1939 года рождения, повторник. Первый срок — три года строгого режима по политической статье — отбывал в Мордовии и Владимире в 1960-63 годах. Освободился 13 апреля 1963 года, арестован 27 сентября того же года за листовки с критикой Хрущева. Осужден 19 февраля 1964 года в городе Ровно на 10 лет лагерей особого режима. Трижды пытался бежать, за побеги ему добавили в общей сложности ещё 6 лет и перевели во Владимирскую тюрьму, где он находился до 1968 года.

На 19 пункт прибыли: Зарян Пападж 1953 года рождения, студент филофака Львовского университета. Арестован, по-видимому, в 1973 году за хранение украинского самиздата. Срок 7 лет лагерей и 5 лет ссылки. Падельник Микитка, срок 5 лет. Адменко 1949 год рождения, учитель литературы. Арестован по одному делу с Лисивым и Паниксом, ("Хроника" № 30), срок 4 года. Любомир Старосольский 1955 года рождения, арестован со школьной скамьи за несколько дней до выпускных экзаменов. Дело и срок "Хронике" неизвестны. Римас Чикялис 1955 год рождения, ученик Дивинского музыкального училища, арестован 26 апреля 1973 года, срок три года. Уже в лагере сотрудник вильнюсского ГБ Тробимов предлагал Чикялису выступить перед учениками своего училища, которые, похуже, не захотели осудить своего бывшего соученика. Чикялис отказался.

#### ОСВОБОЖДЕНИЯ.

МОРДОВИЯ. С 19 лагпункта освобожден Анатолий Гольдвелд. (Юшневский околосамолетный процесс, срок 4 года, "Хроника" № 17).

С 3 лагпункта освобожден Владимир Магелевер. (Ленинградский околосамолетный процесс, срок 4 года, "Хроника" № 20).



02.30 мек.

"СВОБОДА"

6/XII-74 г.

-4-

113

С 17 лагпункта освобождился Вячеслав Платонов. (дело ВСХСОН,/?/ срок 7 лет, "Хроника" № 1).

**ПЕРМСКИЕ ЛАГЕРЯ.** В апреле кончился срок у Анастаса Яотраускаса, дело и срок "Хронике" не известны. Имеются упоминания о нем в выпусках 23, 28. 4 июля кончился срок у Овика Василияна, дело Вабаяна и других, срок 6 лет, "Хроника" № 20. Находился на 36 лагпункте. 3 июля с 36 лагпункта освобождился Сергей Паномарев, горьковское дело, срок 5 лет, "Хроника" № 13, 15. В мае с 36 лагпункта освобождился Валерий Пестов, один из осужденных в ноябре 1971 года в Свердловске, "Хроника" № 24. Его брат Виктор Пестов освобождается через год. 2 июня Геннадия Гаврилову, 35 лагпункт, дело офицеров Балтфлота, срок 6 лет, "Хроника" № 15, объявили, что его жена обращалась в Президиум Верховного Совета СССР с просьбой о его помиловании, и что эта просьба удовлетворена. Гаврилова освободили за 11 месяцев до конца срока.

**КИРОВСКАЯ ОБЛАСТЬ.** 25 января вышел на свободу Борис Шейкрот, "Хроника" № 29, 30, через несколько месяцев после этого он выехал из СССР.

В психиатрических больницах. Освобождение Петра Григорьевича Григоренко.

В январе 1974 года очередная комиссия врачей Московской областной психиатрической больницы, станция Столбовая, снова не представила Григоренко к отмене принудительного лечения. Врачи проговорились о причинах такого решения - нет гарантии, что Григоренко не вернется к прежней деятельности. В беседе с сыном Григоренко замглаврача больницы Кожемякина заявила, что смерть Григоренко - это тот выход, который устроил бы всех. В марте 1974 года инициативная группа защиты прав человека в СССР - Великанова, Ковалев, Краснов-Левитин, Подьяпольский и Хадарович - опубликовала открытое письмо в защиту Григоренко. В письме сказано: "За эти 5 лет власти использовали все средства, чтобы сломить Григоренко, заставить отказаться от своих убеждений, признать их результатом болезни. Все формы давления были безрезультатны. Намсков Григоренко не понимал, прямые предложения отказаться от убеждений, отвергал". Авторы утверждают, что используя иллюзии скорого освобождения, власти стремятся заставить молчать о нем. Выражая опасения, что Петру Григорьевичу Григоренко угрожает пожизненное заключение в сумасшедшем доме, инициативная группа обращается к международной общественности с призывом помочь Григоренко. Весной 1974 года здоровье Григоренко сильно ухудшилось, начались



02.30 мск.

"СВОБОДА"

6/XII-74 г. -5-

114

частые сердечные приступы. В заявлении для печати, сделанном 2 мая 1974 года, Зинаида Михайловна и Алексей Петрович Григоренко сообщают, что после серьезного сердечного приступа 2 апреля главврач больницы Козырев и врачи отделения, в котором содержится Петр Григорьевич Григоренко, письменно сообщили городскому психиатру Орлову и в институт им. Сербского о необходимости выписки Григоренко, как самотически тяжело больного, поскольку его лечение не может быть должным образом проведено в психиатрической больнице. В том же заявлении Зинаида Михайловна и Алексей Петрович Григоренко кратко напоминают об обстоятельствах осуждения Петра Григоренко, об о решениях, угрозах, клевете, которым он подвергался все 5 лет заключения. Тогда же 2 мая Зинаида Михайловна Григоренко ответила на вопросы западных корреспондентов. (смотри раздел "Письма и заявления"). В начале мая тяжелые сердечные приступы повторились. 12 мая 1974 года была созвана комиссия, которая представила Григоренко к отмене принудительного лечения. 24 июня 1974 года Московский городской суд вынес определение о прекращении принудительного лечения Григоренко. Об этом судебном заседании родные Григоренко ничего не знали. 25 июня определение суда было доставлено в больницу. Есть сведения, что доставивший определение в больницу сообщил администрации, что не позже 10 часов утра 26 июня Григоренко должен быть отправлен домой. 25 июня в 17 часов жене Григоренко позвонили домой и сказали, чтобы утром следующего дня она приехала за мужем. Только в этот момент она узнала о состоявшемся суде. В 10 часов утра 26 июня Григоренко поехал домой. Не безинтересны источники информации западных радиостанций, уже в 7 часов утра сообщивших, что Григоренко вышел из больницы. в тот же день квартиру Григоренко посетили западные корреспонденты. Григоренко сказал им: "За 5 лет и два месяца тяжелых испытаний я очень устал, тем более, что и здоровье мое расшаталось, особенно сердце. Хочу отдыхать, поправляться. Прошу передать большое спасибо всей общественности, всем-всем людям, помогавшим мне вернуться в семью и тем самым продлить жизнь". Жена Григоренко, Зинаида Михайловна Григоренко, сказала: "Я рада, но не вполне счастлива, так как не могу не чувствовать боли матерей Владимира Буковского и жены Леонида Плюща, всех матерей и жен, у кого родные за решеткой. Хочу передать спасибо всем людям, поддерживавшим меня в эти страшные годы". Через несколько дней Зинаиду Михайловну Григоренко вызвали в отделение милиции, где работник КГБ настойчиво рекомендовал ей увести мужа отдыхать в деревню.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

6/XII-74 г. -6- 115

Леонид Плюц по-прежнему в Днепропетровске в специальной психиатрической больнице. Уже год с 15 июля 1973 года в Днепропетровске в специальной психиатрической больнице содержится киевский математик Леонид Плюц ("Хроника" № 29,30). С августа 1973 года по январь 1974 года в качестве лечебного препарата Плюц получил по назначению врачей в больших дозах голопередол в таблетках. 4 января было очередное свидание Плюца с женой. Состояние Плюца прежнее; он почти все время спит, читать и писать не может, на прогулку не ходит, мерзнет. Во время свидания говорил медленно и мало, но по-прежнему внимательно и с интересом слушал, коротко отвечал на вопросы. В феврале-марте лечение голопередолом заменили уколами инсулина с возрастающей дозировкой. Состоявшаяся примерно в это время психиатрическая экспертиза сочла необходимым продолжать лечения Плюца. Члены комиссии с Плюцом не беседовали. Лечащий врач Плюца Часовских на вопрос жены, какие же симптомы заболевания свидетельствуют о необходимости продолжать лечение её мужа, ответил: "Его взгляды и убеждения". На дальнейшие вопросы о диагнозе и лечении она отвечать отказалась. На свидании 4 марта 1974 года Плюц был неузнаваем. У него появилась сильная отечность, он с трудом передвигался, взгляд потерял свою обычную живость. Плюц сообщил, что врачи настаивают, чтобы он отрекся от своих взглядов и убеждений, и обязательно в письменной форме. Это сделать отказался. Апрельская экспертиза опять рекомендовала продолжить содержания Плюца в Днепропетровской больнице. Врачи предложили Плюцу написать ещё подробную автобиографию, из которой было бы ясно, как формировались его взгляды, как появились у него бредовые идеи. Плюц отказался написать такую автобиографию. На свидании 12 мая становится известным, что с апреля Плюцу перестали давать какие бы то ни было препараты. Плюц объясняет это тем, что у него появились боли в брюшной полости и врачи испугались. После отмены лекарств состояние его улучшилось. Стали спадать отеки, прошли боли. Плюца перевели в другую палату, там меньше больных, тише. Он опять стал читать, правда теперь не научную, а только художественную литературу, и писать письма. На свидании 29 мая жена узнала, что с 13 мая её мужу вновь стали делать уколы инсулина и опять с возрастающей дозировкой. Появилась аллергическая сыпь, зуд, однако уколы не прекратили. После каждого укола Плюца на 4 часа привязывают к кровати, есть опасения, что этими инъекциями хотят добиться инсулинового шока. В тот же день, то есть 29 мая с женой Плюца беседовал начальник Днепропетровской больницы Прус. Он сказал, что Плюц ещё нуждается в лечении, и что



03.30 мск.

"СВОБОДА"

06.12-74 года. - 7 -

жена должна помочь врачам в этом. "Ваш муж слишком много читает, нельзя присылать ему столько книг. Его больной мозг необходимо щадить. В не должны этого забывать". В процессе беседы выяснилось, что чтение книг в больнице строго контролируется и что Плющу дают читать очень мало. Письма близких сразу после прочтения отбираются, не разрешают иметь при себе даже фотографию жены и детей. От ответов на вопросы о том, чем лечат Плюща, в каких дозах вводят лекарства, доводят ли его до инсулинового шока, Прус и лечащий врач уклонились, сославшись на какую-то инструкцию, согласно которой они не имеют права отвечать на подобные вопросы.

На свидании 3 июля 1974 года Плющ сообщил, что в конце июня в течение 7-8 дней ему не вводили инсулин, так как он был простужен. Однако 30 июня уколы возобновили и через 3-4 дня снова стали вводить полный шприц. Плющ сообщил, что его осматривала какая-то комиссия, состоявшая из местных врачей. Члены комиссии задали ему три вопроса: - Как вы себя чувствуете?

- Удовлетворительно.
- Как на вас действует инсулин?
- Вызывает аллергию.
- Как вы относитесь к своей прежней деятельности?
- Жалею, что в это ввязался.

Комиссия вынесла решение - продолжить лечение.



Копия верна:

подполковник

*Душинский* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



В Ы П И С К А  
из передачи радиовещательной станции "СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

7.12-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжим чтение материалов из 32-го выпуска журнала "Хроника текущих событий".

В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите продолжение чтения документов "О психиатрических больницах", после чего мы перейдем к чтению материала "Неопубликованный Указ".

Как стало известно, создан международный комитет математиков в защиту Юрия Шихановича и Леонида Плюща. Французский подкомитет этого комитета издает бюллетень. В бюллетене № 2, Париж, 2 июня 1974 года, приведен, в частности, не полный список членов комитета, включающий 54 ученых из США, Канады, Англии, Франции, Италии, Иерусалима, Швейцарии и Японии. Среди них Бирже, Картан, Клод Шиволье, Клод Пикар, Лоранс Шварц, А. Вайд. 8 февраля 1974 года делегация французского подкомитета посетила советское посольство в Париже, чтобы передать петицию 550 французских математиков, встревоженных судом над Шихановичем и его помещением в психиатрическую больницу. Ученые беседовали с советником посольства Валентином Двининым и секретарем отдела культуры Валерием Матисовым. В посольстве слышали о Шихановиче, а о Плюще нет. Кто-то из сотрудников посольства объяснил математикам, что специальная психиатрическая больница — это больница улучшенного типа, примерно, как для академиков. Математики передали для Шихановича книги "Бурбаки" с автографами некоторых участников этого знаменитого издания.

25 марта советник Двинин послал профессору Онри Картану письмо, в котором, в частности, говорится, что Академия наук СССР на запрос посольства о судьбе математиков Шихановича и Плюща ответила, что эти лица не значатся и никогда не значились среди членов каких-либо институтов академии. Однако соответствующие инстанции в ответ на другой запрос посольства сообщили, что Плющ был уволен из научно-исследовательского института в Киеве в 1968 году за халатность в работе и за потерю казенных документов. Он не сделал никаких попыток найти себе новую работу и, живя на жалование сво-



ей жены, занимался писанием и систематическим размножением рукописей, содержащих антисоветские материалы. Далее о Плюще и Шихановиче подробно сообщается официальная версия их преступных действий, обнаруживавшегося психического заболевания и лечения. Двинин сообщает, что участники происшедшего в СССР симпозиума международной ассоциации психиатров, в том числе Ховрад Роум, Рамонде Фулита и Фридман 15 октября 1973 года прослушали сообщение об истории болезни Плюща и Шихановича и не выразили сомнения в психическом заболевании и явившемся следствием сумасшествия обоих. Двинин пожелал привлечь внимание Картана и его коллег к тому, что иногда серьезные ученые, основываясь на недостоверной информации, позволяют вовлечь себя в политическую кампанию, которую ведут определенные группы с целью помешать взаимопониманию и добрым отношениям между народами наших стран. В связи со ссылкой Двинина на докторов Фридмана и Роума, в бюллетене № 2 французского подкомитета приведены выдержки из декларации по поводу Шихановича, подписанной рядом американских психиатров и юристов в ноябре 1973 года. "Мы глубоко обеспокоены тем, что, основываясь на предшествующем психиатрическом определении, он может быть признан психически неполноценным или душевно больным, в то время как имеющиеся данные, свидетели говорят о его совершенной психической полноценности. Мы глубоко озабочены тем, что вследствие этого могут быть нарушены основные принципы как психиатрической практики, так и уголовного права. Мы, которые знакомы с советскими специалистами и работали вместе с ними в области психиатрии и права, призываем вас рассеять наше беспокойство, для чего провести открытый суд над Шихановичем, разрешив присутствовать на нем иностранным наблюдателям". Среди других декларацию подписали: доктор Альфред Фридман, председатель отделения психиатрии Нью-Йоркского медицинского колледжа; доктор Ховард Роум, директор отделения психиатрии клиники Мэйо. Фридман - президент американской ассоциации психиатров, Роум президент международной ассоциации психиатров.

Бюллетень № 2 сообщает биографические сведения о Плюще, цитируя письмо 1972 года о Плюще инициативной группы защиты прав человека в СССР. Сообщается о состоянии Плюща в Днепрпетровской больнице; приведен текст обращения Боннар, Великановой, Ковалева, Сахарова, Ходорович, Твердохлебова от 12 февраля 74 года. Бюллетень заключает: "Все беспокойства о здоровье и жизни Плюща ( примечание "Хроники"), выраженные в этом обращении, слишком хорошо обоснованы".



02.30 мек. "СВОБОДА" 7.12-74 года. -- 3 --

Сообщается о декларации в защиту Плюща 17 математиков из университета Прованса и о том, что психиатры доктор Джеймс и доктор Торубин взяли на себя инициативу кампании в поддержку Плюща. Бюллетень рекомендует ряд действий в защиту Плюща, в том числе широкое распространение информации о Плюще, сбор подписей под декларацией в его защиту (декларации рекомендуется посылать в советские посольства и в Днепропетровскую больницу), математикам рекомендуется объявлять о своем намерении поехать в СССР для встречи с Плющем и хлопотать о визе.

Владимир Борисов ("Хроники" № 11, 19, 24, 30) в начале марта освобожден из психиатрической больницы 2 в Ленинграде.

Николай Плохатик из Киева, находящийся в Днепропетровской специальной психиатрической больнице (см. "Хронику" № 28), в апреле был освидетельствован экспертной комиссией. Результаты пока неизвестны.

Владимир Гершуни переведен в апреле из Орловской специальной психиатрической больницы в психиатрическую больницу общего типа в Москве. Психиатрическая больница № 13. Экспертная комиссия, вынесшая заключение о возможности перевода в больницу общего типа, состоялась в конце декабря 73 года. Суд вынес решение о переводе в марте 1974 года. (О Гершуни см. "Хронику" № 11, 13, 19).

Виктор Файнберг ("Хроники" № 4, 19, 30) 15 апреля начал голодовку солидарности с Владимиром Буковским и другими политзаключенными Пермских лагерей. 30 апреля Файнберг насильственно помещен в психиатрическую больницу. 8 мая Файнберг прекратил голодовку. 13 мая его выпустили из больницы. Файнберг покинул Советский Союз в июне этого года.

Юрий Шиханович ("Хроника" № 27, 30) в начале июля освобожден из психиатрической больницы № 9, Ехрома, Московской области. Решение о прекращении принудительного лечения принято экспертной комиссией 25 марта 1974 года. Суд состоялся в июне.

В институте имени Сербского в январе 1974 года находились на экспертизе: Хейтла Егесма, 1937 года рождения, из Таллина. Перешел границу в Финляндию и был выдан финскими властями. Признан психически больным.

Василий Триш, 1911 года рождения, колхозник из Тернопольской области. Статья 187/прим УК УССР (соответствует статье 190/прим УК РСФСР). Стационарная экспертиза в городе Винница признала его психически больным. После этого направлен на экспертизу в Институт имени Сербского.



02.30 мск.

"СВОБОДА"

7.12-74 года. - 4 -.

120

Николай Копейка из Грозного (статья 190/прим УК РСФСР) проходил стационарную экспертизу в Днепропетровске, оттуда переведен в Институт имени Сербского. Признан больным.

Артур Денесян из Ленинакана бежал из СССР и полтора года был в Турции и США. В Турции дал интервью. Обстоятельства и время возвращения, а также время ареста "Хронике" неизвестны. Обвиняется по статье 64 УК РСФСР. Возможно, что Институт имени Сербского попал из заключения. Признан симулянтом.

Грачев, 1939 года рождения из Симферополя, работал мастером на стройке. Статья 190/прим УК РСФСР. Признан неменяемым.

Иван Кузьмин из Липецка, около 40 лет, статья 190/прим УК РСФСР. Признан неменяемым.

НЕОПУБЛИКОВАННЫЙ УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР  
№ 3707-УШ (римская "восемь") ОТ 25 ДЕКАБРЯ 1972 ГОДА.

"Хроника" № 30 сообщала о применении этого указа к нескольким гражданам. В течение января - июня 1974 года на основании указа объявлено предостережение ряду граждан: Анатолию Марченко /Таруса/; Ирине Кристи, Лернardu Терновскому, Нине Лесовской, Татьяне Великановой, Татьяне Баевой, Александру Воронелю, Анатолию Краснову-Левитину, Леониду Тымьчеку /Одесса/, по слухам также Бишенову /Коми АССР/. В своеобразной устной форме предостережение получил Виталий Рубин.

Стало известно, что указ № 3707-УШ "Об объявлении предостережения как профилактической меры" помечен грифом "Публикации не подлежат". Некоторых граждан, подвергаемой этой мере, не познакомили даже с текстом указа. Баевой сказали, что его долго искать. Воронелю, наоборот, предложили, если он хочет ознакомиться с текстом в любой юридической консультации. Но при объявлении предостережения указа не показали. Кристи и Великановой заявили, что указ опубликован в "Ведомостях Верховного Совета".

В самом предостережении перечисляются антиобщественные деяния предостерегаемого лица. Иногда это конкретные поступки: поездка на суд над Суверфиным. У Баевой - написание книги "Мои показания"; ряда песен и заявлений у Анатолия Марченко, хранение нескольких документов, квалифицированных как криминальные, нарушение общественного порядка около здания, где судили Любарского, у Кристи; передача выпуска или выпусков "Хроники текущих событий" знакомым итальянцам у Ракитянского (сведения почерпнуты из показаний Вик-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

7.12-74 года. - 3 -.

121

тора Красина), организация международного научного семинара "Приложение физики и математики к другим отраслям знаний" у Воронеля. Иногда антиобщественные деяния обозначены широкой формулой. Кристи была активным членом антисоветской группы "Демократическое движение и подобное же о Лесовской, Терновском, Алексеева предупреждается за систематическое изготовление и распространение антисоветских произведений (формулировка 70-ой статьи УК РСФСР). В предостережении Воронелю обозначен номер статьи Уголовного кодекса, который он вот-вот нарушит. Без предъявления указа и предостережения, предупреждая Рубина, человек, назвавший себя работником государственных организаций, сообщил ему, что он будет привлечен к ответственности по статье 64-й - "Измена родине". Рубин - член центрального комитета международного научного семинара, как и Воронель.

Процедура, предшествующая объявлению предостережения варьируется: одних призывают повесткой (Марченко вызвали повесткой из Тарусы в Москву), других везут туда на машине в сопровождении сотрудников КГБ прямо с работы (Алексееву) или из дома (Баеву). Третьих предостерегают в районных отделениях ГБ (Терновского, Лесовскую, Великанову, Кристи) или в милиции (Воронеля). Во всех случаях, кроме загадочного предупреждения Рубину, предупреждения объявляет сотрудник КГБ. В указе говорится, что в случае неявки по повестке, граждане могут быть подвергнуты приводу. Фактически приводу подвергнуты Алексеева, Баева и другие, увезенные в КГБ с работы или из дому. Хотя они не могли уклониться от явки, поскольку не получали повесток. Воронель получил повестку, приглашавшую его в прокуратуру, но еще до указанного срока его схватили на улице, силой затолкали в машину (машина при этом въехала в толпу на троллейбусной остановке), привезли сначала на Лубянку, а оттуда в 46-ое отделение милиции. Там сначала составили протокол о сопротивлении милиции, хотя задержавшие его были не в форме, не предъявили ему никаких удостоверений и вообще получили указание отвести его в милицию у своего начальства на Лубянке. После объявления предостережения, задержавшие его сотрудники, то ли милиция, то ли ГБ, установили за ним слежку и вечером, окружив его с женой в подъезде дома, угрожали ему физической расправой. Слежку они не снимали еще несколько дней. Так выглядит привод в случае неявки.

Существенно отметить, что во многих случаях объявление предостережения сопровождается воспитательной работой на службе. Бе-



02.30 мск. "СВОБОДА" 7.12-74 года. - 6 -.

122

седу проводит администрация, парторг и профорт, как правило в присутствии работника КГБ. Материалом беседы служит дело, присылаемое на службу из ГБ, показания других лиц, нередко уже осужденных, против данного человека, копии подписанных или написанных ими документов, протестов, открыток писем, заявлений и т.п., протоколы обысков, характеристика, составленная ГБ. Материалы подобраны тенденциозно. Показания в пользу данного человека, как и его собственные объяснения, в дело не включены. Естественно, что материалы из ГБ представляются работниками из судебного учреждения беспристрастными, не нуждающимися в доказательствах. И тем самым формируется отношение настороженности, недоверия к данному человеку со стороны начальства по службе.

Воспитательные беседы проводились с Великановой, Алексеевой, Терновский, Лесковой и другими. Граждане, подвергавшиеся предостережению устно или письменно, заявляли свой протест против применения к ним этой меры. Мотивы протестов следующие:

- а) не совершали приписываемых им поступков (Лесковская, Кристи не слышала о существовании группы "Демократическое движение");
- б) несогласие с квалификацией поступков (Терновский: "Не считаю свою деятельность антисоветской или вредной", Воронель: "Международный семинар научное, а не политическое мероприятие. Тем более не антисоветское, не националистическое. В нем примут участие ученые разных национальностей");
- в) предостережение объявляется на основании неопубликованного указа, следовательно, незаконно (Марченко: "Этот указ - документ вашего самиздата").

Содержание указа и предостережений вызывает недоумение. С одной стороны, действия, сформированные в терминах уголовного преступления, тем не менее определены как антиобщественные, но не подпадающие под уголовную ответственность. С другой стороны, граждане предупреждают о том, что продолжение их уголовно ненаказуемой деятельности будет рассматриваться как нарушение законов. Именно об этом предупреждали, например, Воронель. Можно предположить, что составители указа преследовали цель преодолеть неудобные и негибкие формулировки статей 70-ой и 190/прим УК РСФСР. Статья 70-ая считает преступным только действия, субъективно направленные против советского строя. Корректирующая 70-ю статью статья 190/прим, снимая вопрос о целях действия, преступной считает клеветническую, заведомо ложную информацию, т. е. опять-таки апеллирует к субъекту действия. Это крайне неудобно следствию или прокурору. При на-



02.30 мск.

"СВОБОДА"

7.XII.74 г.

-7-

личии предостережения следствие и суд имеют возможность ограничить-  
ся исследованием причастности обвиняемого к самому действию, о  
зловредности которого он был оповещен заранее. При этом законода-  
тель не предусмотрел, что каждый человек вправе сохранить свою субъек-  
тивную оценку, несмотря на указания вышестоящих инстанций. Из-  
вестны следующие сотрудники ГБ, объявлявшие предостережения:

подполковник Анфисов, Князев, майор Ерешеев, Мирон, Романов.



Копия верна:

Подполковник

*Филиппов* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА  
из передачи радиовещательной станции "РАДИО СВОБОДА"  
на русском языке

02.30 мск

8.XII.74 г.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ

В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите чтение следующих материалов:

- Неофициальный международный научный семинар в Москве.
- О журнале "Вече".
- В Московской писательской организации.
- Исключение Владимира Войновича из Союза писателей СССР.

НЕОФИЦИАЛЬНЫЙ МЕЖДУНАРОДНЫЙ НАУЧНЫЙ СЕМИНАР В МОСКВЕ.

Группа ученых евреев, желающих выехать в Израиль и в течение долгого времени лишенных работы и научного общения с коллегами в СССР, обратилась к международной научной общественности с предложением провести международный семинар в Москве, посвященный приложениям физики и математики к иным отраслям знаний. Своеобразие этого семинара не только в его тематике, которая заинтересовала широкие научные круги на Западе, но и в том, что этот семинар не поддержан в СССР никакими научными учреждениями и, таким образом, полностью неофициален.

В московский программный комитет семинара вошли: Асбель, В. и И.Брайловские, Воронель, Лунц, Левич, Рубин, Рам, Рубинштейн, Файнц, Фино, Тельштейн, Курсель.

В адрес программного комитета было послано около 30 докладов от ученых, проживающих в СССР, в том числе: от Сахарова, Орлова и других. И более 120 докладов от ученых из США, в том числе: от Уолд, Сен-Дьерди, Кац, Кун и других. Англии: Займон, Читгер и другие. Франции: Шварц, Мандельбройд и другие. Израиля и нескольких других стран.

Заседания семинара были намечены на 1-5 июля 1974 года на квартире у Воронеля. Москва, Улица Народного ополчения, дом 45, кв.103, метро Октябрьское поле.

С начала мая власти предприняли против участников и организаторов семинара ряд репрессивных мер. Многих членов программного ко-



митета вызывали под различными предлогами в милицию и прокуратуру, где с ними беседовали представители ГБ (см. настоящий выпуск "Неопубликованный указ"). Участникам семинара выключили телефоны, оборвали почтовую связь с заграницей. Международные телефонные разговоры, во время которых обсуждались детали, связанные с семинаром, немедленно прерывались. Почта в адрес программного комитета не доходила.

С середины мая начались аресты членов программного комитета и участников семинара. Известно, что были арестованы: Лунц, Рам, Брайловский, Асбель, Воронель, Рубин, а также многие другие. За два дня до ареста Воронеля сотрудник КГБ предлагал сделать заявление об отказе участвовать в антисоветском семинаре. Арест носил превентивный характер, хотя такая форма противоречит советскому законодательству и не раз клеймилась в советской прессе, когда речь шла о превентивных арестах в ЮАР и в других государствах. Задержанных развезли по тюрьмам Москвы и Подмосковья без предъявления каких-либо юридических обоснований и содержали там, по выражению работника Серпуховской тюрьмы, "на птичьих правах".

Жен арестованных ученых содержали под домашним арестом. У их подъездов, а затем и у дверей их квартир были установлены милицейские посты и женщин не выпускали из дому. Жене Воронеля, когда она шла к себе домой, задержали на улице, отвезли на квартиру ее подруги и потребовали, чтобы она жила там, пока не истечет назначенный срок семинара и не пыталась войти в свою квартиру. При этом ее запугивали гневом советских граждан, которые могут якобы причинить ей дома зло, а также предупреждали, что квартира может быть ограблена, поскольку Воронель отдал несколько ключей своим друзьям. Через несколько дней Воронель узнала, что у ее квартиры установлен милицейский пост под тем предлогом, что там произошел грабёж со взломом замка, но проверить так ли это, она не могла, так как была под домашним арестом в доме подруги. Есиновскую, которая пришла навестить своих друзей Рубиных, остановили у двери и отвели в милицию, где потребовали предъявить документы. Шернов и его жена пришли навестить своих друзей Воронелей, ничего не зная ни о семинаре, ни об арестах. У входной двери их задержали и отвели в милицию, где порекомендовали на ближайшие несколько дней забыть Воронелей. После визита в Воронель за Богораз была установлена слежка. Зарубежным ученым, участникам семинара, отказали во въездных визах. В день, когда семинар должен был начать работу, 1 июля, несколько человек, направившихся к квартире Воронеля, были задержаны.



Таким образом международный научный семинар был сорван властями. С 4 июля арестованных членов программного комитета начали освобождать из заключения.

### О ЖУРНАЛЕ "ВЕЧЕ".

19 апреля 1974 года вышел 10-ый номер журнала "Вече". Ответственным редактором его значится не Осипов, за подписью которого вышли девять предыдущих номеров, а Овчинников. Несколько можно судить по серии заявлений сотрудников журнала, некоторые из них изложены в № 10, причиной смены редакции явились неопределенные разногласия ее членов. "Хроника" не имеет возможности и не видит надобности входить в рассмотрение взаимных обвинений, которыми изобилуют эти лишь частично опубликованные заявления. Среди них экстренное заявление для печати Осипова от 7 марта, в котором он извещает о своем решении закрыть журнал, и опубликованное в № 10 заявление новой редакции о намерении продолжать издание, сохраняя его направленность.

1 апреля Ленинградская ГБ провела обыски у сотрудников "Вече" Почиварова и Горячева, а также у Конкина. Обыски были произведены по делу № 15. (Об этом деле смотри настоящий выпуск).

Как сообщает 10-ый выпуск "Вече" в своей хронике, были изъяты все номера "Вече", пишущая машинка Горячева и составленный Почиваровым памятник жертвам культа личности Сталина. Памятник — перечень имен 1500 высших советских партийных и государственных деятелей, деятелей науки, литературы, искусства, погибших в результате сталинского произвола или покончивших жизнь самоубийством. Фамилия каждого погибшего сопровождается краткими биографическими данными и фотоснимком. Были изъяты также составленные Горячевым литературные приложения к памятнику. На следующий день все трое были вызваны на допрос в УКГБ Ленинграда. Допрос вели главным образом по журналу "Вече". Одному из допрашиваемых следователь заявил, что к ним, т.е., видимо, в ГБ, приходят сотни писем с требованием реабилитировать Сталина. Почиваров проходил в 1968 году по делу Весихассон (?). (См. "Хронику" № 1). Горячев также отбывал наказание по политической статье.

В июне стало известно, что Владимирское УКГБ ведет дело, связанное с журналом "Вече". 8 июля сообщил об этом ведущий это дело майор Плешков на допросе Гастева. Номер дела № 38. По делу о "Вече" во Владимирской области в конце первой декады июля произведены обыски у Овчинникова (г. Александров) и у Репникова (г. Струмино). В июне по



02.30 мск. "СВОБОДА" 8.12-74 года. - 4 -  
делу о "Вече" допрошен, в частности, Рогачев, Репников, Иванов,  
Почиваров, Горячев, Конкин. Во всех случаях следствие интересовала  
личность Осипова, однако ни о каких попытках привлечь к делу  
его самого ничего не известно. Новая редакция "Вече" откликнулась  
на дело № 38 заявлением от 14 июля о прекращении выпуска журнала.  
О прекращении издания "Вече" также заявили ..., Мельникова и Ов-  
чинников производившему у него обыск Плешкову.

В МОСКОВСКОЙ ПИСАТЕЛЬСКОЙ ОРГАНИЗАЦИИ.

Исключение Лидии Чуковской из Союза писателей СССР.

В информационном бюллетене Секретариата правления Союза пи-  
сателей СССР ( закрытое издание Секретариата) в марте 1974 года  
появилось следующее сообщение: "В Секретариате правления москов-  
ской писательской организации. Секретариат правления московской пи-  
сательской организации рассмотрел на своем заседании персональное  
дело Лидии Корнеевны Чуковской. В ходе обсуждения было установле-  
но, что Чуковская на протяжении ряда лет грубо нарушала основные  
положения Устава Союза писателей СССР, занималась фабрикацией ста-  
тей и других материалов, публиковавшихся в различных враждебных  
Советскому Союзу печатных органах. В соответствии с Уставом Союза  
писателей СССР было единогласно принято решение исключить Чуков-  
скую из членов Союза писателей СССР".

Лидия Корнеевна Чуковская — автор книги "Лаборатория  
редактора", многочисленных историко-литературоведческих  
исследований о Герцене, о декабристах и др. Её критические  
статьи публиковались в советской печати. Напечатаны за границей  
и ходят в самиздате её повесть "Софья Петровна", повесть о  
37 годе и "Спуск в воду". Её перу принадлежат многие публицисти-  
ческие произведения самиздата: письмо Михаилу Шолохову, 1966 год,  
"Не казнь, но мысль — не слова", 1969 год, "Гнев народа", 1973 год  
и другие.

Заседание Секретариата предшествовало разбору дела на  
заседании бюро детской секции Союза. Было принято решение  
просить Секретариат об исключении. На заседании, в частности,  
говорилось, что Чуковская ничего не сделала в литературе и  
держалась в Союзе только на уважении к памяти ее отца и брата  
Николая Чуковского. На предварительном собеседовании со Стриж-  
ным и Медниковым Лидия Чуковская сама без вопросов с их стороны  
рассказала, что "Гнев народа" сама передала американскому



ЭМ-02.30 мск.

"Радио-Свобода"

8-12-74 года. -5-

128

американскому корреспонденту, пригласив его к себе домой. Остальные вещи попали туда стихийно, через самиздат. Заседание секретариата состоялось 9 января 1974 года. Дело Чуковской разбира-лось около двух часов. Председательствовал Наровчатов, докладчик - Стрихнин. Присутствовало около 20 человек. Среди прочих выступали: Лечечевский, Рекемчук, Яковлев, Жуков, Барто, Катаев, Грибачёв, Алексеев, Медников.

В ходе заседания Секретариата на самом деле ничего о передаче материалов на Запад не говорилось. Была лишь прочтена доверенность Чуковской на имя Жореса Медведева на получение гонорара. Чуковская объяснила, что западные гонорары были нужны ей для покупки оптики, у Лидии Корнеевны очень плохое зрение, и лекарства. Насколько известно, разногласий у выступавших не возникало. Слово было представлено Лидии Чуковской. Её выступление широко известно в самиздате. Она сказала, в частности: "Исключением из Союза завершается приговор к несуществованию. Меня не было и меня нет, но буду ли я. Всегда, совершая подобные акты, вы забывали и забываете и сейчас, что в ваших руках только настоящее и отчасти прошлое. Словом руководить нельзя. Словом можно увлекать, излечивать, счастливить, разоблачать, тревожить, но не руководить. Руководить можно только помехами слову, препонами слову, плотинами слову. Изъять книгу из плана, из библиотеки, рассыпать набор, не напечатать, исключить автора из Союза, перенести книгу из плана 74 на 76, а бумагу присвоить себе и напечатать миллионным тиражом прозу Гилёва/?/ Вот такой деятельностью вы и руководите. Чем будут заниматься исключённые - писать книги. Ведь даже заключённые писали и пишут книги. Что будете делать вы - писать резолюции".  
Решение: исключить Чуковскую из Союза писателей с широким освещением в печати.

12 января в "Литературной газете" "Литературная Россия" помещён отчёт о заседании с перечислением всех вопросов, но без упоминания о разборе дела.\*

18 января "Советская Россия" печатает фельетон Юрченко "Миша Скамейкин из Лондона". Понимается Чуковская, но без упоминания об исключении из Союза писателей. Герой фельетона Миша Скамейкин - Майкл Скамэл, английский журналист, редактор журнала "Индекс", публикующего неподцензурную литературу стран, в которой цензура существует: Греция, СФРЮ, СССР и т. д. "Хроника" считает нужным дать комментарий и другим фамилиям, упомянутым в этой статье.



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

8-12-74 года. --6--

129

Кобелев — член Союза писателей, член Пенклуба, давний знакомый Солженицына. Сидур/?/ — московский скульптор и художник, портрет Солженицына его работы помещён в Нью-Йоркском издании сочинений Сочинений Солженицына. Иткинд — автор имел по всей вероятности ввиду ленинградского литературоведа Эткинда.

Известно, что письма в защиту Чуковской послали в Союз писателей Варламова, Дар, Копелев, Корнилов, Максимов, Пантелеев, Сахаров, Солженицын. Приводим письмо поэта Владимира Корнилова.

"Мне стало известно, что московский Секретариат собирается исключить из Союза писателей Лидию Корнеевну Чуковскую, женщину, которую всегда отличали честность, талант и мужество. Лидия Корнеевна Чуковская тяжело больна опасной болезнью сердца. Она почти не видит. И вы, мужчины, прелседуете женщину, защищённую лишь одним личным бесстрашием. По-человечески это, по-мужски? 6 января 1974 года, Владимир Корнилов".

В конце января Корнилову вынесли выговор за защиту Чуковской. Личных сочувственных писем Лидия Чуковская получила около трёх десятков.

Исключение Владимира Войновича из Союза писателей СССР.

Заседания бюро объединения "Прозы" несколько раз назначали и отменяли из-за отсутствия кворума; преобладающая часть членов бюро не являлась по болезни. 30 января 1974 года заседание всё же состоялось. Председательствовал Георгий Радов, который дал краткую справку: "В 1968 году Войнович подписал письмо в защиту антисоветчиков Гинзбурга и Галанскова, за что секретариат объявил ему выговор. В 1969 году в "Транях" были опубликованы " Жизнь и необыкновенные приключения Ивана Чёнкина" — строгий выговор с предупреждением".

Подерин спрашивает: "Читал ли Войнович "Архипелаг Гулаг"? Войнович отказывается отвечать.

Продман: Как письмо к Панкину / выпуск 32 Новости самиздата, "Хроника" // попало в "Посев"?

Войнович: Письмо открытое, поэтому могло быть опубликовано кем угодно.

Радов: Но вы не пытались опубликовать его в нашей печати.

Войнович: Я отправил его в "Комсомо́льскую правду", пусть бы там и опубликовали.

Представляется слово Войновичу.



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

8-12-74 года. -7- 120

" Письмо похоже на гротеск, однако гротеска нет. В нём расшифровано то, что сказал Панкин в своём интервью. Теперь ВАП будет решать завтра, где и что печатать. Насчёт слов о Лефортовской или Бутырской тюрьме Панкин сказал, что авторов, печатающихся помимо ВАПа, ждут иные последствия. Что это значит — известно."

У писателей хотят отнять последнее право, право распоряжаться своей рукописью. Может быть вам это право не нужно, но мне оно нужно".

Красильщиков говорит, что ему по ряду деятельности приходится читать все антисоветские издания. Упомянув о претендентах на царский престол, включая лже Анастасью, и о компьютерерах, прогнозирующих скорую гибель советской власти, Красильщиков переходит к Войновичу: "Войнович виляет и юлит". Красильщикову больше не нравится поведение Максимова. Он призывает Войновича: " Не юлите, а прямо скажите, что являетесь противником нашего строя".

Войнович: Вы это ещё не строй.

Войнов считает, что своё письмо Войнович передал иностранному корреспонденту и таким образом оно попало в "Посев".

Лидия Фоменко: Почему Войнович так заботится о своих правах? Она, Фоменко, о своих правах не заботится. Достоевщина — подполье души.

Лисневский: /Называет всё время Войновича по имени — Володя/. Нет готового решения об исключении. У Володи есть ещё время подумать. Лисневского удивляют слова Володи, что его не печатают. "Для писателя главное не печататься, а писать. ВАП замечательная организация, с её помощью мы будем вести борьбу с Западом и победим, гибко победим".

Бериско говорит о Чёнке: " Ни один писатель никогда не изображал сатирически народ".

Войнович: А Щедрин?

Бериско: Щедрин народ не изображал.

Войнович: А кто же такие глуповцы ?

Радов: Глуповцы — это чиновники.

Бериско: А сейчас совсем другое время. Это литературное хулиганство.

Карликов говорит, что ему по ряду деятельности приходится иметь дело с НТС. Он уверен, что письмо написано, чтобы помочь Солженищину.

Брутман: Войнович обращается к своим товарищам из НТС.

Предлагает исключить Войновича из Союза писателей.

Ирина Гуро: Тлетворный запах провокации.

Войнович говорит, что сам он непосредственно письма на Запад



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

8-12-74 года. -8-

не передавал, но не сомневался, что оно там появится и ничего против этого не имел.

Амлинский говорит, что всегда относился с уважением к творчеству Войновича. "Если бы Войнович сейчас отмежевался от письма, можно было бы ещё кое-что сделать. Ничего ещё не решено".

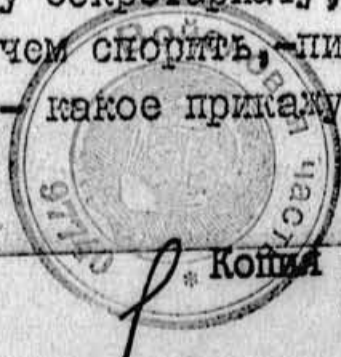
Стариков: Почему он выступает против ВАП? Я не знаю, что делать. Радов /Заключительное слово/: Заранее ничего не решали. Мы сейчас вам предоставим слово. Вы ещё можете изменить ситуацию.

Войнович говорит, что будет придерживаться прежней позиции. Напоминает о процессе Снявского и Даниэля, о деле Солженицына. "Теперь отвечу на вопрос Подерина. Я пока не читал "Архипелаг Гулаг", но я знаю Солженицына, знаю его предыдущие вещи и я верю ему, а вам не верю. Он замечательный писатель, фронтовик, мужественный и отважный человек и гражданин. Опомнитесь, вас ещё будет мучить совесть. Вы может быть думаете, что у вас её нет, но она у вас есть и ещё будет мучить вас".

Радов зачитывает заранее отпечатанные на машинке листочки. Содержание стандартное. В конце: "Поставить вопрос перед Секретариатом об исключении".

Во время голосования выяснилось, что присутствовали и голосовали не только члены бюро "Прозы", но и так называемый "актив". Двух писателей, хотевших войти и выступить в защиту Войновича, на заседание не пустили.

Исключение из Союза писателей было утверждено 20 февраля на заседании Секретариата московского отделения Союза писателей РСФСР. Войнович на это заседание не пошёл, а обратился к Секретариату с открытым письмом. В письме раскрыты причины, по которым Войнович не явился на заседание Секретариата. Эти причины относятся, как к обстоятельствам заседания / оно объявлено закрытым/, так и к самому Секретариату, к его составу ..... "Нам не о чем говорить, не о чем спорить, пишет Войнович, - потому, что я выражаю своё мнение, а вы - какое прикажут".



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Душманов*  
Душманов

"3" июня 1975 г.



В Ы П И С К А

из передачи радиовещательной станции "РАДИО-СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

12-12-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите чтение следующих материалов :

- Увольнение Ефима Эткинда, справка КГБ.
- Внесудебные преследования.

Увольнение Эткинда.

Ефим Григорьевич Эткинд известный советский учёный, литературовед, доктор филологических наук, профессор, секретарь Ленинградского отделения Союза писателей. Автор книги "Поэзия и перевод", 1963 год, "Об искусстве быть читателем", 1964 год, "Семинары по французской стилистике", 1965 год, "Французские стихи в переводе русских поэтов", 1969 и 1973 год, "Разговор о стихах", 1970 год, "Бертольд Брехт", 1971 год, "Русские поэты переводчики от Третьяковского до Пушкина", 1973 год.

Приводим в выдержках пересказ следующего документа:

"Справка КГБ."

В поле зрения КГБ Эткинд попал в 1969 году. Он более 10 лет знаком с Солженицыным, встречался с ним, оказывал ему практическую помощь, хранил у себя клеветнические произведения, рукопись "Архипелага Гулаг". Через Солженицына был знаком с Воронянской. На допросе Воронянская показала: "Солженицын приехал в Ленинград в 1971 году. Два экземпляра рукописи "Архипелаг" он передал Эткинду, и, далее, Эткинд лично привёз их ко мне домой". Летом 1970 года Воронянская проживала на даче Эткинда.

В начале апреля этого года КГБ возбудил уголовное дело по распространению антисоветских клеветнических документов./Настоящий выпуск, дело М15/. Состоялись обыски у Марамзина и Хейфица, которыми был издан в самиздате пятитомник стихов Иосифа Бродского. У Хейфица было обнаружено написанное им предисловие. Была изъята также рецензия Эткинда на это предисловие, в которой содержится положительный отзыв о политической стороне предисловия. Будучи допрошенным, Эткинд показал, что является автором этой рецензии, и что он никогда не скрывал своего отношения к событиям в Чехословакии. Хейфиц показал,



02.38 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

12-12-74 года. -2-

133

что Эткинд поддерживал близкие отношения с Бродским.  
 В марте 1964 года, поведение Эткинда на суде над Бродским обсуждалось на заседании секретариата Союза писателей, но Эткинд и там не признал вредности своих взглядов. О вредной деятельности свидетельствует также его письмо молодым евреям, стремящимся в эмиграцию. Там содержатся призывы к евреям — не уезжать в другую страну, а бороться за свою свободу и гражданские права здесь. Установлено, что Эткинд использует своё общественное положение для протаскивания своих работ-взглядов, чуждых советскому строю. Вот как их оценивают видные советские учёные.

Доктор филологических наук профессор Выходцев: "Взгляды Эткинда на поэзию никак не соотносятся с марксистско-ленинскими принципами".

Кандидат философских наук писательница Серебровская о книге "Разговор в стихах": "У Эткинда нет классовости, нет слов "родина", "патриотизм", нет идеологической оценки поэзии".

Писатель Фихуров/?/ пишет о политической вредности статьи "Пауль Винс/?/-переводчик советской поэзии" и книги о Брехте.

В 1949 году за методологические ошибки в кандидатской диссертации Эткинд был уволен из Ленинградского института иностранных языков. В 1973-74 годах были осуществлены различные мероприятия в отношении Солженицына и его круга. Однако никаких выводов Эткинд для себя не сделал. Эткинд сознательно на протяжении долгого времени проводил идеологически вредную и враждебную деятельность. Он действовал как политический двурушник.

Эту справку прочёл вслух на заседании учёного совета 25 апреля 1974 года ректор Ленинградского педагогического института имени Герцена Бабарыкин.

"Учёный совет, — отметил он, — не впервые занимается обсуждением профессора Эткинда. В 1968 году учёный совет предостерег Эткинда в связи с совершением им политической ошибки. Во вступительной статье Эткинда к двухтомнику "Иастера русского стихотворного перевода" говорится: "Лишённые возможности выразить себя до конца в оригинальном творчестве, русские поэты, особенно между 17 и 20 съездами, разговаривали с читателем языком Гёте, Шекспира, Орбеллиани, Гюго". На заседании Эткинд отсутствовал. Он был болен. Но было зачитано его письмо учёному совету. В письме Эткинд напоминает, что он работает в институте 23 года. Занимался преподаванием, делая всё, что было в его силах. Эткинд сообщает, что он подал заявление об уходе, но просит учесть, что магистральная линия его поведения определяется не двумя или тремя неудачными фразами, написанными в частных письмах и



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

12-12-74 года. -3-

134

ж по частному поводу. Инкриминируемые высказывания извлечены именно из документов подобного рода.

Затем дискутировался вопрос о снятии Эткинца с должности профессора.

"Эткинд - антисоветский отщепенец и двурушник. Он не уехал в Израиль, а проводил свою политику более тонко. Он должен быть изгнан из института и лишён учёного звания и степени", - профессор Домашнев, декан факультета иностранных языков, заведующий кафедрой германской филологии.

"То, что мы сегодня слышали - это выражение вывернутого наизнанку еврейского национализма", - Мерзон, преподавательница философии.

"Идеологический диверсант", "внутренний Солженицын". У Эткинца нет двух стульев. Он сидит в одном кресле - кресле Солженицына", - Иванов, профессор кафедры философии.

"Эткинду надо бы порекомендовать отправляться за Солженицыным", - профессор Кульба, заведующий кафедрой неорганической химии.

"Он стал духовным отцом молодых антисоветчиков, распространителей самиздата. Не место среди советских педагогов", - профессор Лентов, кафедра советской литературы, член Союза писателей.

"Идеологическому диверсанту Эткинд не место в наших рядах. Эткинд читал курс французской литературы. Нужно вообще обсудить вопрос о чтении этого курса", - профессор Театровский, заведующий кафедрой французского языка.

"Это тактика врага. Он на своей позиции стоит давно и твёрдо, начиная с 1949 года и кончая 70 годами, когда эволюция неизбежно столкнула его с такими подонками, как Солженицын, Хейфиц, Бродский и др.

На основании новой инструкции ВАПа мы имеем право лишить Эткинца учёного звания профессора. Что касается учёной степени, то вопрос должен решать учёный совет, присвоивший эту степень", - профессор Кожухов, член-корреспондент Академии педагогических наук, проректор по научной работе кафедры истории СССР.

Ректор Бабарыкин подытоживая прения, отметил, что "оценка дана правильно и акценты расставлены верно".

Голосуются предложение - уволить Эткинца с должности профессора ЛГУИ. 57-за, против-ни одного, воздержавшихся-нет.

Голосуются предложение ходатайствовать перед ВАКом о лишении Эткинца звания профессора. 57-за, против-ни одного, воздержавшихся-нет.

В тот же день Эткинд исключён из Союза писателей.

3 мая Эткинд написал заявление для печати. ... "Да, я знаком с Солженицыным. Да, я выступал свидетелем по делу Иосифа Бродского,



02.30 мск

"Радио Свобода"

12.XII.74 г.

- 4.

135

и по мере сил помогал молодому поэту публиковать переводы, которые давали ему кусок хлеба. Да, я писал книги и статьи, в которых пытался высказывать свои взгляды на французскую литературу, русский стих, немецкую драматургию. Все это я делал в твердой убежденности, что способствую росту отечественной культуры, для которой и живу. Занимаясь теорией истории художественного перевода, я был твердо уверен, что способствую дружбе между народами, говорящими на русском, французском и немецком языках. Мое поколение хорошо помнит собрание 1949 года. В ту пору из университетов выгоняли лучших профессоров, наших учителей, а из литературы — лучших писателей. Я не сравниваю себя с ними, но мое поколение до их смертного часа не забудет кровавого единодушия, с которым ораторы на таких собраниях клеймили Жермунского, Эффенбаума, Анадовского, Буковского и требовали их немедленного устранения из Ленинградского университета. Казалось бы возродить 1949 год невозможно. Увы, не только возможно, но и куда как просто. Профессора, писатели, поэты знают своего коллегу по многу лет, но им сказали, что их коллега государственный преступник, и они торопятся верить. Им говорят, что он совершал методологические ошибки в 1949 году, и они не вдумываются в то, какой абсурд им сказали. Они не слышат даты "1949", а только привычно пугающие слова об ошибках и соглашаются казнить. И казнь эту совершают единогласно. Единогласие было необходимым условием процедуры и в ту давнюю пору. А ведь за четверть века, казалось бы, должна была вырасти новая общественность, должно было воспитаться в людях гражданское самосознание. Возможно ли, что нас легко так отбросить на 25 лет назад? Возможно ли, что люди не накапливают исторический опыт, что их ничему не научил хотя бы "Новый мир", что они забыли о стихах Твардовского, о покаянных статьях Симонова, о самоубийстве Фадеева, о возрождении из праха Булгакова, Бабея, Мандельштама, Ахматовой и многих других? Возможно ли сегодня в 1974 году пользоваться доводами той поры и, вызывая общее одобрение, ссылаться на 1949 год? Нет, я верю в прогресс, в новую общественность, в рост гражданского самосознания. Я верю в то, что отбросить нашу страну на 25 лет назад не удастся никому. Еще я верю в демократические силы современного мира".

ВНЕСУДЕБНЫЕ ПРЕСЛЕДОВАНИЯ

Студенты Латвийского государственного университета, физмат, Волков и Голубев слушали по зарубежному радио и записали на магнито-



02.30 мск

"Радио Свобода"

12.XII.74 г.

- 5. 136

Фон отрывки из книги Солженицына "Архипелаг Гулаг", затем воспроизвели эту запись своим коллегам. Исключены из комсомола и университета.

Студенты Ленинградского политехнического института, инженерно-кибернетический факультет, 5-ый курс, Анарский, Бугай и Ленкин исключены из института за непочтительное высказывание о внешности Брежнева во время телепередачи. Донес на них преподаватель общественных наук Кожан. Комитет комсомола осудил их за политическое хулиганство. Хотя общее собрание не поддержало осуждения, студенты были исключены по ходатайству комитета комсомола. Приказ № 88 от 16 апреля сего года.

В конце мая 1974 года из Вильнюсской средней школы имени Лерис (?) были исключены пятнадцатилетние Томас Щепайтис и Рамунас Абукявичюс за надпись на портфеле "русские, убирайтесь домой!". Причиной для исключения послужили также некие стихи по поводу саможжения Каланты. ... было предложено раскаяться, но они отказались. Исключение мотивировалось пьянством, курением и тому подобное. Отец Абукявичюса уволен с работы.

Преподаватель МИИТ, кандидат физико-математических наук, математик Грабарь вынужден был уйти с работы по собственному желанию. В начале апреля этого года зам. ректора института предупредил Грабаря, что он не пройдет переаттестацию и рекомендовал не пытаться устроиться на преподавательскую работу. Летом прошлого года Грабаря вызвали на допрос по делу Болонкина ("Хроника" № 29,30). Болонкин показал, что он взял в доме Грабаря без его ведома с книжной полки какое-то издание "Посева". Грабарь заявил, что ни с какими изданиями "Посева" он не знаком и что, если такая книга и была в его доме, то он об этом ничего не знал. Грабарю разрешили довести своих студентов до конца семестра.

В мае сего года из МВТУ имени Баумана уволен ассистент Макарьевский. На заседании кафедры, где обсуждался вопрос о его увольнении, основные претензии высказывались в связи с причастностью Макарьевского к делу Болонкина. Из суда или из КГБ в институт прислали материалы дела Болонкина, касающиеся Макарьевского. Судя по этим материалам, Болонкин показывал, что он хранил у Макарьевского свой самиздат. Макарьевский на следствии это отрицал. Другие причины увольнения Макарьевского носят профессиональный характер.



02.30 мск

"Радио Свобода"

12.XII.74 г.

- 6.

137

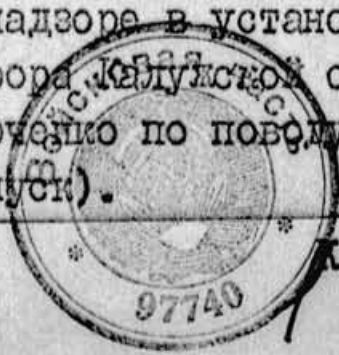
Из МАТИ уволен Коновальцев, также допрашивавшийся по делу Болонкина. Известно, что на суде Болонкин отказался от всех своих показаний, данных на следствии ("Хроника" № 30).

В апреле 1974 года Александр Гинзбург, а в мае Анатолий Марченко, живущие в городе Тарусе Калужской области, были поставлены под гласный надзор милиции. Первый - на полгода, второй - на год. Условия надзора: им запрещено выезжать за пределы района, при этом граница района проходит в нескольких ста метрах от дома; посещать дом культуры, где находится единственный в городе кинозал; выходить из дому после 8 часов вечера. Они обязаны еженедельно отмечаться в милиции и тому подобное. В случае нарушения правил надзора им грозит лишение свободы: статья 193, примечание 2 УК РСФСР.

Гинзбурга в мае уже вызывали в суд для наложения штрафа за то, что он не явился на отметку. Взыскание не было вынесено, так как было выяснено, что он был болен и это подтверждено документально.

Семья Гинзбурга и семья Марченко живут в Москве. Гинзбург и Марченко не могут жить в Москве по правилам паспортного режима, а теперь после установления надзора лишены возможности навещать свои семьи. Гинзбург - друг семьи Солженицына, его доверенное лицо. Он уполномочен Солженицыным оказывать материальную помощь заключенным и их семьям от имени писателя из его средств ("Хроника защиты", выпуск 8).

Марченко автор нескольких открытых писем и заявлений. Его подпись стоит под московским обращением (настоящий выпуск). Положение о надзоре позволяет в необходимых случаях продлевать срок установленного надзора каждый раз на шесть месяцев в течение времени пока не погашена судимость или же установить надзор не позднее чем через три года с момента освобождения. (Указ Президиума ВС СССР от 26 июля 1966 года. Ведомости ВС, 1966 год, № 30). Повторное установление надзора законом не предусмотрено, а Гинзбург и Марченко после освобождения из заключения находились уже под надзором. И он был с них снят в соответствии с законом. Гинзбург опротестовал постановление о надзоре в установленном законом порядке, но никакого ответа от прокурора Калужской области в течение более двух месяцев не последовало. Марченко по поводу надзора сделал заявление для прессы (настоящий выпуск).



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

"3" июня 1975 г.

ФИЛИПОВ



ВЫПИСКА  
из передачи радиовещательной станции "РАДИО-СВОБОДА"  
на русском языке

02.30 мск

13. XII. 74 г.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжим чтение материалов из 32-го выпуска журнала "Хроника текущих событий". В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите чтение материалов собранных со страниц советской прессы. Далее мы перейдем к кратким сообщениям.

ПО СТРАНИЦАМ СОВЕТСКОЙ ПРЕССЫ.

В газете "Тбилиси" от 15 апреля 1974 года опубликована статья третьего секретаря Тбилисского горкома комсомола Ликишвили и корреспондента газеты Шингилия "Зажженные свечи и позабытый долг". В ней говорится, что, хотя советская конституция провозглашает свободу совести, нельзя мириться с тем фактом, что в религиозном празднике Пасхи участвуют молодые люди и в особенности комсомольцы. В статье указано около 30 фамилий молодых людей, посетивших церкви в Тбилиси в Пасху 1974 года. В статье не сказано, однако, что пасхальную церемонию посетили также работники аппарата Тбилисского горкома и райкомов комсомола. Среди них Ликишвили, секретари райкомов комсомола Бичиашвили, Целури-Каршия, Катагидзе, заведующий спортивным отделом горкома комсомола Бараташвили. Комсомольские деятели сами зажигали свечи и молились. Так вел себя, например, Ликишвили. Другие комсомольские работники стояли на улице и, поджидая молодых людей, выходящих из церкви, предлагали им пройти в штаб народной дружины, где работник милиции записывал их анкетные данные.

Известен следующий факт. Из сионского храма вышла молодая женщина с годовалым ребенком на руках. Около штаба народной дружины ей преградила путь Каршия и предложила пройти в штаб. Женщина отказалась. Тогда ребенка вырвали из ее рук, а ее насильно втащили в штаб. Она начала кричать и один из прохожих вступился за нее. После этого ребенка принесли обратно и женщина ушла.



02.30 мск

"Радио Свобода"

13.XII.74 г.

- 2.

139

В частной беседе работники комсомола признались, что они и сами недовольны своими поступками, но полагают, что у них нет другого выхода.

ДЕЛО ВИКТОРА МИХАЙЛОВИЧА ИЛЬИНОВА

В газете "Молодежь Грузии" — орган Центрального Комитета ВЛКСМ Грузии — 21 марта 1974 года напечатана статья "Человек с двойным дном", посвященная жителю города Учамчири, Грузинская ССР, Виктору Михайловичу Ильинову. Ильинов столяр, печник и кровельщик, пресвитер местной общины инициативников. При обыске на квартире Ильинова изъяли богословскую литературу. В статье Ильинов называется врагом народа. Он обвиняется в том, что проводимые им молитвенные собрания посещали взрослые и дети, слушали проповедь и пели псалмы, а также в том, что он советовал своему сыну и другим детям не вступать в пионеры. Сын Ильинова отвечал на допросе, что не будет служить в армии, потому что не хочет убивать людей. Ильинов осужден на четыре года лишения свободы.

Владимир ДРЕМЛЮГА ("Хроника" № 3,4,17), один из участников демонстрации на Красной площади 25 августа 1968 года против ввода войск в Чехословакию, был осужден на три года лагерей общего режима по статьям 190/ прим и 190, примечание три, УК РСФСР. Наказание отбывал в Якутии. Летом 1971 года Дремлюга был осужден вторично ("Хроника" № 21,20). Ему дали еще три года за заведомо ложные клеветнические высказывания, порочащие советский, государственный и общественный строй (статья 190/прим), и перевели в лагерь строгого режима. По этому делу было допрошено около 30 свидетелей из заключенных, с которыми Дремлюга находился в лагере. Они показали, что Дремлюга вел с ними антисоветские разговоры. Есть основания предполагать, что Дремлюга действительно делился с одним из свидетелей своими мыслями, однако со многими другими свидетелями он даже не был знаком. Многие свидетели вскоре вышли на свободу раньше срока. В июне 1974 года Дремлюга освобожден условно досрочно за полтора месяца до конца срока. В газете "Социалистическая Якутия" от 9 июня 1974 года помещена посвященная Дремлюге статья Воронова "Начать жизнь сначала". Ниже эта статья приводится полностью.

"НАЧАТЬ ЖИЗНЬ СНАЧАЛА"

"Анкетные данные его таковы. Дремлюга Владимир Александрович,



02.30 мск

"Радио Свобода"

13. XII. 74 г.

- 3.

140

год рождения 1940-ой. Место рождения - город Саратов. Семейное положение - женат, детей не имеет. Отбывает наказание по второй судимости. В местах заключения находится с 1968 года. Эти сведения мы получили уже потом из дела, из документов, а сначала не без удивления, и признаться, с некоторым недоверием, читали пронизанное болью за прошлое письмо заключенного Владимира Дремлюги.

"Уважаемый редактор! Находясь в местах лишения свободы, я подверг весьма тщательному анализу свою прошлую жизнь и деятельность. Пытался разобраться и дать объективную оценку своим поступкам, за которые дважды привлекался к уголовной ответственности. Своими мыслями я хотел бы поделиться на страницах вашей газеты. Мне 34 года. В таком возрасте трудно начинать жить сначала, а еще труднее изменить взгляды, привычки, отказаться от заблуждений, которые до недавнего времени считал своими убеждениями. И тем не менее, я нашел в себе силы признать и откровенно заявить, что глубоко понял и полностью осознал ошибочность ранее занимаемой мной позиции, неправильность совершенных мной поступков, их вред для советского народа и несовместимость с его идеями, взглядами и политикой. Как ни тяжело, но я хочу откровенно признать справедливыми вынесенные в отношении меня судебные решения".

Снова и снова перелистываем официальные документы исправительно-трудового учреждения. Характеристики, справки, ходатайства и пытаемся обнаружить то первое препятствие, о котором споткнулся автор письма. Возможно, оно возникло в 1964 году, когда его, студента Ленинградского университета отчислили со второго курса за недостойное поведение, или позже в 1968 году. К этому времени кочегар, шофер и наконец оператор газовой котельной Владимир Дремлюга попадает в поле зрения Якира и Красина, которым не составило труда вылепить из не получившегося студента себе подобную фигуру, покладистую в деле исполнения их воли. А ведь хорошо начинал свою жизнь в Мелитополе Владимир Дремлюга. Рабочий коллектив завода имени Воровского радушно принял вчерашнего школьника в свою семью, помогал осваивать примудрости профессии модельщика. Его товарищи по доброму завидовали, когда заводской воспитанник пошел от станка в вуз. Дремлюга пишет: "Осуждая свое прошлое, я со всей ответственностью заявляю, что если бы можно было начать жизнь сначала, то никогда, ни при каких обстоятельствах я не оказался бы вновь в числе участников вылазки, которая имела место в 1968 году. Это утверждение вызвано не минутным порывом"



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

13-12-74 года. -4-

141

вом и не боязнию повторного наказания, а тем, что я полностью понял и осознал вредность подобного для советского народа, её несовместимость с интересами и мнениями общества. Не повторил бы и второй ошибки, когда не разобравшись в происшедшем, не дав ему беспристрастной объективной оценки, и в то же время считая себя незаслуженно обиженным органами советской власти, я продолжал допускать политически нездоровые и вредные суждения в местах лишения свободы, за что был вторично осуждён по статье 190 прим Уголовного кодекса РСФСР. Сомневаться в искренности моего письма нельзя уже потому, что его написание является сугубо добровольным актом. К изложенному хотелось бы добавить, что на изменение моих взглядов и формирование новых убеждений существенное явление оказали материалы судебного процесса по делу Красина и Якира, находившихся в прошлом на одинаковых со мной позициях. В заключение хочу заверить советский народ и органы его власти, что впредь антиобщественной деятельностью я заниматься не буду, и никогда не окажусь на стороне врагов социалистического государства. Своим честным трудом и примерным поведением постараюсь доказать, что я ещё непотерянный для общества человек и могу быть для него полезным и нужным. Владимир Дремлюга".

Беседуем с администрацией исправительно-трудового учреждения, с людьми, которые наблюдали за поведением Дремлюги ряд лет и делами всё для того, чтобы вернуть его к честному, творческому труду. Нет, ни страх перед будущим привёл Владимира Дремлюгу к выводу о необходимости признать свою вину и раскаяться в содеянном, осознании вредности совершённых им поступков — сознание, к которому он пришёл после глубоких раздумий и переосмысливания прошлого. И вполне обосновано руководством исправительно-трудового учреждения подано в судебные органы ходатайство о досрочном освобождении Владимира Дремлюги. И. Воронов, наш корреспондент".

К статье приложено факсимиле последнего абзаца из письма Дремлюги в редакцию.

Предистория освобождения Дремлюги и публикации в "Социалистической Якутии" такова.

Ещё в ноябре прошлого года Дремлюга узнал, что его сокамерников вновь вызвали на допросы по его поводу. Тогда же в ноябре-декабре в лагерь приехал представитель прокуратуры, который сообщил Дремлюге, что против него вновь возбуждено уголовное дело по статье 190 прим за устную агитацию в лагере. Этот или другой представитель власти предложил Дремлюге написать заявление о раскаивании в своих



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

13-12-74 года. -5-192

действиях. Дремлюга сделал это. Через некоторое время ему сообщили, что составленный им текст неудовлетворителен и предложили подписать другой текст. Дремлюга сделал и это. В течение зимы-весны 1974 года в лагерь к Дремлюге явилось много визитёров, от председателя КГБ Якутской АССР, до сотрудников "Социалистической Якутии". Тогда же было составлено письмо Дремлюги в редакцию. После освобождения Дремлюге дали направление в город Мелитополь, где живёт его мать. Ему рекомендовали зайти в Москве к работнику КГБ, фамилия которого "Хронике" неизвестна. Прибыв в Москву, Дремлюга никуда не явился, тогда в первых числах июля за ним пришли в квартиру Лисовской, где он остановился и пригласили приехать к выше упомянутому деятелю. Беседуя с Дремлюгой, этот работник КГБ рекомендовал ему уехать в Мелитополь как можно скорее и даже посодействовал при покупке билетов на поезд. В этой же беседе он не советовал Дремлюге заходить к академику Сахарову, так как тот не совсем здоров психически. 11 июля Дремлюга уехал в Мелитополь. Стало известно, что Владимир Дремлюга намеревается выехать из СССР.

#### Краткие сообщения.

Сведения об аресте в Киеве в ноябре 1973 года Валежанина, Зарицкого-Лившица подтверждаются. Они обвиняются по статье 62 Уголовного кодекса УССР, соответствующая статье 70 Уголовного кодекса РСФСР. По-видимому, дело № 62 заведено в связи с их арестом. По делу № 62 проведён ряд обысков.

17 января 1974 года в 8 часов утра начался обыск по делу № 62 с целью изъятия антисоветской клеветнической литературы у Татьяны Китниковой. Ордер на обыск был выдан по распоряжению заместителя председателя КГБ УССР генерал-майора Трояка. Производил обыск следователь Берестовский, ранее допрашивавший Китникову по делу Якира.

Изъяты:

1. Фотоплёнка с письмами мужа Китниковой, Плюща из спецпсихбольницы.
2. Статья Плюща "Этическая установка".
3. Заявление Твердохлебова о Плюще.
4. Книга Некрасова "Страницы жизни", издана в СССР.
5. Магнитофонная плёнка с песнями Кима.

Китникова протокол подписала, но выразила протест по поводу изъятия книги Некрасова и фотоплёнки с письмами Плюща, как документов не имеющих отношения ни к какому делу. Обыск длился до 14 часов.

В этот же день в Киеве начался обыск по тому же делу у писателя



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

13-12-74 года. -6-143

Виктора Некрасова. Оби́ск начался в 8 часов утра, закончился в 2 часа ночи 19 января, то есть длился 42 часа. У Некрасова был изъят весь его архив, в том числе все рукописи, неоконченных или оконченных, но неопубликованных, работ писателя. Протокол обыска занимает 60 страниц. Во время обыска приходивших к Некрасову знакомых подвергали личному досмотру. Такому досмотру подверглись, например, Житникова и Райгородский/?/. У Житниковой ничего не обнаружили, у Райгородского изъята какая-то книга. В обоих случаях составлен протокол досмотра. В последствии был произведён обыск в квартире Райгородского. Двум другим знакомым Некрасова, которые зашли к нему во время обыска, предложили сесть в машину и поехать на беседу. Во время одной из таких бесед было заявлено, что судьба Некрасова находится полностью в его руках. "Пусть сам выбирает, по какую сторону баррикад ему находиться". После обыска Некрасова неоднократно вызывали на допросы.

По делу № 62 в Киеве подвергнут обыску Юрий Лефтогольц.

В Москве проведены обыски по делу № 62, в частности, 25 января у Николая Бокова. Изъят первый том американского издания Мандельштама. Руководивший обыском майор Кыркакч/?/ заявил: "Я бы порол за чтение Мандельштама". После обыска Боков несколько раз допрашивался по делу № 62.

22 марта писатель Виктор Некрасов, гостивший в Москве, был выслан в Киев.

10 июля 1974 года в Киеве осуждён на два года лагерей по статье 187 прим Уголовного кодекса СССР, соответствующая статья 190 прим Уголовного кодекса РСФСР, преподаватель русского языка и литературы Марк Исаакович Райгородский, арестованный 28 мая.

Подробности о суде неизвестны.

Владимир Киоляк, кандидат химических наук, после подачи заявления на выезд уволен с работы. Работает сторожем на лодочной станции в Киеве. Его жена и ребёнок получили разрешение и уехали. Киоляку в разрешении отказано по режимным соображениям. В июне Киоляк несколько дней был в Москве по своим делам. Вернулся в Киев 17 июня. В ночь с 18 на 19 июня в 2 часа ночи он был избит четырьмя неизвестными, вооружёнными дубинками. Избивая они приговаривали: "Не ездил в Москву, не смей ездить в Москву".

Невесту Александра Вельдмана / Хроника №30 и настоящий выпуск / 21 июня 1974 года вызвали в милицию, где задали вопросы. Действительно ли она хочет зарегистрировать свой брак с Вельдманом? Какой национальности Вельдман? Какой национальности она сама?



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

13-12-74 года. -7-

Собирается ли она вместе с Вальдманом покинуть СССР? В заключение у неё взяли подписку о невыезде из Киева до конца июня.

В Риге продолжается следствие по делу Лодыжинского, обвиняемого по статье 65 Уголовного кодекса Латвийской ССР, соответствует статье 70 Уголовного кодекса РСФСР./Хроника №30/. Лодыженский математик, перед арестом заведовал лабораторией АСУ Балтийского научно-исследовательского института рыбного хозяйства. Ранее преподавал в Рижском университете. Опубликовал много работ по математике. 6 декабря 1973 года у него произвели обыск, который продолжался всю ночь. У Лодыжинского большая библиотека. Имеется уникальное собрание материалов о Пастернаке. На обыске изъяты около 50 наименований, в том числе "Хроника текущих событий". В тот же день в Риге было произведено ещё около 10 обысков с целью изъятия литературы. 7 декабря Лодыженский был арестован. Через несколько дней арестован инженер Коровин, вызванный на допрос в качестве свидетеля по делу Лодыжинского. Лодыжинский вызывался в качестве свидетеля на судебный процесс Суперфина / См. настоящий выпуск/. Он показал, что переводил одну работу Колаковского/?/. Колаковский-польский марксист не ортодоксального толка. Можно предполагать, что кроме этого перевода Лодыжинскому инкриминируется распространение самиздата, в частности, "Хроники текущих событий". По делу Лодыжинского допрашивали московских математиков Боровикова, Коворкова, Моргулиса. На некоторых допросах свидетелям демонстрировали заявление Лодыжинского, в котором сказано, что он просит подтвердить его показания, что заpiresтельство свидетелей не облегчит его участь. Об этом же говорил и на очной ставке с одним из свидетелей.



Копия верна:

подполковник

*Душевский* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "РАДИО СВОБОДА"  
на русском языке

02.30 мск

14.XII.74 г.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжим чтение материалов из 32-го выпуска журнала "Хроника текущих событий". В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите краткие сообщения об арестах, допросах, заключениях в психиатрические больницы, обысках и прочих преследованиях граждан СССР, борющихся за свои права.

КРАТКИЕ СООБЩЕНИЯ

В Одессе 16 мая произведен обыск у Леонида Тымчука. Формальный повод - Тымчук подозревается в укрывании похищенного в городе Запорожье телевизора. Телевизор искали среди книг и бумаг. Изъято московское обращение (см. настоящий выпуск "Высылка Солженицына"). После обыска Тымчук был вызван на допрос. Ему объявлено предостережение (см. настоящий выпуск "Неопубликованный указ").

Матрос Тымчук в 68 году поддержал обращение к мировой общественности Богораз и Литвинова. В настоящее время является официальным доверенным лицом Нины Антоновны Строкатой, политзаключенной ("Хроника" № 25, 28, 30 и настоящий выпуск, "В тюрьмах и лагерях"). Леонид Тымчук сообщил авторам московского обращения, что, когда у него нашли экземпляр этого документа, он поставил под ним свою подпись.

Солженицын заявил 3 мая 1974 года корреспонденту журнала "Тайм". Имеются сведения, что вскоре после его высылки органами КГБ произведен обыск в Рязани у его знакомой Натальи Радугиной. Цель обыска, по мнению Солженицына, - изъятие самиздатских текстов его произведений.

Священник церкви "Святого Николая" в Москве отец Дмитрий Дудко уволен из штата. Этому предшествовало распоряжение патриарха Пимена о переводе отца Дмитрия в одну из церквей, отдаленных от столицы, под начало митрополита Крутицкого и Коломенского Серафима. Серафим - единственный иерарх русской православной церкви, публично



02.30 мск

"Радио Свобода"

14.XII.74 г.

- 2.

одобривший высылку Солженицына. (Примечание "Хроники". Отец Дмитрий в резком письме к патриарху Пимену отказался от предложенного перевода. Впоследствии отец Дмитрий принес письменные извинения за недопустимый по правилам церкви тон в обращении к патриарху. Однако в середине мая последовало распоряжение о его увольнении. Существует мнение, что истинной причиной удаления отца Дмитрия Дудко являются проводимые с осени '73 года беседы с прихожанами по субботам, нечто вроде вечеров вопросов и ответов. На эти беседы приходило много молодежи, в том числе студентов, что вызывало неудовольствие советских властей. Отец Дмитрий Дудко - бывший узник сталинских лагерей).

28 июня 1974 года во время визита в Москву президента Никсона был задержан на улице и насильственно заключен в психиатрическую больницу московский литератор Петр Орешкин. В отделении милиции, куда его сначала доставили, районный психиатр, очевидно специально вызванный для этого в милицию, задал Орешкину вопросы: интересуется ли он политикой, не доволен ли чем-либо в советской политике, не ждал ли он, что в результате приезда Никсона будут какие-либо перемены, читает ли журнал "За рубежом" и как толкует материалы, печатаемые в этом журнале. После этого Орешкин был отправлен в психиатрическую больницу № 15 города Москвы.

Орешкин окончил в 1962 году Московский литературный институт. После сотрудничал в журнале "Техника молодежи". Работал ассистентом режиссера на студии Мосфильм.

Явас. Мордовская АССР.

Начальник управления Дубравлага, учреждение ЖХ-385, полковник Осипов повышен в должности. Он назначен заместителем министра МВД Мордовии. Имя нового начальника лагеря "Хронике" пока неизвестно.

Барашево. Мордовская АССР.

По непроверенным сведениям здесь в учреждении ЖХ-385/3, видимо, больничная зона, умер Михаил Васильевич Ершов. Ершов принадлежал к так называемой истинно православной церкви. О нем сообщают следующее. Отсидел около 40 лет. Четыре судимости. Последняя по статье 58-ой, примечание 8 и II. Срок 25 лет. Сидел в Дубравлаге на первом, десятом, третьем лагпунктах. Умер 4 июня 1974 года. Возраст неизвестен. Ершов отказывался рассказать и признать официальную Церковь.



02.30 мск

"Радио Свобода"

14. XII. 74 г.

- 3.

147

В марте 1974 года из Пермских лагерей освобожден по концу срока востоковед Вячеслав Платонов (Дело ВСХСОН, статьи 70, 72 УК РСФСР. Срок семь лет. "Хроника" № 1). Платонов поселился в городе Тарту.

В апреле 1974 года кончился срок ссылки у ленинградского математика Пименова. Он был арестован и судим по статье 190/прим в 1971 году вместе с Вайлем ("Хроника" № 22, 24, 29).

В мае 1974 года в Рязани арестован Иван Филаретович Данелюк. Ему предъявлено обвинение по статье 190/прим УК РСФСР. Адрес Данелюка: Рязань, улица Гоголя, дом 3, кв. 34.

В первых числах марта 1974 года были арестованы три ученика 9-го класса Тбилисской средней школы № 24 Устиашвили, Лашакидзе, Утрафелидзе. Их подозревали в том, что они расклеивали антисоветские плакаты на здании райкома. По некоторым сведениям, в плакатах говорилось что-то о Солженицыне. Кроме того, им вменялось в вину письмо в редакцию газеты "Коммунист", в котором есть требование разъяснить, почему в нашей стране нет свободы мысли и слова. Во второй половине марта мальчиков выпустили. Они продолжают учиться в школе. Имеются сведения, что снят с работы директор школы № 24, а также один из родителей названных школьников.

В Тбилиси в начале апреля 1974 года вызван в КГБ литературный критик Лери Алиманаки — работает в бюро переводчиков при Союзе писателей Грузинской ССР. Его допрашивал следователь Гиоргибани. Следователь сказал, что на Алиманаки есть донос с его прежней службы (кинопрокат, директор Амириджиби), в котором говорится, что Алиманаки в разговорах часто оправдывал Сахарова и Солженицына, негодовал по поводу русификации Грузии и тому подобное. Следователь угрожал Алиманаки арестом, обвинением по статье 206/прим УК Грузинской ССР (соответствует 190/прим УК РСФСР), если подобное повторится.

У московского математика-логика Юрия Алексеевича Гастева в ночь с 4 на 5 июля произведен обыск в номере Тбилисской гостиницы "Сакацвело" (?). Гастев прибыл в Тбилиси накануне для участия в симпозиуме по кибернетике. Обыск производили старший следователь по особо важным делам майор Ценцарзе и другие работники КГБ Грузии, всего 5 человек, в связи со следственным делом № 18, возбужденным УКГБ Владимирской области. Искали антисоветскую литературу. Изъяты самиздат, отчасти тамиздат, личные бумаги. Обыскивающие пытались



02.30 мск

"Радио Свобода"

14. XII. 74 г.

- 4.

148

завязать с Гастевым беседу: "Куда вы дели остальное? — Мы же знаем, что это не все. — Где вы были вечером? — Кого вы знаете в Тбилиси? — Почему вы не искренны? — Все равно завтра, как все, все расскажете, и т.п. Особенно активен был заместитель начальника оперативного отдела Тбилисского КГБ Бенидзе, не упомянутый в протоколе обыска. После обыска Гастева не выпускали из гостиницы до двух часов дня. Всех приходивших к нему задерживали. Двоих допросили на месте, двоих возили на допрос в КГБ. Той же ночью в Тбилиси произвели еще один обыск — безрезультатный. На утро хозяина обыскиваемой квартиры возили на допрос в КГБ. Вел допрос Шанидзе.

5 июля в три часа дня начался обыск в московской квартире Гастева. Вел его сотрудники отдела КГБ при Совете Министров СССР Каратаев, Рязанов, Смирнов при двух понятых, проживающих в другом конце Москвы. Постановление выписано Владимирским УКГБ. Начальник следственной группы подполковник Евсеев. Изъяты личные бумаги, письма, самиздат. Обыск продолжался до 12 часов ночи. 8 июля Гастев был допрошен во Владимирском УКГБ старшим следователем майором Плешковым, ведущим следственное дело № 38 об издании и распространении нелегального журнала "Вече" и другой антисоветской литературы. По словам Плешкова, дело это (бывшее дело № 18) ведется по 70-ой статье. Следствие интересовалось, знаком ли и поддерживает ли связь Гастев с Осиповым, Бачеваровым, Горячевым и Крикиным (см. настоящий выпуск), а также происхождением изъятых у него бумаг, квалифицируемых Плешковым как антисоветские и идеологически вредные. Гастев заявил, что ни к изданию, ни к распространению "Вече" отношения не имеет, что не считает криминальными ни "Вече", ни изъятые бумаги. На вопросы, откуда они у него, отвечать отказался.

5 июня 1974 года в Тбилиси в гостинице "Сакацвело" был задержан и доставлен в КГБ член тбилисской инициативной группы по правам человека музыковед Мират Иванович Кастава. Никаких сведений о существовании инициативной группы в Тбилиси у "Хроники" раньше не было. Кастава допрашивали начальник оперативного отдела майор Стар Чкаравели и заместитель председателя КГБ Грузии полковник Вердалишвили. Они интересовались, знаком ли Кастава с Юрием Гастевым, Валентиной Пайлодзе (см. настоящий выпуск), с Звездом Камсархундия (?). Кастава подтвердил знакомство с двумя последними. На некоторые другие вопросы он отказался отвечать. Во время беседы работники КГБ вели себя вежливо и корректно.



02.30 мск

"Радио Свобода"

14.XII.74 г.

- 5.

18 марта из СССР выехал Павел Литвинов и его жена Русаковская. 25 августа 1968 года Литвинов вместе с Богораз, Горбаневской, Файнбергом, Бабицким, Дремлюгой, Делоне участвовал в демонстрации на Красной площади против ввода советских войск в Чехословакию. Подпись Литвинова стоит под многими письмами протеста против нарушений прав человека в СССР. Литвинов один из авторов московского обращения (см. настоящий выпуск).

28 марта выехали из СССР Борис Шрагин и его жена Садомяская. Автор многих петиций в защиту прав человека в СССР, Борис Шрагин также один из авторов московского обращения.

11 апреля покинула СССР вдова Ильи Габая Галина Габай.

После долгих мытарств ("Хроника" № 26, "Хроника защиты" №№ 1 и 4) добились въезда в Израиль артисты Ленинградского театра оперы и балета имени Кирова супруги Валерий Панов и Галина Рагозина.

В декабре 1973 года и в марте 1974 года выехал в Израиль сын и родители физика Воронеля (см. настоящий выпуск).

25 июня 1974 года покинул СССР известный драматург и автор песен Александр Галич. Его песни послужили причиной исключения его из Союза писателей СССР в 71 году (см. "Хроника" №№ 23, 24). Кроме того, Галич известен как автор письма в защиту Владимира Буковского и других писем протеста.

15 марта 1974 года на длительное время выехал из СССР писатель Владимир Максимов. О его исключении из Союза писателей писала "Хроника" № 30. В Советском Союзе у Максимова вышли несколько сборников повестей и рассказов. В самиздате известны его романы "Семь дней творения" и "Карантин".

В конце мая на длительные гастроли выехал из СССР известный виолончелист, профессор Московской консерватории, лауреат Ленинской премии, народный артист СССР Мстислав Растропович. Позднее выехала его жена-певица, народная артистка СССР Надежда Емишевская. Дружба с Солженицыным и выступления в его защиту были одно время причиной серьезных неприятностей для Растроповича.

Александр Учитель, город Рязань, отбывающий четырехлетний срок заключения (Саратово-Рязанское дело, 70-ый год, "Хроника" 12), подал документы на въезд в Израиль и получил отказ. Мотивы отказа: наличие судимости, не отбыт еще надзор милиции, а также то, что в



02.30 мск

"Радио Свобода"

14.XII.74 г.

- 6.

150

паспорте он записан русским. Александр Учитель сообщил, что 4 мая 1974 года он объявил голодовку, требуя разрешения на выезд.

В Москве вышли пятый и шестой выпуски неофициально издаваемого сборника "Евреи в СССР".

Издательство "Хроника пресс" выпустило в свет пятый, шестой, седьмой и восьмой выпуски "Хроники защиты прав в СССР". Среди редакторов восьмого выпуска назван Павел Литвинов.

17 мая 1974 года, рассмотрев соответствующие документы, консульский отдел посольства США в Москве признал, что мать Симоса Кудирки Мария Ёне Шульскене является гражданкой США со времени ее рождения и выдал Шульскене американский паспорт. Сообщают, что компетентные власти в Вашингтоне рассматривают вопрос о признании американским гражданином Симоса Кудирки.

6 апреля 1974 года сотрудник Института биологии и развития Академии наук СССР доктор биологических наук Шапиро, будучи в Италии в составе группы научного туризма, попросил политического убежища. В связи с этим в апреле-мае этого года положение в ИБР Академии наук СССР неоднократно разбиралось в партийных и научно-административных инстанциях. Было принято решение пересмотреть состав ученого совета. Кроме Шапиро, из него решено вывести еще четырех, все они евреи. Группа, которой руководил Шапиро, ликвидирована. Отстранен от руководства лабораторией известный эмбриолог Нейфас. В организации этих административных репрессий очень активную роль играл академик Дубинин.

21 июня скончался директор ИБР академик Астауров.



Копия верна:

подполковник

МИЛИЦОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "РАДИО-СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

15-12-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжим чтение материалов из 32 выпуска журнала "Хроника текущих событий".

В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите "Новости самиздата", после чего мы перейдём к чтению писем и заявлений.

Новости самиздата.

В марте 1974 года Солженицын опубликовал своё "Письмо вождям Советского Союза", написанное ещё 5 сентября 1973 года. Письмо это вызвало большое число откликов самого различного характера. Первый из этих откликов о письме А. Солженицына вождям Советского Союза Сахарова.

Ввиду безусловного интереса, который представляет развернувшаяся дискуссия для самых различных кругов читателей, "Хроника" предполагает подробно осветить её в одном из ближайших выпусков.

"Жить не по лжи", - сборник посвящённый делу Солженицына. Москва, 1974 год. Сборник охватывает период с августа '73 по февраль 1974 года. Представлены критические отзывы, публицистические выступления, газетные статьи, открытые письма, обращения, посвящённые выходу в свет "Архипелага Гулаг" и событиям с этим связанным. Материалы широко иллюстрированы выдержками из "Архипелага".

Стала известна короткая рецензия на сборник, выдержки из которой приведены ниже:

"Книга сделана в традиционном самиздатском жанре, который иногда называют жанром Белой книги. Сборник "Жить не по лжи" встаёт в один ряд с делом Сливянского и Даниэля Гинзбурга /1966 год/, Полузнем, Горбаневской /1969 год/, отчасти и с процессом "четырёх" Литвинова. Как и бывает в книгах этого рода, полнота и противоречивость представленных мнений оборачивается публицистической доказательностью. А ..... авторского текста, его подчеркнутое предпочтение документу разнообразность материалов, приобретает художественную значимость. Сборник, несомненно, является столько же фактом художественной литературы, сколько и общественно-политическим, публицистическим



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

15-12-74 года. -2-

152

выступлением, сколько и документальным свидетельством. Известная формула "вся правда, только правда, ничего кроме правды" реализуется здесь не только в её морально-этическом, но и в эстетическом участии".

Шафаревич. "О некоторых тенденциях развития математики Гельтингенской/?/ академии наук".

Крупный советский учёный, член-корресподент Академии наук СССР считает, "что развитие математики, не имея единой цели, приводит к неограниченному накоплению идей в принципе одинаково глубоких. При этом математика не может выработать и представления о своей форме. Ей остаётся в качестве идеала ничем не регулируемый рост, а вернее расширение по все<sup>м</sup>направлениям. Не превращается ли математика в поразительно красивый вариант дурной "бесконечности Гегеля"? - спрашивает Шафаревич. Очевидно, что такое развитие науки противоречит ощущению осмысленности и красоты. Автор считает, что решение этой проблемы возможно на двух путях.

Первый путь - извлечь цель математики из её практических приложений, он решительно отвергает. По его мнению, практическая ценность многих гениальных открытий науки нулевая.

Остаётся только одна возможность - цель математики может дать не низшая сравнительность с ней, а высшая сфера человеческой деятельности - религия. Возможность такого решения Шафаревич иллюстрирует историей возникновения математики в рамках пифагорейской школы. Шафаревич полагает, что сходная проблема возникла сейчас во многих отраслях человеческой культуры. Он надеется, что решение этой проблемы для математики может послужить моделью для решения ~~ещи~~ основной проблемы нашей эпохи - обрести высшую религиозную цель и смысл культурной деятельности человечества.

Виктор Некрасов. "Кому это нужно".

Писатель Виктор Некрасов рассказывает о разных преследованиях, которым он подвергался последние 11 лет.

Персональное партийное дело и строгий выговор в 1963 году за очерки об Америке "По обе стороны океана". Персональный ~~дело~~ дело и строгий выговор в 1969 году за письмо в защиту украинского литератора Черновола и за речь в день 25-летия расстрела евреев в Бабьем Яру. Исключение из партии в 1972 году за то, что позволяет себе иметь собственное мнение, не совпадающее с линией партии. Каждый раз, кроме бесед, объяснений, проработки, дело оборачивается прекращением публикаций. В 1974 году унижительный обыск, изъятие архива, в том числе



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

15-12-74 года. -3- 153

черновых рукописей писателя, затем допросы. Некрасов говорит о расплывчатости, о переменчивости понятия "антисоветский", о праве писателя иметь свой неприкосновенный архив, о праве писателя на доверие своей страны. Попрашение этих прав, невозможность писать и публиковать свои произведения ведёт к эмиграции. Некрасов называет имена своих друзей, покинувших страну.

"Если власти хотят таким образом избавиться от независимо мыслящей интеллигенции, то для страны, для народа, - говорит Некрасов, - это невосполнимые потери. Ведь следователи из КГБ не напишут нам <sup>ни</sup> книг, ни картин, ни симфоний. Если же власти хотят таким путём вынудить людей поступиться своей совестью, нет, пусть лучше уж читатель обойдётся без моих книг. Он, читатель, ждёт, но не пасквилей, не клеветы, он ждёт правды. Я никогда не унижу своего писателя ложью".

"Вече" № 10. 19 апреля 1974 года.

153 машинописных страницы.

От 14 марта 1974 года. Пасхальное послание патриарха Московского и всея Руси Пимена.

"Служить России - значит нести её крест". Овчинников, ответственный редактор 10 номера "Вече".

"К столетию со дня рождения Бердяева". Выдержки из сборника статей Бердяева "Судьба России. Москва. 1918 год".

"В Оптике. О Питанчук". Размышления авторов в связи с поездкой в Оптину Пустынь.

Пять стихотворений Гумилёва.

"По поводу полемики между Сахаровым и Солженицыным". Скуратов.

"О колониальной политике в России". Аноним.

"О некоторых тенденциях развития математики". Шафаревич. Перепечатка без ведома автора.

Две главы из книги Скуратов "Триумф самоубийц".

Окончание повести Гаврилова "Братск-54".

Два стихотворения Олега Аханкина.

Именно перед этими стихами помещено загадочное заявление редакции:

"Авторские права резервируются за журналом "Вече". В случае, когда литературные произведения публикуются с согласия автора, будут оговариваться особо".

"Реплика". Ответ на комментарий "Национальная русская поэзия в Советском Союзе", переданный радиостанцией "Немецкая волна" 17 апреля 1974 года.

"Нечто о метаморфозах, вкусах и мнении". Филатов. Poleмика со



02.30 мек.

"РАДИО-СВОБОДА"

15-12-74 года.

-4- 154

статьей Бурсова "Нечто в вкусах и мнениях". Литературная газета № 9 за 1974 год.

Письмо в редакцию "Вече" Вересова и ответ редакции.

Письмо в редакцию "Вече" Огурского и ответ редакции.

Перечисленные в содержании материалы этого, по-видимому, последнего номера журнала "Вече", более подробно пока не аннотируются, поскольку значительная их часть связана с предыдущими публикациями "Вече", лишь частично отражёнными в прошлых выпусках "Хроники", было, очевидно, целесообразно вернуться к некоторым материалам и номеру 10 в специальном обзоре всего издания с I по 10 номер в целом.

Письма и заявления.

В этом разделе аннотированы, приведены в выдержках или полностью те из многочисленных доступных "Хронике" заявлений, которые не нашли достаточного отражения в других разделах выпуска.

"Генеральный секретарь ЦК КПСС Брежнев, Президент США Никсон! Вы встречаетесь, чтобы обсудить вместе многие важные для двух великих стран и для всего мира политические дела. Я призываю вас во время вашей встречи уделить внимание также проблемам гуманности и основных прав человека. Эти проблемы не являются политическими, но их решение в огромной мере способствовало бы международному доверию и разрядке. Способствуйте ..... осведомлённости граждан наших стран, гласности, свободе религии, мысли в духе Всеобщей декларации прав человека, в частности её 19 статьи! Способствуйте освобождению политзаключённых, прекращению преследований за религиозные убеждения, за попытку покинуть страну! Способствуйте немедленному освобождению таких светлых и мужественных людей, как Буковский / волнующее письмо матери этого благородного человека, подвергаемого жестоким несправедливостям, вы наверное получили /, Григоренко, Плищ, Мороз, Глузман, Любарский, Кудирка, Убошко, Твериев /?/, Акимов, Болонкин, Хаустов, Шумук, Шухевич, Фельдман, Гаврилов, Пономарёв, Надежда и Иван Светличные, жена и муж Стракатыя и Караванский, жена и муж Сильва Зальмансон и Кузнецов, жена и муж Ирина Колынец-Статова и Колынец, Стефания Шебатуро, Ирина Сеник, Дарья Гусяк, братья Вульф и Израиль Зальмансон, Лупынос, Черновол, Дремлюга, Макаров, Лускенов, Симулис, Рудайтис, Павилонис, Сакаускас, Шахирдян /?/, Романов, Абайкин, Милинин, Анзис, Бабич, Сусленский, Садо, Огурцов, Фролов, Попадюк, Севзюк /?/, Маркман, Могилев, Школьник, Альтман, Федоров, Мурженко, Индлевиц, Дымшиц, Хню, Бутман, Комаров, Озерников, Мипинчук /?/, Макаренко, Шнар, Лодыженский,



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

15-12-74 г. -5-

Пенсен, Широков, Некипелов, Суперфин, Стартик, Дандарон, Манклевич, Буткус, Лавров, Вапль/?/, Амальрик, Хейфиц. Список этот далеко не полон, потому что многих я не знаю. Каждое имя тут.../Далее неразборчиво/. Эти люди не занимались политической деятельностью, не подрывали государственных устоев. С полным правом их можно назвать узниками совести, жертвами несправедливости и трагических обстоятельств. Я перечисляю здесь советских узников. Это не значит, что я считаю, что несправедливости творятся только в нашей стране. Просто я пишу то, что я в чем осведомлен. Сделайте, что в ваших силах хотя бы для некоторых: женщин, старых и больных, осужденных повторно-таким суды карают особенно несправедливо. Способствуйте немедленному освобождению всех, находящихся в заключении больше установленного срока в 15 лет.

Способствуйте международному контролю над местами заключения во всех странах. Ведь именно там чаще всего нарушаются права человека и гуманности. Ничто так не опасно для человечества, как замалчиваемое, скрываемое зло и насилие. Способствуйте кардинальному и окончательному решению в демократическом духе проблемы свободы передвижения, свободы эмиграции и передвижения, так как это диктуется 13-ой статьей "Декларации прав человека"! Полное осуществление этого права очень существенно для международного доверия и понимания, для выравнивания экономики, социальных и правовых стандартов. Если вы уклонитесь от задач гуманности, вы лишите ваше начинание живой духовной силы, обречете их на бесплодность и не добьетесь осуществления высоких целей мира и безопасности. Я хочу верить, что вы этого не хотите".

С глубоким уважением Андрей Сахаров, академик.

25 июня 1974 года.

Сахаров прокомментировал своё письмо Брежневу и Никсону в заявлении американскому телевидению, заканчивающемся словами: "Я за разрядку, но разрядка-сговор, разрядка-капитуляция была бы катастрофой, предательством людей во всем мире. Истинная разрядка, истинная гарантия безопасности-это не только переговоры государственных деятелей, но в первую очередь контакты, взаимное доверие и взаимопонимание рядовых граждан".

"Я Сахаров Андрей Дмитриевич, объявляю с 24 часов 28 июня сего года голодовку в знак протеста против незаконных и жестоких



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

15-12-74 г.

-6-

репрессий политзаключенных. Я требую немедленного облегчения участи, пересмотра дела и освобождения Владимира Буковского. Имя Буковского стало символом жертвенной борьбы за права человека и гуманность в нашей стране. Те репрессии, которым он подвергается—это вызов совести человечества. Я прошу рассматривать мою голодовку, как поддержку моего обращения, направленного Генеральному секретарю ЦК КПСС и Президенту США, и всех содержащихся в этом обращении призывов

Международному Красному Кресту. Срочная телефонограмма.

"Считая человеческое милосердие стоящим вне всякой политики и выше всякой политики, я призываю вас, добровольно принявших на себя крест активного проявления милосердия, помощи всем страдающим, оказать немедленную поддержку находящимся в отчаянном положении узникам совести советских концентрационных лагерей, тюрем, психиатрических тюрем. Сегодня в вашей помощи особенно нуждаются: Владимир Буковский, Валентин Мороз, Леонид Плющ, Алексей Сергиенко, Александр Я Фельдман.

Надеюсь, что ваше активное выступление в их защиту сделает еще одно доброе дело—даст возможность родственникам и друзьям уговорить академика Сахарова, исполненного трогательной любви к людям и готового страдать вместе с ними, прекратить начатую им голодовку. Продолжение голодовки может пагубно отразиться на состоянии здоровья А. Д. Сахарова".

Татьяна Ходрович. 1 июля 1974 года.

"Поддерживаю протест А. Д. Сахарова против бесчеловечных условий содержания советских политзаключенных и присоединяюсь к его требованию политической амнистии. Солидаризирую с Сахаровым, объявляю голодовку со 2 июля".

Анатолий Марченко.

Город Таруса Калужской области, улица Луначарского, дом 39.

4 июля 1974 года Сахаров сделал заявление, заканчивающееся словами: "Мое обращение и голодовка поддержаны многими людьми в СССР и за рубежом, привлекли большое общественное внимание. Я принял вынужденное медицинскими причинами решение ограничить срок своей голодовки шестью днями. Сегодня утром я кончаю голодать. Но нельзя забыть, что на карцерном голодном режиме Владимирской тюрьмы опухает Владимир Буковский, в Днепропетровской психиатрической тюрьме подвергается мучениям Леонид Плющ, после 7 лет заключения в Пермской



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

15-12-74 г. --7--

тюремьме томится Игорь Огурцов, которому угрожают психиатрической расправой. Я умоляю мировую общественность, всех честных людей не ослаблять усилий в их защиту, защиту всех тех других, которые страдают столь же несправедливо. Я надеюсь, что руководители моей страны проявят добрую волю и пойдут навстречу этим стремлениям, начав с самого простого-милосердия к страдающим. Я глубоко убежден, что не только духовное здоровье человечества, но и само физическое его сохранение зависит от соблюдения основных прав человека и гуманности".



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Душинский* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "РАДИО-СВОБОДА"  
на русском языке.

02.30 мск.

19-12-74 года.

ПИСЬМА И ДОКУМЕНТЫ

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжим чтение материалов из 32-го выпуска журнала "Хроника текущих событий". В сегодняшней передаче из этого цикла вы услышите чтение документов "Хроники", помещенных в разделе "Письма и заявления". В нем аннотированы, приведены в выдержках или полностью те из многочисленных доступных "Хронике" заявлений, которые не нашли достаточного отражения в других разделах выпуска,

Татьяна Ходорович. "ПО ВЕЛЕНИЮ СОВЕСТИ".

Автор заявляет, что относит себя не к партии, не к организации, а к людям, которых объединяет естественное чувство сострадания к несправедно гонимым, уважение к человеческой личности, к ее свободному духу, к травле. Этих людей называют сейчас диссидентами, инакомыслящими, говорит Ходорович и утверждает, что эти названия не отражают советскую действительности, а лишь затемняют истину. В Советском Союзе нет оппозиции, нет противопоставления мыслящих так или иначе, а есть люди с одной стороны, а с другой — безлико организованное и выдрессированное насилие с одним единственным хорошо развитым инстинктом: всякую мысль надо душить, как только эта мысль исходит от отдельной личности. Касаясь неофициально передаваемых предложений "молчите и за это будет облегчена участь некоторых ваших репрессированных друзей", Татьяна Ходорович говорит, что свой долг она видит в том, чтобы сохранить свою творческую и духовную свободу даже ценой утраты свободы обычной. Она отказывается от предлагаемой ей торговли собственной совестью. Сущность своей позиции она определяет как нравственное сопротивление насилию и меркантильности.

В январе 1974 года Татьяна Великанова, Сергей Ковалев, Татьяна Ходорович опубликовали заявление, в котором говорится: "С недавнего времени нам, членам "Инициативной группы" защиты прав человека в СССР, а также некоторым другим людям, не желающим молчать, предлагаются исходящие от неназываемых лиц предложения: "Поручитесь за такого-то из ваших друзей, находящегося в заключении, и его участь будет облегчена". Содержание поручительства простое. И заключенный



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

19.12-74г.

-2-

и поручитель должны впредь молчать. Мы поставлены перед невыносимо трудным выбором. Вымогательство рассчитано точно и жестоко. Мы знаем, нельзя осудить никого, кто пошел бы на эту сделку. Такой шаг диктуется жалостью и любовью, но пожертвовать своим духом—это самоубийство, чужим—убийство. Духовное. На это мы пойти не можем. И тем, кто ставит нас в такое положение, мы можем сказать только одно: нет! Ваши дела—ваша совесть, ваш грех—ваш ответ. Хотите использовать заложничество? Мы вам не помощники".

12 февраля 1974 года Елена Боннар, Татьяна Великанова, Сергей Ковалев, Андрей Сахаров, Татьяна Ходорович, Андрей Твердохлебов в связи с известием о резком ухудшении состояния Леонида Плюща направили международным организациям обращение, заканчивающееся словами: "Леонид Плющ находится на краю гибели. Мы призываем вас добиваться международной инспекции Днепрпетровской специальной психиатрической больницы, как и других больниц этого типа, международной экспертизы состояния здоровья Леонида Плюща и передачи его для восстановления разрушенного здоровья в зарубежную больницу. Обращение к вам и в вашем лице к международной общественности—единственный оставшийся для нас путь к спасению жизни Плюща".

Это заявление было распространено международной лигой прав человека и, в частности, было направлено Генеральному секретарю ООН Вальдхайму.

6 марта 1974 года Татьяна Великанова, Сергей Ковалев, Анатолий Левитин-Крбнов, Григорий Подъяпольский, Андрей Сахаров, Татьяна Ходорович обратились в международный комитет защиты прав человека, в международную лигу прав защиты прав человека, в международную "Амнистию", к рабочим и профсоюзным организациям всего мира с призывом выступить в защиту Виктора Хаустова и не допустить повторной расправы над ним. Авторы пишут: "Обвинения против Хаустова состояли, в частности, в том, что он по просьбе друзей привез в Орел некоторые документы самиздата и участвовал в передаче за рубеж тюремного дневника Эдуарда Кузнецова. Именно эти действия, которые являются вполне нормальным осуществлением информационного обмена, послужили основанием для обвинения в антисоветской деятельности и сурового приговора. Дело Хаустова—еще одно звено в длинной цепи преследований за убеждения".

7 марта к этому обращению присоединилась Мальва Ланда.

16 марта было опубликовано заявление в защиту Суперфина. В заявлении, в частности, говорится: "Соккрытие преступлений неизбежно порождает новые. Так будет, пока не очищена общественная совесть, пока прав-



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

19-12-74 г.

-3-

160

да не сказана в полный голос. И до той поры все, кто посмеет сде-  
 лать тайное явным, будут оказываться виновными. По легке преступлен-  
 свидетелей быть не должно. И вот их судят за клевету, сажают в ла-  
 герь, тноят в тюрьмах и сумасшедших домах, выбрасывают за границу.  
 Но главное, их хотят заставить признать, что их свидетельство-  
 уголовное преступление. Этой цели подчинена вся механика следствия.  
 И нам, живущим на свободе, не дано знать, как там, внутри, ломают чело-  
 веческую душу. Если спектакль удастся, его показывают. А если нет? "

Указав далее, что Суперфин уже четыре месяца назад отказался  
 от прежде данных им показаний, как это стало известно на процессе  
 Хаустова, авторы пишут:

"Но голос, чудом прорвавшийся к нам из глухоты следственной  
 мешка, голос человека, нашедшего в себе силы противостоять подлости  
 и лжи и этим призвавшего на себя новую опасность, зовет нас к вы-  
 бору: быть ли нам привычно тихими соучастниками еще одного преступ-  
 ления или пытаться предотвратить его. По этим вымученным и отвергну-  
 тым показаниям совсем недавно были допрошены десятки людей в Мос-  
 кве, Ленинграде, Риге, Таллине, Тарту. И каждому лгали в лицо: подтвр-  
 дите, он во всем сознался. Вот сущность их методов: ложь. Она неизмен-  
 но правит всем ходом следственной машины, которая не служит ни  
 государству, ни его безопасности. Но ради самосохранения требует все  
 новых и новых жертв. И пока не будет вскрыта ее безнравственность  
 и незаконная сущность, тень "Архипелага Гулаг" будет неотступно сл-  
 довать за нами. До каких пор будут фабриковаться подобные дела?  
 До каких пор невинных людей, лишенных связи в внешнем мире, безза-  
 щитных против любого обмана и шантажа, будут перемалывать в след-  
 ственных изоляторах? Мы требуем:

1. Немедленно прервать изоляцию Габриэля Суперфина. Допустить к  
 нему поддственников и выбранного ими адвоката.

2. Немедленно допустить комиссию международной ассоциации юри-  
 тов для выяснения всех обстоятельств следствия по делу Суперфина  
 и методов, применяемых КГБ.

3. Освободить Суперфина и решить вопрос о прекращении следствия  
 по его делу.

Заявление подписали: Евгений Барабанов, Валентина Бердечевская,  
 Вадим Борисов, Татьяна Борисова, Татьяна Великанова, Октябрина Вол-  
 кова, Владимир Витилянский, Александр Галич, Юрмй Гастев, Сергей  
 Тенкин, Александр Гинзбург, Людмила Гинзбург, Галина Гладкова, Вла-  
 димир Лоцер, Наталья Горбаневская, Александр Грибанов, Ирина Мал-  
 ковская, Ольга Иоффе, Людмила Кардасевич, Сергей Ковалёв, Вадим  
 Казавай, Наталья Комарова, Илья Корнеев, Александр Ловут, Борис Ланди



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

19-12-74 г.

-4-

Владимир Лашин, Вера Лашкова, Юрий Левин, Павел Литвинов, Борис Михайлов, Галина Норинская, Григорий Подъяпольский, Ольга Романская, Иван Рудаков, Мария Слоним, Андрей Твердохлебов, Виктор Тимачев, Татьяна Ходорович, Александр Шустер, Борис Шрагин.

Андрей Сахаров. Открытое письмо академику Энгельгарту.

Академик Энгельгарт—известный биохимик—во время посещения им Европы и США вел частные беседы с западными учеными, убеждая их не выступать в защиту Сахарова и его позиций. Одним из существенных мотивов, приводимых Энгельгартом, — тревога за безопасность Сахарова. (Примечание "Хроники". Неизвестно, чтобы Энгельгарт советовал кому-либо на Западе выступить против Сахарова. Уместно напомнить, однако, что сам он осенью 1973 года очень резко осудил Сахарова, опубликовав вместе с другими академиками общеизвестное письмо, послужившее сигналом для других подобных выступлений в СССР. Конец примечания).

Сахаров в письме Энгельгарту говорит: "Я сам сознательно выбрал линию жизни, линию поведения и не вам их корректировать. Я убежден, что моя позиция, мои права, безопасность членов моей семьи могут быть эффективно защищены только открытыми решительными выступлениями". Сахаров снова подчеркивает необходимость гласности по всем вопросам, имеющим общественное значение. Письмо датировано 29 марта 1974 года.

4 апреля 1974 года Андрей Сахаров, ссылаясь на информацию "Эмнести интернешнл" о положении политических заключенных в Индонезии, обратился к президенту Республики Индонезии генералу Сухарто Сахаров пишет, в частности: "Я призываю вас объявить всеобщую политическую амнистию. Я считаю вправе обращаться к вам с этой просьбой также и потому, что в своей стране вместе со своими единомышленниками я неизменно выступаю за амнистию всех политических заключенных и политических узников психиатрических больниц. Гуманный и широкий акт амнистии никогда не угрожает политической стабильности объявившей его страны. Напротив. Этот акт непременно должен способствовать смягчению социальных и международных конфликтов как в объявившей его стране, так и далеко за ее пределами. Я убежден в громадном нравственном и политическом значении, которое имело бы решение об амнистии не только для Индонезии, но и для всего человечества."



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

19-12-74 г.

-5-

162

Татьяна Ходорович. "Я БОЛЬШЕ НЕ ВЫДЕРЖУ".

Мальва Ланда. "СПРАВЕДЛИВОСТЬ И МИЛОСЕРДИЕ ВАЛЕНТИНУ МОРОЗУ".

"Я больше не выдержу", - сказал Валентин Мороз жене на последнем свидании. В двух аннотируемых обращениях рассказывается о крайне тяжелом положении, в котором находится украинский историк-публицист Валентин Мороз. Уже четыре года он содержится во Владимирской тюрьме. Около двух последних лет в одиночке. Он близок к гибели, - творит Татьяна Ходорович. Авторы обращений призывают всех честных людей выступить в защиту жизни Валентина Мороза. Обращения написаны в начале апреля 1974 года.

В международную лигу прав человека, в международный комитет защиты прав человека, в международную "Амнистию".

Суде в Орле приговорил Габриэля Суперфина - литературоведа и переводчика - к пяти годам заключения и двум годам ссылки. Обвинения, приведшие к такому суровому приговору - участие в передаче на Запад тюремного дневника Эдуарда Кузнецова и распространение "Хроники текущих событий". Оба эти обвинения - плод предрассудка, отождествляющего с преступной клеветой распространение нежелательной власти информации. Неужели факты и личные оценки, сообщаемые в тюремном дневнике осужденного на 15 лет заключения Э. Кузнецова столь секретные, что за предполагаемое участие в их опубликование следует осуждать людей на заключение в тюрьмы и лагеря? (Сначала Виктора Хаустова, март 74 года, потом Суперфина, май 74 года).

В демократическом обществе пороки не скрывают, их пытаются исправить и во всяком случае не преследуют за их обнародование. Сказанное относится также к "Хронике текущих событий". Истинная причина сурового осуждения Суперфина, как мы предполагаем, его отказ от дачи им в первой половине следствия показаний. Мы не знаем, что пришлось ему пережить, человеку очень слабого здоровья, попавшему в руки, способные ради бюрократического успеха на очень многое. Но Суперфин нашел в себе силы противостоять этому давлению и именно ему не прощается. Мы призываем международные организации, прогрессивных и честных людей во всем мире требовать освобождения Габриэля Суперфина во имя справедливости и гуманности.

27 мая 1974 года. Сахаров, Твердохлебов."

Анатолий Марченко. "Заявление для прессы".

Автор сообщает о бессознательном установлении над ним гласного надзора милиции. Истинная цель этой акции, как и ряда предшествующих: обыск, допрос, предостережения все по надуманным формальным



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

19-12-74 г.

-6-

поводам, состоит в том, выражаясь предположением Марченко, чтобы вынудить его либо замолчать, либо эмигрировать. Марченко подчеркивает, что его заявление не просьба о помощи. "Пусть мое сообщение будет еще одной частицей информации о стране, которая сегодня претендует на управление судьбами не одного человека, но всего мира".

Заявление датировано 15 мая 1974 года.

Юрий Орлов. "Заявление по поводу международного научного семинара".

Член академии наук Армянской ССР физик Юрий Орлов отвергает обвинения в разжигании национальной розни, предъявленные властями Александру Воронелю, одному из организаторов международного научного семинара. Он заявляет, что семинар этот строго научный, но преследуется властями по политическим мотивам. В нем участвуют все ученые, которые в результате произвола властей лишены работы. Орлов благодарит организаторов семинара за то, что они спасают людей от деклассификации. Заявление датировано 18 июня 1974 года.

Заявление.

В связи с 35-летием Галанскова.

19 июня 1974 года Юрию Тимофеевичу Галанскову, мученику борьбы за права человека в СССР, исполнилось бы 35 лет. Юрий Галансков погиб в лагерной больнице полтора года назад. Его смерть — жестокий итог бесчеловечного режима в тюрьмах и политлагерях СССР. Мы бывшие узники, друзья Юрия Галанскова, напоминаем всем, в ком живо сострадание, что сегодняшний режим для политзаключенных в СССР есть продуманная система разрушения здоровья и глумление над человеческим достоинством. Личное истязание генерала Григоренко, домучивание Буковского, Огурцова и сотен других "неисправимых" — вот политический вклад Советского Союза в дела международной разрядки.

Совсем недавно политзаключенные ... Романов, до ареста студент-историк, доведенный произволом администрации до отчаянного протеста, бросился в запретную зону. Только случайность спасла его от неминуемой гибели. В день 35-летия Юрия Галанскова, человека и гражданина-мученика и гуманиста, мы вновь протестуем против варварского режима в политлагерях и тюрьмах СССР. Мы призываем мировую общественность, Международный Красный Крест и организацию "Эмнести интернэшнл" приложить максимум усилий для скорей-



03.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

19.12-74 г. -7-

шего расследования условий содержания политических заключенных в Советском Союзе. Подписи: Леонид Бородин, Николай Иванов, Владислав Ильяков, Валентина Машкова, Владимир Осипов, Вячеслав Родионов, Станислав Серый. Москва. 19 июня 1974 года.

Михаил Огурский, Виталий Рубин, Инесса Аксельрод.

Обращение к американским конгрессменам.

Новая волна незаконных арестов еврейских активистов знаменует приезд в СССР президента Никсона. Эти аресты не имеют ничего общего с мерами безопасности, учитывая, что они проводятся во многих городах и по отношению к людям, никогда не принимавшим участия в демонстрациях. Аресты еврейских активистов представляют бесстыдный шантаж американского общественного мнения. За этот шантаж в равной мере несут ответственность как советское, так и американское правительства. Мы призываем американских конгрессменов не поддаваться никакому шантажу. Еврейские активисты знают, на что идут, выступая за свои права и за права еврейского населения в СССР. 22 июня 74 года.

Генеральному секретарю ЦК КПСС Леониду Брежневу.

Арестованный повторно четыре года назад политзаключенный Валентин Мороз после двух лет пребывания в одиночной камере Владимирской тюрьмы, требует перевода в лагерь и объявляет голодовку. Валентин Мороз, ранее отбывший четырехлетний срок заключения, осужден на шесть лет тюрьмы, три года лагеря и пять лет ссылки за составление репортажа об ужасах его первого заключения. Только стремление властей скрывать позорную правду может объяснить их повторную жестокость. В тюрьме Мороз страдал от нападений подсаженных к нему уголовников и был по его просьбе переведен в одиночку. Единственное нарушение режима, которое ему ставят в вину, — разговор на свидании с женой на украинском языке. Я прошу вас вмешаться и спасти честного и мужественного человека.

С глубоким уважением Андрей Сахаров, академик.

25 июня 1974 года.

Физик Юрий Орлов, член-корреспондент Академии Наук Армянской ССР 11 июля 74 года сделал заявление для прессы, в котором рассказывает о преследованиях по политическим мотивам, которым он был подвергнут. В 1956 году после выступления на собрании, где читался доклад Хрущева XX съезду, он был вынужден уехать из



02.30 мск.

"РАДИО-СВОБОДА"

19-12-74 г.

-8-

Москвы. В 1973 году за выступление в защиту Сахарова уволен из института земного магнетизма Академии Наук СССР. Тогда же Академия Наук Армении не приняла его на работу. Оставшись без работы, он принял участие в семинаре Александра Воронеля, а затем представил доклад на международный семинар ученых, который должен был открыться 1 июля. Начиная с 27 июня в течение десяти дней Орлов был подвергнут домашнему аресту, а его жена стала объектом открытой слежки. Был отключен телефон. Юрий Орлов пишет: "Я категорически протестую против преследований, которым я подвергаюсь за свои убеждения. Я требую немедленного восстановления на работе в соответствии с моей квалификацией. Я обращаюсь к международной научной общественности с просьбой выступить в защиту советских ученых, подвергающихся преследованиям по политическим мотивам".

7 мая 1974 года Татьяна Великанова, Сергей Ковалев, Татьяна Ходорович передали 28, 29 и 30-ый выпуски "Хроники текущих событий" группе западных корреспондентов. Тогда же опубликовали следующие заявления:

"Не считая, вопреки неоднократным утверждениям органов КГБ и судебных инстанций СССР, "Хронику текущих событий" нелегальным или клеветническим изданием, мы сочли своим долгом способствовать как можно более широкому ее распространению. Мы убеждены в необходимости того, чтобы правдивая информация о нарушениях основных прав человека в Советском Союзе была доступна всем, кто ей интересуется". В июне это заявление поддержала Мальва Ланда. Она пишет: "Считаю своим человеческим долгом способствовать размножению и распространению "Хроники текущих событий", а также другой ценной внецензурной официально издающейся в Советском Союзе литературы".

#### ИСПРАВЛЕНИЯ И ДОПОЛНЕНИЯ

Из сообщения "Хроники" №15 о деле Ривольда Пименова можно было усмотреть, что в психиатрической экспертизе, признавшей его в свое время шизофреником, была причастна его лечащий врач Голанд. Это впечатление не соответствует действительности. По словам самого Пименова, доктор Голанд все время была на высоте своего врачебного долга.

В декабре 1973 в Самаркандском аэропорту был задержан перед вылетом в Москву делегат крымских татар Шескет Мухтеремов, а не Меметов, как ошибочно сообщалось в "Хронике" № 31.

Вадим Николаевич Соколов ("Дело Пирогова") в 30-ом выпуске ошибочно назван "Владимиром".

Копия верна: подполковник

НИК

*Душин*

ФИЛИПОВ

3 июня 1975 г.



## В Ы П И С К А

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке 23.00 30 декабря 1974 года.

## Последние известия.

ВИЛЬНИУС. Судебная коллегия Верховного суда Литовской ССР приговорила четырех инакомыслящих к различным срокам заключения в лагерях за антисоветскую агитацию. Как сообщает газета "Советская Литва", подсудимые Петрас Клумпа, Павилас Петронис, Йонас Ташайтис и Иргус Яугелис были признаны виновными в размножении и распространении антисоветской литературы. Согласно газете, Клумпа приговорен к 8 годам лагерей строгого режима, Петронис — к четырем годам, Ташайтис к 1 году и Яугелис к 2 годам. Иностранцы корреспонденты в Москве высказывают предположение, что этот процесс связан с распространением выходящей в самиздате "Хроники литовской католической церкви", в которой сообщается о преследовании верующих в Литве, а также о случаях нарушения гражданских прав в Советском Союзе.

На днях академик Андрей Сахаров сообщил о переводе в Вильнюс члена инициативной группы по защите прав человека в СССР биолога Сергея Ковалева, арестованного в Москве 27 декабря. Сахаров при этом высказывает предположение, что арест Ковалева и проведенный до ареста обыск в его московской квартире и допрос в КГБ связаны с распространением "Хроники литовской католической церкви".

Несколько дней назад из кругов инакомыслящих ... сообщалось, что в Литве в связи с распространением этой хроники арестовано ...



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

Душинский ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



## ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке 04.38 31 января 1975 года.

## Открытое письмо

Я глубоко обеспокоен возможными последствиями изложенного в заявлении С. Ковалева эпизода. Мне, к сожалению, известно слишком много случаев, когда за подобными, якобы случайными происшествиями следовали обыски, допросы, внесудебные преследования, аресты, приговоры. Эта прискорбная традиция нашей жизни; однако никак не вяжется с несомненным правом и даже вернее обязанностью каждого читающего человека стремиться к разносторонней информации, дающей возможность самому составить непредвзятое мнение об острых и важных вопросах. Каждый имеет право читать любую книгу или рукопись и предоставлять ее для чтения своим друзьям. Преследовать за это, по меньшей мере, неразумно.

Сказанное полностью относится и к названной в заявлении книге Солженицына "Архипелаг Гулаг", рассказывающей о неприглядных, но очень существенных фактах недавнего прошлого. Миллионы людей во всем мире прочли эту книгу, тем более имеют право знать ее граждане нашей страны, к которым она имеет наиболее непосредственное отношение. В этом открытом письме я призываю мировую общественность выступить в защиту свободы информации.

Андрей Сахаров, академик.

17 октября 1974 года.



Копия верна:

подполковник

*Филиппов* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке 04.40 31 января 1975 года.

Письмо Андропову

Я посылаю Вам письмо вторично.

(Имеется в виду письмо Сергея Ковалева председателю КГБ Андропову).

Первое письмо, посланное по почте совместно с моим другом Сергеем Ковалевым с уведомлением о вручении на его имя, через неделю было подброшено без конверта ему на лестницу. Я уверен, что это малокультурное действие не могло быть делом рук работников почты. Я хотел бы надеяться, что в этот раз Вы ответите нам более общепринятым способом.

Андрей Сахаров, академик.

26 октября 1974 года.



Копия верна:  
ПОДПОЛКОВНИК

*Гуллиев* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



## В Ы П И С К А

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на белорусском языке за 5 февраля 1975 года в 22.15 мск.

МОСКВА. Академик Андрей САХАРОВ призвал премьер-министра Великобритании, который прибудет на следующей неделе в Москву, попытаться склонить Генерального секретаря ЦК КПСС БРЕЖНЕВА к амнистированию политзаключенных в Советском Союзе. Копии этого призыва САХАРОВ передал аккредитованным в Москве зарубежным корреспондентам.

Неотложное освобождение политзаключенных, подчеркивает САХАРОВ в своём призыве, воспримут во всем мире как акт доброй воли, справедливости и гуманности, что поспособствует взаимопониманию между странами.

В этом призыве САХАРОВ указывает фамилии 23-х политзаключенных, среди которых активный борец за гражданские права публицист Владимир БУКОВСКИЙ, борец за сохранение самобытности украинской национальной культуры историк Валентин МОРОЗ и недавно арестованный руководитель киевской баптистской общины Георгий ВИНС.

Открытое письмо САХАРОВА ко всемирной общественности с призывом выступить в защиту свободы информации.

Я глубоко обеспокоен возможными результатами эпизода, который описан в заявлении Сергея КОВАЛЁВА. Мне, к сожалению, известно очень много случаев, когда за подобными, якобы случайными происшествиями происходили обыски, допросы, досудебные расследования, аресты, приговоры.

Эта печальная традиция нашей жизни, однако, никак не увязывается с бесспорным правом и, даже более правильно, обязанностью каждого читающего человека стремиться к разносторонней информации,



которая даёт возможность самому придти к объективному мнению по той или иной важной проблеме.

Каждый имеет право читать любую книгу или рукопись и давать её для чтения своим друзьям. Преследовать за это - очень неразумно.

Сказанное целиком касается и к названной в заявлении КОВАЛЁВА книги СОЛЖЕНИЦЫНА "Архипелаг Гулаг", в которой рассказывается о неприглядных, но очень существенных и бесспорных фактах недавнего прошлого.

Миллионы людей во всём мире прочли эту книгу - тем более имеют право знать её граждане нашей страны, к которым она имеет непосредственное отношение.

В этом открытом письме я призываю всемирную общественность выступить в защиту свободы информации.

Андрей САХАРОВ.

17 октября 1974 года.



Копия верна:

97740

ПОДПОЛКОВНИК

*Филиппов*

ФИЛИПШОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке 04.30 22 февраля 1975 года.

Письма и документы.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы начинаем чтение материалов из 33-го выпуска журнала "Хроника текущих событий". Этот журнал появляется в Советском Союзе в самиздате и переиздается типографским способом в издательстве "Хроника-пресс" в Нью-Йорке. На протяжении почти семи лет он известен как один из наиболее аккуратных источников информации о событиях связанных с защитой прав человека в Советском Союзе. Некоторые факты о которых говорится в 33-м выпуске "Хроники" уже известны международной общественности и сообщения о них мы включали в наши программы "Письма и документы". 33-й выпуск "Хроники" - это специальный выпуск в котором говорится о положении политзаключенных в Советском Союзе и об их борьбе за свои права. Сегодня вы услышите чтение материала под заголовком "День политзаключенного в Советском Союзе".

"Хроника текущих событий". Выпуск 33-й 10 декабря 1974-го года. Содержание:

День политзаключенного в СССР.

Нормы питания.

Приказ № 020.

В мордовских лагерях.

В пермских лагерях.

Список политзаключенных пермских лагерей.

Голодовка Валентина Мороза.

Письма и заявления.

Краткие сообщения.

Процессы прошлых лет.

Это специальный выпуск о положении политзаключенных в СССР и об их борьбе за свои права.

День политзаключенного в СССР

По сообщениям из мордовских и пермских лагерей полученным заранее, там было решено объявить 30-е октября днем политзаключенного в СССР.



В этот день заключенные намерены были объявить однодневные и двухдневные голодовки. Известны некоторые требования, которые предполагали выдвинуть 30-го октября голодающие. Среди этих требований:

Признать статус политзаключенного.

Отделить от политзаключенных военных преступников и уголовников.

Отменить принудительный труд и обязательное выполнение нормы.

Отменить ограничения в переписке, в том числе с заграницей.

Отменить ограничения в посылках и передачах.

Выделить медицинскую службу мест заключения из подчинения МВД.

Обеспечить заключенным полноценное медицинское обслуживание с участием врачей специалистов, в том числе иностранных.

Увеличить число свиданий с родственниками, разрешить свидания с друзьями.

Обеспечить возможность творческой работы литераторам, ученым, художникам.

Разрешить регистрацию браков.

Разрешить говорить на родном языке в лагере и на свидании.

"Хронике" пока не известно как на самом деле прошло 30 октября.

Вечером 30-го октября состоялась организованная А.Д. Сахаровым и инициативной группой защиты прав человека в СССР пресс-конференция на которой сведения о дне политзаключенного были переданы западным корреспондентам. В качестве наблюдателя на пресс-конференции присутствовал председатель московской группы "Международной амнистии" Валентин Турчин. Организаторы этой пресс-конференции рассматривают её как выражение солидарности с советскими политзаключенными. Мы рассчитываем при этом на широкую поддержку мировой общественности, сказано в заявлении переданном журналистам. В заявлении перечислены основные черты тяжелого положения политических заключенных. Непомерно большие сроки заключения, плохое и крайне недостаточное питание, которое не может быть дополнено строго ограниченными по числу и весу посылками. Широко и бесконтрольно применяемые репрессии. Тяжелые условия труда. Плохое медицинское обслуживание и другое. В заявлении подчеркивается, что политзаключенные осуждены за действия, убеждения и намерения, которые в демократической стране не могут служить предметом преследования. Нам еще не известно,



говорится в заявлении, что происходит сегодня там за колючей проволокой. Но мы уверены, что сегодня, как и всегда, политзаключенные вновь подтвердят свое человеческое достоинство и чувство внутренней правоты. Корреспондентам были переданы открытые письма заключенных и другие материалы полученные из лагерей. Ниже коротко приведены эти документы. Большинство из них датировано октябем. Они были написаны специально к дню политзаключенного.

Кронид Любарский, Сергей Бабиц, Израиль Залмансон, Зарян Попадюк, Александр Петров-Агатов, Борис Озерников, Борис Пенсен обратились в международную демократическую федерацию женщин с открытым письмом. Авторы призывают федерацию требовать от Советского правительства освобождения женщин политзаключенных. Открытой публикации материалов их дел. Возможности ознакомиться с условиями содержания женщин в заключении. (смотри также раздел этой "Хроники" "В мордовских лагерях"). В открытом письме во всемирный почтовый союз Озерников, Любарский и Пенсен говорят о систематических нарушениях министерством связи СССР обязательств налагаемых на него членством СССР в ВПС. Они подчеркивают, что не касаются важного вопроса не входящего в компетенцию Всемирного почтового союза об установленных законодательством СССР ограничениях переписки заключенных и цензуре писем. Десятки и сотни писем бесследно исчезают. Причем никакого объяснения этому не дается, а жалобы остаются без ответа, говорится в письме. Некоторым политзаключенным не доставляется от 20-ти до 50% всей корреспонденции. Известны случаи полного прекращения на длительные сроки доставки писем отдельным заключенным. Сроки доставки писем часто затягиваются на несколько месяцев. Телеграмм на много дней, иногда недель. Корреспонденция, которая в отличие от пропавшей, официально задерживается цензурой, как правило не возвращается отправителю. Он не получает никакой компенсации.

Между тем, конфискация писем в таких случаях противоречит закону. Мы просим, говорится в письме, учесть чрезвычайную ограниченность наших собственных средств протеста. Мы нуждаемся в помощи авторитетных организации, в чью прямую компетенцию входят затронутые вопросы.

Борис Павлович Озерников врач - стоматолог в открытом письме описывает угрожающие здоровью условия содержания заключен-



ных в Мордовских лагерях строгого режима и крайне низкий уровень медицинского обслуживания в этих лагерях.

Заключенные живут в состоянии скрытого голода. Даже максимальная калорийность пищи примерно на две тысячи калорий меньше той, что необходима по условиям тяжелого труда, которым занимаются заключенные. В пище практически нет животных белков, витаминов. Бывают случаи пищевых отравлений. Воздух в цехах густо насыщен древесной и абразивной пылью — парами ацетона и кислот, что способствует развитию легочных заболеваний "Силикозов".

Лечение начинается лишь тогда, когда болезнь получает кризисное развитие, да и тогда оно сводится лишь к снятию симптомов.

Хронические заболевания: желудочно-кишечные, сердечно-сосудистые, глазные болезни, ревматизмы, грибковые заболевания не лечатся вообще, хотя они имеют в лагере массовое распространение.

Освобождение от работы можно получить лишь тогда, когда температура больного выше 37,4 градуса. Случаи освобождения при безтемпературных заболеваниях исключительно редкие. Врач не может выйти за пределы так называемой нормы освобождений 1,7% всех заключенных, даже во время эпидемии гриппа. Не во всех лагерях есть врачи, их заменяют фельдшеры, медицинские сестры. Врачи-специалисты посещают лагерь один-два раза в год или реже.

Врачи-заключенные не могут помочь своим больным товарищам, это запрещено специальной инструкцией. Лагерные врачи имеют лишь простейшие лекарства, срок годности которых иногда давно истек.

В лагерных аптеках нет эффективных современных препаратов.

Присылки медикаментов в лагерь извне запрещена. Грунтовая дорога между лагерями и больницей так плоха, а тюремные машины на

столько не приспособлены для перевозки больных, что поездка может угрожать жизни больного. Известны случаи переломов конечностей и травм позвоночника в результате перевозки. Для сердечников поездка по этой дороге вообще не переносима. Не редко прибывающие в лагерь абсолютно психически здоровыми, к концу своих

длительных сроков заболевают душевно. Лечение таких больных вообще не производится. Нередко для их изоляции используют тюремные камеры и карцеры. Случаев освобождения даже крайне тяжелых больных нет. Озерников просит о помощи страдающим от антигуманного обращения, этому не должны и не могут помешать никакие приходящие соображения политического характера, — заканчивает он.

#### П Р И М Е Ч А Н И Е.

Автор этого письма, Борис Павлович Озерников, возможно вышел на



свободу, т.к. три с половиной года на которые он был осуждён истекли 10 февраля 75 года. /конец примечания./

Обращаясь в Исполнительный бюро Всемирной федерации научных работников и в Исполнительный комитет конгресса за свободу культуры, астрофизик К.Любарский описывает влияния лагерных условий и порядков на профессиональные судьбы узников — учёных. Нас не только временно лишают свободы, нас навсегда лишают любимого дела — нашей профессии, — пишет Любарский. В лагере запрещено получение любой и в том числе узко — специальной научной литературы изданной за границей. Изданную в СССР литературу можно получать только через магазины торгующие по почте, где удаётся приобрести лишь недавно вышедшие книги пользующиеся малым спросом. Присылка же литературы частными лицами категорически запрещена. Содержащие научную информацию частные письма от коллег, особенно из-за границы, цензурятся многие месяцы и часто вообще не вручаются. Научные работники, в большинстве не молодые, занимаются в лагерях тяжёлым и не — привычным для <sup>них</sup> физическим трудом, который ... работы.

Любарский считает, что невозможность следить за состоянием научных исследований, изнурение и систематическое недоедание приводят к полной деградации учёных, отбывающих длительные сроки заключений. Любарский призывает федерацию, конгресс и учёных всего мира добиваться для советских политзаключенных права беспрепятственно пользоваться научной литературой, права научных контактов. Он призывает учёных направлять своим коллегам политзаключенным научные материалы.

Борис Павлович Озерников в открытом письме говорит о причинах, которые побудили его ... покинуть СССР и привели его в лагерь. Почему я здесь? Почему я не мог не быть здесь? Я осознал, что меня обокрали, у меня украли мою историю, моих предков, мой язык — чтобы мне в голову не пришло сопротивляться попыткам вогнать меня в безликую новую историческую общность — советский народ. И, осознание этого определило всю мою дальнейшую жизнь. Я не покушался на мощь Советского Союза, я хотел лишь покинуть его ... имеет то для меня неоспоримое преимущество, что эта страна моего народа. Однако, в глазах советского правительства некогда опубликовавшего декларацию прав ... Сегодня, в День политзаключенного в СССР вспомните о тех, кому придётся ещё долгие годы провести в советских лагерях прежде чем они смогут вступить на землю Родины. Они взывают сегодня: боже мой, избавь



меня из руки нечестивого , из руки беззаконника и притеснителя!  
Не забудем о них, скажем сегодня в надежде "вместе с ними" в будущем году в Иерусалиме .

Корреспондентам была передана запись-интервью заключенных Пермского лагеря В...89/35, в котором участвовали: Иван Светличный, Игорь Кольнец ,Иван Тайзыба ,Лев Ягман, Семён ...Иосиф Мишинер , Евгений Пришляк , Владимир Балахонов ,Баграт Шахвердян .  
Интервью касалось вопросов о правовом положении политических заключенных, о жестокости лагерного режима , об отношениях заключенных с администрацией , о многочисленных выступлениях политзаключенных в защиту своих прав и других .

Заключенные говорили о том , что при помощи максимально строгой изоляции власти стремятся скрыть правду о лагерной жизни людей , осужденных вопреки декларациям Конституции о гражданских свободах. Цензурные правила таковы , что фактически позволяют задержать любое письмо поощряя произвол цензоров ...задержанных писем исключает возможность проверки обоснованных для задержания. Власти и не ставят перед собой провозглашенной, но не посильной для них задачи переубеждения . Их цель - сломить заключенного , заставить отречься от своих взглядов . Этой цели администрация стремится достичь придирами и наказаниями вопреки закону , подвергая заключенных физическим и моральным страданиям ; голоду, холоду , унижениям и.т.д.

... иногда бессмысленный труд стал орудием наказания . Исправившиеся "в кавычках" даже не скрывают , что стимул их перевоспитания "в кавычках" -стремление к относительно благополучию и мелочным льготам предоставляемым тем , кто ладит с начальством .

Надзорные инстанции покрывают жестокости режима и лагерный произвол, выступают всегда на стороне администрации. Поэтому жалобы заключенных не эффективны, если беззаконие не становится достоянием широкой гласности . Вообще гласность, которая привлекает внимание мировой общественности к актам произвола -основа защиты прав человека в СССР . Стремление властей и некоторых западных кругов представить репрессии, как внутреннее дело Советского Союза продиктовано недостойными соображениями политической игры.

В заключение интервью Иван Светличный сказал :

"Прошу передать сердечный привет Солженицыну , перед ужасом которого мы все приклоняемся."

Интервью целиком публикуется в первом выпуске архива "Хроники" . В передаче из цикла "Письма и документы" вы слушали начало чтения материалов 33-го специального выпуска журнала "Хроника текущих



событий, "о положении политзаключенных в Советском Союзе и об их  
борьбе за свои права .



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Филиппов*  
ФИЛИПОВ

3" ИЮНЯ 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке в 13.30 23 февраля 1975 года.

Письма и документы.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжаем чтение материалов 33 специального выпуска журнала "Хроника текущих событий". Этот журнал появляется в Советском Союзе в самиздате и переиздается типографским способом в издательстве "Хроника-пресс" в Нью-Йорке.

Этот выпуск "Хроники текущих событий" — специальный выпуск о положении политзаключенных в Советском Союзе и об их борьбе за свои права. 30 октября 74 года политзаключенные мордовских и пермских лагерей решили объявить "Днем политзаключенного в СССР". Вечером 30 октября состоялась организованная академиком Сахаровым и инициативной группой защиты прав человека в Советском Союзе пресс-конференция, на которой сведения о Дне политзаключенного были переданы западным корреспондентам. Были переданы заявления, открытые письма заключенных и другие материалы, полученные из лагерей.

Переходим к продолжению чтения помещенного в "Хронике" материала под заголовком "День политзаключенного в СССР". Затем вы услышите о нормах питания в тюрьмах и лагерях, содержание приказа № 020 и сообщения из мордовских лагерей.

Корреспондентам были переданы также заявления заключенных в Президиум Верховного Совета СССР в связи с постановлением от 5 сентября 18 года, учреждающим концентрационные лагеря, (см. раздел этой "Хроники" "В пермских лагерях") письмо Кронида Любарского, Анатолия Гольдфельда, Бориса Азерникова, Заряна Попадюка, Бориса Пенсона и Сергея Якимия Бабица московскому комитету прав человека. (см. раздел этой "Хроники" "В мордовских лагерях"). Полностью письмо опубликовано А. Твердохлебовым в сборнике "О содержании заключенных".

Примечание. Один из авторов этого письма А. Гольдфельд в прошлом году был освобожден, в настоящее время находится в Израиле...

... "Хроника Архипелага Гулага" (см. раздел этой "Хроники" ...) ... корреспондентам письмо А. Сахарова Леониду Брежневу от 24 октября 74 года: нельзя допустить, чтобы на нашей земле, хотя бы на той ее



части, которая отведена под колючую проволоку и тюремные стены... нельзя допустить гибели мужественных и честных людей, — пишет Сахаров. В письме приведены подробные сведения о голодовках Валентина Мороза, Герхарда Абеля, Кронида Любарского, Ивана ... коллективных голодовках политзаключенных, упоминается о голодовках баптистов Георгия Винса ... Эти факты неопровержимо свидетельствуют об ... немедленным вмешательством предупредить трагический исход продолжающейся голодовки ... политических предрассудков ... Особое место среди политзаключенных занимает ... сознательно посвятивший себя защите других. Сахаров напоминает имена Владимира Буковского, Леонида Плюща, Семена Глузмана, Ршата и Мустафы Джамилевых, Игоря Огурцова, покойного Юрия Галанскова, ставшие символом борьбы за права человека против произвола и беззакония. В конце...

" ... я прошу вас ... рассмотреть вопрос ... срока заключения для заключенных всех категорий. Такое решение будет иметь большое гуманное значение ... нашей страны позорные пятна жестокости, нетерпимости и беззакония".

Заявление инициативной группы защиты прав человека в СССР, о котором ... 30 октября ... Ходорович говорится о понятии "политический заключенный" и о категориях политзаключенных в СССР, о наказании голодом и холодом ... противоречащих ... законодательству ... документы с немалым трудом и огромным риском, переправленные заключенными на свободу, мы просим помнить о том, что их авторам угрожает месть карательных органов. Наши друзья сознательно идут на этот риск. Публикация заявлений и писем, их воля, попытка оградить их от жестокой кары — долг всех, кто на свободе ... Любарского ... несколько вопросов корреспондентов.

Тексты перечисленных выше документов, за исключением тех, которые полностью приведены в этом выпуске и помещены в других изданиях, публикуются в отделе "Хроники" выпуск I-й.



Копия верна:  
подполковник

*Гушилин* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

Копия 180

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке в 13.48 23 февраля 1975 года.

Письма и документы.

"В мордовских лагерях"

На железной дороге Москва-Рязань-Рузаевка находится станция Зубова Поляна, 441 км от Москвы. Следующая станция Потьма, 455 км от Москвы. От Потьмы на север отходит узкоколейка, по которой ходят вагоны с надписью: "Собственность ЖХ-385". На север от Потьмы расположена исправительная колония, называемая "Учреждение ЖХ-385" или Зублевлэг/?/. В этой колонии и в учреждении ВС-389 (см. раздел этого выпуска "Хроника" "В пермских лагерях") содержатся политзаключенные, кроме осужденных по ст.ст. соответствующим ст. 190/1, 190 с примечанием 2, 190 с примечанием 3 УК РСФСР и вообще лица, обвиненные в особо опасных государственных преступлениях не только из РСФСР, но и со всего Советского Союза. Есть ли такие заключенные в других лагерях, "Хронике" неизвестно. Политзаключенные содержатся в отделениях учреждения ЖХ-385 с номерами 1, 3, 17 и 19. Их адреса соответственно: учреждение ЖХ-385/3 и т.д.

Отделения-лагпункты 1, 17 и 19 расположены в Зубово-Полянском районе Мордовской АССР, лагпункт 3-й - в Кингусhevском районе/?/. Лагпункт 1-й находится в поселке Сосновка. Сосновка - первая станция после Потьмы. Штаб учреждения ЖХ-385 находится в поселке Евлас/?/, примерно посередине узкоколейной ветки. Лагпункт 17-й размещается в поселке Озерный. До поселка Озерный 18 км от Еласы/?/. Дорога от Еласы до Озерного находится в таком состоянии, что заключенные называют ее "дорогой смерти". Бывали случаи, когда заключенные, проехавшие эту дорогу в воронке, маленькие отделения на одного человека, в котором держаться не за что, получали переломы костей, сотрясение мозга. Лагпункт 19-й размещается в поселке Лесной. Поселок Лесной в шести километрах от станции Шава, а от Шавы до Лесного довозит дрезина. Лагпункт 3-й находится в поселке Барашино/?/ Станция Барашево - конечная станция УЖД. Женщины-политзаключенные размещаются на третьем лагпункте, 4 зона. Больница учреждения ЖХ-385 также помещается на третьем лагпункте, вторая зона.

1-й лагпункт - особый режим. В лагпункте первом содержатся заключенные, находящиеся на особом режиме. Примерно до 71 года лагпунктом особого режима был 10-й лагпункт, близ станции Кемля. Здание лаг-



пункта содержит 12 камер для заключенных, 4 камеры штрафного изолятора, рабочее помещение, комнаты надзирателей и кабинеты администрации. К зданию примыкают три прогулочных дворика с уборными. Камеры для заключенных 15 кв.м. на 8 человек. Двухэтажные нары, стол, скамья, вешалка и параша. В камерах для заключенных сыро, за год стгнивает по два матраса и темно. Рабочее помещение - 14 м на 12 м на 3,2 метра, сырое. На потолке пар, по стенам стекает вода. Работа тяжелая и чрезвычайно вредная: шлифовка стекла на чугунных и абразивных кругах. В воздухе висит силикатная и абразивная пыль, вентиляции нет, спецодежды тоже нет. Медицинская комиссия, признав работу вредной, отказалась тем не менее дать положенное молоко. Рабочий день 8 часов. Среди заключенных много уголовников, осужденных по политическим статьям уже в лагерях.

На лагпункте I-м находится Иван Андреевич Гезин/?/, ... на 24-й, 27-й, 28-й. 16 октября он объявил смертельную, т.е. без указания срока, голодовку, требуя признания особого статуса политзаключенных, допуска и политзаключенным представителей Международного Красного Креста, отделения медицинской службы в лагерях от МВД, он сам давно страдает тяжелыми головными болями, но не получает надлежащей медицинской помощи, и регистрации брака с его фактической женой. У них есть ребенок. Обычно это признается достаточным для регистрации, однако они безуспешно ее добиваются почти 3 года.

I7-й лагпункт. В начале '74 года группа политзаключенных I7 лагпункта обратилась в высшие инстанции с протестом против совместного содержания с военными преступниками.

В 1974 году в I7 лагпункте держал голодовку Вячеслав Михайлович Черновол ("Хроника" номера 7-й, 24-й, 29-й). Голодовкой Черновол добивается разрешения на свидание со своей фактической женой Пашко. После голодовки свидание было разрешено. Черновол заявил, что в случае лишения очередного свидания, он объявит бессрочную голодовку. Регистрации брака Черновол и его жена добиться не могут. Позднее Черновол был переведен с I7 лагпункта на I9-й.

На I7 лагпункте находится Илья Глезер ("Хроника" 24-я, 25-я, 28-я)



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Гусев* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



В Ы П И С К А

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке в 04.30 27 февраля 1975 года.

Письма и документы:

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжаем чтение материалов 33 специального выпуска журнала "Хроника текущих событий". Этот журнал появляется в СССР в самиздате и переиздается типографским способом в издательстве "Хроника-пресс" в Нью-Йорке.

Сегодня вы услышите чтение сообщений из 19 лагпункта исправительной колонии ЖХ-385 в Мордовии.

19-й лагпункт

"Хроника" 32 уже сообщала о неудачной попытке группы политзаключенных 19 лагпункта переправить ... эта попытка удалась. Письмо датировано - мартом-апрелем 1974 года, под письмом 6 подписей: Кронид Любарский, Борис Азерников, Борис Пенсон, Анатолий Гольдфельд, Зарян Попадюк, Сергей Бабич. Авторы письма подробно пишут о режиме содержания политзаключенных в лагерях, о постоянном нарушении администрацией законов при помощи всевозможных дополнительных приказов и инструкций (смотри, например, раздел "Приказ № 020" в настоящем выпуске) ... Они просят комитет рассмотреть вопрос об условиях содержания политических заключенных в советских лагерях и подвергнуть изучению как сами законодательные акты, регулирующие жизнь политзаключенных, так и то, в какой мере эти законы воплощаются в жизнь. Авторы письма выражают также сожаление, что сам термин "политзаключенный" отсутствует в советских законах и наличие политзаключенных в Советском Союзе отрицается. Какова дальнейшая судьба авторов письма?

20 сентября К. Любарский ("Хроника" выпуски с 24 по 28 и 32) был переведен с 19 лагпункта на 17-й. 7 октября Любарский объявил смертельную голодовку из-за книг. Согласно лагерным правилам, во-первых, заключенный имеет право держать в зоне, в бараке и на внутреннем складе-каптерке не более 50 кг своих вещей, остальные вещи должны храниться на внешнем складе, т.е. ... в бараке не более пяти книг. До сих пор заключенным, в том числе и Любарскому на 19 лагпункте всегда самим разрешалось отбирать из своих вещей те 50 кг, которые будут находиться в зоне. Любарский так отобрал эти 50...



кг, что большую часть их составляли книги. Однако администрация 17 лагпункта вдруг заявила, что ему разрешается иметь в зоне, при себе и в каптерке не более 5 книг. Тогда Любарский объявил смертельную голодовку, потребовав, чтобы администрация выполняла собственные правила. 15 октября администрация признала свою неправоту и обещала вернуть книги, однако 16 октября Любарского отвезли в Евас на суд. О том, что его везут на суд, он узнал только войдя в зал. Это был административный суд, устроенный по представлению руководства 17 лагпункта, хотя на 17 лагпункте Любарский имел всего одно взыскание ... разрешение бригадира, т.к. был еще учеником, осваивал новую профессию. На суде были перечислены 15 нарушений режима... обжаловались ранее Любарским, однако прокурор всего один раз ответил на его жалобы. Администрация заявила, что Любарский не встал на путь исправления и оказывает отрицательное влияние на молодежь. Прокурор также заявил, что Любарский не встал на путь исправления. Кроме того, он сказал, что Любарский не изменил своих убеждений. Суд постановил перевести Любарского в тюрьму. Его отвезли в Потьму. 17 октября его отправили на этап, 20 октября К. Любарский уже был во Владимирской тюрьме. На два первых месяца его поместили на строгий режим—это разрешено законом, причем, первый месяц—на карцерное питание, в законе этого нет, но применяется это почти ко всем. В конце октября Мальва Ланда и инициативная группа защиты прав человека в СССР выразили протест и ... 74 года Борис Азерников и Борис Пенсон были переведены с 19 лагпункта на 3-й. Перед переводом Пенсон, один из осужденных в процессе самолетчиков, ("Хроника" 17) отсидел 15 суток в штрафном изоляторе за нарушение формы одежды. Б. Азерников, врач ... он получил 3,5 года лишения свободы за участие в сионистской организации. Конец срока у него в феврале 1975 года.

Анатолий Гольдфельд, об освобождении которого сообщала "Хроника" 31, уже выехал в Израиль.

"Хроника" 32 сообщала о переводе Шакирова во Владимирскую тюрьму. Насколько известно, Шакиров за попытку перехода границы и узбекский национализм осужден по статьям, соответствующим статьям 64, 70-й УК РСФСР на 8 лет лишения свободы.

На 19-й лагпункт доставлен ... "Хроника" 32 сообщала о прибытии на 19-й лагпункт Любомира Старосольского/?/, арестованного со школьной скамьи. Стали известны дополнительные подробности, из которых в частности вытекает, что в 32 выпуске в этом месте допущена неточность. Старосольский родился 8 мая 1955 года, его поделщик Роман Калабач—12 ноября 1954 года. Окончив 9 классов, Старосольский пошел работать. В ночь на 9 мая 1972 года Старосольский и Калабач вывесили в селе ... два желто-голубых флага украинских националистов. В это день им



обоим еще не было 18 лет. ... 1973 года Львовский областной суд признал их виновными в совершении действий, предусмотренных статьей 62-й УК УССР, соответствует ст. 70-й УК РСФСР, и ст. 187 с примечанием 2 УК УССР, соответствует ст. 190-й примечание 2 ... Статья 62-я им инкриминировалась за то, что они вывесили флаги украинских националистов, а статья 187 с примечанием 2 - надругательство над государственными гербом и флагом, - за то, что на флаги, которые они вывесили, пошло синее полотнище, оторванное Калапачем от красно-синего флага Украинской ССР. Суд приговорил Романа Калапача к 3-м, а Любомира Старосольского к 2 годам лишения свободы. ... только после вынесения приговора, поэтому начало срока у обоих 10 февраля 1973 года.

На 19- лагпункте находятся двое из четырех лидеров ... ("Хроника" выпуски 1, 19) Евгений Александрович Вагин, начальник идеологического отдела "везхасон"/?/ по профессии литературовед, и Борис Анатольевич Аверичкин, хранитель материалов организации, по профессии юрист. Начало срока у обоих - март 67 года.

В мордовских лагерях, повидимому на 19-м лагпункте, находится Анатолий Иванович Иванов. Анатолий Иванов родился в 1939 году в г. Вязьме, до ареста работал в Москве шофером такси ... под Москвой, женат, имеет сына. В феврале 1971 года Мордовский областной суд приговорил его по статье 70-й УК РСФСР к 5 годам лагерей. Ему инкриминировано, что начиная с 1969 года он писал стихи и другие записи, в которых грубо искажал жизнь и историю советского народа, деятельность КПСС и правительства, охаивал советскую демократию ... Кроме того, ему были инкриминированы ... Обращение в Президиум Верховного Совета СССР с просьбой о разрешении на выезд в США, мнение о вводе войск в Чехословакию, как об оккупации, недовольство тем, что конституционные права граждан не осуществляются, разговоры с сослуживцами, в которых он заявлял, что политика КПСС создает беспорядок, является антинародной, что необходимо создать оппозиционную партию. На предварительном следствии Иванов выражал сожаление, что поступал неправильно ...

... на 19-й лагпункт прибыл ... Петров-Агатов. Агатов - литературный псевдоним. В прошлом Петров-Агатов был коммунистом ... в 1947 году ... был обвинен в антисоветской пропаганде и в июне 48 года особым совещанием приговорен к лишению свободы. 5 раз бежал из лагерей, каждый побег квалифицировался как контрреволюционный саботаж, за каждый побег ему давали новый срок. В 1956 году Петров-Агатов был освобожден и реабилитирован. После освобождения Петров-Агатов работал референтом министра культуры Чечено-Ингушской АССР, широко



печатался. Его песня "Чечено-Ингушетия моя" стала чем-то вроде гимна Республики. В 1960 году Петров-Агатов был снова арестован, освобожден в 67 году. Обстоятельства этого дела не известны. После второго освобождения Петров-Агатов писал и переводил. Ему принадлежит много переводов стихов Яндиева/?, Раисы Ахматовой, ... он переводил почти всех ... в 67 году в журнале "... " был напечатан цикл его собственных лирических стихов, в 67 году в журнале "Нева" № 3 еще одна подборка его стихов. В номере 8-м журнала "Нева" за 68 год была напечатана повесть "Тайна старого костёла". 26 июля 1968 года Петрова-Агатова вновь арестовали. В обвинительном заключении по его делу было сказано:

"26 июля 68 года Управлением КГБ при СМ СССР по г. Москве и Московской области за проведение антисоветской агитации арестован Петров. Произведенным по делу расследованием установлено, что Петров с 1943 года писал, хранил и распространял различные стихи антисоветского содержания. В дальнейшем Петров написанные в 1943-53 годах стихи антисоветского содержания переписал в записные книжки и хранил их с целью последующего распространения. В 1968 году Петров составил рукописный сборник, озаглавив его "Песни надежды и веры". В свой рукописный сборник Петров включил антисоветские стихи, написанные им в 1943-53 годах, в которых содержатся клеветнические измышления, порочащие советский государственный и общественный строй, а в стихотворениях "... " и "Соединенные Штаты" ... президенту Джонсону, кроме того содержатся призывы к свержению Советской власти. В июле 1968 года он кроме того написал текст антисоветского содержания под названием "Послесловие". Приговор - 7 лет по ст. 70-й УК РСФСР. В лагере Петров-Агатов написал документальную повесть мемуарного характера "Арестантские встречи". Повесть и несколько стихотворений из сборника "Песни надежды и веры" "Кольмский тракт", "Богу", "Двадцать шесть", "Речь Гумилева" были напечатаны на Западе. В ноябре 1970 года Петров-Агатов был отправлен на 3 года во Владимирскую тюрьму. В декабре 1973 года он прибыл на 19-й лагпункт.

В течение 1973 года Зарян Попадюк, Соломон Дрейзнер, Кронид Любарский, Боруев/?, Айрикян, Борис Шакиров, Николай Будулак-Шарыгин, Александр Пашелис, Анатолий Иванов, Владимир Могилев, Израиль Зальмансон и Роман Зимнюк отсидели по полгода в ПКТ, помещение камерного типа, лагерная тюрьма, находящемся на 19-м лагпункте. Борис Азерников отсидел в 73 году в ПКТ 3 месяца. В 1973 году с 19 лагпункта освободились по концу срока Соломон Гиршевич Дрейзнер ("Хроника" 20-я) и Боруев Айрикян ("Хроника" 16-я)



Примечание. В ноябре 1974 года Боруев Айрикян был вновь осужден на лишение свободы на 7 лет с последующим отбыванием ссылки в течение 3-х лет по обвинению в антисоветской агитации и создании антисоветской организации с этой целью.

В 1974 году освободились по концу срока Владимир Могиливер ("Хроника" выпуск 20-й) и Алексис Пашелис. Пашелис был осужден в г.Клайпеде в 1970 году по ст.68 УК ЛитССР, соответствует статье 70-й УК РСФСР, на 4 года лишения свободы за распространение листовок и вывешивание национальных флагов Литвы. Его подельники Шилинскас и Баукайтис. Зимой 73-74 годов Пашилиса возили в Вильнюс на воспитание. 16 февраля его вернули в Мордовию в другой лаг пункт. В конце августа Пашилиса отвезли в Вильнюс и там выпустили на свободу. Милиция на полгода поставила Пашилиса под административный надзор.

Близ штаба/?/ 19 лагпункта висит плакат: "Они заслужили высшее доверие законов". По представлению администрации и решением наблюдательной комиссии за добросовестный труд и примерное поведение, активное участие в общественной работе, в порядке помилования или снижения срока освобождены от дальнейшего отбывания наказания в 1973 году: Елис, Поцелуйко, Ващенко, Ващенко, Стапчинский, Пупялис, Рубинис, Клименко, Кальва. Кто же эти люди?

Елин, бывший военнослужащий, бежал в ФРГ, вернулся добровольно, по ст.64 УК РСФСР получил 10 лет. В лагере работал старшим электриком.

Поцелуйко во время немецкой оккупации принимал участие в массовых убийствах, лично повесил несколько человек, срок-25 лет. В лагере был старшим мастером.

Ващенко во время немецкой оккупации служил начальником полиции, принимал участие в массовых убийствах. Срок-25 лет. В лагере заведующий складом.

Стапчинский работал следователем гестапо, первоначальный срок 25 лет, вновь осужден на 25 лет за участие в воркутинском восстании. В лагере был старшим мастером.

Пупялис и Рубинис служили в немецкой армии, у обоих срок 25 лет. В лагере Пупялис был заведующим парниками, Рубинис-его помощником.

Клименко был арестован в марте 1969 года за свою рукопись, видимо мемуарного характера. На следствии давал ложные показания против Павла Литвинова и Ларисы Богораз. Срок 5 лет. Найдены собственноручные тексты доносов Клименко.



Кальва за участие в латышском партизанском движении получил  
10 лет. В лагере работал инженером-конструктором. Помилован за  
3 месяца до окончания срока.



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Душманов*

БИЛИШОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке в 22.30 27 февраля 1975 года.

Письма и документы.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжаем чтение материалов 33 специального выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Сегодня вы услышите чтение сообщений из 3-го лагпункта исправительной колонии ЖХ-385 в Мордовии. Затем мы перейдем к сообщениям из Пермских лагерей о месячной голодовке заключенных 35 лагпункта лагеря ВС-389.

3-й лагпункт.

В настоящее время в 4-й женской зоне 3-го лагпункта находится 22 женщины:

1-я Гусьяк Дарья Юрьевна.... украинка, член ОУН, срок 25 лет. В заключении с 1950 года, с 50 по 69 год во Владимирской тюрьме. В настоящее время почти ничего не видит, страдает дерматозом/?/.

2-я Мальчак /?/ Мария Ивановна, 1922 или 1927 года рождения, украинка, член ОУН, расстрел заменен 15 годами, арестована в 1960 или 61 году.

3-я Строката Нина Антоновна, 1925 года рождения, украинка, микробиолог, арестована в декабре 71 года по ст.62-й УК СССР, соответствует статье 70-й УК РСФСР. Получила 4 года.... раз в полгода ее возят на обследование в Ростов-на-Дону в онкологический диспансер. В 1974 году Строката избрана членом американского общества микробиологов. Ее муж С. Караванский ("Хроника" № 13, 21, 22, 23, 27, 28 и 32) отбывает уже 25-й год заключения. Сейчас в 1-м лагпункте. Конец его срока в 1979 году.

4-я Сеник /?/ Ирина Михайловна, 1926 года рождения, украинка. С 1944 до 1954 года была в заключении. В октябре 72 года была вторично арестована ("Хроника" № ...32). Срок ? лет лагерей и 3 года ссылки. Сеник-инвалид 2-й группы: туберкулез или перелом позвоночника.

5-я Шабатура Степаниа Михайловна, 1938 года рождения, украинка, художник-прикладник, арестована в январе 1972 года по ст.62 УК СССР, получила 5 лет лагерей и 3 года ссылки ("Хроника" № 28 и 32).

6-я Штасец-Кольнец /?/ Ирина Ануфриевна, 1940 года рождения, украинка, поэтесса, арестована в январе 1972 года по ст.62 УК СССР, получи-



ла 6 лет лагерей и 3 года ссылки. ("Хроника" № 28, 29 и 32). Летом 1974 года у Стасик/?/ появились признаки острого почечного заболевания. Предположительный диагноз нефрит. После пребывания в больнице состояние стабилизировалось. Ее муж Игрь Кольнец ("Хроника" № 28 и 32) был арестован вскоре после суда над женой и получил тот же срок. Находится в 35-м лагпункте Пермских лагерей. Их 12-летняя дочь живет у бабушки во Львове.

7-я Светличная Надежда Алексеевна, 1936 года рождения, украинка, арестована в апреле 1972 года по ст. 62 УК СССР, получила 4 года лагерей с последующей ссылкой. ("Хроника" № 29 и 32). Светличная больна-арахмендит/?/, гепатит, закрытая форма туберкулеза. Ее брат Иван Алексеевич Светличный ("Хроника" № 29) находится в 35-м лагпункте Пермских лагерей. ...

8-я Силимончик /Филимончик?/ Галина Владимировна, 1937 года рождения, вместе с мужем ... пыталась в 1969 году захватить самолет, муж ее при этом погиб. Срок - 13 лет лагерей и 5 лет ссылки.

9-я Коган Анна Моисеевна, 1920 года рождения, работала в КГБ, была членом КПСС. Арестована в 1969 году, срок 7 лет. Судили ее вместе с сыном. Ее сын Борис Соколов, 1941 года рождения, рабочий, срок 4 года, сейчас находится в 35-м лагпункте Пермских лагерей. Обстоятельства дела неизвестны.

10-я Топоркова Александра ... за принадлежность ... истинно православной церкви.

11-я Киреева Ирина Андреевна, вторая судимость за ПЦ /ИПЦ/

12-я Булкова Анастасия Андреевна, сестра Ирины Киреевой, вторая судимость за ПЦ. /ИПЦ/

13-я Волкова Клавдия, вторая судимость за ПЦ. /ИПЦ/

14-я Семенова Мария ... 1925 года рождения, третья судимость за ИПЦ. ...

15-я Усоева Надежда, 1942 года рождения, осуждена за ИПЦ. ....

16-я Соколова Татьяна, 1934 года рождения, осуждена за ИПЦ. ....

17-я ...

18-я Иванова Раиса, 1929 года рождения, осуждена за ИПЦ. Иванова ... работать в лагере, была направлена на психиатрическую экспертизу, откуда не вернулась до сих пор. Есть предположение, что она отправлена ... Заключенные считают, что Иванова психически здорова.

19-я Грюнвальд Наталья Францевна, 1912 года рожденая, осуждена на 25 лет ("Хроника" № 15). Ее сын, приговоренный по одному с ней делу, находится в 35-м лагпункте Пермских лагерей.

20-я Каудене Вера Иосифовна, 1919 года рождения, литовка, крестьянка, арестована в 1967 году ... послевоенное литовское сопротивление



ление. В "Хронике" № 15 было сказано, что Каудене психически больна. О ее здоровье в настоящее время сведений нет.

21-я Алешина Екатерина, мордовка. По видимому срок ...

22-я Красаева /?/. Татьяна Павловна, 1904 года рождения ...

В сентябре 1974 года в ответ на обращение, напечатанное в номере 12-м журнала "Новое время" за 1974 год, Светличная, Стасик-Колынец/?/, Строката и Шабатура подали администрации заявление с просьбой разрешить им перечислить деньги, заработанные ими в лагере в фонд женских... Им было отказано. Они попросили разрешения послать делегатов от женщин-политзаключенных на конгресс МДФЖ. В этой просьбе им тоже было отказано.

Любарский, Азерников... Попадюк ... обратились с открытым письмом ... МДФЖ. В этом письме они ... неужели мощь гигантского государства будет подорвана, неужели обладающая гигантским аппаратом власть будет ослаблена от того, что на свободу выйдет два десятка женщин? ... не может быть признаком силы... лучшая возможность для государства, провозглашающего себя самым гуманным в мире, доказать искренность своих деклараций. Мы обращаемся к вам, женщины-демократки: требуйте от Советского правительства освобождения женщин-политзаключенных. Это ваши сестры, помогите ... это будет не политический акт, это акт ...

В конце августа 1974 года за 6 лет до окончания срока неожиданно была помилована С. Зальмансон ("Хроника" № 17...) В начале сентября ... ее брат Израиль находится в мордовских лагерях ...

Вы слушали чтение сообщений из 3-го лагпункта исправительной колонии КХ-385 в Мордовии ...



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Филиппов* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫ П И С К А

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке в 22.45 27 февраля 1975 г.

Письма и документы.

В Пермских лагерях.

В Чусовском районе Пермской области расположено учреждение ВС-389, лагерь ... лагпункт расположен в поселке ...ское ... в поселке Кучино/?. В поселке Кучино ...35-го лагпункта и 36-го лагпункта ... 37-й лагпункт ... 50 человек.

35-й лагпункт.

... майор ... майор ... начальник финчасти/?. капитан Ерулин. /Было насчитано 240 человек. Зона расположена.../ Лагерь рассчитан на 240 человек. Зона расположена во впадине, от чего там постоянно повышенная влажность и резкие перепады атмосферного давления. Высота над уровнем моря около ... метров, температура зимой до 50 градусов мороза. В номере десятом "Хроники защиты прав в СССР" опубликован "Дневник месячной голодовки", описывающий события на 35-м лагпункте с 12 мая по 4 июля этого года. Дневник является частью обширной подборки текстов и документов, составленной заключенными 35-го лагпункта. Подборку составители назвали "Хроникой" Архипелага Гулага". Сообщения 35-го лагпункта в настоящем выпуске построены в основном на материале "Хроники"...

6 февраля 1972 года ...начальником СУ/?. капитаном Ерулиным /Ярулиным/, который внес в журнал запись, характеризующую степень побоев. Требуя обследования, об"явили голодовку заключенные ... Литвиненко, Мишинер/?. ...7 февраля начальник специализированного отдела при Пермском управлении внутренних дел подполковник Быков/?. "Хроника" № 30 ... пытаюсь в ходе расследования оправдать действия Николаева. Только после обращения голодающих в прокуратуру ... ЦК КПСС ... прокурор города Чусового по надзору за ИТК Миродян, который обещал провести об"ективное расследование. О результатах расследования сообщается в ответе на жалобы заключенных из прокуратуры РСФСР от 9 августа 1974 года...

Голодовка с 12 мая ...

По мнению заключенных 35-го лагпункта, администрация ... систематически заминчивала гайки. Так зимой 1973-74 годов Семен Глузман и Иван Светличный были лишены очередного свидания за то,



что сидели на постели в дневное время. В апреле 74 года Светличный вновь был лишен свидания за ... В апреле лишили свидания с женой Владлена Павленкова/"Хроника".../...

12 мая был лишен очередного свидания Евгений .../"Хроника" № 15/, так как он, заболев, не вышел на работу не предупредив ... не знал лагерных порядков. Это послужило последним толчком к об"явлению голодовки. 12 вечером более 40 заключенных обратились к дежурному офицеру Сидякову, требуя вызвать в зону Кибикова/?/. Тот обещал прибыть, но не прибыл. После отбоя заключенные отказались ложиться спать до прихода ... По гарнизону об"явили тревогу, были усилены посты внешней охраны лагеря. Утром многие отказались выходить на поверку ... об"явить голодовку. По другим сведениям, голодовка была об"явлена лишь после того ... явившийся майор Пименов посадил в ... за организацию беспорядков Светличного на трое суток, Антоюка на семь суток.

...Худояр ... Вальберг/?/, Глузман, Горбаль, ..., Захарченко, Кольнец/?/, Кондыба ... Все они отказались также выходить на работу. Несколько человек поддержали протест и об"явили однодневную голодовку. Заключенный Гладко ... Голодающие требовали прекратить репрессии против политзаключенных и в частности дать ... свидание с родными. Самого Пронюка заключенные из голодовки исключили, чтобы он имел возможность получить свидание.

Зам. начальника исправительно-трудового Управления ВС-389 майор Котов Д.С. предложил Пронюку дать телеграмму жене о лишении свидания. Тот отказался. Тогда на следующий день администрация лагеря сама дала эту телеграмму от имени Пронюка. На 22-й день голодовки Пименов в разговоре с заключенным Георгием Давиденко ... Пронюк сейчас написал заявление задним числом после 5 мая о предоставлении ему свидания ... длительное свидание. Голодовка длилась до 12 июня. Состав участников ее не был постоянным. Одни выходили из голодовки, другие в нее вступали. Некоторые ... по требованию товарищей в связи с ухудшением здоровья.

16 мая сняли голодовку ... 21-Яхман/?/ и Чантуришвили/?/, 22-го Мишинер, 2 июня - Донне/?/, 3-го Светличный.

14 мая 9 заключенных об"явили 10-дневную голодовку протеста против нарушения законности администрации лагеря.

20 мая 15 заключенных об"явили однодневную голодовку протеста, требуя изолировать голодающих и начать искусственное кормление.

24 мая об"явил голодовку Георгий Завиденко, вышедший накануне



из больницы.

С 3-го по 7-е июня держал голодовку Геннадий Гаврилов.

10 июня к голодающим присоединилось 10 заключенных, в том числе те, кто ранее из нее вышел. Администрация сначала применяла к голодающим тактику уговоров и угроз, с явным преобладанием последних, затем перешла к репрессиям. Рассмотреть требования заключенных по существу руководство лагеря отказывалось почти до конца голодовки. Еще 13 мая зам. начальника лагеря по политвоспитательной работе майор ... пригрозил ... Инспектор оперчасти лейтенант Вогозов/?/ ... тогда же по инициативе Китманова была сделана попытка вооружиться против голодающих решением так называемого Совета коллектива ... , формально орган самоуправления лагеря, создается из лиц, зарекомендовавших себя примерным поведением, добросовестным отношением к труду и обучению /ИТК РСФСР/ В политлагерях ... состоит из бывших полицейских и других лиц, сотрудничавших с немцами в 1941-45 годах. Политические заключенные, как правило, бойкотируют СКК. Член СКК Островский предложил принять немедленно решительные меры против голодающих, вплоть до суда. Член СКК Хикимов поддержал ... остальные отказались...

В передаче из цикла "Письма и документы" вы слушали чтение материалов 33-го специального выпуска журнала "Хроника текущих событий". О положении политзаключенных в СССР и о их борьбе за свои права.



Копия верна:

Подполковник

*Душин* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке в 22.30 28 февраля 1975 года.

Письма и документы

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжаем чтение материалов 33 специального выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Сегодня вы услышите продолжение чтения сообщений из 35 лагеря пункта, Пермского лагеря ВС-389, есячная голодовка заключенных и другие сообщения.

В первые же дни голодовки в шизо были помещены Мишинер, Балахонов, Ягман, Буковский, Павленков, Гладко, Давиденко, Бутакян. Все помещения шизо оказались заняты голодающими и в зоне осталось еще около 15 голодающих. На 6-й день Пименов предложил им перейти в строящийся барак, но они отказались, т.к. там было очень сыро. В ответ Пименов заявил: "Тогда я вас не считаю голодающими. У меня неограниченная власть, прокурор в Перми оправдает мои действия".

Искусственное кормление голодающих началось на 12-й день. Начальник медчасти Ярунин, отвечая заключенному Пидгородецкому, сказал, что начальник лагеря отказывается изолировать голодающих, поэтому нет возможности начать принудительное кормление. Только под угрозой расширения голодовки администрация на 11-й день изолировала голодающих в больнице. Однако кормили их только 5 дней, затем по приказу Пименова "кормить строго по инструкции, только по медпоказаниям". Принудительное кормление для голодавших в больнице было отменено и возобновилось лишь через 6-8 дней.

27 мая во Владимирскую тюрьму был этапирован Буковский, 7 июня туда же отправил Афанасьева.

По жалобам заключенных всего за месяц было более двухсот заявлений в разные инстанции, в лагерь приезжали представители власти. Так 14 мая в зону прибыл районный прокурор Миродян, который объявил Пронюка лжецом и не пожелал разобраться в существе дела. Начальник отдела надзора за исправительно-трудовыми учреждениями Пермской облпрокуратуры Мацевский, посетивший зону на 10-й день голодовки, также отказался признать действия администрации незаконными. На 18-й день в зоне побывали представители медотдела Пермского управления ИТУ, медицинский инспектор капитан Садовский и лейтенант медслужбы МБД Нестеренко. Они сообщили официальные



ответы на протесты, адресованные в их отдел: помещения шизо для содержания в них заключенных пригодны, закон не запрещает водворять в шизо инвалидов 2-й группы (о Светличном), осмотр врачом заключенных перед водворением в шизо законом не предусмотрен.

Голодающих неоднократно посещали майор Котов и оперуполномоченный КГБ по 35 лагпункту капитан Утыров. 4 июня в лагерь приехал заместитель начальника Управления ИТУ Пермской области полковник Шабалин. В его высказываниях впервые прозвучала угроза применить к голодающим статью 77 прим УК РСФСР — действия, дезорганизующие работу ИТУ, санкции — вплоть до расстрела. По видимому, стремясь свести к минимуму контакты 36 лагпункта с 35 лагпунктом, из больницы, находящейся на 35 лагпункте, не выписывали выздоровевших с 36 лагпункта. Больница оказалась переполненной. В результате с госпитализацией заключенного Сытге (36 лагпункт) опоздали, поэтому, когда его вечером 5 июня привезли в больницу, он был уже в очень тяжелом состоянии. Утром 6 июня он умер. В ночь на 10 июня в больнице повесился Опанасенко из 36 лагпункта. Он оставил записку: "Нэма бильше сыл терпиты, будте прокляты, каты!" Заключенный Глузман ("Хроника" 28-я) по специальности психиатр в своем письме в ЦК КПСС ("Хроника защиты" выпуск 10-й) утверждает, что у Опанасенко не проявлялось до самоубийства никаких явных отклонений в психике.

12 июня, в связи с окончанием намеченного срока, заключенные прекратили голодовку.

После окончания голодовки ее участникам была назначена диета на 4 дня. Угрозой возобновления голодовки удалось добиться продления диеты еще на день. Многие голодающие были в первые дни освобождены от работы. Сразу же после окончания голодовки началось систематическое преследование ее участников, в особенности тех, кого администрация сочла особенно активными. Были лишены ларька Глузман, Доннэ, Лычак, Мишинер, Глузмана и Мишинера лишили также ... 28 июня в ПКТ на 3 месяца отправили Павленкова. Он участвовал в голодовке с первого до последнего дня, 29 июня в шизо на 13 суток посадили Чекалина, на 3 суток посадили в шизо Балахонова. 4 июля за отказ от участия в строительстве нового ПКТ на 5 суток посадили в шизо Глузмана. 9 июля Глузман вышел из шизо и снова отказался от участия в строительстве нового ПКТ. За это 10 июля его вновь посадили в шизо, на этот раз на 10 суток. 20 июля, когда Глузман очередной раз вышел из шизо, он направил в Политбюро ЦК КПСС и Председателю правления Агентства Печати Новости-АПН — заявление. Второй адрес возник видимо из-за того, что Глузман ссылается на материалы советской прессы, неоднократно возмущавшейся использованием труда



10 августа 74 года.

№ 14/402-72.

3

196

Получено: 9 августа 74 года.

Начальнику спецчасти Учреждения ВС-389/35.

Прошу об"явить осужденным Павленкову, Чекалину, Хноху, Будману, Чанторишвили, Ягману, Демидову, Балахонову, Мишинеру, Будояну, Горбалу, Гладко, Гаврилову, Захарченко, Колынцу, Шафердяну, Альтману, Глузмани, Антонюку, М<sup>Ъ</sup>еничуку /Мельничуку/, Пришляку, Пранюку, Немазилову, Богданову, Верхоляку, Вальдману что их жалобы, поступивш<sup>И</sup>е из ЦК КПСС, прокуратурой РСФСР проверены. За отказ от выхода на работу, нарушение распорядка дня осужденные Пранюк, Павленков, Балахонов, Буковский, Будман, Мишинер были обоснованно наказаны-водворены в шизо на различные сроки. Сообщение о том, что осужденные Пранюк, Будман и Ягман были лишены свиданий после того, как к ним приехали родственники, при проверке не подтвердились. Доводы жалоб осужденных Хноха, Балахонова, Горбала, Гаврилова, Захарченко, Колынца, Глузмана, Антонюка, Пранюка о том, что осужденные Буковский и Афанасьев были отправлены из учреждения в период отказа их от приема пищи с ослабленным состоянием здоровья, не соответствуют действительности. Указанные осужденные за систематическое злостное нарушение режима содержания в мае-июне сего года судом были переведены на тюремный режим и на момент этапирования не значились лицами, отказавшимися от приема пищи.

● Не подтвердилось и то, что на Буковского накладывались дисциплинарные взыскания на основании ложных рапортов. Осужденные Сылга и Куркис скончались в больнице учреждения в связи с имевшимися у них тяжелыми заболеваниями. Со стороны администрации учреждения не установлено каких-либо действий, послуживших бы причиной самоубийства заключенного Опанасенко.

Сообщения Колынца и Чекалина об угрозах осужденным со стороны заместителя начальника Управления ИТУ тов. Шабалина, начальника отряда тов. Кузнецова, а также сообщение Балахонова и Глузмана об избении осужденного Боброва сотрудником учреждения Николаевым при проверке не подтвердилось.

Не соответствует действительности сообщение Глузмана о том, что прибывающие на свидание родственники подвергаются обыску.

Утери поступивших в учреждение писем не установлены. Установленный законом трехдневный срок отправки и вручения писем нарушается в связи с отсутствием переводчиков. Администрации предложено принять меры к устранению этого нарушения.

По вопросу лишения осужденных свидания, нарушений закона не



197

чилийских политзаключенных на строительстве тюрьмы о. Досон. В этом заявлении он пишет, что его отказ от строительства тюрьмы только предлог, позволяющий водворить его в ПКТ, а потом отправить во Владимир. Глузман подчеркивает, что он не отказывается от работы, как таковой, более того, 10 и 16 июля он письменно просил начальника лагеря направить его на любую работу и не получил ни письменного, ни устного ответа. 26 июля Глузмана лишают свидания с родителями, опять за отказ строить ПКТ. К этому времени родители Глузмана уже выехали из Киева на Урал, 31 они прибыли во Всехвятское, где уже узнали об отмене свидания. 3 августа отец Глузмана обратился к нему с письмом, в котором просил сына переоценить ценности, образумиться, не нарушать больше режим колонии. Глузман ответил родителям открытым письмом о своем понимании истинных нравственных ценностей. Полный текст смотреть в архиве "Хроники", выпуск I-й.

21 июля за систематический отказ от работы к 3-м годам Владимирской тюрьмы приговорили Яцишина. Предположительно, Яцишин страдает психическим расстройством: он мнителен, замкнут, склонен к опрофагии/?/. В начале августа его перевели в больницу Владимирской тюрьмы.

21 июля Ягман держал однодневную предупредительную голодовку, в связи с ухудшением обстановки в лагере.

29 июля Антонок отказался работать на контрольно-следовой полосе. В лагере не принято, чтобы политзаключенный соглашался работать на запретке. В заявлении в прокуратуру Антонок написал, что работа в КСП противоречит его моральным принципам. В этот же день Антонок получил выговор. 30 июля его на месяц лишили ларька, 1 августа лишили свидания, 6 августа отправили на 7 суток в шизо. 6 августа пришел ответ из прокуратуры, подписанный Мацневским: разъяснить Антонку, что предложенной ему работе маляром прокуратура области не находит нарушения закона со стороны администрации.

С 10 августа Ягман вновь объявил голодовку, чтобы защитить себя и своих товарищей от дальнейшего произвола.

В середине июня в лагере работала комиссия по проверке жалоб заключенных в составе представителя прокуратуры РСФСР Рытова и представителя МВД СССР подполковника Анастасова. Беседуя с заключенными, Анастасов утверждал, что администрация права в своих действиях и голодовка противозаконна.

Прокуратура Российской Советской Федеративной Социалистической Республики. Отдел мест лишения свободы.



установлено, за исключением двух случаев непредоставления свиданий осужденным Тарасяну и Давиденко. К должностным лицам, виновным в непредоставлении свидания Тарасяну и Давиденко предложено принять меры воздействия.

При проверке доводов и жалоб осужденных Горбалея, Захарченко, Колынца, Богданова, Гладко о том, что при обысках у осужденных изымаются и не возвращаются книги, записи, тетради, копии приговоров и др. предметы, разрешенные к хранению, не подтвердились. У осужденного Светличного изымались различные записки, которые ему после возвращения.

По вопросам трудового использования осужденных в период содержания в ПКТ и шизо нарушений не установлено.

Не подтвердилось сообщение осужденного Антоюка об изъятии у него грелки, а также того, что у осужденных изымается чай, который продается другим осужденным.

Факты не обоснованного водворения осужденных Лычака и Боброва в помещение камерного типа при проверке подтвердились. По указанию проверяющего учреждения в момент содержания указанных осужденных оба они из ПКТ были освобождены. К виновным должностным лицам предложено применить меры воздействия.

Необходимая медицинская помощь осужденному Богданову, как и другим осужденным, оказывается.

Другие сведения, изложенные в жалобах, при проверке не подтвердились.

Начальник отдела по надзору за местами лишения свободы старший советник юстиции Полозов.

18 августа в своем заявлении, адресованном в отдел административных органов ЦК КПСС, Ягман обратил внимание на анализированный ответ прокуратуры РСФСР: большой интерес представляет признание факта нарушения трехдневного срока отправки и вручения писем, — пишет в частности Ягман. Оказывается, это связано с отсутствием переводчика, но только непонятно, на какой язык должны переводиться письма, написанные на русском, а их ведь часто держат по десять и более суток. ...прокуратура РСФСР своим ответом стремилась поощрить администрацию на дальнейшие беззакония.

19 августа в лагере возобновилась массовая голодовка протеста.

19 августа под личным контролем и руководством заместителя начальника лагеря по режиму Полякова началось переоборудование жилого барака в помещении камерного типа. Переоборудование велось в невероятной спешке.



6  
199

22 августа к Полозову обратился Светличный. Письмо посвящено ответу Полозова на жалобы заключенных. Светличный на многочисленных примерах опровергает факты и подтверждения... Например, по поводу отправки Буковского и Афанасьева во время голодовки, Светличный пишет: кому верить мне? Собственным глазам, когда я сам видел, когда отправляли Буковского во Владимирскую тюрьму не просто в период отказа его от приема пищи, а через полмесяца после начала голодовки или вам, человеку, ничего этого не видевшему? ... это ваше холодное "не соответствует действительности". Опровергая еще одно утверждение Полозова, Светличный пишет: но вот мою жену, приехавшую ко мне на свидание в сентябре 73 года, не просто обыскали. Ее раздели догола, заставляли приседать и т.п., т.е. подвергали крайне унижительным для человеческого достоинства процедурам. Таким же операциям подвергалась и жена... Антоюка... обыскивали даже престарелую мать и девятилетнего сына Чекалина... в лагере обыденное явление.



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Душманов* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке 13.30 2 марта 1975 года.

Письма и документы.

С 12-го мая по 12 июня 1974 года на 35-м лагпункте пермского лагеря ... проходила голодовка заключенных в знак протеста против нарушения законных ... Прокуратура РСФСР ... ответила, что сведения ... заключенных не подтвердились. По мнению заключенных, такой ответ прокуратуры лишь поорщяет администрацию на дальнейшие беззакония. 19-го августа в лагере возобновилась массовая голодовка протеста. Продолжаем чтение сообщений из 35-го лагпункта пермского лагеря ВС-389.

26-го августа лишен свидения с родными Колынец. Повод: при досмотре продуктов питания, которые теща Колынца взяла с собой на свидение, обнаружили банку варенья на спирту.

Около 27-го августа к голодовке присоединились новые заключенные. Видимо к этому времени в голодовке участвовали: ... Светличный, Глузман, Ранюк, Пришляк, Антонюк, Хнох, Вайтман, Чекалин и Яковлев. 27-го, на святые сутки голодовки, голодающих впервые осмотрел врач. 28-го августа ... Вскоре после 29-го августа многие участники майской и июньской голодовки направили в прокуратуру Пермской области следующее заявление:

В настоящее время в помещении камерного типа колонии ВС-389/35 водворены осужденные: Антонюк, Балахонов В.Ф., Э.К. Павленков, Светличный И.А., Глузман С.Ф. В числе других причин сформулированных в постановлении о водворении в СПКТ есть и якобы отрицательное влияние на других отведенных, в частности на участников голодовки протеста мая-июня 1974-го года. Ставлю вас в известность, что лично я участвовал в указанной голодовке без всякого отрицательного влияния на меня указанных лиц. ... провокационных действий со стороны администрации колонии. Аналогичная ситуация в колонии 28-го августа. После беспрецедентного непредоставления свидания осужденному Колынцу и откровенно циничного попрания закона со стороны администрации колонии и представителя отдела ВС-389 майора Котова. В результате без всякого отрицательного влияния на меня я вынужден был опять прибегнуть к объявлению голодовки протеста, как единственной действительной возможности обратить внимание на ...



на нарушение законности. Ввиду вышеизложенного прошу вас  
выяснить:

1. Какими источниками пользуется администрация для столь серьезных обвинений указанных лиц?
2. Какими фактами обоснованы эти обвинения?
3. Имело ли место, по мнению администрации, отрицательное влияние указанных лиц на меня лично?

Пятого сентября массовая голодовка была окончена. Продолжали голодать лишь четверо: Светличный, Балахонов, Глузман, Антонюк. В соответствии с новой инструкцией МВД о голодовке, голодающих кормят теперь по медицинским показаниям, т.е. с появлением запаха ацетона изо рта. ... преступлений Пермского УВД майор Афанасов. Никаких кормлений. Пусть один сдохнет, тогда остальные не будут больше голодать.

Прокурор по надзору за исправительно-трудовыми учреждениями Пермской области Матвиевский был лично поставлен в известность об обстоятельствах голодовки.

С 19-го по 22-е сентября Антонюк, Балахонов, Глузман, Светличный держали голодовку. Администрация лагеря пригрозила судебным преследованием за отрицательное влияние на окружающий Антонюку, Светличному ... Пятого сентября ... чтобы они работали и не имели времени на размышления. И действительно ... экспертная комиссия, работавшая в лагере с 16-го по 20-е сентября, лишила всех трех инвалидности.

Пятого сентября более 30-ти человек обратились в Президиум ВС СССР с заявлением. "Пятого сентября 1918 года постановлением Совнаркома ... утверждены концентрационные лагеря, позже названы принудительно-трудовыми. Миллионы жертв, которыми завершилась эта акция впоследствии сделали день 5-го сентября 1918-го года символическим. В этот день траура я выражаю протест против беспрерывно длящегося произвола и требую признать за мной статус политзаключенного со всеми вытекающими отсюда последствиями. В конце октября ... требуем признать за нами право статус политических заключенных. Мы пишем во все высшие инстанции СССР и все они отвечают молчанием. И этим они развязывают руки лагерной администрации, позволяют издеваться над нами. Мы обращаемся к вам, как выдающемуся деятелю демократического движения. Просим сделать для нас все возможное в самое короткое время. Пусть это будет известно .... Самым страшным и чудовищным обращение называется использование психиатрии для подавления инакомыслия.

Обращение подписали: ... Горбарь, Захарченко, Здоровый,



Колынец, Марченко, Менделевич, Огурцов, Пришляк, Сверстюк,  
Шерхардян/??/

По закону заключенные заболевшие тяжелой болезнью препятствующей дальнейшему отбыванию наказания ... Константин Луц - 15 лет тюрьмы и лагерей и пять лет ссылки. Злокачественная форма гипертонии, правосторонняя ... после инсульта. Николай ... - 15 лет тюрьмы и лагерей. ... Альбертос Мешкинис - 15 лет лагерей. Сложный ... порок сердца, язва желудка, желудочное кровотечение, анемия. Евгений Пронюк - 7 лет лагерей и пять лет ссылки. Открытая форма туберкулеза легких.

Переходим к чтению помещенного в "Хронике" материала под заголовком Владимир Буковский в лагере.

В "Хронике № 32" сообщалось, что с 20-го, а на самом деле с 21-го февраля по девятое мая В.Буковский содержался в помещении камерного типа. Стали известны подробности его заключения в ПКТ, а также некоторые предшествовавшие этому обстоятельства. Перед отправкой Буковского из Владимирской тюрьмы в лагерь весной 1973-го года он два месяца находился в Лифортской тюрьме в Москве, где с ним вел беседы майор Александровский /"Хроника № 29"/. Он предлагал Буковскому писать прошение о помиловании, ссылаясь при этом ... В заключение бесед Александровский заметил, что Буковскому ... путь для помилования. Что у него будет достаточно времени думать об этом и что ему в этом помогут. В первые дни пребывания в лагере Буковский подвергся многочисленным взысканиям. За короткий срок он получил два предупреждения, два выговора. ... Причины некоторых взысканий: вышел в тапочках из жилого помещения... Не приветствовал представителя администрации, не встал при появлении начальника. Четвертого февраля Буковский был посажен шезо на десять суток за невыполнение приказа начальника завода старшего лейтенанта Осик. 14-го февраля Буковскому предъявили постановление о продлении наказания еще на пять суток ... о том, что 3-го февраля в воскресенье Буковский не находился на рабочем месте. Начальник колонии майор Пименов/??/ .... а 21-го он помещен на три месяца в помещение камерного типа ... В тот же день его перевели на семь суток из ПКТ в карцер. При зачитании постановления Пименов снова заметил: "Вы же понимаете, я тут не при чем". ... при этом зам начальника колонии по политчасти Итманов сказал: "Это основной закон социализма: кто не работает - тот не ест". Группа заключенных направила Генеральному прокурору СССР заявление по поводу Буковского. ....



Прокуратурой области проведена проверка законности перевода в помещение камерного типа заключенного Буковского ....

В настоящее время известно следующее: Начальник лагеря капитан Воронко, бывший начальник ... лагпункта майор Котов стал заместителем начальника ... ВС-389. Зам начальника по режиму и оперчасти майор Федоров. Замполит капитан Гнедин. Зам по производству Шардин. Помощник начальника капитан Мелентий. Врач Котова. Надзорная служба прапорщик Расенко. Лагерь рассчитан на 250 человек. Сейчас там находится около 200. Работа в лагере: Цех I-й - изготовление теплонагревательных элементов. Цех вредный, пыль. Цех 2-й - сборка панелей для утюгов. Цех 3-й - пресовка пластмассовых пластин. Цех вредный, температура около 60-ти градусов. Подсобная мастерская по пошивке рукавиц. Стройка. Должна открыться лесопилка. Из-за отсутствия вентиляции в цехах работают в респираторах. Несмотря на вредность 8-часовой рабочий день, шестидневная неделя. Нормы высокие: За три месяца норму дважды выполнил за счет часовых переработок лишь один Михаил Садо. Бытовые условия: Два жилых одноэтажных барака, каждый из двух секций. В секции примерно по 30 двухэтажных коек. Три-четыре больших окна на комнату. Потолок 3-3,5 метра. На каждую пару коек полагается тумбочка. На койку выдается подушка, одеяло, три простыни и полотенце. ....



Копия верна:  
ПОДПОЛКОВНИК

*Душманов* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке 22.30 5 марта 1975 г.

Письма и документы

Продолжение чтения материалов 33-го специального выпуска журнала "Хроника текущих событий". Этот журнал появляется в СССР в самиздате и переиздается типографским способом в издательстве "Хроника-пресс" в Нью-Йорке.

Месячная забастовка

Днем 22-го июня в субботу несколько заключенных загорали в районе жилой зоны. Один из них был Степан Сопеляк, который в лагере находился всего несколько месяцев, но уже неоднократно входил в конфликт с администрацией, имел ряд взысканий, сидел в карцере и успел вызвать к себе чрезвычайно неприязненное отношение со стороны администрации. Дежурным помощником в колонии в этот день был капитан Мелентий. Мелентий в сопровождении прапорщика Ратенко обходя зону, предложил загорающим заключенным одеться и они это требование выполнили. Сопеляк же был приведен на вахту лагеря, где ему предложили написать объяснение по поводу нарушения формы одежды. Объяснение он писать отказался. Тогда Мелентий заставил ... для проведения обыска встать лицом к стенке и упереться в неё руками, а затем со словами: "Вот тебе закон!" нанес ему несколько ударов кулаком по спине и по тазу. После этого подменившийся на вахте начальник лагеря капитан ... объявил Сопеляку о лишении ... за нарушение формы одежды. Сопеляк заявил, что ему были нанесены побои и потребовал немедленного медицинского освидетельствования. Вскоре на вахту пришла врач Котова, жена бывшего начальника лагеря. Бывший на вахте ... красные пятна и указал на них Котовой. Но она заявила, что это у Сопеляка врожденные. Следов нанесенных побоев она не обнаружила. Сопеляка выпустили с вахты в зону, пригрозив ему, что если он будет рассказывать о побоях, от него щепки полетят. Сопеляк сообщил заключенным ... Спустя некоторое время за ним пришел дежурный наряд и попытался отвести его на вахту. Заключенные не дали это сделать. На следующий день была начата забастовка с требованием расследования. В забастовке приняло участие около 45 человек.



Майор Котов заявил, что он будет руководить расследованием. Первые три дня администрация ограничивалась угрозами применения статьи 77/1 УК РСФСР и символическими взысканиями, выговорами и предупреждениями. К началу третьего дня забастовки шведов было расследование завершено. Показание Жукаускаса, врача также освидетельствовавшего Сопеляка и обнаружившего на его теле следы от захвата рукой, не были приняты во внимание. Вечером 25-го июня майор Котов объявил перед строем заключенных, что Сопеляк клеветник и за клевету будет наказан. Вечером того же дня за отказе от работы были посажены в карцер Сверстюк, Здоровый, ... После этого ряд заключенных прекратил забастовку. 32 человека продолжили забастовку. Сопеляк, Фролов, Сверстюк, Покровский, Димшиц, Здоровый, Залмансон, Гриньков, Макаренко, Синьков, Перминчук, Мираускас, ... Калиниченко, Кудирко, Воробьев, Григорьев, Давыдов, Герчак, Сафронов, Черноглаз, Астра, Пуце .... На следующий день были помещены в ТКТ Покровский на пять месяцев, Давыдов на четыре месяца и Кудирко на два месяца. Ранее туда уже был помещен ... несколько заключенных посадили в карцер. К вечеру этого дня свободных мест в карцере не осталось. Других лишили свиданий, ларька и посылок. Третьего июля за участие в забастовке во Владимировскую тюрьму отправили на три года Кудирку ... и Черноглаза на 11 месяцев. Пятого июля из карцера в ПКТ перевели на два месяца Макаренко, Здорового и Гривеса. На четыре месяца Шелинскаса. 12-го июля О. Фролов и Давыдов были отправлены в больницу в связи с ухудшением здоровья. 15-16 июля заключенные находившиеся в зоне ... изолированные в ПКТ её продолжали. В связи с содержанием на карцерной норме питания в течение месяца и более резко ухудшилось состояние здоровья Макаренко, Гривеса, Здорового, Шелинскаса. Им было объявлено, что по режимным соображениям оказывать им медицинскую помощь в необходимом объеме невозможно. В 20-х числах июля забастовка кончилась. Заключенный Макаренко 19-го июля был лишен ларька за нарушение формы одежды. 23-го июля его лишили очередного свидания по той же причине. 25-го июля за это же поместили в штрафной изолятор на 14 суток. Предполагают, что действительной причиной наказания является ходатайство самого Макаренко и людей заинтересованных в его судьбе по поводу систематической конфискации, пропажи писем .... адресовались в МВД. Восьмого августа Макаренко вышел из шизо. Девятого он был отправлен в 3-й лагпункт мордовских лагерей. В сентябре решением суда, за нарушение режима Макаренко был переведен во Владимировскую тюрьму.



Девятого августа Опанькин, Астра, Мираускас, Пуце, Сафронов и Синьков возобновили забастовку. Они потребовали, чтобы их товарищей содержащихся в ПКТ госпитализировали и сняли с нормы питания шизо. В ответ их самих посадили в шизо. В середине августа Опанькин и Сафронов были отправлены на три года во владимировскую тюрьму. Находившиеся в ПКТ заключенные заявили, что ввиду непрекращающегося произвола администрации они в этом лагере работать не будут. 25-го августа в зоне началась голодовка в поддержку бастующих. Голодовка продолжалась видимо до пятого сентября. 4-5 сентября в связи с годовщиной указа от 5-го сентября 1918-го года была проведена традиционная голодовка. Голодовка началась в восемь часов вечера четвертого сентября. В ней приняло участие около 40 человек. На специально насыпанном холмике имеющем вид могильного, зажгли свечу. Произносились речи, читались поминальные молитвы. В течение следующего дня голодающие старались сохранять молчание. Голодовка закончилась в восемь часов вечера пятого сентября.

Список известный "Хронике" заключенных пермских лагерей. Необходимо предпослать списку некоторые комментарии.

I. В этом списке заключенные разделены по группам ориентировочно, по их делам. Такое разделение ни в коем случае не является попыткой строгой классификации по существенным признакам дел, которая была бы затруднена недостаточной во многих случаях информацией. Разделение проведено по характеру предъявленных обвинений, причем часто нелегко выделить главное из них. Поэтому оно условно и в большей степени произвольно. Так многие из украинцев набора 1971-73 годов могут быть отнесены к осужденным за идеологические преступления, самиздат, письма, петиции: Светличный, Кольнец, Горбаль, Резников и другие. Это же относится и к некоторым литовцам. Вообще идеологические мотивы осуждения характерны для подавляющего большинства политических судебных процессов, по крайней мере последних лет. Однако при этом власти причислили всех этих людей к украинским, соответственно и литовским националистам. С другой стороны такие групповые дела, как у Гринькова, могут быть отнесены к национальным движениям. А такие как у Фролова, к идеологическим выступлениям. Однако для удобства осужденные по групповым делам вынесены в отдельную категорию. При этом сюда попал на пример и дело Лукьяненко, в отношении которого существует широко распространенное мнение, что



дело сфабриковано Львовским УКГБ. Смотри об этом книгу Черновола, известную в самиздате, как "Зеленая книга". И еще пример. Осужденные по знаменитому самолетному процессу в Ленинграде, перечислены здесь в категории сионистов, хотя строго говоря их следовало бы отнести к категории людей, пытавшихся покинуть СССР. Сионисты - это сама оценка самолетчиков.

2. Следует иметь ввиду возможные ошибки при разбиении заключенных на группы. Так среди литовцев отнесенных к рубрике "Национальное движение", о которых в "Хронике" ничего кроме фамилий и срока не известно, могут оказаться лица осужденные за сотрудничество с немцами во время войны.

3. Полезно предостеречь читателя от соблазна оценивать по данному списку количественное соотношение между различными категориями заключенных. Сведения о заключенных пермских лагерей не являются систематическими, поэтому не представляется возможным указать насколько количественное соотношение в списке близко к реальным. Так почти нет сведений о заключенных по религиозным делам. Однако это не значит, что в политлагерях таких заключенных нет.

4. Все статьи УК союзных республик даны в переводе на аналогичные статьи УК РСФСР. Следует иметь ввиду, что аналогичные статьи не всегда совпадают текстуально.

Учреждение ВС-389/35. Раздел I-й.

Осужденные за самиздат, письма, петиции и протесты.

I. Мишинер Иосиф - 39 лет, учитель истории в школе города Бендеры. В 1969-м году исключен из партии и уволен с работы за письмо в ЦК по чехословацкому вопросу. Написал в ООН о письме в ЦК и его последствиях. Арестован в 70-м году. "Хроника" вып. 16-й. Срок шесть лет по статье 70-й. Подельник с Сусленским.

2. Глузман Семен Самуил. 27 лет, врач психиатр. Арестован 11-го мая 1972-го года, осужден за самиздатскую деятельность по статье 70-й на семь лет лагерей и три года ссылки. "Хроника" выпуск 28-й. Известен как автор заочной психиатрической экспертизы по делу Петра Григорьевича Григоренко.

3. Суперфин Габриэль Гаврилович. 30 лет, литературовед и историк литературы. Статья 70-я, срок пять лет лагерей и два года ссылки. Был арестован третьего июля 73-го года. Осужден в мае 74-го года, в основном за сбор материалов для "Хроники текущих событий" и за участие в её издании. Процесс Суперфина "Хроника" выпуск 32-й. В лагерь прибыл в сентябре.



4. Жучков Константин Васильевич. 48 лет, рабочий. Анонимные письма в различные организации. Статья 70-я, срок три года.

Раздел 2-й. Осужденные по делам об антисоветских организациях.

5. Павленков Владлен Константинович. 45 лет, до ареста преподавал историю в техникуме в городе Горьком. Арестован в октябре 69-го года по обвинению в попытке создания антисоветской организации. Горьковское дело "Хроника" выпуски с II-го по I3-й. Статья 70-я и 72-я срок - семь лет.

6. Гаврилов Геннадий Владимирович. 1939 года рождения, инженер, капитан-лейтенант ВМФ. Был членом КПСС. Осенью 68-го года на офицерском собрании охарактеризовал ввод войск в ЧССР как акт агрессии. В феврале 69-го года в один день исключен из партии, уволен с работы и уволен в запас из Военно-Морского Флота. В июне того же года арестован и в 70-м году осужден по статьям 70-й, 72-й на шесть лет лагерей по обвинению в создании нелегальной организации "Союз борьбы за политическую свободу", за написание политико-философских теоретических работ и распространение их, и за попытку организации подпольного издания газеты "Демократ". Дело офицеров Балтфлота. "Хроника" выпуски II-й и I5-й. В июне 74-го года Гаврилов был помилован. "Хроника" выпуск 32-й. Подельники: Косарев - 2 года. Освободился в 7I-м году и Парамонов-Геннадий Парамонов, старшина сверхсрочник, заочно учился на филологическом или историческом факультете Туртусского университета, один из комсомольских руководителей гарнизона города Палдиски. Признан неменяемым и пятый год содержится в Черняховской СПБ.

7. Огурцов Игорь Вячеславович 37-го года рождения, специалист по восточным языкам; работал переводчиком с японского. Лидер ВСХСОН. "Хроника" выпуски I-й, 4-й, I9-й. Статьи 64-я, 70-я, 72-я. Срок - семь лет тюрьмы. Отбыл в этом году. Восемь лет лагерей и пять лет ссылки.

8. Довиденко Георгий Михайлович. 27 лет. слесарь из Нижнего Тагила. Бывший член КПСС. Срок четыре года. Арестован в марте 7I-го года по делу "революционной партии интеллектуалистов Советского Союза". Дело рассматривалось Свердловским облсудом в середине ноября I97I-го года. "Революционная партия интеллектуалистов Советского Союза" образовалась в результате слияния т.н. интеллектуалов и организации под названием "УРОК - Уральский



региональный комитет" Основан в апреле 1970-го года, секретарь Лаврентьева. На 3-й областной конференции "УКОК" в августе 1970-го года Довиденко был назначен президентом. Создали типографию, проводили совещания, написали и распространяли статьи.

"Трамполизм", "Рождение новых классов и борьба при социализме". Об этих статьях в приговоре сказано: Утверждали о деградации социалистического общества, о вырождении комсомола. Сведениями об идейной платформе организации "Хроника" не располагает. Известно лишь, что они называли себя антитрамполистами. Но какое содержание вкладывалось в термин "трамполизм" не ясно. Подельники Довиденко: Спиненко Василий. Писал под псевдонимом Смолин. 1945-го года рождения, окончил философский факультет Донецкого университета. Идеолог организации, признан невинным и отправлен на принудление. Киселев Александр Иванович. 1951-го года рождения, слесарь на шахте в городе Макеевке. Срок три года. Освободился. О Беламесове и Химилетове смотри в этом выпуске "Хроники". Судьба рабочих из Нижнего Тагила Бабишева Евгения Кириловича 1948-го года рождения и Лаврентьевой Натальи Дмитриевны 1950-го года рождения, не известно.

9. Кадыба Иван Алексеевич. Украинец. Видимо статьи 64-я, 70-я, 72-я. Арестован в 1961-м году и осужден по делу Лукьяненко на 15 лет. Черновол "Зеленая книга".

10. Дят Михаил Дмитриевич. 39 лет, украинец. До ареста участковый уполномоченный в Долинском районе Ивано-Франковской области, лейтенант милиции. Арестован в марте 1967-го года как один из руководителей "Украинского национального фронта". О деле "Украинского национального фронта" в "Хронике" вып. 17-й. Статьи 64-я, 72-я, 218-я, незаконное хранение оружия и взрывчатых веществ. Срок - пять лет тюрьмы. Отбыл. Семь лет лагерей и пять лет ссылки. Михаил Дят тяжело болен. Начальство предлагало ему писать просьбу о помиловании и обещало, что такую просьбу удовлетворят. Дят отказался.

11. Демидов Дмитрий Ильич. 26 лет, украинец, инженер. Арестован 13-го апреля 1973-го года по делу "Союза украинской молодежи". В приговоре сказано, что Демидов практически принял на себя обязанности заместителя руководителя по идейным вопросам деятельности организации. Статьи 70-я, 72-я в соучастии по статье 218/1 - хищение огнестрельного оружия, боеприпасов или взрывчатых веществ, часть вторая. Срок - пять лет.

12. Мелес Николай. 1930-го года рождения, украинец.



7 210

Арестован во Львове в 61-м году. Срок 15 лет. Известно, что дело описано в книге "Брожение на Украине" вышедшей в Англии. Четыре поделника Мелеха расстреляны.



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Дурашвили* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке 22.30 7 марта 1975 г.

Письма и документы.

В сегодняшней передаче мы продолжаем чтением материалов  
33-го специального выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Учреждение ВС-389/36.

Раздел первый.

Осужденные за самиздат, письма, петиции и протесты.

1. Воробьев Олег Иванович, 35 лет, рабочий. В 1969 году  
присоединился к первому письму инициативной группы/ "Хроника",  
выпуск 8-й/. Арестован 24 сентября 1970 года в Перми.

Инкриминировался - самиздат. Статья 70-я. Срок - три года тюрь-  
мы, Владимир и три года лагерей.

Подельник - Р. Вединеев, срок три года /"Хроника", выпуски 16  
и 18/

2. Давыдов Георгий Валентинович, 33 года, инженер-геолог  
из Ленинграда. Размножение самиздата, в том числе "Хроники", с  
применением множительной техники. Арестован 22 сентября 1972 г.  
Статья 70-я... Подельник - В. Петров, срок три года и два года  
ссылки/ "Хроника" выпуск 29/.

3. ... , 1938 года рождения, рабочий. Первый срок  
три года с 1967 по 70 по статье 190, замечание/?/ 3, участие в  
известной демонстрации 22 января 67 года на Пушкинской площади  
в Москве. Вторично арестован 17 января 73 года. Осужден по  
статье 70-й Торговским/?/ городским судом на четыре года ла-  
герей и два года ссылки/ "Хроника", выпуск 32-й/. Основное об-  
винение - участие в передаче на Запад дневников Эдуарда Кузне-  
цова.

Раздел второй.

Осужденные по делам об антисоветских организациях.

4. Беламесов Виктор Павлович, 26 лет, учился на четвертом  
курсе вечернего отделения Донецкого политехнического института.  
Работал на складе шахты. Член РПСС / Революционной партии  
интеллектуалистов Советского Союза/, так называемые



анти.../ смотри списки по 35-му лагпункту , дело Давиденко/.  
Арестован в марте 71 года, статьи 70-я, 72-я, срок четыре года.

5. Семилетов Виктор Васильевич, 28 лет, бывший курсант спецшколы МВД в городе Донецке. Подельник - Давиденко, Беламесова и др. Срок 4 или 5 лет.

6. Бороздин-Браунд Николай Николаевич, 1938 года рождения, арестован в мае 69 года. Статьи 70-я, 72-я, срок 7 лет лагерей и два года ссылки. Подельники - Мальчевский, срок 7 лет лагерей и 3 года ссылки. Бергер, срок 4 года лагерей и 2 года ссылки. Дело Мальчевского-Брауна смотри в "Хронике", выпуск 9-й.

7. Петрашко Валерий Михайлович, 1951 года рождения, связист. Арестован в 69 году в городе Красноярске и осужден по статьям 68 - диверсия, 70, 72 на 6 или 7 лет лагерей. Дело о распространении листовок и поджогах административных зданий в городе Красноярске/"Хроника", выпуск 15-й/. Подельники - Потемкин ... или 7 лет. Рогалева, пять лет, освободилась.

8. и 9. Фролов и ....

Фролов Олег Иванович, 1948 года рождения, учился на 4 курсе Рязанского радиотехнического института, арестован в 69 году. Статьи 70, 72, срок 5 лет. Дело "Союза коммунар", известно как Саратовско-Рязанское дело /"Хроника" выпуск 14-й/, точнее Рязанское ответственение этого дела/ Вутка и другие/. Фролов освободился по концу срока в июле, а его одноделец Трилюц/?/ Симон Аронович, 1945 года рождения, также бывший студент, в августе этого года.

10-11. Шабуров Николай Артемович, 1945 года рождения, работал начальником ремонтных мастерских в г. Лиенае, Латвийской ССР, и Листов Виктор Георгиевич, 40 года рождения, слесарь из Свердловска. У обоих срок 5 лет, начало срока в мае 70 года. Подельники: Пестов Валерий Георгиевич, 1948 года рождения, брат Виктора Пестова, работал в Свердловске слесарем, срок 4 года, освободился; Узлов Владислав Николаевич, 1948 года рождения, работал диспетчером на Свердловской железной дороге, срок 3 года 6 месяцев; Берсенева Владимир Евгеньевич, 48 года рождения, слесарь Свердловского РЖУ, срок 3 года. Все пятеро члены ВЛКСМ, обвинены по ст.ст. 70, 72. В 1968 году Виктор Пестов и Шабуров создали группу "Свободная Россия". 7 ноября 69 года распространили в Свердловске листовки, вырабатывали ... программу ... Российскую рабочую партию. В 1969-70 годах распространяли листовки и программу. Требовали свержения партийного абсолютизма, повышения зарплат, увеличения стипендий, повышения темпов жилищного строитель-



ства, расширения связей с Западом. Дело рассматривалось Свердловским облсудом в конце ноября 70 года. В "Хрониках" 25 и 32 имя братьев Пестовых ошибочно связывалось с процессом в Свердловске, упомянутом в "Хронике" 24-й. На самом деле это последний процесс состоялся в ноябре 71 года и на нем рассматривалось дело РПСС-Революционная партия интелликтуалистов Советского Союза.

12. Садо Михаил Юханович, 1934 года рождения, востоковед, один из лидеров ВСХЦО /?/, начальник отдела личного состава и ответственный за безопасность организации. Арестован весной 1967 года, ст.ст. 64, 70, 72. Срок 13 лет. До 1969 года содержался во Владимирской тюрьме ("Хроника", выпуски 1, 19-й).

13. Чаковский /Чуковский?/ Александр Константинович, 1947 года рождения, рабочий, бывший секретарь комсомольской организации треста "Ворошиловградстрой", участник партии борьбы за реализацию ленинских идей. По этому же делу проходили: Толстоусов, Потоцкий и другие. Подробности процесса и срок неизвестны.

14. Толстоусов Геннадий Иванович, поделщик Чаховского /?/.

15. Дианисиади Герман Васильевич, 1938 года рождения, столяр. Дело группы "Молодой рабочий" в Алма-Ате ("Хроника", выпуск 18-й). Срок 5 лет. Поделщики: Быков, срок 6 лет, конец срока в 73 году, Медников, срок 3 года, освобожден в 70 году, Дианисиади комиссован после пребывания в психиатрическом бараке лагерной больницы. Видимо, в 1972 году или раньше.

16. Чамовских Виктор Петрович, 1940 года рождения, работал токарем на заводе в Керчи. Сотрудничал в газете "Керченский рабочий". Отпечатал программу рабочего класса, составленную Якубенко, которой, как сказано в приговоре, "содержались ложные измышления, порочащие политику КПСС и высказывалась возможность и необходимость существования параллельной компартии". Кроме того, Чамовских и Якубенко написали статью, которая, согласно приговору, "содержит пошлые измышления о положении рабочего класса в СССР, о его участии в управлении производством и делаются призывы к объединению рабочих и их борьбе за свои права". Возможно, что программа или статья были подписаны "Союз защиты прав трудящихся" или что в одном из этих документов был призыв к созданию группы под таким названием. Во время забастовки рабочих г. Керчи расклеивал листовку "Коммунары не будут рабами" в Керчи, Жданове и Харькове. На суде Чамовских показал, что подрывных целей не имел и что автором всех документов является Якубенко. Приговор Крымского облсуда - 4 года лагерей и 3 года ссылки. Якубенко отправлен в психиатрическую больницу.

17. Лукьяненко Лев Григорьевич, 1927 года рождения, юрист, бывший член КПСС.



Арестован во Львове в 61 году. Главный обвиняемый на процессе, и кроме его было осуждено еще несколько человек. Приговорен к расстрелу, который был впоследствии заменен 15 года лишения свободы. Дело Лукьяненко и других подробно описано в т.н. "Зеленой книге" Черновола. 3 июля переведен во Владимир. (См. настоящий выпуск).

18. Гриньков Дмитрий Дмитриевич, 1948 года рождения, украинец, автослесарь, г. Коломыя. Основатель и руководитель "Союза украинской молодежи Галичины". Подельники: Матрюк, срок 4 года, Шевковой, срок 5 лет, Демидов, срок 5 лет, Чупрей, срок 4 года. Гринькову Ивано-Франковский облсуд назначил 7 лет лагерей и 3 года ссылки. Начало срока 15 марта 1973 года. Процесс "Союза украинской молодежи Галичины" состоялся в августе 1973 года. (См. настоящий выпуск).

19. Сапеляк Степан, около 24 лет, украинец. Арестован и осужден за распространение украинских националистических листовок и литературы, членство в молодежной организации. Срок 5 лет, в лагере с весны, с начала лета.

20. Синьков, подельник Сапеляка.

21. Лап Райво Томас ..., 1947 года рождения, эстонец, работал лаборантом в Тартусском университете. Арестован в декабре 69 года. Ст.ст. 70, 72-я, срок 5 лет ("Хроника", выпуск 15-й). Подельники: Вису Андрус Иоганович, 46 года рождения, шофер. Паулус Энт Энтович, 1947 года рождения, слесарь. Книф Эвальд Аксенович, 47 года рождения, рабочий. Из приговора: "будучи квинтэссенция антисоветски настроены, создали антисоветскую группу, которая была нацелена на сбор оружия и на расширение группы с целью совершения особоопасных государственных преступлений. Пулеметов "НК" 2 штуки, винтовок-5 штук, карабин-1, взрывчатки-3,5 кг, детонаторов-8, бикфордов шнур-1 м., пистолета-2, маузера-4. Намечали взрыв высоковольтной линии ЭЛП, взрыв памятника советским солдатам, оправдывали преступления фашистов, слушали немецкие марши и речи Гитлера, записанные на магнитофонную пленку. Читали книги националистического содержания.

22. Саарте ... Филиппович, 1942 года рождения, эстонец, рабочий. В 1967-68 годах отбывал наказание в ИТК-5 г. Таллина. Согласно приговору по второму делу, еще в лагере Саарте предпринимал шаги к созданию вооруженной националистической организации, вступив в контакт с заключенным той же колонии Матусом. Выйдя на свободу, пытался организовать "Ээсти рахмут/?/ партен"- "Эстонскую националистическую партию". Срок 4 года 6 месяцев. Освобождается в конце этого года.



Раздел III. ...

23-24. Осужденные по самолетному делу: Дымшиц Марк Юльевич, 1927 года рождения, летчик. До ареста член КПСС, срок 15 лет. ("Хроника", выпуск 17-й).

Залманови Бульф, 1939 года рождения, военнослужащий, осужден Ленинградским Военным трибуналом на 10 лет. ("Хроника", выпуск 18-й).

25. Черноглаз Ариф/?/, 1939 года рождения, кишиневский околосамолетный процесс, срок 5 лет. Конец срока - лето 75 года. ("Хроника", выпуск 20-й). Переведен во Владимирскую тюрьму. (см. настоящий выпуск)

Раздел IV. Лица, собравшиеся покинуть СССР.

26. ... солдат, перешел границу, срок 12 лет. Начало срока в 66 году. В лагере отказался от советского гражданства. ("Хроника", выпуск 32-й. Там он ошибочно назван Виктором).

27. Чесноков, солдат, поделщик Абанькина, срок 10 лет.

28. Бернийчук Аполлоний Александрович, солдат, срок 12 лет.

29. Григорьев Виктор, 30 лет, солдат, срок 6 лет. Дезертировал по религиозным убеждениям, пытался перейти границу.

30. Дудин Анатолий, матрос, срок 15 лет, попытка остаться на о. Мальта.

31. Кудирка Симас, 1930 года рождения, радист рыболовецкого судна "Советская Литва". Пытался укрыться на американском судне, был выдан капитаном, возвращен в СССР, арестован и судим по ст. 64. Срок 10 лет. ("Хроника", выпуск 20-й). 3 июля был переведен во Владимир. В середине лета американские власти признали Кудирку гражданином США, поскольку его мать, Шульскене, американская гражданка ... в США.

32. Коптюк, солдат, срок 12 лет.

33. ... солдат, срок 10 лет. Освобождается через полтора года.

34. Софронов Алексей Витальевич, 1952 года рождения, солдат. Срок 12 лет. Неся караульную службу, ночью 20 ноября 70 года вместе с ефрейтором Колмаковым с оружием в руках бежал из части, находившейся на территории ГДР. Скрывались, утром 25 ноября были обнаружены и по началу оказали сопротивление, увидев бесполезность которого, Колмаков застрелился, а Софронов сдался. В обвинительном заключении сказано, что они договорились в случае успешного перехода границы ФРГ (примечание "Хроники") просить политического убежища, выступить по телевидению и в печати с антисоветскими заявлениями, выдать известные им военные сведения.

35. Захаров Вячеслав Михайлович, солдат, срок 12 лет. Скоро освобождается.



36. Панифидин/?/ Михаил Михайлович, 1945 года рождения, солдат, срок 10 лет. Подельник Личутин Петр Владимирович, 45 года рождения, срок 12 лет. Ст.ст. 64, 89, кража государственного имущества, 146-разбой. Из приговора: "26 января 66 года, боясь привлечения к уголовной ответственности за неоднократные самовольные отлучки и пьянки, договорились о совместном побеге в ФРГ. Взяли в Ленинской комнате карту, похитили патроны, автоматы, завладели легковой автомашиной, ранив одного гражданина ГДР, и направились к границе, а заметив поиск, укрылись в соломе. Наблюдали поиск, в котором были использованы советские подразделения и немецкая полиция, но от своих намерений не отказались, а решили переждать. По прибытии в ФРГ намеревались выдать все известные сведения военного значения, в том числе о режимной части, в которой служили, с тем, чтобы получить право на жительство во ФРГ".

Это дело, как и другие дела о побегах советских военнослужащих из ГДР в ФРГ, рассматривалось военным трибуналом в г. Потсдам. Панифидин освобожден по помилованию в этом году.

#### Раздел У. Украинские националисты и причисленные к ним.

37. Резников Алексей Сергеевич, литератор, арестован 9 ноября 71 года, срок 5 лет и 4 месяца. Инкриминировался украинский и московский самиздат. Подельники: Строката, Притыка. ("Хроника", выпуск 25-й и 28-й).

38. Сверстюк Евгений Александрович, 34 года, литературовед, арестован в январе 72 года, судим в апреле 73 года. Ст. 70-я, инкриминировались литературоведческие работы ... 7 лагерей и 5 ссылки. Видимо, в сентябре переведен на 35-й лагпункт.

39. Черномаз ... Данилович, 25 лет, почвовед по образованию, работал учителем в Тернопольской области. Суд в ноябре 72 года, ст. 70, срок 3 или 4 года. Подельник Кузьма Иванович Матвиюк, находится на 19-м лагпункте Дубровлага, срок 4 года.

40. Здоровый Анатолий Кузьмич, 35 лет, математик из Львова. Сначала дали 4 года, но по протесту прокурора срок заменили на 7 лет лагерей.

41. Черный, 1949 года рождения, ст. 70-я, срок 5 или 6 лет.

42. Луцкич Михайл, 42 года, осужден в 1965 году за распространение украинского самиздата, срок 15 лет. Был во Владимире ("Хроника", выпуск II-й).

43. Турик Андрей, срок 25 лет.



44. Покровский Иван Николаевич, ОУН, ст.58/1, срок 25 лет, освобождается в начале декабря этого года.

45. Курчик Николай Яковлевич, ОУН, арестован приблизительно в 1946 году, ст.58/1, срок 25 лет, в 1954 году вновь осужден на 25 лет с поглощением сроков. Освобождается в 1979 году. Переведен на особый режим в Мордовию до конца срока с начала августа.

46. Глыва Владимир, ст.58/1, ОУН, срок 25 лет.

47. Гринив/?/, ОУН, срок видимо 25 лет, помилован в этом году после 23 с половиной лет лагерей.

48. Герчик или Герчак Григорий Андреевич, 43 года, ОУН, срок 25 лет. Конец срока 1976-77 года.

49. Бриндя Григорий, срок 25 или 15 лет, предположительно ОУН.

50. Гротвик /?/ Михаил, срок 15 лет, арестован видимо в 1962 году по делу "УНК"-Украинского национального комитета.

51. Билитяк/?/, ОУН.



Копия верна:

Подполковник

*Душманов* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке в 04.30 7 марта 1975 года.

Письма и документы.

В сегодняшней передаче "Письма и документы" мы продолжаем чтение материалов 33 специального выпуска журнала "Хроника текущих событий".

... 30 лет, рабочий, срок 10 лет.

Менделевич Иосиф, 29 лет, ... переведен на 35 лагпункт с 36.

Альтман Анатолий, 33 года, до ареста работал столяром, срок 10 лет. У всех статьи 64, через 15-ю, 70, 72, 93/1, хищения государственного имущества в особо крупных размерах.

16-17. Осужденные по околосамолетному ленинградскому процессу, 1971 года, "Хроника" выпуск 20-й: Ягман Лев Наумович, 33 года, инженер, срок 5 лет. Статьи 70, 72, 189 - заранее не обещанное укрывательство преступления по ст. 93/1. Бутман ... Израилевич, 42 года, инженер. Срок 10 лет. Ст. 64, через 17-ю, 70, 72, 189. Начало срока у всех вышеперечисленных с июня 70 года.

18. Исаак Школьник, 37 лет, слесарь из г. Винницы. Собирался эмигрировать из СССР, арестован. Арестован в начале июля 72 года. Первоначально обвинялся по ст. 190/1 за антисоветские разговоры на работе и среди знакомых, затем был обвинен в шпионаже в пользу Израиля. (по сообщению "Хроника защиты" № 1 - в пользу Англии). Военный трибунал г. Винницы, рассмотрен с 29 марта 73 года по 11 апреля 73 года дело Школьника, приговорил его к 10 годам лагерей. Военная коллегия Верховного суда СССР 3 июля уменьшила Школьнику срок до 7 лет.

Раздел IV. Лица, пытавшиеся покинуть СССР.

19. Балахонов Владимир, работал переводчиком советской делегации в Комитете по идеологии при ООН в Швейцарии. Принял решение не возвращаться в СССР, затем переменял свое решение и 1 декабря 1972 года вернулся в Москву. Советский консул заверил Балахонова в том, что он не будет подвергаться преследованиям. Балахонов однако утверждает, что знал, на что идет и решился на возвращение из-за разлуки с семьей. В Москве Балахонова несколько раз вызывали в КГБ, угрожали. 7 января 73 года он был арестован. Ст. 64-я, срок 12 лет.

20. Гладко Георгий Владимирович, бывший военный служащий. Побег из Потсдамской военной тюрьмы за границу, срок 12 или 13 лет. Нача-



по сроку в 1962 году.

21. Вальтман, эстонец, солдат, перешел советско-чехословацкую границу. Ст. 64, срок 12 лет.

22. Лычак, украинец, возможно солдат, попытка перехода границы, срок 8 или 12 лет. Осталось около двух лет.

23. Кругляк, матрос, попытка побега за границу. Срок 12 лет, осталось около 4-х лет.

24. Уиклер/?/, матрос, попытка побега за границу, срок 12 лет. Осужден примерно в 1970 году.

#### Раздел У. Украинские националисты и причисленные к ним.

25. Антонюк Зиновий, 41 год, филолог. Арестован 14 января 1972 года. Обвинен в сохранении и распространении украинского самиздата, в том числе "Украинского вестника". Приговор Киевского облсуда 7 лет лагерей и 3 года ссылки. ("Хроника" выпуска 27).

26. Светличный Иван Алексеевич, литератор, критик, арестован 14 января 72 года. Киевский облсуд, ст. 70-я - хранение украинского самиздата художественного и мемуарного характера, изготовление литературоведческих статей. Срок 7 лет лагерей и 5 ссылки. Газета "Вечерний Киев" от 11 февраля 72 года обвинила Светличного также в том, что он продал за 50 рублей Родину бельгийскому подданному Ярославу Добошу и в попытке передачи на Запад ряда антисоветских документов. Один из этих документов "Словарь украинских рифм". Его криминальность состоит в том, что его автор - притязавший Караванский. Другие документы также носят академический характер. Неизвестно, рассматривались ли эти обвинения на суде. В конце октября или начале ноября этапирован с 35 лагпункта в неизвестном направлении. Ранее Светличный арестовывался Киевским КГБ в августе 65 года. 30 апреля 66 года был освобожден за недостаточностью обвинения.

27. Колынец Игорь, поэт, арестован в 1972 году. В Канаде какое-то украинское книжное издательство переиздало вышедший в СССР сборник стихов Колынца, при этом в канадском издании было добавлено еще три не опубликованных стихотворения. Одно из них Львовский облсуд счел криминальным. Срок 6 лет лагерей и 3 года ссылки. Жена Колынца поэтесса Ирина Стасель-Колынец /?/ была приговорена к такому же сроку за несколько дней до ареста мужа. Об И. Колынце "Хроника" писала в 7, 27 и 28 выпусках.

28. Горбаль Николай Андреевич, 1941 года рождения, преподаватель эстетики в техникуме, студент-заочник Ивано-Франковского педагогич-



ческого института. В 1968-69 гг написал, как сказано в приговоре, "произведение в стихотворной форме под названием "Дума". Переписал "Думу" в двух экземплярах и давал читать нескольким знакомым". Арестован 24 ноября 70 года. Срок 5 лет лагерей и 2 года ссылки по ст. 70-й. <sup>ссылку</sup> Согласно приговору Тернопольского облсуда, Горбаль обязан отбывать на территории Коми АССР.

29. Стус Василий, 36 лет, поэт и литературный критик. Арестован в январе 72 года. Обвинялся в начале по ст. 190/1, затем по ст. 70-й. Срок 5 лет лагерей и 3 года ссылки. ... У Стуса:

1. Критическая статья о Тычине,
2. Письмо в правительство о состоянии литературных дел на Украине,
3. Два антисоветских анекдота,
4. Вышедший в Бельгии сборник стихов Стуса.  
(См. "Хронику" выпуск 27-й).

30. Коваленко Николай Ермилович, 56 лет, учитель из Киева. Арестован 14 января 72 года. Дело: "украинский самиздат и высказывание о Чехословакии". Срок 5 лет ("Хроника" выпуск 27-й).

31. Пранюк /Пронюк?/ Евгений, около 30 лет, бывший научный сотрудник Института философии АН УССР, арестован 8 июля 72 года за письмо в ЦК, написанное вместе с Лисовым об участившихся политических процессах на Украине в 71-72 годах. На суде Лисовой и Пранюк обвинялись также в участии ... "Украинского вестника" ("Хроника" ...) ст. 70, срок 7 лет лагеря и 5 ссылки.

32. Захарченко, литератор, ст. 70-я, срок 5 лет. Об исключении Захарченко из СП Украины сообщалось в "Хронике" выпуск 28.

33. ... Тарас Ильич, 30 лет, поэт. ... арестован в г. Ивано-Франковске, приговорен к 3-м года по ст. 70 ("Хроника защиты", выпуск 5 и 6, "Украинский вестник" № 6).

34. Чак /?/ Владимир, арестован 1 июня 71 года органами Львовского КГБ. Обвинялся в распространении листовок против политики русификации Украины, а также брошюр. Одна из брошюр - "Украинский язык в социалистическом обществе". Через несколько дней после ареста против Дьяка было возбуждено уголовное дело по обвинению в хищении леса с лесосклада станции Бильча балица /?/, начальником которого он работал и в продаже этого леса, т.е. по ст. 84 часть 3 УК УССР, соответствует ст. 92-й, часть 3 УК РСФСР. В конце сентября 72 года дело о хищении было прекращено за недоказанностью обвинения. 13 октября Львовский облсуд приговорил Дьяка к 5 годам лагерей по ст. 70-й, но когда Дьяк ждал уже этапа, против него возобновили дело по ст. 92-й. Следствие тянулось около года. 17 октября 1972 года



Дьяк был признан виновным в хищениях и приговорен к 10 годам лагеря с поглощением срока по предыдущему приговору. Все имущество Дьяка конфисковано. Сам Дьяк категорически отрицает свою вину по уголовному делу.

35. Сорока Степан Клементьевич, 1932 года рождения, осужден в августе 52 года военным трибуналом войск МГБ Ровенской области на 25 лет за членство в ОУН и создании ячейки ОУН в селе Кречиск/?/

36. Пришляк Евгений, 62 года. Был районным или межрайонным руководителем службы безопасности УПА. К настоящему времени провел в совокупности ... и советских тюрьмах 28 лет. Советский срок - 25 лет по ст. 58/1. Переведен на 35-й лагпункт с 36.

37. Пидгородецкий Василий, был резидентом УПА по району. Арестован в 51 году, приговорен к 25 годам. В 1955 году один из организаторов лагерного восстания. За это был осужден на 15 лет. Во время следствия ... ответ о результатах пересмотра по прежнему делу. С первого приговора сняли 10 лет срока. Освобождается в 1981 году.

38. Глуц Константин, член ОУН. Занимал там или в УПА большой пост, затем скрывался. Арестован в 1969 году, ст. 64. Срок 3 года тюрьмы и 12 лет лагерей, поделщик Янчишин/?/.

39. Верхоляк Дмитрий Кузьмич, 1928 года рождения, украинец, был фельдшером в УПА. Взят в плен в лесу в начале 1955 года одним из последних. Суд - в феврале 56 года, срок 25 лет.

#### Раздел VI. Литовское национальное движение

42. Юцис Йозас, 1915 года рождения, арестован в 71 году, срок 12 лет.

43. Жилинскас Антанас, 1920 года рождения, арестован в 69 году. Срок 6 лет.

44. Чуга Антанас, 1921 года рождения, срок 15 лет. Арест в 67 году.

45. Урлижис Зигмас, арест тогда же, срок тот же.

46-47. Тамалюнас Пувилас, 1926 года рождения, и Бружас Игнас за 60 лет. Были арестованы в 66 году, у обоих по 10 лет.

48. Карпавичюс Пятрас, 1912 года рождения, арест - 64 год, срок 15 лет.

49. Митшунас Ляунс, 1907 года рождения, арест - 63 год, срок 12 лет.

50. Чюкшис Каролис, 1912 года рождения, арест - 63 год, срок 15 лет.

51-54. С 1962 года сидят:

Кердинькис Владас /?/, 1924 года рождения,

Мешкинис Балис, 1920 года рождения,



Каминскас Казис, 1908 года рождения,

Доденас Миколас, 1910 года рождения, у всех 15-летние сроки.

55. Поцис Пятрас, 1920 года рождения, срок 15 лет с 1961 года.

56. Шмитас Эдуардас, около 50 лет, срок 20 лет и 3 года за побег. Арестован предположительно в 1955 году.

57-65. 25-летники:

Седарис Витас, 1928 года рождения, арестован в 57 году.

Бастис Митас, около 40 лет.

Пурлис Бронис,

Матузявичюс Йонас, 1930 года рождения, арестованы примерно в 53 году.

Слапшинскас Витас, за 50 лет, арест-52 год.

Витурис Блацидас, 1921 года рождения, арест-1950 год.

Валентинас, Владас и Павлинас арестованы в 1947-48 годах, обоим к сроку прибавлено 3 года за побег.

Тучюс Робертас, когда арестован неизвестно.

66. Газдикас /?/ Палис, 1925 года рождения, арест-1948 год, срок 25 лет-содействию партизанам. Выпущен в 1956 году по ходатайству ГБ. Через полгода или год возвращен в лагерь досиживать срок. Дополнительно получил 3 года за побег с Воркуты.

67-70. ничего не известно о следующих литовцах 35 лагпункта:

Мешкинис Альбертас, срок 15 лет,

Случка /?/ Антанас, срок 15 лет,

Глужинскас Йонас,

Бабичас /?/.

#### Раздел УП. Военные преступники.

71. Даржиев во время войны работал на обе разведки-советскую и немецкую. Арестован около 1953 года, срок 25 лет по ст.58/1.

72. Стражков Николай, до войны шахтер в Донбассе. Во время оккупации сотрудничал с немцами, видимо, не с военными, и карательными органами, а с гражданскими фирмами. После войны жил в Средней Азии под чужой фамилией. Примерно в 1963 году по е приезде в Донбасс был опознан и арестован. Ст.64, срок 15 лет.

73. Островский, был министром в правительстве Белороссии, созданном немцами, срок 25 лет. В лагере член совета коллектива колонии.

74. Ефимов-служба в полиции. В лагере член совета коллектива колонии.

75. Балашов-служба в полиции. В лагере мастер смены.



76. Шавкуненко.

Раздел УШ. Другие заключенные, осужденные за особо-  
опасные государственные преступления.

77. Чантуришвили Теймураз, 1947 года рождения, грузинский поэт. В 69 году ему было предъявлено обвинение по ст. 70-й, а также по ст. 91-й - разбой с целью хищения государственного имущества, в участии в нападении на милицейскую кассу. По другой версии, был обвинен кроме того по ст. 72-й за участие в националистической организации "Черная роза". Говорят, что Чантуришвили квалифицируют ограбление кассы, как экспроприацию. Срок 12 лет лагерей.

78. Бондарь Николай Васильевич, 1939 года рождения, бывший преподаватель философии в Ужгородском университете. Был арестован 7 ноября 1970 года во время демонстрации на Крещатике. Бондарь развернул там плакат с лозунгом, направленным против оккупации ЧССР. Ст. 70-я, срок 7 лет. ("Хроника" выпуск 23-й).

79. Чекалин Александр Николаевич, 1938 года рождения, слесарь-монтажник завода "Строймашина" г. Лисичанска Ворошиловградской области. 14 июня 1970 года во время выборов в Верховный Совет СССР учинил на избирательских бюллетенях антисоветские надписи, призывающие к свержению Советской власти, а также возводящие заведомо ложные измышления, порочащие советский общественный и государственный строй (из приговора). Арестован 27 мая 1971 года. Ст. 70-я. Приговор Ворошиловградского суда - 5 лет лагерей. Есть основания предполагать, что в кассационном разбирательстве срок Чекалину был снижен до 4-х лет.

80. Шахвердян Баграт Леонович, 1940 года рождения, армянин, инженер-кибернетик. Арестован 19 марта 1973 года. Суд в Ереване в ноябре 73 года. Ст. 70-я, 12-я, срок 5 лет лагерей и 2 года ссылки. Подельник - Арат Тагутаменян.

81. Будагян Юрий, 1942 года рождения, армянин. Ст. ст. 70-я, 72-я, срок 3,5 года. Освободился 4 октября 1974 года. Подельники - Меликян В. и С. Меликян.

82. Бергер Лизер Мисильевич /?/, он же Колодезь /?/, попал в политлагерь из уголовного. О нем смотри в дневниках Эдика Кузнецова, парижское издание 1973 года. Переведен на 35-й лагпункт из Мордовии 385/1 особый режим.

83. Румянцев Валерий, ст. 64, срок 15 лет, освобожден в августе 74 года. Живет в ст. Тихорецкой под административным надзором сроком на 1 год.



7  
224

84. Данне Эрик, латыш. По одним сведениям, осужден на 7 лет за шпионаж, по другим — на 5 или 6 лет ст. 70-я. Конец срока через полтора-два года.

85. Богданов В.К. — шпионаж, вынес деталь с военного завода. Срок 8 лет. Болен лучевой болезнью.

86. Соколов Борис, рабочий. Осужден по 70-й статье за какие-то действия, связанные с критикой Брежнева. Его мать Анна Моисеевна Коган содержится в женском политлагере в Мордовии.

87. Афанасьев — возможно, попытка бежать из СССР. Переведен из хлякки во Владимирскую тюрьму.

88. Нецишин, осужден в 1972 году на Украине за национализм на 6 лет. Переведен во Владимирскую тюрьму.

89-96. Немазилов, татарин, Исмагилов Шамиль, татарин или башкирец, Марченко Д., срок 6 лет и два года ссылки, Горный Панас, украинец, осужден недавно, Бобров Владимир, Литвиненко, Глана, Смирнов.



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Душин* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

Копия

225

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке в 22.30 8 Марта 1975 года.

Письма и документы.

В сегодняшней передаче <sup>да</sup> из цикла "Письма и документы" мы продолжаем чтение материалов 33 специального выпуска журнала "Хроника текущих событий".

Сегодня вы услышите чтение материалов о политзаключенных, которые находятся в советских лагерях.

Раздел VI. Литовское национальное движение.

52. Каржинскас Йозас, 1926 года рождения, арестован в 1947 году, срок 25 лет и 3 года за побег. Освобождается в 75 году.
53. Юркштас Владас, 1923 года рождения, арест-1949 год, срок 25 лет.
54. Лесаускас Йозеф, 1918 года рождения, арест-1950 год, срок 25 лет.
55. Климас Вацлавас, 1913 года рождения, арест-1951 год, срок 25 лет.
56. Акрамавичюс Пятрас, 1930 года рождения, арест-1952 год, срок 25 лет.
57. Качионис Йонас, 1928 года рождения, арест-1953 год, срок 25 лет.
58. Кавалюнас Витас, 1927 года рождения, арест-1953 год, срок 25 лет.
59. Казакевичюс, Антанос, предположительно 1926 года рождения, арест-1953 год, срок 25 лет.
60. Грицус Йонас, 1910 года рождения, арест-1954 год, срок 25 лет.
61. Дубаускас Юлюс, предположительно 1927 года рождения, арест-1955 год, срок 25 лет.
62. Микрикас Ладас, 1920 года рождения, арест-1955 год, срок 25 лет.
63. Рекашюс Энюс, 1927 года рождения, арест предположительно 1955 год, срок 25 лет. Переведен в 1973 году с особого. Позднее видимо с 36 лагпункта отправлен на 35-й лагпункт.
65. Стрейкус Изидолюс, 1918 года рождения, арест-1962 год, срок 15 лет.
66. Паулаускас Йонас, 1915 года рождения, арест-1964 год, срок



15 лет.

67. Жяугис Антанос, 1914 года рождения, арест—1965 год, срок

15 лет.

68. Маркунас Стасис, 1913 года рождения, арест предположительно 1965 год, срок 15 лет.

69. Жвиннис Бронис, 1915 года рождения, арест—1965 год, срок 15 лет.

70. Римейка Витас, 1912 год рождения, арест—1967 год, срок 10 лет, может быть из уголовников.

71. Шеркшнис Йонас, 1917 года рождения, арест—1968 год.

72. Баканавичюс Антанос, 1917 года рождения, арест—1969 год, срок 10 лет.

73. Шилинскас Йонас, 1943 года рождения, арест—1970, срок 5 лет. Подельники: Пашилис Алексас, срок 4 года, освобожден в августе.

74. Баранаускас Статис, срок 10 лет.

75. Жукаускас Шарунас, 1950 года рождения, студент У1 курса Каунасского мединститута. Арестован видимо в конце марта 1973 года. Обвинялся в создании подпольной организации, ст.ст. 70-я, 72-я. Срок 6 лет. Подельники: Соколаускас, Рудайтис, Памиленис, Мацкевичюс ("Хроника", выпуск 32-й, "Хроника ЛКЦ", номер 10).

76. Мураускас Альгис, 1952 года рождения, арест—1973 год. Срок 3 года—вывешивал национальный флаг.

77. Ринкус Йонас, 1916 года рождения, срок 15 лет.

78. Рандис Зигмас, предположительно 1920 года рождения, срок предположительно 10 лет.

79. Петрайтис, за 50 лет, срок 25 лет.

#### Раздел УП. Осужденные в связи с религиозными убеждениями.

80-82. Иванов, Фунюк/?, Волчанский Степан, освобожден в июле. Все "Свидетели Иеговы".

83. Тикалас, молдаванин, предположительно тоже "свидетель Иеговы"

#### Раздел УШ. Военные преступники.

84-100. По имеющимся сведениям, полицейские:

Баранов Иван, срок 25 лет, Брага, Бортник Евгений, Бортник Михаил, Воронин Евгений, Виноградов, срок 25 лет, бригадир, член СКК, Гончаров, арестован недавно, Дубась, Джабури, Загребаев, срок 25 лет, бригадир, член СКК, Кашус, Буртанидзе, Приходько Федор, может быть вла-



с овец, Степанов Евгений, срок 25 лет, бригадир, член СКК, Строганов, 227  
арестован недавно, Сидюк, Зейтунян Андроник, за 60 лет, срок 15 лет.

101. Ахмедов.

102. Вейтсвингер/?/, срок 15 лет, инвалид-нет ноги, прибыл на 36  
лаг пункт недавно.

103. Петрив.

104. Решетько, срок 25 лет.

105. Стоци/?/, срок 25 лет.

106. Токарев Борис Иванович, срок 25 лет, библиотекарь, член СКК.

107. Онищенко, срок 25 лет, бригадир, член СКК.

108-111. Бетс, Салтер, Функ, Кост-немцы Поволжья, у каждого срок  
25 лет. За что осуждены-неясно.

112-114. Глинка, Хоровастик, /Линда, Харавастик/, Сартсу- у каждо-  
го срок 25 лет.

115. Ветра, эстонец, офицер СС, срок 25 лет, член СКК.

116. Шаламатин, срок 25 лет, -служба в вермахте.

117. Опанасенко, срок 25 лет, оставалось около двух лет-повесился  
в больнице.

118. Шилка, срок 25 лет, оставалось меньше двух лет-скончался  
в июне в больнице от язвы.

#### Раздел IX. Другие заключенные, осужденные за особо- опасные государственные преступления

119. Макаренко Михаил Янович, 43 года, организатор известного  
клуба "Под интетралом" в Новосибирском Академгородке, а также кар-  
тинной галереи Дома ученых при Сибирском Отделении АН СССР. Аресто-  
ван 5 июля 1969 года и осужден Мосгорсудом по ст. 70-й и ст. ст. 88,  
162, 173-й-валютные операции и занятие запрещенным промыслом, полу-  
чение взятки, на 8 лет лагерей. По ст. 70-й инкриминировалось письмо  
Будапештскому Совещанию компартий, подписанное "Партия беспартий-  
ных трудящихся, борющихся за социализм". ("Хроника" № 16). Поделник  
Родионов освобожден. В сентябре этого года Макаренко отправлен  
во Владимирскую тюрьму.

120. Астра Гунар, работал техником в Риге на радиозаводе ВЭФ.  
На американской выставке познакомился с американцами, которые  
приезжали к нему в Ригу. Он водил их по городу. Впоследствии Астра  
поступил на факультет иностранных языков и, увольняясь с ВЭФа,  
взял на память ... с видом завода. Эта бумага и богатая фототека  
были взяты на обыске. Несколько экспертиз признавали синьку не  
секретным документом, но наконец очередная экспертиза признала,



что при его знании завода, эта бумага может быть использована для шпионажа. В фототеке, насчитывающей более тысячи фотокарточек, была фотография какого-то моста—опять шпионаж, и еще несколько фотографий обнаженных женщин—порнография. Кроме того, обвинялся в анти-советской пропаганде (свидетельские показания раговоров). Т.о., Астра был обвинен по ст.64—шпионаж, 70—антисоветская пропаганда, ст.228—порнография и осужден на 15 лет. Конец срока в 1976 году.

121. Камков Павел Федорович, украинец, 1929 года рождения, математик, кандидат наук, преподавал в Ужгородской университете, Институте усовершенствования учителей, работал в Облоно. В 1970 году Камков и еще три человека были выдвинуты вне спущенных сверху списков в депутаты Верховного Совета СССР. Камков выдвигался на Оловецком деревообрабатывающем комбинате кандидатом в депутаты Верховного Совета по Ужгородскому избирательному округу. Гарагонич Иван, 53 лет, председатель Закарпатского облпотребсоюза, член КПСС—по Мукачевскому избирательному округу. Мария Кириш, 18 лет, венгерка, работница—по Куйскому округу. Иван Михайлович Чендей, 47 лет, член КПСС, председатель Закарпатского отделения СП, выдвигался в Совет Национальностей по Закарпатскому избирательному округу. Избирательные округа по выборам в Совет Национальностей существенно больше, чем по выборам в Совет Союза. Было распространено около 100 предвыборных агитационных листовок. Другие подробности выдвижения неизвестны.

26 июня 1970 года, через два дня после выборов, Камкова арестовали без санкции прокурора, которая была подписана только 1 июля. До суда сидел в одиночке. На закрытом суде его обвиняли в распространении упомянутых листовок. По другим версиям, Камкову инкриминировали кроме того написание под псевдонимом брошюры на украинском языке "25 лет надежд и разочарований", посланной в издательство Украинской ССР, и писем в ЦК КПСС с просьбой разрешить в Закарпатье собственную компартию. На оглашении приговора родственников не было. Статья по видимому 70-я, срок 5 или 6 лет. Гарагонич в Обкоме КПСС утверждал, что непричастен к выдвижению кандидатов. Чендей был исключен из партии. О Кириш ничего не известно. Жене Камкова советовали развестись с ним, у 73-летней матери отняли в Мукачевском районе приусадебный участок. Сотрудниками госбезопасности угрожали Камкову лишить его свиданий, если он будет рассказывать о своем деле. В апреле 1973 года Камкова посетил полковник КГБ Рубан, который пообещал за молчание освободить его к 1 сентября 1974 года и восстановить на работе. О выдвижении Чендея сообщала "Хроника", выпуск 18-й.

122. Точиев Юсуп, ингуш, был председателем колхоза, обвинялся по



ст.66-й-террор, срок 25 лет и еще 5, видимо лагерное дело.

123. Харланов Виктор, 24 года, статья повидимому 66-я, срок 5 лет, освобождается в этом году.

124. Зиемелис Юргис, 32 года, срок 15 лет, 66-я статья, конец срока в октябре 1975г.

125. Черепухин, 60 лет, шпионаж, срок 10 лет, освободился в 1974 году.

126. Васильев Юрий Владимирович, 1947 года рождения, угон самолета. Подельница сестра Селивончик Галина Владимировна. ("Хроника", выпуск 16-й).

Раздел X. Уголовники и бытовики, попавшие в политический лагерь уже в заключении.

127. Ластин, около 50 лет. Некоторые заключенные считают его душевнобольным.

128. Федорчук Кирилл, срок около 5 лет.

129. Фролов Василий, сидит уже почти 30 лет, осталось 8.

130. Красняк, уголовник, был на особом режиме, сейчас в психбольнице.

131. Коломин Виталий Николаевич, 25 лет, срок 6 лет.

132-133. Ранде Карл Карлович и Гуляев. Осуждены в лагере на 4 года по 70-й статье. Освобождаются в конце 1974 года.

Раздел XI. Заключенные, о делах которых "Хронике" ничего не известно.

134. Арманс.

135. Брикулис.

136. Верник Иван Алексеевич, 1943 года рождения, срок 4 года, из Подмосковья. Был во Владимире.

137. Гулил /?/.

138. Калиниченко Виталий Васильевич, конец срока в 1976 году.

139. Кисьяк Семен Ананьевич, около 33 лет, из Москвы. Статья 70-я, срок 5 лет. Конец в ноябре 1976 года.

140. Марчук, срок 25 лет.

141. Фуце /?/, 22 года, ст.70-я, срок 5 лет.

142. Потемин Александр Иванович, за 60 лет, кандидат исторических наук, срок-12 лет.

143. Неждиминога Владимир/?/, 35 лет, срок 4 года и три ссылки.

144. Салоцкий, 42 года, срок-15 лет.



145. Фролов Николай, статья 70-я.

146. Бабишевич, белорус, ОУН, срок 25 лет. Был членом СКК. В "Хронике" № 32 сообщалось о его отказе от гражданства СССР.

147. Численко, статья 70-я, срок около 6 лет, член СКК.

148. Поташов /Паташов/ Владимир, в начале обвинялся по ст. 70-й, затем по 190/1. Окончательно по ст. 70-й, срок 4 года, освобожден 15 июня 1974 года. Живет в Омске.

149. Валетас из г. Тольятти, срок 3 года. В конце мая освобожден.

150. Молчанов, срок 25 лет, освобожден по помилованию.

151. Котс Николай.

152. Ратиниш.



Копия, верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Филипов*  
ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

Копия 231

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке в 22.50 8 Марта 1975 года.

Письма и документы

Валентин Мороз продолжает голодовку

Валентин Мороз продолжает голодовку начатую 1 июля, "Хроника",  
выпуск № 32-й .

Валентин Яковлевич Мороз родился 15-го апреля 1936 года.

В 1958 году он окончил исторический факультет Львовского универ-  
ситета имени Франко. С 1958-го года по 64-й год Мороз преподавал  
историю в школе. С сентября 64-го года он стал преподавателем  
Ивано-Франковского пединститута. 1-го сентября 65 года он был  
арестован. В январе 66-го года Луцкий областной суд приговорил  
его по части 1-й, статьи 62-й Уголовного кодекса УССР, соответ-  
ствует статье 70-й УК РСФСР, к 4-м годам лишения свободы.

1 сентября 1969 года отбыв срок Мороз вышел на свободу.

1 июня 70-го года он был снова арестован.

В ноябре 70-го года Ивано-Франковский областной суд приговорил  
его по части 2-й, статьи 62-й УК УССР к 9 годам лишения свободы,  
из них первые шесть лет в тюрьме, и к 5 годам ссылки.

В конце августа не получив никакого ответа на своё первое письмо  
Раиса Васильевна Мороз УССР, Ивано-Франковск, Набережная улица-14,  
кв.-1, жена Мороза, написала второе письмо Председателю Пен-Клуба,  
она обратилась также с письмами в Международный "Красный крест" и  
в Международную федерацию бывших узников фашистских концлагерей.  
Во всех этих письмах она просит вступить за её мужа, помочь  
спасти его жизнь, способствовать переводу в лагерь.

В течение сентября Р. Мороз, в ответ на свои запросы, получила несколь-  
ко сообщений о состоянии мужа. Заместитель начальника Владимир-  
ской тюрьмы Водин и Федотов ответили ей, что Мороз Валентин жив  
и здоров. В письме из Владимирского облздравотдела от 13-го  
сентября говорится, что врачи осматривали Мороза и, что здоровье  
его в полном порядке. Данные анализов Мороза, присланные в облздрав-  
отделом, даже лучше чем были у него до ареста.

В справке заместителя начальника медуправления МВД Попова от 27-го  
сентября сказано, что у Мороза обнаружено хроническое заболевание  
жёлчного пузыря, что лечением он обеспечен и находится на искус-



ственном кормлении.

В сентябре-октябре Раису Мороз четырежды вызывали на беседы в Ивано-Франковское УКГБ. Там ей угрожали привлечь её по статьям, соответствующим статье 70-й или статье 190-й прим УК РСФСР, намекали на возможность увольнения с работы или расправы со стороны каких-нибудь хулиганов. Через день после разговора об этом, камень брошенный кем-то разбил стекло её комнаты и попал ей в лицо. Работники Ивано-Франковского УКГБ сначала пытались уговорить Р. Мороз, чтобы она перестала хлопотать о своём муже, а заботилась лучше о себе. Не добившись успеха, они стали просить её чтобы она уговорила мужа снять голодовку.

В беседах, работники КГБ демонстрировали широкую осведомлённость о телефонных разговорах Раисы, о её разговорах с глазу на глаз, о её знакомых, её интересах и т.п.

Из деревни привезли брата Раисы, чтобы он спасал сестру от ареста, обещали привезти мать. Раиса Мороз обратилась в приёмную КГБ при Совете Министров СССР, там с ней беседовал сотрудник КГБ Виктор Иванович Петров. Петров заявил Раисе Мороз, что он беседует с ней по поручению председателя КГБ Андропова и доложит ему результаты беседы. Петров сказал, что голодовка - личное дело заключенного и Валентину Морозу не поможет то, что на Западе по его поводу шумят, - пошумят и перестанут!

Петров дал понять Р. Мороз, что независимо от того будет её муж продолжать голодовку или прекратит её никакого изменения в его положении не произойдёт. Заканчивая приём Петров сказал Р. Мороз, что не все её действия нейтральны по отношению к советским законам и посоветовал ей подумать над этим.

5-го ноября отец и жена Валентина Мороза получили свидание с ним. Начальник Владимирской тюрьмы Савьялкин перед свиданием заявил Р. Мороз, что её муж при всех обстоятельствах ещё два года останется в тюрьме.

В передаче из цикла "Письма и документы" вы слушали чтение материалов 33-го специального выпуска журнала "Хроника текущих событий" о положении политзаключенных в Советском Союзе и об их борьбе за свои права.



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Драгалин* ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке 13.30 13 марта 1975 г.

Письма и документы.

В сегодняшней передаче из цикла "Письма и документы" мы продолжаем чтение материалов 33-го специального выпуска журнала "Хроника текущих событий". Этот журнал появляется в СССР в самиздате и переиздается типографским способом в издательстве "Хроника-пресс" в Нью-Йорке. На протяжении почти семи лет он известен, как один из наиболее достоверных источников информации о событиях связанных с защитой прав человека в СССР.

Некоторые факты, о которых говорится в 33-м выпуске "Хроники" уже известны международной общественности и сообщения о них мы включали в программу "Письма и документы". Настоящий выпуск "Хроники текущих событий" специальный. Он посвящён положению политзаключенных в Советском Союзе и их борьбе за свои права.

Сегодня вы услышите очередной отрывок из "Хроники" о политзаключенных в советских лагерях.

После свидания с Валентином Морозом Раиса Мороз написала следующее письмо:

"Всем добрым и гуманным людям на земле, организации Международная амнистия, Международному Красному Кресту, Пен-клубу, президенту Соединенных Штатов Америки Форду, премьер-министру Канады Трюдо, канцлеру ФРГ Шмидту, главам всех государств поддерживающих отношения с СССР, всем газетам и радиостанциям мира!

Пятого ноября мой муж, политзаключенный Владимирской тюрьмы Валентин Мороз, получил свидание с семьёй. Это был сто двадцать восьмой день голодовки. Как всегда при разговоре присутствовали надзиратели, непрестанно прерывавшие нас запретами говорить то одно, то другое. Но было и нечто неслыханное во Владимирке: кроме надзирателей на свидании присутствовал фотокорреспондент АПН. Вероятно поэтому оно происходило не в пустой комнате, а в холле... и телевизором. Я не знаю, какую информацию о Валентине Морозе намеревается дать АПН и хочу сделать это сама.

Валентин очень худ; 52 килограмма при 175 сантиметрах роста. У него опухшее лицо и отёки под глазами, он жалуется на боли в сердце. Но наиболее тяжкие мучения доставляет ему зонд, с помощью



которого раз в сутки, начиная с 12-го дня голодовки осуществляют-  
ся искусственные кормления. Этот зонд ранит стенки горла пищева-  
да. Когда его вытаскивают, он весь в крови, а боль с самого начала  
сопровождавшая кормление теперь не утихает и в перерывах между  
ними. Валентин почти постоянно находится в забытьи, но время  
от времени заставляет себя подняться на ноги, так как боится, что  
иначе они атрофируются. И такова сила духа этого человека, что  
на свидание его не принесли, он пришёл сам.

Но как бы ни был твёрд человек, его физические возможности  
имеют предел. Сейчас, чтобы сохранить жизнь Мороза, его необходи-  
мо срочно поместить в больницу и долго тщательно лечить.

Между тем, начальник тюрьмы утверждает, что независимо от того,  
будет ли Валентин продолжать голодовку или окончит её, он останет-  
ся в тюрьме. Это равносильно смертному приговору!

Муж понимает это и он принял такое решение. Он будет продолжать  
голодовку ещё два месяца, до первого января 1975 года. Если же  
за это время ему не удастся вырваться из тюрьмы, он найдёт способ  
прекратить свою жизнь. 1975-й год в тюрьме для меня не существует,  
сказал он. У меня нет сомнений, что и это своё решение он выпол-  
нит также, как и решение о бессрочной голодовке.

Неужели возможно в современном мире, чтобы человек, вся вина которо-  
го четыре журнальных статьи признанных судом антисоветскими, запла-  
тил за это жизнью.

Раиса Мороз'.

Яков Мороз, отец Валентина Мороза, написал Брежневу.

"Уважаемый Леонид Ильич, пишет вам отец политзаключенного Влади-  
мирской тюрьмы Валентина Мороза. Он уже пятый год находится в этой  
тюрьме. Я старый человек, мне трудно ездить на свидание, и я не  
видел сына все это время. Первого июля мой сын объявил голодовку,  
которая продолжается до сих пор. Работники КГБ и редактор газеты  
"Радянська Волянь" приехали ко мне домой и настойчиво просили меня  
поехать к сыну и уговорить его прекратить голодовку.

Вчера я увидел своего сына, вернее то, что от него осталось.

Передо мной сидел скелет с опухшим лицом, с отёкшими глазами.

К нему применяют искусственное кормление и он говорит, что зонд, кото-  
рый вводят в пищевод, уже давно вытаскивают окровавленным, так как  
все внутри у него поранено и это доставляет ему ужасные мучения.  
Сын начал голодовку за то, чтобы его перевели из тюрьмы в лагерь, но  
увидев его я понял, что нельзя не оставлять в тюрьме, не переводить



235  
3

в лагерь. Его жизнь может спасти только очень хорошая больница и высококвалифицированная медицинская помощь. Я не могу уговаривать его прекратить голодовку, потому что прекращение её означает его оставление в тюрьме, то есть его скорую смерть. Ведь никто не обещает, что прекращение голодовки как-то улучшит его положение, наоборот, начальство тюрьмы по-прежнему считает, что он не смотря на своё ужасное состояние должен отбыть наказание назначенное приговором в его неизменённом виде. Я не разбираюсь в политике и мне трудно понять, за что суд наказал моего сына тюремным заключением на непереносимый для него срок, но как бы не была велика его вина, ведь ему не был вынесен смертный приговор.

Прошу Вас от всего сердца вмешаться и сохранить жизнь моему сыну, ведь вы тоже имеете детей и должны понять меня. Мой сын должен остаться жить! С уважением и надеждой Яков Мороз, колхозник-пенсионер.

6 ноября, 1974 года.

22-го ноября Валентин Мороз прекратил голодовку. В письме жене он сообщил, что его перевели из одиночки ...



Копия верна:  
1  
ПОДПОЛКОВНИК

*Филиппов*

ФИЛИППОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

Копия 236

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке 13.40 13 марта 1975 г.

Письма и документы.

Сегодня вы услышите очередной отрывок из "Хроники" о полит-  
заключенных в Советских лагерях.

Письма и заявления.

К Генеральному прокурору СССР Руденко обратились с письмами четыре  
женщины с третьего лагпункта Мордовских лагерей :  
Стефания Шепатура (?) 12-го июля 1973 года, Ирина Сенник 4 декабря  
1973 года, Нина Страката 10-го декабря 1973 года и Надежда Свет-  
личная 10 декабря 1973 года . Письма публикуются в архиве "Хроники"  
выпуск первый.

Заявления для печати.

Травля А.И.Солженицына закончилась его изгнанием , расчёт был  
лишить нравственной опоры ...за отказ от лжи, за любовь к своему  
народу . Есть пример Солженицына, значит легче держаться челове-  
ческого , отстаивать свои права и не ронять достоинства на службе,  
работе , в тюрьме и лагере . Но для многих Солженицын был не только  
опорой нравственной , не один год, как я знаю, обращались к нему  
за материальной поддержкой политзаключенные, их родственники и  
друзья, и получали её . Высылка Солженицына не прекратит этой помощи  
И сами политзаключенные, и их семьи , и те, кто им помогают могут  
по-прежнему рассчитывать на поддержку Солженицына .  
Мне выпала честь содействовать ему в конкретном осуществлении этой  
задачи . Вот адрес, по которому можно обращаться :

Таруса , Калужской области ,  
Лесной переулок дом - № 5 .  
Александр Ильич Гинзбург .

Легко предвидеть, что на этом пути возникнут новые препятствия,  
в особенности на первых парах, как всегда в нашей стране, когда ...  
а горькие свидетельства результатов их власти. Но я разделяю убеж-  
дения Солженицына, что правда силы неизбежно должна уступить силе



правоты и добра.

Александр Гинзбург, 21-го апреля 1974 года .

В связи с неожиданным помилованием Сильвы Зальмансон и Симаса Кудирки К.Любарский 5-го сентября обратился с заявлением в Президиум Верховного Совета СССР.

"Если правительство СССР взяло курс на свёртывание репрессий по политическим мотивам , это следует всячески приветствовать. Освобождение политзаключенных в СССР с одновременным прекращением новых преследований по политическим мотивам будет с пониманием встречено советской общественностью и существенно ослабит внутреннюю напряжённость в отношениях власти и инакомыслящих кругов, преимущественно интеллигенции.

Разумеется, эти акты будут означать переход от борьбы судебно-репрессивной к борьбе собственно идейной, но государство с действительно сильной идеологией это не должно страшить .

Я призываю правительство СССР не оставить без дальнейшего развития проявленную им добрую инициативу.

Полностью заявление публикуется в архиве "Хроники", выпуск первый./

20-го ноября Андрей Дмитриевич Сахаров обратился с письмом к президентам национальных психиатрических ассоциаций девяти стран. Почти три года находится в заключении Семён Глузман . Врач-психиатр, осмелившийся бросить вызов психиатрической школе , которая использует психиатрию в репрессивных целях .

Весной 1972 года Семён Глузман арестован. Суд по надуманным обвинениям в распространении клеветнических измышлений о советском строе осуждает его на семь лет заключения . Сейчас стало известно, что это была месть властей за анонимное , но очень весомое выступление Глузмана в самиздате . Это написанное им в соавторстве, ваученная психиатрическая экспертиза по делу Петра Григорьевича Григоренко, который в то время находился по фальшивому диагнозу в заключении в Черниговске, в специальной психиатрической больнице. Экспертиза квалифицировано разоблачила одно из самых мрачных и тщательно скрываемых преступлений и именно это повлекло за собой месть властей. После осуждения в лагере, Глузман принимает участие в борьбе политзаключенных за их права против произвола и жестокости администрации и все ожесточающегося режима содержания политзаключенных . Я обращаюсь к Вам, рассчитывая на ваше понимание и



сочувствие, и на вашу профессиональную солидарность .  
Глузман один из тех людей, которыми должны гордиться коллеги.  
Сегодня он нуждается в вашей защите, помогите ему !

3  
238

/ Полностью письмо публикуется в архиве "Хроники", выпуск первый. /

Андрей Григоренко. обратился к Сахарову с письмом , в котором просил его и комитет прав человека вступить за Мустафу Джемилева / "Хроника", выпуск № 32 /

Сахаров 20 ноября откликнулся письмом в защиту Мустафы Джемилева. / Оба письма публикуются в архиве "Хроники", выпуск первый. /

В июне Сахаров обратился с письмом к Брежневу и президенту Соединенных Штатов Никсону . / "Хроника № 32". /

Не получив никакого ответа на это письмо он 19 ноября снова обратился к Брежневу и президенту Соединенных Штатов Америки Форду. / Письмо публикуется в архиве "Хроники", выпуск первый. /

Политзаключенный Николай Андреевич Горбаль 35-й лагпункт пермских лагерей послал прокурору города Чусового заявление :

Прошу разъяснить следующее :

1. В случае смерти осуждённого во время <sup>Т</sup>обывания им срока наказания, предоставляется ли родственникам право получить тело умершего, какие нормативные акты это предусматривает ?

2. Если нормативное положение позволяет администрации мест лишения свободы отказать родственникам умершего в выдаче им тела для захоронения, то каков срок ... возможно перезахоронение тела, какие нормативные акты это предусматривает ?

3. Сообщается ли родственникам место захоронения, если захоронение произошло по месту смерти осужденного, какие нормативные акты это предусматривает ?

4. Могу ли я распорядиться своим телом на случай моей смерти, какие нормативные акты это предусматривает ?

Аналогичное заявление послал Семён Глузман.

В течение, по крайней мере, двух месяцев никакого ответа не было.

#### Краткие сообщения.

Ивар Жуковскис, журналист-международник, в 1969 году был осуждён за интервью по поводу событий в Чехословакии, данное им югославской газете во время пребывания в Югославии. Летом 1973 года он освобождился с 19 лагпункта мордовских лагерей. / "Хроника" № 32. /



В июне 1974 года по рассказу Жуковскиса с ним произошло следующее: 2394

В магазине какая-то женщина попросила его примерить пиджак, т.к. её сын похож на него по фигуре. Затем женщина попросила Жуковскиса надеть сверху свой плащ. Жуковскис выполнил и эту просьбу. Тогда дама стала кричать, что поймала вора. Был составлен протокол. В августе Жуковскиса осудили за кражу на два или два с половиной года.

В деле № 109, по которому в июле 1969 года в Ташкенте судили 10 крымских татар, /"Хроника" выпуск девятый./ имеется акт подписанный следователем Березовским и прокурором Рузметовым и датированный мартом или апрелем 69 года о выводе обвиняемого Ферзи Седдалиева /"Хроника", выпуск 31-й / из дела в связи со смертью. Незадолго до этого Маньди Чебанов /"Хроника", выпуски седьмой и тридцать первый/ встретил Ф.Седдалиева на этапе Симферополь-Днепропетровск. Седдалиев держал голодовку и был сильно истощён.

Александра Фельдмана /"Хроника" выпуски 30-й и 32-й./ перевели из помещения камерного типа лагеря МХ-324/98 (Хмельницкая область) в ... другого лагеря (Эстонская? , Белозерский район, село Дарьевка, учреждение ЮЗ-17/10).

3 октября ввиду крайнего физического истощения А.Фельдман был досрочно за 47 дней до конца срока освобождён из ... Хотя ему было назначено стационарное лечение, но ещё 22 октября он в больницу отправлен не был. Заключение уголовники избили Фельдмана, разбили ему очки, ограбили его, отобрали письма, бумаги, личные вещи.

А.Твёрдохлебов составил сборник о содержании заключенных "Подборка сведений". Сборник содержит разделы:

1. Исправительно-трудовой лагерь строгого режима.
2. Обитание во Владимирской тюрьме.
3. Следственный изолятор в Лефортово.
4. О приказе № 020.

Кроме того, в сборнике помещено письмо комитета прав человека от политзаключенных 19 лагпункта мордовских лагерей./См. раздел в Мордовских лагерях, под раздел 19-й лагпункт в настоящем выпуске./

В августе в одной из камер Владимирской тюрьмы нахились: Лукьяненко, Кудирка, Черноглаз, Буковский, Яцышин, Афанасьев.



Андрею Дмитриевичу Сахарову присуждена премия Чино ...  
В благодарственном письме Сахаров сказал: "Присуждение премии - это проявление внимания не только ко мне лично, но еще в большей степени к тому кругу людей, событий и проблем, с которыми волею судьбы мое имя часто ассоциируется." Жена Сахарова Елена Бонар, воспользовавшись полученной премией, положила 50 тыс. франков в один из парижских банков и основала фонд помощи детям политзаключенных в СССР. В об"явлении о создании фонда она выразила надежду, что забота о том, чтобы у детей политзаключенных были средства к существованию, будет не чужда людям в разных странах и они



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Филиппов*

ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода" на украинском языке за 13 марта 1975 года в 21. 45 по московскому времени.

Заметка Григория Иваненко "Политзаключенные-украинцы мордовских лагерей в борьбе за свои права". Материалы основаны на документах журнала "Хроника текущих событий" №33.

Настоящая передача посвящена политзаключенным украинцам СССР, которые находятся в т.н. "исправительно-трудовых колониях Мордовской автономной ССР".

Раздел "В мордовских лагерях" в журнале "Хроника" №33 начинается с информации о географических координатах лагерных пунктов, в которые брошены политические заключенные различных национальностей СССР.

"На железной дороге Москва - Рязань - Рузаевка, - читаем в "Хронике", - расположена станция Зубова поляна за 441 км от Москвы. Следующая станция Потьма - за 455 км от Москвы. От Потьмы на север уходит узкоколейка, по которой следуют вагоны, на которых написано: "Собственность ЖХ-385". Учреждение ЖХ-385, - разъясняют авторы "Хроники", - это Дубровлаг. В этой колонии находится часть политзаключенных, которых обвинили в особенно опасных государственных преступлениях".

Политзаключенных содержат в отделах учреждения ЖХ-385 под номерами 1, 3, 17, 19. Отделы 1, 17, 19 расположены в Зубово-Полянском районе Мордовской АССР, а лагерьный пункт 3 - в Теньгушевском районе. Лагерьный пункт 1 находится в селении Сосновка. Сосновка - это первая станция после Потьмы. Штаб учреждения ЖХ-385 расположен в селении Ява, приблизительно посередине узкоколейной линии.

Лагерьный пункт 17 расположен в селении Озерном за 17 км от



Яварка, а лагерный пункт I9 - в селении Лесной за 6 км. от станции Шава. От Шава до Лесного едут дрезиной. Лагерный пункт 3 находится в селении Барашево, которое является конечной станцией узкоколейной линии.

Политзаключенные-женщины находятся в лагерном пункте 3, (зона 4) В лагерном пункте I, где господствует особенный режим, находится политзаключенный украинец Иван Андреевич Гель. Как сообщает "Хроника", 16 октября 1974 года он объявил смертельную голодовку, т.е. голодовку без указания продолжительности. Гель требовал признания статуса политзаключенного, допуска к политзаключенным представителям Международного Красного Креста, отделения медицинской службы от Министерства внутренних дел, а также регистрации брака с его фактической женой.

Напомним, что Иван Гель, которого судили в июле 1973 года и приговорили к 10 годам лагерей и 5 годам ссылки, жалуется на сильные головные боли, однако почему-то лишают медицинской помощи. Уже 3-й год он требует регистрации брака. У него есть ребенок. О голодовке И.Геля известил в октябре прошлого года академик А.Сахаров. С тех пор неизвестно, какова его судьба.

В прошлом году в лагерном пункте I7 объявил голодовку другой украинский политзаключенный публицист Вячеслав Михайлович Черновол. Голодовкой он требовал разрешения на свидание со своей женой Г.Пашко / имя не удалось установить/. После голодовки Черноволу разрешили свидание. По этому случаю он заявил, что в случае лишения его очередного посещения родных он объявит бессрочную голодовку. Как и в случае с И.Гелем, Черновол и его жена не могут добиться регистрации брака. Впоследствии Черновола перевели из I7 лагерного пункта в I9.

В декабре прошлого года самиздатские источники информировали что В.Черновола перевели в Украинскую ССР, чтобы заставить его отказаться от своих взглядов. Затем сообщили, что "кагебистам" не удалось добиться своей цели, в результате чего Черновола перевели назад в мордовские лагеря.

Согласно "Хронике", в прошлом году в лагерный пункт I9 из Владимирской тюрьмы был переведен сталинский заключенный Роман Семенюк. В 1950 году его приговорили к 25 годам заключения за участие в национально-освободительном движении как члена Украинской повстанческой армии. В 1965 году ему добавили еще 3 года за попытку бегства из лагеря. В 1969 году Семенюка бросили во Владимирскую тюрьму за то, что он протестовал против произвола лагерной администрации.

В лагерном пункте I9 находятся также студенты-украинцы Любомир Старосольский и Роман Колопач. Когда-то мы уже кратко инфор-



243

- 3 -

мировали на основании седьмого и восьмого выпусков республиканского органа самиздата "Украинского вестника".

Вот что о них пишет "Хроника": "Старосольский Любомир родился 8 мая 1955 года, а Роман Колопач 12 ноября 1954 года. Закончив 9 классов Старосольский поступил на работу. В ночь на 9 мая 1972 года Старосольский и Колопач вывесили в селе ..... /забито /..

.....  
( Дальнейший контроль невозможен, )



Копия верна:

ПОДПОЛКОВНИК

*Филиппов* ФИЛИПОВ

"3" ИЮНЯ 1975 г.



ВЫПИСКА

из передачи радиовещательной станции "Радио-Свобода"  
на русском языке 22.30 13 марта 1975 года.

Письма и документы

Процесс ... приговор. Дело № 6-74. Секретно.

Именем Украинской ССР от 15-го июня 1971-го года Ворошиловградский облсуд в составе председательствующего Яресьюко и заседателей ... при секретаре ... с участием прокурора Симарина и с участием адвоката Соколиковой рассмотрев в закрытом судебном заседании в городе Ворошиловграде дело по обвинению Чекалина Александра Николаевича рождения 19-го октября 1938-го года уроженца Слет-рудник ... Красноярского края, русского, гражданина СССР, беспартийного, образование 10 классов, ранее не судимого, имеющего на иждивении сына рожденного в 1962-м году проживающего в городе Лисичанске Ворошиловградской области, ул. Карла Маркса 36/5, работавшего слесарем-монтажником на Лисичанском заводе "Строймашина" содержащегося под стражей с 27-го мая 1972-го года, предан суду по статье 62-й часть I-я УК УССР. Установил: 14-го июня 1970-го года во время выборов подсудимый Чекалин на избирательных бюллетенях по выборам в Совет Союза и Совет Национальностей по Лисичанскому округу № 38-й от Украинской ССР и по Лисичанскому округу № 440-й учинил антисоветские надписи призывающие к свержению Советской власти, а также возводящие заведомо ложные клеветнические измышления порочащие советский государственный и общественный строй, совершив тем самым преступление предусмотренное статьей 62-й часть первая УК Украинской ССР. Подсудимый Чекалин свою вину в совершении вышеуказанного преступления признал и пояснил, что в день выборов пошел на избирательный участок, после получения бюллетеня сделал надписи антисоветского содержания возводящие клевету на советскую выборную систему. Его вина в совершении указанного преступления подтверждена показаниями свидетеля Веретенникова, который во время выборов был заместителем председателя участковой избирательной комиссии и при подсчете голосов он увидел два бюллетеня с антисоветскими надписями. Он



пояснил, что эти надписи он воспринял как призыв к свержению Советской власти и как клевету на нашу общественную систему. Свидетель Чекалина жена подсудимого пояснила, что после дня выборов ей муж говорил об учинении им надписи антисоветского содержания. Она также пояснила, что муж слушал передачи зарубежных радиостанций, в частности, он слушал "Голос Америки". Свидетель Сытний, бригадир у которого работал подсудимый, пояснил суду, что Чекалин возмущался существующими в нашей стране порядками. Высказывал мысль ... Из показаний свидетеля ... видно, что Чекалин в его присутствии допустил оскорбительные выражения в адрес коммунистов. Подсудимый и не отрицал, что он ... высказывая желание уехать в другую страну. Периодически слушал передачи зарубежных радиостанций и в своих записях на бюллетенях воспроизвел частично слова из прослушанных передач ... далее полстрочки не удалось разобрать. Вещественные доказательства в которых усматривается изобличение криминалистической экспертизы ... надписи одним лицом, Чекалиным. Учитывая также надписи на бюллетенях, подсудимый понимал, что он распространяет антисоветские идеи. Ибо надписи на бюллетенях были прочитаны при подсчете голосов и он желал того, чтобы они были прочитаны. Он действовал с прямым умыслом при распространении клеветнических измышлений на нашу избирательную систему и этого он не отрицал и сам. Следовательно указанное преступление он совершил с прямым умыслом преследуя антисоветские цели, о чем свидетельствуют вышеуказанные обстоятельства. Само содержание надписи свидетельствует, что Чекалин имел антисоветскую цель в пропаганде своих идей. Его доводы о том, что он совершил это преступление из-за обид на администрацию цеха в связи с непредоставлением ему отпуска в летнее время является необдуманным. За непосещение профсоюзных собраний он цеховым профсоюзом был лишен права идти в отпуск летом. Преступление он совершил 14-го июня 1970-го года. ... При наличии таких обстоятельств областной суд считает, что вина подсудимого Чекалина ... его преступные действия по статье 62-й часть I-я квалифицированы правильно. ... областной суд учитывает, что Чекалин совершил особо опасное государственное преступление. Занимался общественно-полезным трудом. Раскаялся. Наказание ... отбывать ... строгого режима. Учитывая содеянное ... областной суд считает ... нецелесообразно. Руководствуясь требованиями статьи 323.



УПК Украинской ССР, областной суд приговорил:

"Признать виновным Чекалина по статье 62-й часть первая УК УССР и подвергнуть его наказанию в виде лишения свободы сроком на пять лет с отбытием наказания в исправительно-трудовой колонии строгого режима. Считать взят отбытие наказания нахождение Чекалина под стражей. ... Взыскать с Чекалина 11 рублей 88 копеек как судебные издержки. Вещественные доказательства бюллетени оставить при деле. Приговор может быть обжалован в Верховный суд УССР в течение семи суток после его провозглашения. Осужденным в такой же срок после получения им копии приговора. Председательствующий. Подпись. Народные заседатели, подписи."

Сейчас А. Чекалин находится на 35-м лагпункте пермских лагерей.

1 сентября 1971 года Львовский областной суд, председательствующий Субер (?), народные заседатели Лигуненко и Корниенко рассмотрели в закрытом судебном заседании дело по обвинению Семёна Седоровича Коральчука, 1930 года рождения, с высшим медицинским образованием ... статьи 62-й УК УССР.

Обвинения поддерживал прокурор Воычанин, защиту вели адвокаты Мелик и Фадоришев. В приговоре сказано:

"Суд установил, что подсудимый Коральчук с 1965 года по март 1970 -го года с целью подрыва советской власти ... антисоветскую агитацию путём распространения документов антисоветского содержания, в которых содержалась клевета на советский общественный строй, а также распространял их содержание в устной форме ...

В 1965 году Коральчук установил преступную связь с ... от которого получил ... для ознакомления ... в 1965 году Коральчук на квартире Гусь получил от Юскова Романа, жителя города Киева, два выпуска антисоветского журнала "Современность", издаваемого в Мюнхене в ФРГ, которые также передал Губке (?).

В 1965 году Коральчук получил фотокопию антисоветского издания ... того же 1965 года Коральчук получил ... пять номеров антисоветского журнала "Свобода и отечество", с которыми в конце 1965 года

ознакомил ... В 1967 году ... и документе ... Черновола, который ... В 1970-м году в разговоре с Яворским убеждал его ... политике ...

Суд приговорил Коральчука к 4-м годам ( ) лагерей строгого режима ... как орудие преступления. Преступление за ... при помощи р/приёмника "Спидола" в приговоре не указывается.



...август 1973 года Ивано-Франковский областной суд ; председательствующий ... , народные заседатели ... дело по обвинению ... антисоветские организации Союз украинской молодёжи ... Обвинение поддерживал прокурор Егоров ... адвокаты Токарев , Кабыль , Суслов ... Антониус . Подсудимые Гриньков (?) Дмитрий Дмитриевич ; 1948 года рождения , образование среднее , работал слесарем ... двое маленьких детей . Домашний адрес : ... Ивано-Франковской области ул. Первомайская - II. кв-28 .

Васюк (?) Николай Николаевич ; 1949 года рождения , образование среднее , работал слесарем ... есть маленький ребёнок ... Колымийского района , Ивано-Франковской области .

Шатковский Иван Васильевич ; 1950-го года рождения , образование среднее ... работал столяром ...

Демидов Дмитрий Ильич ; 1948-го года рождения , образование высшее , работал инженером-механиком , есть маленький ребёнок ...

И , Чупей Роман ... 1948 года рождения , перед арестом учился на третьем курсе Львовского политехнического института .

Все пятеро подсудимых обвинялись по статье 62-й УК УССР , соответствует статье 70-й УК РСФСР и статье ... УК УССР .

... особо опасных ... Кроме того , Гриньков ... и Демидов ... по статье 223 УК УССР - хищение огнестрельного оружия , боевых припасов или взрывчатых веществ . Причём , Демидов по статье 223 обвинялся через статью ... УК УССР .

Гриньков , Шатковский и ... обвинялись также по статье 140-й УК УССР , кража . Гриньков обвинялся ещё по статье 81-й УК УССР ; хищение государственного или общественного имущества , совершённое путём краж . А Шатковский по статье 222-й УК УССР , незаконное ... изготовление или сбыт оружия или взрывчатых веществ .

По статьям 62-й , 64-й ... что осенью 1971-го года они договорились о создании нелегальной антисоветской (антисоветской) организации для борьбы против советской власти за ... Украинской ССР от СССР и построения так называемой ... в данную организацию много участников ... и подготовки её членов ... в установлении связей с другими враждебными Советскому Союзу организациями , в том числе с находящимися за границей . Инициатором создания организации был Гриньков ... дал ей имя "Союз украинской молодёжи ..." , руководил ей с февраля 1972-го года до марта 1973-го года Гриньков , Шатковский ... были арестованы 15 марта 73 года , Чупей 17 марта



1973 года, Демидов 13-го апреля 1973 года .  
Было проведено девять собраний организации. На этих собраниях  
...антисоветского националистического содержания, пелись нацио-  
нальные песни. По остальным статьям УК УССР подсудимые обвинялись  
в основном в хищении огнестрельного оружия и боеприпасов .  
Кроме того, Гриньков похитил два строительных пистолета и дал  
их ... в боевое огнестрельное оружие. В приговоре сказано, что  
Шатковский в начале 1973 года с целью ... преступную деятельность  
выкинул эти пистолеты в погребную яму школьного туалета .  
В 1969 году Шатковский изготовил шомпольный пистолет, а в 19...  
передал его ... стрельбе . Судебное заседание ... подсудимые  
полностью сознались ... в совершении инкриминируемых поступков .  
Кроме того, собственные показания подсудимых были подтверждены  
показаниями ещё ... организаций ... на суде в качестве свидетелей, а  
также и ... у Гринькова с записями националистического содержания.  
При вынесении приговора суд учёл искреннее признание подсудимых  
... Шатковского, Демидова и Чупрея ... своих преступных действий .  
Приговор, Гринькову семь лет лагерей строгого режима и три года  
ссылки ... и Демидову по пять лет лагерей строго режима ... по  
четыре года строгого режима. Приговор имеет гриф "секретно".

Хроника отныне будет выпускать в качестве приложения "архив  
хроники". В "Архиве хроники" будут публиковаться тексты документов  
самиздата и, возможно, некоторых других документов .  
Хроника выражает признательность издательству "Хроника-пресс"  
Соединенные Штаты Америки, главный редактор Валерий Чалидзе,  
за то, что оно в соответствии с ранее ... взяло на себя курс ...  
за границей "Хроники текущих событий".  
Хроника подтверждает во всей полноте полномочия и представительства  
издательства "Хроника-пресс" в отношении авторского права на  
издание "Хроники текущих событий".  
Хроника заинтересована в самом широком распространении приводимых  
в выпусках информации и надеется, что будут найдены возможности для  
осуществления этой цели .



Копия верна:  
ПОДПОЛКОВНИК

*Филиппов*  
ФИЛИПОВ

"3" июня 1975 г.



ПРОТОКОЛ ОСМОТРА

г. Москва

" 7 " июля 1975 года

Старший следователь Следственного отдела УКГБ при СМ СССР по городу Москве и Московской области ст. лейтенант СОРОКИН в помещении в/ч 1337 по поручению Следственного отдела КГБ при СМ Литовской ССР в присутствии понятых:

СТАРОВОЙТОВОЙ Светланы Борисовны, проживающей по адресу: Московская область, г. Мытищи - 9, 2-ой Первомайский пр., дом 3, кв. 24, и ПРУЦКОВОЙ Валентины Ивановны, проживающей по адресу: г. Москва, Сходненский бульвар, дом 4, кв. 16, руководствуясь ст. ст. 178 и 179 УПК РСФСР произвел осмотр журнала "Посев" № 5 за май 1975 года, хранящегося в в/ч 1337, о чем в соответствии с требованиями ст. ст. 141 и 182 УПК РСФСР составил настоящий протокол осмотра.

Осмотр произведен в целях обнаружения в журнале "Посев" публикаций, имеющих значение для уголовного дела по обвинению КОВАЛЕВА Сергея Адамовича.

Понятым разъяснено их право присутствовать при всех действиях следователя и делать заявления по поводу тех или иных его действий. Кроме того, им на основании ст. 135 УПК РСФСР разъяснена их обязанность удостоверить факт, содержание и результаты осмотра.

ПОНЯТЫЕ: Стор /СТАРОВОЙТОВА/ ВВ /ПРУЦКОВА/

ОСМОТРОМ УСТАНОВЛЕНО:

В журнале "Посев" № 5 за май 1975 года на страницах 7-11 помещена статья под названием "День политзаключенного в СССР". В ней указывается, что "По сообщениям из Мордовских и Пермских лагерей",

Стор ВВ



полученным заранее, там было решено объявить 30 октября "Днем политзаключенного в СССР". В связи с этим вечером 30 октября состоялась организованная А.Д.САХАРОВЫМ и "Инициативной группой защиты прав человека в СССР" пресс-конференция, на которой сведения о "Дне политзаключенного" были переданы западным корреспондентам. В частности, корреспондентам были переданы открытые письма заключенных К.ЛЮБАРСКОГО, С.БАБИЧА, З.ПОПАДЮК, Б.ОЗЕРНИКОВА, А.ПЕТРОВА-АГАТОВА и других, а также заявление "Инициативной группы защиты прав человека в СССР", озаглавленное "30 октября" и подписанное Т.ВЕЛИКАНОВОЙ, С.КОВАЛЕВЫМ, Г.ПОДЪЯПОЛЬСКИМ, Т.ХОДОРОВИЧ, в котором "говорится о понятии "политический заключенный" и о категориях политзаключенных в СССР; о наказании голодом и холодом в советских лагерях, противоречащем исправительно-трудовому законодательству, но предусмотренном правилами и инструкциями; приведены требования, выдвигаемые в "День политзаключенного в СССР".

Ксерокопии страниц 7-II журнала "Посев" № 5 за май 1975 года прилагаются к настоящему протоколу.

На страницах 12 и 13 этого же номера "Посева" под рубрикой "Узники ГУЛАГа" помещена статья, озаглавленная "Сергей Ковалев". В качестве автора указан А.Левитин-Красков.

Статья посвящена Сергею Адамовичу КОВАЛЕВУ - члену так называемой "Инициативной группы защиты прав человека".

Автор, в частности, пишет: "...Он (С.А.Ковалев - примечание следователя) никогда не интересовался политикой, чтобы быть политиком у него не хватало главного - честолюбия...Он прежде всего гуманист, гуманист без громких слов и без напыщенного фразерства. В нем все возмущается, когда людей унижают, сажают в тюрьму, заключают в психиатрические больницы.

Поэтому он тотчас согласился войти в Инициативную группу защиты прав человека. Отказ был бы в его глазах нарушением долга, противоречил бы совести, всему, что он воспринял с малых лет. Войдя в нашу группу, он начал работать со свойствен-

*Стефан* *Ау-*



3.

ной ему добросовестностью и чувством ответственности. Он отработывал каждый документ, работал над каждым словом, тщательно редактировал каждую формулировку. Так же как его ближайшие друзья - Татьяна Сергеевна Ходорович и Татьяна Михайловна Великанова, он был категорически против вторжения в политику - против связи с какими-либо политическими организациями, особенно зарубежными.

На этой почве происходили столкновения со мной. Я не верил, что можно, отстаивая права человека в условиях советского режима, оставаться на позициях чистого гуманизма, - ибо в стране с тоталитарным режимом всякое выступление против произвола приобретает политический характер..."

Ксерокопии названных страниц журнала прилагаются.

По другим публикациям осматриваемого журнала "Посев" № 5 за 1975 год С.А.КОВАЛЕВ не проходит.

Осмотр производился с 10 часов до 14 часов.

В ходе осмотра и по его окончании заявлений от понятых не поступило.

Протокол нами прочитан, записано правильно.

ПОНЯТЫЕ:

Стар / СТАРОВОЙТОВА /  
Иль / ПРУЦКОВА /

Осмотр произвел и протокол составил:

СТ. СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ СССР  
ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ст. лейтенант

Сорокин / СОРОКИН /



PRSTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

# ПОСЕВ

D 21651 E 252

POSSEV  
Mai 1975

DM 5.- Rbl 2.-

ЕЖЕМЕСЯЧНЫЙ ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКИЙ ЖУРНАЛ

US & Canada \$ 27 (air)  
50 + air postage (if required)  
(air) Australia AS 22.00 (air)  
US & Canada \$ 27 (air)  
50 + air postage (if required)  
(air) Australia AS 22.00 (air)  
US & Canada \$ 27 (air)  
50 + air postage (if required)  
(air) Australia AS 22.00 (air)  
US & Canada \$ 27 (air)  
50 + air postage (if required)  
(air) Australia AS 22.00 (air)



*Молодые французы распространяли эти книги на Площади Революции в Москве*



НЕ В СИЛЕ БОГ, А В ПРАВЕДІ — АЛЕКСАНДР НЕВСКИЙ

# ПОСЕР

ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКИЙ ЖУРНАЛ

Выходит за рубежом ежемесячно

Год XXXI	Май 1975 г.	№ 5 (1216)
----------	-------------	------------

## СОДЕРЖАНИЕ

- КОММЕНТАРИЙ. Трубят егеря (2)
- МОСКВА. Книгоноши на Площади Революции (3)
- ПРОБЛЕМЫ ОСВОБОДИТЕЛЬНОЙ БОРЬБЫ. Пусть текут книги (5). — Из-за колючей проволоки. По материалам «Хроники текущих событий» № 33 (6). — День политзаключенного в СССР. Раздел «Хроники» (7)
- ГУЛАГ-75. Хроника репрессий (11)
- УЗНИКИ ГУЛАГА. Сергей Ковалев. Воспоминания А. Левитина-Краснова (12)
- КГБ В ДЕЙСТВИИ. Татьяна Ходорович. Вот так и живем (14)
- ПОЛИТЗАМЕТКИ. После процесса над Михайловым (15). — Скончался президент Чан Кай-ши (16). — Оскорбления и извинения (17)
- КОРОТКИЕ СООБЩЕНИЯ (18)
- США. Ю. Штейн. В. Максимов и А. Галич в Америке (20)
- АНГЛИЯ. М. Мхеидзе. «Мы вас не хотим, товарищ!» (23). — Английская печать о падении Шелепина (25)
- МЕЖДУНАРОДНАЯ ПОЛИТИКА. Г. Юрьев. Домино, домино... (26)
- ДОКУМЕНТЫ ВРЕМЕНИ. Николай Артемов. Освобождение Праги (29)
- ИДЕОЛОГИЯ. Сергей Левицкий. О пользе и вреде идеологий (36)
- СВИДЕТЕЛЬСТВА. Анатолий Радыгин. Страждущие и эскулапы. Из серии «По обитаемым островам Архипелага» (41)
- ЭКОНОМИКА. А. Федосеев. Западный способ построения социализма. Об альтернативах для новой России (46)
- СССР СЕГОДНЯ. Е. Кушев. «Дядь-Васи» и люмпен-интеллигенты (51)
- ЛИТЕРАТУРА И ЖИЗНЬ. Андрей Грачев. Еще и на своих харчах... VI Всесоюзное совещание молодых писателей (55)
- ИСКУССТВО. Людмила Кафанова. Несостоявшееся «покушение» (57)
- КНИГИ. Петр Колокольников. Не следующая ли? (61)
- У НАС В ГОСТЯХ (62)
- ПИСЬМА. Э. Штейн. Серьезные ошибки (62). — Зинаида Крупчинская. Изъято как контрабанда (62)
- ПАМЯТИ ДРУЗЕЙ. Б. Сергеев. А. В. Ильинский (63)

## СВАРА БЕЗ ЛИШНЕГО ШУМА

На верхах КПСС никогда не прекращалась внутренняя свара. Меняются лишь фигуры и внешнее оформление.

В последние годы к верховной власти пытался прорваться бывший глава КГБ Шелепин. Об этом свидетельствует и А. Солженицын в своей книге «Бодался теленок с дубом».

Догадки о предмете раздора, о том, что Брежнев был за сближение с Западом, а Шелепин — за примирение с Китаем, пока остаются догадками. В тоталитарных системах победитель часто присваивает не только кресло и дачу побежденного, но и его идеи, и политическую линию. Единственный предмет борьбы на верхах — это сама власть и ее сохранение; более высоких предметов спора там нет. После того, как вперед вырвался новый «хозяин», пререкаются о том, какое лекарство следует применить, чтобы у кормушки как можно дольше продержалась вся свора.

В декабре минувшего и в апреле нынешнего года проходили пленумы, содержание которых хранится в еще большей тайне, чем обычно. По результату видно, что старики задавили «молодого» Шелепина, полагая, (надо думать, не без основания), что вслед за Брежневым пришлось бы вскоре съезжать всему старческому дому.

Подробности свары через какое-то время станут известны, но уже сегодня мы знаем, что в конце марта — начале апреля власть особенно беспокоилась. По Москве пошли слухи о взрыве на площади Маяковского. Посетителей мавзолея тщательно обыскивали, а тех, кто случайно совал руку в карман, хватили мумиехранители. Иностранных гостей столицы всячески старались удержать от осмотра города, некоторых сразу, вне программы отправляли в Суздаль, а то и в Тбилиси.

Власть старается скрыть сам факт борьбы. Это один из характерных признаков наших дней. Раньше в таких случаях трубили об «антипартийных группировках», писали во всех газетах, что человек, ответственный за государственную безопасность, «властелин» атомной энергии страны, был на самом деле агентом иностранной разведки. Сегодня власть и на свою междоусобицу распространила правило последних лет: поменьше излишних движений!

Советское руководство ведет себя, как альпинисты зимою в горах, где с крутых склонов нависли массы накопившегося снега: избегает резких толчков и даже собачиться старается втихомолку. Чтобы от непродуманного шага не сорвалась лавина и не погребла того, кто грызет, и того, кого грызут.



на 35 л/п (См. «Посев» № 11/1974), забастовок и протестов на 36 л/п.

Список известных «Хронике» заключенных Пермских лагерей. «Хроника» подразделяет политзаключенных на следующие группы: 1) осужденные за Самиздат, письма, петиции и протесты; 2) осужденные по делам об «антисоветских организациях»; 3) сионисты; 4) лица, пытавшиеся покинуть СССР; 5) украинские националисты и причисленные к ним; 6) литовское национальное движение; 7) военные преступники; 8) другие заключенные, осужденные за особо опасные государственные преступления. В список заключенных 36 л/п вводятся еще новые группы: 9) осужденные в связи с религиозными убеждениями; 10) уголовники и бытовики, попавшие в «политический» лагерь уже в заключении; 11) заключенные, о делах которых «Хронике» ничего не известно.

Всего «Хроника» перечисляет 96 заключенных 35 л/п и 152 заключенных 36 л/п.

Мороз продолжает голодовку. Открытые письма жены и отца Валентина Мороза. Приводится разговор жены Мороза с сотрудником КГБ В. Петровым, беседовавшим с Раисой Мороз по поручению председателя КГБ Андропова. Петров сказал, что голодовка — личное дело заключенного, и В. Морозу не по-

может то, что на Западе по его поводу «шумят»: «пошумят и перестанут».

*Письма и заявления.* Заявление для печати А. Гинзбурга: изгнание из страны А. Солженицына не остановит дальнейшую помощь семьям политзаключенных; заявление К. Любарского в связи с неожиданным помилованием Сильвы Залмансон и Симаса Кудирки; письмо А. Сахарова о судьбе заключенного врача-психиатра С. Глузмана и др.

*Краткие сообщения.*

*Процессы прошлых лет.* Запись процесса 1971 г. в Ворошиловграде, где подсудимый Александр Чекалин осужден на 5 лет ИТК строгого режима за «антисоветские надписи» на избирательных бюллетенях.

Запись процесса 1971 г. во Львове, где подсудимый Семен Корольчук приговорен к 4 годам ИТК строгого режима за «распространение документов антисоветского содержания».

Запись процесса 1973 г. в Ивано-Франковске, где пятеро украинцев обвинялись в создании нелегальной антисоветской организации «Союз украинской молодежи Галичины», а также в хищении и незаконном хранении огнестрельного оружия, боеприпасов и взрывчатых веществ. Обвиняемые получили от 4 до 7 лет лагерей строгого режима. Приговор имеет гриф «секретно».

## День политзаключенного в СССР

По сообщениям из Мордовских и Пермских лагерей, полученным заранее, там было решено объявить 30 октября «Днем политзаключенного в СССР».

В этот день заключенные намерены были объявить однодневные и двухдневные голодовки. Известны некоторые требования, которые предполагали выдвинуть 30 октября голодающие. Среди этих требований: признать статус политзаключенного; отделить от политзаключенных военных преступников и уголовников; отменить принудительный труд и обязательное выполнение нормы; отменить ограничения в переписке, в том числе с иностранцами; отменить ограничения в посылках и передачах; выделить медицинскую службу мест заключения из подчинения МВД; обеспечить заключенным полноценное медицинское обслуживание с участием врачей-специалистов, в том числе иностранных; увеличить число свиданий с родственниками, разрешить свидания с друзьями; обеспечить возможность

творческой работы литераторам, ученым, художникам; разрешить регистрацию браков; разрешить говорить на родном языке в лагере и на свиданиях.

«Хронике» пока неизвестно, как на самом деле прошло 30 октября.

Вечером 30 октября состоялась организованная А. Д. Сахаровым и Инициативной группой защиты прав человека в СССР пресс-конференция, на которой сведения о «Дне политзаключенного» были переданы западным корреспондентам. В качестве наблюдателя на пресс-конференции присутствовал председатель московской группы «Международной амнистии» В. Ф. Турчин.

«Организаторы этой пресс-конференции рассматривают ее как выражение солидарности с советскими политзаключенными. Мы рассчитываем при этом на широкую поддержку мировой общественности», — сказано в заявлении, переданном журналистам. В заявлении перечислены основные черты тяжело-



го положения политических заключенных: непомерно большие сроки заключения; плохое и крайне недостаточное питание, которое не может быть дополнено строго ограниченными по числу и весу посылками; широко и бесконтрольно применяемые репрессии; тяжелые условия труда; плохое медицинское обслуживание и др. Заявление подчеркивает, что политзаключенные «осуждены за действия, убеждения и намерения, которые в демократической стране не могут служить предметом преследования».

«Нам еще неизвестно, — говорится в заявлении, — что происходит сегодня там, за колючей проволокой. Но мы уверены, что сегодня, как и всегда, политзаключенные подтверждают свое человеческое достоинство и чувство внутренней правоты».

Корреспондентам были переданы открытые письма заключенных и другие материалы, полученные из лагерей,

Ниже коротко приведены эти документы. Большинство из них датировано октябрем: они были написаны специально к Дню политзаключенного.

*К. Любарский, С. Бабич, И. Залмансон, З. Попадюк, А. Петров-Агатов, Б. Азерников, Б. Пенсон* обратились в Международную демократическую федерацию женщин с открытым письмом. Авторы призывают федерацию требовать от советского правительства: освобождения женщин-политзаключенных; открытой публикации материалов их дел; возможности ознакомиться с условиями содержания женщин в заключении (см. также раздел «В Мордовских лагерях»).

В открытом письме во Всемирный Почтовый Союз *Азерников, Любарский и Пенсон* говорят о систематических «нарушениях Министерством связи СССР обязательств, налагаемых на него членством СССР в ВПС». Они подчеркивают, что не касаются важного вопроса, не входящего в компетенцию ВПС, — об установленных законодательством СССР ограничениях переписки заключенных и цензуре писем.

«Десятки и сотни писем... бесследно исчезают..., причем никакого объяснения этому не дается, а жалобы остаются без ответа», — говорится в письме. Некоторым политзаключенным не доставляется 20-50% всей корреспонденции, известны случаи полного прекращения на длительные сроки доставки писем отдельным заключенным. Сроки доставки писем часто затягиваются на несколько

месяцев, телеграмм — на много дней, иногда недель.

Корреспонденция, которая, в отличие от «пропавшей», официально задерживается цензурой, как правило, не возвращается отправителю, он не получает никакой компенсации. Между тем, конфискация писем в таких случаях противоречит закону.

«Мы просим, — говорится в письме, — учесть... чрезвычайную ограниченность наших собственных средств протеста. Мы нуждаемся в помощи авторитетных организаций, в чью прямую компетенцию входят затронутые вопросы».

*Б. П. Азерников*, врач-стоматолог, в открытом письме описывает угрожающие здоровью условия содержания заключенных в Мордовских лагерях «строгого» режима и крайне низкий уровень медицинского обслуживания в этих лагерях.

Заключенные живут в состоянии «скрытого голода». «Даже максимальная калорийность пищи примерно на 2000 ккал меньше той, что необходима по условиям тяжелого труда, которым занимаются заключенные». В пище практически нет животных белков, витаминов. Нередки случаи пищевых отравлений.

«Воздух в цехах густо насыщен древесной и абразивной пылью, парами ацетона и кислот...» Это способствует развитию легочных заболеваний, силикозов.

«Лечение начинается лишь тогда, когда болезнь получает кризисное развитие, да и тогда оно сводится лишь к снятию симптомов. Хронические заболевания: желудочно-кишечные, сердечно-сосудистые, глазные болезни, ревматизмы, грибковые заболевания, пародонтоз и т. п. не лечатся вообще, хотя они имеют в лагере массовое распространение. Освобождение от работы можно получить лишь тогда, когда температура больного выше 37,4°. Случаи освобождения при бестемпературных заболеваниях исключительно редки. Врач не может выйти за пределы так называемой «нормы» освобождений — 1,7% всех заключенных, даже во время эпидемии гриппа».

• Не во всех лагерях есть врачи, их заменяют фельдшеры, медицинские сестры. Врачи-специалисты посещают лагерь 1-2 раза в год и реже. Врачи-заключенные не могут помочь своим больным товарищам. Это запрещено специальной инструкцией.

Лагерные врачи имеют лишь простейшие лекарства, срок годности которых иногда давно истек. В лагерных аптеках нет эффектив-



Май 1975

ПОСЕВ

ных современных препаратов, например, многих антибиотиков. «Присылка медикаментов в лагерь извне запрещена».

Грунтовая дорога между лагерями и больницей так плоха, «...а тюремные машины настолько непригодны для перевозки больных, что поездка может угрожать жизни больного. Известны случаи перелома конечностей и травм позвоночника в результате перевозки. Для сердечников поездка по этой дороге вообще непереносима».

«...нередко... прибывающие в лагерь абсолютно психически здоровыми... к концу своих длительных сроков заболевают душевно. Лечение таких больных вообще не производится; нередко для их изоляции используют тюремные камеры и карцеры. Случаев освобождения даже крайне тяжелых больных — нет».

Азерников просит о помощи страдающим от антигуманного обращения. «Этому не должны и не могут помешать никакие преходящие соображения политического характера», — заканчивает он.

Обращаясь в Исполнительное бюро Всемирной федерации научных работников и в Исполнительный комитет Конгресса за свободу культуры, астрофизик К. А. Любарский описывает влияние лагерных условий и порядков на профессиональные судьбы узников-ученых.

«Нас не только временно лишают свободы. Нас навсегда лишают любимого дела, нашей профессии», — пишет Любарский.

В лагере строго запрещено получение любой, в том числе узкоспециальной, научной литературы, изданной за границей. Изданную в СССР литературу можно получить только через магазины, торгующие по почте, где удается приобрести лишь недавно вышедшие книги, пользующиеся малым спросом. Присылка же литературы частными лицами категорически запрещена. Содержащие научную информацию частные письма от коллег — особенно из-за границы — цензурируются многие месяцы и часто вообще не вручаются.

Научные работники, в большинстве молодые, занимаются в лагерях тяжелым и непривычным для них физическим трудом, который не оставляет ни сил, ни времени для интеллектуальной работы.

Любарский считает, что невозможность следить за состоянием научных исследований, изнурение и систематическое недоедание приводят к полной дисквалификации ученых, отбывающих сроки заключения.

Любарский призывает Федерацию, Конгресс и ученых всего мира добиваться для советских политзаключенных права беспрепятственно пользоваться научной литературой, права научных контактов; он призывает ученых направлять своим коллегам-политзаключенным научные материалы.

Б. П. Азерников в открытом письме говорит о причинах, которые побудили его принять решение покинуть СССР и привели его в лагерь.

«Почему я здесь? Почему я не мог не быть здесь?»

«Я осознал, что меня обокрали. У меня украли мою историю, моих предков, мой язык..., чтобы мне и в голову не пришло... сопротивляться попыткам вогнать меня в безликую «новую историческую общность» — «советский народ». И осознание этого определило всю мою дальнейшую жизнь».

«...я не покушался на мощь Советского Союза, я хотел лишь покинуть его, — ради страны, которая, какова бы она ни была, хорошая или плохая, имеет то для меня неоспоримое преимущество, что это страна моего народа. Однако в глазах советского правительства, некогда опубликовавшего «Декларацию прав народов России», одно это мое желание почти автоматически сделало меня преступником, и вот я здесь, в лагере».

«...сегодня, в «День политзаключенного в СССР» — вспомните о тех., кому придется еще долгие годы провести в советских лагерях, прежде чем они смогут вступить на землю Родины. Они взывают сегодня: «Боже мой! Избавь меня из руки нечестивого, из руки беззаконника и притеснителя» (Псалом 70, 4).

Не забудем о них! Скажем сегодня в надежде вместе с ними: «На будущий год — в Иерусалиме!»

Корреспондентам была передана запись интервью заключенных Пермского лагеря ВС-389/35, в котором участвовали Иван Светличный, Игорь Калынец, Иван Кандыба, Лев Ягман, Семен (Слава) Глузман, Зиновий Антонок, Арье Хнох, Иосиф Мешенер, Евгений Пришляк, Владимир Балахонов, Баграт Шахвердян. Интервью касалось вопросов о правовом положении политических заключенных, о жестокости лагерного режима, об отношениях заключенных с администрацией, о многочисленных выступлениях политзаключенных в защиту своих прав и др.

Заключенные говорили о том, что при по-



257

мощи максимально строгой изоляции власти стремятся скрыть правду о лагерной жизни людей, осужденных вопреки декларациям Конституции о гражданских свободах. Цензурные правила таковы, что фактически позволяют задержать любое письмо, поощряя произвол цензоров. Уничтожение задержанных писем исключает возможность проверки обоснованности задержания.

Власти и не ставят перед собой провозглашенной, но непосильной для них задачи переубеждения; их цель — сломить заключенного, заставить отречься от своих взглядов. Этой цели администрация стремится достичь придирами и наказаниями, вопреки закону подвергая заключенных физическим и моральным страданиям — голоду, холоду, унижениям и т. д. Тяжелый, иногда бессмысленный труд стал орудием наказания. «Исправившиеся» даже не скрывают, что стимул их «перевоспитания» — стремление к относительно благополучию и мелким льготам, предоставляемым тем, кто ладит с начальством.

Надзорные инстанции покрывают жестокости режима и лагерный произвол, выступая всегда на стороне администрации. Поэтому жалобы заключенных неэффективны, если беззакония не становятся достоянием широкой гласности. Вообще гласность, которая привлекает внимание мировой общественности к фактам произвола, — основа защиты прав человека в СССР. Стремление властей и некоторых западных кругов представить репрессии как внутреннее дело Советского Союза — продиктовано недостойными соображениями политической игры.

В заключение интервью *И. А. Светличный* сказал: «Прошу передать сердечный привет *Солженицыну*, перед мужеством которого мы все преклоняемся».

Интервью целиком публикуется в 1 выпуске «Архива Хроники».

Корреспондентам были переданы также: заявления заключенных в Президиум Верховного Совета СССР в связи с постановлением от 5 сентября 1918 г., учреждающим концентрационные лагеря (см. раздел «В Пермских лагерях»); письмо *К. А. Любарского*, *А. М. Гольдфельда*, *Б. П. Азерникова*, *З. В. Попадюка*, *В. Пенсона* и *С. А. Бабича* московскому Комитету прав человека (см. раздел «В Мордовских лагерях»); полностью письмо опубликовано *А. Н. Твердохлебовым* в сб. «О содержании заключенных»; заявление *Любарского* в Президиум Верховного совета

СССР в связи с освобождением *С. Залмансон* и *С. Кудирки* (см. раздел «Письма и заявления»); «Хроника Архипелага ГУЛаг» (см. раздел «В Пермских лагерях»).

На пресс-конференции было прочитано и передано корреспондентам письмо *А. Д. Сахарова Л. И. Брежневу* от 24 октября 1974 г.

«Нельзя допустить, чтобы на нашей земле, хотя и на той ее части, которая отделена от Вас колючей проволокой и тюремными стенами, продолжалось бессмысленное и жестокое подавление человеческого права и достоинства. Нельзя допустить гибели мужественных и честных людей», — пишет *Сахаров*.

В письме приведены подробные сведения о голодовках *В. Мороза*, *Г. Абеля*, *К. Любарского*, *И. Геля*, говорится о длительных коллективных голодовках политзаключенных, упоминается о голодовках баптистов — *Г. Висса* и *Здоровца*. Эти факты «...неопровержимо свидетельствуют об остроте проблемы положения политзаключенных», — утверждает *Сахаров*. Он просит немедленным вмешательством предупредить трагический исход продолжающихся голодовок.

«Политические заключенные в СССР — это жертвы идеологической (в частности, антирелигиозной) нетерпимости, политических предвзвешенных и жестоких традиций строя... Особое место среди политзаключенных занимают люди, сознательно посвятившие себя защите других». *Сахаров* напоминает имена *В. Буковского*, *Л. Плюща*, *С. Глузмана*, *Решата* и *Мустафы Джемилевых*, *И. Огурцова*, покойного *Ю. Галанскова*, ставшие «символом борьбы за права человека, против произвола и беззакония».

В конце письма сказано: «Я прошу Вас вновь рассмотреть вопрос о полной амнистии политзаключенных, в том числе узников психобольниц, об облегчении режима и сокращении срока заключения для заключенных всех категорий».

Такие решения будут иметь большое гуманитарное значение и в огромной мере способствовать международному доверию и духу разрядки, смывая с нашей страны позорные пятна жестокости, нетерпимости и беззакония».

В заявлении Инициативной группы защиты прав человека в СССР, озаглавленном «30 октября» и подписанном *Т. Великановой*, *С. Ковалевым*, *Г. Подъяпольским* и *Т. Ходорович*, говорится о понятии «политический заключенный» и о категориях политзаключенных в СССР; о наказании голодом и холодом в со-



ветских лагерях, противоречащем исправительно-трудовому законодательству, но предусмотренном правилами и инструкциями; приведены требования, выдвигаемые в «День политзаключенного в СССР».

Наряду с прочим, в заявлении сказано: «Передавая журналистам сведения о лагерях и, главное, документы, с немалым трудом и огромным риском переправленные заключенными на свободу, мы просим помнить о том, что их авторам угрожает месть карательных органов. Наши друзья сознательно идут на этот риск. Публикация заявлений и писем —

их воля, попытка оградить их от жестокой кары — долг тех, кто на свободе, наша и ваша обязанность».

Организаторы пресс-конференции ответили на несколько вопросов корреспондентов.

\*

Тексты перечисленных выше документов, за исключением тех, которые полностью приведены в этом выпуске или помещены в других изданиях, публикуются в «Архиве Хроники», вып. I.

## ГУЛАГ — 75

♦ В феврале в Ивано-Франковске состоялся суд над историком Оксаной Попович, арестованной в ноябре 1974 года. Тяжелобольная женщина, которая уже провела 10 лет в сталинских лагерях (1944-54 гг.), приговорена по обвинению в антисоветской агитации и пропаганде к 8 годам лагерей и последующей ссылке на 5 лет. На суде О. Попович виновной себя не признала и не просила помилования. Перед самым 8 марта она отправлена в Мордовские лагеря. Это — первый политический процесс над женщиной в 1975 году, Международном году женщины.

♦ 12 марта в Риге состоялся закрытый суд над семью работниками подпольной типографии «Христианин», арестованными в октябре прошлого года (см. «Посев» № 3/1975). Подсудимые приговорены к лишению свободы на сроки от 2,5 до 5 лет.

♦ 31 марта Калужский городской суд приговорил Анатолия Марченко к ссылке строгого режима сроком на 4 года по обвинению в нарушении правил административного надзора. 37-летний Марченко уже отбыл в результате 4-х приговоров около 10 лет заключения. Его книга «Мои показания» о положении политзаключенных в СССР широко распространялась Самиздатом, вышла на Западе в двух русских издательствах и переведена на многие иностранные языки. За несколько дней до ареста А. Марченко подал заявление на выезд в США. Как заявила иностранным корреспондентам жена Марченко Лариса Богораз, сразу после ареста он объявил голодовку и весь период следствия (с 26 февраля) подвергался насильственному кормлению. После вынесения приговора Марченко

заявил о своем намерении продолжать голодовку. Он отправлен по этапу на станцию Чуна, Иркутской области (800 км. от Иркутска), где в 1968-72 гг. отбывала ссылку Лариса Богораз.

Американский комитет защиты прав человека провел 11 апреля перед помещением советской миссии при ООН многолюдную демонстрацию протеста против осуждения Марченко. В демонстрации приняли участие писатели, деятели искусства, профсоюзные лидеры, участники движения за гражданские права.

♦ 31 марта на закрытом судебном процессе в Москве Марк Нашпиц и Борис Цитленок были приговорены к 5 годам ссылки каждый по обвинению в нарушении общественного порядка. Остальные пять участников демонстрации возле здания Библиотеки им. Ленина приговорены ранее к 10 и 15 суткам заключения. Примерно 100 евреев-активистов из многих городов Советского Союза провели трехдневную голодовку в знак протеста против осуждения Нашпица и Цитленка.

♦ 20 апреля органами ГБ в Москве был арестован физик Андрей Твердохлебов — секретарь и один из основателей секции «Международная амнистия» в СССР. В этот же день в Киеве арестовали 56-летнего писателя Миколу Руденко. Гебисты потребовали у него письменной декларации, что он не сотрудничает с секцией «Амнистия», но Руденко отказался подписать такое заявление. На следующий день его выпустили, взяв подписку о невыезде. Одновременно работники ГБ произвели обыски в Москве на квартирах председателя секции «Международная амнистия»



в СССР доктора физико-математических наук Валентина Турчина и члена исполнительной группы этой секции Владимира Альбрехта. В Тарусе произведен обыск у Александра Гинзбурга, — были изъяты медикаменты для политзаключенных и картотека с фамилиями и адресами родственников политзаключенных.

Сведения об этой новой волне обысков и арестов сообщены на Запад по телефону академиком А. Д. Сахаровым.

◇ Владимир Осипов переведен из следственной тюрьмы в Институт судебной психиатрии им. Сербского для прохождения экспертизы в связи с готовящимся по его делу судебным процессом. Ссылаясь на круги инакомыслящих в Москве, об этом сообщил корреспондент агентства Рейтер.

◇ Мать Владимира Буковского Нина Ивановна Буковская в телефонном интервью американской телевизионной компании Си-Би-Эс сообщила, что, помимо тяжелого сердечного заболевания и язвы двенадцатиперстной кишки, тюремные врачи обнаружили у ее сына сильное воспаление мочевого пузыря. Однако необходимая медицинская помощь ему не оказывается.

◇ Политзаключенный Владимир Балахонов, ранее работавший переводчиком советской делегации в комитете по метеорологии при ООН в Швейцарии, обратился с призывом к своим бывшим коллегам оказать ему моральную поддержку. Копии письма Балахонова были распространены среди иностранных корреспондентов в Москве.

В 1972 году Балахонов принял решение не возвращаться в СССР. Однако затем, не вы-

держав разлуки с семьей и получив заверение советского посольства в Берне, что он не будет подвергаться преследованиям, Балахонов 1 декабря 1972 года вернулся в Москву. 7 января 1973 года он был арестован и приговорен к 12 годам заключения.

В своем письме В. Балахонов желает обратить внимание сотрудников специализированных учреждений ООН на судьбу политических заключенных в СССР именно в то время, когда обсуждаются проблемы безопасности и сотрудничества в Европе.

◇ Владимирская тюрьма переведена на хозяйственный расчет: все заключенные должны работать. Достроен и «запущен в производство» новый корпус тюрьмы.

◇ В конце марта о. Димитрий Дудко получил письмо, что заболел его брат и лежит в госпитале. О. Димитрий попросил друга-врача отвезти его на машине к брату, в Брянскую область. По дороге за ними все время ехал грузовик, в котором кроме шофера было еще несколько человек. В какой-то момент грузовик обогнал их машину и, затормозив, остановился. Из кабины грузовика выскочили люди, а грузовик задним ходом наехал на машину. Сразу после этого грузовик с людьми скрылся. О. Димитрия с переломами обеих ног и врача-шофера с сильными ушибами отвезли в больницу. Милиция к месту происшествия не явилась и акта не составила.

По мнению близких к о. Димитрию людей, этот «несчастный случай» не был случайностью. Неясно только, что было целью: запугать о. Димитрия или убить.

## ○ УЗНИКИ ГУЛАГА

### Сергей Ковалев

Мы с ним всегда спорили, за 5 лет нашей совместной работы не было случая, когда мы были бы согласны. И только теперь я вижу, как велика была его роль в нашей Инициативной группе защиты прав человека.

Сергей Адамович Ковалев — типичный представитель того «интеллигентного пролетариата», о котором писал сто лет назад Писарев. Это не краснобаи, не ораторы, не адвокаты и не литераторы. Это труженики. Об их роли в истории России мало известно. Между тем они сделали для русского народа больше, чем кто-либо другой. Из их среды

выходили земские врачи, которые в неимоверно трудных условиях (иногда один врач приходился на 15-20 деревень) боролись с эпидемиями, лечили от всех болезней — были одновременно и хирургами, и терапевтами, и акушерами. Из их среды выходили учителя, которые несли грамоту в гущу темного народа. Земские деятели, которые основывали на частные пожертвования, собирая их по грошам, библиотеки, больницы, школы.

И наружность Сергея Адамовича — наружность интеллигента разночинца — рубаха-косоворотка, поношенный пиджак, взлохмачен-



ная шевелюра, усталое, всегда озабоченное лицо с мешками под глазами. Его профессия — биолог. Целые дни иным разом проводит в лаборатории. Он привык к скрупулезному исследованию: сидеть часами над микроскопом, экспериментировать, терпеливо и упорно наизывать факты... И вот этот человек под сорок лет выходит на арену общественной деятельности.

Он никогда не интересовался политикой. Чтобы быть политиком, у него не хватало главного — честолюбия. Человек скромный и трудолюбивый, он никогда и не стремился к внешнему успеху, который он вполне мог иметь по своим блестящим способностям. Он прежде всего гуманист. Гуманист без громких слов и без напыщенного фразерства. В нем все возмущается, когда людей унижают, сажают в тюрьму, заключают в психиатрические больницы.

Поэтому он тотчас согласился войти в Инициативную группу защиты прав человека. Отказ был бы в его глазах нарушением долга, противоречил бы совести, всему, что он воспринял с малых лет. Войдя в нашу группу, он начал работать со свойственной ему добросовестностью и чувством ответственности. Он отработывал каждый документ, работал над каждым словом, тщательно редактировал каждую формулировку. Так же как его ближайшие друзья, Татьяна Сергеевна Ходорович и Татьяна Михайловна Великанова, он был категорически против вторжения в политику — против связи с какими-либо политическими организациями, особенно зарубежными.

На этой почве происходили столкновения со мной. Я не верил, что можно, отстаивая права человека в условиях советского режима, оставаться на позициях чистого гуманизма, — ибо в стране с тоталитарным режимом всякое выступление против произвола приобретает политический характер. Между нами вспыхивали горячие споры, которые иногда длились часами, — утомленные, раздраженные, мы расходились далеко за полночь. И только через несколько дней, после длительного размышления я начинал понимать, что кое в чем Сергей Адамович все-таки прав, — и мы приходили к соглашению. Сейчас не время подробно говорить о наших разногласиях. Расскажу лишь об одном эпизоде. После суда над Якиром и Красиным, когда встал вопрос о том, как должна реагировать Инициативная группа на поведение своих бывших членов (а Красин был даже инициатором

этой группы), я внес проект, в котором со свойственной мне резкостью предлагал залеймить обоим наших бывших товарищей как предателей.

Против этого резко выступил Сергей Адамович. Произошла очередная стычка, во время которой мой оппонент бросил реплику, заставившую меня осечься: «Вы же знаете Евангелие; там сказано: не судите, — да не судимы будете».

Спор несколько утих. В конце концов был выработан одним из членов группы деловой, серьезный документ, и сейчас я с особым удовлетворением вспоминаю, что под ним стоит и моя подпись.

Последний раз я видел Сергея Адамовича 17 сентября 1974 г. в квартире Н. Я. Шатуновской, где происходили мои проводы. В первом часу ночи, совершенно измученный бесконечным потоком прощаний, который длился уже 2 недели, я по настоянию жены решил ехать домой. Заглянул на кухню. Там за столом сидели все члены группы. Их оставалось теперь только четверо: Т. М. Великанова, Т. С. Ходорович, Г. С. Подъяпольский, С. А. Ковалев... И ожило передо мной все пережитое за последние шесть лет, все наши споры, обсуждения, долгие часы, проведенные вместе. И так стало жаль расставаться, так захотелось остаться вместе с ними... Молча обменялся я поцелуем с моими товарищами и расстался надолго. Может быть, навсегда. Сергей Адамович стал затем членом Комитета защиты прав человека, руководимого Сахаровым (его комитет и наша группа — параллельные контактирующие организации). Он стал правой рукой академика Сахарова, одним из самых близких ему людей. От А. Д. Сахарова, из телефонного разговора с ним, я узнал печальную весть об аресте Сергея Адамовича.

\*

Политическая борьба иногда бывает страшной и кровавой; здесь смешиваются в один клубок благородные порывы и низменные страсти, вековые предрассудки, ненависть, честолюбие. И классовая борьба не выдумана Марксом, — она, к сожалению, реальность. И национальные антагонизмы, видимо, еще долго будут давать о себе знать.

Но горе правительству, которое сажает в тюрьму гуманистов, — бескорыстных людей, протестующих против зверств. Такое правительство не устоит, — так же как не устоял еще ни один деспотический режим. Нигде и никогда!

А. ЛЕВИТИН-КРАСНОВ



260aiv

Список к протоколу  
осмотру от 7 июля 1975 года -

- ксерокопии бланки, титульного  
листа и факсы 7-11, 12 и 13 жур-  
нала "Товар" № 5 за 1975 года

В. Серватенко следователь  
при Сл. Отд. в Москве и МО



Серватенко  
В. Серватенко

ЛМ-2

261

ПРОТОКОЛ ОСМОТРА

Гор. Москва

"28" июля 1975 г.

Старший следователь Следственного отдела КГБ при СМ Литовской ССР капитан МАРЦИНКЯВИЧЮС в служебном кабинете Следственного отдела КГБ при Совете Министров СССР с участием понятых: МИХАЧЕВОЙ Людмилы Михайловны, проживающей по адресу: Московская область, г. Калининград-5, ул. Калининградская, дом 4, кв. 44, и РУБЦОВОЙ Екатерины Николаевны, проживающей по адресу: Московская область, Раменский район, дер. Кошерово, ул. Центральная, дом 25, руководствуясь ст.ст. 178 и 179 УПК РСФСР произвел осмотр материалов зарубежных агентств и газет, поступивших в Следотдел КГБ СССР из Телеграфного Агентства Советского Союза 21 мая 1975 года при № 435, о чем с соблюдением требований ст.ст. 141 и 182 УПК РСФСР составил настоящий протокол.

Понятым в соответствии со ст. 135 УПК РСФСР разъяснена их обязанность удостоверить факт, содержание и результаты осмотра, а также их право присутствовать при всех действиях следователя и делать замечания по поводу его действий, подлежащих занесению в протокол.

Осмотр производился при естественном освещении с 14 час. 10 мин. до 15 час. 15 мин.

ОСМОТРОМ УСТАНОВЛЕНО:

Осматриваемый материал содержит тексты различных сообщений иностранных агентств, а также публикаций, помещенных на страницах зарубежных газет.

В частности, в числе других имеется следующий ниже цитируемый текст:

"Нью-Йорк, 13 мая. Корреспондент агентства Ассошиэтед

Слес - Шн



Пресс передает из Москвы:

Спустя полтора года после того, как советская тайная полиция решила, что она навсегда расправилась с подпольным журналом "Хроника текущих событий", он снова стал издаваться, сообщая так же подробно, как и раньше, о том, что его авторы называют нарушениями прав человека в России.

Тщательно подобранные сообщения о жизни в местах заключения, об облавах, об арестах и судах, включая полный отчет о проведенных по всей стране полицией мерах с целью ликвидировать эту хронику, заполняют 126 машинописных страниц трех новых номеров, которые были вручены некоторым западным корреспондентам.

Игнорируя запрещение тайной полиции на издание этого журнала, три политических инакомыслящих сообщили в сопроводительном заявлении, что они берут на себя ответственность за распространение этого журнала.

"Несмотря на неоднократные утверждения КГБ и судебных институтов СССР и не считая "Хронику текущих событий" незаконным или клеветническим изданием, мы сочли своим долгом способствовать по возможности самому широкому его распространению", - говорилось в заявлении.

"Мы убеждены в необходимости правдивой информации о посягательствах на основные права человека в Советском Союзе и в необходимости снабжать тех, кто ею интересуется," - говорилось далее в заявлении.

Заявление подписано Сергеем Ковалевым, московским биологом, Татьяной Великановой, математиком и Татьяной Ходорович, лингвистом. Все они являются членами инициативной группы защиты прав человека в СССР.

В кругах, близких к инакомыслящим, заявили, что, по их мнению, было распространено не больше нескольких дюжин экземпляров. Однако они надеются, что эти экземпляры будут перепечатаны на машинке и будут распространены, подобно письмам, рассылаемым нескольким адресам с тем, чтобы их пересылали дальше.

*Влез Ринт*



3.

28-й номер "Хроники текущих событий", начав там, где в октябре 1972 года кончил предыдущий номер этого журнала, разъясняет в предисловии опасность издания и то, почему считают, что риск его издания является оправданным.

В предисловии говорится, что "Хроника текущих событий" перестала издаваться с 27-го номера в связи с "неоднократными и недвусмысленными угрозами КГБ отвечать на каждый номер хроники новыми арестами, арестами людей, подозреваемых КГБ в издании или распространении новых или старых номеров".

"Характер моральной ситуации, в которой люди оказываются перед трудной необходимостью принимать решения не только ради себя, не требует разъяснений", - говорится в предисловии.

"Однако дальнейшее молчание свидетельствовало бы о поддержке, хотя бы косвенной и пассивной, этой "тактики заложников", которая несовместима с правами, этикой и достоинством человека", - говорится в предисловии.

В кругах, близких к инакомыслящим, заявили, что три новых номера, недавно составленных, относятся к прошлому периоду с выхода в свет 27-го номера по конец 1973 года. 28-й номер датирован 31 декабря 1972 года (4 страницы), 29-й номер датирован 31 июля 1973 года (33 страницы) и 30-й номер датирован 31 декабря 1973 года (49 страниц).

На последней странице самого последнего номера имеется сообщение в одну строку о том, что "Хроника текущих событий" будет издаваться в 1974 году, и инакомыслящие заявили, что готовится новый номер, который охватит события с начала этого года.

В 30-м номере дается некоторое представление о силах КГБ, участвовавших в кампании властей по ликвидации журнала. В 30-м номере публикуется частичный список 108 лиц, допрошенных перед процессом Якира и Красина, и говорится, что было допрошено свыше 200 человек.

В нем упоминается 16 городов в качестве мест, где проводились допросы - от Львова на польской границе до Ха-

*Удес - Шри*



4.

баровска на Дальнем Востоке, включая академический городок в Новосибирске, Таллин на Балтийском море и Одессу на Черном море.

Примечательным является указание на то, что читатели этого журнала, а также сеть его корреспондентов широко распространены географически.

Невозможно определить, насколько велико влияние "Хроники текущих событий" в смысле возбуждения интереса к правовым нормам. Однако побочным доказательством являются масштабы и сила полицейской кампании, проведенной с целью ликвидации журнала.

Пока нельзя сказать, свидетельствует ли возобновление издания "Хроники текущих событий" о появлении новой сети корреспондентов или о том, что удалось воссоздать старую сеть корреспондентов."

Осмотр произведен по поручению старшего следователя по ОВД Следотдела КГБ Литвы подполковника ЛИНЯУСКАСА.

Протокол нами прочитан. Записано правильно. Замечаний по поводу осмотра и содержания протокола не имеем.

Понятые:

Михачева /МИХАЧЕВА/  
Рубцова /РУБЦОВА/

Осмотр произвел и протокол составил:

СТАРШИЙ СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДОТДЕЛА КГБ  
 при СМ Литовской ССР  
 капитан

Марцинкявичюс /МАРЦИНКЯВИЧЮС/





ПРОКУРАТУРА СССР

ПРОКУРАТУРА  
Г. МОСКВЫ

265

Начальнику следственного  
отдела КГБ при Совете Ми-  
нистров Литовской ССР  
полковнику -

19/08-75 № 41045/48-75

тов. Кисминасу Э.А.

/ гор. Вильнюс /

Направляем Вам для возможного использования по  
уголовному делу в отношении гр-на Ковалёва С.А. ксеро-  
копии следующих документов:

1. Журнал "Штерн" /ФРГ/ от 22 октября 1973 года,  
стр. 23,24 - перевод прилагается.
2. Статья научного обозревателя АПН Э.Горбуновой.
3. Вырезка из "Литературной газеты" - "Сердце  
красавицы" А.Курова.
4. Сообщение из в/ч I4I4 в отношении Файнберга В.И.

Приложение: по тексту на 20 листах.

Ст.следователь прокуратуры гор. Москвы  
мл.советник юстиции -

С.В.Гусев.

СЕКРЕТАРИАТ  
КГБ при СМ Литовской ССР  
№ 4/2007  
25 08 1975



### ПАЦИЕНТ ИЛИ ЗАКЛЮЧЕННЫЙ?

бывший советский генерал Петр Григоренко считается у представителей советской юстиции врагом государства. С 1969 года он находится в психиатрической клинике — является ли он на самом деле душевнобольным? Репортеры "Штерна" в качестве первых западных журналистов смогли сфотографировать<sup>12</sup> и поговорить с лечащими врачами.

1. Григоренко в расцвете своей карьеры: генерал-майор Советской Армии, преподавал в знаменитой Академии им. Фрунзе предмет военная кибернетика.
2. Григоренко после ухода на пенсию: в 1962 году генерал был послан на пенсию, здесь он во время демонстрации перед одним из московских судов в октябре 1968 года.
3. Григоренко сегодня. С 1969 года он находится в психиатрической клинике. Эта фотография сделана фоторепортером Робертом Лебеком в психиатрической клинике в Троицком, в 62 км от Москвы.
4. За этими стенами когда-то находился писатель Лев Толстой. Вид с лестничной клетки в парк. Когда фоторепортеры "Штерна" были в конце октября в Троицком, повсюду лежал уже снег. 2.600 пациентов живут здесь, некоторые еще со времен Второй мировой войны. Снимок внизу: больные в одном из отделений клиники.
5. "Я живу хорошо". Это было единственное, что сказал нам находящийся в Троицком генерал Григоренко, двум западным психиатрам. Больше он ничего не захотел сказать. Через два дня после этого фоторепортер "Штерна" смог сфотографировать его вместе с лечащим врачом.
6. В этом помещении размещены 50 коек. Нет ни стульев, ни ночных столиков, ни ночников. Так выглядят помещения в русских психиатрических клиниках. Генерал Григоренко, после того как мы его сфотографировали, был снова отведен в свою четырехместную палату.

Репортаж Клауса Лемшке с фотографиями Роберта Лебека.

Мы находимся в комнате I411 Московского отеля "Интурист" и ждем телефонного звонка. Это большая нервотрепка — ожидание звонков, как и почти все в Советском Союзе. Позволят ли нам заглянуть за стены психиатрических клиник, сможем ли мы увидеть генерала Петра Григорен-



ко, который с 1969 года находится в психиатрической больнице, потому что он — как здесь говорят, — душевнобольной?

В 2.500 километрах от Москвы, в столице Армении Ереване, только что закончился ~~как раз~~ Международный конгресс по проблемам шизофрении. Наши хозяева, советские психиатры, пригласили своих западных коллег в заключение осмотреть некоторые психиатрические клиники для душевнобольных, среди них также Институт им. Сербского по вопросам судебной психиатрии. Критики советского режима утверждают снова и снова, что в этом институте, якобы, содержится <sup>а</sup> по <sup>2</sup>арестом люди, выступающие против официальной партийной линии КПСС как душевнобольные.

Мы слышали о том, что большинство зарубежных психиатров отклонили этот осмотр, так как они опасались, что подобное посещение может быть расценено среди специалистов и в общественных кругах в качестве одобрения психиатрической практик<sup>и</sup> в СССР.

Генеральный секретарь Всемирного союза психиатрии, англичанин Денис Лайг, заявил также в Ереване, что совершенно бессмысленно опрашивать душевнобольных пациентов, если не владеешь в совершенстве их родным языком.

Поэтому только 7 психиатров из западных стран отправились в Институт им. Сербского. Когда мы просим взять нас с собой, в ответ нам лишь молчание. И потом след<sup>ит</sup> нерешительный ответ, это дело не для журналистов. Тогда мы на нашей Волге просто отправляемся вслед за психиатрами и прибываем на Кропоткинскую, 23. Пройдя через железные огромные ворота, за толстые кирпичные стены мы попадаем во двор Института им. Сербского. Полицейские хотели выдворить нас снова на улицу, но тут появляется примерно сорокалетний мужчина в темном пальто, который не представляясь, просит нас пройти в приемную Института. Приемная выглядит как зал ожидания третьего класса на вокзале где-то в провинции — с одной только разницей, что тяжелые двери имеют мягкую обивку.



Генерал Григоренко <sup>свое</sup> собственное <sup>мнение</sup> суждение  
об Институте им. Сербского.

Узнаем ли мы здесь что-нибудь об известных, якобы душевнобольных пациентах, например о славном бывшем генерал-майоре Григоренко, который преподавал кибернетику в Военной Академии им. Фрунзе, до того как он был в 1969 году отправлен в заключение?

Я много читал о нем, и когда мы попали наконец в Институт им. Сербского, мне припомнилось одно место из книги Натальи Горбаневской "Полдень". Автор вкладывает в уста Григоренко следующие слова: "Психиатрической экспертизе в скандально прославившемся Институте им. Сербского подвергаются на основании решения следователя формально этот Институт подчиняется Министерству здравоохранения СССР. Однако я сам частенько видел, когда давали заключения по моему вопросу, что руководитель отделения профессор Луниц приходит на работу в форме полковника КГБ... Может ли психиатрическая экспертиза в политическом деле быть объективной, если следователь и человек дающий заключение подчиняется государству?"

Замок ~~руцелкнул~~. В дверях появился мужчина в гражданском, вероятно врач. Он сказал нам, обращаясь по-немецки: "Вы должны понять. У нас тоже есть правила врачебной этики о молчании. Институт в ближайшие же дни поднимет этот вопрос." На этом с нами простились

Возвратившись в ~~кабу~~ гостиницу мы узнали, что двое из семи западных психиатров, англичанин Лайт и швед Перрес вскоре после нас покинули Институт им. Сербского и посетили известного пациента в одной из психиатрических клиник к югу от Москвы - Григоренко.

Тяжело раненный во время войны бывший генерал-майор, которому в настоящее время исполнилось 66 лет, в 1964 году был обвинен в антисоветской пропаганде и исключен из рядов КПСС. Он потерял свои военные отличия и свою пенсию. В конце февраля 1970 года его поместили в психиатрическое отделение тюремной больницы в городе Казани.



Основание: Григоренко выступает против правительства и его нужно рассматривать как неумяемого.

Сообщения о пребывании Григоренко в тюрьмах и клиниках печатались на Западе (Борис Левицкий: "Политическая оппозиция в Советском Союзе в 1960-72 годах", Дойчер Ташенбух - Ферлаг). Месяц тому назад Григоренко перевели из клиники в бывшем Инстербурге в Восточной Пруссии в Троицкое, в 62 километрах от Москвы.

Мы едем туда. Постройка сорокатысячелней давности, периода Льва Толстого, окружена высокой кирпичной стеной. Главный врач доктор Косарев 36 лет, связывается по телефону с Министерством Здравоохранения, он ~~узнает по поводу того~~ <sup>пытается узнать</sup> как ему держаться с нами, затем предлагает нам кофе и бутерброды с колбасой и сыром.

Мы узнаем, что здесь 96 врачей обслуживают 2.600 пациентов. Большинство из них страдает шизофренией, психозами или эпилепсией. Доктор Косарев: "У нас есть больные, которых мы отпускаем собирать грибы в лесу, но есть и такие, для которых мир заканчивается у стен клиники."

Нам дают белые халаты и мы начинаем обход ~~клиники~~. В сумерках она кажется еще более старой, и выглядит почти жутковато, но это ощущение вероятно возникает в любой старой клинике, даже на Западе, особенно если на улице идет снег. На некоторых дверях висят огромные замки. Часто в одном помещении размещено до 50 коек; не видно ни ночных столиков, ни стульев, не говоря уже о цветах. Безучастно стоят пациенты кругом в коридорах. Они ожидают ужина. Каждый из них обходится государству в 5 рублей ежедневно, из этой суммы 36 копеек идут на лекарства. 5 рублей зарабатывает советский гражданин за 4 рабочих часа. В одном рубле сто копеек.

Я задаю вопрос: "Кто решает вопрос о том, что пациент вылечился?" Главврач Косарев отвечает: "Лечащий врач. Если он один не может это решить, тогда вопрос <sup>не</sup> передается в комиссию, состоящую из трех



врачей нашей клиники".

После этого введения я приступаю к непосредственной цели нашего посещения: "Как дела с генералом Григоренко - можем ли мы его увидеть?". Косарев качает головой: "В настоящий момент для него это было бы большим возбуждением. Это необычный пациент. У него дела идут хорошо. Только несколько дней тому назад он сломал себе ногу во время занятий физкультурой."

На этом мы прощаемся. Главврач Козырев на прощание сует мне и Роберту Лебеку по яблоку, ~~в руку~~ - "На долгую дорогу".

В тот же вечер мы звоним английскому психиатру доктору Лайгу, который живет в гостинице "Россия" и уже повидал генерала. Однако Лайг говорит нам: "никаких комментариев".

На следующее утро нам звонят из Министерства Здравоохранения: "Директор Института им. Сербского профессор Морозов, ожидает нас в 14 часов. 52-летний профессор, Член-корреспондент АН СССР, просит нас расположиться в кожаных креслах у своего рабочего стола. На этот раз к кофе подают ~~также~~ конфеты, печенье и сочники. Морозов быстро переходит к делу: "Самым разумным будет вероятно, если я коротко расскажу вам о том, что мы здесь делаем, а затем вы зададите вопросы".

Далее следуют его слова: "Здесь наши психиатры готовят свои заключения, которые должны дать основания юристам судить о духовном состоянии подсудимых. Так как ни один гражданин Советского Союза не может быть осужден, если он является душевнобольным. Со всех частей нашей страны мы получаем самые тяжелые случаи на экспертизу. 300 пациентов могут находиться в нашей клинике для наблюдения. И если в этом есть необходимость, их лечат. Более 100 ученых работают здесь.

Если следователь, прокурор, защитник или лечащий врач сомневаются, болен или здоров подсудимый, мы проводим экспертизу. Мы подчинены Министерству Здравоохранения и наши заключения не оплачиваются специально как это в целом бывает. Это свидетельствует об объектив-



ности наших выводов".

Профессор Морозов продолжает: "Пациент имеет право отклонить того или иного психиатра в качестве эксперта. Наряду с нашими информациями, которые мы собираем путем непосредственных бесед с пациентами, а также на основании лабораторных анализов и нейрофизиологических исследований и <sup>и. н.</sup> тому ~~подобное~~ мы получаем все, что необходимо нам для оценки духовного состояния пациента. Мы получаем например старые истории болезней из других клиник. Мы наводим справки у коллег пациента по работе и его родственников. Если все эти <sup>е</sup> сведения оказываются недостаточными, тогда специалисты могут отклонить дачу заключения. Не мы решаем судьбу пациента, а суд. Если подсудимый духовно болен, то за ним устанавливается постоянное наблюдение на дому или его помещают в клинику."

Все это звучит довольно разумно - но захочет ли рассказать нам профессор, что и как делается в действительности, когда все делают по-другому?

Психиатры Запада были согласны с диагнозом

Я возражаю ему: "Чем объяснить <sup>это</sup> все снова и снова появляющиеся <sup>и. н.</sup> сообщения о принудительном помещении политически инакомыслящих в психиатрические клиники?".

Морозов: "Такие сообщения я должен сразу же назвать клеветой. Каждый психиатр на Западе знает, что бывают случаи, когда больной не производит впечатления на окружающих <sup>это он</sup> психически ненормального <sup>сн.</sup> человека. Это касается в первую очередь пациентов с шизофреническими и параноидными отклонениями. Пациент не имеет ни малейшего понятия о своей болезни, при которой - и это как раз является основным показателем - теряется всякое критическое отношение к самому себе. Таким образом внешняя безобидность подоб-



ных пациентов используется для пропаганды против нас, когда утверждают, что эти люди не являются душевнобольными".

"Почему вы в таких случаях просто не <sup>е</sup>придаете гласности истории болезни?"

Морозов: "Для этого мы и пригласили наших западных коллег. Мы готовы показать все, но только нашим коллегам".

"Тогда все это не дойдет до широкой общественности".

Морозов: " Да, для нее истории болезни не нужны. Вчера мы ответили на вопросы всех западных психиатров и показали им истории болезни. Мы даже на их глазах провели заседание комиссии, на котором утверждалось заключение. Все коллеги были согласны с диагнозом. Они заверили нас в том, что ни малейшая деталь не говорит о какой-то несправедливости".

"Жаль, вставляю я, что ни одного журналиста не было при этом, чтобы он мог потом рассказать об этом <sup>е</sup>в прессе".

"Может быть, вы правы", говорит Морозов открыто.

Я пытаюсь продолжить эту тему: "В публикациях по поводу принудительных помещений в психиатрические клиники иногда высказывается подозрение о том, что там пациенты подвергаются специальной обработке, и что психиатрия в СССР используется как средство политического наказания".

Морозов: "Вы определенно можете сделать нам любые другие упреки, кроме этих. Во всех психиатрических клиниках нашей страны методы лечения одинаковы. Например, мы очень осторожны в вопросах психохирургических воздействий, как например лойкотомии, которую используют при наличии шизофрении. Электрошоки, которые широко ~~используют~~ используют за рубежом, мы применяем редко, так как они вызывают кровоизлияние в мозг".

"Почему мы не можем увидеть генерала Григоренко в Троицком и сфотографировать его?"







и его сына арестовывают и сажают в тюрьму, далее его передают на психиатрическую экспертизу в Институт им. Сербского. Он получает следующий диагноз: ярко выраженные параноидные черты и церебральный склероз (на языке не специалистов - нарушение мозгового кровообращения). Потом год пребывания в клинике в Ленинграде. Там пациент рассказывает врачам о том, что ему угрожают его родственники. Они хотят воспрепятствовать ему ~~в~~ осуществ<sup>лению</sup> его ~~идей. Планы.~~

После выписки из клиники его переводят на инвалидность. Ему дают вторую группу (это означает, что он может не работать и его регулярно ~~не подвергают~~ <sup>и всей</sup> осмотрам районный психиатр). Пациент продолжает писать обращения и листовки, в которых он утверждает, что является единственным, кто может реформировать государство. В мае 1969 года в Ташкенте во время судебного процесса против группы Крымских татар он выступает в качестве свидетеля. 7 мая 1969 года его арестовывают за агитацию. Снова объявляют его психически больным, обосновывая это тем, что его болезненные идеи и склероз мозга прогрессируют. Далее следует пребывание в одной из специальных ~~кххххх~~ клиник в городе Казани.

Таковы записи в истории болезни, которые - насколько это можно судить при беглом просмотре - производят впечатление настоящего документа.

Известно, что жена Григоренко за этот период <sup>и</sup> обращается к общественности с призывами: "Сотраждане, моему мужу угрожает смерть. Я обращаюсь ко всем демократическим организациям, защищающим гражданские права, ко всем свободолобивым гражданам мира, с просьбой помочь моему мужу. Свобода каждого гражданина является свободой всех!".



Известные общественные деятели заявили свой протест Генеральному прокурору СССР по поводу помещения Григоренко в психиатрическую клинику.

Но кто знает, здоров или болен Григоренко? Когда его видели последний раз, когда с ним говорили? Какой психиатр походя может дать оценку о правильности диагноза и лечения, не повидав пациента, не поговорив с ним и не исследовав его? Мне ясно, почему большинство специалистов Запада отказались от приглашения Советов посетить клинику.

Возникает еще один вопрос: где лежит граница между нормальным и ненормальным в Советском Союзе? Если у нас кто-либо хочет основать партию, то обычно говорят: "Пусть он это делает, посмотрим, выберет ли его кто-нибудь". В Советском Союзе человек, который к тому же имеет большие заслуги и является бывшим генералом, ~~скоро~~ <sup>мне</sup> попадает под подозрение, что он является душевнобольным, когда он намеревается создать свою собственную партию. Предупреждения на него не действуют, наоборот: его убеждение, что только он может спасти свою страну, становится все сильнее.

И что в результате? Его действия расценивают как сумашествие, как самоуничтожение. Удивительно ли поэтому, что психиатры этой страны расценивают его поведение как ненормальное?

Мы еще раз едем в психиатрическую клинику в Троицкое. Два часа совещаются врачи, потом следует ответ: "Только одну фотографию, никаких бесед". В начале планировали сфотографировать генерала через ~~окошко~~ ~~глазок~~, через который дежурный врач может наблюдать за больными. Но затем врачи открыли перед нами дверь. И мы увидели сидящего на стуле Григоренко, который улыбался в камеру.

После этого мы расспрашивали в Москве шведского психиатра доктора ~~Ирри~~ Перрес, он ~~посещал~~ также Григоренко. Мы хотели знать не возникло ли у него впечатления, что генерал Григоренко подвергается



II.

воздействию сильными медикаментами. Перрес: "Нет. Григоренко получает ежедневно два раза по десять миллиграмм русского лекарства типа либриум, следовательно медикамент, который успокаивает психику, кроме того он принимает йодистый препарат против артериосклероза и витамины. Так записано в его истории болезни. К сожалению, он не хотел с нами беседовать, а без исследования и бесед с ним мы не можем судить о том, правильно или неправильно его помещение в психическую клинику".

Я спрашиваю о том, что будет дальше с Григоренко. Доктор Перрес: "Я думаю, в ближайшее время специальная комиссия будет решать вопрос о его выписке из клиники".

А сам генерал? Что думает он по этому поводу? Когда три года тому назад его спросили о том, как он представляет свое будущее, он, якобы, прищурил глаза и хитро ответил: "Существует старая русская поговорка: Снявши голову по волосам не плачут".



227

не секретно

экз. единств.

★

ВОЙСКОВАЯ ЧАСТЬ

== 1414 ==

29 июля 1975 г.

№ 5/9-10226

гор. Москва

ЗАМЕСТИТЕЛЮ ПРОКУРОРА гор. МОСКВЫ  
СТАРШЕМУ СОВЕТНИКУ ЮСТИЦИИ  
тов. СТАСЕНКОВУ Ю.В.

-----  
г. Москва, ул. Новокузнецкая д.27

На Ваш № 41045/48-75 сообщаем, что ФАЙНБЕРГ В.И. в 1974 году выехал из СССР на постоянное жительство за границу.

По имеющимся у нас данным, в настоящее время он проживает в Англии и в начале 1975 года находился на излечении в одной из психиатрических больниц Лондона.

ЗАМЕСТИТЕЛЬ КОМАНДИРА ЧАСТИ

*И. Маркелов* И. МАРКЕЛОВ/

ОБЩАЯ ЧАСТЬ  
ПРОКУРАТУРА  
г. МОСКВЫ  
№ 101/сч 31-07-75



## СЕРДЦЕ

### «КРАСАВИЦЫ»...

«Свободная пресса» сродни ветреной женщине: никогда не знаешь, в какую сторону обернутся завтра ее привязанности или антипатии. Вот самое свежее тому свидетельство...

Еще вчера наши сверхобъективные коллеги из западных газет стремились перещеголять друг друга в измышлениях о том, будто в Советском Союзе здоровых людей за «политическое инакомыслие» помещают в психиатрические лечебницы. Се-

годня, однако, любовь к психиатрии у газетных «советологов» явно идет на убыль. И не случайно...

В начале октября было опубликовано открытое письмо президиума Всесоюзного научного общества невропатологов и психиатров (см. «ЛГ», № 40 от 3 октября с. г.), в котором наши специалисты неопровержимо доказывали вздорность психиатрических изысканий господ антисоветчиков.

Вскоре после этого в Ереване и Тбилиси состоялся международный симпозиум с участием психиатров из 15 стран мира. Им была предоставлена возможность посетить советские психиатрические учреждения, где лечатся, в частности, лица, о ко-

торых западная пресса писала, как о здоровых. 15 октября группа ученых из Англии, США, Дании, Швеции, Японии и Мексики во главе с президентом Всемирной ассоциации психиатров Говардом Ромом в течение восьми часов знакомилась с работой Центрального научно-исследовательского института судебной психиатрии имени В. П. Сербского Министерства здравоохранения СССР.

Как рассказал нам директор института профессор Г. В. Морозов, эти ученые посетили лаборатории и клинику, познакомились с историями болезни тех лиц, которые на Западе именовались «жертвами репрессий по политическим мотивам». Более того, ученые имели личный

контакт с больными, беседовали с лечащими врачами и присутствовали при проведении судебно-психиатрической экспертизы.

Казалось бы, все это должно было вызвать повышенный интерес у «психосоветологов»: ведь они впервые получили возможность опереться на компетентные свидетельства специалистов. Но случилось обратное: именно теперь доморощенные газетные психиатры потеряли всякий интерес к теме.

Секрет такой метаморфозы проще простого: выводы ученых начисто опровергают выдумки господ «советологов». Ибо ученые вынесли положительное заключение о практике судебно-психиатрической экспертизы в СССР.

Вице-президент Всемирной ассоциации психиатров Рамон де ля Фуэнте заявил, например: «Мы убеждены, что экспертиза ведется серьезно и с учетом прав больного во всех аспектах». Шведский ученый профессор Карло Перрис, со своей стороны, подчеркнул, что тщательный анализ историй болезни не оставляет никаких сомнений в необходимости специального лечения пациентов, имена которых появлялись в западной прессе...

Вот и прикусили язык «психосоветологи». Их ведь интересовала не судьба больных, а возможность антисоветских спекуляций на неведении читателей. Даже парижская «Монд», скрупулезно составлявшая антисоветское «пси-

хиатрическое досье», сообщив скороговоркой об открытом письме советских психиатров, затем ни слова не проронила о выводах, сделанных группой иностранных ученых. И это несмотря на то, что другая парижская газета — «Юманите» дважды напоминала солидной «Монд» об этих выводах. Что ж говорить о менее солидных органах!..

В начале этой реплики мы сравнили «свободную прессу» с ветреной женщиной. Каемся: это, наверно, слишком мягкое сравнение (по отношению к «свободной прессе», разумеется). Можно подобрать сравнение и посильнее. Но пусть это сделает сам читатель...

Анатолий КУРОВ



УЩЕРБ НАНЕСЕН БОЛЬНЫМ — КТО ОТВЕТИТ ЗА ЭТО?

"Наша сегодняшняя встреча произвела на меня большое впечатление. У меня сложилось совершенно иное представление о советском Институте судебной психиатрии имени Сербского". Что имел в виду под "иным представлением" ведущий американский психиатр Говард Ром — участник происшедшего 15 октября в Москве совещания, подобного которому, по-видимому, не было в истории медицины?

Вот уже несколько лет некоторые западные газеты, радио, телевидение убеждают своих читателей и слушателей, будто в СССР врачи именно этого института объявляют здоровых людей больными за их "политическое инакомыслие" и помещают на принудительное лечение в психиатрические больницы особого типа.

Поразительное долготерпение проявляли советские психиатры, считая, что они не вправе нарушать традиционные этические нормы и открыто обсуждать сведения о душевнобольных. Но газетный шум не умолк. И, переступив через неловкость /неудобно ставить своих зарубежных коллег, прямо не поддерживавших клевету на советскую медицину, в положение потенциальных недругов/, врачи СССР предложили находящимся в нашей стране психиатрам-участникам Международного симпозиума по проблемам шизофрении посетить Институт судебной психиатрии имени Сербского, познакомиться с принципами проведения экспертизы, увидеть больных, имена которых фигурировали в прессе.

Предложение это вызвало смущение и замешательство.

Смущение — у тех, кто не верил в распространяющуюся клевету. Замешательство — среди врачей, в души которых воступления прессы посеяли сомнения.

Вместе с участниками симпозиума я была в Советской Армении и Грузии, где проходил научный форум, видела, как мучительно долго некоторые зарубежные психиатры решались на участие в совещании. Странно, ведь именно они, а не советские врачи настаивали на конфиденциальной встрече!



- 2 -

Большинство зарубежных специалистов отказалось от возможности провести совместную экспертизу, сославшись на срочный отъезд, некомпетентность в вопросах судебной психиатрии, на то, что с самого начала кампания в защиту "инакомыслящих" не имела никакого отношения к медицине. В Институт Сербского прибыли 13 психиатров.

15-е октября было самым напряженным днем работы симпозиума. С утра и до позднего вечера авторитетные специалисты мира, представлявшие психиатрию Англии, США, Швеции, Дании, Швейцарии, Мексики, Нигерии, Японии, знакомились с содержащими сотни страниц историями болезни. Они имели возможность убедиться, что кое-какие пациенты, в защиту "праг" которых выступала пресса западных стран, задолго до совершения антиобщественных поступков, карающихся законами СССР, лечились у психиатров. Более того, некоторые из них пользовались льготами, предоставляемыми Советским государством душевнобольным: в трудоспособном возрасте получали пенсию, освобождались от воинской повинности даже во время Великой Отечественной войны, когда в армию шли подростки.

Московское совещание проходило при "закрытых дверях", дабы была соблюдена врачебная тайна. После его завершения я говорила со многими советскими психиатрами из Института Сербского, из крупнейшей советской Психиатрической клиники имени Кашенко, из Института психиатрии. Мне удалось узнать о некоторых высказываниях ведущих зарубежных специалистов, которые, надеюсь, можно считать более объективными и квалифицированными, чем утверждения людей, никогда не бывавших в Советском Союзе, не знакомых с медицинскими материалами и больными, о которых они говорят.

Дж. Ангст /Швейцария/: "Сообщая о помещении в СССР инакомыслящих в психиатрические лечебницы, пресса искажает факты. Я верю - люди, с историями болезни которых мы познакомились, - душевнобольные".

Де Ля Фуэнте /Мексика/: "Откровенность, с которой было организовано совещание, позволила нам понять, что психиатрическая экспертиза проводится в СССР очень тщательно и ответственно".







- 4 -

с работой по реабилитации, восстановлению здоровья больных. Он отметил, что его поразила обстановка, которая так важна в подобных лечебницах. В безупречно чистых палатах было много растений и цветов. К сожалению, больной отказался от осмотра, сославшись на то, что готове беседовать с иностранными специалистами лишь через переводчика, представленного его женой. Однако он сказал о своем полном удовлетворении и обслуживанием и лечением, благотворно влияющим на его здоровье.

Денис Ли и Карло Перис не взяли на себя смелость ставить диагноз. Не знаю, устроило ли это сообщение участников совещания, но любого здравомыслящего человека оно не могло не навести на простую мысль: если три врача с многолетним опытом приезжают к больному, знакомятся с историей болезни и без специального обследования отказываются определить характер заболевания — как же те, кто никогда не видел пациента, смеют оспаривать поставленный диагноз, судить о состоянии его здоровья? Отдают ли они себе отчет в том, что, избрав самую гуманную сферу человеческой деятельности — медицину орудием в борьбе идей, наносят неоспоримый ущерб здоровью людей? Ведь после выступлений западной прессы ложные факты, дошедшие до некоторых больных с поражениями психики, вызвали обострение недуга! И советские врачи вынуждены были госпитализировать целый ряд пациентов, находившихся в состоянии устойчивой ремиссии.

В своем послании из США г-н Фридман писал от имени американских психиатров: "...если злоупотребления имеют место, они должны быть публично раскрыты и исправлены со всей возможной быстротой".

Ведущие специалисты в странах мира, посетив советский Институт судебной психиатрии имени Сербского, убедились: слово "злоупотребление" применимо лишь по отношению к тем, кто ведет антисоветскую кампанию, спекулируя на здоровье больных.

Элеонора ГОРБУНОВА,

научный обозреватель АПН.





t rechts holte unter der Bettdecke ein Mädchenfoto hervor, der junge Mann im Gang lief unaufhörlich von einer Wand zur anderen

**W**ir sitzen im Zimmer 1411 des Moskauer Hotels Intourist, starren auf das Telefon und warten, daß es läutet. Reine Nervensache – wie fast alles in der Sowjetunion. Wird man uns hinter die Mauern psychiatrischer Kliniken blicken lassen – werden wir General Pjotr Grigorenko sehen können, der seit

Bericht  
n Klaus  
pke mit  
otos von  
Robert  
Lebeck

1969 in Heilanstalten untergebracht ist, weil er – wie es heißt – geisteskrank sei?

2500 Kilometer von Moskau entfernt, in der armenischen Hauptstadt Eriwan, ist gerade ein internationaler Kongreß über Schizophrenie zu Ende gegangen. Die Gastgeber, sowjetische Psychiater, haben ihre westlichen Kollegen eingeladen, anschließend einige Heilanstalten

für Geisteskranke zu besichtigen, darunter auch das Serbskij-Institut für Gerichtspsychiatrie. Kritiker des sowjetischen Regimes behaupten immer wieder, in diesem Hause würden Rebellen gegen die offizielle Parteilinie der KPdSU als Geisteskranke gefangengehalten.

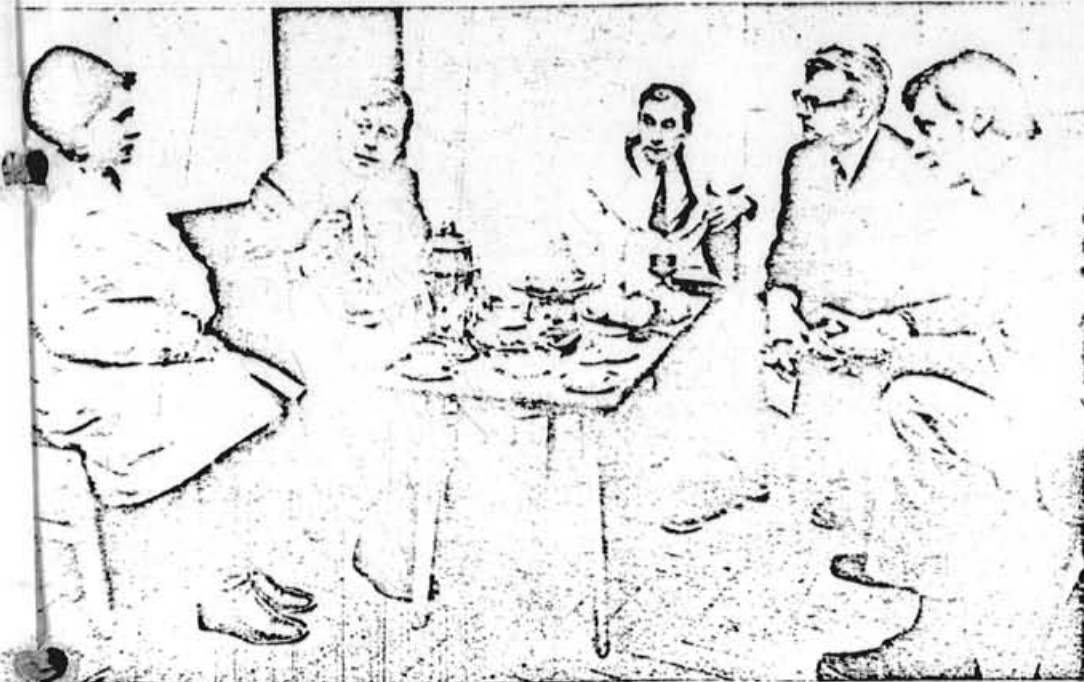
Wir hören, daß die meisten ausländischen Psychiater eine Besichtigung abgelehnt haben,

weil sie befürchten, daß ihr Besuch in der Fachwelt und in der Öffentlichkeit als Zustimmung zu psychiatrischen Praktiken in der UdSSR gewertet werden könnte.

Der Generalsekretär des Weltverbandes für Psychiatrie, der Engländer Dr. Denis Leigh, hatte zudem in Eriwan erklärt, es sei völlig zwecklos, geisteskranke Patienten zu befragen, deren



## Für den langen Rückweg schenkte uns der Chefarzt einen Apfel



Beim Gespräch mit sowjetischen Psychiatern in der Heilanstalt Troizkoje. Von links: Dr. Affanasjewa, Leiterin der Frauenabteilung, Sternredakteur Lempke, Dr. Aserkowitsch, Chefarzt Dr. Kosyrew, Dolmetscher

Die meisten leiden an Schizophrenie, Psychosen oder Epilepsien. Dr. Kosyrew: „Wir haben Kranke, die zum Pilzesammeln in die Wälder dürfen, aber natürlich auch solche, für die die Welt an der Mauer endet.“

Wir bekommen weiße Mäntel und werden durch die Anstalt geführt. Im Dämmerlicht wirkt sie noch älter, beinahe unheimlich – aber diese Empfindung hätte man wohl in jeder alten Nervenklinik, auch im Westen, besonders, wenn es draußen schneit. An einigen Türen hängen Vorhängeschlösser. Oft stehen bis zu 50 Betten in einem Raum; keine Nachttische, keine Stühle, von Blumen ganz zu schweigen. Teilnahmslos stehen Patienten auf dem Gang herum. Sie warten auf das Abendessen. Jeder von ihnen kostet den Staat 5 Rubel pro Tag, davon gehen 36 Kopeken für Medizin ab. 5 Rubel verdient der Sowjetbürger in vier Arbeitsstunden. 1 Rubel hat 100 Kopeken.

Ich frage: „Wer entscheidet, wann ein Patient geheilt ist?“ Chefarzt Kosyrew: „Der behandelnde Arzt. Wenn er das allein nicht kann, dann eine Kommission aus drei Anstaltsärzten.“

Nach diesem Vorgeplänkel gehe ich auf unser Ziel los: „Was ist mit General Grigorenko – können wir ihn sehen?“ Kosyrew schüttelt den Kopf: „Das wäre im Augenblick zuviel Aufregung für ihn. Er ist kein ungewöhnlicher Patient. Es geht ihm gut. Nur hat er sich vor ein paar Tagen beim Turnen sein rechtes Fersenbein gebrochen.“

Chefarzt Kosyrew drückt die Hand, „für den langen Heimweg“.

Am gleichen Abend telefonieren wir mit dem englischen Psychiater Dr. Leigh, der in Rossija-Homi wohnt und den General sehen durfte. Aber er sagt: „Kein Kommentar.“

Am nächsten Morgen erreicht uns ein Anruf vom Gesundheitsministerium: Der Direktor des Serbskij-Instituts, Professor Morosow, erwarte uns um 7 Uhr. Der 52-jährige Psychiater, korrespondierendes Mitglied der sowjetischen Akademie der Wissenschaften, komplimentiert uns in die Ledersessel vor seinem Schreibtisch. Diesmal gibt es zum Kaffee Konfekt, Kekse und Quarktaschen. Morosow kommt rasch zur Sache: „Das beste ist wohl, ich erzähle Ihnen kurz, was wir hier machen, dann können Sie Fragen stellen.“

Hier seine Version: „Hier werden von Psychiatern Gutachten erstellt, die den Juristen zur Verfügung geben sollen über den geistigen Zustand eines Angeklagten. Denn kein Bürger der Sowjetunion darf verurteilt werden, wenn er geisteskrank ist. Aus allen Teilen unseres Landes bekommen wir die schwierigsten Fälle zur Begutachtung. 300 Patienten können wir zur Beobachtung

Muttersprache man nicht perfekt beherrsche.

So machen sich nur sieben Psychiater aus dem Westen auf den Weg ins Serbskij-Institut. Unsicheres Schweigen, als wir sie bitten, uns mitzunehmen. Nein, das sei nichts für Journalisten. Wir fahren einfach hinter den beiden Wolga-Limousinen der Psychiater her, in die Kropotkingasse 23, und kamen durch ein graues Eisentor in ein großes Gebäude bis zum Hof des Serbskij-Instituts. Uniformierte Polizisten wollten uns wieder auf die Straße zurückdrücken, aber dann erschien ein etwa 40-jähriger Mann im dunklen Zivilmantel, der, ohne sich vorzustellen, uns in einen Empfangsraum des Instituts bat. Der Raum sah aus wie ein Wartesaal der früheren dritten Klasse auf Provinzbahnhöfen – nur, die schweren Türen waren gepolstert.

## General Grigorenko bildete sich über das Serbskij-Institut sein eigenes Urteil

Würden wir hier etwas über prominente, angeblich geistesgestörte Patienten erfahren – zum Beispiel über den ruhmreichen früheren Generalmajor Grigorenko, der an der Frunse-Militärakademie Kybernetik gelehrt hatte, ehe er 1969 eingesperrt wurde?

Ich habe viel über ihn gelesen; und als wir hier jetzt im Serbskij-Institut waren, fiel mir eine Stelle aus dem Buch „Mittag“ von Natalja Gorbanewskaja ein.

Die Autorin läßt Grigorenko sagen: „Einer psychiatrischen Untersuchung im skandalumwitterten Serbskij-Institut für Gerichtspsychiatrie wird man auf Grund eines Beschlusses des Untersuchungsrichters unterworfen. Formell gehört dieses Institut in das System des Gesundheitsministeriums der UdSSR. Doch ich sah selbst oft, als über mich Gutachten erstellt wurden, den Abteilungsleiter Prof. Lunz, den Hilferufen eines Geheimdienst-Obersten zur Arbeit kommen... Kann ein psychiatrisches Gutachten in politischen Angelegenheiten objektiv sein, wenn Ermittlungsrichter und Gutachter dem Staat unterstehen?“

Ein Schloß schnappte. In der Tür erschien ein Mann in Zivil, offenbar ein Arzt. Er sagte zu uns auf deutsch: „Sie müssen Verständnis haben. Es gibt auch bei uns eine ärztliche Schweigepflicht. Das Institut wird aber in den nächsten Tagen von sich hören lassen.“ Damit wurden wir verabschiedet.

Zurückgekehrt in unser Hotel, erfuhren wir, daß zwei der sieben westlichen Psychiater, der Engländer Leigh und der Schwede Perres, das Serbskij-Institut bald wieder verlassen hätten und einen prominenten Patienten in einer anderen psychiatrischen Klinik, südlich von Moskau besucht haben: Grigorenko.

Der 66 Jahre alte, im Krieg schwer verwundete und hoch dekorierte ehemalige Generalmajor wurde 1964 antisowjetischer Agitation beschuldigt und aus der Kommunistischen Partei ausgeschlossen. Er verlor seinen militärischen Rang und seine Pension. Ende Februar 1970 wies man ihn in die psychiatrische Abteilung des Gefängnis-Krankenhauses der Stadt Kasan ein. Begründung: Grigorenko arbeite

gegen die Regierung und sei als unzurechnungsfähig anzusehen.

Berichte über seinen Aufenthalt in Gefängnissen und Kliniken wurden im Westen veröffentlicht.\* Vor einem Monat war Grigorenko aus einer Heilanstalt im ehemaligen Insterburg in Ostpreußen nach Troizkoje, 62 Kilometer von Moskau entfernt, verlegt worden.

Wir fahren dorthin. Der 140 Jahre alte Bau aus der Zeit Tolstois ist von einer hohen Backsteinmauer umgeben. Chefarzt Dr. Kosyrew, 36, telefoniert mit dem Gesundheitsministerium, wie er sich uns gegenüber verhalten solle, läßt dann Kaffee und Brote mit Wurst und Käse bringen.

Wir erfahren, daß hier 96 Ärzte 2600 Patienten betreuen.

\* Boris Lewytskij: Politische Opposition in der Sowjetunion 1960-72, Deutscher Taschenbuch-Verlag

## Er leitet das Moskauer Serbskij-Institut



Prof. Morosow hatte 30 westliche Psychiater-Kollegen eingeladen. Es kamen nur sieben; die anderen fürchteten, ihr Besuch könnte im Westen falsch verstanden werden



tung in unserer Klinik aufnehmen und sie, wenn notwendig, auch behandeln. Über 100 Wissenschaftler arbeiten hier.

„Wenn der Untersuchungsrichter, der Staatsanwalt, der Verteidiger oder der behandelnde Arzt Zweifel haben, ob jemand krank oder gesund ist, wird von uns eine Expertise erstellt. Wir unterstehen dem Gesundheitsministerium und werden für Gutachten nicht, wie sonst üblich, extra bezahlt. Das zeigt Ihnen, wie objektiv wir urteilen.“

Prof. Morosow fährt fort: „Der Patient hat das Recht, einen Gutachter abzulehnen. Neben unseren Informationen, die wir durch Gespräche direkt beziehen, durch Labordaten, neuro-physiologische Untersuchungen und so weiter beschaffen wir uns alles, was sonst noch zur Einschätzung seines Geisteszustandes dienen kann.“

„Im Beispiel alte Krankenberichte aus anderen Kliniken. Wir erkundigen uns bei seinen Mitarbeitern und seinen Angehörigen über sein Verhalten. Wenn alle diese Informationen trotzdem nicht ausreichen, dann können die Sachverständigen eine Beurteilung ablehnen. Nicht wir entscheiden über das Schicksal eines Patienten, sondern das Gericht. Ist der Angeklagte seelisch krank, wird er entweder zu Hause unter Beobachtung eines Psychiaters gestellt oder in eine Heilanstalt eingewiesen.“

Das hört sich alles ganz vernünftig an – aber würde uns dieser Professor etwa sagen, wie es wirklich gemacht wird, wenn es anders gemacht wird?

## Die Psychiater aus dem Westen waren mit der Diagnose einverstanden

Ich halte ihm entgegen: „Woher kommen immer wieder die Berichte von Zwangseinweisungen politisch Andersdenkender in Nervenheilanstalten?“

Morosow: „Solche Berichte muß ich schlicht als Verleumdung bezeichnen. Jeder Psychiater im Westen weiß, daß es Fälle gibt, in denen der Kranke auf seine Umgebung nicht den Eindruck eines Geistesgestörten macht. Das gilt besonders für Patienten mit einem schizophrenen oder paranoischen Krankheitsbild. Der Patient ahnt nichts von seinem Leiden, bei dem – und das ist ja gerade ein Charakteristikum – die Kritik gegen sich selbst verlorengelht. So wird dann die äußere Harmlosigkeit solcher Patienten wissenschaftlich zur Propaganda gegen uns mißbraucht, indem es heißt, die Leute seien ja gar nicht geistesgestört.“

„Warum haben Sie in solchen Fällen nicht einfach Einzelheiten

aus der Krankengeschichte bekanntgegeben?“

Morosow: „Dafür haben wir ja jetzt unsere westlichen Kollegen eingeladen. Wir sind bereit, alles zu zeigen – aber nur vor Kollegen.“

„Dann kommt ja wieder nichts an die Öffentlichkeit.“

Morosow: „Da gehören Krankengeschichten auch nicht hin. Wir haben gestern den westlichen Psychiatern alle Fragen beantwortet und ihnen Krankenblätter gezeigt. Wir haben vor ihren Augen sogar eine Kommissionssitzung abgehalten, in der ein Gutachten erstellt wurde. Alle Kollegen waren mit der Diagnose einverstanden. Sie sagten, nicht das kleinste Detail spreche für eine Ungerechtigkeit.“

„Schade“, sage ich ihm, „daß nicht ein Journalist dabei war, der anschließend darüber berichten kann.“

„Vielleicht haben Sie recht“, sagt Morosow darauf offen.

Ich versuche nachzufassen: „In Veröffentlichungen über Zwangseinweisungen kam der Verdacht auf, Patienten würden in den Anstalten mißhandelt und die Psychiatrie werde in der Sowjetunion als Mittel zu politischer Bestrafung mißbraucht.“

Morosow: „Sie können uns sicher andere Vorwürfe machen, nur diese nicht. In allen psychiatrischen Kliniken unseres Landes sind die Behandlungsmethoden gleich. Zum Beispiel sind wir sehr vorsichtig mit psychochirurgischen Eingriffen, wie etwa Leukotomien\* gegen die Schizophrenie. Elektroschocks, wie sie im Ausland noch oft verabreicht werden, wenden wir nur selten an, weil sie Blutungen im Gehirn hervorrufen können.“

„Warum können wir General Grigorenko in Troizkoje nicht sehen und fotografieren?“

Morosow: „Ganz einfach, weil er nicht fotografiert werden will. Er hat auch mit den beiden westlichen Psychiatern nur fünf Minuten gesprochen und ihnen auf deutsch gesagt, er fühle sich in letzter Zeit besser. Ich werde sehen, was sich machen läßt.“

Es ließ sich in der Tat etwas machen. Am nächsten Tag werden wir wieder ins Moskauer Serbskij-Institut gerufen. Prof. Morosow steht hinter seinem Schreibtisch und sagt: „Ich habe mir überlegt, wenn ich Ihre Zweifel ausräumen will, muß ich Ihnen Handfestes bieten. Hier ist die Krankengeschichte von Grigorenko.“

Er gibt uns abgegriffene vergilbte Blätter; Robert Lebeck kann jeden Bogen fotografieren. Aus der Akte ist zu entnehmen: 1951 Schlaganfall mit Hemiparese (Halbseitenlähmung). Rechte Hand schwach, Sprachstörungen, oft gereizt, wenig Autorität. 1961 starke Kopf-

\* Leukotomie: Durch ein Bohrloch im Schädelknochen wird bei schwerster Schizophrenie und bei Zwangsnervosen die Verbindung zwischen Stirnhirn und übrigen Gehirn durchtrennt. Als Nebenwirkung müssen Persönlichkeitsveränderungen in Kauf genommen werden.

schmerzen. Die Ambulanz muß oft ins Haus kommen. Der Patient wird in ein Sanatorium geschickt. Diagnose: Arterienverkalkung, die auch aufs Herz übergegangen ist. Veränderungen im Wesen. Patient behauptet, er sei der einzige, der brauchbare Ideen zur Innen- und Außenpolitik habe. 1962 Verlust des Lehrstuhls an der Moskauer Militärakademie. Seit dieser Zeit deckt er die Parteiführung mit Protesten und Briefen ein, die Regierung stehe vor dem Zusammenbruch. Eine neue Generation müsse heran.

## Welcher Außenstehende kann beurteilen, ob Grigorenko krank ist?

Der Patient Grigorenko gründet eine eigene Partei, die aus ihm als Vorsitzenden, aus seinem Sohn und seinem Neffen besteht. Flugblätter, in seiner Wohnung gefunden, bringen ihn und seinen Sohn ins Gefängnis und ihn vor die psychiatrischen Gutachter im Serbskij-Institut. Diagnose jetzt: ausgeprägte paranoide Züge und Zerebralsklerose (in der Laiensprache: Durchblutungsstörungen im Gehirn). Ein Jahr Klinik in Leningrad. Dort sagt der Patient den Ärzten, er fühle sich von seinen Angehörigen bedroht; sie wollten ihn davon abhalten, seine Ideen durchzusetzen.

Nach der Entlassung aus der Klinik Invalidisierung. Er wird in Gruppe II eingestuft. (Das heißt, er braucht nicht mehr zu arbeiten und wird regelmäßig vom Bezirkspsychiater besucht.) Der Patient schreibt erneut Memoranden und Flugblätter, er sei der einzige, der den Staat reformieren könne. Im Mai 1969 in Taschkent bei dem Prozeß gegen eine Gruppe von Krimtartaren als Zeuge vernommen. Verhaftung am 7. Mai 1969 wegen Agitation. Erneut für psychisch krank erklärt, weil Wahnideen und Hirnverkalkung zunehmen. Aufenthalt in einer Spezialklinik in Kasan.

Soweit die vergilbten Krankenblätter, die – so gut man das beim Durchblättern beurteilen kann – einen echten Eindruck machen.

Man weiß, daß sich Grigorenkos Frau in der Zwischenzeit mit Aufrufen an die Öffentlichkeit gewandt hat: „Mitbürger, meinem Mann droht der Tod. Ich wende mich an alle demokratischen Organisationen, die die Bürgerrechte verteidigen, an alle freiheitsliebenden Bürger der Welt, meinem Mann zu helfen. Die Freiheit eines einzelnen ist die Freiheit aller!“

Beim Generalstaatsanwalt der UdSSR protestierten prominente

Persönlichkeiten gegen die Einweisung Grigorenkos in die Heilanstalt.

Aber wissen sie, ob Grigorenko gesund oder krank ist? Wann haben sie ihn zuletzt gesehen, mit ihm gesprochen, mit ihm gelebt? Welcher Psychiater auf Durchreise kann sich ein Urteil über die Richtigkeit der Befunde und -Behandlungen zutrauen, ohne den Patienten gesehen, gesprochen und untersucht zu haben? Mir ist klar, warum die meisten Fachleute aus dem Westen die Einladung der Sowjets ausgeschlagen haben.

Und da ist noch eine Frage: Wo liegt in der Sowjetunion die Grenze zwischen normal und verrückt? Wenn bei uns jemand eine Partei gründen will, dann sagt man: Soll er doch, mal sehen, ob ihn einer wählt. In der Sowjetunion mag ein Mensch, der sich zudem noch als General Verdienste erworben hat, eher in den Verdacht geraten, geistesgestört zu sein, wenn er eine eigene Partei gründen will. Verwarnungen scheren ihn nicht, im Gegenteil: Seine Überzeugung, daß nur er sein Land retten könne, wird noch stärker.

Was ist die Folge? Sein Tun wertet man als Unvernunft, als Selbstvernichtung. Ist es verwunderlich, wenn Psychiater dieses Landes sein Verhalten als krankhaft deuten?

Wir fuhren noch einmal die 62 Kilometer zur Heilanstalt nach Troizkoje. Zwei Stunden konferierten die Ärzte. Dann hieß es: „Nur ein Foto, kein Gespräch.“ Geplant war, den General durch eine Luke zu fotografieren, durch die der diensttübende Arzt den Krankensaal überblicken kann. Aber statt der Luke öffneten die Ärzte die Tür. Da saß der General auf einem Stuhl und grinste in die Kamera.

Wir fragten hinterher in Moskau den schwedischen Psychiater Dr. Perres – er war bei Grigorenko –, ob er den Eindruck gehabt habe, daß der General unter starken Medikamenten stehe. Perres: „Nein. Er bekommt täglich zweimal 10 Milligramm so eine Art russische Librium, also ein die Psyche dämpfendes Medikament, außerdem ein Jodpräparat gegen die Arterienverkalkung und Vitamine. So steht es in seinem Krankenblatt. Leider wollte er nicht mit uns sprechen, und ohne eigene Untersuchungen und Gespräche können wir nicht beurteilen, ob er zu Recht oder Unrecht in der Anstalt sitzt.“

Ich frage, wie es mit Grigorenko wohl weitergehen wird. Dr. Perres: „Ich glaube, dem nächst wird eine Kommission über seine Entlassung verhandeln.“

Und der General selbst? Als er vor drei Jahren gefragt wurde, wie er sich seine Zukunft vorstelle, soll er die Augen zusammengekniffen und gegriest haben: „Es gibt ein altes russisches Sprichwort: Wenn der Kopf ab ist, weint man den Haaren nicht nach.“



Начальнику Следств. венного отдела  
КГБ при СМ ЛССР  
по жовнику -

Гов. Киетинас Э.А.

3 2 5 6

Направляем для ~~возможного~~  
использования статьи осужденных ми-  
товской национальности, отбывающих  
наказание в Дудравном и Скальнинс-  
ком итп, опубликованные в разное  
время в газетах реакционной ми-  
товской эмиграции.  
Приложение: По тексту.

Нач. 5 отдела КГБ при СМ ЛССР  
по жовнику - *[подпись]*  
(Щенсновичев)

5 февраля 1975г.



В и н о в а т ы х р о н и к и

Двое выдающихся русских диссидентов, Андрей Сахаров и Сергей Ковалев, накануне 27 декабря 1974 года подписали воззвание, которое начинается так: "Сегодня, на пороге Нового 1975 года мы требуем амнистировать мучеников совести во всем мире, освободить всех тех, кто страдает из-за своих взглядов и альтруистической и мирной защиты прав других людей". В дописке к этому письму Сахаров отметил: "Это письмо написано ночью 26-27 декабря. Еще у меня не было случая огласить его публично, как я получил известие, что 27 декабря арестован Ковалев".

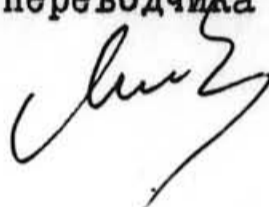
28 декабря Сахаров сделал следующее заявление: "Арестован Сергей Ковалев, доктор биологических наук. Он мой близкий друг. Он человек необыкновенной духовной чистоты и силы. Еще недавно мы оба советовались в отношении Новогоднего воззвания с требованием амнистии политическим заключенным. Сегодня он и сам на той стороне. Формальная причина ареста - обвиняется в связи с изданием Хроники католической церкви Литвы. Это, по моему мнению, удобный предлог властям провести судебный процесс далеко от друзей и общественности. Умный и способный человек Ковалев уже многие годы своей жизни посвятил защите прав человека и борьбе за выявление бесправия. Он член группы инициаторов Защиты прав человека, соавтор группы Амнести Интернациональ СССР и автор основных документов, устанавливающих пути к борьбе за права человека в нашей стране. Без шума Ковалев выполнил много хороших и сложных работ. Это не случайность, что например как раз он сумел установить связь между матерью Симаса Кудирки и посольством США, что в конечном итоге привело к освобождению Кудирки. В мае сего года, вместе с Т.Великановой и Т.Ходорович, Ковалев опубликовал решение издавать "Хронику текущих событий", принимая на себя ответственность за ее распространение. Это был смелый исторический шаг. Наряду с этим это был вызов тем, кто объявил Хронику клеветнической и анти-советской, против тех, кто боится правды и общественности. Вчерашний арест - месть за приличие и смелость. Я обращаюсь к коллегам Сергея Ковалева - биологам всего мира. Я обращаюсь к Амнести Интернациональ, членом которого является Ковалев и вся деятельность которого соответствует духу этой организации. Я обращаюсь к Международной лиге прав человека. Я обращаюсь к людям всего мира,



которым дорогое благо, нравственность, интеллектуальная свобода.  
Я созываю международную кампанию за освобождение Сергея Ковалева!"

Как уже писалось, в Советском Союзе против Сахарова началась кампания шантажа (угрожают его дочери, жятю и внуку). Его жена Елена, которая страдает тяжелым заболеванием глаз, уже давно подала заявление на получение визы в Италию. Однако ей было отказано. По словам самого Сахарова, в беседе с Канадским (Торонтским) комитетом по спасению Валентина Мороза, его жена и ребенок содержатся заложниками.

ПЕРЕВЕЛ: переводчик Следотдела КГБ при СМ Литовской ССР  
Малышко, содержание ст. 190 УК Литовской ССР об  
ответственности переводчика мне известно.

 З. Малышко



# ROS LI

3.11.75

## Kronikos kaltos

Du žymūs rusų disidentai, Andrej Sacharov ir Sergej Kovalev, 1974 m. gruodžio 27 d. išvakarėse pasirašė atsišaukimą, kuris taip pradedamas: „Šiandien, ant Naujųjų 1975 Metų slenksčio, mes reikalaujame amnestuoti sąžinės kankinius visame pasaulyje, paleisti visus tuos, kurie kenčia dėl savo pažiūrų ir altruistiškos bei taikios gynybos kitų žmonių teisių“. To laiško prieraiše Sacharov pažymėjo: „Šis laiškas parašytas gruodžio 26-27 naktį. Dar neturėjau progos jį viešai paskelbti, kai gavau žinią, kad gruodžio 27 d. sumintas Kovalev“.

Gruodžio 28 d. Sacharov padarė tokį pareiškimą: „Areštuotas Sergej Kovalev, biologijos mokslų daktaras. Jis mano artimas draugas. Jis nepaprasto dvasinio tyrumo ir stiprybės žmogus. Der neseniai mes abu tarėmės dėl Naujųjų Metų atsišaukimo, reikalaujant politiniams kaliniam amnestijos. Šiandien jis ir pats kitų pusėj. Formali arešto priežastis — kaltinamas ryšium su Lietuvos Katalikų Bažnyčios Kronikos leidimu. Tai, mano nuomone, valdžiai patogus pretekstas teismą praveisti toli nuo draugų ir viešumos. Protingas ir talentingas žmogus Kovalev jau daugelį savo gyvenimo metų pašventė žmogaus teisių gynimui ir kovai už beteisiškumo iškėlimą aikštėn. Jis žmogaus Teisių Gynimo iniciatorių grupės narys, Amnesty International SSSR grupės koautorius ir autorius pagrindinių dokumentų, nustatančių kelias kovai dėl žmogaus teisių mūsų krašte. Be triukšmo Kovalev atliko daug gerų ir sunkių darbų. Tai ne atsitiktinumai, kad, pvz., kaip tik jis sugebėjo nustatyti ryšį tarp Simo Kudirkos motinos ir JAV ambasados, kas galų gale privedė prie Kudirkos išsilaisvinimo. Šių metų gegužės mėnesį, kartu su T. Velikanova ir T. Chodorovič, Kovalev paskelebi nutarimą leisti „Einamųjų Įvykių Kroniką“, prisiimdamas sau atsakomybę už jos paskleidimą. Tai buvo drąsus istoriškas žingsnis. Kartu tai buvo iššūkis tiems, kas apšaukė Kroniką esant šmeižikiška ir antisovietiška, prieš tuos, kas bijo tiesos ir viešumos. Vakarykštis areštas — kerštas už padorumą ir drąsą. Aš šaukiuosi į Sergej Kovalev kolegą — viso pasaulio biologus. Aš kreipiuosi į Amnesty International, kurios nariu Kovalevas yra ir kurio visa veikla atitinka šios organizacijos dvasią. Aš kreipiuosi į Tarptautinės Žmogaus Teisių Lygą. Aš kreipiuosi į viso pasaulio žmones, kuriems brangūs yra gėris, dora, intelektualinė laisvė. Aš kviečiu tarptautinę kampaniją už Sergej Kovalevo išsilaisvinimą“.

Kaip jau buvo rašyta, Sovietų Sąjungoje prieš Sacharovą prasidėjo šantažo (grasinama jo dukteriai, žentui ir anūku) kampanija. Jo žmona Elena, kuri sunkiai serga akių liga, jau seniai padavė prašymą vizai į Italiją gauti. Tačiau jai buvo atsakyta. Anot paties Sacharovo pareiškimo per pasikalbėjimą su Kanados (Toronto) komitetu Valentinui Morozui gelbėti, jo žmona ir vaikaitis laikomi įkaitais. (E)



Перевод сделан из газеты "Дирва" (Нива) от 27 сентября 1974 года.

ЛИТОВЦЫ СОДЕРЖАТСЯ СОВЕТАМИ В ЗАКЛЮЧЕНИИ  
В КОНЦЕНТРАЦИОННЫХ ЛАГЕРЯХ

Ниже помещаем несколько списков литовцев, содержащихся советами в заключении в концентрационных лагерях. Эти 115 человек это лишь маленькая частица литовцев, несущих цепи рабства.

Мордовия 385/19 (строгий режим)

	год рожд. осужден наказание		
1. Абукаускас Ионас	1927	1952	25
2. Араминас Витас	1935	1955	25
3. Бурбулис Антанас	1917?	1969	15
4. Балтрунас Антанас	1907	1967	13
5. Беранкис Казис	1917	1969	15
6. Биржис Повилас	1901	1959	25
7. Бричкус Алексас	1910	1963	15
8. Будрейка Стасис	1914	1952	25
9. Бушинскас Казис			
10. Дамбраускас Антанас	1907	1962	12
11. Гимбутас Юстас	1925	1948	25
12. Глинскис Владас	1917	1961	15
13. Груздис Стасис			
14. Яунейка Алексас	1914	1960	15
15. Яновицкас Юзас	1916	1962	13
16. Керза Теодорас		1966	10
17. Кланаускас Витас	1929	1949	25
18. Корсакас Антанас	1908	1963	15
19. Кривинокас Ионас	1917	1963	15
20. Кубильюнас Стасис	1905	1959	15
21. Лапинскас Ионас		1966	10
22. Лаурайтис Стасис	1907	1970	12
23. Намцевичюс Мотеюс		1964?	10
24. Сташайтис Витас		1965?	15
25. Шимутис Людас	1935	1954	25



2.

26. Шарканас Стасис	1920	1966	10
27. Вайвада Антанас	1900	1968	15
28. Валайтис Антанас	1910	1951	25
29. Вирбицкас Миколас	1914	1967	10
30. Вилутис Ионас	1914	1970	15

11. и 17. уже в лагере получили еще по 5 лет.

Мордовия 385/17 (строгий режим)

1. Багдонас Повилас	1917?	1957	25
2. Гаудинскас Стасис	1915	1952?	25
3. Яучкойис Юзас	1912	1967	12
4. Якубаускас Казис	1920	1965	15
5. Лейкус Юзас	1914	1971	15
6. Мазельскис Юргис	1912	1965	15
7. Мисюнас Леонас	1907	1963	12
8. Пашилис Алексас	1949	1970	4
9. Радаускас Антанас	1909	1950	25
10. Шикшнис Казис	1912	1951	25
11. Вильчяускас Бронюс		1973	2,5
12. Зеленкявичюс Юзас	1916	1968	15

Мордовия 385/1 (самый тяжелый режим)

1. Паулайтис Пятрас	1905	1958	25
2. Симокайтис Ионас	1936	1970	15

Мордовия 385/3 (больница и лагерь)

1. Григас Стасис	1913		15
2. Кяудене Вероника	1920	1967	10
3. Климаускас Пятрас	1897	1960	15
4. Куке Ионас	1908?	1966	12
5. Скирулявичюс Пятрас		1962	12
6. Тамолюнас Повилас	1902	1954	25
7. Тауткявичюс Юзас	1902	1954	25
8. Закшаускас Пранас			15

Пермская область, Кучино

1. Акрамавичюс Пятрас	1930	1952	25
2. Баранаускас Стасис			
3. Баканавичюс Антанас	1917	1969	10



3.

4. Дзяугис Антанас		1965?	15
5. Грицюс Ионас	1910	1954	25
6. Юркштас Владас	1923	1949?	25
7. Каволюнас Витас	1927	1953	25
8. Каджёнис Ионас	1928	1954	25
9. Казакявичюс Антанас		1953	25
10. Кудирка Симас	1931	1971	10
11. Лабринскас Алексас	1930	1972	3
12. Лещяускас Юозас	1918	1950?	25
13. Паулаускас Ионас	1915	1964	15
14. Римкус Ионас	1916		15
15. Сидарас Ионас	1928	1957	25
16. Шилинскас Ионас	1943	1970	5

Пермская область ? (название лагеря неизвестно)

1. Бабичас			
2. Бастис Витас	1935?	1953?	25
3. Бружас Игнас	1912?	1966	10
4. Чюкшлис Каролис	1912	1963	15
5. Дубаускас Юлюс		1950?	25
6. Дуденас Миколас	1910	1962	15?
7. Гальдикас Палис	1925	1948	25
8. Яуга Антанас	1921?	1967	15
9. Иозис			
10. Каминскас Казис	1908	1962	15
11. Карпавичюс Пятрас	1912	1964	15
12. Каралюс Ионас?			
13. Кирдейкис Владас	1924		15
14. Кибурис Ионас	1916	1953?	25
15. Климас Вацловас	1913	1951	25
16. Куржинскас Ионас			
17. Матузявичюс Ионас	1930	1953	25
18. Митрикас Владас	1910	1955	25
19. Миташюнас Ионас	1922	1964	10
20. Мишкинис Балис	1920	1962	15
21. Мешкинис			
22. Моркунас Стасис	1913		15
23. Петраускас Бронюс	1922	1968	
24. Посчюс Пятрас	1920	1961	15
25. Пурлис Бронюс		1953?	25



4.

26. Рекашюс Бенюс	1927	1955?	25
27. Ремейкис Витаутас	1942	1967	25
28. Скипарис Пранас			
29. Случка Антанас			15
30. Скаржинскас Юозас		1947	25
31. Слапшинскас Витас	1921?	1952	25
32. Стрейкус Изидорюс	1928	1962	15
33. Стонкус Повилас	1906	1967	15
34. Шеркшнис Ионас	1917	1967	
35. Шмитас Эдвардас	1924?	1955?	20
36. Тучас Робертас			25
37. Урнежюс Зигмас		1967	15
38. Витурис Плацидас	1921	1950	25
39. Валентинас Владас		1947	25
40. Жилинскас Антанас	1920	1969	6
41. Жипре Альгис	1930	1959	25
42. Жвинис Бронюс	1915	1966	8

7, 30, 35, 39 в лагере получили еще по 3 года.

Пермская область, Соликамск

1. Повилонис Видмантас	1947	1974	2
2. Рудайтис Изидорюс	1911	1974	3
3. Сакалаускас Антанас	1938	1974	5
4. Жукаускас Шарунас	1950	1974	6

? - лагерь неизвестный

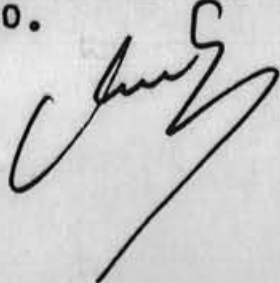
1. Шальвис Вацловас	1947	1972	4
---------------------	------	------	---

Главный комитет освобождения Литвы о каждом новом заключенном сообщает в Центр АМНЕСТЫ ИНТЕРНАЦИОНАЛЬ в Лондоне. Очень важно о каждом заключенном иметь и предоставить общие сведения - краткую биографию. Если кто-нибудь в этих списках найдет своих родственников или знакомых, будьте добры написать о них по следующему адресу:

VLIKAS,  
29 West 57th Street  
New York, NY 10019.

Э Л Ь Т А

ПЕРЕВЕЛ: переводчик Следотдела КГБ при СМ Литовской ССР Малышко, содержание ст.190 УК Литовской ССР об ответственности переводчика мне известно.

 З.Малышко



294

*Lizve*

1974 m. rugsėjo 27 d.

## LIETUVIAI KALINAMI SOVIETŲ KONCENTRACIJOS STOVYKLOSE

Žemiau dėdame kelius sąrašus sovietų koncentracijos stovyklose kalinamų lietuvių. Šie 115 asmenų yra tik maža dalė vergijos retėsius nešančių lietuvių.

### Mordovija 385/19 (grieštas režimas)

	gimė	pygti- metai	bausmė			
1. Abukauškas Jonas	1927	1952	25	16. Kerša Teodoras		1966 10
2. Akešinas Vytas	1935	1955	25	17. Klanauskas Vytas	1929	1949 25
3. Burbulis Antanas	1917	1969	15	18. Korsakas Antanas	1908	1963 15
4. Baltrūnas Antanas	1907	1967	13	19. Krivinokas Jonas	1917	1963 15
5. Berankis Kazys	1917	1969	15	20. Kubiliūnas Stasys	1905	1959 15
6. Biršys Povilas	1901	1959	25	21. Lapinskas Jonas		1966 10
7. Bričkus Aleksas	1910	1963	15	Lauraitis Stasys	1907	1970 12
8. Budreika Stasys	1914	1952	25	23. Namociūšius Motiejus		1964 10
9. Bušinskas Kazys				24. Stašaitis Vytas		1965 15
10. Dambrauskas Antanas	1907	1962	12	25. Simutis Lindas	1935	1954 25
11. Gimbutas Juozas	1925	1948	25	26. Sarkanis Stasys	1920	1966 10
12. Glinskis Vladas	1917	1961	15	27. Vaivada Antanas	1900	1968 15
13. Gruzdys Stasys				28. Valaitis Antanas	1910	1951 25
14. Jauneika Aleksas	1914	1960	15	29. Virbiokas Mykolas	1914	1967 10
15. Janovickas Juozas	1916	1962	13	30. Vilutis Jonas	1914	1970 15

11. ir 17. jau stovykloje gavo dar po 5 metus.

### Mordovija 385/17 (grieštas režimas)

1. Bagdonas Povilas	1917	1957	25	7. Misidonas Leonas	1907	1963 12
2. Gaudinskas Stasys	1915	1952	25	8. Pašilis Aleksas	1949	1970 4
3. Jauškojis Juozas	1912	1967	12	9. Radauskas Antanas	1909	1950 25
4. Jakubauskas Kazys	1920	1965	15	10. Šikšniauskas Bronius	1912	1951 25
5. Leikus Juozas	1914	1971	15	11. Vilčiūskas Bronius		1973 2,5
6. Mazelskis Jurgis	1912	1965	15	12. Zelenkevičius Juozas	1916	1968 15

### Mordovija 385/1 (sunklausio režimo)

1. Paulaitis Petras	1905	1958	25	2. Simokaitis Jonas	1936	1970 15
---------------------	------	------	----	---------------------	------	---------

### Mordovija 385/3 (ligoninė ir lageris)

1. Grigas Stasys	1913		15	5. Skirulevičius Petras		1962 12
2. Kiaudienė Veronika	1920	1967	10	6. Tamoliūnas Povilas	1902	1954 25
3. Klimauskas Petras	1897	1960	15	7. Tautkevičius Juozas	1902	1954 25
4. Kukė Jonas	1908	1966	12	8. Zakšauskas Pranas		15

### Permės sritis, Kušino

1. Akramavičius Petras	1930	1952	25	9. Kazakevičius Antanas		1953 25
2. Baranauskas Stasys				10. Kudirka Simas	1931	1971 10
3. Bakanavičius Antanas	1917	1969	10	11. Labrinskas Aleksas	1930	1972 3
4. Džiaugys Antanas		1965	15	12. Lesčiauskas Juozas	1918	1950 25
Gricius Jonas	1910	1954	25	13. Paulauskas Jonas	1915	1964 15
6. Jurkėtas Vladas	1923	1949	25	14. Rimkus Jonas		1916 15
Kavoliūnas Vytas	1927	1953	25	15. Sidaras Jonas		1928 1957 25
8. Kadžionis Jonas	1928	1954	25	16. Šilinskas Jonas		1943 1970 5

### Permės sritis ? (pavadinimas lagerio nežinomas)

1. Babišas				22. Morkūnas Stasys	1913	15
2. Bašys Vytas	1935	1953	25	Petrauskas Bronius	1922	1968 15
3. Bružas Ignas	1912	1966	10	24. Poščius Petras	1920	1961 15
4. Čiukšlys Karolis	1912	1963	15	25. Puriys Bronius		1953 25
5. Dubauskas Julius		1950	25	26. Rekašius Benius	1927	1955 25
6. Dudėnas Mykolas	1910	1962	15	27. Remeikis Vytautas	1942	1967 25
7. Galdikas Palya	1925	1948	25	28. Skiparis Pranas		
8. Jauga Antanas	1921	1967	15	29. Slučka Antanas		15
9. Jožys				30. Škaržinskas Juozas		1947 25
10. Kaminskas Kazys	1908	1962	15	31. Slapšinskas Vytas	1921	1952 25
11. Karpavičius Petras	1912	1964	15	32. Streikus Isidorius	1928	1962 15
12. Karalius Jonas ?				33. Stonkus Povilas	1906	1967 15
13. Kirdeikis Vladas	1924		15	34. Šerkėnyš Jonas	1917	1967
14. Kiburys Jonas	1916	1953	25	35. Šmitas Edvardas	1924	1955 20
15. Klimas Vaclovas	1913	1951	25	36. Tušas Robertas		25
16. Kuršinskas Jonas				37. Urniešius Sigitas		1967 15
17. Matusevičius Jonas	1930	1953	25	38. Vyturyš Placidus	1921	1950 25
18. Nitrikas Vladas	1910	1955	25	39. Valentinas Vladas		1947 25
19. Nitašionas Jonas	1922	1964	10	40. Žilinskas Antanas	1920	1969 6
20. Niškinis Balyš	1920	1962	15	41. Žyprė Algis	1930	1959 25
21. Neškinis				42. Žvynys Bronius	1915	1966 8

7, 30, 35, 39, stovykloje gavo dar po 3 metus.

### Permės sritis, Solikamsk

1. Povilonis Vidmantas	1947	1974	2	3. Sakalauskas Antanas	1938	1974 3
2. Rudaitis Isidorius	1911	1974	3	4. Šukauskas Šarūnas	1950	1974 6

### - Lageris nežinomas

1. Šalvyš Vaclovas	1947	1972	4
--------------------	------	------	---

Vyriausias Lietuvos Išlaisvinimo Komitetas apie kiekvieną naują kalinį praneša AMNESTY INTERNATIONAL Centrui Londone. Labai svarbu apie kiekvieną kalinį turėti ir suteikti bendrų šinių -- trumpą gyvenimo aprašymą. Jei kas žiuos sąrašuose rastų savo giminių ar pažįstamų, malonėkite apie juos parašyti šiuo adresu: VLIKAS, 29 West 57th Street, New York, NY 10019 ELTA



Перевод сделан из газеты "Эуропос Лиетувис" (Литовец Европы)  
№ 38 (1228) от 1 октября 1974 г.

ГДЕ СОДЕРЖАТСЯ В ЗАКЛЮЧЕНИИ ЛИТОВЦЫ?

Ниже помещается несколько списков литовцев, содержащихся советами в заключении в концентрационных лагерях. Эти 115 человек это лишь маленькая частица земляков, несущих цепи рабства.

Мордовия 385/19 (строгий режим)

	год рожд.
1. Абукаускас Ионас	1927
2. Араминас Витас	1935
3. Бурбулис Антанас	1917
4. Балтрунас Антанас	1907
5. Беранкис Казис	1917
6. Биржис Повилас	1901
7. Бричкус Алексас	1910
8. Будрейка Стасис	1914
9. Бушинскас Казис	
10. Дамбраускас Антанас	1907
11. Гимбутас Юстас	1925
12. Глинскис Владас	1917
13. Груздис Стасис	
14. Яунейка Алексас	1914
15. Яновицкас Юзас	1916
16. Керза Теодорас	
17. Кланаускас Витас	1929
18. Корсакас Антанас	1908
19. Кривицкас Ионас	1917
20. Кубилюнас Стасис	1905
21. Лапинскас Ионас	
22. Лаурайтис Стасис	1907
23. Немцявичюс Мотюс	
24. Сташайтис Витас	
25. Симутис Людас	1935



26. Сарканас Стасис	1920
27. Вайвада Антанас	1900
28. Валайтис Антанас	1910
29. Вирбицкас Миколас	1914
30. Вилутис Ионас	1914

Мордовия 385/17 (строгий режим)

1. Багдонас Повилас	1917
2. Гаудинскас Стасис	1915
3. Яучкойис Юозас	1912
4. Якубаускас Казис	1920
5. Лейкус Юозас	1914
6. Мазельскис Юргис	1912
7. Мисюнас Леонас	1907
8. Пашилис Алексас	1949
9. Радаускас Антанас	1909
10. Шикшнис Казис	1912
11. Вильчяускас Бронюс	
12. Зеленкявичюс Юозас	1916

Мордовия 385/1 (самый тяжелый режим)

1. Паулайтис Пятрас	1905
2. Симокайтис Ионас	1936

Мордовия 385/3 (больница и лагерь)

1. Григас Стасис	1913
2. Кяудене Вероника	1920
3. Климаускас Пятрас	1897
4. Куке Ионас	1908
5. Скирулявичюс Пятрас	
6. Тамолюнас Повилас	1902
7. Тауткявичюс Юозас	1902
8. Закшаускас Пранас	

Пермская область, Кучино

1. Акрамавичюс Пятрас	1930
2. Баранаускас Стасис	
3. Баканавичюс Антанас	1917
4. Дзяугис Антанас	



- 5. Грицюс Ионас 1910
- 6. Юркшас Владас 1923
- 7. Каволюнас Витас 1927
- 8. Каджёнис Ионас 1928
- 9. Казакявичюс Антанас
- 10. Кудирка Симас 1931
- 11. Лабринскас Алексас 1930
- 12. Лесчяускас Юозас 1918
- 13. Паулаускас Ионас 1915
- 14. Римкус Ионас 1916
- 15. Сидарас Ионас 1928
- 16. Шилинскас Ионас 1943

Пермская область (название лагеря неизвестно)

- 1. Бабичас
- 2. Бастис Витас 1935
- 3. Бружас Игнас 1912
- 4. Чюкшлис Каролис 1912
- 5. Дубаускас Юлюс
- 6. Дуденас Миколас 1910
- 7. Гальдикас Палис 1925
- 8. Яуга Антанас 1921
- 9. Иозис
- 10. Каминскас Казис 1908
- 11. Карпавичюс Пятрас 1912
- 12. Каралюс Ионас
- 13. Кирдейкис Владас 1924
- 14. Кибурис Ионас 1916
- 15. Климас Вацловас 1913
- 16. Куржинскас Ионас
- 17. Матузявичюс Ионас 1930
- 18. Митрикас Владас 1910
- 19. Миташюнас Ионас 1922
- 20. Мишкинис Балис 1920
- 21. Мешкинис
- 22. Моркунас Стасис 1913
- 23. Петраускас Бронюс 1922
- 24. Посчюс Пятрас 1920
- 25. Пурлис Бронюс
- 26. Рекашюс Бенюс 1927



- 27. Ремейкис Витаутас 1942
- 28. Скипарис Пранас
- 29. Случка Антанас
- 30. Скаржинскас Юозас
- 31. Слапшинскас Витас 1921
- 32. Стрейкус Изидорюс 1928
- 33. Стонкус Повилас 1906
- 34. Шеркшнис Ионас 1917
- 35. Шмитас Эдвардас 1924
- 36. Тучас Робертас
- 37. Урнежюс Зигмас
- 38. Витурис Плацидас 1921
- 39. Валентинас Владас
- 40. Жилинскас Антанас 1920
- 41. Жипре Альгис 1930
- 42. Жвинис Бронюс 1915

Пермская область, Соликамск

- 1. Повилионис Видмантас 1947
- 2. Рудайтис Изидорюс 1911
- 3. Сакалаускас Антанас 1938
- 4. Жукаускас Шарунас 1950

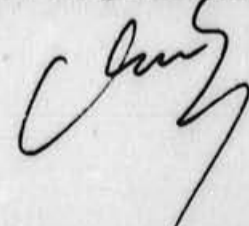
? - лагерь неизвестный

- 1. Шалвис Вацловас 1947

Из этого числа 39 человек осуждено на 25 лет, другие по меньше.

Главный комитет освобождения Литвы о каждом новом заключенном сообщает в Центр АМНЕСТЫ ИНТЕРНАЦИОНАЛЬ в Лондоне. Очень важно о каждом заключенном иметь и предоставить общие сведения - краткую биографию. Если кто-нибудь в этих списках найдет своих родственников или знакомых, будьте добры написать о них по следующему адресу: VLIKAS, 29 West 57th Street, New York, NY 10019, USA.

ПЕРЕВЕЛ: переводчик Следотдела КГБ при СМ Литовской ССР Малышко, содержание ст.190 УК Литовской ССР об ответственности переводчика мне известно.

 З.Малышко



# Kur kalinami lietuviai?

Žemiau dedami keli sąrašai sovietų koncentracijos stovyklose kalinamų lietuvių. Šie 115 asmenų yra tik maža dalelė vergijos pančius nešančių tautiečių.

## Mordovija 385/19 (griežtas režimas)

1. Abukauskas Jonas	gimęs 1927
2. Araminas Vytas	1935
3. Burbulis Antanas	1917
4. Baltrūnas Antanas	1907
5. Berankis Kazys	1917
6. Biržys Povilas	1901
7. Bričkus Aleksas	1910
8. Budreika Stasys	1914
9. Bušinskas Kazys	
10. Dambrauskas Antanas	1907
11. Gimbutas Justas	1925
12. Glinskis Vladas	1917
13. Gruzdis Stasys	
14. Jauneika Aleksas	1914
15. Janovickas Juozas	1916
16. Kerza Teodoras	
17. Klanauskas Vytas	1929
18. Korsakas Antanas	1908
19. Krivickas Jonas	1917
20. Kubiliūnas Stasys	1905
21. Lapinskas Jonas	
22. Lauraitis Stasys	1907
23. Nemcevičius Motiejus	
24. Stašaitis Vytas	
25. Simutis Liūdas	1935
26. Sarkanais Stasys	1920
27. Vaivada Antanas	1900
28. Valaitis Antanas	1910
29. Virbickas Mykolas	1914
30. Vilutis Jonas	1914

## Mordovija 385/17 (griežtas režimas)

1. Bagdonas Povilas	1917
2. Gaudinskas Stasys	1915
3. Jaučkojis Juozas	1912
4. Jakubauskas Kazys	1920
5. Leikus Juozas	1914
6. Mazelskis Jurgis	1912
7. Misiūnas Leonas	1907
8. Pašilis Aleksas	1949
9. Radauskas Antanas	1909
10. Šikšnys Kazys	1912
11. Vilčiauskas Bronius	
12. Zelenkevičius Juozas	1916

## Mordovija 385/I (sunkiausias režimas)

1. Paulaitis Petras	1905
2. Simokaitis Jonas	1936

## Mordovija 385/3 (ligoninė ir lageris)

1. Grigas Stasys	1913
2. Kiaudienė Veronika	1920
3. Klimauskas Petras	1897
4. Kukė Jonas	1908
5. Skirulevičius Petras	
6. Tamoliūnas Povilas	1902
7. Tautkevičius Juozas	1902
8. Zakšauskas Pranas	

## Permės sritis, Kučino

1. Akramavičius Petras	1930
2. Baranauskas Stasys	
3. Bakanavičius Antanas	1917
4. Džiaugys Antanas	
5. Gricius Jonas	1910
6. Jurkštas Vladas	1923
7. Kavoliūnas Vytas	1927
8. Kadžionis Jonas	1928
9. Kazakevičius Antanas	
10. Kudirka Simas	1931
11. Labrinskas Aleksas	1930
12. Lesčiauskas Juozas	1918

13. Paulauskas Jonas	1915
14. Rimkus Jonas	1916
15. Sidaras Jonas	1928
16. Šilinskas Jonas	1943

## Permės sritis (lagerio pavadinimas

nežinomas)

1. Babičas	
2. Bastys Vytas	1935
3. Bružas Ignas	1912
4. Čiukšlys Karolis	1912
5. Dubauskas Julius	
6. Dudėnas Mykolas	1910
7. Galdikas Palys	1925
8. Jauga Antanas	1921
9. Jozys	
10. Kaminskas Kazys	1908
11. Karpavičius Petras	1912
12. Karalius Jonas	
13. Kirdeikis Vladas	1924
14. Kiburys Jonas	1916
15. Klimas Vaclovas	1913
16. Kuržinskas Jonas	
17. Matuzevičius Jonas	1930
18. Mitrikas Vladas	1910
19. Mitašiūnas Jonas	1922
20. Miškinis Balys	1920
21. Meškinis	
22. Morkūnas Stasys	1913
23. Petrauskas Bronius	1922
24. Posčius Petras	1920
25. Purlys Bronius	
26. Rekašius Benius	1927
27. Remeikis Vytautas	1942
28. Skiparis Pranas	
29. Slučka Antanas	
30. Skaržinskas Juozas	
31. Slapšinskas Vytas	1921
32. Streikus Izidorius	1928
33. Stonkus Povilas	1906
34. Šerkšnys Jonas	1917
35. Šmitas Edvardas	1924
36. Tučas Robertas	
37. Urniežius Zigmas	
38. Vyturys Placidus	1921
39. Valentinas Vladas	
40. Žilinskas Antanas	1920
41. Žyprė Algis	1930
42. Žvynys Bronius	1915

## Permės sritis, Solikamsk

1. Povilonis Vidmantas	1947
2. Rudaitis Izidorius	1911
3. Sakalauskas Antanas	1938
4. Žukauskas Šarūnas	1950

## ? — Lageris nežinomas

1. Šalvys Vaclovas	1947
--------------------	------

Iš šito skaičiaus 39 asmenys nuteisti po 25 metus, kiti po mažiau.

Vyriausias Lietuvos Išlaisvinimo Komitetas apie kiekvieną naują kalinį praneša AMNESTY INTERNATIONAL Centrui Londone. Labai svarbu apie kiekvieną kalinį turėti ir suteikti bendrų žinių — trumpą gyvenimo aprašymą. Jei kas šiuose sąrašuose rastų savo giminių ar pažįstamų, malonėkite apie juos parašyti šiuo adresu: VLIKAS, 29 West 57th Street, New York, NY 10019. ELTA.



Перевод сделан из газеты "Мусу Летува" (Наша Литва) № 42 (1368)  
от 17.10.1974 г.

ЛИТОВЦЫ В СОВЕТСКИХ ЛАГЕРЯХ СЕГОДНЯ

Ниже помещаем несколько списков литовцев, содержащихся советами в заключении в концентрационных лагерях. Эти 115 человек это лишь маленькая частица литовцев, несущих цепи рабства.

Мордовия 385/19 (строгий режим)

год рожд. осужден наказание

23. Намцявичюс Мотеюс		1964	10
24. Сташайтис Витас		1965	15
25. Симутис Людас	1935	1954	25
26. Сарканас Стасис	1920	1966	10
27. Вайвада Антанас	1900	1968	15
28. Валайтис Антанас	1910	1951	25
29. Вирбицкас Миколас	1914	1967	10
30. Вилутис Ионас	1914	1970	15

11. и 17. уже в лагере получили еще по 5 лет.

Мордовия 385/17 (строгий режим)

1. Багдонас Повилас	1917	1957	25
2. Гаудинскас Стасис	1915	1952	25
3. Яучкойис Юозас	1912	1965	15
4. Якубаускас Казис	1920	1965	15
5. Лейкус Юозас	1914	1971	15
6. Мазельскис Юргис	1912	1965	15
7. Мисюнас Леонас	1907	1963	12
8. Пашилис Алексас	1949	1970	4
9. Радаускас Антанас	1909	1950	25
10. Шикшнис Казис	1912	1951	25
11. Вильчяускас Бронюс		1973	2,5
12. Зеленкявичюс Юозас	1916	1968	15



2.

Мордовия 385/1 (самый тяжелый режим)

1. Паулайтис Пятрас	1905	1958	25
2. Симокайтис Ионас	1936	1970	15

Мордовия 385/3 (больница и лагерь)

1. Григас Стасис	1913		15
2. Кяудене Вероника	1920	1967	10
3. Климаускас Пятрас	1897	1960	15
4. Куке Ионас	1908	1966	12
5. Скирулявичюс Пятрас		1962	12
6. Тамолюнас Повилас	1902	1954	25
7. Тауткявичюс Юозас	1902	1954	25
8. Закшаускас Пранас			15

Пермская область, Кучино

1. Акрамавичюс Пятрас	1930	1952	25
2. Баранаускас Стасис			
3. Баканавичюс Антанас	1917	1969	10
4. Джняугис Антанас		1965	15
5. Грицюс Ионас	1910	1954	25
6. Юркштас Владас	1923	1949	25
7. Каволюнас Витас	1927	1953	25
8. Каджионис Ионас	1928	1954	25
9. Казакиявичюс Антанас		1953	25
10. Кудирка Симас	1931	1971	10
11. Лабринкас Алексас	1930	1972	3
12. Лесчяускас Юозас	1918	1950	25
13. Паулаускас Ионас	1915	1964	15
14. Римкус Ионас	1916		15
15. Сидарас Ионас	1928	1957	25
16. Шилинскас Ионас	1943	1970	5

Пермская область (название лагеря неизвестно)

1. Бабичас			
2. Бастис Витас	1935	1953	25
3. Бружас Игнас	1912	1966	10
4. Чюркшлис Каролис	1912	1963	15
5. Дубаускас Юлюс		1950	25
6. Дуденас Миколас	1910	1962	15



			3.
7. Гальдикас Палис	1925	1948	25
8. Яуга Антанас	1921	1967	15
9. Иозис			
10. Каминскас Казис	1908	1962	15
11. Карпавичюс Пятрас	1912	1964	15
12. Каралюс Ионас			
13. Кирдейкис Владас	1924		15
14. Кибурис Ионас	1916	1953	25
15. Климас Вацловас	1913	1951	25
16. Куржинскас Ионас			
17. Матузявичюс Ионас	1930	1953	25
18. Митрикас Владас <del>XXXX</del>	1910	1955	25
19. Миташюнас Ионас	1922	1964	10
20. Мишкинис Балис	1920	1962	15
21. Мешкинис			
22. Моркунас Стасис	1913		15
23. Петраускас Бронюс	1922	1968	
24. Посчюс Пятрас	1920	1961	15
25. Пурлис Бронюс		1953	25
26. Рекашюс Бенюс	1927	1955	25
27. Ремейкис Витаутас	1942	1967	25
28. Скипарис Пранас			
29. Случка Антанас			15
30. Скаржинскас Юозас		1947	25
31. Слалшинскас Витас	1921	1952	25
32. Стрейкус Изидорюс <del>XXXX</del>	1928	1962	15
33. Стонкус Повилас	1906	1967	15
34. Шеркшнис Ионас	1917	1967	
35. Шмитас Эдвардас	1924	1955	20
36. Тучас Робертас			25
37. Урнежюс Зигмас		1967	15
38. Витурис Плацидас	1921	1950	25
39. Валентинас Владас		1947	25
40. Жилинскас Антанас	1920	1969	6
41. Жипре Альгис	1930	1959	25
42. Жвинис Бронюс	1915	1966	8

7,30,35,39 в лагере получили еще по 3 года.

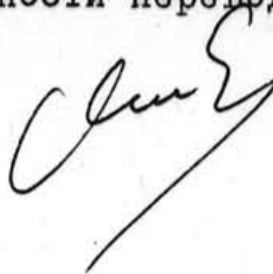


4.

Пермская область, Соликамск

1. Повилонис Видмантас	1947	1974	2
2. Рудайтис Изидорюс	1911	1974	3

ПЕРЕВЕЛ: переводчик Следотдела КГБ при СМ Литовской ССР  
Малышко, содержание ст.190 УК Литовской ССР об  
ответственности переводчика мне известно.

 З. Малышко



# MŪSŲ LIETUVA



NR 42 (1368) XXVI. 1974 M. SPALIS - OUTUBRO 17 D. 70 centavų  
R. Juatindiba, 20 Caixa Postal 4421 - 01000 São Paulo, ESP. Tel. 273-0338

## Okupuotoje Lietuvoje

Dabartiniais metu Lietuvos kunigų tarpe plačiai kalbama, kad Vatikanas galės nominuoti naujus vyskopus, kurių kandidatūras iškels ne Lietuvos tikintieji, bet, per valdžiai pataikaujančius dvasiškius, Religijų reikalų tarybą. Jeigu būtų paskirti nauji, valdžiai nuolaidžiaują vyskupai, ateistai pasiektų šių tikslų:

1. Būtų sugriautas Šv. Tėvo autoritetas, kuris iki šių dienų Lietuvos tikinčiųjų ir kunigų tarpe buvo labai stiprus. Lietuvos kunigai ir sunkiausiose sąlygose parodė savo ištikimybę Apaštalu Sostui. Nepavyko ateistų bandy-

Angela Davis ir dabar tebegina Čilės komunistus.

2. Čia pinigai Lietuvos vyskupai, kaip arkivysk. J. Matulevičius, arkivysk. T. Matulionis, arkivysk. M. Reinsys ir kt. aukštai iškelė tikinčiųjų visuomenėje vyskupo autoritetą. Jei Šv. Sostas nominuotų į vyskopus netinkamus kandidatus, būtų sugriautas vyskupo autoritetas ir tuo pačiu padaryta didelė žala Lietuvos Katalikų Bažnyčiai.

3. "LKB Kronika" sumini tik mažą dalį faktų — dėl persekiojimo daugiau jų surinkti nepajėgia — liudijančių apie ateistų

Todėl Lietuvos kunigai ir tikintieji maldaute maldauja Šv. Tėvą ir Romos Kuriją:

a) kad nebūtų skiriami nauji, ateistams pataikaują vyskupai.

b) kad, skiriant vyskopus, apie kandidato vertę būtų atsiklausoma tremtinių vyskupų arba jų įgaliojimų kunigų nuomonės. Tai galima įgyvendinti, jei naujos vyskupų kandidatūros Vatikanas bus paskelbiamos ne vėliau, kaip pusmetis iki jų nominavimo;

c) kad nebūtų ateistams daroma diplomatinė nuolaidų, pasitinkint jų gera valia. Iš ateistų negalima sulaukti nuolaidų demybu keliu — Lietuvos katalikai tiek turės laisvės, kiek jos išsikovoš. Šią tiesą liudija ne vienas dabarties išsikovojimas. Lietuvos katalikai bus pajėgūs ką nors laimėti tik tada, kai juos plačiai remis pasaulio viešoji opinija ir Katalikų Bažnyčios aukštieji hierarchai.

Lietuvos katalikai yra dėkingi Vatikanu laidų organizatoriams, užsienio lietuvių ir viso pasaulio katalikų ir nekatalikų spaudai, ke liančiai viešumon Lietuvoje daromus ateistų nusizengimus, taip pat visiems, kurie meldžiasi ir daro žygių, kad Lietuvos katalikai turėtų daugiau religinės laisvės. Apgailestaujama, kad "Amerikos Balsas" šiam reikalui visiškai neskiria dėmesio. Todėl nenuostabu, kad jo laidos vis mažiau yra klausomos. Už tikėjimą kenčian-

kraštų propaganda sudar pasauli- je klaidingą netikrą tautinio gy venimo vaizdą.

Sinodas privalo ginti persekio jamų tikinčiųjų ir kitų žmonių tei ses. Tarp kitko jis prašė sinodą pa sisakyti, jog valstybė:

a. neturi pareigos nė teisės skie pyti piliečiuose religiją bei tikėjimo.

b. Ji neturi teisės tam tikslui pa naudoti visuomenės labij skirtų priemonių ir lėšų.

c. Valstybė neturi teisės imti s prievartos, persekiojimų skieisda ma bedievybę.

## Kardinolo Mišdszenty

atsiminimai išėję iš spaudos. Pir masis tomas. Jame Vengrijos gar bingasis kentėtojas už tikėjimo ir tautos laisvės kritikuoja Popiežiu ir Vatikanu politiką, liečiančią Ry tų Europos komunistų režimus.

Jis pasisako, jog iš Vengrijos iš vykęs ne savo valia, bet tik todėl, kad buvęs kliū Vatikano poli tikai, tariantis su komunistų val džia.

Pagal kardinolą, popiežius, de rėdamasis dėl jo išvykimo, žadėjęs nepašalinti tikinčiųjų iš savo vietos, o nusizengęs komunistams.

Kardinolas pasisako, jog išėjęs laišką prezidentui Niksonui, pra šydamas laisti jam dar toliau gy venti Amerikos ambasadoje. Bet greitai gavęs jo patarimą sutikti su savo likimu, t.y. išvykti iš Vengri jos. Tai aiškiai parodė kardinolui, kad esąs tapęs nebe pageidaujamas svečias ambasadoje ir todėl nebe galėjęs toliau naudotis azilio teise.

Kardinolas stipriai kritikuoja ir visas Vakarų Europos valdžias, kad jos nieko neveikė, kai rusai malšino Vengrijos sukilimą ir lei do visą kraštą paversti dideliu ka lėjimu.

Penktadienį kardinolas Mind szenty kalbėjosi su pasaulio spau dos atstovais. Pasakė, jog „Popie žius pasirodęs neramus, kai jam pasisakęs išleisęs savo atsimini mus. Bet jis perskaitęs keletą sk rių ir jiems pritaręs.

## Anglija

Anglijos ministras pirmininkas Wilsonas neturėjo parlamente rei kalingos daugumos balsų savo is tatymams ir reformoms pravesti. Jis tą parlamentą paleido namo ir paskelbė naujus rinkimus. Rinki mai buvo praėjusį ketvirtą dienį, spalio 10 d. Nors šį kartą laimėjo kiek daugiau vietų parlamen te, bet iš visų balsavusių už jį savo balsus davė tik 39 nuosim šimčiai piliečių. Visa opozicija drauge gavo daugiau balsų. Bet dėl savotiškos Anglijos balsavi mų sistemos, jis gavo daugiau vietų parlamente. Trimis daugiau. Tų nebūtų laimėjęs, jei būtų žiūrė ta žmonių balsų daugumos.

Jei Wilsono opozicija parlamen te būtų vieninga, tai ir dabar jam būtų labai sunku, ar neįmanoma pravesti norimas socialistines refor mas.

## Kodėl pasaulis tyli ir negina kenčiančiųjų ir suimtųjų?

mai sukurti Lietuvoje popiežiaus jurisdikcijos nepripažįstančią tau tinę Katalikų Bažnyčią. Vienam iš nuteistųjų 25-riems metams ku nigų už tai buvo siūloma laisvė, Šv. Jono bažnyčia Vilniuje ir 100,000 sublių kyšis. Tylos Baž nyčiai niekada nebus supran tama diplomatija, kuri sudarytų sąlygas ateistams triumfuoti, kad net Vatikanas nepritariaš kovojantiems ir kenčiantiems už ti kėjimą kunigams ir tikintiesiems. Už diplomatinės nuolaidas ateis tinė valdžia galinti daug padėdėti, pasirašyti gražiausias sutartis, bet jos išs negyvos, kaip ir ateis tinės valdžios pasirašyta "Žmo gaus Teisių Deklaracija". Lietu vos kunigai ir tikintieji mano, jei pasaulio vyskupai ir katalikai sa vo laiku būtų tinkamai reagavę, gal būtų išsargota vysk. V. Bo risevičiaus gyvybė. Tą patį gali ma pasakyti ir apie masinius ku nigų suiminėjimus. Šiuo atveju muams pavyzdžiu galėtų būti pa saulio komunistai, kurie taip energingai gynė Manolį Glezą,

terorą ir tikinčiųjų vergus. Lie tuvos tikintieji laukia paramos iš savo dvasios vadų. Tuo tarpu valdžios parinkti dvasiškiei skel biai, kad mūsųose Bažnyčia nėra persekiojama. Kaip nusiviltų Lietuvos tikintieji, jei Vatikanas tokių dvasiškių skaičių dar pa daugintų.

4. Valdžiai nuolaidžiaujančių naujų vyskupų paskyrimas būtų moralinis smūgis tautos gerbia niems vyskupams — tremti niams vysk. J. Steponavičiui vysk. V. Sladkevičiui. Tokiu bū du būtų nuvertinta jų auka, tar si pamerinta jų ištikimybė Šv Tėvui, Bažnyčiai ir galutinai su nešinta galimybė jiems sugrįžti (savo paraisas).

5. Kai ateistinė valdžia viso mis galimomis priemonėmis prie vartausi Bažnyčios vadovus, vers dama jiems išleisti pastoracijai kenkiamųjų pavankių, Lietuvos kunigams lengviau susiorientuo ti, jei juos pasirašo ne vyskupas, o tik vyskupijos valdytojas.

tį lietuvių sunku sudominti eko nominėmis krizėmis arba politi nėmis aferomis.

Lietuvos tikinčioji visuomenė, skaudžiai pergyvendama saugu mo siautėjimą, kai vienas po ki to kalėjime atsiburia geriausi Tautos ir Bažnyčios sūnūs, stebi si, kodėl iki šiol pasaulio katali kai negina suimtųjų. Ateistinė valdžia siekia, kad pasauliui ty lint, lengviau būtų su jais susi doroti.

## Pasaulyje

### Vatikanas. Sinodas

Lenkijos kardinolas Stefan Wy szynski antrą kartą prabilo sino do bendrame posėdyje. Šį kartą jo kalba buvo visiška, nenuslėpta.

Kardinolas pirmiausiai apgai lestavo, kad sinodui patiektame svarstyti dokumente negana teis keltos ir nepabrėžtos žmogaus as mens teisės. Jis išdėstė klausan tiems vyskupams, kaip komunistų



# PAVERGTOJ LIETUVŲ

## LIEUVIAI DVASIŠKIAI, KOMUNISTŲ KATORGININKAI SIBIRE

Josif Berger'is (Barsilai)

Sibire buvęs Palestinos komunistų partijos generalinis sekretorius, Kominterno narys, vėliau ilgai kalintas Sovietų Sąjungos kalinimuose ir daug metų praleidęs Sibiro koncentracijos lageriuose, 1973 m. rusų kalba išleido savo prisiminimų knygą. KRUŠENIE POKOLENIJA.

Knygoje jis kalba apie lietuvių kunigus ir latvių protestantų pastorius, kuriuos matė Sibiro koncentracijos katorgose. Tas knygos vietas paduodame skaitytojams. Paminėtina, kad Josif Berger'is šiuo metu gyvena Izraelio ir dabar to Tel Avivo Baf – Ilan Universitetuose.

Sibire, Taišetsko koncentracijos lageryje aš turėjau progos susitikti ir geriau pažinti nemažai lietuvių katalikų kunigų ir latvių protestantų pastorius. Juose pastebėjau daug bendrų bruožų. Pažy-

mėtinas jų sąžiningumas, teismas ir garbingumas. Pastebėjau taip pat, kad jie buvo įpratę dirbti fizinį darbą (op.c.p.2407).

„Lietuviai kunigai, sako Berger'is visur ir visada labai karštai gynė savo tikėjimą. Čia jie buvo nepalenkiami. Tokie man jie pasirodė Taišetsko koncentracijos lageryje ir kitur Sibire, kur tik juos sutikau.

Komunistai juos laikė politiškai pavojingais ir buvo juos nuteisę už vadinamą „banditizmą“. Lietuviai kunigai, rašo Berger'is, gerai žinojo savo tikėjimo pagrindus, beveik atmintinai mokėjo visą N. Testamentą... Lietuviai kunigai buvo labai drąsūs, bekompromisiniai žmonės sako Berger'is (žiūr. psl. 182). Kai su jais kalbėdavau, jie man sakydavo, kad nors jie ir nėra kalti dėl jiems priekiamų kaltinimų, tačiau jie džiaugėsi, kad kalinami drauge su kitais lietuviams, jie gali guosti ir stiprinti savo tikinčiuosius, kitus brolius. Ir ištikrųjų, lietuvių kunigai išdrįsdavo suorganizuoti net bendras pamaldas, kas jnešdavo jiūnų koncentracijos lagerio gyvenimą

ypatingą atskirą, nuotaiką.

Vienas iš lietuvių dvasiškių ypač įstrigo mano atmintinai nors aš jį mačiau tik vieną kartą savo gyvenime, sako Berger'is (psl.182). Tai įvyko tuojuo, kai į Taišetsko koncentracijos lagerį atvyko didelė naujų suimtujų grupė, apie 5.000 žmonių (iš viso į Taišetą iš Pabaltijo kraštų: Lietuvos, Latvijos ir Estijos jau 1940 metais buvo atremta nemažiau kaip 100.000 žmonių). Komunistų saugumo organams buvo sunku juos visus patalpinti barakuose. Jie kaip gyvuliai sugrūsti stovėjo viduryje lagerio zonos. Staiga aš pamačiau, kad kažkoks žmogus, (vėliau pasirodė esąs katalikų kunigus, lietuvis), užkopė ant didelio akmens ir prabilo į suimtuosius. Pradžioje jis pacitavo keletą šv. Rašto posakių ir tuojuo perėjo į kitą temą. Jis pradėjo raginti suimtuosius protestuoti prieš tarptautinių įstatymų ir pagrindinių žmogaus teisių laužymą. Palietęs ONU problemą, jis pasakė kad SSSR yra tos organizacijos narys ir todėl neturi teisės laužyti įstatymų, kuriais yra garantuojamos pagrindinės žmogaus teisės.

„Vergija, kurią mes čia patiriame ir kurios esame liudininkais, yra žmonijos gėda, yra gėda mūsų

kartai“, šaukė lietuvis kunigas.

„Aiškus dalykas, sako Berger'is NKVD sargybiniai jį tuoj griebė ir nutempė į karcerį. Jau jis buvo nuteistas 25 metams katorginiams darbams į Sibiro koncentracijos lagerius. Tuojuo jį nugabeno į Irkutską naujam tardymui. Aš manau, tešia Berger'is, kad jis neišliko gyvas ir į savo Lietuvą nesugrįžo. Jo kaulai paliko Sibiro žemėje“.

Štai kokiais moka būti mūsų lietuvių kunigai, sunkiais tautai laikais. Todėl dabar mūsų išdavi kai Lietuvoje ir kitur taip puola lietuviškos didvyriškos dvasios kunigus.

Jungtinėse Amerikos Valstybėse, rodos egzistuoja lietuvių kunigų Sąjunga. Kodėl ji nesiima daugiau ką sužinoti apie Bergerio knygoje minimą lietuvių kunigą, kankinį už pagrindines žmogaus teises? Galima būtų sužinoti to kunigo likimą ir pavardę. Reikėtų paskelbti menininkų konkursą Bergerio aprašytą scenai nupiešti. Tą paveikslą turėtų turėti savo namuose kiekvienas lietuvis patriotas. Reikėtų daryti pastangų kad jis būtų pakabintas ir ONU rūmuose.

Lietuvius

## LIEUVIAI SOVIETŲ STOVYKLOSE SIANDIEN

Zemiau dedame kelius sąrašus sovietų koncentracijos stovyklose kalinamų lietuvių. Šie 115 asmenų yra tik maža dalelė vergijos retėžius nešančių lietuvių.

### Mordovija 385/19 (griežtas režimas)

	gimė	nuteistas	baubė
23. Namcevičius Motiejus	1964		10
24. Stašaitis Vytautas	1965		15
25. Simutis Liūdas	1935	1954	25
26. Sarkanasis Stasys	1920	1966	10
27. Vaivada Antanas	1900	1968	15
28. Valaitis Antanas	1910	1951	25
29. Virbickas Mykolas	1914	1967	10
30. Vilutis Jonas	1914	1970	15

11. ir 17. jau stovykloje gavo dar po 5 metus.

### Mordovija 385/17 (griežtas režimas)

1. Bagdonas Povilas	1917	1957	25
2. Gaudinskas Stasys	1915	1952	25
3. Jaučokis Juozas	1913	1967	12
4. Jakubauskas Kazys	1920	1965	15
5. Leikus Juozas	1914	1971	15
6. Mazelskis Jurgis	1912	1965	15
7. Misiūnas Leonas	1907	1963	12
8. Pašilis Aleksas	1949	1970	4
9. Radauskas Antanas	1909	1950	25
10. Šikšnys Kazys	1912	1951	25
11. Vilčiauskas Bronius		1973	2,5
12. Zelenkevičius Juozas	1916	1968	15

### Mordovija (385/I) (sunkiausio režimo)

1. Paulaitis Petras	1905	1958	25
2. Simokaitis Jonas	1936	1970	15

### Mordovija 385/3 (ligoninė ir lageris)

1. Grigas Stasys	1913		15
2. Kiaudienė Veronika	1920	1967	10
3. Klimauskas Petras	1897	1960	15
4. Kukė Jonas	1908	1966	12
5. Skirulevičius Petras		1962	12
6. Tamoliūnas Povilas	1902	1954	25
7. Tautkevičius Juozas	1902	1954	25
8. Zakšauskas Pranas			15

### Permės sritis, Kučino

1. Akramavičius Petras	1930	1952	25
2. Baranauskas Stasys			
3. Bakanavičius Antanas	1917	1969	10
4. Džiaugys Antanas		1965	15
5. Gričius Jonas	1910	1954	25
6. Jurkštas Vladas	1923	1949	25
7. Kavoliūnas Vytautas	1927	1953	25
8. Kadžionis Jonas	1928	1954	25
9. Kazakevičius Antanas		1953	25
10. Kudirka Simas	1931	1971	10
11. Labrinskis Aleksas	1930	1972	3
12. Lesčiauskas Juozas	1918	1950	25
13. Paulauskas Jonas	1915	1964	15
14. Rimkus Jonas	1916		15
15. Sidaras Jonas	1928	1957	25
16. Šilinskis Jonas	1943	1970	5

### Permės sritis (lagerio pavadinimas nežinomas)

1. Babičas			
2. Bastys Vytautas	1935	1953	25
3. Bružas Ignas	1912	1966	10
4. Čiurkšlys Karolis	1912	1963	15
5. Dubauskas Julius		1950	25
6. Dudėnas Mykolas	1910	1962	15
7. Galdikas Palys	1925	1948	25

8. Jauga Antanas	1921	1967	15
9. Jozys			
10. Kaminskas Kazys	1908	1962	15
11. Karpavičius Petras	1912	1964	15
12. Karalius Jonas			
13. Kirdeikis Vladas	1924		15
14. Kiburys Jonas	1916	1953	25
15. Klimas Vaclovas	1913	1951	25
16. Kuržinskis Jonas			
17. Matuzevičius Jonas	1930	1953	25
18. Mišnikas Vladas	1910	1955	25
19. Mitašūnas Jonas	1922	1964	10
20. Miškinis Balys	1920	1962	15
21. Meškinis			
22. Morkūnas Stasys	1913		15
23. Petrauskas Bronius	1922	1968	
24. Posčius Petras	1920	1961	15
25. Purlys Bronius		1953	25
26. Rekašius Benius	1927	1955	25
27. Remeikis Vytautas	1942	1967	25
28. Skiparis Pranas			
29. Slučka Antanas			15
30. Skaržinskis Juozas		1947	25
31. Slapšinskis Vytautas	1921	1952	25
32. Streikus Izidorius	1928	1962	15
33. Stonkus Povilas	1906	1967	15
34. Šerkšnys Jonas	1917	1967	
35. Šmitas Edvardas	1924	1955	20
36. Tučas Robertas			25
37. Urniežius Zigmantas		1967	15
38. Vyturys Placidus	1921	1950	
39. Valentinas Vladas		1947	25
40. Žilinskis Antanas	1920	1969	6
41. Žyprė Algis	1930	1959	25
42. Žvynys Bronius	1915	1966	8

7,30,35,39 stovykloje gavo dar po 3 metus.

### Permės sritis, Solikamsk

1. Povilonis Vidmantas	1947	1974	2
2. Rudaitis Izidorius	1911	1974	3



305

LTSR KULTŪROS MINISTERIJA

МИНИСТЕРСТВО КУЛЬТУРЫ ЛССР

LIETUVOS TSR  
RESPUBLIKINĖ  
BIBLIOTEKA



ЛИТОВСКАЯ ССР  
РЕСПУБЛИКАНСКАЯ  
БИБЛИОТЕКА

Vilnius, Lenin pr. 51. Sekretoriatas: tel. 29560. Teletipas 236

Вильнюс, пр. Ленина 51. Секретариат: тел. 29560. Телетайп 236

Nr. 01/843

1975 m. август mėn. 25 d.

В следственный отдел КГБ при Совете  
Министров Литовской ССР  
г. Вильнюс

При этом согласно Вашего запроса направляем Вам  
копии статей о Сахарове и Солженицине опубликованных  
в газетах "Правда", "Известие" и "Литературная газета"  
за 1973-1974 годы.

*Приложение: укомплектовано на 31 листе.*

Директор

*J. Juvaševičius*  
В. Юргайтис



## Письмо членов Академии наук СССР <sup>306</sup>

Считаем необходимым довести до сведения широкой общественности свое отношение к поведению академика А. Д. Сахарова.

В последние годы академик А. Д. Сахаров отошел от активной научной деятельности и выступил с рядом заявлений, порочащих государственный строй, внешнюю и внутреннюю политику Советского Союза. Недавно в интервью, данном им зарубежным корреспондентам в Москве и опубликованном в западной печати, он дошел до того, что выступил против политики Советского Союза на разрядку международной напряженности и закрепление тех позитивных сдвигов, которые произошли во всем мире за последнее время.

Эти заявления, глубоко чуждые интересам всех прогрессивных людей, А. Д. Сахаров пытается оправдать грубым искажением советской действительности и вымышленными упреками в отношении социалистического строя.

В своих высказываниях он по существу солидаризируется с наиболее реакционными империалистическими кругами, активно выступающими против курса на мирное сосуществование стран с разными общественными системами, против линии нашей партии и государства на развитие научного и культурного сотрудничества, на укрепление мира между народами. Тем самым А. Д. Сахаров фактически стал орудием враждебной пропаганды против Советского Союза и других социалистических стран.

Деятельность А. Д. Саха-

рова в корне чужда советским ученым. Она выглядит особенно неприглядно на фоне концентрации усилий всего нашего народа на решение грандиозных задач экономического и культурного строительства СССР, на укрепление мира и оздоровление международной обстановки.

Мы выражаем свое возмущение заявлениями академика А. Д. Сахарова и решительно осуждаем его деятельность, порочащую честь и достоинство советского ученого. Мы надеемся, что академик Сахаров задумается над своими действиями.

Академики: Н. Г. Басов, Н. В. Белов, П. Н. Боголюбов, А. Е. Браунштейн, А. П. Виноградов, С. В. Вонсовский, Б. М. Вул, Н. П. Дубинин, Н. М. Жаворонков, Б. М. Кедоров, М. В. Келдыш, В. А. Котельников, Г. В. Курдюмов, А. А. Логунов, М. А. Марков, А. Н. Несмеянов, А. М. Обухов, Ю. А. Овчинников, А. И. Опарин, Б. Е. Патон, Б. П. Петров, П. Н. Поспелов, А. М. Прохоров, О. А. Реутов, А. М. Румянцев, Л. И. Седов, Н. Н. Семепов, Д. В. Скобельцын, С. Л. Соболев, В. И. Спицын, В. Д. Тимаков, А. Н. Тихонов, В. М. Тучкевич, П. Н. Федосеев, Н. М. Франк, А. Н. Фрумкин, Ю. Б. Харитон, М. Б. Храпченко, П. А. Черенков, В. А. Энгельгардт.



Газета "Правда" №242 от 30 августа  
1973 года.

Следователь: *[Подпись]*

Дню работников  
вой промышленности  
Советский народ  
вое воскресенье  
посвящено тор-  
вание. Оно состо-  
т в Московском  
онцертном зале.  
ступил министр  
ыленности В. Д.

присутствовали  
СССР В. И. Дол-  
Председателя  
ов СССР Н. К.  
стры СССР, ответ-  
ники ЦК КПСС,  
ведомств.

(ТАСС).

## И Ц Ы инают

«Корр. «Правды»  
«Ветераны пом-  
азывается выпу-  
тельством «Азер-  
ик воспоминаний  
Азербайджане  
ов 18-й армии,  
в ожесточен-  
с фашистами  
в, на плацдар-  
земля». В книге  
шканы материа-  
ыс с обороной  
обождением Кры-  
а, Чехословакии—  
ического пути все  
ндарной армии.  
тывается слова-  
ы Леонида Иль-  
а: «Советский на-  
будет восхищаться  
военной доб-  
земельцев. Гор-  
то в дни жестоких  
Новороссийск  
вами».

## Ж О

тятся в виде тепло-  
на коже.

Научно-исследова-  
тститута акушер-  
ологии учатся с  
оловизоров сле-  
ем беременно-  
ниями от нор-  
метод привлекате-  
совершенно без-  
женщины, и для  
а организма.  
энергично раз-  
следования, свя-  
ользованием ин-  
излучений для

## Заявление ученых Сибирского отделения Академии наук СССР

Ученые Сибирского отделения  
АН СССР с глубоким удовле-  
творением восприняли ряд важ-  
ных внешнеполитических акций,  
предпринятых нашей партией и  
Советским правительством за  
последние годы.

Вся прогрессивная мировая  
общественность приветствует  
внешнеполитическую инициати-  
ву Советского Союза в укреп-  
лении международных, полити-  
ческих, экономических, науч-  
ных и культурных связей. В то  
же время из сообщения печати  
нам стало известно, что акаде-  
мик Академии наук СССР А. Д.  
Сахаров выступил с интервью,  
порочащим внешнюю политику  
нашей страны.

Советские ученые, научно-  
техническая интеллигенция еди-  
ны в активной поддержке уси-

лий партии и правительства по  
упрочению мира. Своей практи-  
ческой деятельностью они вно-  
сят вклад в развитие и углуб-  
ление международного научного  
сотрудничества, дальнейшего  
прогресса в научных исследова-  
ниях, поэтому интервью А. Д.  
Сахарова ни в коей мере не вы-  
ражает устремлений и взглядов  
ученых и научной интеллиген-  
ции. Содержание этого ин-  
тервью идейно объединило Са-  
харова с наиболее реакционны-  
ми, антисоветскими и милита-  
ристскими кругами.

Ученые Сибирского отделения  
АН СССР считают эти действия  
А. Д. Сахарова глубоко чужды-  
ми интересам нашего народа,  
всего прогрессивного человече-  
ства, чуждыми интересам науки  
и осуждают эти действия.

Академики: М. А. Лаврентьев, Г. К. Боресков, В. А. Кузнецов,  
Г. И. Марчук, А. В. Николаев, А. Н. Скринский, А. А. Трофимук.  
Члены-корреспонденты: О. Ф. Васильев, Ю. Л. Ершов, Н. А.  
Желтухин, М. Ф. Жуков, А. А. Ковальский, В. А. Коптюг, С. С.  
Кутателадзе, М. М. Лаврентьев, В. П. Мамаяев, А. В. Ржанов,  
В. Н. Сакс, Р. И. Солоухин, Э. Э. Фотиади.

## Решительно осуждаем

Мы, представители многоти-  
сячного коллектива рабочих Ав-  
тозавода имени И. А. Лихачева,  
как и все люди труда нашей  
страны, возмущены и решитель-  
но осуждаем недостойное пове-  
дение Сахарова, клеветническое  
наш государственный и общест-  
венный строй, порочащее поли-  
тику Советского государства, на-  
правленную на укрепление мира  
и разрядку международной на-  
пряженности.

Его деятельность в корне  
чужда советским рабочим, кото-  
рые своим ударным трудом кре-  
пят могущество Родины, направ-  
ляют все свои силы на претво-

рение в жизнь Программы мира,  
выработанной историческим  
XXIV съездом КПСС.

Мы, рабочие, понимаем, что  
мир и доверие становятся нор-  
мой в международных отноше-  
ниях, создают обстановку для  
успешного выполнения планов  
коммунистического строитель-  
ства. Это понимают даже самые  
яркие приверженцы «холодной  
войны», а Сахаров, не задумы-  
ваясь, клеветает на наш строй,  
искажает советскую действитель-  
ность.

Его позиция вызывает у кол-  
лектива автозаводцев гнев и  
возмущение, чувство глубокого  
презрения.

Герои Социалистического Труда: К. АРТЕМОВА, штамповщица  
прессового корпуса; В. ПАВЛОВСКИЙ, слесарь инструментально-  
го цеха № 1; К. УТЕНКОВ, начальник отделения литейного кор-  
пуса серого чугуна; В. КОКОШКА, заместитель начальника куз-  
ничного цеха.

## ВОЗМУЩЕНЫ!

Мы, механизаторы тракторной  
бригады ордена Ленина колхоза  
имени XX съезда КПСС Новоук-  
раинского района Кировоград-  
ской области, обращаемся в га-  
зету «Правда» в связи с пись-  
мом членов Академии наук СССР  
по поводу действий и заявлений  
академика А. Д. Сахарова.

Мы, хлеборобы, единодушно  
поддерживаем осуждение Саха-  
рова крупнейшими учеными на-  
шей Советской Родины и выра-  
жаем свое резкое возмущение  
его поступками и словами.

Нам не понятно, как можно вы-  
ступить против политики Совет-  
ского государства на разрядку  
международной напряженности.  
Более двадцати восьми лет наш  
народ трудится в условиях мира.  
Мы во-становили разрушенное  
хозяйство, залечили раны земли,  
растим и выращиваем высокие  
урожаи. Но у нас еще болят  
фронтные раны и ноют от бо-  
ли сердца, когда мы вспоминаем  
о двадцати миллионах погибших  
советских граждан, когда мы  
слышим о кровавых преступле-

ниях империалистической воен-  
щины в наши дни. И мы искрен-  
но считаем, что условия миро-  
го труда — это счастье для на-  
шего народа, а политика мира,  
осуществляемая Советским пра-  
вительством, выражает думы и  
чаяния всех честных советских  
людей и справедливо поддержи-  
вается миролюбивой прогрессив-  
ной общественностью.

Мы решительно отбрасываем  
измышления о нашем социали-  
стическом строе и недоумеем,  
во имя чего академик А. Д. Са-  
харов выдумывает обвинения в  
его адрес, искажает советскую  
действительность.

Выражая свое возмущение по-  
ведением академика Сахарова,  
мы единодушно поддерживаем  
внутреннюю и внешнюю полити-  
ку ленинской Коммунистической  
партии и родного Советского  
правительства и заявляем, что  
своим самоотверженным трудом  
будем крепить экономическое  
могущество Союза ССР, множить  
национальное богатство во имя  
мира на земле и счастья всего  
человечества.

А. В. Гиталов, бригадир тракторной бригады, дважды Герой  
Социалистического Труда.  
Члены бригады: А. К. Колос, В. Н. Моргукейко, П. П. Перчук,  
И. М. Савенко, И. П. Ворсиян, Г. Г. Гаращенко, А. П. Попови-  
ченко, С. С. Пячкур, Г. Г. Плохотнюк, А. И. Колотилин, Н. Ф.  
Уолесинченко.





# Письма в «Правду» <sup>308</sup>

## С ДРУГОГО ПОЛЮСА

ских народов к  
жественным про-  
тестившей и  
туры.

из года в год  
данных книг все  
ую актуальность  
вопрос подготов-  
реводчиков. Он  
находиться в  
ния ассоциации.  
иболее извест-  
е уважаемые и  
литераторы из  
и Азии и Аф-  
риканцы другие  
примут участие в  
Атинской конфе-  
обсудят такие  
роль писа-  
е против импе-  
риализма и аг-  
место в борьбе  
преобразова-  
терные тенден-  
иатских литера-  
е течения и на-  
их современном  
глубные влияния,  
ывает реакцион-  
неоколониализ-  
рых представите-  
ные группы писа-  
стран. Участники  
обменяются мне-  
и, каким должен  
оложительного ге-  
туры — борца за  
е освобождение,  
зумного и спра-  
дливости.

ия в Алма-Ате  
рограмму даль-  
ельности ассоциа-  
именно, откроет  
странцы в исто-  
иатского писатель-  
ния.

Камиль ЯШЕН.  
атель Советского  
итета по связям  
ями стран Азии  
и Африки.

Мы, члены Академии худо-  
жеств СССР, целиком поддержи-  
ваем протест членов Академии  
наук СССР, опубликованный в  
газете «Правда», и решительно  
осуждаем клеветнические заявле-  
ния академика Сахарова. Мы  
считаем его поведение недостой-  
ным высокого звания советского  
ученого.

Сейчас, когда последователь-  
ная борьба Советского Союза,  
всех стран социалистического  
лагеря за мир вызывает полную  
поддержку всего передового че-  
ловечества, с чем вынуждены  
считаться и трезво мыслящие  
политики в капиталистических  
странах, когда появились важ-  
ные сдвиги в разрядке между-  
народной напряженности, — на  
другом полюсе происходит акти-  
визация реакционных сил, вы-  
ступающих со злостными изы-  
мышлениями и антисоветской  
клеветой. Выступления академи-  
ка Сахарова и писателя Солже-

ницина объективно смыкаются  
с лживыми нападениями на Ком-  
мунистическую партию Совет-  
ского Союза и наш социа-  
листический строй.

Академия художеств, в соста-  
ве которой выдающиеся пред-  
ставители большого многонацио-  
нального коллектива советских  
художников, выражает свое пол-  
ное одобрение миролюбивой ле-  
нинской политике Коммунисти-  
ческой партии Советского Сою-  
за, ее Центральному Комитету и  
Советскому правительству.

М. К. Аникушин, Е. В. Вуче-  
вич, А. М. Грицай, У. М. Джа-  
паридзе, В. И. Касили, В. С.  
Кеменов, А. П. Кибальников,  
Е. А. Кибрик, П. Н. Крылов,  
М. В. Куприянов, А. К. Лебе-  
дев, Д. А. Налбандян, Ю. М.  
Непринцев, В. М. Орешников,  
Ф. П. Решетников, В. Ф. Рын-  
дин, Н. А. Соколов, П. М. Сы-  
соев, У. Тансыкбаев, Н. В.  
Томский, Д. А. Шмариков.

## ВОЗМУЩЕНЫ КЛЕВЕТОЙ

Коллектив нашей бригады с  
возмущением узнал о поведе-  
нии академика Сахарова, поро-  
чащем честь и достоинство со-  
ветского гражданина, ученого.

Мы, рабочие, горячо подде-  
рживаем миролюбивую внешнюю  
политику ленинского Централь-  
ного Комитета КПСС и Совет-  
ского правительства, которая так  
необходима для успешного по-  
строения коммунизма в нашей  
стране.

Наша бригада возводит жилые  
дома для москвичей. В то время,  
когда мы своим трудом стре-  
мимся досрочно выполнить за-

дания пятилетки и тем самым  
вносим свой вклад в укрепле-  
ние экономического могущест-  
ва Родины, улучшение мира на  
земле, находятся люди, пороча-  
щие миролюбивую внешнюю по-  
литику Советского государства.

Поведение Сахарова вызывает  
у нас, рабочих бригады СУ-111  
управления «Зеленоградстрой»,  
гнев и возмущение.

Н. Злобин, бригадир комп-  
лексной бригады, Герой Со-  
циалистического Труда; чле-  
ны бригады: И. Шижков,  
Д. Куприн, Н. Кириллов,  
Н. Афонин.

## ГРЯЗНАЯ ПОПЫТКА

Наши колхозники до глубины  
души возмущены непорядочны-  
ми действиями академика Саха-  
рова. Можно еще понять, когда  
против внешней политики КПСС,  
против потепления международ-  
ной обстановки выступают раз-  
личные западные реакционеры...

Подобные заявления мы, со-  
ветские люди, расцениваем как  
злостную клевету на наш госу-  
дарственный и общественный  
строй, как грязную попытку  
бросить тень на миролюбивую  
ленинскую внешнюю политику  
Советского государства, как же-  
лание призвать капиталистиче-  
ские державы вернуться к вре-  
менам «холодной войны». Пове-  
дение Сахарова вызывает у нас,  
как и у всех советских людей,  
чувства глубокого негодования,  
презрения и осуждения.

Члены нашей бригады колхоза  
им. Кирова Чиназского района  
Ташкентской области считают  
позицию Сахарова несомнести-  
мой с высоким званием совет-  
ского ученого. Мы полностью  
поддерживаем письма членов  
Академии наук СССР, коллекти-  
вов предприятий и организаций,  
всех советских людей, в кото-  
рых решительно осуждается  
подлый поступок Сахарова.

От имени членов бригады:  
бригадир бригады № 5, Ге-  
рой Социалистического Тру-  
да, лауреат Ленинской пре-  
мии депутат Верховного Со-  
вета СССР Т. Ахунова; чле-  
ны бригады: Б. Тилланазаров,  
К. Саотова, Х. Хамракулов,  
Ю. Ниязатов, И. Алимов,  
Т. Рахимов, Ж. Халыков.

## РАДА ЧЕНА

в Москве состоя-  
вшегося собрания,  
ручению ордена  
Знамени  
овательскому ин-  
му труда и проф-  
Академии меди-  
СССР. Орден  
института вручил  
здравоохранения  
ик Б. В. Петров.

собрания едино-  
лично приветствен-  
Центральному Ко-  
С. Президиуму Вер-  
хата СССР, Совету  
СССР.

(ТАСС).

Газета " Правда" № 245 от 2 сентября 1973 г

Следователь: *Ринк*

307 ат.



308 ат.

Газета " Правда" № 247  
от 4 сентября 1973 года

Следователь *Рика*

### Фотоконкурс Правды

ИЦА (Алма-Ата).  
занятий.

### ГЛА ВОДА

### ТЕПЬ

Ул. 4. (Внештат-  
«Правды» А. Че-  
ончено сооружение  
«Айс». Воды горной  
са оросили более  
таров новых зе-

е урочища «Чоль-  
значает безводная  
извечной мечтой  
ины Ассы. Полто-  
ад к ущелью, из  
ывается река на  
стор, пришли гид-  
Здесь сооружен  
ерного типа, а от  
восемь километ-  
канал. Часть его,  
ра, проходит ак-

глубокой апади-  
антральный канал  
метров его вет-  
одотращения по-  
облицованы желе-  
На новые свекло-  
зации и поля через  
сается до 300 ты-  
ров воды в сутки.  
ю канале и благо-  
кассинов новых зе-  
тия механизиро-  
ны треста «Джам-  
завершает до-

тели треста со-  
ую очередь круп-  
ласти Ташуккуль-  
нище на реке  
е ныне приня-  
миллионов кубо-  
ной воды, и ведут  
дительные ра-  
вах Бетпак-Дала и  
С начала десятой  
ободцами с меза-  
одней воды обвод-  
миллиона 100 ты-  
втаблиц, намно-  
лана, и на такой  
реконструированы  
рачные площадки.

## Письма в «Правду»<sup>309</sup>

### Позиция, чуждая народу

Мы, советские кинематографисты, ознакомившись с письмом группы академиков, опубликованным в газете «Правда», полностью присоединяемся к их оценке недостойного поведения А. Д. Сахарова, пытающегося опорочить государственный строй, внутреннюю и внешнюю политику Советского Союза.

Начавшиеся перемены в международных отношениях, разрядка напряженности вызывают у нас в стране и во всем мире естественные чувства глубокого удовлетворения. Попытки кле-

ветников оживить «холодную войну» направлены против коренных интересов советского народа, всех прогрессивных людей земли. Борьба за дальнейшее развитие сотрудничества народов в условиях мира, за новые успехи миролюбивой политики Коммунистической партии и Советского правительства — кровное дело людей искусства, призванного быть знаменосцем гуманизма.

Только гнев и презрение заслуживает тот, кто чернит свою страну, свой народ, пытается вернуть историю вспять.

Г. Александров, А. Алов, В. Артмане, С. Бондарчук, С. Герасимов, Е. Дзиган, С. Долидзе, М. Донской, В. Жалаклявичус, А. Зархи, А. Згуриди, А. Караганов, Р. Кармен, Л. Кулиджанов, Т. Левчук, Е. Матвеев, А. Медведкин, В. Монахов, В. Наумов, Ю. Озеров, Ю. Райзман, Г. Рошаль, В. Тихонов, В. Саваев, И. Хейфиц, Д. Храбровицкий, Л. Чурсина, С. Юткевич.

### Вызывает возмущение

Выступления академика А. Д. Сахарова в зарубежной печати не могут не вызвать возмущения. Советский ученый — это не только специалист в определенной области, но всегда был и останется одновременно гражданином своей Родины, имеющим по отношению к ней большие обязанности.

Благодаря мудрой ленинской внешней политике партии наша страна стала инициатором в борьбе за ликвидацию военных очагов и прочный мир на всех континентах. Прогрессивные ученые планеты всегда боролись за разрядку международной напряженности, за укрепление мира между народами. Именно по инициативе ученых была начата борьба за запрещение биологического и химического оружия. Что же предлагает академик А. Д. Сахаров в своих выступлениях? Он считает нежелательным укрепление мира, забывая при этом, что те, кто

пойдет в этом направлении, вызовет конфронтацию, рецидивы «холодной войны» и усилит международную напряженность.

Горько видеть, что знания у специалиста сочетаются с абсолютным непониманием того, как он должен бороться за мирное сосуществование стран, имеющих различные социальные системы. Стыдно советскому ученому апеллировать к «западному миру» с просьбой приостановить происходящую разрядку международной напряженности, а также вмешаться во внутренние дела Советского Союза. Искать поддержки у иностранных реакционных кругов может только ученый, утративший уважение к себе, преданность и верность родной стране, в которой он сформировался как исследователь и которая высоко оценила его научные заслуги.

Академик  
А. ИМШЕНЕЦКИЙ.

### Недостойные действия

Я и мои товарищи по труду прочитали письмо выдающихся советских ученых-академиков по поводу недостойных действий академика Сахарова. Нам не понятно, как может человек, выросший при Советской власти, получивший образование и само звание ученого на средства, заработанные советскими тружениками, так бессовестно клеветать на наш образ жизни.

Мы, доменщики Магнитогорска, всецело одобряем героические усилия нашего Централь-

ного Комитета партии, Советского правительства, направленные на разрядку напряженности в отношениях между странами и народами, горячо поддерживаем подлинно народную политику мира, политику, близкую и понятную всем советским людям.

Е. БОРЗЕНКОВ.  
Герой Социалистического Труда, старший горновой доменного цеха Магнитогорского металлургического комбината им. В. И. Ленина.

### Заодно с врагами

Я до глубины души возмущен и вместе с тем удивлен, что среди академиков нашлся человек, которому не дорого благополучие нашего народа, не дороги принципы мирного сосуществования. Он заодно с заклятыми нашими врагами — империалистами стремится чинить препят-

ствия налаживанию мирной жизни народов нашей планеты.

Члены Академии наук правильно осудили отступника. Академик Сахаров заслуживает всеобщего презрения за предательство интересов науки, интересов советского народа, всего прогрессивного человечества.

Т. С. Мальцев, полевод колхоза «Заветы Ленина» Шадринского района Курганской области, Герой Социалистического Труда, почетный член ВАСХНИЛ.



309 атр.

Газета "Правда" №248  
от 5 сентября 1973 года

Следователь: *Дук*

## НОВОГО О Ж А Я

5. (ТАСС). Пер-  
волокна высшего  
клопка нового уро-  
дли текстильщикам  
Узбекистана.  
Дороговая мощь  
ательных заводов  
10 тысяч тонн хлоп-  
то на миллион тонн  
намечено собрать в  
Такой запас дает воз-  
можно широко проводить ра-  
конструкции и модер-  
удования.

# И Е



вно, и на посадку  
на молодежной  
работе она девча-  
одная.

лomu успеху подруг  
рада, как своему,  
а, чтобы все заме-  
или его. Так растет  
человека в своих  
буждается гордость  
вос. Каждую пятни-  
разговор с молоды-  
тке после смены:  
отали за неделю?  
ли — «молнией» опо-  
сь коллектив.  
лись слова Веры

за радость, что за  
ственный успех, ес-  
у других. Помочь  
научить, увлечь  
в этом смысл тру-  
урдов.

е задачи у тружени-  
иле». Они успешно  
а то, чтобы в вы-  
итлетке выпустить  
да сотни тысяч пар  
ысить качество ее,  
имию кожи.

Вера Сергеевна в  
ышней уютной квар-  
делилась с нами  
и заботами родно-  
на, все больше чув-  
как дорого ей де-  
му она посвятила

док, по-доброму  
сь, она рассказала,  
оно услышала разго-  
денчат: очень хочет  
вать наставницу, до-  
аских показателей.  
Уверенно:

ль догонят, обяза-

## Письма в «Правду»<sup>310</sup>

# НЕДОСТОЙНО УЧЕНОГО

Опубликованное в «Правде»  
письмо членов Академии наук  
СССР, резко осуждающее недо-  
стойное поведение академика  
Сахарова, полностью отражает  
мнение научной и инженерно-  
технической интеллигенции на-  
шей страны.

Ныне, когда взоры сотен и со-  
тен миллионов людей всего мира  
с надеждой, любовью и благо-  
дарностью обращены к велико-  
му Советскому Союзу, внешняя  
политика которого неизменно на-  
правлена на предотвращение  
войны и обеспечение мира и без-  
опасности народов всех конти-  
нентов, заявление Сахарова, по  
меньшей мере, бесстыдная кле-  
вета на КПСС, Советское прав-  
ительство, на наше социалисти-  
ческое общественное устройство.  
Честный советский человек,  
подлинный патриот социалисти-  
ческой Родины, истинный уче-  
ный не может выступать против  
разоружения, являющегося во-  
просом, от которого самым не-  
посредственным образом зави-  
сят судьбы войны и мира, а ста-  
ло быть, судьбы миллионов лю-  
дей.

Выдающиеся мыслители всех  
времен гневно бичевали крова-  
вый, всепожирающий молюх —  
войны, в которых гибнет все  
здоровое, которые разрушают  
все созидное руками человека.  
Сахаров по существу скатился  
в лагерь противников укрепле-

ния сотрудничества между наро-  
дами, стал рупором антисовет-  
ской и антисоциалистической  
пропаганды, замахнулся на до-  
рогие для каждого советского  
человека идеалы, на его веру в  
обеспечение мира на нашей пла-  
нете.

Советские ученые и специали-  
сты считают главным в своей  
жизни — развивать науку и тех-  
нику, используя их достижения  
на благо нашей Родины, на бла-  
го человека. Для успешного вы-  
полнения этого высокого долга  
нам нужны мирная обстановка,  
творческое сотрудничество с  
прогрессивными людьми земли.  
Мы не можем не выразить свое-  
го возмущения поступком Саха-  
рова, пытающегося исказить со-  
ветскую действительность, миро-  
любивый курс нашего государст-  
ва и всего социалистического  
содружества.

Научно-техническая общест-  
венность нашей страны, как и  
все советские люди, единодушно  
поддерживая внутреннюю и  
внешнюю политику Коммуни-  
стической партии и Советского  
правительства, решительно осуж-  
дает отступнические действия  
Сахарова, направленные против  
интересов советского народа, и  
считает, что ему следует при-  
слушаться к общественному мне-  
нию и сделать для себя правиль-  
ные выводы.

А. Ю. ИШЛИНСКИЙ, академик, председатель Всесоюзного Со-  
вета научно-технических обществ; члены президиума ВСНТО:  
Л. Я. АУЭРМАН, доктор технических наук, профессор, заслу-  
женный деятель науки и техники РСФСР; В. С. ВАСИЛЬЕВ,  
доктор технических наук, профессор, заслуженный деятель  
науки и техники РСФСР; С. И. ВОЛЬФОВИЧ, академик; А. Т.  
ГОЛОВАТЫЙ; Н. Н. ГРИЦЕНКО, кандидат экономических наук;  
И. И. ИЩЕНКО, кандидат технических наук; С. Е. КАМЕНИ-  
ЦЕР, доктор экономических наук, профессор, заслуженный  
деятель науки и техники РСФСР; Ю. Р. МИЛЬТО; И. И. МИ-  
ХАЙЛОВ, доктор технических наук, профессор; В. Ф. ОРАН-  
ЖЕРЕЕВА; Е. А. ПИРОГОВ; В. Г. СИЛУЯНОВ; Б. А. СИМКИН,  
доктор технических наук, профессор; В. А. УСЕНКО, доктор  
технических наук, профессор, заслуженный деятель науки и  
техники РСФСР; И. Г. ЦИТОВИЧ; И. И. ЧИСТЯКОВ, доктор  
технических наук, профессор.

## НА РУКУ СИЛАМ РЕАКЦИИ

Ознакомившись с письмом  
членов Академии наук СССР по  
поводу поведения академика  
А. Д. Сахарова, опубликованном  
в газете «Правда» от 29 авгу-  
ста, мы, советские художники,  
присоединяемся к мнению авто-  
ров письма и многих представи-  
телей советской общественности,  
осудивших попытки опорочить  
нашу страну в глазах миролю-  
биво человечества.

Считаем, что действия А. Д.  
Сахарова глубоко чужды интер-  
есам советских людей, одобряю-  
щих политику Советского Союза  
по разрядке международной на-  
пряженности.

Советские художники всегда  
верны интересам мира и друж-  
бы между народами. Вместе со  
всеми трудящимися нашей стра-

ны мы боремся за строитель-  
ство коммунистического общест-  
ва, за расширение сотрудниче-  
ства в области науки и культуры.

Находясь в тесном общении с  
народом, творчески осмысливая  
его вклад в подъем экономики,  
мы видим, каких больших успе-  
хов достигла наша страна на  
этом пути.

Мы горячо поддерживаем все  
миролюбивые мероприятия Ко-  
мунистической партии, направ-  
ленные на наше мирное стро-  
ительство, на сближение между  
народами, на ликвидацию «хо-  
лодной войны», и решительно  
осуждаем поведение А. Д. Саха-  
рова, который играет на руку  
реакционным антисоветским си-  
лам.

М. Г. АБДУЛЛАЕВ, И. Т. БОГДЕСКО, В. З. БОРОДАЯ, Б. Е. ЕФИ-  
МОВ, В. М. ЗИМЕНКО, Л. Е. КЕРБЕЛЬ, И. КЛЫЧЕВ, Ю. К. КО-  
РОЛЕВ, И. М. КУЗМИНСКАС, С. А. МАМБЕЕВ, Е. Е. МОИСЕЕНКО,  
П. П. ОССОВСКИЙ, Н. А. ПОНОМАРЕВ, И. И. РОЖДСТВЕН-  
СКИЙ, М. А. САВИЦКИЙ, Т. Т. САЛАХОВ, И. А. СЕРЕБРЯНЫЙ,  
К. СОНАДЗЕ, И. А. ТОРН, Г. С. ХАНДЖИАН, Т. И. ЯЕЛОНСКАЯ.



# БЫТЬ СОВЕТСКИМ УЧЕНЫМ — ЗНАЧИТ БЫТЬ ПАТРИОТОМ

ский корреспондент статьи Карагандинской Казахстана «Печать и уголь» движение на судостроительном производственной форм в управле- м. Этой теме спонденция «Хо-

бликуется статья «Стенная газет» о зарож- печати на Крас- ступает А. Рудой. едневная стенга- электролампово- оций А. Савенок телями интерес- не выпуску. Руб- ем на семинаре консультации в дающим сатири- ния к стенной га-

## СОЦИОЛОГИ

(ТАСС). Сегодня села Саратовской вылась социологи- ния Академии на- Саратовского госу- университета име- шевского. Специ- юются с культу- потребностями и вчных професси- возрастных групп

## ЦВЕТОВ, ТЕНКОВ

К. 7. (ТАСС). березу сумели Сибирского НИИ шленности. По- нием пропитывая олы анилиновыми они добились от- татов. Обработан- разом древесина севозможные цве- и вполне заменяет бебели ценные по-

## ВЕТ...

опкина на письмо нное в «Правде»

вания телефонной делал-Абада. Ее ра- да помощь. Мини- ило туда на ра- циалистов, выде- дской телефонной части. Разрабаты- тация для расши- рения на 1.500 мо-

## ЕГО ПОСЛЕД-

октября 1972 года. последний мост» откликов. Стар- Сергея прислала письмо, которое он гибелью. Во вре- ромсомольцы 9-го родину героя— район Смолен- Юные москвичи металлургического стройку корабля «ков». стерство морского приняло решение рошаемусь букир- ду название «Сер-

Советские люди, ознакомившись с опубликованным в печати письмом членов Академии наук СССР по поводу порочащих звания советского ученого действия физика А. Сахарова, присылают в редакции газет, ТАСС, на радио и телевидение письма и телеграммы, в которых они полностью присоединяются к оценке недостойного поведения Сахарова, его попыток оклеветать наш строй, внешнюю и внутреннюю политику Советского государства. Отдельные ученые и целые коллективы, инженеры, рабочие, писатели, врачи, труженики сельского хозяйства, педагоги, художники, общественные деятели в своих письмах выражают горячее одобрение последовательной и целеустремленной ленинской внутренней и внешней политики Коммунистической партии и Советского государства, полностью поддерживают выработанную XXIV съездом КПСС Программу мира и практические действия Центрального Комитета Коммунистической партии по превращению ее в жизнь на благо советского народа, всего человечества.

Вместе с тем советских людей глубоко возмущает антипатриотическое поведение Сахарова. Рабочие, колхозники, интеллигенты — все они решительно осуждают антисоветскую деятельность Сахарова, которая играет на руку врагам мира и социализма.

С осуждением позиций Сахарова выступили ученые академий наук всех союзных республик. «Поведение Сахарова несовместимо с высоким званием советского гражданина и ученого, наносит огромный ущерб делу борьбы за мир и социальный прогресс», — пишут действительные члены Академии наук Белорусской ССР. — Его клеветнические измышления, используемые реакционными силами буржуазных стран, встречают справедливое и суровое осуждение советских ученых и мировой прогрессивной общественности. Помнит ли Сахаров, гражданином какой великой страны он является? Мы надеемся, что он серьезно задумается над своими идейными заблуждениями.

«Мы решительно осуждаем деятельность Сахарова», — пишут ученые Академии наук Узбекской ССР. — Эта деятельность порочит честь и достоинство советского ученого. Надеемся, что Сахаров серьезно задумается над своими действиями, идущими против Программы мира, выработанной XXIV съездом КПСС и одобренной всеми трудящимися нашей планеты».

«Интересы всего нашего народа и государства и, в частности, интересы развития науки настоятельно требуют дальнейшей разрядки в международных отношениях и последовательного проведения политики мира, в нас удивляет, когда ученый выступает с заявлениями, направленными

против осуществления политики мирного сосуществования и сотрудничества», — пишут члены Академии наук Армянской ССР. — Мы считаем, что академик А. Д. Сахаров своей деятельностью наносит урон чести и достоинству советского ученого».

Значительная часть писем, поступающих со всех концов нашей страны, принадлежит деятелям науки, культуры и искусства. Это и понятно: им дорого звание советского интеллигента. «Подобные Сахарову деятели, оторвавшиеся от своего народа, — заявляет коллектив Томского университета имени В. В. Куйбышева, — не найдут поддержки среди интеллигенции ни в Советском Союзе, ни среди прогрессивной интеллигенции за рубежом».

Академик Академии медицинских наук СССР, профессор Л. И. Медведь пишет: «У меня лично и у возглавляемого мной коллектива ученых поведение Сахарова, его недостойные советского ученого поступки вызвали глубокое возмущение. Так может вести себя только человек, которому не дороги великие завоевания нашего народа».

Полна гнева краткая телеграмма из Киева писателя Степана Олейника: «Как и все советские люди, я глубоко возмущен подлостью и черной клеветой Сахарова на наш великий трудолюбивый народ, чей хлеб он ест, клеветой на наше родное Советское государство. Позор Сахарову и ему подобным».

Гордость за свою социалистическую Отчизну, Коммунистическую партию Советского Союза и суровое осуждение антисоветских действий Сахарова — таково основное содержание многочисленных писем и телеграмм, под которыми стоят подписи советских людей. Вот мнение горняков шахты «Михайловская» комбината «Карагандауголь» Я. Мусагалиева, Л. Л. Абгольца, О. Флато, К. Кунсеркина, Н. Веселова, Н. Шестакова и М. Редько: «Мы, горняки, не можем оставаться равнодушными. Мы выступаем против этого отщепенца — Сахарова, который не может не знать, что вся наша работа и улучшение условий жизни советских людей на этой основе могли иметь место благодаря социалистическому строю».

От имени металлургов завода имени Петровского (г. Днепродзержинск) старший горновой доменной цеха, Герой Социалистического Труда И. С. Терещенко заявляет: «Не знаю, как думает строить Сахаров свою жизнь дальше, но честно скажу: нам с ним не по пути. Рабочий класс, крестьянство и интеллигенция во все годы Советской власти рука об руку строят коммунизм. У них единая цель, и они не допустят, чтобы кто-то использовал знания и образование, данные ему народом, во вред народу же, чернил нашу страну и социалистический строй».

«Я считаю, — пишет председатель колхоза имени 50-летия Октября Рыбницкого района Молдавской ССР, Герой Социалистического Труда Е. К. Чеботарь, — что поведение Сахарова можно сравнить с поведением неблагодарного сына по отношению к своей матери, давшей ему жизнь и воспитавшей его в трудных условиях, порой недоедавши и недосыпавши. Я выражаю свое возмущение его поведением и осуждаю деятельность Сахарова, порочащую честь советского человека».

Вот строки из телеграммы бывшего командира отряда партизанского соединения Ковпака Платона Воробько: «Я видел и познал все тяготы, трагедии и ужасы войны, четырежды ранен в боях с фашистами, потерял отца, брата, многих лучших друзей в эти страшные годы. Горячо, всем сердцем поддерживаю последовательную мирную политику нашей партии, ее Центрального Комитета и решительно осуждаю позицию, действия Сахарова в Солженицына, направленные на подрыв и дискредитацию этой гуманной, благородной политики нашей партии».

«Идеи Сахарова, чуждые советским людям, подхвачены самыми реакционными органами буржуазной пропаганды и используются для того, чтобы оклеветать внутреннюю и внешнюю политику нашего государства, подорвать престиж и авторитет нашей Родины. Но тщетны эти попытки. Дело мира, идея коммунизма невозможно опорочить», — говорится в заявлении ученого совета Московского государственного университета от имени многотысячного коллектива студентов, профессоров и преподавателей университета.

Можно привести множество других писем — их тысячи. В них выражается единодушная оценка действий Сахарова. «Служение Родине, способствование ее развитию и укреплению — высший долг каждого советского гражданина», — пишет ректор Латвийского университета имени П. Стучки, профессор, доктор юридических наук и доктор философии В. О. Миллер. — Может ли ученый, если он любит свою Родину, желает видеть ее процветающей и могучей, понимать свой долг как-то иначе? Может ли он не отдавать все свои способности, все свои силы построению самого справедливого и процветающего общества — коммунизму? Давно уже доказано, что «чистой» науки, науки для науки нет. Быть ученым и не быть патриотом своей социалистической Родины невозможно».

С этим нельзя не согласиться. Быть советским ученым — значит быть советским патриотом. Другого не даю.

(ТАСС).

Газета "Правда" № 249  
от 6 сентября 1973 года.

Следователь: *[Подпись]*

310 атн



# Антисоветская диверсия

ВАРШАВА, 10. (ТАСС). Минувший год вошел в историю как год разрядки международной напряженности, когда народы почувствовали результаты политики мирного сосуществования, главными творцами которой являются страны социалистического содружества, и прежде всего Советский Союз, пишет газета «Трибуна ляду».

Известно также, что политика ослабления международной напряженности, сближения и сотрудничества имеет не только сторонников, но и активных противников, готовых использовать любые средства для того, чтобы повернуть мир в другую сторону. Методы, которыми при этом пользуются противники разрядки,— это методы антикоммунистической кампании, направленной главным образом против Советского Союза.

Очередным антикоммунистическим и антисоветским выступлением явилась кампания, принятая на Западе как раз в

конце года разрядки международной напряженности. Началом этому послужило опубликование на Западе антисоветской книги Солженицына, который уже давно стал любимцем реакционной западной печати и издательства. Он весьма полезный автор для реакционных кругов, продолжает газета. И всем ясно, что решающую роль здесь играют не литературные достоинства, а политические факторы.

Ненависть Солженицына к советскому строю, к социалистической миролюбивой политике СССР широко известна, ибо он сам ее не скрывает. Это чувство развито в него настолько сильно, что диктует ему взгляды, которые прямо удивляют своей реакционностью. Они проявились в его предыдущих книгах, статьях и заявлениях, которые он представил западноевропейской печати. Газета подчеркивает, что рассуждения Солженицына всегда совпадали с позицией империалистических сил.

Обращает на себя внимание тот факт, указывает «Трибуна ляду», что Солженицын ни разу не выступил против взрыварских налетов на Ханой, репрессий против палестинского народа, не нашел ни одного слова осуждения кровавого террора в Чили, в защиту заключенных и покареченных чилийских патриотов. Он не шадил, однако, усилий, чтобы представить в наилучшем виде свою собственную страну, свой собственный народ. Он пошел даже на то, чтобы делать открытые заявления против идей мирного сосуществования, призывая западные государства к прямому вмешательству во внутренние дела СССР. Эта деятельность Солженицына, направленная против Родины и своего народа, вызвала и вызывает некое возмущение советских людей.

Новая книга Солженицына подхвачена и используется для грубых антисоветских выступлений. Она является очередной клеветнической атакой на советский

государственный строй, существующий со времен Октябрьской революции. Солженицын не считает с теми фактами, что именно социализм освободил миллионы людей от гнета эксплуатации, способствовал развитию творческой мысли народа, просвещения, науки и культуры, преобразованию отсталой страны в ведущую экономическую и политическую силу современного мира. На этот раз он пошел еще дальше. Он делает сравнения с царским периодом... в пользу царизма. Как оказывается, даже гитлеровские убийцы могут полагаться на его снисходительность.

Очередная кампания, связанная с книгой Солженицына, направленная против СССР, его строя и политики является новой попыткой развязывания антикоммунистической истерии, которую можно истолковать как сознательную деятельность против главных сил разрядки и мира, пишет «Трибуна ляду».

...закрываются  
...в том, чтобы  
...антикоммунистический  
...в этом рай  
...изыскать ка  
...средства  
...Затем,  
...охвативший Япо  
...кризис,  
...получе  
...Юго-Восточной  
...к новым источ  
...нефти. И, кроме  
...расшире  
...и прочих эконо  
...Японии с со  
...И, естественно,  
...потреб  
...капитала. Остае  
...открытым вопро  
...принципе пре  
...противоречий, тре  
...в отношениях  
...Юго-Во  
...на базе той  
...экономической  
...проводили  
...япон  
...И. ЛАТЬШЕВ.  
...«Правды».  
...январь.

311 ad

Газета " Правда " № 251 от 8 сентября 1973 года.

Следователь: *[Handwritten Signature]*



312 ab

Газета " Правда " № II от II января 1974 года

Следователь: *[Handwritten signature]*

PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

ства, проклады-  
«Правды» присла-  
алисты. «После  
свою работу  
Нгуен Тиен  
полей, результат  
крестьян ДРВ.  
Ли изобразил  
турный портрет  
лица народного

# ГНЕВНОЕ ОСУЖДЕНИЕ <sup>313</sup>

Печать социалистических стран с возмущением отвергает антисоветские выпады реакционной пропаганды, поводом для которых послужила книга Солженицына, изданная на Западе.

Как указывает газета «Нойес Дойчланд», организаторы этой кампании стремятся любыми средствами отравить атмосферу разрядки международной напряженности. Сегодня они пытаются представить как «сенсацию» писания Солженицына, давно известного как поставщика антисоветской стряпни для всех кухонь антикоммунизма в капиталистическом мире. Наиболее реакционные империалистические круги, враги разрядки используют любой повод, чтобы очернить социализм, отвлекая внимание от бедственного положения в своих странах.

Эта антисоветская кампания, продолжает «Нойес Дойчланд», подготовлена и развернута по всем правилам «психологической войны». Особенно усердствуют при этом печать, радио и телевидение ФРГ и определенные организации этой страны, для которых антисоветская клевета стала главным занятием.

Агентство ЧТК передало беседу с главой делегации КПЧ на совещании представителей коммунистических и рабочих партий в Праге по обсуждению работы журнала «Проблемы мира и социализма» членом Президиума, секретарем ЦК КПЧ В. Биляком. Он заявил, что «Солженицын, ненавидящий Советский Союз, перешел на службу к самым ярким врагам Советского Союза, социализма и прогресса и защищает фашизм». Солженицын и его единомышленни-

ков «нисколько не интересует, что в капиталистических странах убивают крупных ученых, выдающихся деятелей искусства, прогрессивных людей, что там совершаются массовые убийства. Это не интересует их потому, что речь идет о коммунистах, о прогрессивных деятелях».

Болгарская «Работническо дело» пишет: Между Солженицыным и реакционными кругами Запада, которые выступают против разрядки международной напряженности, установилось полное взаимодействие. Всегда, когда на Западе решают предпринять пропагандистские акции против разрядки напряженности или против социализма, Солженицын готов прийти на помощь реакционным кругам, и всегда, когда появляется его книга или заявление, они используются для организации шантажа и клеветы по адресу СССР.

Разумеется, честные и здравомыслящие люди на Западе знают, как глубоко неверны заявления Солженицына о советской действительности, продолжает «Работническо дело». Но реакционная антикоммунистическая пропаганда не интересуется истиной. Для нее важно раздуть ненависть к СССР, дискредитировать его политику, принизить значение его исторических побед, чтобы попытаться умалить влияние Советского Союза на ход событий в современном мире.

(ТАСС, 12 января).



противление креп-  
дня благодаря  
ейских племен со-  
раны и помощи  
нам американ-

и их адвокаты хо-  
занялся не толь-  
ическим аспектом  
протеста в Вун-  
нде всего вскрыл  
ие и социальные  
ста.  
ставит противопо-  
осудить индей-  
как частных лиц,  
подготовлен-  
следующий про-  
16 активистами  
риканских индей-



313at.

Газета "Правда" № 13 от  
13 января 1974 года

Следователь: *[Подпись]*

редсказыва-  
ющее Рос-  
стойное во-  
Касталь-  
ации ее хо-  
статки, это  
именно про-  
такими из-  
ронными со-  
буни Г. Сан-  
и ее идеологических наем-  
ников. Это ненависть тех, кто  
направлял армии интервентов  
против молодой Страны Советов,  
кто пытался задуть ее  
блокадой, кто двинул в раз-  
бойничье нападение на нее  
фашистские орды, кто долгие  
годы вел против нас «холод-  
ную войну», а теперь пытает-  
ся вновь повернуть мировое  
развитие вспять, выступая  
против разрядки напряженно-  
сти, разжигая вражду между  
народами. Это ненависть тех,  
кто организует заговоры и ди-  
версии против свобододолю-  
бных народов, тех, чьи уси-  
лиями вскормлены «гориллы»  
кровавой чилийской хунты,  
фашистские и расистские дик-  
таторы, беспощадным терро-  
ром подавляющие волю наро-  
дов к свободе и национальной  
независимости.

### КЛБ Жбе

«Прав-  
на сцене  
мудьяна со-  
ра спентак-  
Севера» по  
ина.

та Артак и  
за тысячи  
дного края—  
на Севере,  
е счастье. Со-  
ются в коме-  
юга на север  
ртака, чтобы  
и. И вот они в  
Встретились  
ух народов.  
то — свои, но  
ветский. Пос-  
лучено, и мо-  
еляются на  
шки В. Ад-  
К. Арума-  
Саркисян и  
создали жиз-  
одно, повест-  
е двух наро-

**НЕУКЛОННЫЙ** рост меж-  
дународного авторитета и  
влияния СССР, успехи ленин-  
ской внутренней и внешней по-  
литики КПСС вызывают бешеную  
ненависть международной  
империалистической реак-  
ции и ее идеологических наем-  
ников. Это ненависть тех, кто  
направлял армии интервентов  
против молодой Страны Советов,  
кто пытался задуть ее  
блокадой, кто двинул в раз-  
бойничье нападение на нее  
фашистские орды, кто долгие  
годы вел против нас «холод-  
ную войну», а теперь пытает-  
ся вновь повернуть мировое  
развитие вспять, выступая  
против разрядки напряженно-  
сти, разжигая вражду между  
народами. Это ненависть тех,  
кто организует заговоры и ди-  
версии против свобододолю-  
бных народов, тех, чьи уси-  
лиями вскормлены «гориллы»  
кровавой чилийской хунты,  
фашистские и расистские дик-  
таторы, беспощадным терро-  
ром подавляющие волю наро-  
дов к свободе и национальной  
независимости.

В идеологической борьбе  
против социализма импери-  
алистическая реакция не брез-  
гует никакими средствами,  
вплоть до фальсификации и  
клеветы.

В последние дни буржуаз-  
ная печать развернула антисо-  
ветскую шумиху в связи с  
публикацией на Западе оче-  
редного клеветнического сочи-  
нения А. Солженицына под  
названием «Архипелаг Гу-  
лаг». На поверхности грязного  
потока антикоммунистической  
пропаганды вновь появилось  
имя отщепенца, который уже  
много лет сотрудничает с вра-  
ждебными советскому народу  
зарубежными издательствами  
и органами печати, включая  
белоэмигрантские.

Там, за рубежом, Солжени-  
цын опубликовал уже не одно  
свое сочинение, направленное  
против советского обществен-  
ного строя, против нашего на-  
рода. В книгах «В круге пер-  
вом» и «Раковый корпус»  
Солженицын с позиций воинст-  
вующего реакционера отвер-  
гал наши социалистические за-  
воевания, ставя под сомнение  
сами основы советского обще-  
ства. Антисоциалистическую  
направленность имеет и роман  
Солженицына «Август Четыр-  
надцатого», посвященный на-  
чалу первой мировой войны.  
Нет в этом романе ни истори-

# ПУТЬ ПРЕДАТЕЛЬСТВА

ческой, ни художественной  
правды, а господствует одна,  
совершенно определенный  
толка, тенденция. Солженицын  
выступает против революцио-  
неров, против социалистиче-  
ской революции. Зато с умиле-  
нием пишет он о кайзеров-  
ских войсках, превозносит их  
генералов и офицеров. Раньше  
он настойчиво восхвалял все  
дореволюционное — в сравне-  
нии с советским, а здесь уже  
русскому ставится в пример  
милитаристско-прусское. Ро-  
ман «Август Четырнадцато-  
го» — произведение антипат-  
риотическое и антинародное,  
характерное особенно тем, что  
в нем явно сквозит «обидца»  
автора на революцию, лишив-  
шую его — отпрыска круп-  
ного землевладельца — на-  
следственных привилегий и бо-  
гатства.

В «Августе Четырнадцато-  
го» отчетливо проявилась по-  
литическая платформа Солже-  
ницына как сторонника помещи-  
чно-капиталистических по-  
рядков, эпитона кадетской  
идеологии, готового ценой  
предательства по отношению к  
Родине добиваться рестав-  
рации буржуазного строя.

Перу Солженицына принад-  
лежит в пьеса в стихах «Пир  
победителей», также пере-  
правленная за рубеж, но не  
напечатанная там, ибо сам  
Солженицын до сих пор заяв-  
лял о нежелательности ее пу-  
бликации.

Разумеется, нельзя объяс-  
нить это очевидной художест-  
венной беспомощностью пьес-  
сы, ибо критерий художест-  
венности не имеет никакого  
значения для антисоветчиков,  
публикующих любую низко-  
пробную писанину, лишь бы  
она содержала клевету на со-  
ветское общество. Все дело в  
том, что «Пир победителей»  
с предельной очевидностью  
разоблачает Солженицына не  
только как активного антисо-  
ветчика, но и как человека,  
глубоко безразличного, пы-  
тающегося обогатить и уни-  
жить героев советского на-  
рода, воинов Советской Армии,  
ценою крови и жизни своей  
спасших человечество от уг-  
розы фашистского рабства. В  
то же время с вскрываемой

симпатией говорится в пьесе  
о власовцах — ваемниках фа-  
шизма — и выражается сожа-  
ление о том, что гитлеровцы  
слишком поздно стали форми-  
ровать власовские банды, в  
которых ему, Солженицыну,  
хотелось видеть силу, способ-  
ную «избавить» Россию от  
большевизма.

Солженицын глумится над  
самым светлым и святым в  
нашей жизни, оскорбляет па-  
мять лучших сынов и дочерей  
народа — Александра Матро-  
сова и Зои Космодемьянской.  
До такого кощунства по отно-  
шению к людям, сложившим  
головы в борьбе с фашизмом,  
редко опускаются даже самые  
оголтелые антикоммунисты.

Теперь в очередном сочине-  
нии «Архипелаг Гулаг» Сол-  
женицын уже не устами героя  
пьесы, а от своего имени за-  
являет, что гитлеровцы были  
якобы «снисходительны» и  
«милостивы» к порабожденным  
народам, что Сталинградскую  
битву Советская Армия вы-  
играла благодаря штрафным  
батальонам. Вновь, как и в  
«Пире победителей», он глу-  
мится над жертвами, понесен-  
ными советским народом в  
войне против фашизма, оправ-  
дывает преступления власов-  
цев и бандеровцев. Он вещает:  
«Эта война вообще нам  
открыла, что хуже всего на  
земле быть русским».

Книга «Архипелаг Гулаг»  
явно рассчитана на то, чтобы  
одурочить и обмануть довер-  
чивых людей всевозможны-  
ми измышлениями о Совет-  
ском Союзе. Автор этого со-  
чинения буквально задыхается  
от патологической ненависти к  
стране, где он родился и вы-  
рос, к социалистическому  
строю, к советским людям.

Книгу эту, замаскирован-  
ную под документальность,  
можно было бы назвать пло-  
дом больного воображения,  
если бы она не была начинена  
на циничной фальсифика-  
цией, состряпанной в угоду  
силам империалистической ре-  
акции. Если чем и может по-  
разить читателя названное со-  
чинение, так это, пожалуй,  
предельной степенью само-  
разоблачения человека, кото-  
рый смотрит на новое, строя-

щееся общество глазами тех,  
кто расстреливал и вешал  
коммунистов, революционных  
рабочих и крестьян, отстаивая  
черное дело контрреволюции.

Такова логика морального  
падения такого мера духов-  
ной нищеты этого внутренне-  
го эмигранта, лишенного вся-  
кой связи с реальной жизнью  
нашего общества.

Убийственно метко охарак-  
теризовал в свое время В. И.  
Ленин пороку пресмыкающихся  
перед капиталистическим  
миром политиканов: «Ваши  
слова о свободе и демокра-  
тии — напускной лоск, заучен-  
ные фразы, модная болтовня  
или лицемерие. Это размаля-  
ванная вывеска. А сами по се-  
бе вы — гробы поваленные.  
Душонка у вас насквозь хам-  
ская, а вся ваша образован-  
ность, культурность и просве-  
щенность есть только разно-  
видность квалифицированной  
проституции. Ибо вы продае-  
те свои души и продаете не  
только из нужды, но и из  
«любви к искусству!» (Полн.  
собр. Соч., т. 16, стр. 40).

Реакционные круги, кото-  
рым угодно прислуживает  
Солженицын, разумеется,  
умалчивают о своих подлин-  
ных, далеко идущих целях. Но  
любому непредубежденному  
человеку ясно: главная задача  
тех, кто стоит на страже исто-  
в капиталистической эксклю-  
тации, — любыми средствами  
оклеветать Советский Союз —  
оплот мира и социализма на  
земле, очернить историю на-  
шего народа-творца, ослабить  
притягательную силу комму-  
нистических идей, нанести  
ущерб растущему и крепну-  
щему мировому социализму,  
подорвать дело взаимопони-  
мания и сотрудничества меж-  
ду народами.

Но те господа на Западе,  
которые усердно курят фими-  
ам Солженицыну, вряд ли на-  
живут на столь малопочтен-  
ном занятии какой-нибудь ка-  
питал. Слишком уж очевидны  
мерзость и ничтожество этой  
фигуры — и в нравствен-  
ном, и в политическом отно-  
шении. Уместно напомнить  
здесь дошедшие до нас из  
древности слова: «Предате-  
лей презирают даже те, кому

они сослужили службу». Так  
было и так будет.

Как известно, советская об-  
щественность, Союз писате-  
лей неоднократно предупреж-  
дали Солженицына о недопу-  
стимости его поведения, позво-  
рящего звание советского  
гражданина. Но Солженицын  
ничему не внял и ничему не  
научился. Он был и остался  
антисоветчиком и антикомму-  
нистом, сознательно перешед-  
шим в лагерь врагов мира, де-  
мократии и социализма. Он  
выступает в роли провокатора  
и подстрекателя, закликаю-  
щего империалистов проводить  
по отношению к СССР «поли-  
тику силы».

Буржуазная пропаганда пы-  
тается представить Солжени-  
цына в роли некоего «стра-  
дальца», влачащего нищен-  
ское существование. Распро-  
странению этого мифа актив-  
но содействовал сам Солжени-  
цын, играя роль некоего юрод-  
ствующего во Христе.

Но разве можно назвать  
бедствующим человека, кото-  
рый может позволить себе за  
короткое время купить три ав-  
томашины, приобрести дачу  
и — к слову говоря — содер-  
жать в Швейцарии собствен-  
ного адвоката для контроля за  
своими банковскими счетами?  
Матерый делегата, делающий  
бизнес на своем антисоветиз-  
ме, лобко разжигающий во-  
круг себя спекулятивный ажи-  
отаж и извлекающий из него  
дивиденды, — такой подлин-  
ный облик этого отщепенца.

Буржуазная пропаганда пы-  
тается изобразить дело так,  
будто сочинения Солженицына  
не печатаются в Советском  
Союзе потому, что он-де пи-  
шет «правду» о некоторых  
драматических моментах в ис-  
тории Советского государства,  
в особенности об имевших ме-  
сто незаконных репрессиях.

Это злонамеренная выдум-  
ка. Коммунистическая партия  
Советского Союза открыто  
подвергла бескомпромиссной  
критике связанные с культом  
личности нарушения социали-  
стической законности, пол-  
ностью восстановила ленин-  
ские принципы и нормы жи-  
зни в партии и в обществе,  
обеспечила дальнейшее разви-

тие социалистической демо-  
кратии.

В нашей стране издан ряд  
произведений, содержащих  
критику недостатков и ошибок  
прошлого, о которых идет речь,  
и советская общественность по-  
ложительно восприняла эти  
произведения, потому что их  
авторы писали подлинную  
правду, не впадая в односто-  
ронности, не теряя чувства  
исторической перспективы.

Солженицын подходит к  
этим вопросам с прямо про-  
тивоположных позиций. Он  
пытается доказать, будто на-  
рушения законности были не от-  
ступлением от норм социали-  
стического общества, а выте-  
кали из самой природы со-  
циализма.

Понятно, что публикация  
его клеветнических произведе-  
ний, направленных против со-  
циализма как общественной  
системы, против всего, что  
создано и утверждено созда-  
тельным творчеством совет-  
ского народа, исключается в  
Советском Союзе.

Реакционность писаний Сол-  
женицына, его враждебность  
делу мира, социализма, взаи-  
мопонимания и дружбы между  
народами вызывают возмуще-  
ние общественности братских  
стран социализма, печать ко-  
торых разоблачает разверну-  
тую на Западе спекуляцию во-  
круг имени этого ласквянта.  
Подлинная суть этой спе-  
куляции становится все более  
очевидной и для широких об-  
щественных кругов многих  
стран, о чем убедительно сви-  
детельствует резкая отповедь  
органам империалистической  
пропаганды, которая дается  
на страницах прогрессивных  
изданий во Франции, Англии,  
ФРГ, Австрии, США, Канаде  
и других государствах.

Солженицын удостоился  
того, к чему столь усердно  
стремился, — участи преда-  
теля, от которого не может не  
отвернуться с гневом и през-  
рением каждый советский  
труженник, каждый честный  
человек на земле.

И. СОЛОВЬЕВ.

РЕДАКЦИОННАЯ  
КОЛЛЕГИЯ.

Адрес редакции: 125867, ГСП, Москва, А-47, ул. «Правды», 24.

◆ ТЕЛЕФОНЫ:

Справочное бюро редакции — 251-73-86;  
Издательство — 214-11-02.  
Справки по письмам — 253-15-69.

Вильнюс. Типография издательства ЦК КП Литвы.



последние три года повышаются до и нефтепродуктов до 35 процентов, а до 49. Стоимость возросла от 10 до 15 процентов керосина — сжиженного газа. Этого ожидают в Израиле. Цены на товары в Израиле. Экономисты, буржуазные идеологи хотят воскресить времена «холодной войны», отвлекая внимание народов своих стран от острого кризиса, разъедающего капиталистическое общество.

Ю. ГЛУХОВ.

с учетом конференции в Токио призвал к политике в отношении Азии. Вспомогательные материалы о том, что в Азии. Вспомогательные материалы о том, что в Азии.

Печать зарубежных стран продолжает публиковать комментарии на статью в газете «Правда» «Путь предательства». Прогрессивная печать, многие зарубежные общественные деятели, представители интеллигенции выступают с резким осуждением попыток поборников «холодной войны» использовать очередной пасквиль Солженицына для нагнетания враждебной делу мира обстановки. Пропагандистская акция реакционной прессы вокруг Солженицына — составная часть кампании против разрядки напряженности и мирного сосуществования, — пишет в газете «Вуэ увриер» член Секретариата ЦК Швейцарской партии труда Жан Венсан. — Антисоветской кампанией буржуазные идеологи хотят воскресить времена «холодной войны», отвлекая внимание народов своих стран от острого кризиса, разъедающего капиталистическое общество. Югославская газета «Виесник» пишет, что для Солженицына и для тех, кто с ним и за ним, так называемые «лагеря» — это только предлог, только метод, только намеренно избранный путь к цели, с помощью которых Солженицын хотел бы дискредитировать социализм как систему и идею. Но именно поэтому он окончательно и бесповоротно дискредитировал и разоблачил сам себя. Солженицын теперь ни для кого не важен — даже в отрицательном смысле. Важно только то, что из него — после того, как он превратился в критика системы, — сделали другие. Во всяком случае Солженицын служит им для того, чтобы очер-

нить Октябрьскую революцию и социализм, где бы он ни был... Орган французских коммунистов «Юманите» подчеркивает тщетность попыток Солженицына доказать, будто нарушения законности были не отступлением от норм социалистического общества, а вытекали из самой природы социализма. Коммунистическая партия Советского Союза, указывает «Юманите», открыто и бескомпромиссно подвергла критике связанные с культом личности нарушения социалистической законности, полностью восстановила ленинские принципы и нормы жизни в партии и обществе. Кампания, развязанная на Западе вокруг книги «Архипелаг ГУЛАГ», справедливо отмечает «Руде право», послужила своего рода зеркалом, в котором отразилась расстановка сил на антикоммунистическом фронте. В данном случае на единой платформе сошлись все враги Советского Союза, все враги социализма. Это пестрое общество — от крайних правых сил в капиталистическом мире до маоистов. Потому что и в Пекине решили сунуть ложку в это грязное варево. При этом имеется в виду одна из статей Синьхуа, о которой западногерманская газета «Франкфуртер альгемайне» заявила: в то время как книга Солженицына используется для того, чтобы попытаться будоражить общественное мнение, Пекину представляется целесообразным «дуть в ту же дуду». В письмах, телефонных звонках в отделение ТАСС в Нью-Йорке рядовые американцы вы-

ражают свое одобрение публичного разоблачения Солженицына. Вот одно из них: житель Нью-Йорка, 50-летний врач Энтони де Сантоло заявил: «Я хочу выразить свою поддержку статье в «Правде». Газета совершенно права, когда подвергает гражданскому порицанию человека, который действует на руку врагам его родины. Солженицын полностью оторвался от народа и забыл, каким трудом достаются народу все те блага, которыми пользуется и он. Этого человека надо заставить познакомиться с физическим трудом, а то он со своими заграничными гонорарами забыл, наверное, сколько стоит хлеб». «Доказательны и убедительны доводы статьи «Правды», вскрывающие провокационную сущность пасквиля Солженицына, в особенности его последней книги «Архипелаг ГУЛАГ», — пишет индийская газета «Патриот». «Статья «Правды», — указывает газета, — справедливо отмечает, что Солженицын потерял чувство исторической перспективы, скатившись на позиции злейших врагов СССР». В статье «Архипелаг клеветы» болгарский писатель С. Караславов пишет: «Неужели нормальный, честный человек может всерьез подумать, что в СССР нет свободы, что дело Октября — ошибка истории? Каким же надо быть благодарным человеком, какую грязную душу надо иметь, чтобы, пользуясь благами своего народа, питаясь хлебом, выращенным его трудом, клеветать на этот народ, на народную власть!».

(ТАСС, 19).

ВОКРУГ СВЕТА

316 at

Газета " Правда " № 14 от 14 января 1974 года.

Следователь:

*[Handwritten signature]*

PRASTA ORIGINALO KOPIJA POOR COPY OF ORIGINAL



315 атв.

Газета - "Правда" № 20 от  
20 января 1974 года

следователь: *Рубин*

сомнений, что  
Советская про-  
добралась к тай-  
ству для того,  
чтобы враждебный  
курс, дать  
антисоветской  
ой кампании.

иностранных  
влет посольств  
ельный протест  
советских дип-  
работников и  
ращения с ни-  
тса грубейшим  
ощепризнанных  
родного права  
анный харак-

иностранных  
сперждает свое  
17 января с. г.,  
сторона не мо-  
т мимо этого  
его нарушения  
его иммунитета  
доматов и что  
за последст-  
попытки китай-  
организовать ан-  
локацию пол-  
на правитель-

иностранных  
ст, что китай-  
римет необхо-  
недопущению  
е веля бы к  
ветско-китай-

### ения гона

(ТАСС). Со-  
намерены рас-  
е присутствие  
е. Как сооб-  
-Йорк таймс,  
ет строительст-  
базы на ост-  
принадлежа-  
операций фло-  
том океане.

## 3 а ку л и с а м и <sup>316</sup> радиостанции «Свобода»

ВЕНА, 22. (ТАСС). Газета «Фольксштимме» опубликовала статью, в которой подчеркивается, что радиостанция «Свобода» — это один из наиболее гнусных подстрекательских центров капиталистического мира. Этот центр управляется и финансируется американским ЦРУ, а его штаб-квартира расположена в Нью-Йорке. Основанный в разгар «холодной войны» в марте 1951 года, центр и по сей день остается поборником этой обанкротившейся политики, специализируется на подрывной пропаганде против Советского Союза.

Из попавших в распоряжение редакции газеты секретных документов этого подрывного центра — «руководства по вопросам политики радиостанции «Свобода», а также «директив» и «особых указаний» — следует, что конечной целью деятельности радиостанции является свержение политического строя в Советском Союзе или, как сказано в этих документах, «изменение существующей системы в Советском Союзе и других социалистических странах».

Нью-Йоркская штаб-квартира, указывается далее в статье, содержит во многих странах радиоцентры, крупнейший из которых находится в Мюнхене. Ведущее ядро радиостанции «Свобода» состоит из 37 сотрудников ЦРУ. Под их руководством работает несколько сот человек.

Мюнхенский радиоцентр подразделяется на 9 главных отделов и 33 других отдела. Отдел «особых проектов», например, концентрирует свои усилия на наиболее крупных акциях, под-

готовляемых в течение длительного периода времени.

Сейчас в сфере его деятельности находится «особый проект «Архипелаг Гулаг», т. е. передача на языках народов СССР антисоветского сочинения Солженицына. Первоначально осуществление этого проекта намечалось на более поздние сроки. Однако оно было ускорено из-за начавшейся в Женеве очередной фазы совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе. С помощью книги «Архипелаг Гулаг» пытаются оказать на Советский Союз давление и затруднить процесс разрядки напряженности в Европе.

В числе руководящих сотрудников радиостанции «Свобода», указывается в статье, — многие гитлеровские агенты и коллаборационисты. Например, некто Л. Дудин выступает здесь под псевдонимом Николая Градобоева. Биография этого «борца за свободу» началась с того, что он отправил на виселицу во время гитлеровской оккупации трех советских патриотов.

С немецко-фашистскими захватчиками сотрудничали также В. Жабинский (псевдонимы Панин, Рудольф и Юрасов), Л. Павловский (псевдонимы Пылаев, Шамров), В. Цайрко и многие другие сотрудники этого шпионского центра.

Теперь, пишет газета «Фольксштимме», эти люди, руки которых обогреты кровью советских граждан и антифашистов других стран, хотят «освободить» Советский Союз...

Таков радиоцентр, который с большим удовольствием использует антисоветские писания Солженицына.



# ПРЕЗРЕНИЕ И ГНЕВ

Каждый день в редакцию поступают письма советских людей, выражающих свою солидарность с той оценкой деятельности и личности А. Солженицына, которая дана в статье «Путь предательства» и других публикациях «Правды». Писатели и ученые, рабочие и колхозники, ветераны войны и представители молодого поколения единодушно клеймят позором жалкого отщепенца, поставившего свое перо на службу силам империалистической реакции.

Сегодня мы публикуем некоторые из этих писем.

## В редакцию «Правды»

Уважаемый товарищ редактор! Хочу выразить свое отношение к статье «Правды» от 14 января с. г., в которой дана справедливая, на мой взгляд, политическая оценка пути, пройденного за эти годы А. И. Солженицыным, чья деятельность чем дальше, тем больше выходила за рамки литературы и постепенно приобрела нескрыто антикоммунистический и антисоветский характер.

Константин СИМОНОВ.

## На руку врагам мира

Тот, кто бывает за рубежом, знает, как обостряется там чувство Родины, как уходят на второй план те или иные наши недостатки, как отчетливее начинаешь видеть, сколько сделано за последние годы в плане устранения этих недостатков и отрицательных явлений прошлого, понимаешь, как велики наш народ, наше искусство, наша литература.

Совсем недавно мне пришлось побывать в Федеративной Республике Германии. Именно там начинаешь по-настоящему понимать и ощущать все значение наступившей разрядки международной напряженности, а также всю сложность, которая встречается на пути этого процесса.

Пропагандистская сенсационная шумиха, поднятая на Западе вокруг антисоветской книги Солженицына «Архипелаг Гулаг», призвана помешать благотворным переменам в мире.

Нетрудно заметить, с каким алорадством воспринято это сочинение теми, кто радуется любому поводу, мешающему духу сотрудничества и сближения народов в борьбе за мир.

Процесс разрядки международной напряженности проходит в обстановке не прекращающейся ни на одну минуту идеологической борьбы. Совершенно очевидно, что появление книги Солженицына играет на руку сторонникам «холодной войны».

Георгий ТОВСТОНОГОВ.

Народный артист СССР.  
г. Ленинград.

## Жалкий удел отщепенца

Сегодня на Западе немало охотников переписать по-своему

историю минувшей войны, обелить гитлеровских главарей, всеми способами принизить роль Советской Армии, Советского государства в разгроме фашизма. Для этих фальсификаторов истории «Архипелаг Гулаг» и другие клеветнические сочинения Солженицына — суцая находка.

Только обезумевший от несправедливости маньяк, человек без рода и племени может так глумливо говорить о подвиге нашего народа в Великой Отечественной войне, о героях, память о которых священна для каждого советского патриота. Нужно ли объяснять, с каким гневом и возмущением воспримут ветераны войны, тысячи тех, кто испытал на себе зверства гитлеровцев, разглагольствования Солженицына о «милосливости» последних, его умиление подлыми делами власовцев и бандеровцев — наемников фашизма. Солженицын полностью разоблачил себя как предателя Родины, как сознательный и злобный враг советского общественного строя. Удел предателя — презрение народа.

Алексей МАРЕСЬЕВ.  
Герой Советского Союза.

## Позор предателю!

Коротко о себе. С августа 1941 года — в рядах Красной Армии. Под Сталинградом был пробит осколком мой комсомольский билет за № 13791338, выданный курсанту Высшего военно-политического училища имени В. И. Ленина. Этот билет экспонируется теперь в Донецком музее. Вошел под Сталинградом. Фронт пришлось оставить после очередного — седьмого — ранения. Участвовал в восстановлении ролной шахты. Будучи инвалидом Отечественной войны II группы, тружусь на комбинате «Максвауголь». Член партии с 1946 г.

Из моей биографии ясно, почему в моем сознании не укладываются действия антисоветнички типа Солженицына. Разве не понятно этому предателю, что социализм создается миллионами советских людей и что они не позволят ему оплевывать наши завоевания, клеветать на нашу Родину? Предателю нет места среди честных советских людей — патриотов своей Родины.

П. ГАВРИЛЕНКО.  
Горняк комбината «Максвауголь».

Донецкая область.

...зает краски своеобразного, звучного обрисовки характеров. Его песни пылко не светит, «жой туман» воскак папирида пощип.

...оперке оперы в театре автор Т. Хренсатель Н. Вирта, которого «Оди» написано либретто. Они помогли своим советами, высокой музыкальной культуры очевидно, нелишметить и некоторопла. Отдельным соопно еще поработатьобны слово звучалокусес, насыщенные. сценны следовалоать. В частности, того эпизод приезда и пьяного разгула, где есть «пережительно углубить ики, «найги» мизанего песни в финалье. Чувствуются впорой и длинноты.ика оперы «В бусомненный творчесед ведущего Музытеатра республики. зритель к героикеэго произведениее высоты сегодняшисоще ощутить истосдостижения нашего

О. ИОВСА.  
искусствоведения.

...нако практических... от ее деятельно... работники мало

...формируется покупа... основном — через радио, телевидение. ... не используются листовки, световые ... и то, что попадает ... «рения» потенциаль... упателя, далеко не ... дительно, своевре... тая рекламные стра... родских, республи... азетах, никак не из... от ощущения, что ... темы их случайны. ... огромная площадь ... призывам посещать ... августа школьные ба... и так хватает поку... Или повсюду видим ... сите зеленый чай», — ... без того в Туркме... на популярен.

...показывает, что пе... торговли — резуль... ой координации дей... вственных и торгу... танизаций Ашхабада, ... инициативы и на... сти у ряда руководя... отников городского ... торговли. Такие ... дальше не могут ... нима. Торговля тре... пристального вни... стороны партийных ... их органов.

...показывает, что пе... торговли — резуль... ой координации дей... вственных и торгу... танизаций Ашхабада, ... инициативы и на... сти у ряда руководя... отников городского ... торговли. Такие ... дальше не могут ... нима. Торговля тре... пристального вни... стороны партийных ... их органов.

А. КУЧЕРЕНКО.  
(Корр. «Правды»).

316 ат.

Газета " Правда " № 23  
от 23 января 1974 года

Следователь: *Рубин*



# Осуждение предательства

318

## Логика падения

С раздражением пришел Солженицын в нашу литературу, со злом ушел он из нее. Его появление в литературе с первых же дней вызвало много споров. В те дни, когда наша партия прямо и откровенно вскрывала нарушения социалистической законности, связанные с культом личности, некоторые видели и хотели видеть в Солженицыне человека, возмущенного вчерашними несправедливостями, и не разгадали его истинной цели. Но многие и тогда уже говорили, что он мутный поток путает со светлой рекой, что он не столько боль выражает, сколько зло выплескивает, что он не столько переживает, сколько злорадствует.

Спор этот окончательно решили его произведения. Постепенно стало ясно, что за раздраженностью Солженицына кроется злоба и ненависть, что в литературу он пришел с давней наследственной враждой к нашему обществу, к строю, народу, государству. Последними своими злобными писаниями он превзошел самого себя. Лучшие сны нашей страны всегда подчиняли и подчиняют свой талант, свои мысли Родине, народу. Солженицын же хочет подчинить своим злым замыслам добрые помыслы народа, судьбу и историю Родины. Лучшие художники слова всегда выражали и выражают недовольство самим собой. Солженицын же недоволен народом, Родиной нашей, его раздражают наши успехи, наши победы, усилия нашей партии, направленные на разрядку международной напряженности.

Жить на земле, пропитанной кровью и потом многих поколений своего народа, и смешать с грязью его прошлое, настоящее и будущее — это уж слишком. Если Солженицыну не нравятся наши порядки, наша жизнь, наша страна, мы ничем ему не можем помочь. Пусть отправляется туда, где ему хорошо. Без него мы строили нашу жизнь и создали нашу культуру. Без него и подобных ему обойдемся и теперь.

Расул ГАМЗАТОВ.  
г. Махачкала.

## Дать отпор клеветнику!

А. Солженицын оклеветал в своих сочинениях советский образ жизни, подлинно гуманный советский строй. Но мы, рабочие автозавода им. Лихачева, видим нашу жизнь такой, какая она есть. Мы видим ее в героических делах советского народа, отдающего все силы во имя ми-

ра, во имя торжества великих идеалов нового общества. Наша жизнь прекрасна и содержательна, светла и многогранна. Я говорю это как коммунист 70-х годов, как рабочий человек.

Чернить нашу жизнь никому не позволим!

И. ГАЙНИЕВ.  
Рабочий ЗИЛа.

г. Москва.

## Мириться с этим нельзя

Не могу скрыть свое глубочайшее возмущение предательскими действиями А. Солженицына. Он перешел на сторону врагов социализма, врагов нашей Родины, стремящихся любыми средствами подорвать растущий в мире авторитет СССР, притягательную силу коммунистических идей, миролюбивой политики Коммунистической партии и Советского государства.

Думается, что Солженицын переступил ту грань, за которой он лишился права считать себя советским гражданином.

Хочу сказать «господину» Солженицыну: велико терпение советского народа, но и оно отнюдь не бесконечно.

И. КУРКОВ.  
Студент Минского педагогического института.

## Измену Родине не прощают

Различные радиоголоса на Западе, захлебываясь, смакуют очередной пасквиль А. Солженицына. Описывать жизнь в лагерях — это не столь уж ново. Все, что связано с культом личности, давно уже дана соответствующая партийная оценка. Но докатиться до реабилитации «власовцев» — это уж слишком! Подобные «борцы за свободу» мне знакомы, можно сказать, с детства. В 1919 году я наблюдал, как на станции Зорька возле города Балашова они подняли на вилы военкома и 13 моряков. Они глумились даже над трупами убитых коммунистов...

Можем ли мы это забыть? Можем ли мы вычеркнуть из памяти злодеяния предателей Родины в дни Отечественной войны? Я был солдатом и знаю, что творили власовские банды.

В нашем колхозе не один десяток пенсионеров, преимущественно это женщины, чьи мужья погибли на фронтах, в том числе и от рук власовцев. Не только эти женщины, но и дети и внуки погибших не простят предателей.

М. КУЗЬМИНОВ.  
Колхозник.  
Колхоз «Путь к коммунизму», Краснодарский край.

317 атв.

Газета " Правда " № 24 от  
24 января 1974 года

Следователь

*Романов*

50-летия присвоено городу имени великого в ходе которого хороший старт году пятилетки. постановлении Совета Министров ВЦСПС и ЦК заветывании Всесоюзного социалистического в 1974 году приравненные и направленные предательства. Их встречные плановая роль которых на возросшем рабочих и специалистов широчайших возросшего социалистической передовой техником трудовом германски каждое приняло встречное задание заданное дать продукции его качества, с ратами.

50-летий посетил Ленин. «Ленин» начал в своей празднования в 1920-го юбилей власти товарищев, — оказал социалистическом и в суровых временного времени всегда с честью революцион-

коммунисты, все же теснее спланировали нашей ленинскую демонстрируют борьку и одобрили и его Политбюро внутренней и стики.

горизонтальные задачи в сердце, под знаменем Коммунистической партии, вместе с народом Ленинградцы по избранному пути.

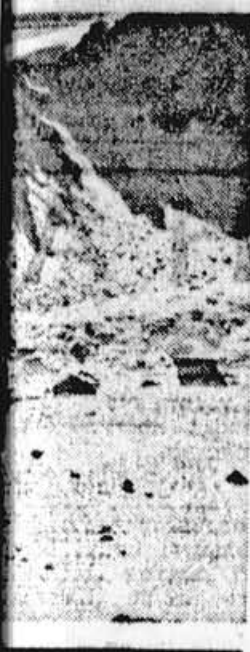
РОМАНОВ.  
Секретарь Ленинградского обкома КПСС.



318 от.

Газета " Правда " № 25  
от 25 января 1974 года

Следователь:



### АВОЧНИК АГАНДИСТА

... минута... С расши-  
... производства по  
... XXIV съез-  
... она становится все  
... в конце заверша-  
... нынешней пятилет-  
... рабочей минуты  
... составит  
... киловатт-часов,  
... до 280 тонн  
... добычи нефти и  
... 950 тонн «черного  
... расчисте на календар-

... 8,5 тысячи рублей  
... минута рабочего  
... государственного  
... завода. Шахте-  
... области в тече-  
... выдают на-гора в  
... 10 тонн угля...

... другие интересные дан-  
... справочник про-  
... выпущенный Изда-  
... политической литера-  
... тель найдет в нем ма-  
... развития народного  
... СССР в девятой пяти-  
... мировоззрения совет-  
... ка, о последователь-  
... реции Коммунистиче-  
... и Советским пра-  
... внешнеполитиче-  
... XXIV съезда КПСС.  
... посвящена 25-ле-  
... Экономической  
... ции.

(ТАСС).

### ИМЕНИ МОРЯКА

... СК, 14. (Внештатный  
... А. Храмцов).  
... жителей Полярно-  
... улиц этого города  
... именем отважного  
... Н. А. Лунина.

... великой Отечествен-  
... экипаж подводной  
... 21» под командова-  
... Советского Союза  
... бесстрашно сра-  
... шистскими пирата-  
... цем море. Нема-  
... кораблей от-  
... дно торпеды, вы-  
... щую».

PRASTA ORIGINALA KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

# ПРЕДАТЕЛЬСТВО НЕ ПРОЩАЕТСЯ

Трудно в наше время найти более мрачную и более мерзкую фигуру, чем Солженицын. Его можно охарактеризовать одним словом — выродок. Иначе и не назовешь в наше время защитника фашизма и реакции, который с тупым упрямством пытается втоптать в грязь все святое для советского человека: чувство патриотизма, преданность своему народу, веру в идеалы коммунизма.

Решение Советского прави-  
тельства выдворить Солженицы-  
на из страны абсолютно спра-  
ведливо со всех точек зрения.  
Оно с большим удовлетворением  
встречено всем коллективом на-  
шего завода. Давно надо было  
бы очистить советский дом от  
такой грязи. Нравится этот вы-  
родок империалистам — пусть  
они и тешатся им, а на совет-  
ской земле ему места нет.

Слесари-сборщики заво-  
да автоматических линий  
**Н. ПРОКОФЬЕВ, А. ФРИГО-  
РЯН, Е. ЛАВЫШЕК, электро-  
монтажник И. АКИМОВ, сле-  
сарь-наладчик Ю. КОСЯ.**  
г. Минск.

С чувством глубокого удов-  
летворения мы восприняли из-  
вестие о том, что Президиум  
Верховного Совета СССР лишил  
А. Солженицына советского  
гражданства и он выдворен за  
пределы нашей Родины.

Советскую интеллигенцию от-  
личают прежде всего высокая  
гражданственность, чувство дол-  
га перед народом и государ-  
ством, бережное отношение к  
традициям и реликвиям наро-  
да, гордость за великие сверше-  
ния советских людей, строя-  
щих коммунизм.

В своих произведениях, опубли-  
кованных на Западе, А. Сол-  
женицын чернит наш обществен-  
ный строй, оскверняет память  
павших в боях Великой Отече-  
ственной войны, намеренно пред-  
ставляет жизнь советских лю-  
дей в искаженном виде. Тем са-  
мым он не только нарушил со-  
ветские законы, но и посягнул  
на святая святых нашего наро-  
да. Он сам поставил себя вне  
нашего общества. Таким нет ме-  
ста на нашей земле.

**П. АЛЕКСАНДРОВ.**  
Академик, Герой  
Социалистического Труда.  
**А. КОЛМОГОРОВ.**  
Академик.  
г. Москва.

У каждого честного труженика  
не могут не вызвать чувства  
омерзения враждебные писания  
Солженицына, посягнувшего на  
святое чувство — любовь к Ро-  
дине, к своему народу. Уже одно  
то, что антисоветские клеветни-  
ческие сочинения Солженицына  
вызывают бурную радость у вра-  
гов нашей страны, неопровержи-

мо свидетельствует, на чью мель-  
ницу льет он воду. Нам, сель-  
ским труженикам, как и всему  
советскому народу, глубоко от-  
вратительны такие типы, как  
Солженицын, деятельность кото-  
рых мешает взаимопониманию  
народов и государства. Мы твер-  
до заявляем: люди, предающие  
свою социалистическую Родину  
и свой народ, не достойны носить  
высокое звание гражданина  
СССР, и считаем справедливым и  
своевременным Указ Президиума  
Верховного Совета СССР о лише-  
нии Солженицына советского  
гражданства и выдворении его  
за пределы Советского Союза.

**Л. ШЕГЕДА.**  
Герой Социалистического  
Труда, доярка колхоза  
«Коммунист».  
Житомирская область.

Смерть любого человека пос-  
та тягостна для окружающих  
людей, тем более гражданская  
смерть человека, отпадение его  
от общества, от государства.  
Однако с чувством облегчения  
прочитал я о том, что Верхов-  
ный Совет СССР лишил граж-  
данства Солженицына, что наше  
общество избавилось от него.  
Пользуясь терпением народа,  
партии, вопреки нашей надежде,  
что в нем наконец заговорит  
совесть, Солженицын вступил в  
борьбу с Советской властью —  
борьбу, которая рекламирова-  
лась им как открытая, прямая, а  
на самом деле была подрывной и  
велась подпольными метода-  
ми: методами «пятой колонны».

Люди моего поколения, про-  
шедшие со страной весь слож-  
ный, трудный — с громадными  
жертвами, — но славный и герои-  
ческий путь от Октябрьской ре-  
волюции до наших дней, могут  
сказать только одно: никому не  
позволим подрывать основы со-  
ветской государственности. По-  
этому гражданская смерть Сол-  
женицына закономерна и спра-  
ведлива.

**Валентин КАТАЕВ.**

С чувством глубокого удовле-  
творения я воспринял сообщение  
об Указе Президиума Верховного  
Совета СССР и выдворении за  
пределы нашей Родины Солже-  
ницына. Понятие «Солженицын»  
уже давно стало несовместимым  
с понятием советский гражда-  
нин, русский человек. Этот пре-  
датель за валюту стал продавать  
все, что дорого нам, советским  
людям.

Мне, пережившему блокаду  
Ленинграда, видевшему страда-  
ния народа, его героизм, поте-  
рявшему отца и мать, особенно  
кощунственны высказывания  
Солженицына о фашистах.

Не место литературному вла-  
совцу на нашей земле.  
**Борис СМИРНОВ.**  
Народный артист СССР,  
лауреат Ленинской премии.



319 ab.

Газета " Правда " № 46 от  
15 февраля 1974 года.

Следователь: *[Signature]*

## РОД МОРЕ

— один из портов на море. Даже в советские времена можно увидеть и рыб. Судостроение по-настоящему развивалось здесь в период, когда были такие заводы-гиганты: строительный и судостроительный. Рядом с этими заводами круглосуточно работал и торговый порт.

Работники и строители строят Клайпеду красивым для жизни городом. Его новые здания по единому плану строятся Клайпеды быстрой премии за интересное решение об устройстве нового центра города: иранского порта В. Чижаску; один из уголков района.

Фото А. Хрупова.

«Правды». Вместе с председателем профкома строго наказывали партийном порядке руководителем автобуса М. Кривцова и начальником отдела Чернова.

Шаг порой легок и прост. Оступиться ведь всегда по злему по оплошности, по нечаянно. Вот здесь необходимо товарищеское внимание, осторожность, иногда тактичное, иногда так-

# ОТЩЕПЕНЦУ<sup>320</sup> ПРЕЗРЕНИЕ НАРОДА

Коллектив нашей бригады единодушно одобряет Указ Президиума Верховного Совета СССР о выдворении из нашей страны и лишении гражданства СССР грязного сочинителя, предателя и провокатора Солженицына А. И. С гневом и презрением отворачивается от него каждый советский человек.

Мы, строители Москвы, заняты созидательным трудом по досрочному выполнению заданий девятой пятилетки и превращению столицы в образцовый коммунистический город, осуждаем провокаторскую писанину Солженицына, оскорбляющую наш советский строй, наших отцов, которые своей кровью в тяжелой войне завоевали нам всем свободу.

Пусть знают Солженицын и его единомышленники, что рабочий класс Страны Советов, строящий коммунизм под руководством Коммунистической партии, никогда не сбьет с намеченного пути.

Бригадир, депутат Верховного Совета СССР В. КОПЕЛЕВ, члены бригады: Е. АНДРЕЕВ, А. БЕЛЯКОВ, Н. БОЛЬШАКОВ, Н. ВЫГЛАЗОВ, И. КУЗНЕЦОВ и другие (всего 44 подписи).

С удовлетворением встретил я Указ Президиума Верховного Совета СССР о лишении гражданства и выдворении за пределы Советского Союза А. Солженицына. Человеку, который так яростно оскорбляет святая святых нашей социалистической Родины, так подло клеветает на героический труд и подвиги нашего народа, свершаемые во имя будущего, во имя всего человечества, — такому клеветнику нет места на советской земле среди советских людей.

Пусть найдет он себе прибежище на мусорной свалке истории, среди презренного человеческого отребья, всех этих милых его сердцу власовских, бандеровских, белогвардейских прислужников, фашистских и неонацистских господ, которые бро-

сают таким, как он, подачки. Дадут и ему тридцать сребренников.

Среди иудушек Солженицын занял не последнее место. Гневно отторгнув от себя народ отщепенца, оскорбившего чувство народного достоинства, посягнувшего на веру и преданность народа великому всечеловеческому ленинскому делу. Выдворение его за пределы нашей Родины — это и клеймение врага возрожден и презрение к нему.

Микола БАЖАН.

г. Киев.

Решение Президиума Верховного Совета СССР о лишении гражданства и выдворении за пределы страны А. И. Солженицына — мера, совершенно справедливая. Он заслужил это наказание своей злобной клеветой на большую, сложную и поистине героическую жизнь нашего народа. Ученые Института физиологии имени И. П. Павлова Академии наук СССР вместе со всеми советскими людьми стремятся повысить благосостояние страны, ее политический и научный престиж, не жалеют для этого сил, а один отщепенец кощунственно оскорбляет то, что свято и дорого нам, подстрекаемый теми, кому не по путру наши успехи и достижения. Поскольку он работает на антисоветских издателях, его место рядом с ними.

К. ИВАНОВ.

Доктор медицинских наук.  
г. Ленинград.

— Как митрополит русской православной церкви, постоянно выступающей в защиту мира, считаю Указ Президиума Верховного Совета СССР единственно правильной мерой в отношении А. Солженицына, — заявил корреспонденту ТАСС митрополит Крутицкий и Коломенский Серрафим, — Солженицын печально известен своими действиями в поддержку кругов, враждебных нашей Родине, нашему народу. Все его действия по существу направлены против смятения международной напряженности и установления прочного мира на земле.

PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL





# ПОЗОРНАЯ СУДЬБА ПРЕДАТЕЛЯ

## Зарубежная печать о выдворении Солженицына

В зарубежной печати появился ряд комментариев, в которых выдворение за пределы Советского Союза Солженицына рассматривается как законный акт Советского государства, принятый против отщепенца, ставшего на путь служения международной реакции, ее идеологическим целям — антисоветизму, борьбе против идей мира и социализма.

Советский народ, пишет болгарская газета «Вечерни новини», не мог больше терпеть в своей среде литературного хамелеона, поставившего себя на службу самой черной реакции. Выдворяя Солженицына, Советское правительство выразило законную волю своего народа. Мирная реакция в результате этого лишилась своего агента — троянского коня в Стране Советов.

«Ошибался бы тот, — отмечает польская «Жолнеж вольности», — кто считал, что международная реакция использовала Солженицына только в качестве своего орудия без его ведома и воли. Автор «Архипелага Гулаг» неоднократно выступал с заявлениями, из которых вытекает, что он превосходно отдавал себе отчет в том, кому служит его перо. Решение о его выдворении разрушило все планы международной антикоммунистической реакции. Трудно будет использовать дальше в антикоммунистической кампании человека, который просто стал одним из многих тысяч реакционных эмигрантов, без дела шатающихся по улицам Лондона, Парижа или Западного Берлина».

Специалистам по организации антисоветской пропаганды Солженицын был необходим в СССР, а не в ФРГ. Клеветников на Советский Союз и другие социалистические страны в Западной Германии достаточно по их домыслам, проподглашаемые «е» эмигрантских позиций, не вызывают доверия, пишет газета «Руде право».

Секретарь ЦК Компартии Дании Нерланд в газете «Ланд оф фольк» пишет: Солженицын представляет интерес для западной пропаганды лишь как противник

мирного сосуществования, как личность, призывающая западные страны к саботажу политики разрядки напряженности. Он сам сделал все для того, чтобы полностью изолировать себя от советского народа.

Об этом же пишут газета французских коммунистов «Юманите», газеты других зарубежных коммунистических партий. «Унзере цайт» (ФРГ) особо подчеркивает в этой связи, что Солженицын, «умышленно и систематически нарушая советские законы и правовые нормы, явно стремился спровоцировать Советское государство, чтобы аложить новое оружие в руки врагов разрядки международной напряженности. Поэтому Солженицын является не только врагом СССР, но и врагом разрядки напряженности, врагом миролюбивых сил во всем мире».

Решение о выдворении Солженицына за пределы Советского Союза, по мнению финской газеты «Пайвян уутисет», «является правильным не только в моральном, но и в политическом отношении. Теперь, — отмечает она, — Солженицын менее полезен врагам Советского Союза и мира».

«С помощью антисоциалистических сил за границей Солженицын пытался изобразить себя мучеником. Советский Союз разрушил его планы», — отмечает газета американских коммунистов «Дейли уорлд».

Ливанская газета «Аш-Шааб» считает, что с Солженицыным поступили так, как он этого заслуживал. «В Советском Союзе нет места для изменника Родины, который продал свою совесть империализму».

Отмечая, что Солженицын из ФРГ перебрался в Цюрих в сопровождении своего западногерманского адвоката, присматривающего за гонимыми Солженицына в иностранной валюте, полученными за антисоветские «произведения», австрийская га-

зета «Фолькштимме» пишет, что «сочинитель» поспешил получить «доступ к своему счету в швейцарском банке, на котором лежат иудины деньги. Правда, — замечает газета, — вес этого «героя» сильно поубавился, поскольку антисоветизм, исходящий с Запада, оплачивается не так высоко, как антисоветские выпады, с которыми выступал Солженицын, находясь в Москве».

Но не только прогрессивная печать выступает с одобрением мер, принятых Советским государством. Небезынтересно проследить и за высказываниями некоторых органов буржуазной печати. Так, лондонская «Таймс» была вынуждена признать, что «Солженицын обречен на Западе на медленную духовную смерть. Нет смысла, — продолжает газета, — делать вид, будто Солженицын пользуется в своей стране популярностью».

Швейцарская «Сюэсс» пишет: Высылка Солженицына «не означает, что нужно предаваться антикоммунизму и проливать кровавые слезы из-за судьбы Солженицына». Западногерманская «Франкфуртер рундschau» признает, что «Советское государство вырвало из рук Солженицына корону мученика, к которой он все более откровенно стремился».

Профессор Нью-Йоркского университета Г. Моргентхау, специализирующийся в области международных отношений и отнюдь не отличающийся симпатиями к Советскому Союзу, заявил, например: «Солженицын действовал глупо — он сам напросился на это. Ни одно правительство не может позволить гражданину бросать ему вызов». Генеральный секретарь ООН К. Вальдхайм сказал, что нынешнее положение Солженицына — это «личная трагедия». Его выдворение «не отразится на разрядке напряженности в отношениях между Востоком и Западом».

Ряд буржуазных газет в той или иной форме был вынужден признать, что Солженицын по существу проводил идеологическую диверсию против социализма и левых сил в тот самый момент, когда во всем капиталистическом мире происходит серьезный кризис и растет притягательность идей социализма. Есть, конечно, буржуазные деятели и органы печати, которые пытаются использовать выдворение Солженицына как повод для нового всплеска антисоветской кампании. В их числе американский сенатор Джексон, давно рекомендовавший себя противником разрядки напряженности.

В качестве оценки такого рода попыток с негодными средствами можно было бы привести слова национального секретаря движения левых радикалов Франции Лонкля. Он сказал: «Те, кто проявляет каменное безразличие к покушениям на свободу в Испании, Португалии, Греции, ЮАР, Бразилии или даже в самой Франции, неправомочны волноваться по поводу одного Солженицына. Они не имеют никакого права вообще судить о проблеме свобод».

В советские газеты, в ТАСС приходит много писем не только от граждан Советского Союза, одобряющих действия Советского государства в отношении Солженицына, но и от многих рядовых граждан зарубежных стран.

«Я хочу выразить протест против антисоветской шумихи, поднятой некоторыми американскими газетами вокруг так называемого «дела Солженицына», — пишет житель Нью-Йорка Э. Де Сантоло. — Некоторым американским газетам нужен любой повод для того, чтобы очернить СССР».

Что же касается высылки Солженицына из СССР, то вы лучше послушайте, что говорят простые люди, а не то, что пишет пресса. Простые американ-

цы считают, что Советское правительство поступило очень гуманно с этим человеком, несмотря на весь вред, который он принес своей стране».

Вот еще одно письмо, опубликованное в британской печати. Лондонец Тони Гилберт пишет: «В то время, когда льется кровь чилийских социалистов, когда испанским профсоюзным деятелям выносятся суровые приговоры, когда греческие фашисты попирают демократию, а наш собственный английский рабочий класс подвергается нападкам, настала пора взглянуть на Солженицына с решительностью социалистов».

Искусство, вероятно, может быть выше всего этого, но действия Солженицына не оставили никаких сомнений насчет его позиции. Он ненавидит социализм и, не щадя усилий, поощряет тех, кто ведет классовую борьбу».

Акт Советского государства, защищающего интересы советского народа, — акт справедливый, и именно так он расценивается мировой общественностью. Весьма образно охарактеризовал его видный индийский политический и общественный деятель Мохит Сен: «Что делает крестьянин или любой труженник, заботливо выращивающий какую-нибудь культуру, когда видит, что ее росту мешает сорняк? Он, не колеблясь, вырывает этот сорняк с корнем и выбрасывает его вон. Именно так и поступил Президиум Верховного Совета СССР, лишивший Солженицына советского гражданства».

Соответствует ли это принципам гуманности? Разумеется, да, ибо, будь то в СССР или другой стране, как действия крестьянина продиктованы заботой о сохранении того, что он посеял и растит, так и действия этого органа власти Советского государства продиктованы заботой о сохранении и умножении того, что рабочий класс в союзе с крестьянством посеял в годы революции 1917 года и что он отстоял в кровавой схватке с фашизмом в годы Великой Отечественной войны».

(ТАСС).

320 стр.

Газета " Правда " № 47 от  
16 февраля 1974 года.

Следователь: *[Подпись]*

И П  
насе-  
двое  
стра-  
е ря-  
не  
со  
инны  
лицы  
воле  
кого  
ных  
ваде-  
ших  
злов.  
пере-  
емы  
ОВ.  
на).  
А  
груп-  
иши-  
е на-  
елье  
игда  
мил-  
близ  
стро-  
что  
стия-  
нро  
удо  
точ  
нсть  
налов  
иены  
ОВ.



321

321 а в.

Газета " Правда " № 48 от 17 февраля 1974 года.

Следователь:

PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

от-  
щ-  
че-  
вая  
—  
фи-  
ция»  
150  
уч-  
аж-  
ко-  
дви-  
оры,  
ится  
проби-  
нии,  
ети-  
ия и  
сли-  
и  
ости.  
е это  
для  
Ика-  
орые  
льса,  
и ли-  
д, это  
ства,  
ужбы  
то  
рези-  
ентов  
овый  
под-  
цент-

322

## «Борьба против антисоветизма — дело всех и каждого».

Газета «Юманите» опубликовала статью члена Политбюро ЦКП Поля Лорана «Современный отпор», в которой решительно разоблачается антисоветская кампания, захлестнувшая в эти дни буржуазные органы массовой информации.

18 января Центральный Комитет нашей партии, говорится в статье, принял документ, озаглавленный: «Борьба против антисоветизма — дело всех». ЦК ФКП призвал оказывать еще более решительный и систематический отпор идеологической диверсии, направленной против социализма. В рядах партии и далеко за ее пределами это заявление встретило теплый прием, который подтверждает, что оно было сделано своевременно.

В самом деле, пишет газета, за последний период антисоветская кампания в стране явно усилилась. Как о том свидетельствует история, так бывало всякий раз, когда крупная буржуа-

зия и ее политические представители сталкивались с трудностями. Так обстоит дело и сегодня. Буржуазия снова прибегает к разнузданному антисоветизму, не останавливаясь ни перед какой ложью, ни перед какой грубостью. Ее организаторы надеются ослабить стремление к новому обществу, сдержать подъем народного движения, нанести удары союзу левых сил. Реакционная пропаганда широко использует в своих целях врагов социализма, таких отщепенцев, как Солженицын. При этом делаются попытки бросить тень на миролюбивую политику стран социализма, на добрые отношения дружбы и сотрудничества, установившиеся между СССР и Францией.

В этих условиях решительный отпор антисоветизму становится важным аспектом общей борьбы рабочих и демократических сил, условием их успеха. Вот почему он является делом не только коммунистов, но и всех тех, кто

стремится к социальному прогрессу, к демократии, к социализму в нашей стране. Как о том свидетельствуют комментарии по поводу выступления нашей партии, такой точки зрения придерживаемся не только мы, и это нас радует, отмечает «Юманите».

В статье подчеркивается, что трудящиеся, демократы, патриоты возмущаются антисоветизмом. Со своей стороны коммунисты будут продолжать свои усилия, чтобы распространять истину и разоблачать ложь, откуда бы она ни исходила.

Для того, чтобы борьба левых сил увенчалась успехом, заключает автор, нельзя идти на уступки антикоммунизму. Нельзя также проявлять пассивность в отношении антисоветизма. Выступая против того и другого, мы служим не узким, а общим интересам борьбы против крупного капитала, за демократические изменения в нашей стране. (Соб. инф.).





## ПИСЬМО ЧЛЕНОВ АКАДЕМИИ НАУК СССР

323

Считаем необходимым довести до сведения широкой общественности свое отношение к поведению академика А. Д. Сахарова.

В последние годы академик А. Д. Сахаров отошел от активной научной деятельности и выступил с рядом заявлений, порочащих государственную и партийную политику Советского Союза. Недавно в интервью, данном им зарубежным корреспондентам в Москве и опубликованном в западной печати, он дошел до того, что выступил против политики Советского Союза на разрядку международной напряженности и закрепление тех позитивных сдвигов, которые произошли во всем мире за последнее время.

Эти заявления, глубоко чуждые интересам всех прогрессивных людей, А. Д. Сахаров пытается оправдать грубым искажением советской действительности и вымышленными упреками в отношении социалистического

строения. В своих высказываниях он по существу солидаризируется с наиболее реакционными империалистическими кругами, активно выступающими против курса на мирное сосуществование стран с разными общественными системами, против линии нашей партии и государства на развитие научного и культурного сотрудничества, на укрепление мира между народами. Тем самым А. Д. Сахаров фактически стал орудием враждебной пропаганды против Советского Союза и других социалистических стран. Деятельность А. Д. Сахарова

в корне чужда советским ученым. Она выглядит особенно неприглядно на фоне концентрации усилий всего нашего народа на решение грандиозных задач экономического и культурного строительства СССР, на укрепление мира и оздоровление международной обстановки.

Мы выражаем свое возмущение заявлениями академика А. Д. Сахарова и решительно осуждаем его деятельность, порочащую честь и достоинство советского ученого. Мы надеемся, что академика Сахарова задушат над своими действиями.

Академики: Н. Г. Басов, Н. В. Белов, Н. Н. Боголюбов, А. Е. Браунштейн, А. П. Виноградов, С. В. Вонсовский, Б. М. Вул, Н. П. Дубинин, Н. М. Жаворонков, Б. М. Кедров, М. В. Келдыш, В. А. Котельников, Г. В. Курдюмов, А. А. Логунов, М. А. Марков, А. Н. Несмеянов, А. М. Обузов, Ю. А. Овчинников, А. И. Опарин, Б. Е. Патон, В. Н. Петров, П. Н. Поспелов, А. М. Прохоров, О. А. Реутов, А. М. Румянцев, Л. И. Седов, Н. Н. Семенов, Д. В. Скобелевич, С. Л. Соболев, В. И. Спичкин, В. Д. Тимаков, А. Н. Тихонов, В. М. Тучкевич, П. Н. Федосеев, И. М. Франк, А. Н. Фрумкин, Ю. Б. Харитон, М. Б. Храпченко, П. А. Черенков, В. А. Энгельгардт.

ступ, 157 тысяч книг — это огромный фонд! Читальный зал — уют, тишина. И на втором этаже — нотном-музыкальный отдел. Я слушать-то ее слушал, а все косился на заветную, «гоголевскую» дверь, думая о том, что до чего удачное получилось соседство: напротив комнаты великого писателя — дверь, ведущая к многочисленным рядам книжных полок.

Ну, а как же там, у Гоголя? Елена Александровна достала ключ, и мы переступили порог прошлого века.

«Жилье Гоголя, внизу, в первом этаже, направо, две комнаты. Первая вся устлана зеленым ковром, с двумя диванами по двум стенам (1-й от дверей налево, а 2-й за ним, по другой стене); прямо печка с топкой, заставленной богатой гардинкой зеленой тафты (или материи) в рамке; рядом дверь у самого угла к наружной стене, ведущая в другую комнату, кажется, спальню, судя по ширмам в ней, на левой руке; в комнате, служащей приемной, сейчас описанной, от наружной стены поставлен стол, покрытый зеленым сукном, поперек входа к следующей комнате (спальне), а перед первым диваном тоже такой же стол. На обоих столах несколько книг кучками одна на другой...»

Так выглядели комнаты Го-

ходить далеко — московский дом, на Кропоткинской, заботами, энтузиазмом музейных работников стал истинно пушкинским.

Значит, и гоголевскому дому нужен «хозяин», человек, влюбленный в Гоголя, нужны общие усилия учреждений, творческих союзов, которые не препирались бы в ведомственной уделности, а думали о том, как умножить сокровищницу отечественной культуры.

И потому заслуживает всяческой поддержки начинание Союза писателей СССР, его столичной организации, секретариат которой взволнованно обсуждал проблемы сохранения памятников литературной Москвы. Писателям пора подумать и о том, чтобы стряхнуть пыль с молчаливых экспонатов, заставить их заговорить. Как будут рады в музее живому слову литераторов! Таких гостей-хозяев ждут и в доме № 7а по Суворовскому бульвару. Гоголевским окнам нужен свет.

Виктор СТЕПАНОВ.

5 ИЗВЕСТИЯ  
стр.

30.8.73 г. № 203 (17436)

и на Землю  
риборов и на-  
спутнике ап-  
нормально.  
числитель  
обработку по-  
нации.

### ИЙ ШОВ

го газового ком-  
Волги пролегла  
етровая газовая  
провод состыко-  
магистраль Сред-

КОШЕЛЕВ,  
«Известий».

### ТИВАЛЬ

даст два кон-

анты начали под-  
му фестивалю. В  
исполнит произ-  
ена, Чайковского,  
авеля, Прокофье-  
концертах высту-  
дународных кон-  
ка Зарис Ших-

КУЗНЕЦОВ,  
Московской фи-

Газета " Правда " № 49 от 18 февраля 1974 года.

Следователь: *[Подпись]*

322 атр



Л. НЕЧАЮК.

будется сносить некоторые здания, на ходу перестраивать производство. В таких условиях

ления № 11. С большими переборами доставляются сюда сборные железобетонные конструкции,

ЕЛЕЦ, Липецкая область.

лингвисты и литературоведы, авторы учебников.

Н. ЖЕЛЕЗНОВ  
(Корр. ТАСС)

## ВОПРОСЫ ИНТЕРЕСАМ НАРОДОВ

Академии наук  
наша страна  
приходится ча-  
которые приез-  
закупками авто-

мобилей «Москвич». Да и сами мы бываем за рубежом. Знаем, как высок престиж Советского Союза, как важна и необходима для всех народов Программа мира, принятая XXIV съездом КПСС. Нет у нас, среди советских людей, таких, кто бы

не разделял курса партии на разрядку международной напряженности, активно проводимого сейчас ЦК партии и Советским правительством. Мы все едины в своем стремлении добиться прочного мира на земле. С возмущением узнали о заявлениях, которые делает Саха-

ров. Советские люди хорошо знают, что такое война, каждый из нас прошел через ее тяжкие испытания.

Позиция, занятая Сахаровым, вредна и враждебна не только коренным интересам Советского Союза, но и народов всех стран.

**В. БУКРЕЕВ, П. ЛОБУТОВ**, инженеры, ветераны войны, **Н. МАРУЕВ**, слесарь, работники автозавода им. Ленинского комсомола.

## КОМУ ВЫ СЛУЖИТЕ?

мысли, вылетит —  
полагать, и  
знают  
они  
подхватила  
сестру враж-  
да.  
возмущен-

нее для гражданина СССР, чем потребовать во имя «демократии» вмешательства империализма во внутренние дела своей страны и братских социалистических стран. Сахаров и Солженицын взяли на себя право указывать другим, какой должна быть политическая система. Но кто им

такое право дал? Неблаговидная антипатриотическая роль Солженицына уже давно и решительно осуждена нашей общественностью. Теперь он опять уповает на гласность своих высказываний. Но ведь любому ясно, что его «замысел» только на руку силам реакции, врагам нашей Родины, которые обрадованно подхватывают все, что можно обернуть про-

тив социалистического содружества. Можно представить, с каким восторгом услышали наши недруги дуэт Сахарова и Солженицына.

За всем этим я вижу истощение научной и творческой силы, героическое желание сжечь священное чувство Родины, стяжать себе зловонную славу. Иначе — зачем все это?

**Вадим КОЖЕВНИКОВ.**

## ВРАЖДЕБНО ДЕЛУ МИРА

Враждебные нашему социалистическому строю, самому образу советской жизни действия академика Сахарова, а вкупе с ним писателя Солженицына вызывают гнев и возмущение в каждом честном сердце. Отказавшись от всего того, что нами добыто и завоевано. Сахаров и Солженицын встали на путь охаивания,

очернения всего советского. Они раздают направо и налево для опубликования в зарубежной буржуазной прессе интервью, извращают внутреннюю и внешнюю политику Советского Союза.

Своей творческой работой, своим стремлением досрочно выполнить задания пятилетки, коллектив «Уралмаша», создающий пере-

довую технику для народного хозяйства, полностью отвергает антисоветские выпады презренных антипатриотов. Пусть деятели науки трезво оценят: достоин ли Сахаров носить высокое, уважаемое всем народом звание советского академика. Мы все хорошо помним, что наше государство приняло Закон о защите мира. Этим выражена воля народа пресекаать все враждебное делу ми-

## ГНЕВ И ВОЗМУЩЕНИЕ

С возмущением я и мои коллеги узнали о заявлении, которое сделал академик Сахаров представителям зарубежной прессы. Не укладывается в голове, как мог советский ученый дойти до такой степени падения. Как известно, это заявление — не пер-

вое в цепи антисоветских действий Сахарова за последние годы. А теперь он пришел к тому, что фактически сомкнулся с наиболее реакционными зарубежными кругами, которые злобно нападают на активную миролюбивую политику нашей партии и государства,

направленную на разрядку международной напряженности.

Мы полностью поддерживаем письмо членов Академии наук СССР, в котором видные ученые страны осуждают действия академика Сахарова, и считаем, что его деятельность противоречит интересам народа.

**В. СЫЧЕВ**,  
доктор технических наук,

ра. Мы  
ши по  
ные ак  
ку лен  
ского п

гла  
кор  
нау

док

бри  
сти

почетн

стр

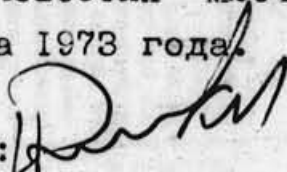
31.8.1



1000  
С.П.

Газета "Известия" №204  
от 31 августа 1978 года.

Следователь:



40268



кой отряд...  
В оставшееся до начала работ время студентки начали проходить практику на стройках города. Решили приобрести специальность штукатуров - отделочниц. Валю избрали командиром отряда, Тамару Хрипу-

гунья у нас было. Вторая бригада — «Скворцы» — там певуны собрались. Вначале для себя пели. Потом организовали эстрадный ансамбль. Словом, в джазе только девушки... И на ударных инструментах, и на электрогитарах. Люба Аносова контрабас осилила. Сядет за ин-

струмента. Потом она передаст его тем, кто придет на смену.  
Вот и вся обыкновенная история о девчатах из строительного отряда.  
**В. ЛЫКОВ,**  
соб. корр. «Известий».  
ВЛАДИВОСТОК—НАХОДКА.

некий Пер Лундберг вдруг обзавестись «маленькими дилчишками», для которых орудил небольшой водоём, шли дожди, вода в бассейне шла до края. И самый отряд из крокодилов «ударился в бе-

«ИЗВЕСТИЯ»

# НА СУДЕБНОМ ПРОЦЕССЕ В МОСКВЕ

На процессе в Московском городском суде, где слушается дело по обвинению П. И. Якира и В. А. Красина, закончился допрос подсудимых и продолжаются показания свидетелей.

Судебное разбирательство подтвердило участие подсудимых в подрывной пропаганде и распространении клеветнических измышлений о Советском Союзе, проводившихся в сотрудничестве с зарубежными антисоветскими организациями, в том числе с эмигрантским «Народно-трудовым союзом» (НТС).

Красин, полностью признав свою вину, сообщил, что по его инициативе или с его участием было сфабриковано около ста клеветнических материалов, порочащих советский общественный и государственный строй. Эти материалы публиковались в буржуазной прессе, а также нелегально распространялись на территории Советского Союза.

«Наша деятельность была подрывной», — заявил подсудимый. — «Пытаясь распространять чуждые нашему обществу буржуазные взгляды, мы выступали с враждебных позиций. Мы никого не представляли, кроме небольшой кучки людей, и вступили в противоречие с советским народом».

Подсудимый Якир, признав свою вину, показал, что нелегальный сборник материалов, который выпускался его группой под названием «Хроника текущих событий», с первого же номера носил антисоветскую направленность.

Именно поэтому его перепечатывал журнал НТС «Посев». Среди постоянных читателей «Хроники», заявил Якир, был А. Солженицын, которому этот сборник систематически передавали на оценку через участника так называемой «инициативной группы» Ю. Штейна, впоследствии выехавшего в Израиль. (В настоящее время Штейн подвизается на задворках издательства НТС «Посев»).

В своих показаниях Якир рассказал о нелегальных связях с антисоветскими зарубежными центрами, которые он и Красин поддерживали через иностранных туристов и корреспондентов зарубежной печати в Москве.

Когда была готова очередная интересующая буржуазную печать «новость», я, сказал Якир, сразу связывался с определенными лицами. На вопрос прокурора, что это за информация, Якир ответил: «Это была информация, направленная против советского строя».

«А если бы вы передавали правду о Советском Союзе», — спросил прокурор Якира, — «напечатали бы вас за рубежом?». На это последовал отрицательный ответ. Среди иностранных журналистов, через которых Якир и Красин передавали материалы, как показал Якир, были Д. Боналия («Таймс»), Э. Каретто («Стампа»), Д. Аксельбанк («Ньюсвик»).

Одной из переданных за рубежом фальшивок, сказал Якир, было письмо о том, что в Совет-

ском Союзе якобы практикуется помещение «инакомыслящих» в психиатрические лечебницы. Якир признал, что это письмо вымысел, но его друзья — корреспонденты буржуазных газет хотели иметь именно такой материал, хотя я, продолжал Якир, совершенно не компетентен в данном вопросе.

Выступивший на процессе в качестве свидетеля видный психиатр, действительный член Академии медицинских наук СССР А. В. Снежневский заявил, что за пятьдесят лет работы в советском здравоохранении он не знает случая, когда бы здоровый человек попал в психиатрическую больницу.

На процессе было вскрыто, что подсудимые получали антисоветские материалы для нелегального распространения не только через иностранных туристов, но и через корреспондентов некоторых буржуазных газет в Москве. Свидетель И. В. Рудаков подтвердил, что он видел сам, как одно из таких изданий передавал Якиру и Красину корреспондент Ассошиейтед Пресс Р. Ледингтон.

Свидетель В. В. Кожаринов рассказал о том, как было организовано размножение антисоветских материалов Якиром и Красиным, в частности, книги предателя Родины Аварханова, служившего в гитлеровских карательных отрядах.

Одна из свидетельниц рассказала, что по просьбе жены Красина брала на хранение деньги, которые НТС передал Якиру и Красину.

На вопрос прокурора, что могут Якир и Красин сказать о существовании в Советском Союзе некоей «оппозиции», или, как ее именуют в буржуазной печати, «демократическое движение», Якир ответил: «Такого движения в нашей стране нет. Его программа и тактические установки бы-

ли подброшены в Советский Союз с Запада, а затем рядом зарубежных агентств, газет и телевизионных компаний появились в СССР».

«Мне известно, — продолжил Якир, — что программу разработал некий Гаранин, руководитель НТС. В этой организации родится термин «демократическое движение». То, что его телеписывают нам, — провокация, оказались лишь пособниками тисоветских организаций».

Среди свидетелей были знавшие подсудимых до того, как они занялись своей подрывной деятельностью. Они рассказали суду, что в последние дни видели в них людей, которые бросили свою научную работу и посвятили себя сочинению фальшивок и интересовались одним — как скоро опустят их за рубежом.

Пенсионер Н. Ф. Пучков из Невинномыска, приехавший в Москву, остановился в квартире у Якира. Он видел издания антисоветского характера, сборники клеветнической информации «Хроника текущих событий». Пучков показал суду, несколько по-дружески советовал бросить это занятие. Но в ответу, как и предсказывали общественные и государственные организации, тот не выслушал.

В ходе процесса неоднократно называлась фамилия Александра Сахарова, материалы которого подсудимые использовали в своей советской пропаганде.

Процесс продолжается.  
**Е. МАЯКОВ**  
корр.

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕКТИВА  
Издатель: ПРЕЗИДИУМ  
ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

## РАВКИ

нефтяной и газовой промышленности. Программа документальных фильмов, 22.25 — Новости.



1 СЕНТЯБРЯ  
Программа, 9.15 — «Здравьи» 10.05 — Радио —

турный альманах «Дружба», 14.40 — Выступление студентов — участниц художественной самодеятельности, 15.15 — С. Прокофьев — оратория «На страже мира», 16.00 — «Наша школьная страна», 17.00 — «Юность», 18.00 — «Герои жатвы», 19.40 — Ф. Лист — Первый концерт для фортепьяно с оркестром (ми-бемоль мажор), 19.20 — «Радиотеатр», Н. Глазова — «Землей живущие», Премьера, 20.45 — Международный

без осадков температура ночью 5-7 по области 2-7 тепла, днем 16-18.  
В Мурманской области и в Карелии — холодная погода 9-13, местами дожди.  
В Белоруссии 20-24.  
В центральных черноземных областях европейской части страны без осадков 18-22.  
В большинстве областей Украины 23-27, на западе республики крат-

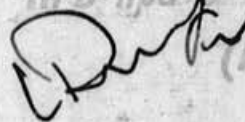
АДРЕС «ИЗВЕСТИЯ»  
103791 ГСП, Москва, К-8  
Пушкинская площадь, 5  
Телефон для справок:  
299-00-08, доб. 2-00



Газета "Известия" за 31.8.1923 г.

Верно: Следователь

И. В. при Л. С. С. Р.

 (И. Русецкий)

395072

325



PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

326

## ПИСЬМО ЧЛЕНОВ ВСЕСОЮЗНОЙ АКАДЕМИИ СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННЫХ НАУК ИМЕНИ В. И. ЛЕНИНА

Полностью присоединяясь к оценке заявлений и поведения академика А. Д. Сахарова, высказанной в письме членов Академии наук СССР, которое было опубликовано 29 августа с. г. в газете «Правда», считаем своим долгом выразить глубокое возмущение деятельностью этого человека, фактически ставшего орудием враждебной пропаганды против Советского Союза и других социалистических стран.

Общезвестно, что с первых дней образования Советского государства его внешняя политика была направлена на установление мира между народами. И на протяжении всей своей более чем полувековой истории оно неизменно следует этой гуманной политике. Только человек, оторвавшийся от жизни народа и предавший его интересы, может встать на позорный путь очернения нашего государственного строя, внутренней и внешней политики Советского Союза, т. е. страны, которая спасла человечество от чумы фашизма и всегда находилась и находится в

авангарде борцов за мир на нашей планете.

Теперь, когда Советский Союз достиг больших успехов в оздоровлении международной обстановки, заявления А. Д. Сахарова, жадно подхваченные самой реакционной западной печатью, хотят он этого или нет, делают его единомышленником наиболее воинствующих сил империализма. А. Д. Сахаров дошел до того, что стал грубо искажать советскую действительность, клеветать на социалистический строй и даже требовать вмешательства империализма во внутренние дела СССР и других социалистических стран. Такие действия вызыва-

ют у каждого советского человека решительный протест.

Наш народ занят мирным трудом, успешно развивает экономику и культуру. Активную роль в выполнении грандиозных планов мирного строительства играют ученые всех отраслей знания. Приходится сожалеть, что А. Д. Сахаров вместо того, чтобы заниматься научной деятельностью, как и подобает ученому, встал на путь клеветника и отщепенца.

Мы, ученые, безраздельно поддерживаем внешнюю и внутреннюю политику Советского Союза, и нам чужда деятельность А. Д. Сахарова, который своим поведением ставит себя вне рядов советских ученых.

Действительные члены ВАСХНИЛ: Н. П. Александров, Г. А. Алиев, Н. Г. Андреев, А. И. Барзев, Д. Д. Брежнев, И. А. Будзко, С. М. Букасов, П. П. Вавилов, В. Н. Виноградов, П. Ф. Гаркавый, В. Т. Горин, П. М. Жуковский, А. П. Калашников, Ф. Г. Кириченко, П. Е. Ладан, П. П. Лобанов, Г. М. Лоза, И. И. Лукинов, А. Э. Мельдер, Г. С. Муромцев, А. И. Овсянников, В. Д. Паников, Л. Г. Прищеп, В. Н. Ремесло, Н. Ф. Ростовец, Г. М. Рудаков, И. И. Синягин, С. Г. Скоропанов, Ю. И. Фадеев, М. И. Хаджимов, И. С. Хохлов, И. С. Шатилов, И. Г. Эйхфельд.



## ПИСЬМО ЧЛЕНОВ АКАДЕМИИ МЕДИЦИНСКИХ НАУК СССР

Мы, советские ученые-медики, оскорблены поведением академика А. Д. Сахарова, порочащим честь и достоинство советского ученого, и вместе с учеными Академии наук СССР решительно осуждаем его деятельность, направленную против мирной политики Советского Союза.

Безответственные заявления академика А. Д. Сахарова иностранным корреспондентам, его клевета на наш народ, на внешнюю и внутреннюю политику Советского правительства вызывают у нас чувство возмущения.

Выступая против курса на мирное сосуществование стран с теми общественными системами, против линии нашей партии и государства на развитие

научного и культурного сотрудничества, претендуя на роль некоего «гуманиста» и «защитника гражданских свобод», опорочивая нашу общественную систему, построенную за годы Советской власти и создавшую наиболее благоприятные условия для здравоохранения и развития медицинской науки, А. Д. Сахаров превратился по существу в орудие враждебной пропаганды против Советского Союза и других социалистических стран.

Грубо искажая действительность нашей жизни, А. Д. Сахаров идет на поводу у самых агрессивных империалистических сил, пытающихся разжечь пламя мировой войны и принести новые страдания человечеству.

Мы, представители самой гуманной профессии, посвятили свою жизнь и деятельность борьбе за здоровье народа. Для нас звучит кошмаром любое выступление, направленное против укрепления мира и разрядки международной напряженности. Вместе со всем советским народом мы целиком и полностью одобряем и поддерживаем внеш-

неполитический курс Советского Союза на претворение в жизнь Программы мира.

Мы гордимся успехами Советского Союза во всех областях народного хозяйства, науки и культуры. Выполнение намеченных XXIV съездом планов развития нашего государства создает необходимую базу для дальнейшего повышения жизненного уровня советских людей и служит интересам укрепления мира во всем мире.

Этого не хочет понять академик А. Д. Сахаров, потерявший контакт со своим народом. Его деятельность в корне чужда всем советским ученым.

Академики Академии медицинских наук СССР:

А. П. Авцын, А. Д. Адо, А. И. Арутюнов, О. В. Бароян, А. Ф. Билибин, Н. Н. Блохин, Л. К. Богум, П. А. Вершилова, А. А. Вишневский, М. В. Волков, З. В. Ермольева, Г. А. Зедгенидзе, Ю. М. Лопухин, П. Е. Луконский, С. Р. Мардашев, А. А. Минх, А. И. Нестеров, С. Е. Северин, Е. И. Смирнов, В. Д. Соловьев, В. И. Стручков, Е. М. Тареев, Е. И. Чазов, Л. М. Шабал, Е. В. Шимидт.

## ПРЕДЕЛ ПАДЕНИЯ

Меня, как и всех советских людей, до глубины души возмущает неблагоприятная деятельность физика Андрея Сахарова. Я прошу редакцию дать мне возможность на страницах газеты воздать ему должное.

Гражданин Сахаров!

У нас принято достойного человека величать «уважаемый товарищ». После всего того, что я услышал и узнал о вашей неблагоприятной «деятельности», ни разум, ни сердце не позволяют назвать вас товарищем.

Кто вас теперь уважает и кому вы теперь друг и приспешник — знаете сами. Вуржуазный Запад знает, кого и за какие услуги носить на руках. В интервью зарубежным корреспондентам в Москве вы много злобно прогнали своей Родины наговорили.

«Страны Запада рискуют оказаться лицом к лицу с Советским Союзом, вооруженным до зубов, который будет представлять опасность для своих соседей, если они согласятся на мирное сосуществование на условиях, установленных Кремлем». Тон-то какой, терминология какая! Слышите ли вы, как рукоплещут вашим словам все противники разрядки напряженности? О, они с радостью предоставляют вам свою трибуну, свою печать.

Скажите, что дает вам право так открыто работать на лагерь врагов мира и дружбы народов? Ужели ваше высокое ученое звание? Но ведь самое высокое звание в нашей стране — это советский гражданин. А что у вас от этого осталось? Разве — паспорт... Вы — против мирного сосуще-

ствования, против разрядки напряженности. А ведь как физик вы хорошо знаете, что бесконечная напряженность приводит к разрыву или взрыву. Вы предостерегаете Запад от условий Кремля, но ведь наше условие — не свертывать народы в новую мировую войну.

На Западе вас назвали оппозиционером-гуманистом. Но на чем основана ваша оппозиция, что это за гуманизм — ваше выступление против мирного сосуществования? Знаете ли вы душевные раны от потерь близких и друзей, погибших в фашистской петле? Вы плакали над партизанскими могилами, горя огнем мести?

До сих пор сжимаются от боли сердца людей, приходящих на могилу украинской Зои — Кати Ганзиной, партизанки нашего Наливайковского отряда имени Ленина, замученной и сожжен-

ной в известковой печи на берегу реки Сейм.

Если вы перенесли хоть малую долю из того, что перенес наш народ, пожертвовав 20 миллионов лучших своих сыновей и дочерей для победы над фашизмом, как же вы могли перейти в лагерь противника? Как можно пользоваться благами советского ученого и гражданина и в то же время поносить самое святое — Родину нашу, отчужденный и укрепленный мир?

Г. ЗАБЕЛЛО,

металлорезчик, бывший партизан.

ПОДОЛЬСК.

стр. **ИЗВЕСТИЯ**

2.9.73 г. № 206 (17439)

326 ато.

Газета " Известия " № 205 от 1 сентября 1973 года.

Следователь:



PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

## 328 НЕДОСТОЙНО ЗВАНИЯ УЧЕНОГО

Казахстанские ученые возмущены поведением академика А. Сахарова, недостойным звания и чести советского ученого и гражданина. Вокруг имени Сахарова на Западе в последнее

время поднята пропагандистская шумиха, связанная с его выпадами против нашего государственного строя, миролюбивой внешней и внутренней политики Советского Союза. Его последнее заявление, сделанное иностранным журналистам, пришлось по вкусу самым отъявленным реакционерам, которые ищут любого повода для дискредитации политики Советского Союза, направленной на оздоровление международной обстановки и закрепление тех по-

ложительных сдвигов, которые произошли в мире, особенно в последнее время.

А. Сахаров поставил себя по сути дела в один ряд с этими наиболее реакционными представителями Запада, выступив против того, чем живет и за что борется каждый из нас, — за мир на земле, за развитие научного и культурного сотрудничества стран с различным общественным строем.

Мы решительно осуждаем недостойное поведение Сахарова и ждем, что он сделает правильные выводы из критических выступле-

ний научной общественности страны, из того, о чем с неподдельным гневом и возмущением говорят ему советские люди.

Академики Академии наук Казахской ССР:

**Н. У. БАЗАНОВА, А. Б. БЕКТУРОВ, И. Г. ГАЛУЗО, Ш. Е. ЕСЕНОВ, Д. А. ЗЫКОВ, В. М. КЕЛЬМАН, С. К. КЕЧЕСБАЕВ, А. М. КУНАЕВ, Г. М. МУСРЕПОВ, Ш. Ч. ЧОКИН** и другие (всего 25 подписей).

АЛМА-АТА,

## ПРИСОЕДИНЯЕМ СВОЙ ГОЛОС

Все мы рады тому потеплению, которое происходит в мире в международных отношениях. Огромную роль сыграла в этом дальновидная и мудрая политика Коммунистической партии нашей страны, нашего правительства. Но есть за рубежом силы, которые противятся этой разрядке напряженности. Что ж, они делают ставку на холодную войну. Но сейчас мы с удивлением узнали, что и в нашей стране нашелся человек, который фактически встал на их сторону,

Что еще удивительней, Сахаров — ученый, заслуги которого высоко оценены нашим государством, выступает как реакционер.

Письмо членов Академии наук СССР — достойная ответь человеку, который забыл о чести и достоинстве советского ученого. Мы присоединяемся к их возмущению.

**М. ВЛАСОВ,**

сборщик-механик завода «Вибратор».

ЛЕНИНГРАД.

**ИЗВЕСТИЯ** 2 стр.

4.9.73 г. № 207 (17440)



## ПИСЬМО ЧЛЕНОВ АКАДЕМИИ ПЕДАГОГИЧЕСКИХ НАУК СССР

Некоторые органы западной печати опубликовали ряд антисоветских заявлений, сделанных недавно академиком А. Д. Сахаровым группе зарубежных корреспондентов в Москве. В них он по существу выдвигает, вопрос о каких-то изменениях сущности строя социалистических стран в интересах врагов: социализма. Академик Сахаров претендует на роль некоего «гуманиста», «защитника гражданских свобод» и в то же время выступает против разрядки международной напряженности. Судя по его заявлениям, он не желает никакой разрядки в отношениях между государствами с различным социальным строем.

Поведение Сахарова вызывает у нас, работников педагогической науки, одно лишь возмущение, и мы разделяем позицию членов Академии наук СССР, выражен-

ную ими в письме в газете «Правда» в связи с этим.

Профессия педагога — это глубоко мирная, гуманная профессия. Педагоги готовят своих воспитанников к мирному созидательному труду, к активной общественной жизни, к деятельности во имя блага человека. Поэтому миллионы советских педагогов приветствуют и горячо поддерживают мудрую Программу мира, выработанную XXIV съездом КПСС, последовательно осуществляемую нашей партией и завоевавшую международное признание всех людей доброй воли. Сахаров же идет против этой

А. М. Арсеньев, Н. К. Гончаров, А. И. Данилов, Г. Н. Джигладзе, Л. В. Занков, А. В. Запорожец, И. Д. Зверев, В. Г. Зубов, И. А. Каиров, Н. П. Кузин, А. Н. Леонтьев, А. И. Маркушевич, М. М. Мехти-заде, А. Л. Нарочницкий, М. В. Нечкина, А. В. Петровский, А. И. Пискунов, М. А. Прокофьев, А. А. Смирнов, В. Н. Столетов, В. А. Фабрикант, А. Г. Хрипкова, Д. А. Эпштейн.

## О Д У М А Й Т Е С Ы !

Прочитав письмо членов Академии наук СССР о недостойном поведении академика А. Д. Сахарова, мы выражаем полное согласие с позицией его авторов.

Нас возмущают выступления академика Сахарова против политики Советского Союза за разрядку международной напряженности, против курса на мирное сосуществование стран с различными общественными системами, против тех позитивных сдвигов, которые произошли во всем мире за последнее время.

Советские ученые всегда вместе со своим народом и Комму-

программы, против миролюбивых сил всей земли.

Мы уверены в том, что все советские учителя, научные работники педагогического фронта разделяют наше возмущение поведением Сахарова. Это поведение человека, который потерял чувство ответственности перед своим народом, давшем ему образование и предоставившим все возможности для научного творчества. Сахаров своими заявлениями порочит честь и достоинство советского ученого, роднит себя с реакционерами и поборниками войны и утрачивает всякую связь с советским народом и своей Родиной.

Мы решительно осуждаем неприглядную позицию Сахарова, Академики АПН СССР:

шением жизни нашего народа.

Действия академика Сахарова идут вразрез с борьбой всех советских людей за мир, за счастье, за светлое будущее всего человечества. Мы надеемся, что академик Сахаров серьезно задумается над своими действиями и сделает правильные выводы.

Профессора МВТУ им. Баумана: Г. А. Николаев, К. С. Колесников, И. А. Михалев, А. Н. Малов, М. Н. Семibrатов, Д. С. Пельпор, Д. Н. Вырубов, А. М. Дальский, П. В. Бромберг, Н. П. Козлов, Е. А. Попов, М. П. Александров, Н. П. Дубинин, Г. Ф. Баландин, Р. С. Судаков, С. А. Куркин, А. А. Воронович, В. А. Винокуров, Н. Д. Грязнов, О. Ф. Тищенко, В. И. Докучин, А. А. Дмитриевский, М. Г. Круглов, С. Д. Пономарев, Н. Н. Малинин, В. А. Светлицкий, В. Л. Бидерман, Н. В. Валишвилли, К. К. Лихарев.

...уже вспаха-  
...сольщеском кол-  
...Октября». Здесь  
...уделяют каче-  
...интересную форму  
...работы применили в  
...Оренбургского  
...так называе-  
...уборочные  
...что за двумя  
...закрепляют т с я  
...и трактор: один  
...и обмолочи-  
...второй сразу же  
...пашет поле. В ко-  
...стах труда заин-  
...зарабатывают

Оренбуржье, на-  
...организацией  
...применением пе-  
...встречаются и  
...статки. Во многих  
...ного, Грачевского,  
...дневная выра-  
...колеблется от  
...лекторов. Мно-  
...следует не отре-  
...загерметизирова-  
...машинны, занятые  
...оборудованы  
...приводит к по-  
...хозяйствах  
...Шарлыкского, Ок-  
...много зерна  
...лах. Главная при-  
...исполь-  
...кварты: машины  
...работают в  
...отвлекаются на  
...не связанных

Оренбуржья взя-  
...социалистическое обя-  
...исполнять в закрома  
...каждого 750 ты-  
...Дело чести —  
...слово. Для  
...возможности.

**М. ОВЧАРОВ,**  
...«Известий».  
...ОБЛАСТЬ.



# ПИСЬМО В РЕДАКЦИЮ ГАЗЕТЫ «ИЗВЕСТИЯ»

Мы, члены Академии наук Эстонской ССР и руководители ее научных учреждений, заявляем о своей солидарности с письмом членов Академии наук СССР, в котором осуждаются действия академика А. Д. Сахарова.

Академик А. Д. Сахаров дал международной реакции повод развернуть против Советского государства враждебную кампанию.

Мы, ученые республики, где социализм был построен позже, чем в большинстве других советских республик, еще помним, какие преграды в буржуазном государстве мешали развитию чело-

веческого гения. На наших глазах расцвели экономика, культура и наука Советской Эстонии. Мы знаем, что многонациональное социалистическое государство ограждает нас от ужасов новой войны. Тем более мы огорчены выступлением, в котором содержится клевета на социализм.

Мы возмущены и сожалеем, что академик А. Д. Сахаров встал на путь, который наносит ущерб нашему государству, делу социализма, кровным интересам всего человечества — делу мира. Мы ожидаем, что академик А. Д. Сахаров пересмотрит свою позицию.

Академики Академии наук ЭССР: **Х. Круус, И. Эйфельд, И. Хейль, И. Саат, К. Орвику, Н. Алумяэ, И. Эппик, В. Маамяги, Г. Наан, К. Ребане.** Члены-корреспонденты Академии наук ЭССР: **О. Киррет, А. Вассар, О. Эйзон, Ю. Какк.** Директор Института термофизики и электрофизики **Л. Вайк.** Директор Института языка и литературы **Э. Сыгэль.** Директор Института геологии **Д. Кальо.** Зам. директора Института физики и астрономии **Х. Ыйглане.** Зам. директора Института кибернетики **Х. Абен.** Секретарь партбюро Института термофизики и электрофизики **Х. Барабанер.**

## НЕЛЕПОСТЬ И КЛЕВЕТА

Заявление академика Сахарова о том, что Советский Союз осуществляет свои внешнеэкономические связи только ради своей односторонней выгоды, является по меньшей мере некомпетентным и свидетельствует не только о полном незнании им существа вопроса, но и о стремлении исказить действительное положение, которое существует в экономических отношениях нашей страны с иностранными государствами. Это заявление свидетельствует также и о том, что академик Сахаров не уважает наших партнеров по торговле.

В настоящее время Советский Союз на основах взаимной выгоды ведет торговлю почти со всеми странами мира. Товарооборот нашей страны из года в год возрастает и в настоящее время достиг 27 миллиардов рублей, а к концу девятой пятилетки превысит 30 миллиардов рублей.

Совершенно дико в наши дни утверждать, будто Советский Союз получает какие-то «односторонние выгоды» в торговле с развитыми капиталистическими

странами, а также с развивающимися государствами. Можно было бы привести множество фактов из практики заключения торговых соглашений и сделок со многими частными фирмами и государственными организациями из этой группы стран, которые свидетельствуют об осуществлении коммерческих сделок на основах полной взаимной выгоды.

Для нас, практиков внешней торговли, заявления академика Сахарова звучат как нелепости, которые придуманы для того, чтобы оклеветать нашу экономическую политику, оклеветать политику партии и правительства.

Мы глубоко возмущены тем, что некомпетентные люди, люди, не имеющие никакого отношения к делам внешней торговли и внешнеэкономическим связям, — а академик Сахаров относится именно к этим людям, — берут на себя смелость делать такие заявления.

**Б. БОРИСОВ,**  
председатель президиума  
Торгово-промышленной палаты СССР.

...ни, если бы сейчас  
...это волевое решение.  
...пример вы приводите  
...ительное исключение?  
...ажу, что такая согла-  
...стала нормой. Со  
...едприятиями области  
...отали планы по, как  
...доведению условий  
...х подразделений до  
...норм. На многих  
...х создали лаборато-  
...онтролю за условиями  
...истными сооружения-  
...орые администраторы  
...ились было этим «не-  
...елльным» расходом.  
...ленно убеждаются в  
...и полезности лабо-  
...ом, главное — преду-

...решенно точно... Но  
...сам санитарный врач  
...ить и узким специализи-  
...рудированным в мест-  
...ных, в строгим закон-  
...если хотите, реалист-  
...венником.

...Александрович под  
...санитарного врача  
...не снисходительность  
...елям закона о здраво-  
...а совместную конст-  
...работу по предотвра-  
...арушений санитарных  
...се-таки это генераль-  
...вление всей работы. А  
...запрет, остановка цеха,  
...это все, увы, пока ни-  
...денется. Но одно это  
...очистит окружающую  
...ду. Оздоровительные ме-  
...которые организует  
...ый врач, как правило,  
...тысяч людей, но эф-  
...виден не сразу, они по-  
...ходят как бы незамечен-  
...обился санитарный врач  
...снизило кишечные за-  
...а, за это не благодарят,  
...улучшения воздушной  
...цехе — это привело к  
...ию производительности  
...снижению общей и  
...мональной заболеваемо-  
...рять не всегда санитар-  
...ужбе приписывают ре-  
...и. Ну что ж, служба эта  
...тензии. Как сказал поэт,  
...я славою, главное —  
...—закончил нашу бесе-  
...ый санитарный врач об-

**В. КОМОВ,  
Ю. ФЕОФАНОВ.**  
НЕЖ.

379atr

Газета "Известия" № 208 от  
5 сентября 1973 года.

Следователь *[подпись]*

PRASTA ORIGINAL KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL



Газета " Известия" № 209  
от 6 сентября 1973 года.

Следователь: *Рубин*

PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

в 1963 году — заведующим  
международным отделом  
СРП. С 1968 года он —  
заместитель министра  
вн. дел, а с августа  
года — государственный  
министр внос-  
дел.  
Я — член ЦК ВСРП с  
1968 года. Имеет ряд правитель-  
ских наград.

на между нашими странами.

## С ПОЗИЦИИ КЛЕВЕТНИКА

331  
БОНН, 7 января. (ТАСС). Га-  
зета «Унзере цайт» опубликова-  
ла комментарий по поводу по-  
явившейся на Западе очередной  
антисоветской книги Солжени-  
цына, в котором говорится:

Клеветник на свое социали-  
стическое Отечество, этот Сол-  
женицын ценится в антисовет-  
ских и антикоммунистических  
кругах Запада на вес золота.  
Почему? Он называет себя гу-  
манистом и христианином. Но его  
деятельность свидетельствует о  
противоположном. Этот «гума-  
нист» выступил в защиту раси-  
стского режима Южной Афри-  
ки. В разгар американской аг-  
рессии во Вьетнаме он клеветал  
на вьетнамских патриотов. Вме-  
сте с противником разрядки на-  
пряженности Сахаровым он об-  
ратился к Западу, в первую оче-  
редь к США, с призывом вос-  
препятствовать такой разрядке.

Весьма странно выглядит этот  
«гуманный писатель», не обмол-  
вившийся ни одним словом в  
связи со смертью Пабло Неруды,  
сожжением книг и фашистской  
резней в Чили. Вместо этого он  
поливает грязью свою страну и  
передает врагам своей Родины  
очередной пасквиль на Совет-  
ский Союз — так сказать, в ви-  
де новогоднего подарка.

## ЭКОНОМИИ

Корр. ТАСС

она владельцем автома-  
шины. Принимается подача го-  
товы в квартиры, сни-  
жены нормы расхода топлив-  
ных материалов на обогрев жи-  
лищ.

он было встречено при-  
емом ему международной  
премии «За укрепле-  
ние дружбы между народами».  
И действительно, лучшие его  
произведения живут и сегодня и бу-  
дут жить. Такова, к при-  
меру, повесть «Путь  
к свободе» (22—23 гг.). И  
исполненная мужест-  
ва и простоты, истинного ве-  
рия «Христианская мать» вой-  
ны — «Мать сердца».

он знал, что путь  
к свободному на-  
родному искусству есть путь  
к искусству, путь его вечного дви-  
жения вперед.

Ю. КОЛПИНСКИЙ,  
корреспондент Ака-  
демического союза художеств СССР,

3  
стр. ИЗВЕСТИЯ

В.1.74 г. № 6 [17544]



# НА СЛУЖБЕ РЕАКЦИИ

ПАРИЖ, 24 января. (ТАСС). Газета «Юманите» опубликовала статью С. Лейрака о Солженицыне.

От рассказов и романам, от заявлений до бесед по телефону с представителями западной прессы Солженицын постепенно открывает свои политические позиции. Последнее из опубликованных им писаний в этом отношении наиболее показательно.

«Архипелаг Гулаг», как уже было сказано, — это книга, написанная противником СССР и социализма. В своих напаках на страну и ее общественную систему Солженицын отталкивается от репрессий, жертвой которых он был сам. Впрочем, это его любимая тема, в которой он в основном черпает свое «вдохновение». На этот раз его замыслы гораздо более обширны.

Это не роман и тем более не исторический труд, говорится в статье. Это собрание личных воспоминаний, рассказов очевидцев, большинство из которых анонимные, которые сопровождаются комментариями, размышлениями и бранью.

Читая Солженицына, можно сделать вывод о том, что социализм — это воплощение всех сил зла. Но если нарушение законности, серьезные искажения социалистической демократии присущи самой природе социализма, как утверждает Солженицын, то как можно объяснить тот факт, что они были публично осуждены КПСС на ее XX съезде в 1956 году? Не только осуждены, но

Статья С. Лейрака  
в газете «Юманите»  
о Солженицыне

были также приняты меры, чтобы помешать их повторению. Об этом он хранит молчание. Впрочем, есть и другие факты. Красноречивые, как говорят.

Это не исторический труд. Это даже пример антиистории. Из достижений социализма Солженицын игнорирует ликвидацию эксплуатации человека человеком, ликвидацию неграмотности, безработицы, экономических кризисов и многого другого, украшающего наше капиталистическое общество. Ради этого он сознательно умалчивает о некоторых обстоятельствах, о фактах.

Если верить Солженицыну, то следует отметить знаменательный факт: не было никакой гражданской войны, развязанной имущими классами, не было никакой вооруженной интервенции 14 иностранных государств. Таким образом, во всех руинах, нищете и разрушениях, которые явились результатом этого, виноваты большевики и только они одни. СССР не был окружен санитарным кордоном, ему никогда не приходилось опасаться войны или столкнуться с атомным шантажом на следующий же день после окончания второй мировой войны, во время которой он дорого заплатил за свободу всех. Все это вычеркнуто из истории.

Все это имеет целью доказать, что советская система — самая худшая из всех систем, в том ни-

сле и в деле репрессий. Хорошо было быть революционером и сидеть в тюрьмах при царе. Это повторяется у него как лейтмотив. Можно подумать, что жизнь в царской России была такой приятной, что невольно возникает вопрос, почему русский народ совершил революцию и отстаивал ее с такой энергией.

В своем увлечении Солженицын неоднократно дает понять, что Гитлер и гестапо были совсем не такими ужасными по отношению к немецким коммунистам, как утверждают. В примечании он рассказывает, что один немецкий коммунист был арестован через год после прихода Гитлера к власти и приговорен к двум годам тюремного заключения.

Комментарий Солженицына: «После отбытия наказания, естественно, новое наказание? Нет, его освободили. Так что поймите. Он жил спокойно, вел подпольную работу, чем и была вызвана статья (в газете «Известия») о его героизме».

В этом все. Он насмехается над коммунистом (спокойная жизнь и героизм) и говорит о снисходительных репрессиях гитлеровцев.

Впрочем, став на этот путь, Солженицын доходит до того, что берет под защиту Власова и власовцев. Этот факт слишком чудовищен, чтобы об этом следовало вновь напоминать. Дело в том, что во время второй мировой войны Власов согласился перейти на сторону Гитлера и сражаться против Советского Союза. Была создана армия предателей

332  
Родины, которой присвоили его имя. Подразделения этой армии отличались жестокостью повсюду на территориях, оккупированных гитлеровцами, в том числе и на французской территории. Все это происходило в 1942 году. В то время весь мир с тревожным вниманием следил за гигантской битвой, которая развертывалась на русском фронте и от которой зависели судьба и свобода всего мира. Гитлеровская армия все еще обладала страшной наступательной силой, и итоги военных сводок иногда приходилось заменять верой в победу над гитлеризмом. Так что перейти на сторону врага означало тогда двойное преступление против человечества, которое ничто не может оправдать.

Что это, оплошность Солженицына? Он мог бы, по-видимому, сохранить подобное мнение про себя. Но дело в том, что это логическое следствие его политического выбора: он одобряет все антисоветское, включая Власова.

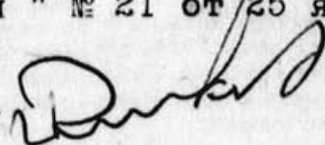
Вся его идеология проникнута социальным консерватизмом. Если Солженицын изымает из истории своей страны все события, которые имели место, для того, чтобы спокойнее излагать свою точку зрения, то зато он самым активным образом участвует в политической борьбе своего времени. Его политический консерватизм приводит его на сторону реакционных западных политических сил. Тех самых сил, которые, по договоренности с ним, выбрали срок опубликования его книги, написанной, по-видимому, несколько лет назад. Ибо в период кризиса им очень нужна эта новая версия человека с ножом в зубах.



332 атр.

Газета " Известия " № 21 от 25 января 1974 года.

Следователь:





# КАК А. СОЛЖЕНИЦЫН ВУСНУЛ ПРЕДАТЕЛЬСТВО ВЛАСОВЦЕВ

ОТЩЕПЕНЕЦ, поставивший свое перо на службу самым черным силам империалистической реакции, полностью оторванный от советского народа и его славных дел, — таким уже давно стал А. Солженицын. Этот господин, лишь формально считающийся еще советским гражданином, знает один «литературный прием»: порочить, не скрывая вражды, все советское, революционный дух и труд советских людей.

«Архипелаг Гулага» — наиболее ценное антисоветское произведение из всего, что написано Солженицыным.

Реакционная буржуазная пропаганда пытается представить новое сочинение А. Солженицына как «книжку бомбу», как наиболее «сенсационное» произведение о Советском Союзе. Ему сделана небывалая реклама. Тот, кто заказывает музыку, конечно, знает, что делает. Солженицын не зря вновь выпущен на арену. Не зря курят финками Солженицыну ярмо антикоммунизма, а старые нацисты и эсэсовцы не скрывают своей радости. Непроста срывает Солженицын благодарные хлопоты изменников и предателей Советской Родины, всех антисоветчиков, антикоммунистов. А предатели Родины особенно признательны ему за то, что он и их не забыл и сочинил в одной из глав, по сути дела, оду предательству и измене.

Можно было бы и не обращать особого внимания на солженицынскую антисоветскую фальшивку, за рубежом их немало уже прошло бесследно, ведь у них — короткая жизнь, если бы не одно обстоятельство: автор, в расчете на доверчивого читателя, обращаясь к истории, вместо достоверных фактов преподносит ему лжеисторию и на сфабрицированной основе возводит все свое клеветническое сооружение. А у клеветника, как известно, своя логика — он не мучается над вопросами истины, главное для него — получить угождать тем, кому он служит.

Страницы главы, на которых мы остановимся, показательно не только для освещения Солженицыным тем предательства и измены, но и характерны для всего того, что написано в книге. Здесь особенно выделено выражено кредо Солженицына. Воспевая Власова, власовцев и других изменников Советской Родины, Солженицын исходит из того, что в борьбе с Советской властью, социализмом все оправдано. Потому-то он и поет славу предателям, выступившим с оружием в руках против своего народа. Солженицын ничуть не смущает тот всем очевидный факт, что в смертельный для Родины час на войну с фашистским нашествием поднялась вся страна, что миллионы советских людей не щадя жизни боролись против оккупантов везде — на фронте и в тылу, в партизанских отрядах и соединениях, в подполье на занятой врагом земле. Его «герои», его «идеалы» — это предатель Власов и власовцы, которых он прославляет за то, что они так ненавидели советские порядки, что пошли против собственного Отечества и могли бы, по Солженицыну, добиться успеха, если бы их гитлеровцы лучше организовали, больше им доверяли.

Удар направлен и в современность. Реабилитируя власовцев, Солженицын утверждает: оправдано любое предательство, каково бы масштаба оно ни было и кем бы ни было совершено. Так Солженицын пытается оправдать и собственное предательство.

Естественно, Солженицын и у лужных «аргументы», подкрепляющие его «видение» истории и современности. Эти «аргументы» расходятся с общепринятым мнением, что Власов — клятво-

преступник, что его имя, как и имя главаря норвежских фашистов Квисдинга, — синоним подлости. По Солженицыну, Власов «давно и глубоко болен за Россию», а что он добровольно сдался в плен и стал служить Гитлеру, то это якобы потому, что он сам и 2-я ударная армия оказались в безвыходном положении.

Кто же такой А. А. Власов? Приведем факты. Сын зажиточного крестьянина из дер. Ломкино Нижегородской губернии, он намеревался стать священником, для чего поступил в духовную семинарию. Революция разрушила эти планы. Власов, призванный в Красную Армию, после гражданской войны решил стать профессиональным военным. Не выделяясь большими способностями, он медленно взвешивал по ступенькам военной карьеры. В апреле 1942 года Власов, генерал-лейтенант, назначается на Волховский фронт командующим 2-й ударной армией. Окружение 2-й ударной армии и неудачные попытки разорвать вражеское кольцо, как свидетелят очевидцы, деморализовали Власова. В этой сложной обстановке в полной мере проявились ранее тщательно скрывавшиеся качества Власова — неустойчивость, трусость, которые и привели его к измене Родине.

Конечная судьба А. А. Власова известна: в 1946 году Власов и его ближайшие приспешники за измену Родине и активную шпионско-диверсионную деятельность в качестве агентов германской разведки против СССР были приговорены к смертной казни.

И в советской, и в иностранной литературе давно и неопровержимо утвердилось мнение о Власове, как приспособленце, шуришке, карьеристе. Для литературного власовца Солженицына он — «выдающаяся, незаурядная личность».

Солженицын пишет, что ко времени, когда Власов сдался в плен, некоторые другие изменники «уже заявили о своем несогласии с политической линией правительства». Но не хватало настоящей фигуры. Ею стал Власов. Так Солженицын пытается сделать из Власова политического вождя, «идейного борца с Советской властью». Но такая «политическая оболочка» нужна была гитлеровцам и самому Власову лишь для прикрытия его предательства в пользу фашизма, оправдания его прислужничества фашистам. На деле Власов был ординарным марionеткой Гитлера и гитлеровцев, их верноподданным холопом.

Солженицын утверждает, что Власов склонился к переходу на сторону гитлеровцев то, что он со своей армией был брошен советским высшим командованием на произвол судьбы.

Это неправда. Достаточно ознакомиться хотя бы с капитальным трудом «Битва за Ленинград», написанным на основе архивных документов коллективом авторов Военно-исторического отдела Генерального штаба (Воениздат, 1964) или мемуарами Маршала Советского Союза К. А. Мерешкова, являвшегося тогда командующим войсками Волховского фронта («На службе народу». Политиздат, 1968), чтобы убедиться, насколько лживы и безответственны утверждения А. Солженицына. В этих книгах обстоятельно и объективно изложены обстоятельства, сложившиеся под Ленинградом весной и летом 1942 г., и причины того тяжелого положения, в котором оказались войска 2-й ударной армии.

Как только выяснилось, что армия не может продолжать дальнейшее наступление на Любань, Власову было приказано

выводить войска из окружения через имевшийся проход. Но Власов медлил, бездействовал, не принял меры по обеспечению флангов, не сумел организовать быстрый и скрытый отвод войск. Это позволило немецко-фашистским войскам перерезать коридор и замкнуть кольцо окружения.

Ставка Верховного Командования немедленно направила в район боевых действий маршала К. А. Мерешкова, назначенного командующим войсками Волховского фронта, и представителя Ставки А. М. Василевского, поручив им во что бы то ни стало выволочь 2-ю ударную армию из окружения, хотя бы даже без тяжелого оружия и техники. Были приняты все возможные меры, чтобы спасти попавших в окружение. С 10 по 19 июня 1942 г. непрерывно шли яростные бои, в которых участвовали крупные силы войск, артиллерия, танки 4-й, 59-й и 52-й армий. Удалось пробить узкую брешь в немецком кольце и спасти значительную часть окруженной 2-й ударной армии. Часть солдат и командиров присоединилась к партизанским отрядам (в том числе начальник связи армии генерал-майор Афанасьев).

И самого Власова не бросали на произвол судьбы. По приказу Ставки его вместе с другими истребителями в район, где он мог находиться, были сброшены специальные парашютные группы, снабженные радиопередатчиками. Поиски Власова продолжались и после того, как гитлеровцы 16 июля 1942 года сообщили, что они взяли в плен крупного советского командира. 22 июля немцы перехватили радиogramму за подписью А. А. Жданова, направленную командиром партизанского отряда Сазанову: «Отвечайте на вопрос Ставки, что вы знаете о Власове. Жив ли он? Видели ли вы его? Что предприняли вы, чтобы найти его?». Самолет немедленно прилетит, как только вы его найдете». О нем беспокоились, его искали. Только он больше ни о ком не беспокоился и искал способ, как спасти себя ценой измены.

Как стало известно из сообщений партизан и немецких трофейных документов, Власов 12 июля 1942 года в деревне Лятница спокойно ожидал немецких солдат и при их появлении со словами: «Не стреляйте, я — генерал Власов», перешел на сторону гитлеровцев. В тот же день он был доставлен к командующему 18-й армией генералу Линдеману. Таковы факты.

Его гитлеровцы не пытали, не били, как это делали с другими. Он сам предложил свои услуги. Он клялся в верности Гитлеру: «Мы считаем своим долгом перед фюрером...», «я им рассказываю о своем намерении начать борьбу против большевиков...»

ВЛАСОВ старался побыстрее и получше устроиться на службе у врага, которого он уже видел победителем, так как вхождение на фронт летом 1942 года было для Советской Армии очень тяжелым. Фашистские войска вновь перешли в наступление. Они овладели Савастополем, двинулись к Сталинграду и на Кавказ. И Власов становится начальником штаба 18-й армии в Сиверской, подобострастно позирует рядом с генералом Линдеманою во время допроса и дает подробные показания.

Оказавшись позднее в Гатчине и выступая на банкете перед гитлеровскими офицерами, он заверял их, что надеется вскоре «в качестве хозяина принять немецких офицеров в осажденном Ленинграде». Советские люди, особенно ленинградцы, отмечавшие в эти дни 30-летие со дня прорыва блока-

ды Ленинграда, никогда не забудут черной измены Власова, как не простят они внутреннему эмигранту Солженицыну того, что он распинается перед гитлеровцами, методически обстреливавшими из тяжелых орудий Ленинград.

Почему выбор Солженицына пал именно на Власова, а не на генерала Д. М. Карбышева, например? Ведь он также оказался в немецком плену. Но в отличие от Власова Д. М. Карбышев, профессор Военной академии имени М. В. Фрунзе, с негодованием отверг все предложения гитлеровцев перейти к ним на службу, предпочтя измене мученическую смерть в застенках Маутхаузена. Почему не привлечение внимание Солженицына генерал Г. И. Тхор, возглавивший в фашистском плену подпольные патриотические группы и замученный в гестапо? Или генерал М. Ф. Лукин, который с презрением отверг предложение Власова сотрудничать с врагом? Почему не интересуют Солженицына другие советские генералы, погибшие в фашистских концлагерях, но не ставшие на путь предательства? Почему, скажем, внимание Солженицына не привлечет мужественный образ командарма 33-й армии Западного фронта генерал-лейтенанта М. Г. Ефремова, который почти в то же время, весной 1942 г., с частью войск оказался в окружении под Вязьмой? Будучи тяжело ранен, он до последнего часа руководил боем и не желая попадать в плен, покончил с собой. Советский народ чтит его как героя и патриота Родины. В Вязьме Михаилу Григорьевичу Ефремову воздвигнут величественный памятник.

Да потому, что именно предатели близки Солженицыну по духу и именно им он выдает инструкции: «Но сверх дымившейся каши в призывах вербовщика был призрак свободы и настоящей жизни — куда бы ни звал он! В батальоне Власова. В казачьи полки Краснова. В трудовые батальоны — бетонировать будущий Атлантический вал. В норвежские фиорды. В дивийские пески... Наконец, еще — в деревенских домищах, гоняться и ловить партизан... Куда б ни звал он, куда угодно...»

Он представляет власовцев-предателей героями и за то, что «бьются они круче всяких эсэсовцев», и приводит эпизоды, свидетельствующие якобы о стойкости изменников. В действительности гитлеровцы бойлись посылать на советско-германский фронт подразделения, созданные из советских военнопленных, не полагаясь на их надежность. История войны знает много фактов, когда такие подразделения целиком переходили к партизанам, на сторону Советской Армии.

Но Солженицын пишет не об этом. Все его симпатии на стороне матерых предателей. Он проливает слезы над обреченностью, безысходностью их судьбы.

Солженицын с видом знатока занимается исследованием того, что привело людей во власовские батальоны, в так называемую «РОА» — «Русскую освободительную армию»? «Только последняя крайность, только запредельное отчаяние, только неутолимая ненависть к советскому режиму». Солженицын и тут темнит, желаемое выдает за действительность.

Конечно, среди власовцев были отпетые мерзавцы, добровольно перешедшие на службу к врагу, были и антисоветски настроенные элементы, очень часто с уголовным прошлым, но было немало и просто обманутых нацистской пропагандой, запуганных людей.

Рассуждения Солженицына об антисоветском «монолите» потребовались ему, чтобы убедить легковверного читателя в суще-

ствии «Титер и его окружения», умо- створило отступая, уже ласкательные гбелы, все не могла преодолеть своего стойкого недоверия к отдельным русским формированиям, решиться на целостные русские дивизии, на тень независимой, неподчиненной им России». Вот вам и «монолит»!

Какую же нужно питать ненависть к собственному народу, чтобы почти через тридцать лет после окончания жестокой войны, выпавших на его долю, жалеть о том, что против СССР, хотя бы в финале, не были брошены полки предателей!

А какой злобный тон появляется у Солженицына, стоит ему заговорить о Советской Армии, о той армии, что защищала завоевания Октября, Советскую власть, что жертвует сотнями тысяч своих сынов, освобождала из фашистской неволи свою землю и страны Восточной и Центральной Европы.

Не оставил в покое Солженицын и наших союзников по антигитлеровской коалиции. Фашистский блок он, разумеется, не трогает. Претензий к нему ни за разглашение преступной войны, ни за огромные жертвы, которые понесло человечество, у Солженицына, конечно, нет. Нет претензий у него и к террористической фашистской диктатуре, устроившей кровавую бойню на временно оккупированных территориях. Тут он полностью согласен с немом. А вот союзников стоит упрекнуть в том, что они не попытались спасти, — кого бы вы думали? Конечно, власовское отребье. «Вся надежда их только и была на союзников», — причитает Солженицын, — что они пригласят союзников и тогда осветится смыслом их долгое висение в немецкой петле».

Дальше больше. В «разнотельно-очевидной систематической близорукости и даже глупости» обвиняет Солженицын Рузвельта и Черчилля: «Как могли они, спозная от 41-го года к 45-му, не обеспечить никакие гарантии независимости Восточной Европы? Как могли они за столетворную ирришуку четырехзонного Берлина (свою же будущую ахиллесову пятку) отдать обширные области Саксонии и Тюрингии?» И продолжает: «Говорят, что тем они платили за непрерывное участие Сталина в японской войне. Уже имея в руках атомную бомбу, платили Сталину... Разве не убожество политического расчета?»

Да, убожество Солженицына тут проглядывает со всей очевидностью. Зачем гарантии независимости Восточной Европы? Зачем «платить», когда можно ахнуть атомной бомбой или хотя бы потрясти ею перед этим ненавистным Солженицыну Советским Союзом!

ПОЖАЛУЙ, достаточно. Предельно ясно, почему силы, злобствующие против Советского Союза, «слагают» Солженицына. В том числе и прословутая радиостанция «Свобода». Очень показательно, как литературное предательство смыкается с изменой своему народу, своей Отчизне. В числе руководящих сотрудников «Свободы» есть Л. Павловский, пользующийся псевдонимами Пылаев, Шамров. Павловский занимал пост начальника особого отдела в штабе преступника Власова. В одной упряжке нынче Солженицын и Павловский.

Чему служил, то и заслужил: презрение всех честных людей. На этом архипелаге презрения и пребывает ныне А. Солженицын.

П. ЖИЛИНТ,  
генерал-лейтенант,  
член-корреспондент Академии наук СССР.



что СССР стремится жить в мире со всеми государствами. А.-М. Клычев выразил уверенность

прием, и высоко отозвался о достижениях народа республики в ряде отраслей экономики, поже-

ответным словом перед собравшимися выступил глава делегации Верховного Совета СССР А.-М. Клычев.

регулярных Советско-Французских политических консультаций, А. А. Громыко и М. Жобер провели полезный обмен мн-

важным фактором жизни. Предстоит, однако, сделать еще очень многое для коренного оздоровления обстановки в мире.

характеру международных переговоров. Мы твердо убеждены в том, что для всего этого существуют все необходимые условия.

земле. В. МЕР  
народный артист  
ЛЕНИНГРАД.

# СУДЬБА ПРЕДАТЕЛЯ

## ЗАРУБЕЖНАЯ ПЕЧАТЬ О ВЫДВОРЕНИИ СОЛЖЕНИЦЫНА

В зарубежной печати появился ряд комментариев, в которых выдворение за пределы Советского Союза Солженицына рассматривается как законный акт Советского государства, предпринятый против отщепенца, ставшего на путь служения международной реакции, ее идеологическим целям — антикоммунизму, борьбе против идей мира и социализма.

Советский народ, пишет болгарская газета «Вечерни новини», не мог больше терпеть в своей среде литературного хамелеона, поставившего себя на службу самой черной реакции. Выдворяя Солженицына, Советское правительство выразило законную волю своего народа. Мировая реакция в результате этого лишилась своего агента — троянского коня в Стране Советов.

«Ошибался бы тот, — отмечает польская «Жолнеж вольности», — кто считал, что международная реакция использовала Солженицына только в качестве своего орудия без его ведома и воли. Автор «Архипелага Гулага» неоднократно выступал с заявлениями, из которых вытекает, что он превосходно отдавал себе отчет в том, кому служит его перо. Решение о его выдворении разрушило все планы международной антикоммунистической реакции. Трудно будет использовать дальше в антикоммунистической кампании человека, который просто стал

одним из многих тысяч реакционных эмигрантов, без дела шатающихся по улицам Лондона, Парижа или Западного Берлина». Специалистам по организации антисоветской пропаганды Солженицын был необходим в СССР, а не в ФРГ. Клеветников на Советский Союз и другие социалистические страны в Западной Германии достаточно, но их домыслы, провозглашаемые «с эмигрантских позиций», не вызывают доверия, пишет газета «Руде право».

Секретарь ЦК Компартии Дании Нерлунд в газете «Ланд оф фольк» пишет: Солженицын представляет интерес для западной пропаганды лишь как противник мирного сосуществования, как личность, призывающая западные страны к саботажу политики разрядки напряженности. Он сам сделал все для того, чтобы полностью изолировать себя от советского народа.

Об этом же пишет газета французских коммунистов «Юманите», газеты других зарубеж-

ных коммунистических партий. «Унзере цайт» (ФРГ) особо подчеркивает в этой связи, что Солженицын, «умышленно и систематически нарушая советские законы и правовые нормы, явно стремился спровоцировать Советское государство, чтобы вложить новое оружие в руки врагов разрядки международной напряженности. Поэтому Солженицын является не только врагом СССР, но и врагом разрядки напряженности, врагом миролюбивых сил во всем мире».

Решение о выдворении Солженицына за пределы Советского Союза, по мнению финской газеты «Пяйвян уутисет», является правильным не только в моральном, но и в политическом отношении. Теперь, — отмечает она, — Солженицын менее полезен врагам Советского Союза и мира».

«С помощью антисоциалистических сил за границей Солженицын пытался изобразить себя мучеником. Советский Союз разрушил его планы», — отмечает газета американских коммунистов «Дейли уорлд».

Ливанская газета «Аш-шааб» считает, что с Солженицыным поступили так, как он этого заслуживал. «В Советском Союзе нет места для изменника Родины, который продал свою совесть империализму».

Отмечая, что Солженицын из ФРГ перебрался в Цюрих в сопровождении своего западногерманского адвоката, присматривающего за гонимым Солженицына в иностранной валюте, по-

лучшими за антисоветские «Австрийская газета «Фольксштимме» пишет, что «сочинитель» поспешил получить «доступ к своему счету в швейцарском банке, на котором лежат иудины деньги. Правда, — замечает газета, — вес этого «героя» сильно поубавился, поскольку антисоветизм, исходящий с Запада, оплачивается не так высоко, как антисоветские выпады, с которыми выступал Солженицын, находясь в Москве».

Но не только прогрессивная печать выступает с одобрением мер, принятых Советским государством. Небезынтересно проследить и за высказываниями некоторых органов буржуазной печати. Так, лондонская «Таймс» была вынуждена признать, что «Солженицын обречен на Западе на медленную духовную смерть. Нет смысла, — продолжает газета, — делать вид, будто Солженицын пользуется в своей стране популярностью».

Швейцарская «Сюсс» пишет: высылка Солженицына «не означает, что нужно предаваться антикоммунизму и проливать крокодиловы слезы из-за судьбы Солженицына». Западногерманская «Франкфуртер рундschau» признает, что «Советское государство вырвало из рук Солженицына корону мученика, к которой он все более откровенно стремился».

Профессор нью-йоркского университета Г. Моргентау, специализирующийся в области международных отношений и отноду

не отличающийся симпатиями к Советскому Союзу, заявил, например: «Солженицын действовал глупо — он сам напросился на это. Ни одно правительство не может позволить гражданину бросать ему вызов».

Генеральный секретарь ООН К. Вальдхайм сказал, что нынешнее положение Солженицына — это «личная трагедия». Его выдворение «не отразится на разрядке напряженности в отношениях между Востоком и Западом».

Ряд буржуазных газет в той или иной форме был вынужден признать, что Солженицын по существу проводил идеологическую диверсию против социализма и левых сил в тот самый момент, когда во всем капиталистическом мире происходит серьезный кризис и растет притягательность идей социализма. Есть, конечно, буржуазные деятели и органы печати, которые пытаются использовать выдворение Солженицына как повод для нового всплеска антисоветской кампании. В их числе американский сенатор Джексон, давно зарекомендовавший себя противником разрядки напряженности.

В качестве оценки такого рода попыток с негодными средствами можно было бы привести слова национального секретаря движения левых радикалов Франции Лонжля. Он сказал: «Те, кто проявляет каменное безразличие к покушениям на свободы в Испании, Португалии, Греции, ЮАР, Бразилии или даже в са-

мой Франции, неправомерно волноваться по поводу одного Солженицына. Они не имеют никакого права вообще судить о проблеме свобод».

В советские газеты, в ТАСС приходит много писем не только от граждан Советского Союза, одобряющих действия Советского государства в отношении Солженицына, но и от многих рядовых граждан зарубежных стран.

«Я хочу выразить протест против антисоветской шумихи, поднятой некоторыми американскими газетами вокруг так называемого «дела Солженицына», — пишет житель Нью-Йорка Э. де Сантоло. — Некоторым американским газетам нужен любой повод для того, чтобы очернить СССР».

Что же касается высылки Солженицына из СССР, то вы лучше послушайте, что говорят простые люди, а не то, что пишет пресса. Простые американцы считают, что Советское правительство поступило очень гуманно с этим человеком, несмотря на весь вред, который он принес своей стране».

Вот еще одно письмо, опубликованное в британской печати. Лондонец Тони Гилберт пишет: «В то время, когда льется кровь чилийских социалистов, когда испанским профсоюзным деятелям выносятся суровые приговоры, когда греческие фашисты попирают демократию, а наш собственный английский рабочий класс подвергается нападкам, настала пора взглянуть

на Солженицына с ностью социалистов.

Искусство, вероятно, быть выше всего этого. Солженицына не ли никаких сомнений позиции. Он ненавидит тех, кто ведет борьбу».

Акт Советского государства защищающего интересного народа, — акт вы и именно так обстоит. Весьма образно ризовал его видный политический и общественный деятель Мохит Сен: «крестьянин или любой заботливо выращивающий культуру, когда ее росту мешает сорняк, вырывает его с корнем и выбрасывает. Именно так и поступил Верховный Совет лишивший Солженицына своего гражданства. вует ли это принципам сти? Разумеется да. то в СССР или другом как действия крестьян диктованы заботой о того, что он посеет в власти Советского продиктованы заботой нении и умножения рабочий класс в союзе янством посеял в годы 1917 года и что в кровавой схватке в годы Великой Отечественной войны».

234



Газета " Известия " № 41 от 17 февраля 1974 года

Следователь:

A handwritten signature in black ink, appearing to be "Д. К. С.", written over the printed word "Следователь".

40 488



# ПИСЬМО В РЕДАКЦИЮ ГАЗЕТЫ «ПРАВДА»

Уважаемый товарищ редактор!

Прочитав опубликованное в вашей газете письмо членов Академии наук СССР относительно поведения академика Сахарова, порочащего честь и достоинство советского ученого, мы считаем своим долгом выразить полное согласие с позицией авторов письма.

Советские писатели всегда вместе со своим народом и

Коммунистической партией боролась за высокие идеалы коммунизма, за мир и дружбу между народами. Эта борьба — веление сердца всей художественной интеллигенции нашей страны. В нынешний исторический момент, когда происходят благотворные перемены в политическом климате планеты, поведение таких людей, как Сахаров и Солженицын, клеветующих на наш государственный и обще-

ственный строй, пытающихся породить недоверие к миролюбивой политике Советского государства и по существу призывающих Запад продол-

жать политику «холодной войны», не может вызвать никаких других чувств, кроме глубокого презрения и осуждения.

Ч. Айтматов, Ю. Бондарев, В. Быков, Р. Гамзатов, О. Гончар, Н. Грибачев, С. Залыгин, В. Катаев, А. Кешоков, В. Кожевников, М. Лукоши, Г. Марков, И. Мележ, С. Михалков, С. Наровчатов, В. Озеров, Б. Полевой, А. Салынский, С. Сартаков, К. Симонов, С. С. Смирнов, А. Софронов, А. Сурков, М. Стефанов, Н. Тихонов, М. Турсун-заде, К. Федин, Н. Федоренко, А. Чаковский, М. Шолохов, С. Щипачев.

(Опубликовано в газете «Правда» 31 августа)

## ГНЕВНО ОСУЖДАЕМ

Советская власть родилась с Декретом о мире. Потому что мир — это самая заветная мечта человечества. Потому что мир — это свободный творческий труд, это покой и счастье матерей, радость солнечного, ничем не омраченного детства.

Благодаря гуманнейшей политике нашей Коммунистической партии, нашего правительства ленинский Декрет о мире, с которого начала свой путь в будущее Советская Родина, великая Программа мира, провозглашенная XXIV съездом КПСС, воплощаются в жизнь, несут честным труженикам земли, детям и матерям нашей планеты то, что всегда было их мечтой и надеждой.

Не всем, однако, по душе истинный гуманизм, светлые идеалы нашего советского общества.

Наперекор чаяниям всех, кому дороги солнце, правда, наш завтрашний день, зазвучал вдруг одинокий голос, фактически призывающий сохранить в неприкосновенности мрачные законы «холодной войны», призывающий к недоверию в отношениях между народами.

Но пусть не забывает Сахаров: тот, кто хочет повернуть вспять колесо истории, всегда остается на ее задворках.

Анатолий АЛЕКСИН, Анатолий АНАНЬЕВ, Сергей ВАСИЛЬЕВ, Сергей ВИКУЛОВ, Леонид МАРТЫНОВ, Александр РЕКЕМЧУК, Виктор ТЕЛЬПУГОВ

Мы поддерживаем выдающихся советских ученых и писателей, с гневом и возмущением осудивших поведение А. Сахарова, чья многолетняя так называемая «общественная» деятельность служит только нашим идейным врагам.

Мы долго были терпеливы. Теперь его поведение перешло всякие границы. Сахаров клеветает на наш общественный и государственный строй, выступает с призывом не доверять миролюбивой политике Советского Союза. Ему не нравится курс нашего государства на мирное сосуществование стран с различными общественными системами.

Мы, советские писатели, стоящие на ясных партийных позициях, считаем действительность Сахарова вредной идеологической диверсией, направленной на то, чтобы помешать партии, всему советскому народу осуществить принятую XXIV съездом КПСС Программу мира.

В. АЗАРОВ, М. ДУДИН, В. СЕРЕБРОВСКАЯ, Г. ХОЛОВ, А. ЧЕПУРОВ  
ЛЕНИНГРАД

Мы не можем без чувства гнева и возмущения прозвучать имена академика Сахарова и его «идейного» собрата Солженицына, которые поставили себя, по сути, вне общества советских людей. Мы, писатели Украины, гневно осуждаем их жалкие попытки очернить наш строй, наш образ мысли, дела, которыми занята семья братских советских народов, гуманнейшую миролюбивую внешнюю политику, которую так последовательно и успешно проводит наше государство, руководствуясь решениями XXIV съезда КПСС.

Советские писатели в свое время единодушно осудили позорное поведение Солженицына. Такая же суровая оценка дана ныне виднейшими советскими учеными, деятелями культуры, писателями, рабочими, тружениками полей недостойному поведению Сахарова. И мы знаем, что таково отношение всех советских людей к злобным клеветникам, посягающим на наши идеалы.

П. ВОРОНЬКО, П. ЗАГРЕБЕЛЬНЫЙ, Ю. ЗБАНАЦКИЙ, В. КОЗАЧЕНКО, А. ЛЕВАДА, М. РУДЬ, В. СОБКО, И. СОЛДАТЕНКО, Б. ЧАЛЫЙ

КИЕВ

Миролюбивую политику Советского Союза поддерживают на нашей планете все люди доброй воли. Конечно, есть еще на земле немало реакционеров всех мастей. Их страшит улучшение отношений между народами и странами. К воплям из лагеря человеконенавистников присоединил свой голос и Сахаров. Впрочем, удивляться нечему. Он не первый год изодрывается в самой низкой клевете на наш социалистический строй, на мудрую политику Коммунистической партии и Советского государства.

Его истерический голос подхватывают печать и радио тех, кто хотел бы снова вселить в людей страх и взаимное недоверие.

Сахаров фактически сотрудничает с подонками из «Посева» и «Грани», среди которых немало карателей и убийц, оставивших кровавый след на белорусской земле.

Негодование, презрение, гневное осуждение — только такие чувства мы сегодня

испытываем к провокатору и клеветнику.

Пимен ПАНЧЕНКО,  
народный поэт Белоруссии  
МИНСК

Грузинские писатели возмущены поведением академика Сахарова, считают, что он не достоин носить высокое и почетное звание советского ученого. Следует ли напоминать азбучную истину — ученый должен вести научную работу. Академик Сахаров счел нужным забыть об этом и, используя дурно пахнущие иностранные издания, обливал грязью наш государственный строй, нашу родную Советскую власть, которую в кровопролитных боях завоевал и отстоял советский народ. Поразительно, что в нашей стране нашелся человек, носящий имя ученого, который делает заявления, льющие воду на мельницу поборников «холодной войны». Он, так же как и писатель Солженицын, стал отщепенцем, клеветником. Удел подобных личностей известен — они обречены на позор.

Григол АБАШИДЗЕ,  
Бесо ЖГЕНТИ  
ТБИЛИСИ

На Дону еще не завершена страдная пора уборки хлебов. Днем и ночью неустанно работают комбайнеры, трактористы, шоферы. Соленым потом покрыты лица работающих людей, натружены их руки. Трудится наш добрый, сильный народ.

А в эту самую пору отщепенцы, которые кокетливо рядятся в мантию никем не прошенных адвокатов, как бы защищающих свободу, люди, не знающие народа, отгородившиеся от него, оплевывают тот самый хлеб, который для всех уготован народом и который они, оскорбляющие родную землю, едят без зазрения совести. Отмеченный высоким званием академика, Сахаров потерял последние остатки совести и превратился в открытого подпевалу, в добровольного помощника отъявленных врагов нашей земли.

В надутом своем высокомерии, обуйный спесью, он присваивает себе прямо-таки самодержавное право «решать» судьбу народа, карабается на сомнительный пьедестал «гонимого пророка», набивает себе цену, угодливо давая интервью падким до сенсаций корреспондентам.

Соседка моя, жена тракториста, прочитавшая вчера газету, в которой был рассказ

о «делах» Сахарова, с грустью сказала мне:

— И не стыдно ему? Мне, простой женщине, и то стыдно за него.

Виталий ЗАКРУТКИН

Станица КОЧЕТОВСКАЯ  
Ростовской области

Совершенно недавно, возвращаясь с Московского кинофестиваля, к нам, в Советскую Литву, заглянул известный американский писатель Филипп Боноски. Я много лет знаю этого мужественного человека, пламенного борца за мир, друга нашей страны. Он рассказывал мне, с какой радостью американский народ встретил начавшийся процесс разрядки международной напряженности. Вспомнил он и о той ослепительной клевете на Советский Союз, которая ведется со стороны разношерстных деятелей антикоммунизма, о гнусных идеологических диверсиях, к которым они прибегают, стремясь опорочить первую в мире страну социализма.

Этот разговор всплыл в памяти, когда я прочитал письмо ученых, писателей, рабочих, колхозников, в которых они единодушно осуждают позорное поведение академика А. Сахарова. Велико нравственное и гражданское падение Сахарова. Его поведение можно расценивать лишь как посягательство на самые святые чувства и чаяния всех советских людей. А это не может вызвать у нас, советских писателей, ничего, кроме возмущения и презрения.

Альбертас ЛАУРИНЧЮКАС,  
главный редактор  
газеты «Тiesa»  
ВИЛЬНИУС

В Союз писателей СССР в редакцию «Литературной газеты» продолжают поступать телеграммы, авторы которых поддерживают письмо членов Академии наук СССР о недостойном поведении академика А. Д. Сахарова, напечатанное в «Правде» 29 августа.

«Полностью поддерживаю письмо членов Академии наук СССР о непорядочности и злопыхательстве академика Сахарова», — говорится в частности, в телеграмме писателя, члена-корреспондента АИТаджинской ССР Сохиба ТАБАРОВА.

Присоединился к заявлению, сделанному советскими писателями в письме, опубликованном «Правдой» 31 августа, член правления СП РСФСР, главный редактор журнала «Дальний Восток» Н. РОГАЛЬ телеграфирует из Хабаровска:

«Целиком разделяю вашу оценку неблагоприятной деятельности Сахарова и Солженицына».

«Возмущен до глубины души действиями Сахарова», — пишет азербайджанский писатель Сулейман ВЕЛИЕВ.



335atv

" Литературная газета " № 36 от  
5 сентября 1973 года.

Следователь:



ПРОФЕССОРУ, ЗАВЕДУЮЩЕМУ КАФЕДРОЙ ИСТОРИИ И ТЕОРИИ ЛИТЕРАТУРЫ ИСКУССТВ И ЯЗЫКОВ ИЛИ ДРУГОМУ РАБОТНИКУ НАУКИ И КУЛЬТУРЫ



существующим запасом нефти и газа. Сенат указал, что в случае прекращения поставок нефти из стран Ближнего Востока США, имеющие в настоящее время лишь пятинедельный запас нефти, могут оказаться в трудном положении».

Корреспондент ТАСС из Вашингтона

«В Вашингтоне усиленно ищут такую политику и такую формулу, которые мог-

«Президент Никсон пригласил корреспондентов в Овальный кабинет Белого дома, где они встретились с ним и с Киссинджером. Никсон заявил о желании американцев добиваться широкого соглашения в Организации Объединенных Наций и сказал, что Соединенные Штаты не стремятся вести «какую-то позорную игру, при которой Соединенные Штаты вмешались

Фулбрайт, выступая по телевидению в программе «Лицом к стране», заявил, что «израильяне контролируют настроения в конгрессе и сенате». В ответ на вопрос, что он имеет в виду под словом «контролируют», Фулбрайт сказал: «Израильяне располагают 75—80 голосами в сенате. Сионисты в нашей стране... очень богаты, очень сильны и очень хитры в политическом плане». Он ска-

раильским «строим иностранный дел Лобой Эбаном и, как сообщают, известил его о том, что Соединенные Штаты будут добиваться прекращения огня на линии нахождения войск... Киссинджер, насколько известно, связал вопрос о поставках оружия израильским вооруженным силам с согласием Израиля принять американское предложение».

«Вашингтон пост»

встретились не только с профессором, заверившим их, что он ни в грош не ставит разрядку, «которая ведет лишь к усилению одной из сторон за счет других», но и с одним «весьма известным политическим деятелем ФРГ», который очень подробно беседовал с ними о проблемах европейской безопас-

нем в верноподданнических выражениях воздается хвала новым союзникам.

Итак, противники разрядки нашли друг друга. Они же и противники Советского Союза. Этот общий знаменатель и объединяет всю разношерстную компанию.

«Фольксштимме» (ВЕНА)

ОТКРЫТОЕ ПИСЬМО

# ОТВЕТ СОВЕТСКИХ УЧЕНЫХ

Как известно, в нашей печати было опубликовано письмо членов Академии наук СССР, осуждающее поведение академика А. Сахарова.

В связи с этим в адрес президента Академии наук СССР академика М. Келдыша поступило письмо совета Национальной академии наук США, подписанное ее президентом Ф. Хэндлером. В этом письме наряду с общими рассуждениями о роли науки, высказывалось недовольство позицией советских ученых в отношении А. Сахарова и, более того, была сделана попытка оказать политическое давление на советских ученых, ставя под сомнение возможность успешного развития научных связей между нашими странами.

Ниже публикуется ответ президиума АН СССР, подписанный президентом АН СССР академиком М. Келдышем, президенту Национальной академии наук США Ф. Хэндлеру.

Президенту Национальной академии наук США доктору Ф. ХЭНДЛЕРУ

Ознакомившись с Вашим письмом относительно, как Вы выражаетесь, судьбы А. Сахарова, я и мои коллеги по президиуму Академии наук СССР не можем не высказать решительного возражения по поводу его содержания и тона, не соответствующих ни существу дела, ни духу отношений между нашими академиями. Мы не считаем нужным вдаваться сейчас в обсуждение содержащихся в Вашем письме общих положений о роли науки в современном мире, о ее глобальном характере, об этике ученого, об

общих ценностях и т. п. Некоторые из этих положений сами собой очевидны и бесспорны, с другими мы согласиться не можем. Однако дело совершенно не в этом. В своем письме Вы изображаете дело так, будто бы советские ученые осуждают Сахарова за его «вклад в дело прогресса человечества», за «дух свободного научного поиска». Это явное искажение действительных мотивов и позиции советских ученых. Члены Академии наук СССР критикуют Сахарова за то, что он, по существу, выступил против разрядки напряженности и закрепления позитив-

ных сдвигов в международной жизни, против нормализации отношений между западными странами и Советским Союзом. Более того, он призывает к тому, чтобы Запад шел на улучшение этих отношений только при условии принятия Советским Союзом ряда ультимативных требований, касающихся суверенных прав советского народа. А. Д. Сахаров оклеивал советскую действительность и цели нашей страны в области международных отношений, приписав ей агрессивные намерения. Подобными действиями академик А. Д. Сахаров наносит вред интересам не только Советского Союза, но и народов других стран, искренне стремящихся к разрядке напряженности, к международному сотрудничеству. До какого политического ослепления дошел Сахаров — в этом весь мир недавно имел случай убедиться, когда он назвал полосу террора, развязанного фашиствующей хунтой в Чили, «эпохой возрождения» — консолидаци-

И после этого Вы предлагаете нам, советским ученым, не осуждать действия Сахарова и, более того, взять его под свою защиту. Скажем прямо, мы считаем эти Ваши претензии несостоятельными, и продолжать переписку на этот счет было бы бесполезно.

Ведь вопрос не в том, пользуется ли Сахаров интеллектуальной свободой, — сомнений в этом нет, — а в том, как и в каких целях он ее использует.

Как известно, Сахаров никаким притеснением не подвергался и не подвергается. У него и сегодня имеются все возможности для активной научной деятельности. И если в последнее время он фактически отошел от науки, то это произошло отнюдь не по чьей-то вине, а по его собственной воле. Поднятая же на Западе шумная кампания вокруг Сахарова, по нашему убеждению, выгодна лишь тем силам, которые хотели бы вернуть мир к печальным дням «холодной войны».

Нас, конечно, не удивило то, что в США и в некото-

рых других странах нашлись деятели, которым пришлось весьма по душе призывы Сахарова, и они не замедлили воспользоваться ими. Но мы верим, г-н Хэндлер, что американские ученые, во всяком случае их большинство, окажутся способными разобраться в том, где идет речь об интеллектуальной свободе, а где о конкретных действиях того или иного лица, в данном случае Сахарова, направленных против интересов не только своего собственного народа, но и интересов мира, интересов человечества в целом.

Мы, советские ученые, сознавая большую ответственность людей науки перед народами своих стран, перед всем человечеством, высоко ценим, как и все советские люди, начавшийся процесс разрядки международной напряженности, перестройки международных отношений на основе принципа мирного сосуществования государств с различными социальными системами и развития взаимовыгодных связей между ними. При этом дол-

жен, конечно, неукоснительно соблюдать и другой важнейший принцип международного общения — невмешательство во внутренние дела друг друга.

Это касается и затронутого в Вашем письме вопроса о научных обменах и научном сотрудничестве между нашими странами. Активно развивая такие обмены с американскими учеными и будучи готовыми делать это и впредь, мы всегда считали и считаем, что дело это сугубо добровольное и представляющее одинаковый интерес для обеих сторон. Попытки же как-то использовать эти обмены для воздействия на политические позиции советских ученых совершенно бесперспективны, не говоря уже об этической стороне этого вопроса. Мы стоим за широкое развитие научного сотрудничества при условии взаимного соблюдения традиций и порядков, существующих в каждой стране.

Президент Академии наук СССР, академик М. КЕЛДЫШ



" Литературная газета" № 42 от  
17 октября 1973 года.

Следователь:

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Давид' (David), written in a cursive style.

40969



ВС-2

СССР

УПРАВЛЕНИЕ КОМИТЕТА  
ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ  
при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ СССР

по  
городу МОСКВЕ

и  
МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ

Следственный отдел

*24* апреля 1975 г.

№ *8616*  
г. МОСКВА

СЕКРЕТАРИАТ  
КГБ при СМ Лит. ССР  
*4/1062*  
*08 05 1975* г.

337  
СЕКРЕТНО  
ЭКЗ. № 1

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА  
КГБ ПРИ СМ ЛИТОВСКОЙ ССР

полковнику

тов. КИСМИНАСУ Э.А.

*г. Вилел Нюс*

В дополнение к нашему № 8/593 от 24 апреля 1975 года направляем копию запроса № 8/420 от 27/III-1975 года и фотоконпии учетных карточек иностранных корреспондентов, поступившие из Министерства иностранных дел СССР.

ПРИЛОЖЕНИЕ: по тексту с нашим вх. № 61/II728 от 23 апреля 1975 года на 13 листах.

НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ СССР  
ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ

полковник

*[Подпись]* /КОНЬКОВ/



ЗАВЕДУЮЩЕМУ ОТДЕЛА ПЕЧАТИ МИД СССР

тов. СОСИНСКОМУ В.Н.гор. Москва

27 марта 5

В связи с расследованием уголовного дела прошу Вас сообщить нам полные анкетные данные с указанием времени пребывания и причины въезда из СССР, а также выслать нам фотокопии учетных карточек на следующих иностранных корреспондентов:

Амальрик Жак  
Ледингтон Роджер  
Нанди Джулиан  
Хедриг Л. Смит  
Удгард Нильс Мортен  
Фредриксон Стиг  
Шоу Джон  
Эванс Боб  
Кайзер Роберт.

*и/н* НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ ПРИ  
СМ СССР по г. Москве и Московской области

(КОНЬКОВ)

Копии верна (Юрий Моричев)



СССР

23. АПР 75\* 11728

339

# Министерство иностранных дел

Отдел ПЕЧАТИ СЕКРЕТАРИАТ

МОСКВА 21200, Смоленская-Сенная площадь,  
дом 32/34. Телефон 244-24-69

В/индекс и дата

Н/индекс и дата

"23" апреля 1975 года  
№ 945/оп

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ при СМ СССР  
по г. МОСКВЕ и МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ

тов. КОНЬКОВУ Н.М.

*Судожинский В.В.  
24/IV*

На ваш № 8/420 от 27 марта с.г.

Направляются по Вашей просьбе фотокопии учетных карточек следующих иностранных корреспондентов.

Амальрик Жак (в Москве)

Ледингтон Роджер

Нанди Джулиан (2 листа)

Хедрик Л. Смит

Удгорд Нильс Мортен (в Москве)

Фредриксон Стиг (в Москве)

Шоу Джон (в Москве)

Эванс Роберт (2 листа, в Москве)

Кайзер Роберт

Приложение: II фотокопий.

ЗАМЕСТИТЕЛЬ ЗАВЕДУЮЩЕГО  
ОТДЕЛОМ ПЕЧАТИ МИД СССР

*Ф. Симонов*  
(Ф. СИМОНОВ)



Фамилия Амальрик имя Жак

Гражданство французское

Год и место рождения 1938 г., 6 октября

Какими языками владеет французским и английским

Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпании "Шанд", "Франция"

В СССР прибыл 27 сентября 1973 года

Выбыл из СССР \_\_\_\_\_

Корресп. удостоверение (врем., пост.) № 00821 от

1.10.73

Адрес: Кутузовский пр-кт 8-7/4, кв. 304

т. 243-70-50; Бюро: Кутузовский пр-т, 13, кв. 3,  
т. 243-72-42

Члены семьи Амальрик Вильгельм - супруга;

Матье, 1965 г. род. - сын; Александр - 1969 г. род.

Жюдит - 1970 г. - дочь

Кого заменил: Алена Жакоба



Примечания: \_\_\_\_\_



Фамилия Леддингтон имя Роджер Ф

Гражданство СССР

Год и место рождения 1942 г. США 7.12.44, Пенсиль

Какими языками владеет \_\_\_\_\_



Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпании АП

В СССР прибыл 13.07.70

Виза выдана на \_\_\_\_\_

Выбыл из СССР 25 сент. 1944 г.

действительна по \_\_\_\_\_

Корресп. удостоверение (врем. пост.) № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

продлена по \_\_\_\_\_

Адрес: Кутуровский пр-т 9 7/4 кв. 23.

продлена по \_\_\_\_\_

продлена по \_\_\_\_\_

Члены семьи самостоятельно

Вид на жительство выдан \_\_\_\_\_

или иждивенцы \_\_\_\_\_

продлен по \_\_\_\_\_

Примечание: применяется на территории

продлен по \_\_\_\_\_

Уэльса

продлен по \_\_\_\_\_

Упомянутый в обвинительном заключении про-  
цесса Анур и Кресина (27.08. - 1.09.1943г.) в  
числе иносотрадных лиц, подвергшихся контакту  
с оккупационными и коллаборационными органами  
армии и правительства союзников.







Фамилия Назди <sup>Уильямс</sup> имя Джонсан  
Гражданство Англия  
Год и место рождения 1947г.  
Какими языками владеет русским



Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпании Рейтер, Англия  
В СССР прибыл 4 мая 1971г.

Выбыл из СССР 7 апреля 1972г.  
Корресп. удостоверение (врем., пост.) № 00748 от 6 мая 1971г.

Примечания: Окончил журналистский факультет Иельского университета. В 1968-69 гг. учился в Киеве.

Адрес: Садово - Самарский  
д. 12/24 кв. 55, тел. 295-80-19

Члены семьи \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Кого заменил: Томас Алана  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_



PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

Фамилия Нанди Имя Джушан

Гражданство американское

Год и место рождения 1947 г. г. Лондон

Какими языками владеет русск.

Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпании Рейтер

В СССР прибыл март 1973 г.

Выбыл из СССР 21 июня 1974 г.

Корресп. удостоверение (врем., пост.) № 00839 от  
13 марта 1973 г.

Адрес: Садовое - Самосезная 12/24  
№ 58, тел. 294-58-38

Члены семьи

Кого заменил: Д. Армура



Примечания: 1968-69 гг.  
училась в Киевском  
университете.  
с апр. 1971 - апр. 1972 г.  
была корресп. Рейтер в Москве







PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

Фамилия Смит имя Хедрик  
Гражданство США  
Год и место рождения 1933, Англия  
Какими языками владеет английским русским хорошо  
Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпании "Нью Йорк Таймс"  
В СССР прибыл 23 августа 1971  
Выбыл из СССР 9 декабря 1977 Примечания:  
Корресп. удостоверение (врем., пост.) № 00738 от



Адрес: Садово-Самодельная д. 12/24, кв. 70-71  
Бюро: кв. 53, Т. 295-01-82 Тел. 294-8334 ; Т. 295-84-18  
295-54-17  
Члены семьи жена Эни Смит, дети  
Лоран - 1960 г.р., Ямеклер - 1963 г.р.,  
Скотт - 1966 г.р., Лесли - 1969 г.р.

Кого заменил: Цверманна Бернарда







PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

Фамилия Удгард имя Нильс Мортен

Гражданство Норвегия

Год и место рождения 16. IV. 1940 г., м.п. Сунд, округ Риксдалик,  
Норвегия

Какими языками владеет русский



Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпании "Артенпостен"

В СССР прибыл сентябрь 1971 г.

Выбыл из СССР \_\_\_\_\_

Корресп. удостоверение (врем., пост.) № 00431 от  
17.09.71

Адрес: Куйбузовский пр., д. 7/4, кв. 45/46  
Т. 243-03-82

Члены семьи жена - Ангелика Йоханна Удгард

Кого заменил: П. Хегге, вывращенного  
из СССР.

Примечания: Газ. "Артенпостен" Б.Х.Т.Р. -  
"Русификация в России" (изд. 1/8)  
Обзор м.п. Удгард (с.м. 1/8)  
30 с.н.в. 1971 г.  
"Артенпостен" 23. V. 72 - (с.м. 1/8)







Фамилия Фредриксон имя Сте

Гражданство подданный Швеции

Год и место рождения 20 марта 1945 г. в г. Экшё (Швеция)

Какими языками владеет русским, английским

Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпании Объединенное телеграфное

В СССР прибыл февраль 1972 года агентство северных стран

Выбыл из СССР \_\_\_\_\_

Примечания: \_\_\_\_\_

Корресп. удостоверение (врем., пост.) № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

Адрес: Кутузовский пр. 7/4 корп. 5  
кв. 30, тел. 243-06-74

Члены семьи жена-Ингерид Фредриксон

Кого заменил: С. Шернлеф



Фамилия Шоу имя Джон

Гражданство ~~Великобритания~~ Великобритания

Год и место рождения 2. Бромдэри, Англия, 10 мая 1931г.

Какими языками владеет английским, фран., итальян.

Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпания "Таймс"

В СССР прибыл 1972 г.

Выбыл из СССР \_\_\_\_\_

Корресп. удостоверение (врем., пост.) № 00 от \_\_\_\_\_

Адрес: Кузнецкий мост, 7/1, кв. 270

т. 243-73-95

кв. 3-4

члены семьи жена Элизабет

дети Брендон и Майкл

\_\_\_\_\_

Кого заменил: Шенгера

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



Примечания: эмигрант с  
работой в Австралии.

1941-48 - средняя школа в Англии

1949-51 - работа в Брис. Австралия

1952-54 - Ванкувер с/п Канада

1954-56 - 12-та школа, Австралия

1957-60

1960-63 - Ю. В. Африка - свободн

1963-68 - в "Тайме" - в

Гонконг, Лос-Анджелес, Рим

с/уро: Кузнец. мост, 7/1, кв. 3-4  
т. 243-73-95  
243-12-84  
243-17-93



Фамилия Эванс имя Роберт

Гражданство английское

Год и место рождения 1937 г. (27 окт.), Тринити, Англия

Какими языками владеет кроме английского, русский

Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпании Рейтер, Англия

В СССР прибыл 4 сентября 1973 года

Выбыл из СССР \_\_\_\_\_

Примечания: \_\_\_\_\_

Корресп. удостоверение (врем., пост.) № 00802 от 6 сент. 1973 г.

Адрес: Садовая-Самойловская ул. д. 12/24  
кв. 47, тел. 294-70-19

Члены семьи Эванс Юджин - супруга;  
дочь

Кого заменил: Ворыгина









PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

Фамилия Эванс Имя Роберт  
Гражданство английские  
Год и место рождения 1937 г. 27 сент, Тринити, Англия  
Какими языками владеет \_\_\_\_\_



Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпании Рейтер, Англия  
В СССР прибыл 2 июля 1965 г. Виза выдана на \_\_\_\_\_  
Выбыл из СССР 4 ноября 1969 г. действительна по \_\_\_\_\_  
Корресп. удостоверение (врем., пост.) № 00490 от 7.6.65 продлена по \_\_\_\_\_  
Адрес: Лирик, т/л К9-10-48, кв. 1048 продлена по \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ продлена по \_\_\_\_\_

Члены семьи Эванс Юджин - супруга, учительница Вид на жительство выдан по 10.6.66 г.  
\_\_\_\_\_ продлен по 30.6.67  
Примечание: был в СССР: 1) в авг. 1959 г. со студент. визой, продлен по 10.7.68  
2) сент. 1961 - июль 1962 г. на правах в МГУ по студент. визе, продлен по 30.7.69  
законному супругу. \_\_\_\_\_ продлен по \_\_\_\_\_

1028-500



PRASTA ORIGINALO KOPIJA  
POOR COPY OF ORIGINAL

PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

Данные о поездках по СССР			Данные о выездах из СССР		
Дата выезда	Место выезда	Дата возвращения	Дата выезда	Куда выезжает и цель поездки	Дата возвращения
			11.12.65	Австрия	12.1.66
			6.8.66	Англия	16.9.66
1) 21.3.67	Ленинград (на суд)	23.3.67	15.12.66	Англия	15.1.67
2) 14.4.67	Ленинград	23.4.67	21.7.67	Рим	31.8.67
3) 29.4.67	Владимир	30.4.67	12.12.67	Халлеинген	31.12.67
5) 16.9.68	Киев (групп)	19.9.68	20.3.68	СРР и ВНР	20.4.68
6) 22.1.69	Ивано-Франк (групп)	29.1.69	1.8.68	Австрия	3.9.68
4) 29.X.67	Ленинград (англ. театр)	2.12.67	2.10.68	Финляндия	10.XI.68
7) 31.10.69	Ленинград		3.5.69	Лондон	31.5.69
8) 31.10.69	Ленинград		2.3.7.69	Рим (театр)	30.8.69

24907



Фамилия Кайзер имя Роберт

Гражданство США

Год и место рождения 1942, Вашингтон, округ Колумбия

Какими языками владеет русским



Название агентства, газеты, журнала, радио-телекомпании "Вашингтон пост"

В СССР прибыл 21 августа 1971 г.

Выбыл из СССР 6 июля 1974 г.

Корресп. удостоверение (врем., пост.) № 00737 от

Примечания:

Адрес: Кутузовский пр. 7/4 кв. 2, Корп. 6.  
тел. 263-9628

Члены семьи жена Ханна Кайзер.

Кого заменил: Билл Маршалл.

А. Асиррахана

на замену  
Кайзеру  
приехал  
Алекс



ИВ-2

351

СЕКРЕТНО

экз. №

КОМАНДИРУ ВОЙСКОВОЙ ЧАСТИ 64829 "Б"  
ПОЛКОВНИКУ-ИНЖЕНЕРУ5 июня 1975  
8/8/14ТОВ. ШАВРОВУ А.А.

г. Москва

В связи с расследованием уголовного дела прошу Вас дать указание проверить и сообщить, когда и в связи с чем приезжали в СССР и где останавливались следующие иностранные граждане:

- КОЛОМБО Луиджи, АМАЛЬРИК Жак, ЛЕДДИНГТОН Роджер, Преде Николаус, НАНДУ Джулиан, ФРЕНСИЗ Крепин / *Francis Crepan* /, Роберт Кайзер / *Robert Kaiser* /, ХЕДРИК СМИЗ / *Hedrick L Smith* /, СТИГ Фредриксон / *Stig Fredrikson* / Джон Шоу, Эванс Боб.

и/и  
ЗАМ. НАЧАЛЬНИКА СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ  
СССР ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОДПОЛКОВНИК

/ ГАЛКИН /

Отп. 2 экз.

1 - адресату

2 - в дело 345

исп. Сорокин

печ. Воробьева

копия верна, черн. на 1 л. уничтожен: ст. еледователь следотдела  
ст. лейтенант

/ Сорокин /



ОВ.2



ВОЙСКОВАЯ ЧАСТЬ

—64829—

УКГ БЛОГ.МОСКВЕИМО

25.ИЮН75/17643

352

СЕКРЕТНО

Экз. № I

СЕКРЕТАРИ

«23» ИЮНЯ 1975 г.  
№ 132/19/64-2116  
Гор. Москва

ЗАМ.НАЧАЛЬНИКА СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ  
при СМ СССР по г.МОСКВЕ и МОСКОВСКОЙ  
ОБЛАСТИ

ПОДПОЛКОВНИКУ

ТОВ.ГАЛКИНУ В.К.

На № 8/814 от 5 июня 1975 г.

1. АМАЛЬРИК Жак 1938 г.р., гр-н Франции в СССР находился в качестве корреспондента:

- с 30 августа по 1 сентября 1973 года;
- с 26 сентября 1973 года по 30 марта 1974 года;
- с 10 апреля по 15 июля 1974 года;
- с 28 мая 1975 года, даты выезда нет;
- с 6 июня 1975 года АМАЛЬРИК Ж. находится в СССР в качестве корреспондента.

2. ЛЕДДИНГТОН Роджер 1944 г.р., гр-н США в СССР находился в качестве корреспондента:

- с 13 июля по 20 октября 1970 года;
- со 2 ноября 1970 года по 18 января 1971 года;
- с 29 января 1971 года по 24 апреля 1971 года;
- с 14 мая 1971 года по 30 августа 1971 года;
- с 1 по 7 сентября 1971 года;
- с 29 сентября 1971 года по 18 февраля 1972 года;
- с 11 марта 1972 года по 19 марта 1972 года;
- с 8 апреля 1972 года по 30 мая 1972 года;
- со 2 по 11 июня 1972 года;
- с 13 июня 1972 года по 10 августа 1972 года;
- с 11 сентября 1972 года по 22 октября 1972 года;
- с 24 октября 1972 года по 20 декабря 1972 года;
- с 30 декабря 1972 года по 16 февраля 1973 года;
- с 27 февраля 1973 года по 1 июня 1973 года;
- с 8 июля 1973 года по 27 августа 1973 года;
- с 31 августа 1973 года по 16 сентября 1973 года;

*Handwritten notes and signatures:*  
Может быть  
[Signature]



- с 18 сентября 1973 года по 3 октября 1973 года;
- с 5 октября 1973 года по 28 октября 1973 года;
- с 9 ноября 1973 года по 7 января 1974 года;
- с 11 января 1974 года по 29 марта 1974 года;
- с 1 по 4 апреля 1974 года;
- с 13 апреля 1974 года по 31 мая 1974 года;
- с 14 июня 1974 года по 6 августа 1974 года;
- с 22 августа 1974 года по 22 сентября 1974 года.

3. ПРЕДЕ Николаус 1940 г.р., гр-н ФРГ в СССР находился:

- с 24 по 28 августа 1968 года туристом;
  - с 3 по 14 января 1974 года корреспондентом;
  - с 16 января 1974 года по 4 апреля 1974 года корреспондентом;
  - с 6 апреля 1974 года , даты выезда нет;
  - с 13 июня 1974 года по 6 сентября 1974 года;
  - с 3 октября 1974 года по 18 января 1975 года.
- ПРЕДЕ Н. с 6 февраля 1975 года находится в СССР.

4. КАЙЗЕР Роберт 1943 г.р., гр-н США в СССР находился корреспондентом:

- с 3 августа 1971 года по - даты выезда нет;
- с 1 ноября 1971 года по - даты выезда нет;
- с 30 декабря 1971 года по 9 апреля 1972 года;
- с 20 апреля 1972 года по - даты выезда нет;
- с 30 июля 1972 года по 2 августа 1972 года;
- с 9 сентября 1972 года по 25 октября 1972 года;
- с 5 ноября 1972 года по 12 января 1973 года;
- с 22 февраля 1973 года по - даты выезда нет;
- с 13 июля 1973 года по 28 октября 1973 года;
- с 8 ноября 1973 года по 8 февраля 1974 года;
- с 23 февраля 1973 года по 7 марта 1974 года;
- с 7 марта 1974 года по 19 марта 1974 года.

5. ФРЕДРИКСОН Смит 1945 г.р., подданный Швеции:

- с 9 июля 1975 года находится в СССР, как корреспондент. Ранее в СССР находился:
- с 17 июля по 8 августа 1968 года автотуристом;



с 9 по 28 июля 1970 года автотуристом;  
с 6 по 10 апреля 1971 года туристом на автобусе в  
г. Ленинграде;  
с 12 по 17 декабря 1971 года туристом в Москве;  
с 28 января 1972 года по 24 апреля 1972 года;  
с 29 апреля 1972 года по 31 мая 1972 года;  
с 14 по 17 июля 1972 года;  
с 13 октября 1972 года по 23 декабря 1972 года;  
с 8 января 1973 года по 30 марта 1973 года;  
с 10 апреля 1973 года по 4 июля 1973 года;  
с 15 августа 1973 года по 12 ноября 1973 года;  
с 15 ноября 1973 года по 21 декабря 1973 года;  
с 8 января 1974 года по 22 февраля 1974 года;  
с 26 февраля 1974 года по 11 апреля 1974 года;  
с 19 апреля 1974 года по - даты выезда нет;  
со 2 апреля 1975 года по - даты выезда нет.  
С 1971 года ФРЕДРИКСОН С. въезжает в СССР в качестве  
корреспондента.

6. ШОУ Джон 1931 г.р., подданный Великобритании в СССР  
находится с 13 апреля 1975 года в качестве корреспондента.

Ранее в СССР находился:

со 2 апреля по 29 мая 1972 года;  
с 7 по 23 июня 1972 года;  
с 28 июня 1972 года по 4 августа 1972 года;  
с 31 августа 1972 года по 16 сентября 1972 года;  
с 19 сентября 1972 года по 28 октября 1972 года;  
с 7 ноября 1972 года по - даты выезда нет;  
с 6 декабря 1972 года по 19 января 1973 года;  
с 25 января 1973 года по 16 февраля 1973 года;  
с 27 февраля 1973 года по 20 марта 1973 года;  
с 27 марта 1973 года по - даты выезда нет;  
с 23 мая 1973 года по 16 июня 1973 года;  
с 9 июля 1973 года по 3 августа 1973 года;  
с 28 августа 1973 года по 21 декабря 1973 года;  
с 7 января 1974 года по 23 февраля 1974 года;  
с 26 февраля 1974 года по 5 марта 1974 года;



- с 8 марта 1974 года по 6 апреля 1974 года;
- с 13 апреля 1974 года по 4 мая 1974 года;
- с 8 мая 1974 года по 23 июля 1974 года;
- с 30 августа 1974 года по 27 октября 1974 года;
- с 15 ноября 1974 года по 29 ноября 1974 года;
- с 7 декабря 1974 года по 2 апреля 1975 года;

7. СМИТ Хедрик 1933 г.р., гр-н США в СССР находился корреспондентом:

- со 2 октября 1971 года по 31 декабря 1971 года;
- с 14 января 1972 года по 23 апреля 1972 года;
- с 29 апреля 1972 года по 25 октября 1972 года;
- с 28 июля 1972 года по 2 октября 1972 года;
- с 5 октября 1972 года по 17 ноября 1972 года;
- с 7 декабря 1972 года по 19 января 1973 года;
- с 17 марта 1973 года по 10 мая 1973 года;
- с 4 июня 1973 года по 15 июня 1973 года;
- с 3 июля 1973 года по 1 августа 1973 года;
- с 15 сентября 1973 года по 16 января 1974 года;
- с 29 января 1974 года по 24 апреля 1974 года;
- с 5 мая 1974 года по 8 июля 1974 года;
- с 13 сентября 1974 года по 30 ноября 1974 года.

Для подтверждения пребывания в СССР КОЛОМБО Луиджи, НАНДУ Джулиан, ФРЕНСИЗ Крепин и ЭВАНС Боба просим сообщить на них дополнительные сведения.

С указанными данными эти иностранцы по нашим учетам не проходят.

КОМАНДИР ВОЙСКОВОЙ ЧАСТИ 64829-Е  
 полковник-инженер  
 ШАВРОН







паганды. Ведут целенаправленные передачи на многих языках, в том числе на русском. Выступают против идей социализма и коммунизма.

Радиостанция "Свобода" работает под видом частной организации. Субсидировалась тайно Центральным разведывательным управлением. После того, как это обстоятельство было предано гласности, финансируется конгрессом США. Вещание ведет на русском и 18 других языках народов Советского Союза. По содержанию передачи являются резко враждебными Советскому Союзу, социализму в целом.

"Объединенное телеграфное агентство северных стран" по характеру своей деятельности для пропаганды на СССР особого значения не имеет.

ЗАВЕДУЮЩИЙ ОТДЕЛОМ ПЕЧАТИ  
МИД СССР

  
(В. СОФИНСКИЙ)

2-нш/НС  
МБ-226-оп  
10.6.75



358

Д-2

СССР  
**КОМИТЕТ  
ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ  
при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ СССР**

СЕКРЕТАРИАТ  
КГБ при СМ Лит. ССР  
№ 4/1631  
07.07.1975 г.

Секретно  
экз. № 1

5 Управление  
« 4 » июля 1975 г.  
№ 5/10-9593  
гор. Москва

ЗАМЕСТИТЕЛЮ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КГБ при  
СМ ЛИТОВСКОЙ ССР - генерал-майору  
тов. ВОРОШИЛОВУ П.А.  
г. Вильнюс

На № 4/1215 от 27 мая 1975 года

При этом направляем справку в отношении некоторых  
зарубежных антисоветских издательств и идеологических цент-  
ров.

ПРИЛОЖЕНИЕ: упомянутая справка на 3 листах (несекретно)  
№ 5/10-9594

ЗАМ. НАЧАЛЬНИКА 5 УПРАВЛЕНИЯ КГБ  
генерал-майор  
*Маркелов*  
(МАРКЕЛОВ)

При ответах ссылаться на наш № и дату



СПРАВКА

о некоторых зарубежных а/с издательствах.

Издательство журнала "Посев" является одним из звеньев антисоветской зарубежной организации "Народно-Трудовой Союз" (НТС), центр которой расположен во Франкфурте-на-Майне. Издательством издается ежемесячный общественно-политический журнал "Посев", журнал литературы, искусства, науки и общественно-политической мысли - "Грани", различного рода книги, брошюры ("Вольное слово" и другие), листовки, которые широко используются в идеологической диверсии против нашей страны.

НТС, в том числе издательство "Посев", финансируется американской разведкой.

"Новое русское слово" - ежедневная антисоветская эмигрантская газета издается в Нью-Йорке с 1910 года. Газета систематически публикует антисоветские клеветнические материалы и используется реакционными кругами США в идеологической диверсии против СССР и других социалистических стран.

"Русская мысль" - еженедельная антисоветская эмигрантская газета издается в Париже. Газета регулярно публикует антисоветские клеветнические материалы.

Газета "Гомин Украины" является печатным органом украинской националистической организации в Канаде "ЛВУ" ("Лига освобождения Украины").

"ЛВУ" является наиболее реакционной националистической организацией в Канаде, считающей своей главной задачей проведение враждебной деятельности против Советского Союза.



Радиостанция "Голос Америки" - орган антисоветской и анти-социалистической пропаганды, деятельность которого направляется и финансируется ЮСИА (Информационное агентство США).

В передачах радиостанции "Голос Америки" используются дезинформационные материалы о Советском Союзе и других социалистических странах, в том числе сообщения, рассчитанные на подстрекательство населения социалистических стран к саботажу и иным антисоветским выступлениям. К составлению материалов для радиопрограмм обычно привлекаются враждебно настроенные эмигранты из СССР и других социалистических стран, предатели и изменники, местные антикоммунисты и так называемые "советологи".

Радиостанция "Свобода" (Мюнхен, ФРГ) создана в 1953 году американскими реакционными кругами, финансируется Центральным разведывательным управлением США и является его филиалом антисоветской пропаганды, направленной на вмешательство во внутренние дела Советского Союза.

Радиостанция "Немецкая волна" - один из центров антисоветской пропаганды. Свои передачи "Немецкая волна" координирует с программами американских радиостанций, действующих с территории ФРГ против Советского Союза и европейских социалистических государств.

В числе сотрудников радиостанции значительная часть лиц - бывшие германские нацисты, изменники и эмигранты из социалистических стран.

Деятельность "Немецкой волны" финансируется правительственными, военными и разведывательными службами ФРГ.

Британская радиовещательная корпорация (Би-би-си) является правительственным ведомством Англии, осуществляющим



враждебную пропаганду против СССР и социалистических стран.

В своих передачах на Советский Союз Би-би-си воздерживается от резких антисоветских выпадов, умело сочетает ложные данные с объективными, быстро передает любую выгодную с ее точки зрения информацию.

"Международный Комитет в защиту прав человека" был создан еврейскими националистами в 1971 году (Брюссель).

Комитет поддерживает контакты с представителями антисоветских зарубежных организаций, характер его деятельности носит враждебную направленность.

Организация "Международная лига защиты прав человека" (Нью-Йорк) создана в 1971 году американцами-участниками движения за гражданские права и беженцами-европейцами, преследовавшимися нацистами в период войны 1941-45 годов. Деятельность организации под влиянием реакционных кругов часто носит выраженный антисоветский характер.

№ 5/10-9594

ОТД. Э. ПТО  
СВДС. В - 1  
Д. - 2  
ОТД. Э - 3  
ПРИНУ. К. 8. ЯН. ИДЕУ  
МОН. Т. КАЗАНЬ  
ПЕР. КАРЛОВНА. 22. 6. 72.









*Гудинский*

363

# АГЕНТСТВО ПЕЧАТИ НОВОСТИ

Секретно

экз. № 1

№ 6450

3 VI 1975 г.

г. Москва, пл. Пушкина

## КОМИТЕТ ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ СССР

начальнику следственного отдела тов. ВОЛКОВУ А.Ф.

*Висских Т.В.*

*г. Москва  
к делу  
Л. С. Саватян  
4. VI*

В ответ на Ваш запрос № 6/2113 от 14 мая 1975 года:  
По сообщению американского агентства Ассошиэйтед пресс от 12 июля 1974 г. сборник "Хроника текущих событий" после полуторагодового перерыва начал выходить в июле 1974 г. В сообщении упоминается имя Сергея Ковалева, московского биолога, как одного из руководителей "инициативной группы".

Согласно сообщения в группу входят также Татьяна Великанова, математик, Татьяна Ходорович, лингвист. Дается анализ издания.

Другими сведениями по интересующему Вас вопросу не располагаем.

*М.В. Ковалева*

*В. Саватян*

Заместитель Председателя Правления  
Агентства печати Новости

*М. Саватян*  
М. Сагателян

Отпеч. 2 экз.  
1 - адрес  
2 - дело  
мб № 737 лм

Следственный отдел  
КГБ при СМ СССР  
Вход. № 28/2771  
4 VI 1975



ИС-2

СЕКРЕТНО

364

ЭКС. № 2

КОМАНДИРУ в/ч 34434  
генерал-майору

23 апреля 5  
8/589

ГОВ. ШЛЕХАНОВУ И.С.

В связи с расследованием уголовного дела прошу Вас  
дать указание проверить и сообщить, в каких адресах  
установлены и кому принадлежат перечисленные ниже номера  
телефонов:

221-90-28	272-72-31
243-06-74	280-06-45
243-15-11	293-03-82
243-70-50	295-01-80
243-73-95	295-54-77
243-77-40	295-80-19
250-33-41	295-84-18
251-88-84	295-84-73
272-64-30	

*и/ч*

НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ  
СССР ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОЛКОВНИК

/ КОРЬКОВ /

Копия верна: СТ. СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ СССР  
ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
СТ. ЛЕЙТЕНАНТ

*[Signature]*  
СОРОКИН /

Отп. 2 экз.  
1 - в адрес  
2 - в  
исп. Сорокин  
печ. Свирко 23.04.75 года  
черн. на I листе уничтожен:

*[Signature]*



СПРАВКА

По сообщению в/ч 34434 № 12/7-0542 от 4 мая 1975 года нижеуказанные номера телефонов установлены и принадлежат:

- 221-90-28 - Агентство "Рейтер" (Англия), Сад.Самотечная, 12/24, кв.50
- 243-06-74 - Корресп. Скандинавских стран, Кутузовский пр-т 7/4, к.5, кв.30
- 243-15-11 - США, контора журналом "Тайм", "Лайф", Кутузовский пр-т 14, кв.4
- 243-70-50 - Корресп.Франции, Кутузовский пр-т 7/4, кв.304
- 243-73-95 - Корресп.США, Кутузовский пр-т, 7/4, кв.270
- 243-77-40 - Пос-во Швеции, Кутузовский пр-т 7/4, к.5, кв.5
- 250-33-41 - Корресп.ФРГ, журнал "Шпигель", Грузинский пер. 3, кв.212
- 251-88-84 - ШЕВЧЕНКО М.Е., 4 Тверская Ямская 18, кв.11
- 272-64-30 - Пос-во США, Народная ул.13, кв.36, парал. с кв.35
- 272-72-31 - Корресп.США, Народная ул. 13, кв.39
- 280-06-45 - Корресп.Англии, Каланчевская ул. 33/36, кв.113
- 293-03-82 - обслуживает М-во обороны СССР, ул.Фрунзе, 19
- 295-01-80 - Моск. бюро газеты "Нью-Йорк-Таймс", Сад-Самотечная ул.12/24; кв.63
- 295-54-77 - Корресп. газеты "Нью-Йорк-Таймс", Сад.Самотечная 12/24, кв.63
- 295-80-19 - Англия, корресп. агентства "Рейтер", Сад.Самотечная 12/24, кв.50
- 295-84-18 - США, Сад.Самотечная 12/24, кв.70
- 295-84-73 - Англия, Сад.Самотечная 12/24, кв.69.

Сообщение в/ч 34434 за № 12/7-0542 от 4 мая 1975 года хранится в делах Следственного отдела УКГБ при СМ СССР по городу Москве и Московской области.

СТ.СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ СССР  
ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ст.лейтенант

" 8 " мая 1975 года

  
СОРОКИН



## О КНИГЕ А. СОЛЖЕНИЦЫНА "АРХИПЕЛАГ ГУЛАГ"

Книга А. Солженицына "Архипелаг Гулаг", изданная в 1973 г. в Париже на русском языке, является еще одним доказательством того, с каким неослабевающим рвением ее автор поставляет пищу для клеветнической антикоммунистической кампании на Советский Союз зарубежом. Вся логическая структура и идеологический заряд этой книги направлены на опровержение исторической закономерности Великой Октябрьской социалистической революции в России в 1917 г. "Вся история государств - согласно Солженицыну, - есть история переворотов и захватов власти" ("Архипелаг Гулаг", с. 359). Одним из таких захватов власти Солженицын считает Октябрьскую революцию. В его понимании революция - не итог развития России, не историческая необходимость, вызванная объективными предпосылками, а навязанное стране силой случайное явление. "Тот, кто успевает сделать переворот проворней и прочней, от этой самой минуты осеняется светлыми ризами юстиции, и каждый прошлый и будущий шаг его - законен"... (с. 359). Изображая Октябрьскую революцию как случайный захват власти кучкой большевиков, которые-де стремятся удержаться с помощью насилия, Солженицын весь исторический путь Советской страны изображает как сплошное беззаконие, террор, насилие, подчеркивая, что "свободы, лишенные Октябрем, уже никогда не вернулись" (с. 392).

Паразитируя на том факте, что в годы культа личности Сталина действительно были нарушения социалистической законности, о которых КПСС рассказала народу и которые резко осудила, Солженицын стремится доказать, будто беззаконие исходит из самой сущности социалистического строя. При этом Солженицын сплошь и рядом занимается подтасовкой фактов. Известно, что в обстановке развернувшейся гражданской войны и иностранной интервенции, когда на карту были поставлены исторические завоевания трудящихся, Советская власть, чтобы защитить интересы рабочего класса, всех трудящихся, должна была принимать решительные меры против открытых и тайных врагов и заговорщиков. Солженицын проливает слезы по поводу контрреволюционеров, пострадавших от



- 2 -

Советской власти, изображая их изоляцию как беззаконие. Согласно Солженицыну, эти контрреволюционеры, представители сверженных революцией классов и партий ничего плохого не делали, только, на современном научном языке, выражаясь, "изучали альтернативную возможность... каков должен быть государственный строй после падения Советского" (с. 336). Например, в 1918 г. Советская власть закрыла буржуазную <sup>Кадетскую</sup> газету "Русские ведомости", которая опубликовала клеветническую статью против В.И. Ленина, называя его шпионом кайзеровской Германии. Для Солженицына этот акт Советской власти - беззаконие (с. 315). В 1918 г. суд приговорил работников московского революционного трибунала за взяточничество. Для Солженицына - это беззаконие (с. 317). Советская власть подавляет эсеровских мятежников. Для Солженицына - это террор и т.д. Таким способом Солженицын пытается навязать читателю мысль, будто бы Советская власть с первых дней своего существования поощряла беззаконие и террор, что "создание дутых дел началось еще в ранние годы органов" (с. 105). "Так восходило солнце нашей свободы. Таким упитанным шалуном рост наш октябренок-закон", - издевается Солженицын над советским правосудием (с. 338).

В извращенном, клеветническом свете показывает Солженицын отношение В.И. Ленина к русской интеллигенции. Выдернув из контекста острое высказывание В.И. Ленина в адрес реакционной, антисоветски настроенной "околокадетской" части старой интеллигенции, Солженицын тщится доказать, будто бы это выражение относится к "основной массе русской интеллигенции", которую советские органы "гребли в тюрьму" (с. 332).

Односторонне, в искаженном свете Солженицын объясняет причины поражения Красной Армии в первые дни Отечественной войны. Он возводит гнусную клевету на красноармейцев. Советские солдаты и офицеры-де воевали вопреки своей воле, заставленные особыми отделами. "Цементом фундамента сталинградской победы", согласно Солженицыну, были "штрафные роты", которые "бесследно рассасались в песке передовой" (с. 92).

В своей книге Солженицын горюет по поводу того, что Рузвельт и Черчилль в 1945 г. не использовали военной мощи круп-



- 3 -

нейших капиталистических держав для разгрома Советского Союза и "не обеспечили никаких гарантий для независимой Восточной Европы", для подавления народно-демократических и социалистических революций в странах Вост. Европы. Такую "нерешительность" тогдашних руководителей империалистических держав Солженицын считает "близорукостью и даже глупостью".

Ненавистью к социализму насыщены строки книги Солженицына "Архипелаг Гулаг". "Вся она, - писал в "Литературной газете" (20.П.74) доктор исторических наук Н.Н. Яковлев, - с первой до последней страницы - грязная клевета на наш народ, далеко превосходящая измышления западных "советологов". Солженицын и иже с ним... прячут клевету в оболочку того, что вызывает у нас боль, - спекулятивных рассуждений о нарушениях социалистической законности, связанных с культом личности. Они стремятся растравить старые раны, и, воздействуя на эмоции, протащить свои гнусности в отношении СССР и социализма вообще. Солженицын глумится и злорадует по поводу судьбы людей, оказавшихся жертвами нарушения законности, но сохранивших веру в партию". Зато его кумирами являются действительные враги социализма - осужденные шпионы и диверсанты империалистических держав, с которыми он встречается в заключении.

В связи с выходом в Париже "Архипелага Гулаг" газета "Правда" (14.1.74) писала: "В нашей стране издан ряд произведений, содержащих критику недостатков и ошибок прошлого, о которых идет речь, и советская общественность положительно восприняла эти произведения, потому что их авторы писали подлинную правду, не впадая в односторонность, не теряя чувства исторической перспективы.

Солженицын подходит к этим вопросам с прямо противоположных позиций. Он тщится доказать, будто нарушения законности были не

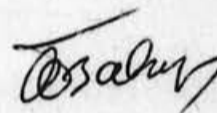


- 4 -

отступлением от норм социалистического общества, а вытекали из самой природы социализма".

Книга А. Солженицына "Архипелаг Гулаг" написана с враждебных социализму, советскому строю позиций. Она направлена на подрыв международного престижа Советского Союза, на компромитацию революционных идеалов трудящихся, на извращение сущности марксистско-ленинского понимания гуманизма, демократии. Сочинение Солженицына вредно в идеологическом и политическом отношении.

А. БАЛЬСИС



канд. истор. наук, старший научный сотрудник  
Отдела философии, права и социологии при  
Институте истории АН Литовской ССР



3-ат.

О книге А.Солженицина "Архипелаг ГУЛаг" ч.Ш, IV, Париж, 1974.

Как и в предыдущих I и II частях книги "Архипелаг ГУЛаг", так и III и IV её частях, А.Солженицин тщится доказать, будто нарушения законности в определенный период истории Советского Союза были не отступлением от норм социалистического общества, а вытекали из самой природы социализма. Принудительные работы в концентрационных лагерях, пишет он, в "Архипелаг ГУЛаг" родился под выстрелы "Авроры" (с.9). Ведущая идея Архипелага - принудительные работы согласно Солженицину, была выдвинута в первый же послеоктябрьский месяц. Создана была новая армия, новая милиция, новый суд. "Почему бы, устанавливая диктатуру пролетариата, должны были умедлить с новым видом тюрьмы" (с.9). Подтасовывая исторические факты, Солженицин даёт обозрение лагерей принудительных работ с первых месяцев Октябрьской революции до 1956 г. При этом лагерями принудительной работы он называет и колонии подростков беспризорников, и дома инвалидов (с.21).

Принудительные меры Советской власти против классовых врагов, контрреволюционеров, покушавшихся после Октября на власть рабочих и крестьян, Солженицин рассматривает в отрыве от конкретных исторических обстоятельств, от объективной необходимости в подавлении контрреволюционных очагов, чтобы обеспечить существование Советской власти и осуществлять социалистические преобразования.

В первых частях книги (I, II ч.) А.Солженицин клеветнически утверждал, что великая победа советских войск над гитлеровцами под Сталинградом обеспечена ..... ротами штрафников. В рецензируемых частях книги (III, IV ч) он злобно клеветает на советских людей, с великим трудовым героизмом закладывавших экономический фундамент социализма. Согласно Солженицину планы довоенных пятилеток выполняли не рабочие и крестьяне, а заключенные принудительных лагерей. Для воздвижения великих строек социализма, пишет Солженицин, когда к этому ещё нет экономических средств, создавались концентрационные лагеря (с.565). "Не число реальных преступников определило



2.

деятельность судов, а заявки хозяйственных управлений" (с.564), так как использование заключенных для них было экономически выгодно: не нужно строить жилья, больниц, школ, магазинов, не нужна техническая безопасность и т.д. Беломор-канал, Волгоканал, Волгодонский канал, Комсомольск-на-Амуре, Магадан, Воркута, Московский госуниверситет им.Ломоносова и десятки других строек и железных дорог - все это, по Солженицину, дело рук заключенных. Усилия советских людей, проявленные в строительстве новой жизни, Солженицин перечёркивает.

Советское общество Солженицин называет "зловонным сырным миром, где процветали только палачи и самые отвязанные из предателей; где оставшиеся честные - спивались, ни на что другое не найдя воли; где тела молодежи бронзовели, а души подгнивали; где каждую ночь шарил серо-зеленая рука и кого-то за шиворот тащила в ящик..." (с.639).

Итак, вся книга пропитана антисоветизмом, желанием дискредитировать социалистическое общество.

А.Бальсис,

Кандидат исторических наук,  
старший научный сотрудник отдела  
философии, права и социологии АН  
Литовской ССР -

Варио:



## О Т З Ы В

о рукописи анонимного автора "О положении литовцев в Белорусской республике" (Вильнюс, 1972, стр. 53, на русском яз.)

Рукопись анонимного автора "О положении литовцев в Белорусской республике" можно было бы назвать антисоветским публицистским письменным сочинением, в котором возводится клевета на политику Советской власти по национальному вопросу. Избрав объектом для сочинения проживающее в Белорусской ССР литовское национальное меньшинство, автор измышляет разные обвинения Советской власти. Больше всего пишется о мнимой дискриминации, преследовании граждан литовской национальности. Автор умалчивает о созданных Советской властью для литовского национального меньшинства в Белорусской ССР условиях нормально развиваться в экономическом, политическом и культурном отношении. Пользуясь тем фактом, что литовское национальное меньшинство в Советской Белоруссии (в 1959 году проживало около 8400 литовцев) не имеет литовских школ, автор обвиняет социалистический строй в преследовании граждан литовской национальности в Белоруссии. Более того, положение литовского национального меньшинства в Белоруссии в условиях оккупации буржуазной Польши и в годы гитлеровской оккупации автор изображает более прогрессивным и лучшим, чем в годы Советской власти, в условиях социалистического строя. Таким образом, автор придерживается буржуазного взгляда на конкретные факты жизни литовского национального меньшинства, понимает их антисоветски и на этом основании возводит клевету на Советскую власть, особенно на политику по национальному вопросу.

Сознательное желание автора возводить клевету на Советскую власть и социалистический строй прежде всего выражается в том, что Советской власти и социализму противопоставляется капиталистический строй и делаются попытки доказать мнимое превосходство последнего. Оккупация буржуазной Польшей Западной Белоруссии и Вильнюсского края в 1920-1939 годах отображается более гуманитарной чем



Советская власть и социалистический строй, поскольку оккупанты разрешали тут действовать литовским школам и клубам-читальням, а Советская власть якобы запретила литовские школы и художественную самодеятельность в Белоруссии. В действительности было так: оккупационные власти буржуазной Польши разрешали действовать в Западной Белоруссии клерикальным организациям и ими возданными литовским школам и клубам, так как это помогало воспитывать литовских трудящихся в благоприятном буржуазии духе, а в годы Советской власти, приняв во внимание немногочисленное литовское национальное меньшинство в Белорусской ССР, введены уроки литовского языка в тех школах, которые посещают литовские дети, а окончившая эти школы молодежь продолжает учебу в высших учебных заведениях в Советской Литве, где все изучаемые предметы они могут осваивать на литовском языке. Система образования в Западной Белоруссии в местах жительства литовцев в годы оккупации буржуазной Польши была подчинена классовым интересам буржуазии, а в условиях социалистического строя она служит духовному усовершенствованию трудящихся. Однако автор это элементарное дело извращает и объясняет его в благоприятном для капиталистического строя духе, возводя клевету на социалистический строй. Похоже в антисоветском направлении расцениваются вопросы образования литовских национальных меньшинств в Восточной Пруссии в условиях фашистского режима и в Калининградской области в годы Советской власти, в Латвии в период буржуазного господства и в условиях социалистического строя. Из этого видно, что народное образование автор рассматривает с буржуазных взглядов, прогрессивным считает буржуазно-националистическое или клерикальное воспитание жителей и умалчивает об открытых Советской властью возможностях трудящихся, в том числе и литовским национальным меньшинствам в других советских республиках, повысить культурный уровень. Вряд ли кому неясно, что только в условиях социалистического строя люди литовского национального меньшинства смогли получить среднее и высшее образование, стать квалифицированными специалистами, о чем в буржуазные годы они и мечтать не могли.

Грубым антисоветским выпадом считается клевета на Советскую власть, противопоставляя ей гитлеровский фашизм. Автор утверждает, что литовское национальное меньшинство в Восточной Пруссии в условиях фашистского режима имело нормальные возможности деятельности, а в годы Советской власти оно совсем исчезло. В руко-



писи подчеркнуто, что в Восточной Пруссии и в Клайпедском крае литовцев "окончательно уничтожил не немецкий террор — они исчезли с наступлением советских войск" (стр.15). Это не только извращение исторических событий, но и клевета на Советскую Армию, освободившую народы от гитлеровского фашизма. Автор этого вымышленного утверждения не пытается обосновать какими-либо фактами, а просто ограничивается его записью.

Желая показать, что якобы "преследуются" литовцы в Советской Белоруссии, автор хватается или националистического объяснения некоторых конкретных фактов, или грубых измышлений о жизни литовского национального меньшинства в Белорусской ССР. Реорганизация колхозов в некоторых белорусских деревнях, где проживают литовцы, в рукописи отображается как развал "литовских колхозов". В рукописи также ложно утверждается, что "в Белоруссии в отношении литовцев применяется национальная дискриминация" (стр.6), что "детям в школе запрещается говорить по-литовски" (стр.6), что "через школу ведется руссификация семьи" (стр.7), что "любая литовская самодеятельность в Белоруссии запрещена" (стр.9), что "русские школы и враждебная литовцам среда сделали, что молодежь и дети на разговаривают по-литовски" (стр.12), что "интеллигенции в Белоруссии не осталось — ее ликвидировали" (стр.13) и т.д. Подобных утверждений в рукописи очень много, они не имеют никакого основания — ложные. Таких утверждений нельзя обосновать фактами, однако автор хватается за них для того, чтобы с помощью таких измышлений возводить клевету на политику Советской власти по национальному вопросу.

Вопрос жизни литовского национального меньшинства в Белорусской ССР в рукописи раздут, им преследуется цель оклеветать Советскую власть. Этот вопрос разъясняется не на основании конкретных фактических материалов, серьезно их анализируя, всесторонне изучая реальное положение, а заранее настроившись антисоветски и для достижения своих антисоветских целей, ища материалов в жизни литовцев Советской Белоруссии. Не случайно автор умалчивает о том, что хорошего дала Советская власть литовскому национальному меньшинству, проживающему в Белоруссии. Ведь белорусские литовцы пользуются всеми основными правами и свободами граждан СССР, как и граждане других национальностей этой республики. В условиях социа-



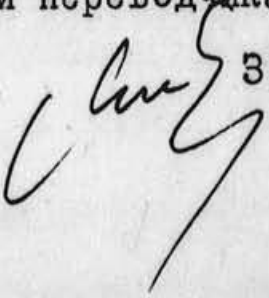
листического строя быстро развилась в направлении прогресса вся экономическая, политическая и культурная жизнь литовского национального меньшинства Белорусской ССР и этот элементарный факт может игнорировать только автор, враждебно настроенный против Советской власти и социалистического строя. Автор придерживается также националистических взглядов, он с презрением смотрит на трудящихся русской, белорусской, польской национальности.

В конце рукописи подчеркнута: "Ни при царях, ни в оккупации белой Польши литовцы, проживавшие на территории нынешней Белоруссии, никогда так не преследовались из-за своей национальности, как после второй мировой войны, при Советской власти" (стр.52). Это заключение выражает основной взгляд автора по изучаемому вопросу. Автор руководствуется буржуазным взглядом, описываемые явления объясняет в направлении, полезном классовым интересам буржуазии. Чтобы прикрасить свою антисоветчину, автор пользуется идеями национализма. Пролетарской классовой сознательности трудящихся литовского национального меньшинства в рукописи противопоставляется "национальная сознательность", которую автор понимает как буржуазную сознательность. Рукопись создана в антинаучном духе, извращаются факты, допускаются измышления, затронутые явления интерпретируются с позиций буржуазного национализма. Все это служит автору как средство для возведения клеветы на Советскую власть и поэтому рукопись ~~является~~ является антисоветским клеветническим сочинением.

И.Ярмолавичус

кандидат исторических наук

ПЕРЕВЕЛ: переводчик Следотдела КГБ при СМ Литовской ССР  
Мальшко, содержание ст.190 УК Литовской ССР об  
ответственности переводчика мне известно.

 З.Мальшко



## A T S I L I E P I M A S

apie anoniminio autoriaus rankraštį "Apie lietuvių padėtį Baltarusijos respublikoje" (Vilnius, 1972, 53 p., rusų k.)

Anoniminio autoriaus rankraštį "Apie lietuvių padėtį Baltarusijos respublikoje" galima būtų pavadinti antitarybiniu publicistiniu rašiniu, kuriame šmeižiama Tarybų valdžios politika nacionaliniu klausimu. Rašinio objektu pasirinkęs Baltarusijos TSR gyvenančią lietuvių tautinę mažumą, autorius prasimano įvairių kaltinimų Tarybų valdžiai. Daugiausiai rašoma apie tariamąjį lietuvių tautybės žmonių diskriminavimą, persekiojimą. Autorius nutyli Tarybų valdžios sudarytas sąlygas lietuvių tautinei mažumai Baltarusijos TSR normaliai vystytis ekonominiu, politiniu, kultūriniu atžvilgiais. Pasinaudodamas tuo faktu, kad lietuvių tautinė mažuma Tarybų Baltarusijoje (čia gyveno 1959 m. apie 8400 lietuvių) neturi lietuviškų mokyklų, autorius kaltina socialistinę santvarką lietuvių tautybės žmonių persekiojimu Baltarusijoje. Dar daugiau, lietuvių tautinės mažumos Baltarusijoje padėtį buržuazinės Lenkijos okupacijos sąlygomis ir hitlerinės okupacijos metais autorius vaizduoja esant pažangesne ir geresne, negu Tarybų valdžios metais, socialistinės santvarkos sąlygomis. Tuo būdu autorius laikosi buržuazinio požiūrio į konkrečius lietuvių tautinės mažumos gyvenimo faktus, supranta juos antitarybiškai ir šiuo pagrindu šmeižia Tarybų valdžią, ypač jos politiką nacionaliniu klausimu.

Sąmoningas autoriaus noras šmeižti Tarybų valdžią ir socialistinę santvarką visų pirma pasireiškia tuo, kad Tarybų valdžiai ir socializmui priešpastatoma kapitalistinė santvarka ir mėginama parodyti pastarosios tariamąjį pranašumą. Buržuazinės Lenkijos okupacija Vakarų Baltarusijoje ir Vilniaus krašte 1920-1939 m. vaizduojama humaniškesne už Tarybų valdžią ir socialistinę santvarką, nes okupantai leido veikti čia lietuviškoms mokykloms ir klubams-skaitykloms,



o Tarybų valdžia neva uždraudusi lietuviškas mokyklas ir meno savi-veiklą Baltarusijoje. Iš tikrųjų buvo taip: buržuazinės Lenkijos okupacinė valdžia leido veikti Vakarų Baltarusijoje klerikalinėms lietuviškoms organizacijoms ir jų įkurtoms/mokykloms bei klubams, nes tai padėjo auklėti lietuvių darbo žmones buržuazijai palankia dvasia, o Tarybų valdžios metais, atsižvelgus į negausią lietuvių tautinę mažumą Baltarusijos TSR, yra įvestos lietuvių kalbos pamokos tose mokyklose, kurias lanko lietuvių vaikai, ir tas mokyklas baigę jaunuoliai toliau tęsia mokslą aukštesiose mokyklose Tarybų Lietuvoje, kur jie visus studijuojamus dalykus gali mokytis lietuvių kalba. Švietimo sistema Vakarų Baltarusijoje lietuvių gyvenamose vietose buržuazinės Lenkijos okupacijos metais buvo pajungta buržuazijos klasiniams interesams, o socialistinės santvarkos sąlygomis ji tarnauja darbo žmonių dvasiniam tobulėjimui. Tuo tarpu rankraščio autorius šį elementarų dalyką iškraipo ir aiškina jį kapitalistinei santvarkai palankia dvasia, kartu šmeiždamas socialistinę santvarką. Panašiai antitarybine linkme traktuojami lietuvių tautinių mažumų švietimo reikalai Rytų Prūsijoje fašistinio režimo sąlygomis ir Kaliningrado srityje Tarybų valdžios metais, Latvijoje buržuazijos viešpatavimo laikotarpiu ir socialistinės santvarkos sąlygomis. Iš to matyti, kad liaudies švietimą autorius vertina buržuaziniu požiūriu, pažangiu laiko buržuazinį nacionalistinį ar klerikalinį gyvenotojų aulėjimą ir nutyli Tarybų valdžios atvertas galimybes darbo žmonių, tame tarpe ir lietuvių tautinių mažumų kitose tarybinėse respublikose, kultūriniam lygiui augti. Juk vargu ar kam neaišku, kad tik socialistinės santvarkos sąlygomis lietuvių tautinių mažumų žmonės galėjo įsigyti vidurinį ir aukštąjį mokslą, tapti kvalifikuotais specialistais, apie ką buržuaziniais laikais jie ir svajoti negalėjo.

Grubiu antitarybiniu išpuoliu laikytinas Tarybų valdžios ~~įsikišimas~~



šmeižimas, priešpastatant jai hitlerinį fašizmą. Autorius tvirtina, kad lietuvių tautinė mažuma Rytų Prūsijoje fašistinio režimo sąlygomis turėjo normalias veiklos galimybes, o Tarybų valdžios metais ji visai išnyko. Rankraštyje pabrėžta, kad Rytų Prūsijos ir Klaipėdos krašto lietuvius "galutinai sunaikino ne vokiškasis teroras - jie išnyko su tarybinės kariuomenės puolimu" (15 psl). Tai ne tik istorinių įvykių iškraipymas, bet ir Tarybinės Armijos, išlaisvinusios tautas nuo hitlerinio fašizmo, šmeižimas. Šio prasimanymo tvirtinimo autorius nebando pagrįsti kuriais nors faktais, o tiesiog apsiriboja antitarybinio prasimanymo užrašymu.

Norėdamas parodyti, kaip tariamai lietuviai "persekiojami" Tarybų Baltarusijoje, autorius griebiasi arba nacionalistinio kai kurių konkrečių faktų aiškinimo, arba grubių prasimanymų apie lietuvių tautinės mažumos gyvenimą Baltarusijos TSR. Kolūkių reorganizavimas kai kuriuose lietuvių gyvenamuose Baltarusijos kaimuose rankraštyje vaizduojamas kaip "lietuviškų kolūkių" ardymas. Rankraštyje taip pat melagingai tvirtinama, kad "Baltarusijoje lietuvių atžvilgiu naudojama nacionalinė diskriminacija" (6 psl), kad "vaikams draudžiama kalbėti mokykloje lietuvių kalba" (6 psl), kad "per mokyklą vykdoma taip pat ir šeimos rusifikacija" (7 psl), kad "bet kuri Baltarusijos lietuvių saviveikla uždrausta" (9 psl), kad "rusiškos mokyklos ir lietuviams priešiška aplinka padarė tai, jog jaunimas ir vaikai lietuviškai nekalba" (12 psl), kad "lietuvių inteligentijos Baltarusijoje neliko - ją likvidavo" (13 psl) ir tt. Panašių tvirtinimų rankraštyje labai daug, jie neturi jokie realaus pagrindo, melagingi. Tokių tvirtinimų faktais negalima pagrįsti, tačiau autorius jų griebiasi tam, kad galėtų prasimanymų pagalba šmeižti Tarybų valdžios politiką nacionaliniu klausimu.

Lietuvių tautinės mažumos Baltarusijos TSR gyvenimo klausimas rankraštyje išpūstas, juo siekiama pasinaudoti Tarybų valdžiai šmeiž-



ti. Šis klausimas aiškinamas ne konkrečios faktinės medžiagos pagrindu, rimtai ją analizuojant, visapusiškai tiriant realią padėtį, o iš anksto nusiteikus antitarybiškai ir savo antitarybiniais tikslams siekti ieškant medžiagos Tarybų Baltarusijos lietuvių gyvenime. Ne atsitiktinai autorius nutyli, ką gero davė Tarybų valdžia Baltarusijoje gyvenančiai lietuvių tautinei mažumai. Juk Baltarusijos lietuviai naudojami visomis pagrindinėmis TSRS piliečių teisėmis bei laisvėmis, kaip ir kitų šios respublikos tautybių žmonės. Socialistinės santvarkos sąlygomis sparčiai pažangos kryptimi išsivystė visas lietuvių tautinės mažumos Baltarusijos TSR ekonominis, politinis, kultūrinis gyvenimas, ir šį elementarų faktą gali ignoruoti tik toks autorius, kuris tiesiog priešiška nusiteikęs Tarybų valdžiai ir socialistinei santvarkai. Šis autorius taip pat laikosi nacionalistinių požiūrių, jis su panieka žiūri į rusų, baltarusių, lenkų tautybių <sup>darbo</sup> žmones.

Rankraščio pabaigoje pabrėžta: "Nei prie carų, nei baltosios Lenkijos okupacijoje lietuviai, gyvenantys šiandieninėje Baltarusijos teritorijoje, niekada nebuvo taip persekiojami dėl savo tautybės, kaip po antrojo pasaulinio karo, prie Tarybų valdžios" (52 psl). Ši išvada išreiškia pagrindinį autoriaus požiūrį nagrinėjamu klausimu. Autorius vadovaujasi buržuaziniu požiūriu, liečiamą reiškinį aiškina buržuazijos klasiniams interesams naudinga linkme. Kad galėtų pridengti savo antitarybiškumą, autorius naudoja nacionalizmo idėjomis. Lietuvių tautinių mažumų darbo žmonių proletariniam klasišiam sąmoningumui rankraštyje priešpastatomas "nacionalinis sąmoningumas", kurį autorius supranta kaip buržuazinį sąmoningumą. Rankraštis sukurtas antimokslinė dvasia, iškraipomi faktai ar griebiamasi prasimanymų, paliesti reiškiniai interpretuojami iš buržuazinio nacionalizmo pozicijų. Visa tai tarnauja autoriui kaip priemonė Tarybų valdžiai šmeižti, ir todėl rankraštis tapęs antitarybinis šmeižikišku rašiniu.

*Jarmalavičius*  
J. Jarmalavičius,  
istorijos mokslų kandidatas



РЕЦЕНЗИЯ

книги В.Чалидзе "Права человека и Советский Союз",  
изданной на русском языке в Нью-Йорке в 1974 году.

Рецензируемая книга по своему содержанию с начала до конца явно антисоветского характера, написана тенденциозно. Утверждения автора не являются подлинными. Он в книге передает, пропагирует изветсные антикоммунистические утверждения о советском праве в целом, сознательно извращает реализацию конституционных прав и свобод советских граждан, гарантии этой реализации. Как и привычно в книгах такого характера, извращает руководящую роль КПСС в советском обществе, в государстве.

Книга написана необъективно, не придерживаясь научных критерий, выводы необоснованы, сделаны на основании извращенных отдельных фактов. И все это делается сознательно, явно преследуя цель извратить реальную советскую действительность, очернить ее, возвести клевету.

С утверждениями рецензируемой книги, как и с авторами других книг подобного содержания, не может быть никакой серьезной научной дискуссии, поскольку как уже сказано, книга не имеет научной основы, написана явно тенденциозно, на основе сознательно извращенных фактов.

Первый раздел рецензируемой книги предназначен для рассмотрения теоретических вопросов советского права, как пишет автор "фона" советского права. В этом "теоретическом" разделе автор повторяет давно известные утверждения представителей антикоммунизма о марксистско-ленинских взглядах на право в социалистическом обществе. В книге утверждается, что марксизм-ленинизм на право в социалистическом обществе смотрит как на отрицательное, ненужное явление, которое стремится чем быстрее ликвидировать. Утверждается, что в Советском Союзе этот процесс активно выполняется, ликвидируются правовые нормы, тем самым не остается никаких гарантий гражданских прав и свобод.

В действительности же, марксистско-ленинское утверждение об отмирании права (как и о государстве) ни в коем случае не означает отрицания роли права, ее ликвидации в социалистическом обществе. Это утверждение касается судьбы права в исторической перспективе (в коммунистическом обществе), а не в классовом государственном обществе.



Повторяя утверждения антикоммунизма об отрицательном взгляде марксизма-ленинизма на право и практику строительства социализма в Советском Союзе, автор рецензируемой книги преследует явно пропагандистскую антисоветскую цель: в буржуазной литературе "отмирание права" рассматривается как явление, когда ликвидируются субъективные права и свободы граждан (людей), правовой механизм осуществления гарантий этих прав и свобод. Поэтому абсолютное большинство жителей буржуазных стран понимает право прежде всего не как целое общеобязательных правил поведения, установленных государством, а как целое субъективных прав граждан (людей). Поэтому утверждение об отмирании права они и понимают, как ликвидацию личных (субъективных) прав и свобод людей. Автор рецензируемой книги утверждая, что в Советском Союзе практически проводится в жизнь марксистско-ленинское утверждение об отмирании права - открыто и стремится пропагандистским эффектом "доказать", что в Советском Союзе ликвидируются личные права и свободы граждан. Как видно из содержания книги, автор до 1972 года проживал в Советском Союзе. Здесь он получил образование. Поэтому ему хорошо известно, что учение марксизма-ленинизма об отмирании права, не означает исчезновения прав и свобод человека, их ликвидации. Наоборот, в нашей стране, когда укрепляется социализм и идет развитие к коммунизму, права и свободы людей всесторонне расширяются, совершенствуются их гарантии. Утверждение об отмирании права означает, что в условиях коммунизма исчезнут только специфические признаки права (как государственное принуждение), что регулирование отношений людей в социалистических нормах сохранится с предоставлением и гарантией как можно широких прав и свобод людям.

Другое повторяющееся "теоретическое" утверждение антикоммунизма автора рецензируемой книги об умалении правовой роли в Советском Союзе является так называемый тоталитаризм. В книге утверждается, что Советское государство, будучи тоталитарным государством, в своей деятельности не руководствуется правовыми нормами, не придерживается законодательства.

Эта концепция грубо вульгаризирует марксистско-ленинское учение об отношении социалистического государства и права. Не углубляясь в разъяснение этого учения, хотел бы сказать, что социалистическая теория и практика, подчеркивая роль социалистического государства в создании правовых норм, одновременно руководствуется тем, что ~~один из основных принципов~~ ~~социалистического государства~~ социалистического



государства в организации и деятельности всех его звеньев является принцип законности.

Автор рецензируемой книги, извращая правовую роль, смысл социалистической законности в нашей стране, обосновывает также историческим развитием нашей страны. Утверждая, что право и законность в царской Русской империи не имели престижа (это правда), утверждает, что эти исторические факторы имеют существенное, решающее влияние на правовую роль, положение законности в советском обществе. Это тоже не новая, а старая буржуазная концепция, не имеющая реального социального основания при сравнении двух разных общественных строев, правовых систем.

Вот такие основные "теоретические" концепции, изложенные в рецензируемой книге, на основании которых автор и стремится оклеветать, опровергнуть советскую социалистическую демократию, призвав на помощь извращенные отдельные факты, показать, что люди в Советском Союзе не имеют реальных субъективных прав и свобод, нет законности. Наряду с этим, возвышает, прославляет буржуазную демократию, буржуазный строй, который, якобы, предоставляет людям "реальные" права и свободы.

В настоящей рецензии я не буду рассматривать множества извращенных, неправильных, абсурдных утверждений отдельного характера, которыми автор рецензируемой книги сознательно стремится возводить клевету на советскую действительность. Укажу только на несколько из них, более характерных:

В книге много пишется о, якобы, имеющейся в Советском Союзе классовой дискриминации. Итак, указывает конкретно, что в нашей стране разными правовыми и другими мерами преследовались и преследуются крестьяне и другие социальные группы трудящихся, ограничиваются их права и свободы. Автор пытается это обосновать "теоретически", опираясь на сформулированное В. Лениным определение государства, что государство это машина для поддержания господства одного класса над другим классом. В книге и утверждается, что социалистическое государство конкретно Советское государство угнетало и угнетает, всячески дискриминирует разные группы трудящихся, прежде всего крестьян. Такие некрасивые поступки (а другие они и быть не могут) представителей антикоммунизма известны давно.



Приводя то или другое утверждение классиков марксизма-ленинизма, представители антикоммунизма сознательно не объясняют читателям настоящего смысла и назначения этих утверждений. В. Ленин, сформулировав упомянутое определение государства, ясно неоднократно указывал, что в данном случае речь идет об эксплуататорском, прежде всего буржуазном государстве. Автору книги должны быть хорошо известны утверждения классиков марксизма-ленинизма о социалистическом государстве. В. Ленин многократно подчеркивал, что социалистическое государство с самого начала является государством всех трудящихся, что союз рабочего класса с крестьянами и другими трудящимися является политической основой нашей страны. Это записано и в Конституции СССР.

Автор в книге кулаков сравнивает с трудовыми крестьянами, и на этом основании, имевшие место некоторые ограничения в отношении кулаков, распространяет на всех крестьян.

Автор рецензируемой книги действия органов Советского государства, направленные для обеспечения охраны социалистической собственности, поддержания общественного порядка, меры, направленные на укрепление государственной и трудовой дисциплины и вообще укрепления социалистической законности и обеспечения законодательства, расценивает как действия, которые ограничивают права и свободы людей. Действия преступников и других разных нарушителей права, даже вооруженную борьбу буржуазных националистов в послевоенные годы в Прибалтийских советских республиках, на Украине и в других местах, расценивает как возможные, допустимые, законные действия. Большею абсурдности и быть не может!

Нет надобности в настоящей рецензии доказывать, что как раз социалистическое государство в нашей стране предоставило и реально гарантирует людям самые широкие социальные, политические, личные права и свободы. Одновременно хочу сказать, что наше государство, предоставляя и гарантируя эти права и свободы, указывает, что они должны быть внедрены в жизнь в интересах народа, укрепления социалистического строя. Эти права и свободы не могут быть использованы против социализма и демократии, не могут быть использованы против советского народа. Поэтому все, кто эти права и свободы использует в борьбе против Советской власти, за свои действия отвечают. Это не ограничение прав и свобод, как утверждается в рецензируемой книге.



Автор в рецензируемой книге также повторяет старые измышления антикоммунизма о месте КПСС в политической организации советского общества. Не новые утверждения о "диктатуре партии". В книге извращенно, тенденциозно показана руководящая роль КП в нашем обществе, имеется попытка доказать, что партия заменяет государство и его органы. Бессмысленность этих утверждений опровержена в документах нашей КП, практическом проявлении взаимоотношений партии и государства.

Заканчивая рецензию этой книги, делаю общий вывод: книга имеет ясно выраженный антисоветский характер, написана с сознательной целью извращения марксистско-ленинского учения о социалистическом праве, возведения клеветы на социалистическую демократию, советскую действительность, возвышения буржуазной демократии, буржуазного строя.

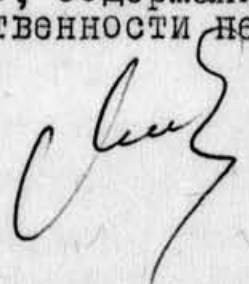
Доцент кафедры истории и теории государства  
и права Юридического факультета Вильнюсского  
государственного университета им. В.Капсукаса

кандидат юридических наук

/ подпись / А.ЦИРТАУТАС

г. Вильнюс, 14 июля 1975 г.

ПЕРЕВЕЛ: переводчик Следотдела КГБ при СМ Литовской ССР  
Малышко, содержание ст.190 УК Литовской ССР об  
ответственности переводчика мне известно.

 З. Малышко



V.Čalidzės "Žmogaus teisės ir Tarybų Sąjunga"  
knėgos, išleistos rusų kalba Niujorke 1974 metais,

R E C E N Z I J A

Recenzuojama knyga savo turiniu nuo pradėios iki pabaigos yra aiškiai antitarybinio pobūdžio, parašyta tendencingai. Autoriaus teiginiai nėra originalūs. Jis knygoje perteikia, propaguoja žinomus antikomunizmo teiginius apie tarybinę teisę visumoje, sąmoningai iškraipo tarybinių piliečių konstitucinių teisių bei laisvių realizaciją, tos realizacijos garantijas. Kaip ir įprasta tokio pobūdžio knygose, iškraipo TSKP vadovaujantį vaidmenį tarybinėje visuomenėje, valstybėje.

Knyga parašyta neobjektyviai, nesilaikant mokslinių kriterijų, išvados nepagrįstos, padarytos remiantis iškraipytais atskirais faktais. Ir visa tai daroma sąmoningai, aiškiai turint tikslą iškraipyti realią tarybinę tikrovę, ją juodinti, šmeižti.

Su recenzuojamos knygos teiginiais, kaip ir su kitų panašaus turinio knygų autoriais, negali būti jokios rimtos mokslinės diskusijos, nes kaip sakyta, knyga neturi mokslinio pagrindo, parašyta aiškiai tendencingai, sąmoningai iškraipytų faktų pagrindu.

Recenzuojamos knygos pirmas skyrius skirtas nagrinėti tarybinės teisės teorinius klausimus, kaip rašo autorius tarybinės teisės "fona". Šitame "teoriniame" skyriuje autorius kartoja seniai žinomus antikomunizmo atstovų teiginius apie marksizmo-leninizmo pažiūras į teisę socialistinėje visuomenėje. Knygoje teigiama, kad marksizmas-leninizmas į teisę socialistinėje visuomenėje žiūri kaip į neigiamą, nereikalingą reiškinį, kurį siekia kuo greičiau likviduoti. Tvirtinama, kad Tarybų Sąjungoje praktiškai šis procesas aktyviai vykdomas, likviduojamos teisės normos, tuo pačiu nelieka jokių piliečių teisių bei laisvių garantijų.



Tikrovėje gi, marksizmo-leninizmo teiginys apie teisės (kaip ir apie valstybės) atmirimą jokių būdu nereikia teisės vaidmens neigimo, jos likvidavimo socialistinėje visuomenėje. Šitas teiginys liečia teisės likimą istorinėje perspektyvoje (komunistinėje visuomenėje), o ne klasinėje valstybinėje visuomenėje.

Kartodamas antikomunizmo teiginius apie marksizmo-leninizmo bei socializmo kūrimo Tarybų Sąjungoje praktikos neigiamą pažiūrą į teisę, recenzuojamos knygos autorius turi aiškų propagandinį antitarybinį tikslą: buržuazinėje literatūroje "teisės atmirimas" nagrinėjamas kaip reiškinys, kuomet likviduojamos piliečių (žmonių) subjektyvinės teisės ir laisvės, tų teisių bei laisvių įgyvendinimo garantijų teisinis mechanizmas. Todėl buržuazinių šalių absoliuti gyventojų dauguma teisę supranta visų pirma ne kaip valstybės nustatytą bendraprivalomų elgesio taisyklių visumą, o kaip piliečių (žmonių) subjektyvinių teisių visumą. Todėl teiginį apie teisės atmirimą jie ir supranta, kaip žmonių asmeninių (subjektyvinių) teisių bei laisvių likvidavimą. Recenzuojamos knygos autorius teigdamas, kad Tarybų Sąjungoje praktiškai įgyvendinamas marksizmo-leninizmo teiginys apie teisės atmirimą - atvirai ir siekia propagandinio efekto "Įrodyti", kad Tarybų Sąjungoje likviduojamos piliečių asmeninės teisės ir laisvės. Kaip matyti iš knygos turinio, autorius iki 1972 m. gyveno Tarybų Sąjungoje. Čia jis įgijo išsilavinimą. Todėl jam gerai žinoma, kad marksizmo-leninizmo mokymas apie teisės atmirimą, nereikia žmogaus teisių bei laisvių išnykimą, jų likvidavimą. Priešingai, mūsų šalyje stiprėjant socializmui ir vystantis į komunizmą, žmonių teisės ir laisvės visapusiškai plečiamos, tobulinamos jų garantijos. Teiginys apie teisės atmirimą reiškia, kad komunizmo sąlygomis išnyks tik specifiniai teisės požymiai (kaip valstybinė prievarta), kad žmonių santykių reguliavimas socialinėmis normomis išliks suteikiant ir garantuojant kuo plačiausias žmonėms teises ir laisves.

Kitas recenzuojamos knygos autoriaus kartojamas antikomunizmo "teorinis" teiginys apie teisės vaidmens menkinimą Tarybų Sąjungoje yra taip vadinamas totalitarizmas. Knygoje teigiama, kad Tarybų valstybė būdama totalitarinė valstybė, savo



veikloje nesivadovauja teisės normomis, nesilaiko teisėtumo.

Šita koncepcija grubiai vulgarizuoja marksistini-leninini mokymą apie socialistinės valstybės ir teisės santykį. Neįsileisdamas į to mokymo aiškinimą, norėčiau pasakyti, kad socialistinė teorija ir praktika, pabrėždami socialistinės valstybės vaidmenį kuriant teisės normas, kartu vadovaujasi tuo, kad socialistinės valstybės ir jos visų grandžių organizacijos bei veiklos vienas pagrindinių principų yra socialistinio teisėtumo principas.

Recenzuojamos knygos autorius, iškraipydamas teisės vaidmenį, socialistinio teisėtumo esmę mūsų šalyje, tai grindžia taip pat istoriniu mūsų šalies vystymusi. Tvirtindamas, kad teisė ir teisėtumas carinėje Rusijos imperijoje neturėjo prestižo (kas tiesa), teigia, kad šitie istoriniai faktoriai turi esminį, lemiamą poveikį į teisės vaidmenį, teisėtumo padėti tarybinėje visuomenėje. Tai taip pat ne nauja, o sena buržuazinė koncepcija, neturinti realaus socialinio pagrindo, lyginant dvi skirtingas, nepalyginamas visuomenines santvarkas, teisės sistemas.

Tokios tai pagrindinės "teorinės" koncepcijos, išdėstytos recenzuojamoje knygoje, kuriomis remiantis autorius ir siekia apšmeižti, paneigti tarybinę socialistinę demokratiją, pasitelkdamas į pagalbą iškraipytus atskirus faktus parodyti, kad Tarybų Sąjungoje žmonės neturi realių subjektyvinių teisių bei laisvių, nėra teisėtumo. Kartu su tuo, aukština, garbina buržuazinę demokratiją, buržuazinę santvarką, kuri, neva, suteikianti žmonėms "realias" teises ir laisves.

Šioje recenzijoje nenagrinėsiu daugybę atskiro pobūdžio iškraipytų, neteisingų, absurdiškų teiginių, kuriais recenzuojamos knygos autorius sąmoningai siekia šmeižti tarybinę tikrovę. Nurodysiu tik keletą jų, labiausiai būdingų:

Knygoje daug rašoma apie, neva, esančią Tarybų Sąjungoje klasinę diskriminaciją. Taip, konkrečiai nurodo, kad mūsų šalyje įvairiomis teisinėmis ir kitomis priemonėmis buvo ir yra persekiojami valstiečiai ir kitos darbo žmonių socialinės grupės, apribojamos jų teisės bei laisvės. Autorius tai mėgina



pagrįsti "teoriškai", remdamasis V.Lenino suformuluotu valstybės apibrėžimu, kad valstybė yra mašina palaikyti vienos klasės viešpatavimo ant kitos klasės. Knygoje ir teigiama, kad socialistinė valstybė konkrečiai Tarybų valstybė engė ir engia, visai diskriminuoja įvairias darbo žmonių grupes, visų pirma valstiečius. Šitokie antikomunizmo atstovų negražūs poelgiai (o kitokie jie ir būti negali) yra žinomi seniai. Pateikdami vieną ar kitą marksizmo-leninizmo klasikų teiginius, antikomunizmo atstovai sąmoningai nepaaiškina skaitytojams tų teiginių tikrosios prasmės ir paskirties. V.Leninas suformulavęs minėtą valstybės apibrėžimą, aiškiai nekartą nurodė, kad šiuo atveju kalba eina apie išnaudotojišką, visų pirma buržuazinę valstybę. Knygos autoriui gerai turi būti žinomi marksizmo-leninizmo klasikų teiginiai apie socialistinę valstybę. V.Leninas daug kartų pabrėžė, kad socialistinė valstybė iš pat pradžių yra visų darbo žmonių valstybė, kad darbininkų klasės sąjunga su valstiečiais ir kitais darbo žmonėmis yra mūsų šalies politinis pagrindas. Tai yra užrašyta ir TSRS Konstitucijoje.

Knygoje autorius buožes sulygina su darbo valstiečiais, ir tuo pagrindu, buvusius tam tikrus apribojimus buožių atžvilgiu, išplečia visų valstiečių atžvilgiu.

Recenzuojamos knygos autorius Tarybų valstybės organų veiksmus, skirtus užtikrinti socialistinės nuosavybės apsaugą, viešosios tvarkos palaikymą, priemones, skirtas stiprinti valstybinę ir darbo drausmę ir aplamai stiprinti socialistinį teisėtumą bei užtikrinti teisėtumą traktuoja kaip veiksmus, kurie riboja žmonių teises bei laisves. Nusikaltėlių ir kitų įvairių teisės pažeidėjų veiksmus, net buržuazinių nacionalistų ginkluotą kovą pokario metais Pabaltijo tarybinėse respublikose, Ukrainoje ir kitur traktuoja kaip galimus, leistinus, teisėtus veiksmus. Didesnio absurdiškumo ir būti negali!

Nėra reikalo šioje recenzijoje įrodinėti, kad kaip tik socialistinė valstybė mūsų šalyje suteikė ir realiai garantuoja žmonėms pačias plačiausias socialines, politines, asmenines teises bei laisves. Kartu noriu pasakyti, kad mūsų valstybė,



suteikdama ir garantuodama tas teises bei laisves, nurodo, jog jos turi būti įgyvendinamos liaudies, socialistinės santvarkos stiprinimo interesais. Šios teisės ir laisvės negali būti panaudotos prieš socializmą ir demokratiją, negali būti panaudotos prieš tarybinės liaudies interesus. Todėl visi, kas tas teises ir laisves naudoja kovai prieš Tarybų valdžią, už savo veiksmus atsako. Tai nėra teisių ir laisvių apribojimas, kaip teigiama recenzuojamoje knygoje.

Recenzuojamoje knygoje autorius taip pat kartoja senus antikomunizmo prasimanymus apie TSKP vietą tarybinės visuomenės politinėje organizacijoje. Ne nauji teiginiai apie "partijos diktatūrą". Knygoje iškraipyta, tendencingai parodomas KP vadovaujantis vaidmuo mūsų visuomenėje, stengiamasi įrodyti, kad partija pakeičia valstybę ir jos organus. Šių teiginių beprasmiškumas yra paneigtas mūsų KP dokumentuose, partijos ir valstybės santykių praktiniame pasireiškime.

Baigdamas šios knygos recenziją darau bendrą išvadą: knyga turi aiškiai išreikštą antitarybinį pobūdį, parašyta turint sąmoningą tikslą iškraipyti marksizmo-leninizmo mokymą apie socialistinę teisę, apšmeižti socialistinę demokratiją, tarybinę tikrovę, išaukštinti buržuazinę demokratiją, buržuazinę santvarką.

*A. Cirtautas*

Vilniaus valstybinio V.Kapsuko universiteto  
Teisės fakulteto valstybės ir teisės teorijos  
ir istorijos katedros docentas  
teisės mokslų kandidatas

A.CIRTAUTAS

Vilnius, 1975 m. liepos 14 d.



ПОСТАНОВЛЕНИЕ  
/ о производстве выемки /

гор. Вильнюс, 16 апреля 1975 года

Ст. следователь по особо важным делам УКГБ по Пермской области майор ИСТОМИН, рассмотрев материалы уголовного дела № 345,-

УСТАНОВИЛ:

КОВАЛЕВ С.А. обвиняется в проведении антисоветской агитации и пропаганды, т.е. в совершении преступления, предусмотренного ч. I ст.70 УК РСФСР.

После ареста КОВАЛЕВА на его имя в следственный изолятор КГБ при СМ Литовской ССР поступило ряд писем и телеграмм, которые не были ему переданы, а именно:

а/ письмо от ЛАНДЫ Мальвы Ноевны, проживающей в городе Красногорске, Московской области, ул. Чайковского II кв. 37, датированное 31 декабря 1974 года / допрошена по делу в качестве свидетеля, но дать показания отказалась/;

б/ почтовая открытка от ЛИТВИНОВОЙ Т.М., проживающей в городе Москве, ул. Готвальда 10 кв. 82, датированная 7 января 1975 года;

в/ письмо от ЛАБУТА А.П., проживающего в гор. Москве, 2-ой Троицкий пер. 6 кв. 16, датированное 28 февраля 1975 года / допрошен по делу в качестве свидетеля, но отказался давать показания/;

г/ телеграмма, поступившая 2 марта 1975 года от лица по имени Галина из гор. Черноголовка Московской области / по делу допрошена жительница гор. Черноголовка САЛОВА Галина Ильинична/;

д/ две телеграммы, поступившие соответственно 31 декабря 1974 года и 3 марта 1975 года от лиц по именам Люся и Андрей / по делу проходит САХАРОВ Андрей Дмитриевич/;

е/ телеграмма, поступившая 3 марта 1975 года от лица по имени Мальва /см. пункт "а"/;



ж/ телеграмма, поступившая 10 апреля 1975 года от ВЕЛИКАНОВА  
 Андрея /по делу проходит ВЕЛИКАНОВА Татьяна Сергеевна/;

з/ телеграмма, поступившая 2 марта 1975 года от лица по име-  
 ни Андрей/ по делу проходит ТВЕРДОХЛЕВОВ Андрей Николаевич/.

Учитывая, что перечисленные почтово-телеграфные отправ-  
 ления имеют значение для расследуемого дела, так как они мо-  
 гут указывать на связь КОВАЛЕВА с перечисленными лицами по  
 совместной преступной деятельности, руководствуясь ст. 187  
 УПК Литовской ССР, -

П О С Т А Н О В И Л:

Произвести выемку указанных в описательной части нас-  
 тоящего постановления почтово-телеграфных отправлений в след-  
 ственном изоляторе КГБ при СМ Литовской ССР.

Ст. следователь по особо важным делам  
 УКГВ по ПЕРМСКОЙ ОБЛАСТИ

майор

Исломин *Исломин*

Согласен:

*Жан*

Начальник следотдела КГБ при СМ  
 Литовской ССР

полковник

*Кисминас*  
 Кисминас

Настоящее постановление мне объявлено:

" 16 " апреля 1975 года

*Исломин*  
 \_\_\_\_\_



ПРОТОКОЛ ВЬЕМКИ


гор. Вильнюс

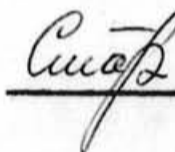
16 апреля 1975 года

Ст.следователь по особо важным делам УКГБ при СМ СССР по Пермской области майор ИСТОМИН в присутствии понятых Лусене Виды д.Юргиса, проживающей в г.Вильнюсе, пер.Лукишку, 3 кв.6 и Старкевич Светланы Куприяновны, проживающей в гор.Вильнюсе, ул.Донелайтиса, 7 кв.4 на основании постановления о производстве выемки от 16 апреля 1975 года, руководствуясь требованиями ст.ст.189-192 УПК Литовской ССР произвел выемку писем и телеграмм в следственном изоляторе КГБ при СМ Литовской ССР.

Выемка начата в II часов 00 минут.

Предусмотренные ст.189 право присутствовать при всех действиях следователя и делать заявления, подлежащие занесению в протокол, а также предусмотренная обязанность, согласно ст.153 УПК Литовской ССР, удостоверить факт, содержание и результаты выемки, нам разъяснена.

 /Лусене/


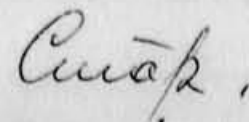
 /Старкевич/

Перед началом выемки в соответствии с требованиями ст.190 УПК Литовской ССР начальнику следственного изолятора Петраускасу К.К. было предъявлено постановление от 16 апреля 1975 года о производстве выемки, после чего он выдал, а следователь принял следующее:

1. письмо в почтовом конверте, на котором от руки исполнен адрес получателя: "Вильнюс а/я 17 С.А.Ковалеву" и адрес отправителя "129090 Москва 2й Троицкий пер.6 кв, 16 А.П.Лавут". В конверте на одном листе исполнен текст, исполненный от руки, начинающийся словами: "Москва, 28,2,75 Дорогой Сережа..." и оканчивающийся словами: "...Целую Саша".

2. Письмо в почтовом конверте, на котором от руки исполнены адрес получателя: "Вильнюс Ц-232000 АЯ/17 Ковалеву Сергею Адамовичу" и адрес отправителя: "1434000 г.Красногорск, Моск.обл.ул.Чайковского д.1

11 кв.37 Ланда М.Н." В конверт вложена почтовая открытка, на которой от руки исполнен текст: "31 декабря 1974 г. Дорогой Сереженька, в наступающем Новом году - пусть Вы будете свободны!!! Всем сердцем с Вами. Целую Мальва"

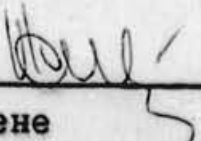
 



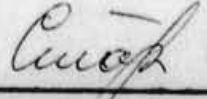
3. Почтовая открытка с рукописным текстом, начинающимся словами: "7 янв. 1975 г. Дорогой Сережа..." и оканчивающимся словами: "Ваша Т. Литвинова". На открытке имеется адрес получателя: "Вильнюс 232000 Центр А/Я 17 Сергею Адамовичу Ковалеву" и адрес отправителя: "125047 Москва ул. Готвальда, 10 кв. 82 Т.М. Литвинова".
4. Телеграмма, поступившая 31 декабря 1974 года в адрес: "Вильнюс центр А/Я 17 Ковалеву Сергею Адамовичу, имеющая содержание: "Дорогой Сережа всей семьей поздравляем новым годом здоровья душевных сил целуем - Люся Андрей".
5. Телеграмма, поступившая в адрес: "Вильнюс главпочтамт абонемента ящик 17 Ковалеву Сергею Адамовичу" с поздравлением с днем рождения от имени Люси, Андрея, Тани, Ефрема и Моти, за 3 марта 1975 года.
6. Телеграмма, поступившая 2 марта 1975 года из гор. Черноголовка Московской области по адресу: "Вильнюс п/я 17 Ковалеву Сергею Адамовичу" с поздравлением с днем рождения от имени Гали.
7. Телеграмма, поступившая 3 марта 1975 года по адресу: "Вильнюс Ц 232000 АЯ-17 Ковалеву Сергею Адамовичу" с поздравлением с днем рождения от имени Мальвы.
8. Телеграмма, поступившая 10 апреля 1975 года из Москвы по адресу: "Вильнюс Ц 232000 А/Я 17 Ковалеву Сергею Адамовичу" следующего содержания: "Сережа уезжаю 25 желаю тебе и всем счастья и свободы Андрей Великанов".
9. Телеграмма, поступившая 2 марта 1975 года из Москвы по адресу: "Вильнюс Почтамт А/Я 17 Ковалеву Сергею Адамовичу" следующего содержания: "Поздравляем днем рождения шестнадцатого собрание группы жаль тебя не будет душой и сердцем вместе с тобой Андрей".

Выемка окончена в 11 час. 30 минут.


Протокол нами прочитан, замечаний по поводу выемки и содержания протокола не имеем.

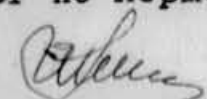
  
Лусене

Начальник следизолятора

  
Старкевич

Выемку произвел и протокол составил:

Ст. следователь по ОБ делам  
УКГБ при СМ СССР по Пермской обл. м-р 

Копию протокола получил: 





394

да

Вильнюс

а/я 17

му

С. А. Ковалеву



Индекс предприятия связи места назначения

Индекс предприятия связи и адрес отправителя

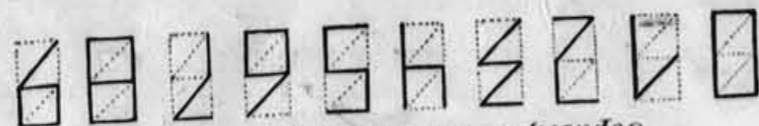
129090. Москва

2<sup>й</sup> Троицкий пер., 6, кв. 16

А. П. Лавут



394 ат



Внимание!  
Обращенная конвертная марка



Москва, 28.2.75. 395

Дорогой Сережа!

Может и поздравляю (очень всего два дня), но все равно очень горячо поздравляю тебя с днем рождения, желаю не болеть ни ангиной, ни насморком, хорошо учиться математике и языкам (придет время - прохаживаешь), продолжать молодеть, если не болеть, то шалить (твой метод непременно займется геронтологией, хоть ты, кажется, и не очень любишь эту науку), ну и, наконец, чтобы поскорее своими методами воспитать за твоё здоровье, приучившись к гонимости с тобой - пусть даже не успешными как следует поможешь.

Все это - не менее горячо, чем я, но еще много нежнее, желают тебе Саша и Маша, и еще Маша, и еще многие, но не стану перечислять, потому что, наверное, и сами написали.

Зубы у нас все благополучно, после галабрьского гриппа никто вроде всерьез не болел, а я, если уж продолжать по медицинской линии, вставил себе все зубы, отчасти вдохновленный твоими комментариями (если помнишь такую ошибку). Когда еще только начал вставлять. С сомнением вспоминаю, что тот-то не успел заметить свои зубы, всё - твоё медицинское (уверен, что ругаешь в праздник).



395 от 28, 1965

Работы сейчас очень много, в конце марта - отчет, и, как обычно, я не успеваю сделать все свои программы к сроку, но все-таки собираюсь в марте на неделю, оставшуюся от летнего отпуска, вернуться за город на помятый снег, Наверное, с Сашей. У Мамы тоже была такая недолгая неделя, но она как раз сейчас ее использовала, ездил (слезки как раз должны вернуться) к Косте в деревню.

Маме тебе, конечно, все о себе и Варьке сообщает, но может не лишне будет и мне сказать, что обе они у тебя очень хороши. Варя & довольно бодро уже пишет даже длинные слова.

Вот повернуло как-то письмо опять к твоему дому, где соберется нас пока завтра много, наверное, народу, и, что скрывать, будет грустновато, но я много несправильный оптимист, и все вот надеюсь на лучшее. Это будет - тебе, конечно, виднее, но только обязательно помни, что есть много людей, которые сильно тебя любят.

Целую Саша.

МОСКВА, И-41

396



О НОВЫМ ГОДОМ!



Куда Вильнюс

Ц-232,000

АЯ/17

Кому Ковалеву

Сергею Агашову

Индекс предприятия связи и адрес отправителя

143 400 г. Красноярск, Моск.

ул. Чайковского д. 11 кв. 37

Лоуца м. Н.

232000

Индекс предприятия связи места назначения

УВЕДОМЛЕНИЕ



397  
398

Сирень «Монтень»  
Фото Н. Матанова  
Редактор Е. Савалов

31 декабря 1974.

Дорогой Сережа,  
в наступающем году  
пошу — шуты в  
будущем свобода!!!

Всем сердцем —  
с вами

Чессно — Рассова.

©Издательство «ПЛАНЕТА», Москва, 1973

23/8в-2284, Т. 1 млн. Ц. 3 к. 8-24  
Зак. 273. Печать офсет. Бумага 240 г. 73

Орден Трудового Красного Знамени Калининский  
полиграфический комбинат Союзполиграфпр  
при Государственном комитете Совета Минис  
СССР по делам издательств, полиграфии  
книжной торговли, г. Калинин, проспект Ленин  
на почте в открытом виде не подл

VA



дожник И. Дергилев.

7 янв. 1975г

398

урагой Сerezка! Приниме мое  
 издевательское Новогоднее прив  
 -знала Вашего поразившего ме  
 адреса, Кабулат весьма и весьма  
 а меня огорчил. В последний раз  
 где я Вас видела, у Вас был такой  
 тайный вид, что я с особенной  
 трепетом убедила, что место Ваше  
 не в каком-то непонятном  
 Вам, я убеждена, не имеющим отно  
 месяцев. Прими мое любезное.



Куда Вильнус 232000

Центр.

A/9 17

Кому Сергею Адамовичу  
Ковалеву

Индекс предприятия связи и адрес  
отправителя

125047 Москва

Ул. Гоголя, 10

кв. 82 Т. М. Митинская



Индекс предприятия связи места назначения.

© Министерство связи СССР. 5/1 - 74 г. МПР. 130/141



399

Ф. Т. Г. 12  
Ф. Т. Г.

Liet. TSR Ryšių ministerija



Министерство связи Лит. ССР

# TELEGRAMA—ТЕЛЕГРАММА

## УВЕДОМЛЕНИЕ ТЕЛЕГРАФОМ

Prėmėtinis: Прем:	Perdavimas: Передача:
Blanko Бланк	Ryšio Nr. № связи
Prīēmē: Принял:	Perdavė: Переслал:

m. \_\_\_\_\_ d. \_\_\_\_\_ v. \_\_\_\_\_ m. **19**  
 М \_\_\_\_\_ Д. \_\_\_\_\_ Ч. \_\_\_\_\_ М  
 № \_\_\_\_\_

**ВИЛЬНО С ЦЕНТРА АЯ ДРОБЬ**  
**17 КОВАЛЕВУ СЕРГЕЮ**  
**АДАМОВИЧУ**

**МОСКВА 194/19026 23 31 1352**

zod \_\_\_\_\_ d. \_\_\_\_\_ v. \_\_\_\_\_ m.  
 сл. \_\_\_\_\_ д. \_\_\_\_\_ ч. \_\_\_\_\_ м.

**ДОРОГОЙ СЕРЕЖА ВСЕЙ СЕМЬЕЙ ПОЗДРАВЛЯЕМ НОВЫМ ГОДОМ**  
**ЗДОРОВЬЯ ДУШЕВНЫХ СИЛ ЦЕЛУЕМ-ЛЮСЯ АНДРЕЙ**

Atsiųsdami telegramą adrese būtina nurodykite miesto ryšių skyriaus numerį. Tal pagreitis jos neįmanoma. Atleistas už adrese nurodytą miesto ryšių skyriaus numerį neįmanomas.  
 Отправляя телеграмму обязательно указывайте в адресе номер городского отделения связи. Это условие ее прохождения до адресата. Плата за указание в адресе номера городского отделения связи не взимается.

Skaitiniai, nurodyti po punkto pavadinimo, M. 9 telegrama išsiunčia, reiškiama: 1) telegramos skaičius, 2) žodžių skaičius, 3) telegramos išsiuntimo data ir 4) telegramos išsiuntimo laikas (prieš miegį du skaitmenys—valandos ir sekundės ir skaitmenys—minutės).

\*) Шифры, указанные после наименования пункта, откуда послана телеграмма, означают: 1) № телеграммы, 2) количество слов, 3) число когда телеграмма отправлена, и 4) время отправления телеграммы (первые две цифры—ч. и следующие две—минуты).



399 at.

TELEGRAFAS — GREITAS Т Е Л Е Г Р А Ф — БЫСТРЫЙ  
DOKUMENTALI RYŠIŲ RŪŠIS! ДОКУМЕНТАЛЬНЫЙ ВИД СВЯЗИ!

Jūs galite pastūsti telegramą, vietoj adreso nurodydami joje įstaigos ar buto telefono numerį. Tokia telegrama bus perduota adresatui telefonu, o po to, jam pageidaujant, įteikta į rankas.

Telegrafas priima telegramas pasirašytas siuntėjo, kurio parašas nustatyta tvarka patvirtintas notarinėje kontoroje, milicijoje ir kt. Siųskite telegramas „PATVIRTINTAS PARAŠAS“!

Вы можете послать телеграмму, в которой вместо адреса указывается номер телефона учреждения или квартиры. Такие телеграммы передаются адресатам по телефону, после чего, по желанию адресата, доставляются доставщиком телеграмм.

Телеграф принимает телеграммы с подписью, удостоверенной установленным порядком нотариальной конторой, милицией и др. Отправляйте телеграммы «ЗАБЕРЕННАЯ ПОДПИСЬ»!



400

Liet. TSR Ryšių ministerija



Министерство связи Лит. ССР

F. T. G. 12  
Ф. Т. Г.

TELEGRAMA—ТЕЛЕГРАММА

Priėmimas: Принес:	Perdavimas: Передача:
v. m. ч. м.	d. v. m. д. ч. м.
Blanko № Бланк №	Ryšio Nr. № связи №
Priėmė: Принял:	Perdavė: Передал:

Adresas:  
Адрес:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Iš \_\_\_\_\_ № \_\_\_\_\_  
Из \_\_\_\_\_

žod. d. v. m.

«ВИЛЬНИУС ГЛАВПОЧТАМТ  
АБОНЕМЕНТНЫЙ ЯЩИК 17  
КОВАЛЕВУ СЕРГЕЮ АДАМОВИЧУ.

МОСКВА 11094 21 2 2335

Служебные отметки

«ПОЗДРАВЛЯЕМ ДНЕМ РОЖДЕНИЯ ЖЕЛАЕМ ЗДОРОВЬЯ ЦЕЛУЕМ»  
«РУФЬ ГРИГОРЬЕВНА ЛЮСЯ АНДРЕЙ ТАНЯ ЕФРЕМ МОТЯ»

Sišiūsiams telegramą adrese būtina nurodyti miesto ryšių skyriaus numerį. Tai pagreitins jos įteikimą. Mokestis už adrese nurodytą miesto ryšių skyriaus numerį neįimamas.  
Отправляя телеграмму обязательно указывайте в адресе номер городского отделения связи. Это ускорит ее прохождение до адресата. Плата за указание в адресе номера городского отделения связи не взимается.

\*) Šiūsiai nurodyti po punkto pavadinimo, iš kurio telegrama siunčiama, reikiama: 1) telegramos Nr.; 2) žodžių skaičių; 3) telegramos išsiuntimo datą ir 4) telegramos išsiuntimo laiką (pirmaji du skaitmenys—valandos ir sekundės—minutės).  
\*) Шифры, указанные после наименования пункта, откуда послана телеграмма, означают: 1) № телеграммы; 2) количество слов; 3) число когда телеграмма отправлена, и 4) время отправления телеграммы (первые два шифра—часы и следующие две цифры—минуты).



401

F. T. G. 12  
Ф. Т. Г.

Liet. TSR Ryšių ministerija



Министерство связи Лит. ССР

TELEGRAMA—ТЕЛЕГРАММА

ama kšiusia, reiški: 1) telegramos  
4) telegramos išsiuntimo laiką (pir-  
atmenys—minutės).

да послана телеграма, означаюг:  
телеграма отправлена, и 4) время  
следующие две цифры—минуты)

Priėmimas: Принем: d. _____ v. _____ m. _____ д. _____ ч. _____ м. _____ Blanko № _____ Бланк № _____ Priėmė: Принял:	Perdavimas: Передача: d. _____ v. _____ m. _____ д. _____ ч. _____ м. _____ Ryšio Nr. № связи _____ Perdavė: Передал:	48 3
--	--	---------

ВИЛЬНИУС П/Я 17 КОВАЛЕВУ  
СЕРГЕЮ АДАМОВИЧУ

ЧЕРНОГОЛОВКА МОСКОВСКОЙ 40 14 2 1510V

сл. д. ч. м.

Tarnybinės atžymos  
Служебные отметки

ГОРЯЧО ПОЗДРАВЛЯЮ ДНЕМ РОЖДЕНИЯ ЗДОРОВЬЯ БОДРОСТИ  
ЦЕЛУЮ=Г АЛЯ=

Skaitėliai, nurodyti po punkto pavadinimo, iš kur  
Nr. 2) žodžių skaitėliai, 3) telegramos išsiuntimo  
mieji du skaitmenys—valandos ir sekundės

Шифры, указанные после наименования пункта  
1) № телеграммы, 2) количество слов, 3) числа  
отправления телеграммы (первые две цифры—

Sųsdami telegramą adrese būtina! nurodykite miesto ryšių skyriaus numerį. Tai pagreitins jos įteikimą. Mokeitis už adresą nu-  
cedyją miesto ryšių skyriaus numerį neimamas.  
Отправляя телеграмму обязательно указывайте в адресе номер городского отделения связи. Это ускорит ее прохождение до ад-  
ресата. Плата за указание в адресе номера городского отделения связи не взимается.



402

Liet. TSR Ryšių ministerija



Р. Т. С. 12  
Ф. Т. Г.  
Министерство связи Лит. ССР

TELEGRAMA—ТЕЛЕГРАММА

Prilaimas: Принят: d. v. m. д. ч. м.	Perdavimas: Передача: d. v. m. д. ч. м.
Blanko №: Бланк №: Prilaimas: Принят:	Ryšio Nr. № связи: Perdavė: Передал:

А=ВИЛЬНЮС Ц=232000  
АЯ=17 КОВАЛЕВУ  
СЕРГЕЮ АДАМОВИЧУ

МОСКВА 110/13 19 3 1300

Сл. Д. Ч. М.

Tarnybinės atžymos  
Служебные отметки

ПОЗДРАВЛЯЮ ДНЕМ РОЖДЕНИЯ ШЛЮ САМЫЕ ДОБРЫЕ  
ПОЖЕЛАНИЯ МЫСЛЕННО ВСЕГДА С ВАМИ ЦЕЛЮЮ=МАЛЬВА=

9) Skaitmė, nurodyti po punkto pavadinimo, 18 kurblo telegrama išsiųsta, reikšmė: 1) telegramos Nr.; 2) padalinio, kurioje išsiunčiama, ir 4) telegramos išsiuntimo laiko (pir- mąjį du skaitmenys—valandos ir sekantįjį du skaitmenys—minutės).

1) Шифр, указанны после наименования пункта, откуда послана телеграмма, означает: 1) номер слова, 2) номер слова, 3) число, когда телеграмма отправлена, и 4) время отправления телегра- ммы (два цифра—часы и следующие две цифра—минуты).

Siųsdami telegramą adresą būtina nurodykite miesto ryšių skyriaus numerį. Tai pagreitins jos įteikimą. Mokėtis už adresą nu- rodytą miesto ryšių skyriaus numerį neįmanoma. Отправляя телеграмму обязательно указывайте в адресе номер городского отделения связи. Это ускорит ее прохождение до ад- ресата. Плата за указание в адресе номера городского отделения связи не взимается.

401 atv.

DĖMESIO!

Vertybinius popierius ir do- kumentus (diplomas, pažy- mėjimus, obligacijas, rank- raščius ir kt.) siųskite tik ĮVERTINTAIS LAIŠKAIS Įvertinti laišakai persiunčia- mi paprastu ir oro paštu.

ВНИМАНИЕ!

Ценные бумаги и доку- менты (дипломы, грамоты, облигации, рукописи и т. п.) пересылайте в ЦЕННЫХ ПИСЬМАХ Ценные письма принима- ются для пересылки обычной почтой, а также авиапочтой.



402 atv

### DĖMESIO!

Vertybinius popierius ir dokumentus (diplomas, pažymėjimus, obligacijas, rankraščius ir kt.) siųskite tik ĮVERTINTAIS LAIŠKAIS Įvertinti laišakai persiunčiami paprastu ir oro paštu.

### ВНИМАНИЕ!

Ценные бумаги и документы (дипломы, грамоты, облигации, рукописи и т. п.) пересылайте в ЦЕННЫХ ПИСЬМАХ Ценные письма принимаются для пересылки обычной почтой, а также авиапочтой.

SPALVOTAS POPIERIUS  
COLORED PAPER

403

Liet. TSR Ryšių ministerija



Ф. Т. О. 12  
Ф. Т. Г.  
Министерство связи Лит. ССР

### TELEGRAMA—ТЕЛЕГРАММА

Šiame laiške nurodoma, kaip rašyti telegramas. Reikia: 1) telegramos Nr.; 2) laiško, kuriame rašoma, kaip rašyti telegramas; 3) laiško, kuriame rašoma, kaip rašyti telegramas; 4) laiško, kuriame rašoma, kaip rašyti telegramas.

1) Šifrai, nurodantys, kurio miesto ryšių skyriaus numerį. Tai pagreitina jos išėjimą. Mokėtis už adresą nurodant miesto ryšių skyriaus numerį neįmanoma. 2) Šifrai, nurodantys, kurio miesto ryšių skyriaus numerį. Tai pagreitina jos išėjimą. Mokėtis už adresą nurodant miesto ryšių skyriaus numerį neįmanoma. 3) Šifrai, nurodantys, kurio miesto ryšių skyriaus numerį. Tai pagreitina jos išėjimą. Mokėtis už adresą nurodant miesto ryšių skyriaus numerį neįmanoma. 4) Šifrai, nurodantys, kurio miesto ryšių skyriaus numerį. Tai pagreitina jos išėjimą. Mokėtis už adresą nurodant miesto ryšių skyriaus numerį neįmanoma.

Prėmimas: Prieš: 2014	Perdavimas: Perдача:
Blanko №	Ryšio Nr. №
Priėmė:	Perdavė:
Prisilaikė:	Perdavė:

УВЕДОМЛЕНИЕ ТЕЛЕГРАФОМ  
ВИЛЬЮС Ц 232000  
А/Я 17 КОВАЛЕВУ  
СЕРГЕЮ АДАМОВИЧУ

МОСКВА 71/76 24 10 1945

Tarnybinės atžymos  
Служебные отметки

СЕРЕЖА ЗПТ УЕЗЖАЮ 25 ЗПТ ЖЕЛАЮ ТЕБЕ И ВСЕМ  
СЧАСТЬЯ И СВОБОДЫ = АНДРЕЙ ВЕЛИКАНОВ =

Siųsdami telegramą adreso būtinai nurodykite miesto ryšių skyriaus numerį. Tai pagreitins jos išėjimą. Mokėtis už adresą nurodant miesto ryšių skyriaus numerį neįmanoma. Отправляя телеграмму обязательно укажите в адресе номер городского отделения связи. Это ускорит ее прохождение до адресата. Плата за указание в адресе номера городского отделения связи не взимается.







40katr

## DĒMESIO!

Vertybinius popierius ir dokumentus (diplomas, pažymėjimus, obligacijas, rankraščius ir kt.) siųskite tik **ĮVERTINTAIS LAIŠKAIS** Įvertinti laišakai persiunčiami paprastu ir oro paštu.

## ВНИМАНИЕ!



Ценные бумаги и документы (дипломы, грамоты, облигации, рукописи и т. п.) пересылайте в **ЦЕННЫХ ПИСЬМАХ** Ценные письма принимаются для пересылки обычной почтой, а также авиапочтой.







405 адв

Начальнику Следственного отдела  
КГБ при СМ СССР  
полковнику  
тов. Киселинскому Э.А.

г. Вильнюс.

Направлено Вам протокол воемки от  
17 марта 1975 года и копию телеграммы №13421.

Приложение по тексту на 3-х листах.

Сл. следователь след. отдела УКГБ при СМ  
по г. Москве и Московской области

майор Юрков (Юрков)

17.3.75.

СЕКРЕТАРИАТ  
КГБ № 4/506 ССР  
21.03.75

PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

406

Протокол  
воемки.

г. Москва

17 марта 1975 г.

Старший следователь следственного отдела  
УКГБ при СМ СССР по г. Москве и Московской области  
майор Юрков в присутствии зам. начальника  
194-го почтового отделения связи г. Москвы Сорокиной  
Анастасии Дмитриевны, помощник - работниц  
отделения связи Шуриновой Татьяны Николаевны,  
прот. - Москва, Медовская ул., д. 5, к. 2, кв. 36 и Анискиной  
Аины Александровны, прот. - Моск. обл., Мельницкий р-н,  
с. Терловская, ул. Веры Волошиной, д. 35, кв. 2 на  
основании постановления о воемке от 5 марта 1975 года,  
руководствуясь требованиями ст. ст. 167, 169-171 УПК РСФСР,  
произвел выемку в 194-м почтовом отделении г. Москвы.

Выемка прошла в Вильнюс.

Предусмотренное ст. 167 УПК РСФСР право присутствовать при  
всей деятельности следователя и давать заявления, подлежащие  
записанию в протокол, уграбникам воемки разъяснено

МММ Сорова МММ  
Непосредственно, кроме того разъяснено на основании ст. 135 УПК  
РСФСР их обязанность удостоверить факт, содержание и результаты  
воемки МММ МММ

На предложение выдать указанную в постановлении  
от 5 марта телеграмму, отправленную 2 марта 1975 года  
в 14ч.17м. из Москвы в Вильнюс за №13421 на  
имя Ковалева Сергея Адамовича, зам. начальника  
194-го почтового отделения связи Сорокина А.Д. передана  
стандартный бланк для телеграмм с текстом.  
Телеграмма имеет №194/13421, отправлена 2 марта,  
в 14ч.17м. В графе "куда, кому" текст, исполненный  
от руки, печатными буквами, красными чернилами  
цвета следующего содержания: "Вильнюс, почт. отд.,  
апр. 17, Ковалеву Сергею Адамовичу. Поздравляем  
вас с рождением шестнадцатого ребенка группы  
надежды и будем душой и сердцем вместе

МММ МММ



-2-

с твоей Андрей". В графе "Фамилия отчество  
и его адрес" текст следующего содержания:  
"Твердохлебов А.Н., 103062 Москва, Ленин пер.,  
д. 12<sup>а</sup> кв. 1."

Выписка окончена в 18ч. 30м.

Протокол выемки нами прочитан, записано  
правильно, замечаний по поводу выемки и содер-  
жания протокола не имеем.

Соболев /Сорокина/

Мушкетер /Шуринова/

Алмеш /Аникина/

Сп. следователем след. отдела УМВД при см. сср  
по г. Москве и Московской области  
майор Воробей /Воринев/

Копию протокола выемки и постановления о  
выемке получила

Соболев /Сорокина/



261000

408

Ф. ТГ-1

Просим Вас при подаче телеграмм, адресованных в города, указывать номер городского отделения связи, обслуживающего Вашего адресата.

слов	П л а т а	
	руб.	коп.
Всего	82	
Принял		

МИНИСТЕРСТВО  СВЯЗИ СССР

ТЕЛЕГРАММА

Из

24 № 2 1417  
сл. го ч.

Передача  
 го ч. м.  
 Номер таб. места  
 Автоответ пункта приема  
 Передал  
 служебные отметки

Категория и отметки  
особого вида

Куда, кому Вильнюс ПОЧТАМТ а/я 17  
КОВАЛЕВУ СЕРГЕЮ АДАМОВИЧУ =

ПОЗДРАВЛЯЕМ ДНЕМ РОЖДЕНИЯ  
ШЕСТНАДЦАТОГО СОБРАНИЕ ГРУППЫ  
ЖАЛЬ ТЕБЯ НЕ БУДЕТ  
ДУШОЙ И СЕРДЦЕМ ВМЕСТЕ С ТОБОЙ =  
АНДРЕЙ

Фамилия отправителя  
и его адрес

Твердохлебов А.И., 103062 Москва  
Ленин пер. 212а кв. 1.



LIETUVOS TSR

VIDAUS REIKALŲ  
MINISTERIJA

PDIV  
KALEJIMAS № 1



ЛИТОВСКАЯ ССР

МИНИСТЕРСТВО  
ВНУТРЕННИХ ДЕЛ

УИТУ  
ТЮРЬМА № 1

Экз. единственный

409

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО  
ОТДЕЛА КГБ ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ  
ЛИТОВСКОЙ ССР ПОЛКОВНИКУ

ТОВ. КИСМИНАСУ Э.А.

12 . ИЮНЯ 1975 г

№ 4/1-4026

VILNIUS—ВИЛЬНИУС

г.р. Вильнюс

Направляю рапорт контролера смены № 3 старшины  
БАВИЛОВА, об изъятии им записки оброченной при выводе из камеры  
заключенным КОВАЛЕВЫМ С.А. и записку КОВАЛЕВА С.А. на 2-х листах.

Вложение: на 3-х листах.

НАЧАЛЬНИК ТЮРЬМЫ № 1 УИТУ МВД  
ЛИТ. ССР ПОДПОЛКОВНИК В/С

( ПУЧКИС )

*Г. Литяускас В.И.  
13. VI. 1975 г.*

СЕРТИФИКАТ  
КГБ при СМ Лит. ССР  
№ 4/1405  
13 06 75



Начальнику тюрьмы № 1 УИТУ МВД Литовской ССР 410  
подполковнику Пучкису И. И.

Контролера смены № 3 от ст по кв. ст-ки Вабинюс  
звание, фамилия

РАПОРТ

Доношу до Вашего сведения, что заключенный камеры № 398 Ковалек С

при уборке на этап из данной  
камеры из ноги протиснул  
длинную записку на кровавую другого  
заключенника какую-то записку  
которой целью была из-за  
данной записки привагас к рапорту

12. VI 1975г.

Контролер Синоков, В.И.  
подпись



ан-2

О ст.197 (со ссылкой на предыд.замечан.)

Не все мотивы указаны Истоминым в постан.

(в прис. Лазаряв.)?

На самом деле...

Физич. акт передачи не имеет правового знач., но непонятно, почему протокол сл. действия не соответствует действ.

Вопрос. Напрашивается подозрение

Запросы Кисминау должны это подробнее разрешить.

Заключ. Пока я не получил исчерпывающих объяснений не могу считать разыгранный передо мной спектакль законным след.действием.

В начале замечаний я выражал удовлетворение решимостью следствия исправить свои процессуальные упущения. Однако, способ, каким следствие пытается это сделать, до сих пор пока вызывает у меня самые серьезные сомнения.

Я по прежнему не уверен, продолжаю сомневаться в том, что мое письмо было отчуждено из моего владения при помощи действий, предусмотренных законом. (Я имею ввиду практическую конфискацию письма, а не фальсификацию 9 апр., относительно противопр. существа которой никаких сомнений не испытываю.)

Как я понимаю, я все еще обвиняюсь в клевете - следовательно и во лжи.

Я с сожалением констатирую, что мои и без того серьезные сомнения относительно морального права этого следствия и даже этой системы правосудия предъявить кому бы то ни было такие обвинения - существенный вопрос.

Что Вы заинтересованы в объективном, правомерном, справедливом, правильном разрешении этого конфликта



411 atv

надзорными инстанциями, каков бы ни был их вывод.

реп., что с 4 марта по 9 апр. письмо мое находилось в незаконном владении, и что теперь следствие пытается задним числом придать законную силу своим действиям.

Как 35 дневн. опоздание фактич. не возвращение мне письма (4 м.) и постановление о пр-ве выемки (9 апр).

- открытым детским сердечкам прочная память была бы невыносима.

Беспокоюсь о легкомысленной Машке - в ее трудном возрасте рядом с ней никого нет.

И поздравления, кому следует, назад по времени и вперед. Я прогрессирую, хорошо вспоминаю теперь многие дни рождения.

Свидетельствую о том, что следствие не опиралось на закон, присвоив мое письмо, либо что основания для завладения моим имуществом оно нашло в инструкции, не опубликов. в открытой печати, на которое Вы сами не сочли возможным сослаться.

То об-во, что мое письмо 4м. было передано следствием администрации след.из-ра и находилось с 4 по 6 м-та при моем личном деле (об этом сообщил мне 11 апреля майор Истомин), не меняет дела, поскольку задержание цензурой письмо должно быть возвращено владельцу, конфискация же либо выемка личной собственности, как Вы знаете, регламентируется специальными законодательными актами.

и части лагерного круга из узкого подмножества меченого множества - ИТ, Комитет. Кроме - обысканные вм сте со мной и позднее; упомянутые в разных письмах (но только немногие подписавшие); керры. И все.

11 Мосфильмофский дом 14 кв.72.

(Умеренный инвалид 25-летник)

о ляпах; позиции и мотивы; уговоры; пожелания; помощь Плужнее и Сакалаускене; разговоры; исключения переч.

Дубль - Алик, Андрей в Перми не голодами

ПОХ в лос. Н.реп., 4 жор. зн., гласн., публ. р-ты с П.

Тринкунас, Урбонавичюс, Катинас, Мартинайтис.

412

Друзья! Не знаю, когда дойдет это. Пишу в конце весны. След. бригада по делу след., руководит п/п Линяускас, со мной - Истомин, Лазарявичюс. Предварит.обвинение-письма, связь с Литвой с 72г., использовал материалы ХЛКЦ в ХТС, передавал ЛКЦ за границу. К Литве не возвращались с января. Вопросы были: по изъятым вып.ЛКЦ 7-12 (откуда? кто переводил, печатал? зачем хранил?) знаю ли кого? Упоминались: Плумпа и кажется все поделщики, Бражис, Гаюскас, Здебскис, Садунайте, Рашкинис, ксендзы, писавшие АД до суда ЛКЦ (дек.74), Жилинскас. Далее сплошь Москва, чуть Грузия. Письма ИГ и др. - много; ХТС 28-33,34 (план сказали, будто моей рукой); Архипелаг, бумаги с Маитулинской, отданные Г.Е.Королевой 21 ок.74. публикации писем, ХТС и др. за гран. (Обстоят, изготвл., не я ли написал, ~~откорректировал~~ аннотировал, передал и пр.) Сильное впечатление: знают поверхностное, самое очевидное. Дешево играют, что больше. Ввели показания Якира и Красина; Кожаринова - история ИГ. Вопр. о знакомстве очевидные из узкого меченого круга. Внепротоколно: Лев Петров, психиатр из Л-да (?). Рез-т граф. эксп-зы изъятого п-на ХТС за границей ( ) ХТС - писал Литвинов. В других экс-зах в разн. сочет-х: Ков., Вел., Ходор., Ланда, Салова, Гамсахурдия, Нвкипелов, Бойцова. (Док-ты с Маитулинской, изъяты у меня грузинские, др. изъяты у меня док-ты). 1-не рез-ты есть, мне пока неизвестны. Я не меняю ОТК, от уч. в следствии. Мотивы стандартны, гл. - сл-ие незаконно, отсутст. преступления всем очевидно. Ф-лы ответов: раньше - "Отк-сь отвечать", "Не уч-я в сл-ич, отк.отв."; с 4 марта - "Обвиняемый не ответил". Есть строго оговоренные исключения. Это: 1) Не раз подробно отвечал о мотивах отказа 2) Пример, иллюстрирующий эти мотивы (Пытались ли прис-ть на судах? - Неоднокр. безуспешно. Наблюдал организованные безобразия. О наруше-х гласности знают КГБ, суд. Поэтому о уонкр. случ-х говорить не стану - не хочу жаловаться на беззакония их организаторам).

3) Вопросы о процессуальных претензиях к сл-вию











аб-3.

Наложение ареста на почтовую корреспонденцию и ее выемку



"САНКЦИОНИРУЮ"  
Зам. ПРОКУРОР ЛИТОВСКОЙ С С Р  
Государственный советник юстиции II класса

*ММ*  
А.КАЙРЯЛИС

"14" апреля 1975 года

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

О наложении ареста на почтовую корреспонденцию и ее выемке

гор.Вильнюс

"10" апреля 1975 г.

Ст. следователь следотдела КГБ при СМ Литовской ССР капитан Лазарявичюс, рассмотрев материалы уголовного дела № 345,

УСТАНОВИЛ:

Гр-н Ковалев Сергей Адамович обвиняется в совершении преступления, предусмотренного ч.1 ст.70 УК РСФСР. До ареста он путем почтовой переписки поддерживал связь со своими единомышленниками по преступной деятельности. Учитывая, что в адрес Ковалева С.А. и его жены -Бойцовой Людмилы Юрьевны могут поступать письма, имеющие значение для расследуемого дела, руководствуясь требованиями ст. 196 УПК Литовской ССР,

ПОСТАНОВИЛ:

- 1. На почтовую корреспонденцию, поступающую Ковалеву Сергею Адамовичу и Бойцовой Людмиле Юрьевне по адресу: гор. Москва, В-526, ул.26 Бакинских комиссаров, дом 7 корпус 2, кв.71, наложить арест.
- 2.Обязать начальника 526-го отделения связи гор.Москвы, при поступлении указанной корреспонденции задерживать ее и

PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

*Вопрос 1. Не знаю, когда будет готов этот текст в конце текста. Предварительное обвинение - ...*

*Исходя из материалов АКБ в КГБ, передавал АКБ на транзит в Литву не возвращался с 4 января, Вильнюсским: по ул.К.С. АКБ 7-12 (откуда? кто переводил, писала? явка транзит?) знаю ли кого? У нас писали: Плужина и ...*

*Заявитель: Здебские, Садуняте, Раушкине, Келдыш, писатели в АД, в ...*

*Сокр. 74), Жилинкас. Ранее с плем. Москва ...*

*Письма ИГ и др. - много. ХТС 28-33, 34 (план ...)*

*Сам. Брисида ... руководит п/н Алинаускас, со ...*

*отделение Г.Е. Королевой 24 окт. 74, публикации писем, КГБ и др. у ... (Отец ... не я ли ...)*

*анноцирова, ...)*

*Указот ...*

*Колмашинова - история ИГ. Вспомог. ...*

*Кел Петров, ...*

*п-на ...*

*писал ...*

*Хоро, Ланда, Салова, ...*

*с ...*

*не ...*

*не ...*

*от ...*

*та ...*

*это ...*

*будущим ...*

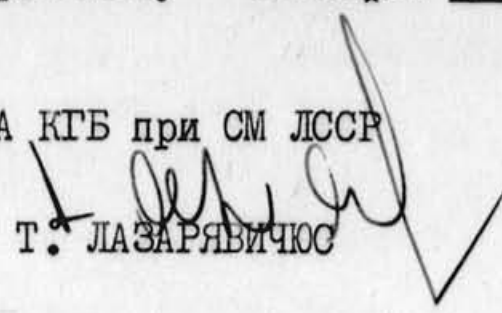
*не ...*

114 ат



немедленно сообщать для производства выемки ст.следователю  
следотдела КГБ при СМ СССР тов. Харитонову (телефон \_\_\_\_\_).

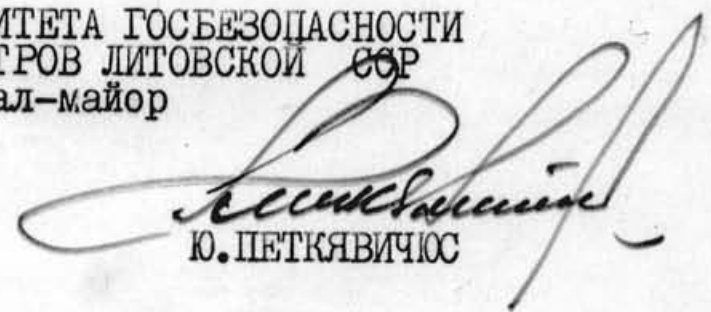
СТ.СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДОТДЕЛА КГБ при СМ ЛССР  
капитан

  
Т. ЛАЗАРЯВИЧЮС

СОГЛАСЕН:  НАЧАЛЬНИК СЛЕДОТДЕЛА КГБ при СМ ЛИТ ССР  
ПОЛКОВНИК

 Э.КИСМИНАС

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ КОМИТЕТА ГОСБЕЗОПАСНОСТИ  
при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
генерал-майор

  
Ю. ПЕТКЯВИЧЮС



Наложение ареста на почтовую корреспонденцию и её выемку



"САНКЦИОНИРУЮ"

ПРОКУРОР ЛИТОВСКОЙ С С Р  
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СОВЕТНИК ЮСТИЦИИ  
II КЛАССА

А. КАЙРЯЛИС

" 11 " апреля 1975 г.

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

о наложении ареста на почтовую корреспонденцию и ее выемке.

" 11 " апреля 1975 г.

гор. Вильнюс

Ст. следователь следотдела КГБ при СМ Литовской ССР капитан Лазарявичюс, рассмотрев материалы уголовного дела № 345,

УСТАНОВИЛ:

Гр-н Ковалев Сергей Адамович обвиняется в совершении преступления, предусмотренного ч. I ст. 70 УК РСФСР.

До ареста он путем почтовой переписки поддерживал связь со своими единомышленниками по преступной деятельности.

Учитывая, что в настоящее время письма Ковалева С.А., имеющие значение для дела могут поступать в адрес его первой жены Токаревой Елены Викторовны и сына Ковалева Ивана Сергеевича, руководствуясь требованиями ст. 196 УПК Литовской ССР,

ПОСТАНОВИЛ:

1. На почтовую корреспонденцию, поступающую Токаревой Елене Викторовне и Ковалеву Ивану Сергеевичу по адресу: гор. Москва, 2-ой Мосфильмовский переулок, дом 14 кв. 72, наложить арест.

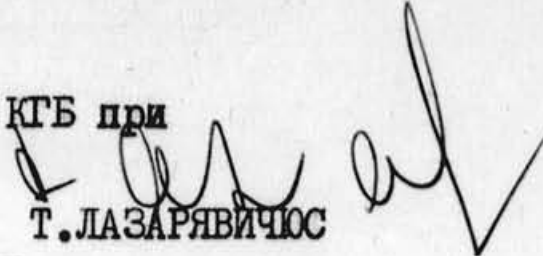
2. Обязать начальника соответствующего почтового отделения связи гор. Москвы при поступлении указанной корреспонденции задерживать ее немедленно, сообщать для производства



2.

выемки ст. следователю След отдела КГБ при Совете Министров  
СССР тов. Харитонову (телефон \_\_\_\_\_).

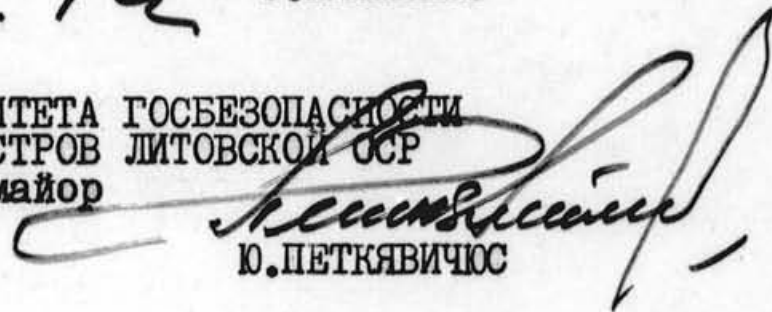
СТ. СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДОТДЕЛА КГБ при  
СМ ЛИТОВСКОЙ ССР капитан

  
Т. ЛАЗАРЯВИЧЮС

*Зам*  
НАЧАЛЬНИК СЛЕДОТДЕЛА КОМИТЕТА ГОСБЕЗО-  
ПАСНОСТИ при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТ. ССР  
ПОЛКОВНИК

  
Э. КИСМИНАС

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ КОМИТЕТА ГОСБЕЗОПАСНОСТИ  
при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
генерал-майор

  
Ю. ПЕТКЯВИЧЮС



Троцкий

осмотра и выемки почтовой корреспонденции.  
г. Москва 4 июля 1975 г.

Старший следователь Следственного  
отдела КГБ при СМ СССР по г. Москве и  
Московской области ст. лейтенант Сорокин  
по поручению Следственного отдела КГБ  
при СМ Литовской ССР в помещении  
почтового отделения связи Г-285 с  
участием кондуктора - сотрудников этого  
же отделения связи Ивановой Тамары  
Таволовны, проживающей по адресу:  
г. Москва, 1<sup>й</sup> Москворецкий пер. дом 9  
кв. 12 и Ивановой Зои Алексеевны, про-  
живающей по адресу: г. Москва, ул.  
Туровкина дом 3 кв. 26, в присутствии  
начальника отделения связи Г-285  
Троцкой Раисы Сергеевны на основа-  
нии постановления Следственного отдела  
КГБ при СМ Литовской ССР о наложении  
ареста и выемки почтовой корреспонден-  
ции на имя Голаревой Елены Викто-  
ровны и Ковалева Ивана Сергеевича по  
адресу: г. Москва, 2<sup>й</sup> Москворецкий  
пер. дом 14 кв. 72, от 11 апреля 1975 года  
с соблюдением требований ст. 174 УПК  
РСФСР произвел осмотр и выемку посто-  
вой корреспонденции, поступившей в  
адрес Ковалева Ивана Сергеевича, пропе-

Подпись

Иванов  
Троцкий



Ваше письмо по адресу: Москва, 2-й Мос-  
фильмовский пер. дом 14 кв. 72

Понятным и Фрокиной Р.С. разъяснено  
их право участвовать при всех действах  
по следованию и делать заявления  
по поводу тех или иных его действий.  
Понятным, кроме того, разъяснена на  
основании ст. 135 УПК РСФСР их обя-  
занность удостоверить факт, содержа-  
ние и результаты осмотра и вскрытия  
почтовой корреспонденции.

Знак / Фрокина / Чепель / Усатова /  
/ Иванова / Яковлев

Осмотр и вскрытие начаты в 10 часов  
15 минут, окончены в 12 часов 00 минут

На предложение следователя выдать  
копированную в адрес Токаревой Е.В. и  
Ковалева И.С. почтовую корреспонден-  
цию начальник почтового отделения  
связи 2-285 передала одно письмо,  
которое было осмотрено.

Осмотром установлено:

Почтовый конверт из белой бумаги,  
размером 11,5 x 16,4 см. В левой части  
конверта изображена цветная эмблема  
VII летней спартакиады народов СССР 1975  
года, над которой указано: "Научная фирма  
Фелосифт (швейц.)". В правом верхнем  
углу конверта имеется рисованная марка,

Подпись Яковлев Знак Чепель

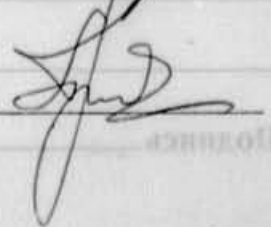


контрактная копировальная машинка  
 Канцукаса Литовской ССР от 30 июля  
 1975 года. На конверте синей нитью  
 от руки указан адрес получателя: „Магва  
 2-ой Москвитинский переулок дом 14 кв 72  
 Ковалеву Ивану Сергеевичу“. Адрес отпра-  
 вителя отсутствует. На обороте конверта  
 имеется штамп № 285 отделе связи  
 от 3 июля 1975 года

Конверт был вскрыт, в нем оказалось  
 три листа белой бумаги с рукописным  
 текстом, исполненным синей нитью.  
 Текст на первом листе, размером 21,2 x 30,5  
 см, начинается со слов: „Люсенька, милая!  
 Это письмо не совсем обычное...“ и за-  
 канчивается на обороте словами: „... на  
 него в письмах не обращай.“

Текст на втором листе, размером 20,2 x 28,9  
 см, начинается со слов: „Детки, милые!  
 Танюша и Машенька! Тимму вам очень  
 второпаше...“ и заканчивается на обороте  
 слева сбоку словами: „... Будь здорова,  
 милая. Очень крепко тебя целую. Не рас-  
 ты. Не сиди одна Сергей.“

Текст на третьем листе, размером 15,1 x 21,2  
 см, начинается со слов: „Танюша, доро-  
 гая!...“ и заканчивается словами:  
 „... Возникла еще ровно минутка. Виро-  
 тем, и ее уже нет. Крепко целую Сергей.“

Машенька  
 Подпись  Танюша



Осмотренное конверт и находящаяся в нем три листа бумаги с текстом изъятия для приобретения к условному делу № 345

В процессе осмотра и выемки и по их окончаниям заявления и замечаний от присутствующих не поступило.

Протокол прочитан следователем вслух. Записано правильно.

Подписи: Умрица / Умрица /  
Ткачев / Ткачев /

Начальник отделения связи 2-285

Умрица / Умрица /

Ст. следователь следствия УФСБ при СМ СССР по г. Москве и МО  
ст. лейтенант

Умрица / Умрица /

Копию протокола осмотра и выемки получила 4 июля 1975 года

Начальник отделения связи 2-285

Умрица / Умрица /





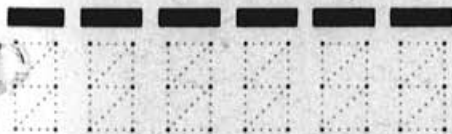
423



Куда Москва  
2-ой Москвиловский  
перечурок дом 14 кв 82

Кому Ковалёву Ивоку  
Сергеевичу

Индекс предприятия связи и адрес  
отправителя



Индекс предприятия связи места назначения



ан-2

Танюша, дорогая! Похоже представилась возможность черкнуть, решил попробовать - дойдет ли, Бог весть. О тебе знаю только, что было от тебя письмо, но что в нем, разумеется, не знаю; да еще, что собирались у тебя гости когда-то, и вообще вы все там весело живете, принимаете, - светские люди, - сочувствую. хлопоты. Я же живу скромно и размеренно. Как мне кажется, я ничуть не изменился - ну, и живу соответственно. Ничуть и ни в чем. Видел мельком теплую телеграмму своего Андрея перед его отъездом, тронут, большой ему привет, когда сможешь. Слышал, что другой захворал, говорят, какие-то у него выделения и что лечится больно успешно, врачи, якобы, считают его удачным больным; сулились показать результаты анализов. Ничего, он парень молодой, может быть, скоро поправится. Видимо, его беспокоит еще "сто дев", как сказано в какой-то старой балладе, уж не упомяну в какой. Не то, что инне, которым в пятьдесят-то два года такие юные беспокойства и не снятся. Но и в этом преклонном возрасте люблю вас и помню. Ну ладно, приветы не перечисляю, они тебе очевидны. Многие другие аспекты смотрите в записке Люсе. Кстати, из-за спешки и разных иных условий, записки вышли построенными по очень сходному плану.

Пора окончить. Время летит бешено, особенно если хочется многое коротко рассказать. Понимаю уже, что не вышло, если говорить искренне. Ну, ладно, все ведь еще впереди - не собираюсь же я умирать.

Возникла еще ровно минута. Впрочем, и ее уже нет.  
Крепко целую Сергей.







ан-2

К о п и я

Детки, милые! Ванюша и Машенька! Пишу вам очень второпях. Писал вам каждому еще в начале марта, к Машкиному дню рождения, но письмо не пропустили. Придется подождать, может быть еще с полгода, или около того. Крепко люблю вас и очень помню, думаю о вас постоянно. Очень о вас беспокоюсь. Как ты там растешь, девчурка? Совсем же уж большая. Учись добру, девочка. И научитесь оба любить и знать друг друга — это не просто. Машка, слушайся брата, он теперь старший мужчина в доме, пойми, что это нужно тебе же. Он дурному тебя не научит, хотя, конечно, не всегда будет прав. Пойми хорошенько, что это обязательно нужно уметь прощать и не держать зла. Ванюха, а ты не изголяйся с Машкой. Не красуйся перед ней своим умом, будь мягче и научись быть ласковым — у тебя скоро свой ребенок будет. Понимай, что Маша хоть и выросла уже, да все еще маленькая, не требуй от нее всего сразу. И, главное, не пускай пыль в глаза. Я очень рад, что Варька с тобой и с Леной хорошо играла. Я как раз в том письме просил тебя не стесняться ее. Будь очень внимателен с Леной, уступай ей во всем, не забывай об этом. Огромнейший ей привет, пусть следит за здоровьем. Машенька, напиши-ка мне разок, только не ссылайся на это мое письмо. Не отправляй письмо, не давши сначала прочитать его Ване или Люсе. Передавайте, пожалуйста, очень большой привет маме. Вот и все. Очень крепко вас целую. Теперь Ванюша, вот что. Как бы ни был занят, найди, пожалуйста, способ разыскать сейчас же Люсю и передай ей это письмо (по телефону на него не ссылаясь). В крайнем случае попроси ее подъехать куда-нибудь, передай через Лену, пошли Машку. Ну, в общем, сумеешь. Еще раз целую вас всех.

Люсенька, милая! Получив эту довольно торопливую записку, разыщи, пожалуйста, поскорее папу, хотя бы он уже и загнал сам себя за Можай; особенно как раз в этом случае, если нет у него никого дома, поторопись разыскать его. И попроси его заехать домой. Письма твои я получаю с пятого на десятое, очень многие не получил, хоть точно знаю, что были. Особенно большой перерыв (по времени, а по письмам откуда мне знать) после твоего письма от 6 янв. Если получишь это письмо (в чем я не уверен) пошли мне, пожалуйста,



2.

7 стержней для авторучки, 6 длинных и один короткий. Пусть это будет (вместе со словами о мнении КАНДЕЛИСА) означать, что получено и предыдущее (в нем я более уверен). Если же предыдущее не дошло, пошли, только четыре длинных стержня и ни одного короткого. Не имею времени дублировать прежнее послание. Ты мне все-таки пиши, хоть далеко и не все, но получаю. Одно из твоих писем (задержанных, не знаю какое) взято на почерк по поводу записи телефонного разговора с Дальним Востоком. Уверен, тебе это ничем не грозит, разговор ведь записан тупо и практически дословно (да ты же и в самом деле ничего не знаешь). Извини, буду торопиться (ох, эта спешка, и тут нет покоя!), сумею — допишу после. Сейчас хочу Варьке. Очень крепко тебя обнимаю и целую. Ну, аврал чуть-чуть прошел, буду дописывать на свободных местах. Совсем не знаю теперь, дойдет ли, а если да — когда. Последовательность может вовсе запутаться, но разберетесь легко. Это письмо не слишком информативно, но, по разным причинам таким и останется. Прислала бы еще фотографий, что же ты одну Варюшку, с тобой, например, мы тоже вроде родственники. Приветов перечислять не стану и в таком письме; это не возможно. Я никого не забыл. Здесь помню всех острее и лучше, чем дома. Обязательно передай мою неизменную любовь Тане, Саше, А.Д.; всему семейству святого грешника Виталия; разумеется, Аде. Вот, вместе с тобой, достойный круг людей, которые, если не поленятся, с полным основанием передадут мой привет всем другим близким мне. Слышал об Андрее. И, очень глухо, о Толе Марченко. Кажется, ему уже принципиально можно передать привет, так обязательно, как только удастся, и самый горячий. Я успел хорошо почувствовать, как много это значит. Ну, и конечно же Тошке при каждой возможности.

МОСКВА, 2-ой МОСФИЛЬМОВСКИЙ ПЕРЕУЛОК,  
ДОМ 14 КВ. 72

КОВАЛЕВУ ИВАНУ СЕРГЕЕВИЧУ

После твоего письма от 6 янв. следующее отдали от 24 фев., потом 4 и 16 марта, 10 и 22 мая, февраль-март с вымарыванием. И все. Записывай (лучше копируй) свои письма. Скандалил, обещали было, потом все заслонил конфликт с моим изъятым











ан-2

Люсенька, милая! Это письмо не совсем обычное, почти его внимательно и не обна. Однако, буду сильно торопиться. Сейчас я в Вильнюсской тюрьме, в больнице, пока в карантине. Ну, это что-то. Пока вопрос о согласии на операцию становится для меня все проблематичнее - врачи, может быть и ничего, но санитарные условия как в известном анекдоте про Василия Ивановича и квадратный трехчлен. Эти дни, не сглазить бы, чувствую себя заметно лучше - так всегда и бывает, когда нужно принять ответственное решение. Ты посоветуйся, пожалуйста, обо всем, что я просил с врачами, я тоже буду независимо думать. Наш общий знакомый Анатолий Александрович, помнится, в последние наши встречи очень меня уговаривал смятаться хоть в какой-нибудь форме, хоть о чем-то посожалеть, подумать о себе и о вас. Мне жаль, что я вынужден огорчать его, но я совершенно не могу говорить то, что не думаю, даже и пытаться не могу. Так что уж ничего не поделаешь. Я ничего не говорю, и с 4-го марта - когда не отправили мое письмо, сделав это, как я считаю, крайне некрасиво, ничего не подписываю. Короче, не участвую (это с самого первого дня) в этом их неблагоприятном предприятии. Только до марта удостоверял правильность записи вопросов и моего отказа (иногда довольно длинно, с замечаниями), а с марта - нет. Ничего, обходятся. Но изредка я делаю исключения. Они касаются мотивов такого моего решения, которые я описывал четко и подробно, и не раз - со всеми процессуальными и иными деталями. Один раз исключение касалось моего злополучного неотправленного и изъятого (очень комично через месяц) письма - в том же процессуальном стиле и там же снова о мотивах. Один раз - совсем недавно, - я аккуратно опроверг безобразно неточное сообщение тамошней прессы от 30 октября. Все эти исключения строго оговорены, я уверен, что никак не затрагивают моей позиции. Пусть они, эти исключения, будучи показаны издали или малой выдержкой, никого не введут в заблуждение. 14 мая, в день Каланты, я однодневно голодал, после этого 7 дней жил один, как и в начале до 9 января. А.А. несколько раз несколько раз сомневался уже, в противоположность первоначальным уверениям, в степени моего душевного здоровья, даже читал некий проект своего обращения к врачам, но говорит, что скорей всего не отправит. Думаю, пока



428

2.

это так, разговоры-с. Впрочем, отношения у нас ничего, меня не обижают, я тоже, если не считать затянувшегося конфликта с письмом (оно приобщено, как образец почерка), который я неспеша развиваю а ля Борис Исакович. Я не забыл еще, что я, как-никак, ученый с некоторой репутацией, надеюсь, что и другие еще не совсем забыли, если так, это было бы мне крайне приятно. Давно пора кончать.

Теперь ты извинишь, конечно, рванный мой, если так можно сказать, блуждающий стиль - очень уж я тороплюсь. Конечно, адресую дорогим мне всем любимым людям самый большой возможный привет. Разумеется, всех я люблю и помню. Будьте все здоровы.

Ну вот, целую оч. крепко. Извини. Таням огромная любовь, Саше, А.Д. Люсе. Некогда. Сейчас же Виталия, Машу, Катю, Ваню целуй и обнимай. Могу чуть дописать. Привет Сергею Т., если видишь; его зачем-то некрасиво упомянули, мне пришлось в конце концов вежливо объяснить, что я не люблю сплетен, а разговоры подобного рода не веду с и друзьями. Подумай всерьез об ИСТОЧНИКАХ!

адрес : Москва, Матвеевская,  
ул.Веерная дом 3 корп.4 кв.41  
РЕКУБРАТСКОМУ Виталию Александровичу или  
САХАРОВОЙ Марии Ивановне

Если дойдет, не поспеши, приезжай поговорить с Истоминным или Лазаревич. О моем здоровье, передай через него пачку "Севера" и назови в разговоре настойчиво фамилию КАНДЕЛИС, так чтобы он сказал мне об этом. Конечно, если будет не поздно, но в этом случае с передачей привези "Север" и попроси передать Истомина.

Целую Сергей

Если А.А. окажется прав в гипотезе о моем душевном здоровье, очень полезен был бы официальный (или полу- - в зависимости от полномочий защитника) запрос к знающим меня психиатрам - таких 4; м.б. годятся и иных специальностей сильные врачи, знающие меня. Обдумайте. Привет Аркашке, почему-то вспомнил.

Разумеется, я ни от кого ничего не таю, мне скрывать нечего. Многие твои письма я не получаю, о других и говорить нечего. Надеюсь, ты получила мое от 13 мая, на него в письмах не обращай. целую

3.

письмом. Как ты, видимо, поняла из предыдущего, телефон слушаю аккуратно, может и квартиру. Думаю, это дало им мало, или ничего.

XXXXXXXXXX

Варюшечка, хорошая моя! Крепко тебя люблю и очень помню. Пишу тебе. Когда-нибудь получишь мои письма и оказку про девочку и бегемота. Я часто вспоминаю, как они познакомились, дружили и играли. А ты помнишь? Мама прислала мне твою фотографию - очень хорошую. Только я смотрю на нее редко потому, что становится очень грустно - фотография есть, а тебя нет. Получил твою картинку - мне понравилась. Напиши мне письмо когда-нибудь, когда сама захочешь. Мама станет писать и ты напиши. Крепко-крепко тебя обнимаю и целую. Буду ждать письма. Будь здорова, родная. Папа.

XXXXXXXXXX

У меня и правда чешутся глаза, когда я на нее смотрю. Они пожили (с Машей, Ваней и Леной - Ваня прислал плохонькие фото) у меня на столе, когда я снова был один, а потом я их убрал и вынимаю редко - ты же знаешь мою сентиментальность. Во всем прочем я переношу всю эту ситуацию вполне хорошо, бодр и весел без обмана. Ты уж извини, Люсь; я же понимаю, каково теперь все тебе. Ну, об этом не буду, слишком сложно. Пожалуй, рискну написать еще вот что: вчера дошла до меня гипотеза, что А.Гинзбург на грани тяжелого заболевания. Пусть передадут Алику привет. За 4 приема в разн. сочетаниях исследуются почерки, кроме наших с тобой: Великан., Ходор., Гамсахурдиа, Ланда, Саловой, Литвинова, Некипелова. По Литв. есть утвердительный результат. Есть первые рез-ты и по другим, но мне пока неизвестны. Уговоры о "компромиссе" достигли пика. Боюсь, что отчасти спровоцировал их мягкостью и доброжелательностью в обращении, которые поставил себе за правило. Скверно, если простая вежливость обусловила напор этих неприятных разговоров. Главные аргументы очевидны - бесполезность жертвы и "подумайте о детях". Странно, будто я сам от детей сюда скрылся. Угрозы - психэкспертиза (безразличен к своей судьбе, но упорен в отстаивании мелочей, которым придает большое значение - это о тлеющем вяло конфликте по поводу того же



прямого моего письма, где они наворотили кучу смешных нелепостей, а я медленно качаю права, издеваясь от души: а также о моем вежливом запросе относительно мотивов следствия и санкции прокурора на совокупные 19 дней одиночки. Постановления и санкции у них, разумеется, ив помине нет и они очень сердятся и прозрачные намеки на 64 - через допуск брата (уверен, что это уж чистая ложь; они прекрасно знают, что ни к каким секретам я отношения не имею, и на прямую фальсификацию не пойдут; не напакостили б только Юре своими дурацкими проверками). Что им нужно - пока хоть что-нибудь: начните давать показания, оставайтесь со своими взглядами и оценками, но признайте фактическую сторону, черт с Вами, не называйте никого: или - в любой форме выразите сожаление о чем-либо; или пообещайте в приемлемой для Вас форме отойти от дальнейших действий. Пряники менее определенны - от вероятного снисхождения суда. (Вы ведь выглядите по делу очень плохо, много эпизодов и ведете себя фанатично) - до намека на возможность уехать за границу (вот Красин уехал в Канаду; и Вас бы, вероятно отпустили). Разговоры редко принимают форму циничных торговых предложений, стараются мягко, не очень определенно "убеждать". Мой отказ имеет примерно такую форму: "Я надеюсь, у меня хватило бы смелости честно и публично признать свои ошибки, если б я их видел. Пока не нахожу. Но если б и обнаружили, эти заблуждения никак не смогли бы стать предметом уголовного расследования. Обсуждение же во время заведомо противозаконного следствия наших разногласий по социальным вопросам я рассматриваю как сугубо частный спор поневоле знакомых людей. Любое другое отношение к этим разговорам не согласуется с моими представлениями о нравственности. Не вижу возможности добропорядочного компромисса в сфере убеждений или права. Хотят показать мне ксерокопии показаний Андрея. Сказал - почитаю с интересом. Если все-таки невменяемость, нужно бы защитнику послать запрос хорошо знающим меня психиатрам. Таких 4. Таня, ты, Саша и Виталий легко сообразите всех. Обдумайте это. Защитник очень нужен хороший, хотя не исключено, что на суде в какой-то момент откажусь от услуг. Пока, похоже светит 7 лет. Защитником хочу С.В., если здорова и может упорно соглашаться, или кого-то с ее прямого благословения. Поручи это Тане и Саше. Готов проявить

небольшую гибкость. Но если препятствия при выборе превысят пределы гибкости, учиню дикий хиппис. Допуски пусть сунут себе в жопу. Не будет им ни конца следствия, ни суда. Тогда интересуйся энергичнее, чтобы не прозевать голодовку. Возможно, мы разойдемся в позиции с любым адвокатом, потому и говорю, что могу отказаться от защиты на суде. Но добросовестные советы очень нужны. Надеюсь, все обойдется без ужасов - пока они со мной чего-то цацкаются, побаиваются, не понимаю чего. Я знаю, что разволновал и огорчил тебя этим письмом. Прости ради бога. С письмом этим вновь стало попроще и, как видишь, я рискую во всю, надеюсь исключительно своими мелкими неприятностями. Будь здорова, милая. Очень крепко тебя целую. Не грусти. Не сиди одна. Сергей.









431

431a

86) мне крайне приятно. Давно пора контакта.  
 Теперь ты увидишь конечно, рваный мой, если ~~так~~  
 так можно сказать, блуждающий стиль - оскет ухи и торонаж.  
 Конечно, адресую дороги мне всем любимицы людям селити  
 большой ~~каждый~~ возможности прилет. Разумеется, всех я люблю  
 и помню. Будьте все здоровы.

Ну вот, ценю от. крепко. Удачи.  
 Там же огромная любовь, Саше, А.Д.  
 Люся. Некогда, Сергей же Виталия, Машу  
 Катю Ваню ценю и <sup>Могут быть дописать. Прилет</sup> ~~одним~~ <sup>Сергей, если видать; его у-</sup>  
<sup>зем-то некрайне упоминать, мне пришлось в конце концов велико одгесить, что я не</sup>  
<sup>люблю сплетен, а разговоры подобно раз и с друзьями. Подумаю вперёд об Иветинках!</sup>

Москва, Матвеевская,  
 ул. Вверная дом 3 корп. 4 кв. 41  
 Рекубратскому Виталию  
 Александровичу или Сахаровой Марии  
 Ивановне.

Адрес

Если дойдет, ~~не посылается~~ ~~не посылается~~  
~~не посылается~~ <sup>исторический или Лазаряев.</sup> ~~не посылается~~ <sup>не посылается</sup> ~~не посылается~~  
 передай ему мое письмо, передай ему мое письмо,  
 передай ему мое письмо, передай ему мое письмо,  
 в разговоры особенно внимательно Канделас  
 Так чтобы он скажет мне об этом, конечно, если бу-  
 дет не трудно, но в этом случае в передаче прилету, Север' и попроси передать Иветинки.  
 С любовью Сергей.

Если А.А. окажется прав в вопросе о моем душевном здоровье, очень полезен был бы  
 официальный (или полуо- в зависимости от возможности защитника) запрос к специалистам  
 меня психиатрам - так как 4; и.д. подается и имеет специальную сильную враги, являющие  
 меня. Обдумайте. Прилет Аркашке, посылу-то вешинки.  
 Разумеется, я ни от кого ничего не таю, мне скрывать нечего. Многие твои ине-  
 ля и не получают, о других и говорить нечего. Надеюсь ты по- Велуно.  
 лучше люб от 13 мая, на него в письмах не обращай.

432

4-ат.

ПОСТАНОВЛЕНИЕ  
 (о выделении материалов из уголовного дела)

"2" июля 1975 года гор. Вильнюс

Старший следователь по особо важным делам следственного  
 отдела КГБ при Совете Министров Литовской ССР подполковник  
 Линяускас, рассмотрев материалы уголовного дела № 345,

УСТАНОВИЛ:

28 декабря 1974 года при личном обыске у Ковалева Сергея  
 Адамовича изъят машинописный документ, исполненный на русском  
 языке под копирку на одном листе белой бумаги, озаглавленный  
 "Генеральному Прокурору СССР Руденко", составленный от имени  
 Твердохлебова, который в настоящее время Прокуратурой гор. Москвы  
 арестован и ведётся следствие по его делу.

Учитывая, что вышеуказанный документ может иметь значение  
 по уголовному делу Твердохлебова А.И., руководствуясь ст. 149 УПК  
 Литовской ССР,

ПОСТАНОВИЛ:

Фотокопию документа, озаглавленного "Генеральному Проку-  
 рору СССР Руденко" и второй экземпляр протокола его осмотра, из  
 уголовного дела № 345 выделить и направить в Прокуратуру города  
 Москвы для приобщения к уголовному делу на Твердохлебова А.И.

СТАРШИЙ СЛЕДОВАТЕЛЬ ПО ОСОБО ВАЖНЫМ ДЕЛАМ  
 СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ ПРИ СМ ЛИТ ССР  
 ПОДПОЛКОВНИК *В. Линяускас*  
 ЛИНЯУСКАС



4-ат.

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

(о выделении материалов из уголовного дела)

" 10 " июля 1975 г.

гор. Вильнюс

Старший следователь по особо важным делам Следственного отдела КГБ при СМ Литовской ССР подполковник Линяускас, рассмотрев материалы уголовного дела № 345 по обвинению Ковалёва С.А. в совершении преступлений, предусмотренных ч.1 ст.70 УК РСФСР,

У С Т А Н О В И Л:

21 октября 1974 года гражданка Королёва Галина Евгеньевна передала органам милиции большое количество рукописных и машинописных документов, в том числе один экземпляр документа, начинающегося словами: "д-ру Бернарду Диксону" и "Текст для интервью А.Твердохлебов", относящиеся непосредственно к совершенным Твердохлебовым преступлениям.

Твердохлебов А.Н. в настоящее время арестован Прокуратурой города Москвы. Вышеуказанные документы имеют важное значение по его делу.

Учитывая, что выделение вышеперечисленных документов не отразится на всесторонности, полноте и объективности следствия по делу обвиняемого Ковалёва, руководствуясь ст.149 УПК Лит.ССР,

П О С Т А Н О В И Л:

Выделить из уголовного дела № 345 и направить в Прокуратуру города Москвы для приобщения к уголовному делу на Твердохлебова следующие документы.

1. Один экземпляр машинописного документа, начинающегося словами: "Доктору Бернарду Диксону".

2. Машинописный документ, начинающийся словами: "Текст для интервью А.Твердохлебов".

СТ СЛЕДОВАТЕЛЬ ПО ОСОБО ВАЖНЫМ  
ДЕЛАМ СЛЕДОТДЕЛА КГБ при СМ ЛССР  
ПОДПОЛКОВНИК

*Линяускас*  
ЛИНЯУСКАС

СОГЛАСЕН: *Jan* НАЧАЛЬНИК СЛЕДОТДЕЛА КГБ при СМ  
ЛИТОВСКОЙ ССР-ПОЛКОВНИК

*V. K.*  
КИСМИНАС



П О С Т А Н О В Л Е Н И Е

(о выделении материалов из уголовного дела )

гор. Вильнюс

"22" июля 1975 года

Старший следователь по особо важным делам Следственного отдела Комитета госбезопасности при Совете Министров Литовской ССР подполковник Линяускас, рассмотрев материалы уголовного дела № 345 по обвинению Ковалева Сергея Адамовича в совершении преступлений, предусмотренных ч. I ст. 70 УК РСФСР, —

У С Т А Н О В И Л:

21 октября 1974 года гражданка Королева Галина Евгеньевна передала органам милиции документы, часть из которых относится непосредственно к совершенным Твердохлебовым преступлениям.

Аналогичные материалы изъяты во время обысков квартир у Плюскиной Алевтины Петровны, Ланда Мальвы Ноевны и Ходорович Татьяны Сергеевны.

Твердохлебов А.Н. в настоящее время арестован Прокуратурой города Москвы. Вышеуказанные документы имеют важное значение по его делу.

Учитывая, что выделение вышеупомянутых документов не отразится на всесторонности, полноте и объективности следствия по делу обвиняемого Ковалева Сергея Адамовича, руководствуясь ст. 149 УПК Литовской ССР

П О С Т А Н О В И Л:

Выделить из уголовного дела № 345 и направить в Прокуратуру гор. Москвы для приобщения к уголовному делу на Твердохлебова Андрея Николаевича следующие документы:



I. Переданные 21 октября 1974 года органам милиции гражданкой Королевой Галиной Евгеньевной:

- 1) Машинописный документ на одном листе, начинающийся словами: "Начальнику учреждения...", заканчивающийся: "...прав человека."
- 2) Машинописный документ на одном листе, начинающийся словами: "Совету учредителей группы - 73," заканчивающийся: "...А.Твердохлебов."
- 3) Машинописный документ на одном листе, начинающийся словами: "Решение совета учредителей," заканчивающийся: "...А.Твердохлебов."
- 4) Машинописный документ, исполненный на двух листах, начинающийся словами: "Принципы группы - 73," заканчивающийся: "...Твердохлебов."
- 5) Машинописный документ, исполненный на двух листах, начинающийся словами: "Совету учредителей группы - 73," заканчивающийся: "...А.Твердохлебов."
- 6) Машинописный документ, исполненный на 10 листах, начинающийся словами: "Андрей Сахаров. О письме Александра Солженицына," заканчивающийся: "... 3 апреля 1974 года Андрей Сахаров."
- 7) Машинописный документ, исполненный на 10 листах, начинающийся словами: " Андрей Сахаров. О письме Александра Солженицына...", заканчивающийся: "... 3 апреля 1974 года Андрей Сахаров."
- 8) Машинописный документ, исполненный на 24 листах, начинающийся словами: "Общественные проблемы, выпуск 8...", заканчивающийся: "...упомянутых основ."
- 9) Машинописный документ, исполненный на 24 листах, начинающийся словами: "Общественные проблемы, выпуск 8...", заканчивающийся: "...упомянутых основ," вложенный в газету "Правда" от 15 мая 1970 года.



10) Фотокопию документа, начинающегося словами: "Обращение комитета прав человека...", заканчивающегося: "...И.Р.Шафаревич."

II. Изъятие 23 декабря 1974 года во время обыска квартиры у Плюсниной Алевтины Петровны:

1) Машинописный документ, исполненный на 4 листах, начинающийся словами: "Главному редактору...", заканчивающийся: "10 марта 73 года. А.Твердохлебов."

2) Машинописный документ, исполненный на 7 листах, начинающийся словами: "Международная Амнистия," заканчивающийся: "...сливочное масло."

3) Машинописный документ, исполненный на 7 листах, начинающийся словами: "Запись беседы...", заканчивающийся: "До свидания."

4) Рукописный документ, начинающийся словами: "Канцлеру Федеративной...", заканчивающийся: "...международной напряженности."

5) Два экземпляра машинописного документа, исполненного на 10 листах, начинающихся словами: "Андрей Сахаров. О письме Александра Солженицына...", заканчивающийся: "... 3 апреля 1974 года. Андрей Сахаров."

6) Машинописный документ, исполненный на 3 листах, начинающийся словами: "Международная Амнистия...", заканчивающийся: "... и опекун соответственно."

7) Машинописный документ, исполненный на 3 листах, начинающийся словами: "Днепропетровск, ул. Чичерина...", заканчивающийся: "... А.Твердохлебов."

8) Машинописный документ, исполненный на двух листах, начинающийся словами: "Председателю Президиума...", заканчивающийся: "...Советник юстиции Соловьев Л."



9) Машинописный документ, исполненный на 3 листах, начинающийся словами: "Организация Международной Амнистии...", заканчивающийся: "...проводимой работы."

10) Машинописный документ, исполненный на 6 листах, начинающийся словами: "Главному редактору...", заканчивающийся: "А.Твердохлебов."

11) Машинописный документ, начинающийся словами: "Председателю Президиума...", заканчивающийся: "...А.Твердохлебов."

12) Машинописный документ на 8 листах, начинающийся словами: "Редакции "Литературная газета", заканчивающийся: "...Литературной газеты".

13) Машинописный документ, исполненный на 29 листах, начинающийся словами: "О проблеме материальной помощи...", заканчивающийся: "...особого мнения."

14) Машинописный документ, исполненный на 54 листах, начинающийся словами: "Международная Амнистия...", заканчивающийся: "А.Твердохлебов."

15) Машинописный документ, исполненный на 60 листах, начинающийся словами: "Международная Амнистия", заканчивающийся: "для письма."

16) Машинописный документ, исполненный на 60 листах, начинающийся словами: "Международная Амнистия...", заканчивающийся: "... телефон 291 24 35."

17) Два экземпляра машинописного документа, исполненного на 19 листах, начинающегося словами: "В.Альбрехт.Просьба не изымать...", заканчивающегося: "Ну вот и все."

III. Изъятие 23 декабря 1974 года во время обыска квартиры у Ланда Мальвы Ноевны:

I) Десять экземпляров машинописного документа, начинающегося словами: " В Советском Союзе...", заканчивающегося: "...Твердохлебову (тел. 297 63 69).



5.

2) Три экземпляра машинописного документа, исполненного на двух листах, начинающегося словами: "Текущая информация...", заканчивающегося: "А.Твердохлебов."

3) Два экземпляра машинописного документа, исполненного на 10 листах, начинающегося словами: "Андрей Сахаров. О письме Александра Солженицына...", заканчивающийся: "Андрей Сахаров."

4) Машинописный документ, исполненный на 41 листе, начинающийся словами: "Международная Амнистия", заканчивающийся: "А.Твердохлебов", вложенный в лист бумаги с надписью: "Международная Амнистия".

5) Три экземпляра машинописного документа, исполненного на двух листах, начинающегося словами: "Заявление", заканчивающегося: "...Андрей Твердохлебов."

6) Два экземпляра машинописного документа, начинающегося словами: "Прокурору гор. Москвы", заканчивающегося: "Твердохлебову А.Н."

IV. Фотокопию документа, начинающегося словами: "В Международный Красный Крест", заканчивающегося: "...Т.Ходорович", изъятого 22 января 1975 года во время обыска квартиры у Ходорович Татьяны Сергеевны.

Ст.следователь по ОВД Следотдела КГБ  
при Совете Министров Литовской ССР

подполковник *В. Линяускас*  
Линяускас

СОГЛАСЕН:

Заместитель начальника Следотдела КГБ  
при Совете Министров Литовской ССР

подполковник

*В. Р.* - Кажис



Срок предварительного следствия по уголов-  
ному делу № 345 и содержания обвиняемой  
САДУНАЙТЕ Ф-Н.И. под стражей продлеваю до  
" 21 " мая 1975 года.

ГЕНЕРАЛЬНЫЙ ПРОКУРОР СОЮЗА ССР  
ДЕЙСТВИТЕЛЬНЫЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СОВЕТНИК ЮСТИЦИИ

РУДЕНКО Р.А.

" 21 " февраля 1975 года.



П О С Т А Н О В Л Е Н И Е

( о возбуждении ходатайства о продлении срока следствия и  
содержания обвиняемой под стражей )

" 14 " февраля 1975 года,

гор. Вильнюс,

Старший следователь следственного отдела КГБ при  
Совете Министров Литовской ССР майор МАРКЯВИЧЮС, рассмотрев  
материалы уголовного дела № 345, -

У С Т А Н О В И Л:

5 июня 1972 года Прокурором Литовской ССР было  
возбуждено уголовное дело по факту изготовления и распро-  
странения " Хроники католической церкви Литвы ", по при-  
знакам преступления, предусмотренного ст. 199<sup>1</sup> УК Литовской  
ССР и для дальнейшего расследования передано в следствен-  
ный отдел КГБ при СМ Литовской ССР.



В процессе предварительного следствия установлено, что группа религиозных фанатиков из числа духовенства и монашеского элемента, враждебно относящихся к советской власти в Литовской ССР, под видом защиты интересов верующих католиков, в марте 1972 года стали нелегально издавать и распространять так называемую "Хронику католической церкви Литвы", в которой публикуются клеветнические материалы, порочащие советский государственный и общественный строй, искажается принципиальная политика Коммунистической партии и Советского государства по вопросам религии. Некоторые материалы "Хроники" носят антисоветский характер и направлены на дискредитацию Советской власти, Коммунистической партии и советской демократии.

Распространением "Хроники католической церкви Литвы" издатели преследуют цель обработки населения республики в клерикально-националистическом и антисоветском духе. Вместе с этим "Хроника" по нелегальным каналам систематически направляется за границу, где реакционными эмигрантскими центрами широко используется в антисоветской пропаганде против СССР.

К уголовной ответственности по данному делу были привлечены издатели и распространители "Хроники католической церкви Литвы" и другой антисоветской литературы Повилас ПЕТРОНИС и другие, всего 5 человек в отношении которых уголовное дело выделено в отдельное производство и они осуждены.

Однако после привлечения к уголовной ответственности указанных лиц нелегально было издано и распространено 8-12 номера "Хроники католической церкви Литвы".

27 августа 1974 года в своей квартире с поличным была поймана при размножении на пишущей машинке II-го номера



" Хроники католической церкви Литвы ", -

САДУНАЙТЕ Фелиция-Ниёле, Иона, 1938 года рождения, уроженка гор. Дотнува Кедайнакого района Литовской ССР, литовка, гражданка СССР, беспартийная, из служащих, со средним образованием, не судимая, нигде не работающая, проживающая в гор. Вильнюсе, ул. Архитекту, дом № 27, кв. 2.

САДУНАЙТЕ предъявлено обвинение по ч. I ст. 68 УК Литовской ССР.

В процессе расследования установлено, что САДУНАЙТЕ с 1973 года, имея связь с издателями "Хроники католической церкви Литвы", распространяла её, а также и другую анти-советскую литературу.

В июле 1974 года САДУНАЙТЕ на своей квартире встречалась с гражданином ПНР ЛАЦВИКОМ Генриком, которого информировала об издании "Хроники католической церкви Литвы" и её распространении за границей.

В последнее время получены данные, что САДУНАЙТЕ "Хронику католической церкви Литвы" размножала с другими лицами, проживающими в городе Вильнюсе.

27 декабря 1974 года к уголовной ответственности по настоящему делу привлечен КОВАЛЕВ Сергей Адамович, проживавший в гор. Москве, которому предъявлено обвинение по ч. I ст. 70 УК РСФСР в том, что он установил связь с издателями "Хроники католической церкви Литвы", получал от них клеветнические материалы, помещал их в сборнике "Хроника текущих событий" и принимал участие в их переправлении за границу.

В отношении КОВАЛЕВА С.А. предварительное следствие еще не закончено.

В настоящее время по делу еще необходимо установить и допросить проживающего в ПНР ЛАЦВИКА, установить всех



сообщников САДУНАЙТЕ и принять в отношении их решения. Однако в оставшийся срок следствия и содержание обвиняемой САДУНАЙТЕ под стражей до 28 февраля 1975 года выполнить все необходимые следственные действия по делу не представляется возможным.

Учитывая, что для выполнения указанных выше мероприятий потребуется значительное время, руководствуясь ст.ст. 106 и 150 УПК Литовской ССР, -

П О С Т А Н О В И Л:

Возбудить ходатайство перед Генеральным Прокурором Союза ССР о продлении срока следствия по уголовному делу № 345 и содержание обвиняемой САДУНАЙТЕ Ф-Н.И. под стражей на три месяца, то есть до 28 мая 1975 года.

СТ СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ  
ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
майор- *Ю. Маркявичюс*  
Ю. МАРКЯВИЧЮС

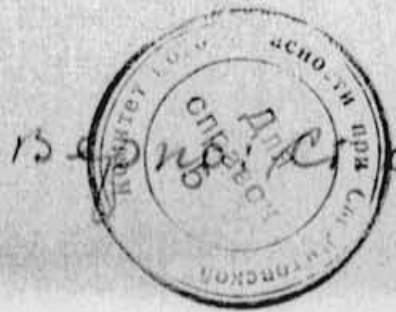
Согласны: НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ ПРИ  
СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
полковник- *Э. Кисминас*  
Э. КИСМИНАС

<sup>9</sup> ПРЕДСЕДАТЕЛЬ КОМИТЕТА ГОСБЕЗОПАСНОСТИ ПРИ  
СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
генерал-майор *Ю. Петкявичюс*  
Ю. ПЕТКЯВИЧЮС

Ходатайство о продлении срока следствия и содержания обвиняемой САДУНАЙТЕ под стражей п о д д е р ж и в а ю

ПРОКУРОР ЛИТОВСКОЙ ССР ГОСУДАРСТВЕННЫЙ  
СОВЕТНИК ЮСТИЦИИ II КЛАССА

А. КАЙРЯЛИО *А. Кайрялио*



*Следователь В. Шибуря*



Срок содержания обвиняемого КОВАЛЕВА С.А.  
под стражей продлить до "27" апреля 1975 года.

*Зам* ПРОКУРОР ЛИТОВСКОЙ ССР  
государственный советник юстиции II класса

*А.К. Кайрялис*  
КАЙРЯЛИС А.К.

"26" февраля 1975 года.

П О С Т А Н О В Л Е Н И Е

/ о продлении срока содержания обвиняемого под стражей/

гор. Вильнюс

"25" февраля 1975 года.

Старший следователь по особо важным делам Следственного  
отдела Комитета госбезопасности при Совете Министров Литовской  
ССР подполковник ЛИНЯУСКАС, рассмотрев материалы уголовного де-  
ла № 345, -

У С Т А Н О В И Л:

27 декабря 1974 года по уголовному делу № 345 арестован  
КОВАЛЕВ Сергей Адамович, 1930 года рождения, проживавший в гор.  
Москве, которому предъявлено обвинение по ч. I ст. 70 УК РСФСР  
в том, что он с 1969 года до дня ареста, вместе с другими лица-  
ми, с целью подрыва и ослабления Советской власти, принимал  
участие в обсуждении и подписании ряда "писем-протестов", "об-  
ращений" и "заявлений" клеветнического характера, которые поме-  
щались в нелегальном издании "Хроника текущих событий", пере-  
правлялись за границу для использования буржуазными органами  
пропаганды в ущерб политическим интересам Советского Союза.



2.

Действуя в тех же целях, установил связь с издателями "Хроники католической церкви Литвы", нелегально издаваемой в Литве, получал от них материалы клеветнического содержания, помещал их в нелегальном издании "Хроника текущих событий" и принимал участие в их переправлении за границу.

В предъявленном обвинении Ковалев виновным себя не признал. Совершенные им преступления подтверждаются показаниями допрошенных по делу свидетелей и вещественными доказательствами, то есть изъятыми у него при обыске нелегальными изданиями "Хроники текущих событий" /№ 28, 29, 30 и 32/, "Хрониками католической церкви Литвы" №8-12, на отдельных номерах которой имеются собственноручные надписи Ковалева, свидетельствующие о его причастности к изданию "Хроники текущих событий".

Вещественными доказательствами, свидетельствующими о том, что осенью 1974 года Ковалев С.А. передал жителю гор. Москвы Маресину Валерию Михайловичу для размножения книгу антисоветского содержания А.Солженицына "Архипелаг гулаг" и другими материалами.

В настоящее время по делу необходимо установить всех сообщников Ковалева и допросить их в качестве свидетелей, исследовать вещественные доказательства, продолжит проверку опубликованных в нелегальных изданиях "Хроника текущих событий" и "Хроника католической церкви Литвы" фактов.

Учитывая, что без выполнения вышеуказанных действий следствие по делу закончить не представляется возможным, а срок содержания обвиняемого Ковалева Сергея Адамовича истекает 27 февраля 1975 года, руководствуясь ст. 106 УПК Литовской ССР, -

П О С Т А Н О В И Л:

Возбудить ходатайство перед Прокурором Литовской ССР о продлении срока содержания обвиняемого Ковалева Сергея



3.

Адамовича под стражей на два месяца, то есть до 27 апреля 1975 года.

СТАРШИЙ СЛЕДОВАТЕЛЬ ПО ОСОБО ВАЖНЫМ ДЕЛАМ  
СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ ПРИ СМ ЛИТОВСКОЙ ССР  
ПОДПОЛКОВНИК *В. Линяускас*  
В. ЛИНЯУСКАС

СОГЛАСНЫ: НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ ПРИ  
СМ ЛИТОВСКОЙ ССР *Э. Кисминас*  
ПОЛКОВНИК Э. КИСМИНАС

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ КОМИТЕТА ГОСБЕЗОПАСНОСТИ ПРИ  
СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР *Ю. Петкявичюс*  
генерал - майор Ю. ПЕТКЯВИЧЮС



аб-4.

446

Срок следствия и содержания обвиняемого Ковалева С.А. под стражей продлить до "27" июня 1975 года.



ПРОКУРОР ЛИТОВСКОЙ ССР  
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СОВЕТНИК ЮСТИЦИИ  
II КЛАССА

А.КАЙРЯЛИС

"25" апреля 1975 года

### П О С Т А Н О В Л Е Н И Е

( о продлении срока следствия и содержания обвиняемого под стражей )

гор. Вильнюс

"24" апреля 1975 года

Старший следователь по особо важным делам следственного отдела комитета госбезопасности при Совете Министров Литовской ССР подполковник Линяускас, рассмотрев материалы уголовного дела № 345,

### У С Т А Н О В И Л:

27 декабря 1974 года по уголовному делу № 345 арестован Ковалев Сергей Адамович, 1930 года рождения, проживавший в гор. Москве, которому предъявлено обвинение по ч. I ст. 70 УК РСФСР в том, что он с 1969 года до дня ареста, вместе с другими лицами, с целью подрыва и ослабления советской власти, принимал участие в обсуждении и подписании ряда "писем-протестов", "обращений" и "заявлений" клеветнического характера, которые помещались в нелегальном издании "Хроника текущих событий", переправлялись за границу для использования буржуазными органами пропаганды в ущерб политическим интересам Советского Союза.

Действуя в тех же целях, установил связь с издателями "Хроники католической церкви Литвы", нелегально издаваемой в Литве, получал от них материалы клеветнического содержания, помещал их в нелегальном издании "Хроника текущих событий" и принимал участие в их переправлении за границу.

С мая 1974 года совместно с другими лицами нелегально издавал "Хронику текущих событий" клеветнического содержания.



Распространял книгу антисоветского содержания А.Солженицына "Архипелаг гулаг".

В предъявленном обвинении Ковалев виновным себя не признал. Совершенные им преступления подтверждаются показаниями свидетелей, вещественными доказательствами.

Так, во время обыска у Ковалева С.А. обнаружены и изъяты нелегальные издания "Хроника текущих событий" ( № 28, 29, 30 и 32), "Хроника католической церкви Литвы" № 8-12, на отдельных номерах которых имеются собственноручные надписи Ковалева, свидетельствующие о его причастности к изданию "Хроники текущих событий", "так называемые "письма", "заявления", "обращения", другие материалы антисоветского клеветнического содержания и такого же содержания литература, изданная за границей.

Аналогичные материалы изъяты во время обысков у единомышленников Ковалева С.А. - Твердохлебова, Ланды, Саловой и других.

Показаниями свидетелей: Горбатова, Чикиной, Добрачева и других, указывающими на то, что осенью 1974 года Ковалев С.А. передал жителю гор. Москвы Маресину В.М. для размножения книгу антисоветского содержания А.Солженицына "Архипелаг Гулаг" и другими материалами.

В настоящее время по делу необходимо продолжать установление сообщников Ковалева и допросить их в качестве свидетелей, исследовать вещественные доказательства. Закончить проверку опубликованных в нелегальных изданиях "Хроника текущих событий" и "Хроника католической церкви Литвы" фактов.

Срок содержания обвиняемого Ковалева Сергея Адамовича истекает 27 апреля 1975 года, а срок следствия по делу 28 мая 1975 года.

Учитывая, что без выполнения вышеуказанных действий следствие по делу закончить не представляется возможным, руководствуясь ст.ст.106 и 150 УПК Литовской ССР,

#### П О С Т А Н О В И Л:

Возбудить ходатайство перед Прокурором Литовской ССР о продлении срока следствия по уголовному делу № 345 и содер-



жания обвиняемого Ковалева Сергея Адамовича под стражей на два месяца, то есть до 27 июня 1975 года.

СТ.СЛЕДОВАТЕЛЬ ПО ОСОБО ВАЖНЫМ ДЕЛАМ  
СЛЕДОТДЕЛА КГБ при СМ ЛИТОВСКОЙ ССР  
подполковник *В.Линяускас*  
В. ЛИНЯУСКАС

СОГЛАСНЫ: *Зам* НАЧАЛЬНИК СЛЕДОТДЕЛА КГБ при СМ ЛССР  
полковник *Э.Кисминас*  
Э.КИСМИНАС

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ КОМИТЕТА ГОСБЕЗОПАСНОСТИ  
при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
генерал-майор *Ю.Петкявичюс*  
Ю.ПЕТКЯВИЧЮС



Срок предварительного следствия по уголовному делу № 345 и содержания обвиняемого Ковалева С.А. под стражей продлеваю до "2" сентября 1975 года.

ГЕНЕРАЛЬНЫЙ ПРОКУРОР СОЮЗА ССР  
ДЕЙСТВИТЕЛЬНЫЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СОВЕТНИК  
ЮСТИЦИИ



РУДЕНКО Р.А.

"2" июня 1975 года

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

( о продлении срока следствия и содержания обвиняемого под стражей )

гор. Вильнюс

" 2 " июня 1975 года

Старший следователь по особо важным делам Следственного отдела Комитета госбезопасности при Совете Министров Литовской ССР подполковник Линяускас, рассмотрев материалы уголовного дела № 345,-

УСТАНОВИЛ:

5 июня 1972 года Прокурором Литовской ССР было возбуждено уголовное дело по факту изготовления и распространения "Хроники католической церкви Литвы", по признакам преступления, предусмотренного ст.199<sup>1</sup> УК Литовской ССР и для расследования передано в Следственный отдел КГБ при СМ Литовской ССР.

В процессе предварительного следствия установлено, что группа религиозных фанатиков из числа духовенства и монашествующего элемента, враждебно относящихся к советской власти в Литовской ССР, под видом защиты интересов верующих католиков, в марте 1972 года стали нелегально издавать и распространять так называемую "Хронику католической церкви Литвы", в которой публикуются клеветнические материалы, порочащие советский государственный и общественный строй, искажается принципиальная политика Коммунистической партии и Советского государства по вопросам религии. Некоторые ма-



териалы носят антисоветский характер и направлены на дискредитацию советской власти, Коммунистической партии и советской демократии.

Распространением "Хроники католической церкви Литвы" издатели преследуют цель обработки населения республики в клерикально- националистическом и антисоветском духе. Вместе с этим "Хроника католической церкви Литвы" по нелегальным каналам систематически направляется за границу, где реакционными эмигрантскими центрами широко используется в антисоветской пропаганде.

27 декабря 1974 года по уголовному делу № 345 арестован:

Ковалев Сергей Адамович, 1930 года рождения, уроженец дер. Середина-Буда Сумской области, русский, гр-н СССР, беспартийный, с высшим образованием, ранее не судим, старший научный сотрудник Московской рыболовной мелиоративно- опытной станции Министерства сельского хозяйства РСФСР, проживавший в гор. Москве.

Ковалеву С.А. предъявлено обвинение по ч.1 ст.70 УК РСФСР.

Расследованием по делу установлено, что Ковалев С.А. с 1969 года до дня ареста вместе с другими лицами с целью подрыва и ослабления советской власти принимал активное участие в обсуждении и подписании более десяти "писем-протестов", "обращений" и "заявлений" клеветнического характера, которые помещались в нелегальном издании "Хроника текущих событий", переправлялись за границу для использования буржуазными органами пропаганды в ущерб политическим интересам Советского Союза.

В последующем установил связь с издателями "Хроники католической церкви Литвы", нелегально издаваемой в Литве, получал от них материалы клеветнического содержания, помещал их в нелегальном издании "Хроника текущих событий" и принимал участие в их переправлении за границу.

В мае 1974 года совместно с другими лицами возобновил нелегальное издание и распространение "Хроники текущих событий".



Распространял книгу А.Солженицына "Архипелаг Гулаг" и другую литературу антисоветского содержания.

В предъявленном обвинении Ковалев С.А. виновным себя не признал. Свой отказ давать показания о совершенных им и его сообщниками преступлениях мотивирует нежеланием участвовать в следствии.

Совершенные Ковалевым С.А. преступления подтверждаются показаниями свидетелей: Горбатова, Чикиной, Добрачева, Маресина, Малышева, Слепова, Федоренко и других и вещественными доказательствами.

Так, во время обыска у Ковалева С.А. обнаружены и изъяты нелегальные издания "Хроника текущих событий" № 28, 29, 30 и 32, "Хроника католической церкви Литвы" № 7-12, на отдельных номерах которой имеются собственноручные надписи Ковалева, свидетельствующие о публикации их в "Хронике текущих событий", так называемые "письма", "заявления", "обращения" и большое количество других материалов антисоветского клеветнического содержания и такого же содержания литература, изданная за границей.

Некоторые изъяты при обыске у Ковалева С.А. документы с надписями и часть его собственноручных записей свидетельствуют о его прямом участии в издании "Хроники текущих событий".

Аналогичные материалы изъяты во время обысков у единомышленников Ковалева - Твердохлебова, Ланды, Саловой, Ходорович, Плюсниной, Жилинскаса, Гаяускаса и других.

Всего при обысках изъято около двух тысяч различных документов.

В настоящее время по делу необходимо продолжать установление и допрос в качестве свидетелей сообщников Ковалева С.А., закончить исследование вещественных доказательств. Закончить проверку через местные органы КГБ в разных городах Советского Союза фактов, опубликованных в нелегальном издании "Хроника текущих событий", выпусках 28-34 и материалов, помещенных в "Хрониках католической церкви Литвы" № 8-12.

Учитывая особую сложность расследования данного дела, наличие большого количества документов, подлежащих экспертному



исследованию, проверке достоверности изложенных в них фактов, а также необходимость выявления свидетелей и других доказательств о целях и мотивах совершения Ковалевым преступлений, следствие по делу в оставшийся срок - до 27 июня 1975 года - закончить не представляется возможным.

Принимая во внимание, что Ковалев С.А. не считает свою деятельность преступной, не раскаялся в совершенных им преступлениях и об этом не дает никаких показаний, а его сообщники находятся на свободе изменить ему меру пресечения - содержание под стражей нецелесообразно, так как он может препятствовать установлению истины по делу и возобновить антисоветскую деятельность.

В связи с тем, что для выполнения указанных выше мероприятий потребуется значительное время, руководствуясь ст.ст. 106 и 150 УПК Литовской ССР,-

П О С Т А Н О В И Л:

Возбудить ходатайство перед Генеральным Прокурором Союза ССР о продлении срока следствия по уголовному делу № 345 и содержания обвиняемого Ковалева Сергея Адамовича под стражей на три месяца, то есть до 27 сентября 1975 года.

СТ.СЛЕДОВАТЕЛЬ ПО ОСОБО ВАЖНЫМ ДЕЛАМ  
КГБ при СМ ЛИТОВСКОЙ С С Р  
подполковник *В. Линяускас* В.ЛИНЯУСКАС

СОГЛАСНЫ: НАЧАЛЬНИК СЛЕДОТДЕЛА КГБ при СМ ЛИТ.ССР  
полковник *Э. Кисминас*  
Э.КИСМИНАС

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ КОМИТЕТА ГОСБЕЗОПАСНОСТИ  
при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
генерал-майор *Ю. Петкявичюс*  
Ю.ПЕТКЯВИЧЮС

Ходатайство о продлении срока следствия и содержания обвиняемого Ковалева С.А. под стражей поддерживаю.

ПРОКУРОР ЛИТОВСКОЙ С С Р  
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СОВЕТНИК ЮСТИЦИИ П КЛАССА  
*А. Кайрялис*  
А.КАЙРЯЛИС



П О С Т А Н О В Л Е Н И Е

/ о назначении переводчика /

" 6 " января 1975 года

гор. Вильнюс

Ст. следователь по особо важным делам следотдела КГБ при СМ Литовской ССР подполковник Линяускас В.И., рассмотрев материалы уголовного дела № 345 по обвинению КОВАЛЕВА СЕРГЕЯ АДАМОВИЧА в совершении преступления, предусмотренного ст.70 ч.1 УК РСФСР,-

У С Т А Н О В И Л:

Уголовное дело № 345 по обвинению КОВАЛЕВА СЕРГЕЯ АДАМОВИЧА ведется на русском языке. Однако в материалах уголовного дела имеются документы, исполненные на литовском языке.

В связи с тем, что обвиняемый КОВАЛЕВ С.А. литовским языком не владеет, руководствуясь требованиями ст. 151 УПК Литовской ССР,

П О С Т А Н О В И Л:

Назначить по уголовному делу № 345 в качестве переводчика переводчика следотдела КГБ при СМ Литовской ССР МАЛЫШКО СИГМУНДА ПАВЛОВИЧА, в достаточной степени владеющего литовским и русским языками.

Ст. СЛЕДОВАТЕЛЬ ПО ОСОБО ВАЖНЫМ ДЕЛАМ  
КГБ ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР

подполковник

*В. Линяускас*

В.ЛИНЯУСКАС



ПОСТАНОВЛЕНИЕ

/ о назначении переводчика /

" 6 " января 1975 года

гор. Вильнюс

Ст. следователь по особо важным делам следотдела КГБ при СМ Литовской ССР подполковник Линяускас В.И., рассмотрев материалы уголовного дела № 345 по обвинению КОВАЛЕВА СЕРГЕЯ АДАМОВИЧА в совершении преступления, предусмотренного ст.70 ч.1 УК РСФСР , -

УСТАНОВИЛ:

Уголовное дело № 345 по обвинению КОВАЛЕВА СЕРГЕЯ АДАМОВИЧА ведется на русском языке. Однако в материалах уголовного дела имеются документы, исполненные на английском языке.

В связи с тем, что обвиняемый КОВАЛЕВ С.А. английским языком не владеет, руководствуясь требованиями ст. 151 УПК Литовской ССР, -

ПОСТАНОВИЛ:

Пригласить для участия в качестве переводчика по уголовному делу № 345 КАЗЛАУСКАСА ПЯТРАСА ПРАНОВИЧА, проживающего в гор. Вильнюсе, ул. Крантинес 29, кв.49, в достаточной степени владеющего английским и русским языками.

СТ СЛЕДОВАТЕЛЬ ПО ОСОБО ВАЖНЫМ ДЕЛАМ  
КГБ ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР

подполковник

*В. Линяускас*

В.ЛИНЯУСКАС



П О С Т А Н О В Л Е Н И Е

гор. Вильнюс

"29" августа 1975 года.

Старший следователь по особо важным делам Следственного отдела Комитета госбезопасности при Совете Министров Литовской ССР подполковник ЛИНЯУСКАС, рассмотрев материалы уголовного дела № 423, -

У С Т А Н О В И Л:

В процессе предварительного следствия по делу были изготовлены копии изъятых во время обысков квартиры у Твердохлебова Андрея Николаевича следующих документов:

1. Ксерокопия машинописного документа, начинающегося словами "Международная амнистия. Международный секретариат."
2. Копия машинописного документа, начинающегося словами: "В международный Комитет защиты прав человека."
3. Ксерокопия машинописного документа, начинающегося словами "Всемирному Совету церквей."
4. Ксерокопия машинописного документа, начинающегося словами "Министру иностранных дел СССР".
5. Ксерокопия машинописного документа, начинающегося словами "Председателю Европейского комитета всемирного союза баптистов."
6. Копия машинописного документа, начинающегося словами "Заявление инициативной группы защиты прав человека в СССР."
7. Ксерокопия машинописного документа, начинающегося словами "30-ое октября."
8. Ксерокопия машинописного документа, начинающегося словами "Генеральному секретарю ООН г-ну Курту Вальдхайму."



2.

9. Ксерокопия 50-55 страниц выпуска 2 "Хроники защиты прав человека в СССР"

10. Ксерокопия выпуска 5-6 "Хроники защиты прав в СССР", изданного под редакцией Чалидзе в Нью-Йорке в 1974 году.

23 декабря 1974 года во время обыска квартиры у Ланда Мальвы Ноевны изъята брошюра "Хроника защиты прав в СССР", выпуск 7 изданный в 1974 году издательством "Хроника" в Нью-Йорке.

11 мая 1975 года из Комитета госбезопасности при Совете Министров Союза ССР получены брошюры "Хроника защиты прав в СССР" выпуски 8-13, изданные издательством "Хроника" в Нью-Йорке

Учитывая, что вышеперечисленные документы имеют важное значение по уголовному делу, -

П О С Т А Н О В И Л:

1. Ксерокопию машинописного документа, начинающегося словами: "Международная амнистия. Международный секретариат."
2. Копию машинописного документа, начинающегося словами: "В международный комитет защиты прав человека."
3. Ксерокопию машинописного документа, начинающегося словами: "Всемирному совету церквей."
4. Ксерокопию машинописного документа, начинающегося словами: "Министру иностранных дел СССР."
5. Ксерокопию машинописного документа, начинающегося словами: "Председателю Европейского комитета всемирного союза баптистов."
6. Копию машинописного документа, начинающегося словами: "Заявление инициативной группы защиты прав человека в СССР."
7. Ксерокопию машинописного документа, начинающегося словами: "30 -ое октября."
8. Ксерокопию машинописного документа, начинающегося словами: "Генеральному секретарю ООН г-ну Курту Вальдхайму."
9. Ксерокопию 50-55 страниц выпуска 2 "Хроники защиты прав в СССР."



3.

10. Ксерокопию выпуска 5-6 "Хроники защиты прав в СССР" изданного под редакцией Чалидзе в 1974 году в Нью Йорке.

11. "Хроники защиты прав в СССР" выпуски 7-13, изданные издательством "Хроника" в Нью Йорке приобщить к уголовному делу № 423.

СТАРШИЙ СЛЕДОВАТЕЛЬ ПО ОСОБО ВАЖНЫМ ДЕЛАМ  
СЛЕДОТДЕЛА КГБ ПРИ СМ ЛИТОВСКОЙ ССР

ПОДПОЛКОВНИК

*В. Жиняускас*

В. ЖИНЯУСКАС



ан-1

Экз, № 1

СПРАВКА

3 апреля 1975 года при № 5/9-4630 из Комитета госбезопасности при Совете Министров Союза ССР получены "Хроника текущих событий", выпуски 28, 29, 30 и 31 на 156 страницах; 32 - на 103 страницах, изданные издательством "Хроника", Нью-Йорк, 1974г.

НАЧАЛЬНИК СЕКРЕТАРИАТА КГБ при  
СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
ПОДПОЛКОВНИК



А. ГРАЖАУСКАС

"29" августа 1975 года



ан-1

Экз. № 1

СПРАВКА

11 мая 1975 года при № 153/7283 из Комитета госбезопасности при Совете Министров Союза ССР получены "Хроника текущих событий", выпуск 33 на 70 страницах и выпуск 34 на 95 страницах, изданные издательством "Хроника", Нью-Йорк, 1975г.

НАЧАЛЬНИК СЕКРЕТАРИАТА КГБ при  
СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
ПОДПОЛКОВНИК



*[Signature]*  
А. ГРАКАУСКАС

"29" августа 1975 года



СПРАВКА

11 мая 1975 года при № 153/ 7283 из Комитета госбезопасности при Совете Министров Союза ССР получены "Хроника защиты прав в СССР" выпуски 8 - 13.

НАЧАЛЬНИК СЕКРЕТАРИАТА КГБ ПРИ  
СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
ПОДПОЛКОВНИК



*А. Гракаскас*  
А. ГРАКАСКАС

"26" августа 1975 года.



СПРАВКА

29 августа 1975 года из Управления КГБ при СМ СССР по Архангельской области при № 6/1566 сообщили, что по данным отдела кадров СМП гражданин СКВОРЦОВ Валерий Анатольевич с 1 июня 1975 года находится в плавании и допросить его в качестве свидетеля не представляется возможным.

НАЧАЛЬНИК СЕКРЕТАРИАТА КГБ ПРИ СМ  
ЛИТОВСКОЙ ССР ПОДПОЛКОВНИК



А. ГРАКАУСКАС

"29" августа 1975 года.



СССР  
**КОМИТЕТ**  
**ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ**  
при **СОВЕТЕ МИНИСТРОВ СССР**  
**СЛЕДСТВЕННЫЙ ОТДЕЛ**

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ  
ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР

ПОЛКОВНИКУ  
тов. КИСМИНАСУ Э.А.

«3» февраля 1975 г.

гор. Вильнюс.

№ 6/543

гор. Москва

В соответствии с Вашим поручением за № 4/2659 от 19 декабря 1974 г. о производстве ряда следственных действий по уголовному делу № 345 направляем Вам протоколы допросов свидетеля САЛОВОЙ Г.И. от 24 и 25 декабря 1974 г. и её расписку о получении изъятых у нее при обыске писем мужа.

Приложение: по тексту на 26 листах.

СТАРШИЙ ПОМОЩНИК НАЧАЛЬНИКА СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ СССР

ПОЛКОВНИК ЮСТИЦИИ

/КУЗЬМИН/

СЕКРЕТАРИАТ  
КГБ при СМ Лит. ССР  
№ 4/276  
05.02.75 г.

При ответах ссылаться на наш № и дату

*Т. Кисминасу*  
*Т. Кисминасу*  
*Т. Кисминасу*  
*6.11.75*  
*ПК*



экз. № /

463

Lietuvos TSR  
VALSTYBES SAUGUMO  
KOMITETAS  
prie Lietuvos TSR  
MINISTRU TARYBOS

Литовская ССР  
КОМИТЕТ  
ГОС. БЕЗОПАСНОСТИ  
при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ  
Литовской ССР

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ  
ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР

«14» мая 1975 г.

№ 12/1638  
Vilnius — г. Вильнюс

тов. КИСМИНАСУ Э.А.

*тов. Кеталинку  
к уголовному делу  
делу Ковалевича  
Симо Иосифовича*

15.05.75.

При этом направляется заявление следственного  
заключенного КОВАЛЕВА Сергея Адамовича, 1930 г.рожд.  
на Ваше рассмотрение.

Приложение: на 1 листе.

НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ИЗОЛЯТОРА КГБ  
ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР  
майор

*[Signature]*  
ПЕТРАУСКАС /



464  
Копия в следственный от-  
дел КГБ при СМ ЛССР

Начальнику следственного изо-  
лятора майору Петраускасу  
от заключенного Ковалева С. А.

### Заявление.

Сегодня 14 мая 1975 г. в годовщину самоубийства Ромаса Калатты, а также в годовщину голодовки. Находясь здесь, в Литве в неволе, я, к сожалению, не знаю другого способа выразить печаль в связи с ужасной судьбой негасимого пожара и в связи с трагическими событиями, последовавшими за его самоубийством, выразить уважение к тем литовцам, которые помнят его, и солидарность с ними. Я считаю также эту голодовку доступным мне, русскому, способом выразить скорбь и гнев в связи по поводу зла, несправедливостей и многих страданий, причиненных моей родной Литвой.

14 мая 75 Ковалев

Д. Раковскийское  
направиле КОР-КУ  
Следствие  
14.5.75



ИВ-2

465

СЕКРЕТНО

экз. № 2

НАЧАЛЬНИКУ ОВИРа ГУВД МОСГОРИСПОЛКОМА  
ПОЛКОВНИКУ МИЛИЦИИ

8/820  
6 июня 1975

ТОВ. ФАДБЕВУ С.А.

В связи с расследованием уголовного дела прошу Вас дать указание проверить и сообщить, обращались ли за разрешением выехать на постоянное жительство в Израиль следующие граждане:

- ЛИБОВ Лев, ПРЕСТИН Владимир, АЙНБИНДЕР Борис, ПОЛЬСКИЙ Виктор, КРИЖАК Валерий, БАБЕЛЬ Михаил, ВАССЕРМАН Юрий, ВОЛОХ Григорий, ГЕНДИН Лев, НОВИКОВ Анатолий, ЛУНЦ Александр, АЗБЕЛЬ Марк, БРАЙЛОВСКИЙ Виктор, ВОРОНЕЛЬ Александр, ГИТЕРМАН Моисей, ЛИБГОВЕР Анатолий, РОГИНСКИЙ Владимир.

В положительном случае, просим указать, чем мотивировали эти лица свой выезд и какие решения в отношении их были приняты.

и/ч

ЗАМ.НАЧАЛЬНИКА СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКРБ ПРИ  
СМ СССР ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛ.  
ПОДПОЛКОВНИК

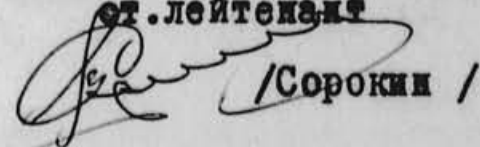
Отп. 2 экз.

1 - адресату  
2 - в дело 345  
исп. Сорокин  
печ. Воробьева

/ ГАЛКИН /

копия верна, черн. на I л. уничтожен: ст.следователь следотд.

ст. лейтенант

  
/Сорокин /



27.ИЮН75\*<sup>59/</sup>17945

466

СЕКРЕТНО

МВД СССР

ГЛАВНОЕ  
УПРАВЛЕНИЕ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ  
МОСГОРИСПОЛКОМА  
ОВИР

СЕКРЕТАРИАТ

Экз. № \_\_\_\_\_

В СЛЕДСТВЕННЫЙ ОТДЕЛ УКГБ при СМ СССР  
по МОСКВЕ и МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ

«13» ИЮНЯ 1975 г.

№ 15/5416

гор. Москва

На Ваш № 5/820 от 6 июня 1975 года

Сообщаю, что решением ГУВД Мосгорисполкома был разрешен выезд в Израиль на постоянное жительство следующим гражданам:

1. ЛИБОВУ Льву Давидовичу, 1932 года рождения проследовавшему через границу СССР 17 августа 1973 года;
2. АЙНБИНДЕРУ Борису Юрьевичу, 1940 года рождения, проследовавшему через границу СССР 1 октября 1973 года;
3. ПОЛЬСКОМУ Виктору Гершевичу, 1930 года рождения, проследовавшему через границу СССР 22 декабря 1974 года;
4. КРИЖАКУ Валерию Львовичу, 1939 года рождения, проследовавшему через границу СССР 13 июня 1974 года;
5. БАБЕЛЮ Михаилу Шимоновичу, 1936 года рождения, проследовавшему через границу СССР 19 июля 1973 года;
6. ВАССЕРМАНУ Юрию Савельевичу, 1944 года рождения, проследовавшему через границу СССР 12 ноября 1973 года;
7. ВОЛОХУ Григорию Моисеевичу, 1937 года рождения, проследовавшему через границу СССР 3 апреля 1973 года;
8. НОВИКОВУ Анатолию Евельяновичу, 1941 года рождения, проследовавшему через границу СССР 26 июня 1974 года;
9. ВОРОНЕЛЮ Александру Владимировичу, 1931 года рождения, проследовавшему через границу СССР 27 декабря 1974 года;
10. ГИТЕРМАНУ Моисею Шлемовичу, 1931 года рождения, проследовавшему через границу СССР 16 сентября 1973 года;
11. ЛИБГОВЕРУ Анатолию Самуиловичу, 1949 года рождения, проследовавшему через границу СССР 22 июня 1973 года;
12. РОГИНСКОМУ Владимиру Исааковичу, 1939 года рождения, проследовавшему через границу СССР 1 октября 1973 года;

Решением ГУВД Мосгорисполкома было отказано в выезде в Израиль на постоянное жительство по режимным соображениям следующим гражданам:

1. ПРЕСТИНУ Владимиру Михайловичу, 1934 года рождения, проживающему по адресу: Москва, Уральская ул., д.6 к.4 кв.11;
2. ГЕНДИНУ Льву Авраамовичу, 1941 года рождения, проживающему по адресу: Москва, 6-я ул. Текстильщиков, д.19 кв.19;

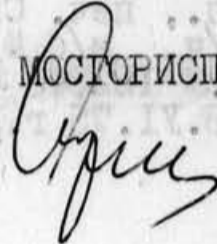
При ответе сослаться на наш номер и дату



3. ЛУНЦУ Александру Лазаревичу, 1924 года рождения, проживающему по адресу: Москва, ул. Гарибальди, 15, корпус 2, кв. 76,
4. АЗБЕЛЮ Марку Яковлевичу, 1932 года рождения, проживающему по адресу: Москва, Вишняковская ул., 4, корпус 2, кв. 5,
5. БРАЙЛОВСКОМУ Виктору Львовичу, 1935 года рождения, проживающему по адресу: Москва, пр-т Вернадского, 99, корпус I, кв. 128.

Мотивом выезда в Израиль вышеуказанных граждан является воссоединение семей.

НАЧАЛЬНИК ОБИР ГУВД МОСТОРИСПОЛКОМА  
ПОЛКОВНИК МИЛИЦИИ /С.ФАДЕЕВ/





ис-2

НАЧАЛЬНИКУ ОВИРА ГУВД МОСГОРИСПОЛКОМА  
ПОЛКОВНИКУ МИЛИЦИИ

тов. ФАДЕЕВУ С.А.

8/588  
22 апреля 1975

В связи с расследованием уголовного дела прому Вас  
сообщить, выехали ли из СССР следующие лица:

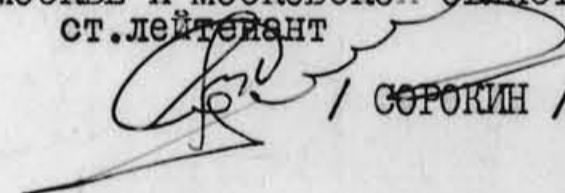
ГАБОВИ Галина, ЛЕВИТИН-КРАСНОВ Анатолий, ГЕРШУНИ Вла-  
димир, ТЕПЕСИН Юрий, ШТЕЙН Юрий, ВОЛЬНИН Александр, СТРОЕВА  
Елена, ТИТОВ Юрий, КУШЕВ Евгений, КУШЕВА (КАЦ) Ирина.

и/ч

НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ  
СССР ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОЛКОВНИК

Смирнов  
+ КОШЕВ /

Копия верна: СТ.СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ СССР  
ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ст. лейтенант

 СОРОКИН /

Отп. 2 экз.  
1 - в адрес  
2 - в  
исп. Сорокин  
печ. Смирнов 21.04.75 года  
черн. на 1 л. уничтожен:



Печ. 2 экз.  
1- адрес  
2- дело  
исп., печ. Сивец  
б/ч, м/б № 632с.  
д. № 122348  
13.У1.75 г.



МВД СССР

23. АПР 75\* / 11654

Экз. № 1

ГЛАВНОЕ  
УПРАВЛЕНИЕ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ СЕКРЕТАРИАТА  
МОСГОРИСПОЛКОМА  
ОВИР

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА  
УКГБ ПРИ СМ СССР ПО ГОРОДУ МОСКВЕ  
И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ

22 апреля 1975 г.

№ 15/3268  
гор. Москва

полковнику

тов. КОНЬКОВУ Н.М.На Ваш запрос № 8/588 от 22 апреля 1975 года.

Сообщаю, что гр. ГАБАЙ Галина Викторовна, 1937 г.р., выехала в Израиль на постоянное жительство 11 апреля 1974 года ;

ЛЕВИТИН Анатолий Эммануилович, 1915 г.р. выехал в Израиль на постоянное жительство 20 сентября 1974 года ;

ТЕЛЕСИН Юлиус Зиновьевич, 1933 г.р. выехал в Израиль на постоянное жительство 6 мая 1970 года ;

ШТЕЙН Юрий Генрихович, 1926 г.р. выехал в Израиль на постоянное жительство 7 мая 1973 года ;

ВОЛЫНИН Александр Сергеевич, 1924 г.р. выехал в Израиль на постоянное жительство 31 мая 1972 года ;

СТРОЕВА Елена Васильевна, 1931 г.р. выехал в Израиль на постоянное жительство 10 мая 1972 года ;

ТИТОВ Юрий Васильевич, 1928 г.р. выехал в Израиль на постоянное жительство 10 мая 1972 года ;

КУШЕВ Евгений Игоревич, 1947 г.р. выехал в Израиль на постоянное жительство 17 января 1974 года ;

КУШЕВА Людмила Абрамовна, 1947 г.р. выехала в Израиль на постоянное жительство 17 января 1974 года ;

ГЕРШУНИ Владимир по учетам ОВИР ГУВД Мосгорисполкома не значится.

НАЧАЛЬНИК ОВИР ГУВД МОСГОРИСПОЛКОМА

полковник милиции

/ФАДЕЕВ/ ТВ 4550-73





470

ИС-2

НАЧАЛЬНИКУ ОБИР ГУВД МОСТОРИСПОЛКОМА  
ПОЛКОВНИКУ МИЛИЦИИ

Следственный отдел  
28 июля 1975 г.  
№: 4/1930.

тов. АЛЕЕВУ С.А.

В связи с расследованием уголовного дела № 345 прошу  
Вашего указания проверить и сообщить, когда выехали на  
постоянное жительство из СССР в Израиль следующие жители  
города Москвы:

1. ВИШНЕВСКАЯ Юлия Иосифовна, 1948 года рождения,  
уроженка города Москвы.
2. ГАБАИ Галина Викторовна, 1937 года рождения, уро-  
женка города Реутово Московской области.
3. МАЛЫЦЕВ Юрий Владимирович, 1932 года рождения, уро-  
женец города Ростова-на-Дону.
4. ШТЕЙН Юрий Генрихович, 1926 года рождения, уроженец  
города Москвы.
5. ЯКОБСОН Анатолий Александрович, 1935 года рождения,  
уроженец города Москвы.

НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ  
СССР ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОЛКОВНИК

/ КОНЫКОВ /

Копия верна:  
Отп. 2 экз.  
1 - в адрес  
2 - в  
исп. Маслаускас  
печ. Свирко 25.07.1975 года  
черн. на 1 л. уничтожен:

Отпеч. 2 экз.  
1 - в адрес  
2 - в дело  
Исп. и печ.  
Семехина  
б/ч  
м/о № 397с

22.4.75.



Секретно 471

Экз. № \_\_\_\_\_

МВД СССР

ГЛАВНОЕ  
ПРАВЛЕНИЕ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ  
МОСГОРИСПОЛКОМА

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ  
ПРИ СМ СССР ПО МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОЛКОВНИКУ

ТОВ. КОНЬКОВУ Н.М.

29 июля 1975 г.

№ 15/6945с

гор. Москва

На Ваш № 4/1930 от 28 июля 1975 г.

Сообщаем, что гражданка ВИШНЕВСКАЯ Юлия Иосифовна, 1949 года рождения выехала в Израиль на постоянное жительство 2 ноября 1971 года.

*Зам* НАЧАЛЬНИК ОВИР ГУВД МОСГОРИСПОЛКОМА  
ПОЛКОВНИК МИЛИЦИИ *С. ФАДЕЕВ*

При ответе ссылаться на № \_\_\_\_\_



PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

471 am

ПРИ СМ СССР ПО МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПАРАЛЛЕЛЬНО СЛЕДСТВЕННОМУ ОТДЕЛУ УКГБ

МВД СССР  
ГЛАВНОЕ  
ПРАВЛЕНИЕ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ  
МОСГОРИСПОЛКОМА

Печ. 2 экз.

1 - адрес

2 - дело

Исп. Комелева

Печ. Комелева

без черновика

м.б. - 1053

29.07.75 г.

ПОДКОМАНДИР  
ЗАМ. НАЧАЛЬНИКА  
ОТДЕЛА

Секретно 472

Экз. № \_\_\_\_\_

МВД СССР  
ГЛАВНОЕ  
ПРАВЛЕНИЕ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ  
МОСГОРИСПОЛКОМА

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ  
ПРИ СМ СССР ПО МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОЛКОВНИКУ

29 июля 1975 г.

№ 15/6976  
гор. Москва

тов. КОРЬКОВУ Н.М.

На Ваш № 4/1930 от 28 июля 1975 года

Сообщаем, что гражданка ГАБАЙ Галина Викторовна, 1937 года рождения выехала в Израиль на постоянное жительство 11 апреля 1974 года.

Зам. НАЧАЛЬНИК ОВИР ГУВД МОСГОРИСПОЛКОМА  
ПОЛКОВНИК МИЛИЦИИ *Заволыга С. ДАЛЕЕВ*



PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

Секретно 473  
Экз. № \_\_\_\_\_

МВД СССР  
ГЛАВНОЕ  
УПРАВЛЕНИЕ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ  
МОСГОРИСПОЛКОМА

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ  
ПРИ СМ СССР ПО МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОЛКОВНИКУ

29 ИЮЛЯ 1975  
№ 15/6978с  
гор. Москва

тов. КОНЬКОВУ Н.М.

На Ваш № 4/1930 от 28 июля 1975 года

Сообщаем, что гражданин ШТЕЙН Юрий Генрихович, 1926 года рождения выехал в Израиль на постоянное жительство 7 мая 1973 года.

*Сам* НАЧАЛЬНИК ОВИР ГУВД МОСГОРИСПОЛКОМА  
ПОЛКОВНИК МИЛИЦИИ *С. ФАДЕЕВ*  
/С. ФАДЕЕВ/

ТВ 4551-73

При ответе сослаться на № и дату

472 ат

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ  
ПРИ СМ СССР ПО МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОЛКОВНИКУ

МВД СССР  
ГЛАВНОЕ  
УПРАВЛЕНИЕ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ  
МОСГОРИСПОЛКОМА

Печ. 2 экз.  
I - адрес  
2 - дело  
Исп. Кошелева  
Печ. Кошелева  
без черновика  
м.б. № 1034  
29.07.75 г.

НАЧАЛЬНИК ОВИР ГУВД МОСГОРИСПОЛКОМА

*С. Фадеев*

При ответе сослаться на № и дату



473 от

МВД СССР  
ГЛАВНОЕ  
УПРАВЛЕНИЕ Внутренних дел  
МОСКОВСКОГО ПОЛКОВА

Печ. 2 экз.

1 - адрес

2 - дело

Исп. Кошелева

Печ. Кошелева

без черновика

м.б. № 1036

29.07.75 г.

НАЧАЛЬНИК ОВЕР ГУВД МОСКОВСКОГО ПОЛКОВА  
И.С. ФАДЕЕВ

ТВ 4551-73

PERSISTENCE TESTED  
BLEED THROUGH

Секретно 474  
Экз. № \_\_\_\_\_

МВД СССР  
ГЛАВНОЕ  
УПРАВЛЕНИЕ Внутренних дел  
МОСКОВСКОГО ПОЛКОВА

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ  
ПРИ СМ СССР ПО МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОЛКОВНИКУ

« 29 » ИЮЛЯ 1975 г.  
№ 15/6977  
гор. Москва

тов. КОРЬКОВУ Н.М.

На Ваш № 4/1930 от 28 июля 1975 года

Сообщаем, что гражданин МАЛЫЦЕВ Юрий Владимирович, 1932 года рождения выехал в Израиль на постоянное жительство 21 апреля 1974 года.

Зам НАЧАЛЬНИК ОВЕР ГУВД МОСКОВСКОГО ПОЛКОВА  
ПОЛКОВНИК МИЛИЦИИ Золушкин. ФАДЕЕВ/

При ответе сослаться на наш номер и дату

ТВ 4551-73



PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

Секретно <sup>475</sup>

Экз. № \_\_\_\_\_

МВД СССР  
ГЛАВНОЕ  
УПРАВЛЕНИЕ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ  
МОСГОРИСПОЛКОМА

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ  
ПРИ СМ СССР ПО МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОЛКОВНИКУ

« 29 » ИЮЛЯ 197 5 г.  
№ 15/6974  
гор. Москва

тов. КОНЬКОВУ Н.М.

На Ваш № 4/ 1930 от 28 июля 1975 года

Сообщаем, что гражданин ЯКОБСОН Анатолий Александрович, 1935  
года рождения выехал в Израиль на постоянное жительство 5 сентяб-  
ря 1973 года.

*Зам* НАЧАЛЬНИК ОВИР ГУВД МОСГОРИСПОЛКОМА  
ПОЛКОВНИК МИЛИЦИИ *Золотухин* /С.ФАДЕЕВ/

ТВ 4551-73

474 ат

ПРИ СМ СССР ПО МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ

МВД СССР  
ГЛАВНОЕ  
УПРАВЛЕНИЕ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ  
МОСГОРИСПОЛКОМА

Печ. 2 экз.

1 - адрес

2 - дело

Исп. Кошелева

Печ. Кошелева

без черновика

м.б. № 1035

29.07.75 г.

*Зам*  
*Золотухин*

При ответе сослаться на наш номер и д.с.



PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

477  
С.И. М.  
НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ ПРИ СМ ЛИТОВСКОЙ ССР  
ПОЛКОВНИКУ  
Печ. 2 экз.  
I - адрес  
2 - дело  
печ. Кошелева  
исп. Кошелева  
без черновика  
м.б. № 1032  
29.07.75 г.

СССР  
КОМИТЕТ  
ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ  
при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ СССР

УПРАВЛЕНИЕ  
« 26 » августа 1975 г.  
№ 920  
гор. Москва

477  
НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА  
КГБ ПРИ СМ ЛИТОВСКОЙ ССР  
полковнику тов. КИСМЕНАСУ Э.А.

г. Вильнюс

Сообщаем, что АБРАМОВИЧ Игорь Александрович, 1936 года рождения, уроженец г.Москвы, проживающий по адресу: Москва, ул. Шереметьевская, д.67, кор.3, кв.80, работающий в фирме "Звезда" с 4 августа с.г. находится в очередном отпуске. Место проведения отпуска установить не представляется возможным.

Начальник отдела  
/ШАДРИН/

При ответах ссылаться на наш № и дату



476

ГЛАВНОМУ ВРАЧУ  
ПСИХОНЕВРОЛОГИЧЕСКОГО ДИСПАНСЕРА № 4

ТОВ. ШОСТАК Т.И.

г. Москва, Смольная ул. д. 8

4/28 31

22 августа 5

В связи с расследованием уголовного дела № 345 просим ВАС поручить проверить и сообщить нам, состоит ли на учете в психоневрологическом диспансере

ГОРБАНИЕВСКАЯ НАТАЛЬЯ ЕВГЕНЬЕВНА, 1936 г.р.  
проживающая по адресу: г. Москва,  
Онежская ул., д. 45/70, кв. 21.

и/и

НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ  
при СМ СССР по Москве и Московской обл.

/КОНЬКОВ/



476 ат.

отп-2экз.  
исп. Смирнов



В следственном отделе

ПНД № 4

Ленинградского района

В ответ на Вашу записку  
№ 4/2231 Акт-вероломности  
дальмер № 4 Ленинградского  
сеобуаеа, 2100 г. Горбатевская  
Наталья Евгеньевна 1936 г. р. ученица,  
проект: Оксфордская 43/25 по 4,  
состояла на учете дальмер с 1959  
по поводу Берсеневского-Душевского  
Заведения в форме шизофре-  
нии.

ВМ  
138  
22/11/75



Сектор по делам несовершеннолетних  
Сектор по делам несовершеннолетних



нг-2

479

ЗАВЕДУЮЩЕЙ СВЕРДЛОВСКИМ  
РАЙОННЫМ ОТДЕЛОМ ЗАГС

ТОВ. ВОЛКОВОЙ К.И.

г. Москва

Садовая Сухаревская, 8/12

№ 4/28 32

22 августа

5

дела №  
смерти

345

В связи с расследованием уголовного  
дела просим Вас подтвердить факт

ГАБАЯ ИЛЬИ ЯНГЕЛЕВИЧА, 1935 г.р.,  
ур.г. Свердловского по адресу:  
Москва, Новолесная ул. д. 18, кор. 2, кв. 83

*н/н* НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ  
при СМ СССР по Москве и Московской обл.

/КОНЬКОВ/







PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

ИВ-2

481  
СЕКРЕТНО  
экз. №2

НАЧАЛЬНИКУ ОБИРа МВД СССР  
ПОЛКОВНИКУ МИЛИЦИИ

*8/815*  
Следственный отдел

*5* июня 5

тов. ВЕРЕЙНУ А.В.

В связи с расследованием уголовного дела прошу Вас дать указание проверить и сообщить, выехали ли на постоянное жительство за границу МЕДВЕДЕВ Жорес Александрович, СОЛЖЕНИЦЫН Александр Исаевич, ЕМЕЛЬКИНА Надежда Павловна, КРАСИН Виктор Александрович.

*и/и* ЗАМ. НАЧАЛЬНИКА СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ  
СССР ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОДПОЛКОВНИК

Копия верна: ст.следователь следотдела  
от. лейтенант

*[Signature]* / Сорокин /

/ Галкин /



НАЧАЛЬНИКУ ОБИРА ГУВД МОСТОРИСПОЛКОМА  
ПОЛКОВНИКУ МИЛИЦИИ


4 июня 5

тов. ФАДЕЕВУ С.А.  
г. Москва

В связи с расследованием уголовного дела прошу Вас дать указание проверить и сообщить, выехали ли на постоянное жительство за границу ЛИТВИНОВ Павел Михайлович, МЕДВЕДЕВ Борис Александрович, ЧАЛДЫЗЕ Валерий, СОЛЖЕНИЦЫН Александр, ЕМЕЛЬКИНА Надежда Павловна и КРАСИН Виктор Александрович.

и/и  
ЗАМ. НАЧАЛЬНИКА СЛЕДОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ СССР  
ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОДПОЛКОВНИК  
/ ГАЛКИН /

Копия верна: СТ. СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДОТДЕЛА УКГБ ПРИ СМ СССР  
ПО ГОРОДУ МОСКВЕ И МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ст. лейтенант  
/ СОРОКИН /

отп. 2 экз.  
1 - в адрес  
2 - дело № 345  
исп. Сорокин  
печ. Цветкова  
черн. I л. уничтожен: 

481 ат.

Отп. 2 экз.  
1 - адресату  
2 в дело 345  
исп. Сорокин  
печ. Воробьева  
черн. на I л. уничтожен: 



УКГБ по г. Москве ИМО

Секретно

483

СССР

МИНИСТЕРСТВО  
ВНУТРЕННИХ ДЕЛ

59/  
19.ИЮН75\* 17046

СЕКРЕТАРИАТ

Упр. административной  
службы милиции

Зам. начальника следственного отдела  
УКГБ при Совете Министров СССР по  
городу Москве и Московской области

«12» ИЮНЯ 1975 г.

ПОДПОЛКОВНИКУ  
тов. Галкину

№ 4/4-2249с

гор. МОСКВА

На Ваш № 8/815 от 5 июня 1975 года, ОВИР МВД СССР  
сообщает, что:

1. Красин Виктор Александрович и Емелькина Надежда Пав-  
ловна выехали на постоянное жительство в Израиль  
28 февраля 1975 года.
2. Сведения о дате выезда Солжиницына Александра Исаеви-  
ча нет, есть выписка из Указа Президиума Верховного  
Совета СССР от 12 февраля 1974 года о лишении Солжени-  
цына гражданства и выдворении из СССР.
3. Медведев Жорес Александрович выезжал сроком на один  
год в Великобританию 13 января 1973 года, лишен граж-  
данства СССР 16 июля 1973 года.

При ответах ссылаться на наш № и число.

Зам. начальника ОВИР  
ПОЛКОВНИК МИЛИЦИИ

*М. И. Гусев*  
М. И. Гусев

Справку наводила в ЦБУИ картотетчица Галлис Р.М.

*Галлис*  
Галлис Р.М.





483 атв.

УКГБ пог. Москв. ИМО

Секретно 484  
Экз. № 1

59/  
6.ИЮН75\*/15777

МВД СССР  
ГЛАВНОЕ  
УПРАВЛЕНИЕ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ  
МОСГОРИСПОЛКОМА

ДЕЛ ЗАМ. НАЧАЛЬНИКА СЛЕДОТДЕЛА УКГБ при СМ СССР  
по городу Москве и Московской области  
ПОДПОЛКОВНИКУ тов. ГАЛКИНУ В.К.

4 > ИЮНЯ 1975 г.

*15/4999*  
гор. Москва

На Ваш № 8/808 от 4 июня 1975 года

Сообщаем, что гражданин ЛИТВИНОВ Павел Михайлович, 1940 года рождения 18 марта 1974 года выехал в Израиль на постоянное жительство. Гражданин ЧАЛИЦЕ Валерий Николаевич, 1938 года рождения в ноябре 1972 года выехал в США на постоянное жительство. Граждане МЕДВЕДЕВ Жорес Александрович, СОЛЖЕНИЦЫН Александр, ЕМЕЛЬКИНА Надежда Павловна, КРАСИН Виктор Александрович по учетам ОВИР ГУВД Мосгорисполкома не значатся.

*Зам* НАЧАЛЬНИК ОВИР ГУВД МОСГОРИСПОЛКОМА  
ПОЛКОВНИК МИЛИЦИИ

/С. ФАДЕЕВ/  
*С. Фадеев*

ТВ 4551-73

PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

Отп 2 экз  
Исп. Гусев  
Тел 222 66 53  
Мб № 4889  
12 06 1975 г.

При ответе ссылаться на номер и дату



PERSIŠVIEČIA TEKSTAS  
BLEED THROUGH

484  
МВД СССР  
ГЛАВНОЕ  
ВНЕШНЕ-ВНУТРЕННИЕ СЛЕДСТВЕННЫЕ ДЕЛА  
по городу Москве и Московской области  
ПОДПОЛКОВНИК тов. ГАЛКИН В.К.  
Печ. 2 экз.  
1 - адрес  
2 - дело  
Исп. Комелева  
Печ. Комелева  
без черновика  
м.б. № 657  
4.06.75 г.  
ПОДПОЛКОВНИК ОВНР ТАВР МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ПОДПОЛКОВНИК В.И. ОВЧИННИКОВ

26.ИЮН75/17696 <sup>59/</sup> 485  
Секретно

СССР  
МИНИСТЕРСТВО  
ВНУТРЕННИХ ДЕЛ

СЕКРЕТАРИАТ  
Заместителю начальника следственного  
отдела УКГБ при СМ СССР по городу  
Москве и Московской области  
подполковнику

Управление администра-  
тивной службы милиции

тов. Галкину В.К.

«13» июня 1975 г.

№4/и-2377с

гор. МОСКВА

На № 8/815 от 5 июня 1975г.

Сообщаем, что Медведев Жорес Александрович, Солженицын Александр Исаевич, Емелькина Надежда Павловна и Красин Виктор Александрович выехали за границу на постоянное жительство.

Зам.начальника ОВИР  
полковник милиции В.И.Овчинников

При секретном сообщении на наш № и число.

*Соборский*







486 ab.

03-50





487

Р.С.Ф.С.Р.

Исполнительный Комитет  
Московского Городского Совета  
депутатов трудящихся

Психиатрическая больница № 15  
4/VI - 75 1975 г.  
№ 2820

Сидоровский Андрей  
Московской обл.  
Кольцову

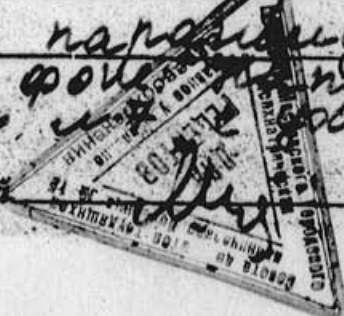
В ответ на Ваш запрос от 27/VI - 75 ?

№ \_\_\_\_\_ Психиатрическая больница № 15 сообщаем,

что больной Орешкин Петр  
Петрович 1932 г. рождения  
в Савинском 28/VI - 74 г. по 21/VI - 74 г.  
года рождения

Диагноз: Иллюзии паранормальные на органи-  
чески непатологическом фоне направлен в Савинку  
псих. диспансера судимости составлены

Зав. медканцелярией



МФТН Зак. 119



СССР  
**КОМИТЕТ**  
ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ  
при СОВЕТЕ МИНИСТРОВ СССР  
Управление

4/2025  
28.08.75

488  
Экз. № 1

«26» августа 1975 г.  
№ 5/9-10310.  
гор. Москва

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА  
КГБ при СМ ЛИТОВСКОЙ ССР  
ПОЛКОВНИКУ


тов. КИСМИНАСУ Э.А.  
гор. Вильнюс

Сообщаем, что САЛОВА Галина Ильинична, 1934 года рождения, уроженка гор. Москвы, проживающая по адресу: Московская область, Ногинский район, пос. Черноголовка, дом 26, кв. 35, и работающая во Всесоюзном институте научной и технической информации с 7 августа с.г. находится в очередном отпуске. Место проведения отпуска установить не представилось возможным.

ХОДОРОВИЧ Татьяна Сергеевна, 1921 года рождения, уроженка Москвы, проживает в Москве, Пр. Мира, дом 68, кв. 156, с февраля 1972 года нигде не работает. Проверкой по дому установлено, что она 10 августа с.г. выехала на отдых в Крымскую область, однако точное место ее пребывания неизвестно.

При ответах ссылаться на наш № и дату

НАЧАЛЬНИК ОТДЕЛА УПРАВЛЕНИЯ КГБ  
при СМ СССР  
ПОДПОЛКОВНИК

  
/ШАДРИН/



ЛГ-2 საქართველოს სსრ

საგარეო ურთიერთობების მინისტრის სახელმძღვანელო  
არსებულ სახელმწიფო უწყებებში



Грузинская ССР  
КОМИТЕТ

ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ  
ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ГРУЗИНСКОЙ ССР

კ მ მ ი ბ მ ბ ი

26 ავგუსტა 1975 გ.

№ 10/10-616

გორ. Тბილისი

Секретно

Экз. № 1

НАЧАЛЬНИКУ СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ ПРИ  
СМ ЛИТОВСКОЙ ССР

გორ. Вильнюс

Согласно устной договоренности, при этом возвращаем 2 экземпляра письма на имя САХАРОВА от верующих христиан Грузии с их подписями, один экземпляр письма в адрес ПАФАРЕВИЧА, об"яснения ДЖВАРШЕЙШВИЛИ, а также черновые записи вопросов, подлежащих выяснению при допросе свидетелей и бланки их проверок по учетам МВД ГССР.

Одновременно сообщаем, что допросить ДЖВАРШЕЙШВИЛИ, ПИКОЛИЯ и КОТОВУ не представляется возможности, в связи с их временным выездом из мест жительства.

Приложение: по тексту на 27-ми листах.

НАЧАЛЬНИК СЛЕДСТВЕННОГО ОТДЕЛА КГБ  
ПРИ СМ ГССР-полковник

*В. ЧИЛАШВИЛИ* В. ЧИЛАШВИЛИ

СЕКРЕТАРИАТ  
КГБ при СМ Лит. ССР  
№ 4/2033  
01. 09 19 75





С П Р А В К А

Принятыми оперативно-розыскными действиями, установить пишущую машинку и исполнителя машинописных текстов: начинающимися словами: "Академику А.Сахарову от верующих христиан Грузии..." и заканчивающимися фамилиями восьми лиц и датой "8 апреля 1974 г." (два экземпляра, каждый на одном листе); начинающимися словами: "Академику И.Р.Шафаревичу..." и заканчивающимися словами: "...Инициативная группа защиты прав человека З.Гамсахурдиа. М.Костава. О.Циколиа." (на одном листе); начинающимися словами: "Звиад Гамсахурдиа Моя беседа в КГБ. 1972, 2, XI..." и заканчивающимися словами: "...Привожу его по памяти З.Гамсахурдиа." (на пяти листах); начинающимися словами: "Газета клеветет на В.Пайлодзе..." и заканчивающимися словами: "...но и осуждена на полтора года " (на одном листе); начинающимися словами: "Письмо русских и армянских "нацистов" к грузинскому писателю-академику Константину Семеновичу Гамсахурдиа..." и заканчивающимися словами: "...В ту пору записана также "Беседа в КГБ". " (на пяти листах); начинающимися словами: "Протоиерею Всеволоду Шпиллеру..." и заканчивающимися словами: "...митрополит Литвы и Вы, гражданин Шпиллер. Мераб Костава, музыковед". (два экземпляра, каждый на пяти листах); начинающимися словами: "Уважаемый Сергей Адамович!..." и заканчивающимися словами: "...С уважением Звиад Гамсахурдиа. 1974 23 сентября" (на одном листе); начинающимися словами: "Расширяется сеть тбилисского КГБ..." и заканчивающимися словами "...отделы КГБ /по 2 штата на каждый отдел/" (на одном листе); начинающимися словами: "О нынешнем положении Грузии..." и заканчивающимися словами: "...пока не вывел оттуда праведных! Группа граждан Советской Грузии 1974 г." (на 37-ми листах); начинающимися словами: "Центральному комитету коммунистической партии Грузии. Справка (О преступлениях совершившихся в Патриархии Грузии)..." и заканчивающимися словами: "...старший советник



юстиции Давид Коридзе. 19 марта 1973 г. г. Тбилиси" (на 13-ти листах); начинающимися словами: "Показание Теймураза Акакиевича Джваршейшвили, проживающего..." и заканчивающимися словами: "... вместе с членами своей семьи." (на 14-ти листах); начинающимися словами: "Академику А. Сахарову от Пайлодзе Мирза Ноевича, проживающего..." и заканчивающимися словами: "... С глубоким уважением М. Н. Пайлодзе 31 марта 1974 г." (три экземпляра, каждый на одном листе); начинающимися словами: "Секретарь ЦК Грузии Э. Шеварднадзе клеветает на В. Пайлодзе..." и заканчивающимися словами: "... среди деятелей науки и культуры /Однако фамилии не названы/." (на одном листе); начинающимися словами: "О пытках заключенных в тюрьмах Грузии..." и заканчивающимися словами: "... их деятельность упоминаются в жалобе К. Цулая." (на двух листах); начинающимися словами: "В пермском лагере для политзаключенных..." и заканчивающимися словами: "... Ильинову присудили четыре года тюремного заключения." (на одном листе); начинающимися словами: "Обвинительное заключение об уголовном деле № 9712-74 Валентины Серационовны Пайлодзе..." и заканчивающимися словами: "... на территории Заводского р-на г. Тбилиси Прокурор Заводского р-на г. Тбилиси советник юстиции О. Джапаридзе" (на пяти листах); начинающимися словами: "Примечание к обвинительному заключению В. С. Пайлодзе..." и заканчивающимися словами: "... что ее авторство доказано "графической экспертизой". (на двух листах); начинающимися словами: "12-го июня 1974 года в народном суде Заводского района..." и заканчивающимися словами: "... судебное заседание было отложено на 18 июня 1974 года." (на двух листах); начинающимися словами: "18 июня 1974 года в народном суде Заводского р-на г. Тбилиси..." и заканчивающимися словами: "... судебное заседание отложили на 26 июня." (на одном листе); начинающимися словами: "26 июня 1974 года народный суд Заводского р-на г. Тбилиси..." и заканчивающимися словами: "... Суд приговорил В. С. Пайлодзе к полторым годам /18 месяцев/ заключения в лагере общего режима /Судья Г. Кухалейшвили/" (на одном листе); начинающимися словами: "10 июня утром сына Валентины Пайлодзе, ..." и заканчивающимися словами: "... После этого М. Пайлодзе был выпущен."









С П Р А В К А

Принятыми оперативно-розыскными действиями, установить автора и исполнителя машинописного документа на 37-ми листах, начинающегося словами: " О нынешнем положении Грузии Издавна Грузия была дружественной страной для православной России..." и заканчивающегося словами: "...Не надо забывать, что Господь до тех пор не сжег Содом и Гоморру, пока не вывел оттуда праведных! Группа граждан Советской Грузии 1974г." не представилось возможным.



НАЧАЛЬНИК ОТДЕЛА КОМИТЕТА ГОСБЕЗОПАСНОСТИ  
ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ГРУЗИНСКОЙ С С Р

ПОЛКОВНИК *И. З. Д. Д. Д.*  
И. ЗАРДАЛИШВИЛИ/



# СПРАВКА

о состоянии здоровья заключенного

Новаев Сергей Владимирович  
(фамилия, имя, отчество)

1. Содержащийся во внутренней тюрьме КГБ при СМ Литовской ССР  
заключенный Новаев С. В.

в возрасте 1930 лет, жалуется на постоянные боли  
в задней проекции. С 29/1-12/1-75, колющ.  
(указать жалобы заключенного на состояние здоровья)

на ступ. обмороков и головокружений в связи  
с ишемией миокарда. Миокард по данным  
2. ЭКГ не выявлено (указать последовательно)

удовлетвор. состояние. Конечн. инт. ритм  
общее состояние заключенного, состояние легких, сердца,  
и. Острые. Со стороны внутренних  
брюшных органов, нервной системы. Если имеется данные ла-  
бораторных анализов—привести их

ишемический.

3. Диагноз хронический ишемический.

4. Заключение Традиционно здоров

27/1-75  
печать

Врач (фельдшер)





- 495 -

# СПРАВКА

По следственному делу № 345 ..... были вызваны свидетели Тикеме А.А.  
Ясюкайтис С.В., Тюмкявичюс С.В., Талюскас Б.И.,  
Пашилене Б.Ю., Мизякин А.А., Адромайтис П.Ю.,  
 которых в Финно-КГБ при СМ Литовской ССР выплачено.  
Кумевычюс А.И., Дучильюсис А.П., Мелудков С.А.,  
Тудас К.К.

а) суточных ..... руб. в сутки .....  
 б) проезд по железной дороге и автобусом от .....  
 до ..... и обратно Руб. .... Всего Руб. 97<sup>01</sup>  
р. Девелишио селв Кош 01



Ст. инспектор ФИНО КГБ при СМ Лит. ССР

Ст. бухгалтер ФИНО

Крикучова  
Богомолов-Богомолова

29 августа 1985 г.

гор. Вильнюс



ПРОТОКОЛ

объявления обвиняемому об окончании предварительного следствия

гор. Вильнюс

29 августа 1975 г.

Старший следователь по особо важным делам УКГБ при СМ СССР по Пермской области майор ИСТОМИН, признав собранные по уголовному делу № 423 доказательства достаточными для составления обвинительного заключения, принял решение об окончании предварительного следствия; руководствуясь требованиями ст. ст. 226, 227 и 228 УПК Литовской ССР в служебном кабинете № 178 объявил об этом Ковалеву Сергею Адамовичу, обвиняемому в совершении преступления, предусмотренного частью I ст. 70 уголовного кодекса РСФСР, и разъяснил, что он имеет право: лично или с помощью защитника знакомиться со всеми материалами дела, выписывать из него необходимые сведения, устно или письменно заявлять имеющие значение для дела ходатайства и делать заявления, подлежащие занесению в протокол.

Обвиняемый Ковалев С.А. заявил:

Решение следователя об окончании предварительного следствия мне объявлено, права обвиняемого разъяснены. С материалами уголовного дела начну знакомиться лично, самостоятельно. После нескольких дней самостоятельного ознакомления с делом намерен воспользоваться услугами адвоката, которого пригласят уполномоченные мною лица для участия в действиях, предусмотренных ст. 206 УПК Литовской ССР.

Объявление обвиняемому решения об окончании предварительного следствия произведено с 17 часов до 17 часов 30 минут.

*Протокол прочитан, замечаний не имелось. По поводу решения об окончании предварительного следствия не возражалось — полагаю, по-прежнему, это следствие противозаконно от начала до конца, считаю его решением безразличным, когда его законить. Ковалев  
Ветеранскому, предварительного следствия. Ковалев*

РЕШЕНИЕ об окончании предварительного следствия  
объявил и протокол составил

СТ. СЛЕДОВАТЕЛЬ ПО ОСОБО ВАЖНЫМ ДЕЛАМ  
УКГБ ПРИ СМ СССР ПО ПЕРМСКОЙ ОБЛАСТИ

майор *Истомин* /ИСТОМИН/



ПРОТОКОЛ

2 сентября 1975 года

город Вильнюс

Начато: в 14 час. 10 мин.

Окончено: в 14 час. 20 мин.

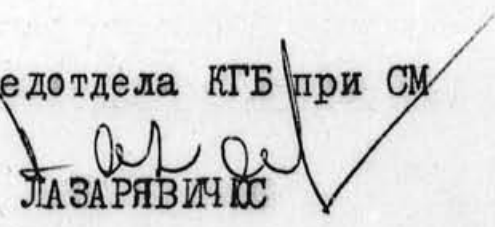
Старший следователь следственного отдела КГБ при СМ Литовской ССР капитан ЛАЗАРЯВИЧЮС в соответствии с требованиями ст. 227 УПК Литовской ССР объявил обвиняемому КОВАЛЕВУ Сергею Адамовичу, что участвовать при ознакомлении с материалами уголовного дела № 423 прибыл адвокат юридической консультации № 1 Ленинградской областной коллегии адвокатов РОЖАНСКИЙ Абрам Исаакович, ордер № 043020/834.

На вопрос согласен ли, чтобы адвокат РОЖАНСКИЙ А.И. участвовал при ознакомлении с материалами уголовного дела обвиняемый КОВАЛЕВ заявил: я согласен чтобы адвокат РОЖАНСКИЙ А.И. участвовал при ознакомлении с материалами дела.

*Протокол прочитан, явился Верна. Ковалев*

Ст. следователь следотдела КГБ при СМ  
Литовской ССР

капитан

  
ЛАЗАРЯВИЧЮС



STANDUS ĮRISIŠIMAS, ĮSIŪTAS TEKSTAS  
TIGHT BINDING

Ленинградская областная коллегия адвокатов

Юридическая консультация № 1

Адрес: *Сенная дора* 1975 498-  
*Пев. вост. 76*

Ордер № 043020/834

Предъявитель сего, адвокату

*Гомарестову И.И.* поручается

ведение дела гр-на . . . . .  
накомление с делом

*Ковалева С.А.*

назначен к рассмотрению *КСБ.*  
*Кировской ССР.*

19 г.  
Заведующий юридической консультацией  
*Зеленый*  
Ленинградская тип. Зак. 3501-1731. Тир. 1000. 25-ХП 71 г.



- 499 -

# ПРЕЗИДИУМ

## Ленинградской Областной коллегии адвокатов

Ленинград Д-63, наб. р. Фонтанки, д. 16, р/с в Дзержинском отд. г/б. № 70010

Тел. № 73-04-92

Ваш № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_ 197 г.

Наш № 188 от 1 сентября 1975 г.

### СПРАВКА

Адвокат Юридической консультации № I ЛОКА тов. РОЖАНСКИЙ  
Абрам Исаакович допущен к осуществлению защиты по делу по  
обв. КОВАЛЕВА Сергея Адамовича.

Справка дана для представления в Следственное Управление Комите-  
та Государственной Безопасности при Совете Министров Литовской ССР.



ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ПРЕЗИДИУМА  
ЛЕНИНГРАДСКОЙ ОБЛАСТНОЙ КОЛЛЕГИИ  
АДВОКАТОВ

*Е. А. Малев*  
Е. А. МАЛЕВ



Заказное

-500-

История  
Естественной  
Почты

Перевозка почты  
VII-XVIII веках



МОСКВА 1218  
3 NO536



Куда

г. Вильнюс

а/я - 17

Кому

Ковалеву С.А.

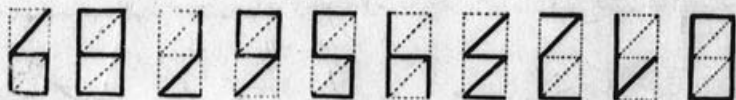
Московской Городской Коллегии адвокатов  
Адрес: г. Москва, Неглинная, ул. 21  
Тел. Б 8-80-23, Б 8-68-85, Б 8-42-87

232000

Индекс предприятия связи места назначения



500 атр.



Образцы написания цифр индекса:

Внимание!



20-2-75 г. Московская фирма «Восход». Цена конверта 1 коп.  
Художник Н. Брагинцев.



501-

Р С Ф С Р

МИНИСТЕРСТВО ЮСТИЦИИ

ПРЕЗИДИУМ МОСКОВСКОЙ ГОРОДСКОЙ КОЛЛЕГИИ АДВОКАТОВ

Москва, 51, Неглинная улица, д. № 21.

Телефон Б 8-42-87

147 8 сентября 19

На В/№ \_\_\_\_\_ от „ \_\_\_\_ “ \_\_\_\_\_ 19 г.

232000, г. Вильнюс, а/я-17

гр-ну Ковалеву С.А.

Поручение на защиту Вас не может быть принято ввиду перегруженности адвокатов Московской городской коллегии работой в г. Москве.

И.о. председателя Президиума

МГКА



И.И. Склярский

Смакович  
16 сеп 75



## PATEIKIMO VISOS BYLOS SUSIPAŽINTI PROTOKOLAS

Протокол предъявления всего производства по делу для ознакомления

гор. Вильнюс,

75 сентября 26  
196... m. .... mėn. .... d.  
г. .... мес. .... д.

Старший следователь следотдела КГБ при СМ Литовской ССР

(pareigos, laipsnis, pavardė — должность, звание, фамилия)

капитан ЛАЗАРЯВИЧЮС

dalyvaujant с участием Ст. помощника Прокурора Литовской ССР ст. советника  
(prokuroro klasinis laipsnis ir pavardė — классный чин прокурора и фамилия)

юстиции БАКУЧЕНИСА

в служебном кабинете № 178

(kur — где)

vadovaudamasis Lietuvos TSR BPK 226—228 str. str. pateikiau susipažinti  
руководствуясь ст. ст. 226—228 УПК Литовской ССР предъявил для ознакомления

КОВАЛЕВУ Сергею Адамовичу

(pavardė, vardas, tėvavardis — фамилия, имя, отчество)

kaltinamam pagal Lietuvos TSR BK ч. I ст. 70 УК РСФСР str. str.  
обвиняемому по ст. ст. УК Литовской ССР

ir jo gynėjui РОЖАНСКОМУ А.И.

и его защитнику (juridinės konsultacijos pavadinimas, advokato pavardė, vardas, tėvavardis —

адвокату I-ой юридической консультации Ленинградской област-

ной коллегии адвокатов  
(naivnenavimas juridinės konsultacijos, pavardė, vardas, tėvavardis)visą baudžiamosios bylos Nr. 423 medžiagą, susiūtais ir sunumeruotais lapais  
все материалы уголовного дела № в подшитом и пронумерованном виде в

29

tomuose:  
томах:

том I-433 листа, том II-287 листов, том III-278 листов,

том IV-325 листов, том V-282 листа, том VI-317 листов,

том VII-368 листов, том VIII-266 листов, том IX- 292 листа,

том X-251 лист, том XI-282 листа, том XII-292 листа, том XIII-

352 листа, том XIV-299 листов, том XV-333 листа, том XVI-340

листов, том XVII-647 листов, том XVIII-573 листа, том XIX-

636 листов, том XX-521 лист, том XXI-458 листов, том XXII-

489 листов, том XXIII-554 листа, том XXIV-543 листа, том 25-

согласно описи, том XXVI-согласно описи, том XXVII-374 листа,

том XXVIII-503 листа, том XXIX-501 лист







503abr

Protokolas perskaitytas, surašytas teisingai.  
 Протокол прочитан, записан правильно.

Gynėjas  
 Защитник

*[Handwritten signature]*

Kaltinamasis  
 Обвиняемый

*[Handwritten signature]*

Vertėjas  
 Переводчик

Ст. следователь следотдела КГБ при

СМ Литовской ССР

капитан

*[Handwritten signature]*  
 (ЛАЗАРЯВИЧЮС)

Ст. помощник Прокурора Литовской ССР

ст. советник юстиции

*[Handwritten signature]*  
 Ю. БАКУЧЕНИС

Рекорд №: А. ПИНОНАЗОР

Однією моєюм іменом в іменному відділі

244



504

Г Р А Ф И К

ознакомления обвиняемого КОВАЛЕВА С.А.  
 с материалами уголовного дела № 423

Дата	Время	том №	Листы дела	Подпись обвиняемого
1975.IX.I.	II час.20 мин. до 13 <sup>00</sup>	2	125-287	<i>[Signature]</i>
1975.IX.I.	14 <sup>00</sup> - 19 <sup>00</sup>	2	1-21	<i>[Signature]</i>
1975.IX.2.	10 <sup>00</sup> 12 <sup>45</sup>	2	22-100	<i>[Signature]</i>
1975.IX.2.	14 <sup>20</sup> 19 <sup>30</sup>	2	100-125	<i>[Signature]</i>
1975.IX.3.	10 <sup>55</sup> 13 <sup>15</sup>	4	1 - 180	<i>[Signature]</i>
1975.IX.3.	14 <sup>00</sup> 19 <sup>40</sup>	4	180-218	<i>[Signature]</i>
1975.IX.4.	10 <sup>30</sup> 13 <sup>00</sup>	3	1-130	<i>[Signature]</i>
1975.IX.4.	16 <sup>30</sup> - 21 <sup>00</sup>	3	30-56	<i>[Signature]</i>
1975.IX.5.	10 <sup>40</sup> - 13 <sup>00</sup>	3	56-69	<i>[Signature]</i>
1975.IX.5.	14 <sup>00</sup> - 21 <sup>00</sup>	3	69-96	<i>[Signature]</i>
1975.IX. 6.	11 <sup>00</sup> 13 <sup>00</sup>	3	96-106	<i>[Signature]</i>
1975.IX.6.	14 <sup>50</sup> 18 <sup>00</sup>	3	106-116	<i>[Signature]</i>
1975.IX.7.	10 <sup>00</sup> 13 <sup>40</sup>	3	116-132	<i>[Signature]</i>
1975.IX.8.	10 <sup>15</sup> 12 <sup>55</sup>	3	132-145	<i>[Signature]</i>
1975.IX.8.	14 <sup>10</sup> - 22 <sup>00</sup>	3	145-157	<i>[Signature]</i>



1975.IX.9.	9 <sup>30</sup> - 13 <sup>05</sup>	3	I57-I74	<i>Kohler</i>
1975.IX.9.	14 <sup>00</sup> - 20 <sup>30</sup>	3	I74-I84	<i>Kohler</i>
1975.IX.10	9 <sup>25</sup> - 13 <sup>00</sup>	3	I84-204	<i>Kohler</i>
1975.IX.10	14 <sup>05</sup> - 21 <sup>00</sup>	3	204-238	<i>Kohler</i>
1975.IX.11	9 <sup>15</sup> - 13 <sup>10</sup>	3	238-255	<i>Kohler</i>
1975.IX.11	14 <sup>10</sup> - 21 <sup>15</sup>	3	255-271	<i>Kohler</i>
1975.IX.12.	9 <sup>10</sup> - 13 <sup>15</sup>	3	271-278	<i>Kohler</i>
1975.IX.12.	14 <sup>10</sup> - 16 <sup>30</sup>	4	218-228	<i>Kohler</i>
1975.IX.12.	16 <sup>30</sup> - 19 <sup>30</sup>	4	228-245	<i>Kohler</i>
1975.IX.13	10 <sup>50</sup> - 13 <sup>05</sup>	4	245-270	<i>Kohler</i>
1975.IX.13	13 <sup>50</sup> - 18 <sup>25</sup>	4	270-310	<i>Kohler</i>
1975.09.14.	9 <sup>30</sup> - 11 <sup>20</sup>	4	310-325	<i>Kohler</i>
1975.09.14.	11 <sup>20</sup> - 13 <sup>45</sup>	5	I-36	<i>Kohler</i>
1975.09.15.	9 <sup>30</sup> - 13 <sup>10</sup>	5	36-80	<i>Kohler</i>
1975.09.15	14 <sup>10</sup> - 17 <sup>50</sup>	5	80-110	<i>Kohler</i>
1975.09.15	19 <sup>05</sup> - 20 <sup>50</sup>	5	110-136	<i>Kohler</i>



I975.09.16.	9 <sup>I5</sup> - 13 <sup>00</sup>	5	I36-I73	<i>Rh</i>
I975.09.16.	14 <sup>I5</sup> - 21 <sup>05</sup>	5	I73-236	<i>Rh</i>
I975.09.17	9 <sup>30</sup> - 13 <sup>I5</sup>	5	236-282	<i>Rh</i>
I975.09.17	14 <sup>20</sup> - 21 <sup>05</sup>	6	I-65	<i>Rh</i>
I975.09.18.	9 <sup>25</sup> - 13 <sup>I5</sup>	6	65-I05	<i>Rh</i>
I975. 09. 18.	13 <sup>55</sup> - 21 <sup>45</sup>	6	I05-I85	<i>Rh</i>
I975.09.19	9 <sup>30</sup> - 13 <sup>I5</sup>	6	I85-235	<i>Rh</i>
I975.09.19	14 <sup>I5</sup> - 21 <sup>I0</sup>	6	235-317	<i>Rh</i>
I975.09.20	10 <sup>40</sup> - 13 <sup>05</sup>	7	I-45	<i>Rh</i>
I975.09.20	14 <sup>25</sup> - 20 <sup>50</sup>	7	45-I01	<i>Rh</i>
I975.09.21	10 <sup>50</sup> - 13 <sup>30</sup>	7	I01-I45	<i>Rh</i>
I975.09.21	14 <sup>40</sup> - 20 <sup>25</sup>	7	I45-214	<i>Rh</i>
I975.09.22.	9 <sup>35</sup> - 13 <sup>I0</sup>	7	214-240	<i>Rh</i>
I975.09.22.	14 <sup>00</sup> - 21 <sup>30</sup>	7	240-270	<i>Rh</i>
I975.09.23	14 <sup>30</sup> - 19 <sup>00</sup>	7	270-368	<i>Rh</i>
I975.09.23	19 <sup>00</sup> - 21 <sup>I5</sup>	8	I-32	<i>Rh</i>
I975.09.24.	9 <sup>45</sup> - 12 <sup>00</sup>	8	32-235	<i>Rh</i>
I975.09.24.	12 <sup>I0</sup> - 13 <sup>I5</sup>	26	СОГЛАСНО ОПИСИ	<i>Rh</i>
I975.09.24.	14 <sup>I0</sup> - 16 <sup>00</sup>	I	I-433	<i>Rh</i>
I975.09.24.	16 <sup>00</sup> - 21 <sup>45</sup>	27	I-374	<i>Rh</i>



1975.09.25	9 <sup>25</sup> -10 <sup>20</sup>	8	235-266	<i>Ru</i>
1975.09.25	10 <sup>20</sup> -11 <sup>00</sup>	17	I-647	<i>Ru</i>
1975.09.25	11 <sup>00</sup> -11 <sup>35</sup>	18	I-573	<i>Ru</i>
1975.09.25	11 <sup>35</sup> -12 <sup>05</sup>	19	I-636	<i>Ru</i>
1975.09.25	12 <sup>05</sup> -12 <sup>40</sup>	20	I-521	<i>Ru</i>
1975.09.25	12 <sup>40</sup> -13 <sup>15</sup>	25	СОГЛАСНО ОПИСИ	<i>Ru</i>
1975.09.25	14 <sup>15</sup> -15 <sup>00</sup>	16	I-340	<i>Ru</i>
1975.09.25	15 <sup>00</sup> -15 <sup>45</sup>	21	I-458	<i>Ru</i>
1975.09.25	15 <sup>45</sup> -16 <sup>30</sup>	22	I-489	<i>Ru</i>
1975.09.25	16 <sup>30</sup> -17 <sup>20</sup>	23	I-554	<i>Ru</i>
1975.09.25	17 <sup>20</sup> -18 <sup>30</sup>	24	I-543	<i>Ru</i>
1975.09.25	18 <sup>30</sup> -22 <sup>00</sup>	9	I-186	<i>Ru</i>
1975.09.26	9 <sup>05</sup> -10 <sup>30</sup>	9	I86-292	<i>Ru</i>
1975.09.26	10 <sup>30</sup> -11 <sup>20</sup>	10	I-251	<i>Ru</i>
1975.09.26	11 <sup>20</sup> -12 <sup>10</sup>	11	I-282	<i>Ru</i>
1975.09.26	12 <sup>10</sup> -13 <sup>00</sup>	12	I-292	<i>Ru</i>
1975.09.26	13 <sup>00</sup> -13 <sup>45</sup>	13	I-352	<i>Ru</i>



1975.09.26	I3 <sup>45</sup> -I4 <sup>10</sup>	I4	I-299	<i>Ku</i>
1975.09.26	I4 <sup>10</sup> -I4 <sup>45</sup>	I5	I-333	<i>Ku</i>
1975.09.26	I4 <sup>45</sup> -I5 <sup>20</sup>	28	I-503	<i>Ku</i>
1975.09.26	I5 <sup>20</sup> -I6 <sup>40</sup>	29	I-501	<i>Ku</i>

СТ.СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДОТДЕЛА КГБ при СОВЕТЕ  
МИНИСТРОВ ЛИТОВСКОЙ ССР

КАПИТАН

*Лазарявичюс*  
ЛАЗАРЯВИЧЮС



В Следственный Отдел Комитета Государственной  
Безопасности при Совете Министров  
Литовской ССР.

Адвоката РОЖАНСКОГО А.И.  
в защиту

КОВАЛЕВА Сергея Адамовича

ХОДАТАЙСТВО

( в порядке ст. 229 УПК ЛССР )

Прошу приобщить к делу следующие документы, характеризующие  
научную деятельность КОВАЛЕВА Сергея Адамовича :

1. Список научных работ ( шестьдесят семь ), опублико -  
ванных Ковалевым С.А., надлежаще заверенный, ( на 7-и листах )
2. Отзыв о научной работе КОВАЛЕВА С.А., подписанный  
Членами корреспондентами Академии Наук СССР И.М. ГЕЛЬФАНДОМ  
и А.С. ТРОШИНЫМ и доктором биологических наук А.Л. БЫЗОВЫМ ( под -  
писи надлежаще заверены ),
3. Отзыв о работе КОВАЛЕВА С.А. " Стимуляция развития  
рыб низкими концентрациями химических мутагенов " , подписанный  
профессором, доктором биологических наук, членом Центрального  
Совета Всесоюзного общества генетиков селекционеров им. Н.И. Вави  
лова В.С. КИРПИЧНИКОВЫМ. ( подпись заверена )

26 -го сентября 1975 г.

Адвокат  ( А.И. РОЖАНСКИЙ )



## СПИСОК ОПУБЛИКОВАННЫХ РАБОТ С.А.КОВАЛЕВА.

Название статьи	Журнал	год	Соавторы
1. О поляризационных изменениях в сердце при вагусном торможении.	Физиологич. журнал СССР т.42, стр.821	1956	Кедер-Степанова И.А. Кулаев Б.С. Чайлахян Л.М.
2. Исследование минимальной возможной величины эптопического очага экстрасистолии.	Материалы II Закавказской конференции патофизиологов стр.437, Ереван	1962	Гельфанд И.М. Чайлахян Л.М.
3. Периодическая трансформация ритма в одиночных нервных волокнах.	В сб. Проблемы лабильности парабриоза и торможения, стр.15, Москва.	1962	Аршавский Ю.И. Беркинблит М.Б.
4. Периодическая трансформация ритма в одиночных нервных волокнах.	Биофизика, т.7, №4, стр.449-459.	1962	Аршавский Ю.И. Беркинблит М.Б.
5. Место возникновения трансформации ритма в нервном волокне с искусственно созданной неоднородностью.	Биофизика, т.7, №5, стр.619-623.	1962	Аршавский Ю.И. Беркинблит М.Б.
6. Внутриклеточное раздражение различных отделов сердца лягушки.	ДАН СССР, Т.148, стр.973-976	1963	Гельфанд И.М. Чайлахян Л.М.
7. Анализ распространения возбуждения в синциотальной структуре сердца.	Мат. IV Все-союз. электрофизиол. конф. изд. Ростовс. ун-та.	1963	Чайлахян Л.М.
8. Периодическая трансформация ритма в нервном волокне с постепенно меняющимися свойствами.	Биофизика, т.9, №3, стр.365-371	1964	Аршавский Ю.И. Беркинблит М.Б.
9. Пример сложной периодической трансформации ритма в нервном волокне с постепенно меняющимися свойствами.	Биофизика, т.9, №5, стр.634-636.	1964	Аршавский Ю.И. Беркинблит М.Б. Чайлахян Л.М.
10. Некоторые свойства непрерывных возбудимых сред.	Мат. X Все-союзного съезда физиологов т.1, стр.40 Ереван.	1964	Аршавский Ю.И. Беркинблит М.Б. Смолянинов В.В. Чайлахян Л.М.







22. *The electrical structure of the heart muscle*  
 (электрическая структура сердечной мышцы) В трудах II Международного биофиз. конгресса, №399, Вена 1966 Беркинблит М.Б. Смолянинов В.В. Чайлахян Л.М.
23. *Electrical properties of the unfolded membrane of the barnacle muscle fibers and of the artificial precipitate membranes*  
 (анализ функциональных свойств дендритов в связи с их структурой) Там же, №404 1966 Аршавский Ю.И. Беркинблит М.Б. Смолянинов В.В. Чайлахян Л.М.
24. *An analysis of functional properties of dendrites in the connecting with their structure*  
 (электрические свойства развернутой мембраны мышечного волокна моллюска и искусственных мембран) Там же 1966 Аршавский Ю.И. Глаголева И.М. Либерман Е.А. Проневич Л.А. Топалы В.П. Чайлахян Л.М.
25. Изучение электрических свойств развернутой мембраны мышечных волокон. Биофизика, т. II, стр. 621-625 1966 Либерман Е.А. Чайлахян Л.М.
26. 0 потенциале равновесия тока концевой пластинки Мат. У симпозиума по вопросам нейрофизиологии, Стр.9 Вильнюс 1967 Дунин-Барковский В.Л. Потапова Т.В. Чайлахян Л.М.
27. Исследование механизмов электрогенеза постсинаптических мышечных мембран. Мат. симпозиума по биофизике и биохимии мышц, Тбилиси. 1968 Дунин-Барковский В.Л. Магаваник Л.Г. Потапова Т.В. Чайлахян Л.М.
28. Потенциалы равновесия постсинаптической мембраны, активированной различными холиномиметиками при изменении внеклеточной ионной среды. Биофизика, т. I4, №3, стр.485-494 1969 Дунин-Барковский Магаваник Л.Г. Потапова Т.В. Чайлахян Л.М.
29. Модель ионной проницаемости холинорецептивных мембранных волокон. Сб. Биофизика мембран, мат. симпозиума в Паланге, стр.94-96. 1969 Дунин-Барковский В.Л. Магаваник Л.Г. Потапова Т.В. Чайлахян Л.М.
30. Градуальная теория Д.Н.Насонова и роль геометрических факторов в возбуждении. Цитология, т. II, №3, стр.273-285 1969 Аршавский Ю.И. Беркинблит М.Б. Смолянинов В.В. Чайлахян Л.М.



31. Высокая проницаемость контактных мембран - возможный механизм межклеточного взаимодействия.
- Сб. "Межклеточные взаимодействия в дифференцировке и росте" стр. 183-193 1970 В. П. Божкова, Л. Ю. Бойцова, Л. А. Миттельман, Л. М. Чайлахян, Ю. Ю. Шаровская, Э. Н. Шилинская
32. Сравнительное исследование электрической связи клеток нормальной печени и гепатом.
- Цитология, т. 12, № 10, стр. 1255-1265 1970 Л. Ю. Бойцова, Л. М. Чайлахян, Ю. Ю. Шаровская
33. Моделирование на ЭЦМВ поведения мембраны нервного волокна при ритмическом раздражении
- Биофизика, т. 15, № 3, стр. 147-155 1970 М. Б. Беркинблит, Н. Д. Введенская, С. В. Фомин, А. В. Холопов, Л. И. М. Чайлахян
34. Исследование распространяющегося возбуждения в волокнах Пуркинье сердца на математической модели.
- Биофизика, т. 15, № 3, стр. 521-527 1970 М. Б. Беркинблит, Н. Д. Введенская, И. И. Дудзявичус, С. В. Фомин, А. В. Холопов, Л. М. Чайлахян
35. Исследование возникновения местного ответа в неоднородной мембране на модели Ходжкина-Хаксли.
- Биофизика, т. 15, № 5, стр. 873-880 1970 М. Б. Беркинблит, И. И. Дудзявичус, С. В. Фомин, А. В. Холопов, Л. М. Чайлахян
36. Исследование на ЭЦМВ особенностей проведения нервного импульса по волокнам с разной крутизной расширения
- Биофизика, т. 15, № 6, стр. 1081-1089 1970 М. Б. Беркинблит, Н. Д. Введенская, Л. С. Гнеденко, С. В. Фомин, А. В. Холопов, Л. М. Чайлахян
37. Исследование на ЭЦМВ возникновения и распространения возбуждения в условиях ~~квантизации~~ раз-ной геометрии возбудимых клеток на моделях Ходжкина-Хаксли и Нобла.
- Тезисы XI Всесоюз. физиолог. общества, т. II, стр. 3 1970 М. Б. Беркинблит, Н. Д. Введенская, И. И. Дудзявичус, С. В. Фомин, А. В. Холопов, Л. М. Чайлахян
38. Взаимодействие нервных импульсов в узлах ветвления (исследование на модели Ходжкина-Хаксли)
- Биофизика, т. 16, № 1, стр. 103-110 1971 М. Б. Беркинблит, Н. Д. Введенская, Л. С. Гнеденко, С. В. Фомин, А. В. Холопов, Л. М. Чайлахян
39. Модель клеточных контактов (электрические свойства)
- Биофизика, т. 16, № 3, стр. 504-511 1971 М. Б. Беркинблит, В. В. Смолянинов, Л. М. Чайлахян



- 5 -

40. Исследование электрической связи между клетками зародыша вьюна на ранних стадиях развития. Онтогенез, т.2, №5, стр.512-516 1971 В.П.Божкова  
Л.М.Чайлахян,  
Э.Н.Шиланская
41. Электрическое сопротивление бимолекулярных фосфолипидных мембран. Биофизика т.16, №6, стр.1019-1024 1971 С.А.Баджинян,  
В.Л.Дунин-Барковский,  
Л.М.Чайлахян
42. Изменение сопротивления бимолекулярных фосфолипидных мембран при их слипании. Биолог. журн. Армении, т.24, №1. стр.98-100 1971 С.А.Баджинян,  
Л.М.Чайлахян,
43. Анализ электрохимических особенностей постсинаптической мышечной мембраны. ДАН СССР, т.201, №4, стр.972-974 1971 В.Л.Дунин-Барковский  
Л.М.Чайлахян
44. Про Т-систему и потоки натрия и калия. Ереванский симпоз. по мышце. 1971 А.А.Веренинов,  
Т.А.Виноградова  
Ф.В.Торопова,  
Л.М.Чайлахян
45. Электрическая структура области контакта при слипании бимолекулярных фосфолипидных и лецитиновых мембран. Матер. симп. "Биофизика мембран", ч.1 Каунас, стр.86-95. 1971 С.А.Баджинян,  
М.Б.Беркинблит,  
В.Л.Дунин-Барковский  
Л.М.Чайлахян
46. Сравнительное исследование проницаемости поверхностных и контактных мембран нормальных и трансформированных фибробластов в культуре ткани. Матер. симпозиума "Биофизика мембран" ч.1, Каунас, стр.175-184 1971 Л.Ю.Бойцова,  
Л.А.Миттельман,  
Т.В.Потапова,  
Л.М.Чайлахян  
Ю.Ю.Шаровская
47. Об электрохимических особенностях постсинаптической мышечной мембраны. Матер. симп. "Биофизика мембран", ч.1 стр.366-375 1971 В.Л.Дунин-Барковский  
Л.М.Чайлахян
48. Модель клеточных контактов (электрические свойства). Биофизика т.16, №3, стр.504-511 1971 М.Б.Беркинблит,  
В.В.Смолянинов,  
Л.М.Чайлахян
49. Функциональное значение структурных особенностей дендритов. Тезисы докл. симп. "Дендриты (структура и функциональные свойства)" 32-35, Москва 1971 Ю.И.Аршавский,  
М.Б.Беркинблит,  
Н.Д.Введенская,  
Л.С.Гнеденко,  
В.В.Смолянинов  
С.В.Фомин
50. Структурные основы некоторых функциональных особенностей сердца. Биофизика, РЖ, т.17 (депонировано в ВИНТИ АН СССР) 1972 Ю.И.Аршавский,  
М.Б.Беркинблит,  
Л.Ю.Бойцова,  
Л.И.Леткова,  
В.В.Смолянинов,  
Л.М.Чайлахян.



51. Как суммируется действие электрических синапсов. Биофизика, т. I7 №12. 1972 Беркинблит М.Б. Смолянинов В.В. Чайлахян Л.М.
52. Теоретический анализ изменения потенциала действия при аномалиях ионной проводимости. Информац. мат. 9-10(56) стр.26-34 1972 Беркинблит М.Б. Дудзявичус И.И. Розенштраух Л.В. Фомин С.В. Холопов А.В. Чайлахян Л.М.
53. Исследование электрической структуры области слияния двух модифицированных ТТФБ бимолекулярных фосфолипидных мембран. Биофизика т. I7. №3 Стр.428 1972 Баджинян С.А. Чайлахян Л.М.
54. Влияние растворов различного ионного состава на развитие зародышей вьюна. Онтогенез т.3 №2 1972 Божкова В.П. Чайлахян Л.М. Шиланская Э.Н.
55. Влияние ионного состава окружающей среды на мембранный потенциал -клеток. Цитология т. I4, №II стр.1336-1341 1972 Потапова Т.В. Шаровская Ю.Ю. Миттельман Л.А. Чайлахян Л.М.
56. О механизме активации постсинаптической мембраны скелетной мышцы. IV Междунар. биофизический конгресс Тезисы докл. стр.267-268 1972 Брежестовский П.Д. Вепринцев Б.Н. Дунин-Барковский В.Л. Магазаник Л.Г. Потапова Т.В. Чайлахян Л.М.
57. ~~Возникновение и распространение возбуждения в тканях со сложной геометрией.~~ Возникновение и распространение возбуждения в тканях со сложной геометрией. IV Междунар. биофизический конгресс. Тезисы докладов стр.346, Москва 1972 Беркинблит М.Б. Введенская Н.Д. Гнеденко Л.С. Дудзявичус И.И. Смолянинов В.В. Фомин С.В. Холопов А.В. Чайлахян Л.М.
58. Условия перехода местного ответа на распространяющийся потенциал действия. Тезисы докл. на симпоз. "Местное и распространяющееся возбуждение", стр.46, Ленинград 1972 Бойцова Л.Ю. Беркинблит М.Б. Дудзявичус И.И. Кедер-Степанова И.А. Смолянинов В.В. Чайлахян Л.М.
59. Исследование структуры области слияния двух сферических бимолекулярных фосфолипидных мембран, модифицированных олеиновой кислотой. Биофизика т. I7 стр.705 1972 Баджинян С.А. Чайлахян Л.М.



60. Некоторые ~~клеточных~~ ~~структурных~~ аспекты транспорта одновалентных катионов через мембрану мышечных волокон. Сб. Биофизика мембран, т.2, стр.120-130. Каунас. 1972  
 Веренинов А.А.  
 Виноградова Т.А.  
 Торопова Ф.В.  
 Чайлахян Л.М.

61. Исследование структуры области слипания двух бимолекулярных фосфолипидных мембран в присутствии антибиотика нистатина. Сб. Биофизика мембран, стр.64-69, Каунас. 1973  
 Баджинян С.А.  
 Чайлахян Л.М.

62. Изучение электрического взаимодействия спонтанно активных клеток на модели Нобла. Клетки, отличающиеся анионной проводимостью. Биофизика, т.19, стр.783-785. 1974  
 Беркинблит М.Б.  
 Калинин Д.И.  
 Чайлахян Л.М.

63. Распространение возбудения в анизотропных синцитиях. Биофизика, т.19, стр.1056-1060. 1974  
 Беркинблит М.Б.  
 Смолянинов В.В.  
 Чайлахян Л.М.

64. Внутриклеточная регистрация потенциалов покоя и ритмичной мембранной волночки разрывных связей сердца лягушки. Биохимика, 1960 т.6 №6 стр.672-680. Чураков Л.И.

65. Электрическая активность одиночных миокардиальных волокон. Физико-хим. основы криофизиологии биопотенциалов, 1964г. 105-113

66. Стимуляция развития рыб мышцами концентрированными митогенными мутагенами. Матер. Г Всесоюз. совещания "Биохимическая генетика рыб" т.8, 1973. Якубовская  
 Якубовский  
 Роткин  
 Тарасов

67. Воздействие на модель Нобла синхронизации спонтанно активных миокардиальных клеток связанными высокопроницаемыми контактами. Биохимика т.20 №1, 121-125 1975. Беркинблит М.Б.  
 Калинин Д.И.  
 Чайлахян Л.М.

"К вопросу о формировании ритма сердца"

Список подтверждений  
 Секретарь Ученого Совета  
 Старший научный сотрудник



*Handwritten signature*

/Л. Апазиди/  
 /Е. Смирнова/



ОТЗЫВ О НАУЧНОЙ РАБОТЕ КАНДИДАТА БИОЛОГИ-  
ЧЕСКИХ НАУК С.А.КОВАЛЕВА

Работы канд. биол. наук С.А.Ковалева в основном посвящены исследованию общих характеристик электрического поведения возбудимых тканей. Эти работы, несомненно, внесли существенный вклад в электрофизиологию клеточных систем.

Основные принципы развитого им подхода к изучению этой проблемы были выработаны при рассмотрении свойств мембран клеток сердца и электрических характеристик миокарда.

В экспериментальных исследованиях им было показано, что входное сопротивление миокардиальной ткани во время возбуждения меняется значительно меньше, чем у таких объектов, как нервная клетка или нервное волокно. С.А.Ковалев показал, что отличие этих объектов в первую очередь обусловлено особенностями их геометрической структуры, а не различием в элементарных свойствах мембраны. Эти результаты, систематически изложенные в кандидатской диссертации С.А.Ковалева, позволили сформулировать принципиально новый и важный подход к изучению возбудимых тканей, который можно назвать "геометрическим" подходом. В настоящее время можно утверждать, что адекватный анализ электрофизиологических характеристик клеток и их способов функционирования возможен лишь при строгом учете геометрии клеток и их связей. Использование такого подхода позволило С.А.Ковалеву, учитывая негеометрические особенности миокарда, впервые определить сопротивление мембран клеток сердца, а также выдвинуть оригинальную гипотезу работы атрио-вентрикулярного узла и природы атрио-вентрикулярной задержки. Экспериментальные результаты, полученные С.А.Кова-



левым, позволили также оценить сопротивление дисковых мембран, разделяющих отдельные клетки миокарда. При этом было показано, что сопротивление этих контактных мембран на несколько порядков ниже сопротивления поверхностной мембраны. Из других результатов относящихся к миокарду, необходимо упомянуть работу С.А.Ковалева, в которой была показана возможность возбуждения всего сердца при внутриклеточном раздражении одной клетки. Эта работа имеет важное значение, как теоретическое, так и практическое, например, при выяснении природы экстрасистолии. В связи с вопросами о сердечной патологии С.А.Ковалевым была выполнена важная работа, в которой на модельном объекте (одиночном нервном волокне, неоднородном по рефрактерности) было воспроизведено явление периодики Венкебаха и дано объяснение причины его возникновения.

"Геометрический" подход, развитый С.А.Ковалевым на примере миокарда, был в дальнейшем применен им и к другим тканям. Так, был проведен анализ функциональных свойств дендритов нервных клеток, учитывающий их структурные особенности. Этот анализ привел к новым выводам о функциональных возможностях нервных клеток. Современные методы вычислительной техники позволили Ковалеву в последнее время приступить к строгому количественному анализу роли основных форм влияний геометрии на возникновение и распространение возбуждения. Этот анализ проведен на моделях Ходжкина-Хаксли и Нобла и подтвердил ряд более ранних качественных результатов. Необходимо отметить, что учет геометрической структуры, составляющий основу нового подхода, развитого Ковалевым, позволит адекватно описать электрические свойства сложных возбудимых систем и оценить их функциональные возможности.



Работы по изучению свойств клеточных контактов, начатые С.А.Ковалевым на клетках миокарда, были продолжены им на других объектах. Им были изучены контактные мембраны в слюнной железе дрозофилы и показано изменение свойств этих контактов в процессе дифференцировки. Ковалевым проведено также изучение особенностей межклеточных контактов в тканях нормальной и пораженной раком печени. В связи с проблемой взаимодействия клеток, Ковалевым был получен существенный результат по электрическим свойствам постсинаптических мембран, что позволило сформулировать новую модель синаптической передачи.

Все работы С.А.Ковалева отличает строгая постановка задачи, высший экспериментальный уровень, оригинальная и аккуратная интерпретация полученных результатов.

С.А.Ковалевым опубликовано свыше 30 печатных работ. Под его руководством защищены две кандидатские диссертации.

Член-корр. АН СССР

*И.М. Гельфанд* (И.М.ГЕЛЬФАНД)

Член-корр. АН СССР  
Доктор биологических наук

*А.С. Трошин* (А.С.ТРОШИН)

*А.Л. Бызов* (А.Л.БЫЗОВ)



Подпись руки *А.С. Трошин*  
анциелярией

Подпись руки И.М.Гельфанда и А.Л.Бызова заверяю





## О Т З Ы В

о работе С.А.Ковалева и сотрудников "Стимуляция развития рыб  
низкими концентрациями химических мутагенов"

В результате тщательно и тонко проведенных опытов С.А.Ковалеву и его сотрудникам, работавшим на Московской рыбоводно-мелиоративной опытной станции, впервые удалось обнаружить стимулирующий эффект обработки половых продуктов рыб химическими мутагенами. При малых концентрациях мутагенов увеличивается жизнеспособность и ускоряется развитие личинок. Такая стимуляция ранее была установлена только на растениях.

Открытие стимулирующего действия мутагенов на рыб - большой шаг вперед в познании механизмов действия химических мутагенов на живые клетки. Вместе с тем, это открытие может быть широко использовано в практическом рыборазведении с целью снижения отходов и значительного повышения эффективности рыбоводных работ.

В методическом отношении опыты, поставленные С.А.Ковалевым и его сотрудниками, безупречны. Наличие контроля позволило получить во всех случаях статистически достоверный результат. Основой успеха являлась присущая С.А.Ковалеву добросовестность и точность экспериментатора, способность к строгой объективной оценке собранных данных.

Профессор, доктор биологических наук,  
член Центрального Совета Всесоюзного Общества генетиков  
селекционеров им. Н.И.Вавилова

4.IV.1973 г



Подпись \_\_\_\_\_  
В.С. Кирпичников  
Зав. канцелярией \_\_\_\_\_

*В.С. Кирпичников*  
/В.С.Кирпичников/



ПОСТАНОВЛЕНИЕ

(о результатах рассмотрения ходатайств)

гор. Вильнюс,

26 сентября 1975 года.

Ст.следователь по особо важным делам Следотдела КГБ при Совете Министров Литовской ССР подполковник Линяускас, рассмотрев материалы уголовного дела № 423, -

УСТАНОВИЛ:

26 сентября 1975 года, ознакомившись с материалами уголовного дела № 423 в порядке ст.229 УПК Литовской ССР защитник обвиняемого Ковалева С.А. адвокат первой юридической консультации Ленинградской областной коллегии адвокатов Рожанский А.И. заявил письменное ходатайство о приобщении к делу следующих, характеризующих научную деятельность Ковалева Сергея Адамовича документов:

Списка научных работ, опубликованных Ковалевым С.А. на 7 листах, отзыва о научной работе Ковалева С.А., подписанного членами корреспондентами АН СССР И.М.Гельфандом, А.С.Трошиным и доктором биологических наук А.Л.Бызовым, отзыв о работе Ковалева С.А. "Стимуляция развития рыб низкими концентрациями химических мутагенов", подписанный доктором биологических наук В.С.Кирпичниковым, всего на II листах.

Ввиду того, что предъявленные адвокатом Рожанским А.И. материалы могут иметь значение для характеристики личности обвиняемого КОВАЛЕВА С.А., руководствуясь требованиями ст,ст.58 и 229 УПК Литовской ССР,-

И ПОСТАНОВИЛ:

Ходатайство адвоката РОЖАНСКОГО А.И. о приобщении к уголовному делу выше перечисленных документов, характеризующих личность



обвиняемого удовлетворить и приобщить их к настоящему уголовному делу.

СТ СЛЕДОВАТЕЛЬ ПО ОВД СЛЕДОТДЕЛА  
КГБ ПРИ СМ ЛИТОВСКОЙ ССР

ПОДПОЛКОВНИК

*В. Линяускас*

В.ЛИНЯУСКАС

Настоящее постановление нам объявлено 26 сентября 1975 г.

*Ковалев*

ОБВИНЯЕМЫЙ

*Адв. А.И. Рожанский*

ЗАЩИТНИК

С предъявленными адвокатом А.И.Рожанским документами  
на II листах ознакомился -

*Ковалев*

Ковалев



Atvirieji lapai:

47684/3 t.29

1 <sup>a</sup> atv.	332 atv.	471 atv.
1 <sup>b</sup> atv.	334 atv.	472 atv.
1 <sup>c</sup> atv.	335 atv.	473 atv.
1 <sup>d</sup> atv.	336 atv.	474 atv.
260 atv.	341 atv.	475 atv.
306 atv.	343 atv.	476 atv.
307 atv.	344 atv.	481 atv.
308 atv.	345 atv.	483 atv.
309 atv.	348 atv.	484 atv.
310 atv.	349 atv.	486 atv.
311 atv.	355 atv.	500 atv.
312 atv.	361 atv.	502 atv.
313 atv.	394 atv.	503 atv.
314 atv.	395 atv.	
315 atv.	399 atv.	
316 atv.	401 atv.	
317 atv.	402 atv.	
318 atv.	403 atv.	
319 atv.	404 atv.	
320 atv.	405 atv.	
321 atv.	411 atv.	
322 atv.	412 atv.	
324 atv.	413 atv.	
325 atv.	414 atv.	
326 atv.	427 atv.	
327 atv.	428 atv.	
329 atv.	429 atv.	
330 atv.	431 atv.	
	467 atv.	
	469 atv.	

Byloje sunumeruota 522 (penki šimtai dvidešimt du) lapų  
skaičiais ir žodžiais

Trūksta - lapų

Raidiniai - lapai

Lapai su fiziniais pažeidimais - pažeidimų skaičius -

Byloje yra 4 vokų. Voko Nr. 394 dokumentų skaičius 0

Pastaba: bylos pradžioje sunumeruotas 5 (penki) lapai bylos vidaus aprašo. 396 0  
423 0  
500 0

Todėl byloje yra 527 (penki šimtai dvidešimt septyni) lapai + 71 (septyniasdešimt vienas) atvirieji lapai.

Viso sunumeruota 522 (penki šimtai dvidešimt du) lapų  
skaičiais ir žodžiais

1995 02 20  
Data

Klasy  
Sudarytojo parašas

J. Uršė  
v., pavardė